buffet | tabletop | bar

GASTRONOMIE- UND SERVIERARTIKEL

FOOD SERVICE EQUIPMENT
EQUIPAMIENTOS PROFESIONALES
EQUIPEMENT PROFESSIONNEL



2023

SINCE 1933

90 years

run by family

APS – Werkstatt und Bühne für den Genuss

APS – Workshop and stage for enjoyment





family-run company since 1933

managing director Reinhold Pott | Bastian Becker

- Eigene Produktion in Deutschland
- 25.000 Euro-Palettenlagerplätze
- own production in Germany
- 25,000 Euro pallet storage spaces

APS®

buffet | tabletop | bar

Assheuer + Pott GmbH & Co. KG
Talweg 11 | 59846 Sundern
Germany

Phone: +49 (0) 2933 / 97 35 - 0
E-Mail: info@aps-germany,de
aps-germany.de

Keep in touch! aps_germany

Visit our website!



Ihr Mehrwert: Inspiration & Service

- ✓ aktuellste Nonfood-Trends im Sortiment
- ✓ hohe Warenverfügbarkeit

Your added value: Inspiration & Service

- ✓ latest nonfood-trends in the range
- ✓ high availability of goods



p. 36 
p. 59 
p. 99 
Buffet & Display

p. 144 
p. 177 
p. 207 
Buffet & Tableware Melamin

p. 234 
p. 252 
p. 276 
Tableware & Table Presentation

p. 308 
p. 320 
p. 324 
Baskets

p. 334 
p. 352 
p. 364 
Chafing Dish, GN Container & Transport

p. 372 
p. 385 
p. 414 
Bar, Café & Drinkware

p. 438 
p. 456 
p. 475 
Kitchen & Servingtools

p. 484 
p. 487 
p. 491 
Covers & Accessories

APS – KNOW-HOW

We only work with the raw material manufacturer who has the best technology in the industry.

original APS melamine



MELAMINE

- 100% pure melamine
- BPA free, urea free
- perfect for serving dishes
- extremely break and shock resistant
- sustainable due to durability and robustness
- hygienic surfaces
- environmentally friendly due to low processing temperature
- 100% dishwasher safe
- useable up to max. 70°C

STAINLESS STEEL

Chrome-nickel steel is used in a wide variety of products due to its attractive appearance, as a brightly polished, ground or brushed variant.

- hygienic surface
- durable and easy to clean
- recyclable
- good temperature conductor
- 100% dishwasher safe

PLASTIC PP - PS - SAN - TRITAN

- crystal clear
- hygienic surface
- easy to clean
- recyclable
- BPA free
- high resistance to heat
- durable, no disposable plastic





WOOD

acacia-beech-oak-olive



PORCELAIN



Präzisionsarbeit und Design für Ihren Erfolg

Precision work and design for your success

state-of-the-art manufacturing technology

eco-friendly

high professional usability

QUALITÄT

- ✓ Jedes Produkt muss mehr als zwei Qualitätskontrollen bestehen.
- ✓ Wir verwenden nur 100% reines Material.
- ✓ Jedes Rohmaterial wird streng geprüft.

DESIGN

- ✓ Unsere eigenständig entwickelten Produkte verfügen über zahlreiche Design-Patente im In- und Ausland.
- ✓ Wir entwickeln Produktlösungen für jeden individuellen Kundenbedarf.

QUALITY

- ✓ Each product must pass more than two quality checks.
- ✓ We only use 100% pure material.
- ✓ Each raw material is strictly tested.

DESIGN

- ✓ Our independently developed products have rich / multi design patents at home and abroad.
- ✓ We develop product solutions for every individual customer need.



APS production | Made in Germany



Design team

DEUTSCH

Artikel	Seite
A	
Abräumwagen	360, 364-365
Abtropfmatte	409
Adapter / Zwischensteg	354, 356
Allzweckgießer	368-369, 416
Antirutschmatte	36, 383
Aschenbecher	427-430
Aufstrichmesser	461
Auslagenplatte	135, 289, 311
Ausgießer	50-51, 260-263, 265-266, 369, 400, 411-412, 470
Ausstellblech	251, 469
Austernmesser	458
B	
Backblech	111, 251, 360
Backform	469, 478-479
Backhandschuhe	478
Baguette Korb	92, 310, 316
Bain-Marie	335-336, 338-340, 343-346, 348, 466
Bar-Caddy	409
Barlöffel	399
Barmaß	397,398
Barmatte	409
Barsieb	400,464
Becher	39-40, 123, 218, 240, 270, 280, 305, 385, 387-396, 427-432, 434, 467-468, 497
Becher Emaille	280
Behälter	294-296, 312, 368, 401
Bento Box	156-157
Beschriftungsetiketten	304
Beschriftungskarten	298-301
Besteckablage	218, 351
Besteckbehälter	21, 137-138, 295, 312, 366-367
Besteckkorb	294,317
Bestecksständer	294
Bestecktaschen	277
Beton	141, 168, 260, 272, 274-275, 298, 381, 384
Bierglasträger	131, 423
Blattschale Melamin	176, 217, 490
Bonleiste	473
Bonspieß	473
Brennpastenbehälter Edelstahl	350
Brezel- oder Wurstständer	84
Brotstation	88
Brotkorb	88, 93, 318-319, 326-327
Brotschneidebrett	59, 88, 130
Brötchenschütte	215
Brötchenspender Edelstahl	93
Brottasche	320-322
Buffet Box	70
Buffet Kühlset	18, 112
Buffet-Set	93
Buffetbrett	52, 117-118, 129
Buffetgestell	93
Buffetkorb	16, 93, 314-315, 319
Buffetleiter	77, 78, 80-81, 93
Buffetschilder	20, 45, 304, 495
Buffetständer	61, 66, 69, 74-75, 91, 96-98, 118, 157, 184, 217, 287
Buffetständer Edelstahl	98
Buffetständer Holz	61, 66, 74-75, 98
Buffetständer Metall	69, 96-97, 118, 157, 184, 287
Buffetvitrine	25-28, 34
Buffetvitrine Edelstahl	25-26, 28, 34
Butterdose	270
Butterservierer	270
Bürste Bar	412
C	
Caddy	126, 141, 246, 272-273, 296, 409
Cerealienspender	21, 59-62
Cerealienspender Edelstahl	21, 59-62
Chafing Dish	334-346
Chafing Dish Rolltop	348
Champagnerkühler	376-378
Cocktailmesser	401
D	
Dariolform	469
Deckel	65, 77, 209-210, 214, 225, 286, 355-358, 480, 493-495
Deckel Edelstahl	355-356
Dekoriermesser	401, 458
Dip-Schälchen	196, 202, 213, 221, 223, 229, 237-239
Dispenser Saft	20, 41, 43-45
Dispenser Milch	20, 44-46
Dosier- & Vorratsflasche	411, 475-476
Dosierer Zucker	267-268, 417-418
Dosierpumpe	477
Dosierspender	477
Dressingtopf Edelstahl	73
Dressingtopf Melamin	73
Dressingtopf Porzellan	73
E	
Eier-Box	368, 477
Eierbecher	218, 270
Eierkorb	311
Eierschneider	462
Eimer	369
Eis-Kugel-Former	404
Eisbox	405
Eiseimer	373, 405-406
Eisportionierer	474
Eisschaufel	406
Eiswaffel-Ständer	474
Eiswasserröhre	36, 52-53, 383
Eiswürfelform	404
Eiszange	407
Eiszerkleinerer	406
Emaille-Artikel	211, 270, 279-280, 287
Entkerner	457
Etagère	67-68, 82-87, 116, 186, 216
F	
Fadenschneider	456
Fast-Food Tablett	133
Feuerzangenbowle-Set	271,347
Fingerfood-Löffel	200, 219-220
Flambierbrenner	474
Flasche	52-53, 266, 281, 411, 413, 433, 475-476
Flaschenhalter Wein	382
Flaschenkühler	54, 56, 228, 372, 375-376, 379-382, 388, 410
Flaschenöffner	56, 413
Folien-Abreißvorrichtung	473
Fondue-Set	271, 347
Frischhaltedeckel	19, 286
G	
Gabel Fleisch	439, 442-443
Gabel Salat	438, 441, 454
Spitzsieb	464
Gebäckpalette	459
Gebäckzange	446-447, 450-451
Gemüsehobel	466
Getränkespender	36-40, 383-384
Getränkewanne	55, 377
Gewürzständer	265
Gewürzstreuer	258
Gläserschiene	392
Glasumrander	409
Glocke	292, 426
Gourmetlöffel	240, 453
GN Abtropfgitter	356, 358
GN Behälter	100, 224-225, 353-354, 357-359, 361-363
GN Behälter Edelstahl	100, 353-354
GN Besteckbehälter	137-138, 312, 360, 367
GN Buffetgestell	316
GN Buffetleiter	80-81
GN Buffetständer	157
GN Buffetvitrine Edelstahl	25-26, 28
GN Chafing Dish	335-336, 338-339, 343-346
GN Deckel	225, 355-358, 362
GN Haube	17, 99-100, 316, 318, 348, 484-487
GN Korb	16, 309, 312-314, 324
GN Korb Metall	324
GN Korb Polypropylen	16, 309, 312-314
GN Naturschieferplatte	24, 250
GN Partyplatte	108
GN Rost	360
GN Schale Melamin	153-154, 182, 224-225
GN Servierbrett	424
GN Serviergestell	17
GN Tablett	153, 156, 159, 161, 166, 169-170, 173, 183, 185, 188, 193, 202, 204, 206-207
GN Tablett Edelstahl	15, 29, 99-101, 204
GN Tablett Melamin	24, 66, 153, 156, 159, 161, 166, 169-170, 173, 183, 185, 188, 193, 202, 204, 206-207
GN Tablett Porzellan	15, 360
GN Wanne	15, 24
Gourmetgläser	285
H	
Häkelkorb	322
Haube	14, 16-17, 94, 99-102, 104-107, 122, 136, 166, 170, 180, 217, 290, 316, 318, 348, 484-497
Haube Rolltop	16-17, 25-30, 102, 112, 129, 217, 315, 348, 487
Haube Rolltop Edelstahl	348
Haubenhalterung	94
Heizelement	47, 348-350
Hobel	84, 458, 466
Holzbox	128, 246, 272-273
Honiglöffel	455
Hummerbrecher	462
Hygieneschutz	84, 90, 93
I	
Induktionskochplatte	76, 334, 336-338, 340-341, 349
Iso-Dispenser	41
Isolierkanne	47-49
K	
Kaffeebecher	280, 305, 432
Kaffeedispenser Edelstahl	47, 348
Kaffeekanne	415
Kanne	45-50, 52-53, 57, 235, 269, 414-416, 419
Kanne Saft	50, 52-53
Karaffe Glas	50-53
Kartenhalter	297-302
Käsehobel	458
Kaviarkühler	106, 271
Kellnermesser	413
Kerzenleuchter	274
Kreide-Marker	304
Konditorplatte	216
Konferenzkühler	410
Korb Edelstahl	234, 326-327
Korb Metall	234, 323-325, 327-328
Korb Polypropylen	294, 308-319
Korkenzieher	413
Kronkorkenschale	56
Kugelausstecher	456
Kühlakku	27-34, 42, 496
Kühlbox	18, 28-30, 54, 112
Kühlkaraffe	50
Kühlmanschette	382
Kühlschale	19, 31-33
Kühltablett	14, 27, 29
L	
Likör- und Fondanttrichter	466
Limettenpresse	403, 472
Löffel	218-220, 240, 399, 438-445, 453, 455, 465
Löffel Backen	465
Löffel Feinkost	453
Löffel Fingerfood	2000, 219-220
Löffel Frittieren	465
Löffel Gourmet	240, 253
Löffel Salat	218, 438, 441, 454
Löffel Saucen, Dressing	441, 453, 481
Löffel Spaghetti	440
Lunchbag	322, 434
Lunchbox	329, 435
M	
Magnet-Messerhalter	473
Mandoline	466
Mehrwegbecher	305, 432, 497
Menage	256, 259-266
Messbecher	467-468
Messlöffelsatz	451
Metallrahmen für Induktionskochplatte	336-338, 349
Milchdispenser	20, 44
Milchgießer/-kännchen	235, 269
Milchkanne	45-46, 235, 269, 414-416
Minis	212, 220-221, 232-233, 235, 257, 269, 394, 416,
Moscow Mule Becher	388-390
Mühle Pfeffer	252-257, 266
Mühle Salz	252-257, 266
Multi Rack Edelstahl	95
Multibox	58
Muscheltopf	287
Müslispender	21, 59-61
N	
Naturschieferplatte	24, 87, 112-116, 120-121, 249-250, 256
P	
Palmblattschale Melamin	176, 190, 214
Panierstation	472
Parmesan Menage	264-265
Partyplatte	108
Passiersieb	463-464
Pendelschäler	457
Permanent-Ausgießer	412
Pfanne	102, 231-233
Pfannenwender	439, 444
Pfeffermühle	252-257, 266
Pinsel	272, 281
Pinzettenzange	407, 452
Pitcher	54, 380
Pizzaform	478-480
Pizzaschaufel	479
Pizzaschneider	457, 462, 480
Platzsets	276-278
Platzteller	292
Pommes-Frites-Seiher	465
Porzellan	46, 338, 340
Pump-Isolierkanne	47
Q	
Quetschflasche	475-476
R	
Rechnungstablett	293, 426
Regalwagen	365
Reinigungsbürste	412
Rezeptionsglocke	426
Rolltop-Set	30, 106, 115
Rührbecher	468
Rührglas	411
S	
Saftdispenser	20 ,41, 43-45
Saftkanne	50, 52-53
Salatbesteck	438, 454

Salatzange 445-449
Salat-Löffel 441
Salzmühle 252-257, 266
Sauciere 291-292
Schälchenspender 79
Schale Aluminium 237, 323
Schale Beton 74
Schale Edelstahl 19, 102, 229, 232, 235-237, 327
Schale Emaille 279-280, 287
Schale Glas 77,106
Schale Holz 69, 119, 127-128, 241-242, 495
Schale Melamin 145-154, 156, 160, 162-165, 167-169, 172, 174, 176, 179, 181-186, 190-191, 194-199, 201-223, 493
Schaufel Eis 406
Schaufel 248,454-455
Schaufel Mehl 470, 481
Schaumlöffel 440, 445
Schaumspeisering 468
Schiefer 24, 28, 87, 112-116, 120-121, 244, 249-250, 256
Schilder 297-299,304,495
Schlüsselschnur 410
Schneebesen 462
Schneidbrettständer 474
Schneidebrett 15, 88-89, 130, 401
Schöpflöffel 438, 440, 442-443, 445
Schutzmantel 48
Sektkühler 55, 372-375, 377-378
Senftöpfchen 261
Servierbox 187
Serviertöpfchen 106, 232-233
Servier- / Tortenplatte Edelstahl 105, 135, 289
Servier- / Tortenplatte Holz 122, 134-135, 288-289
Servier- / Tortenplatte Melamin 134, 216, ,288
Servierbrett 83,119-126,128-129, 242-249
Servier-Frittierkorb 114, 234
Serviergabel 438-439, 442-443, 453
Serviergestell 79, 84-86, 286
Servierkelle 230, 441
Servierkorb 234, 237
Servierlöffel 218, 438, 440-443, 445
Servierpfanne 102, 232-233
Servierpfanne Gusseisen 231
Servierset 150-151
Serviertablett 109-111, 125, 131-132, 246, 251, 421-424
Servierwagen 364-365
Servierzange 446
Serviettenhalter 139-141
Serviettenringe 293
Serviettentaschen 277
Shaker 395-396
Sieb 400-401, 418, 463-464
Snackbox 126-127, 230, 243
Snackholder 232-239
Snackpresenter 92
Snackspender 240, 393
Spachtel 461
Spaghettizange 445, 449
Spargelzange 486
Sparschäler 456
Speisenwärmer 350
Spießständer / Spieße 271
Spritzflasche 266, 411
Standascher 430
Ständer 61, 66, 69, 74-75, 84, 96-98, 157, 179-180, 184, 216-217, 271, 287, 328, 474
Ständer Wein- / Sektkühler 374
Staubkappen 410
Stielkasserolle 233
Stift 304
Stößel 402
Stövchen 58
Streichpalette 459
Streuer 257-258, 465
Streuer Pfeffer 257,465
Streuer Salz 257-258, 465
Superbox 21-24, 330-331
Suppenkelle 441, 443, 445
Suppentopf 337, 345-346
Sushiboard Holz 124, 247
Sushiboard Melamin 147-148, 198

T

Table Caddy 126, 128, 141, 246, 272-273
Tablett 14-15, 24, 27, 29, 35, 72, 83, 88, 94, 99-106, 109-111, 124-125, 131-133, 144, 146-148, 153, 156, 159-161, 163, 166, 169-174, 179, 183, 185-189, 192-194, 198, 200, 202, 204, 206-207, 210, 215, 217, 360, 423, 426
Tablett Edelstahl 14-15, 34-35, 99-106, 109-111, 228, 251, 293, 420-422, 426
Tablett Fast Food 133, 425
Tablett Holz 83, 88, 94, 107, 124-125, 132, 243, 246-247, 424
Tablett Melamin 83, 88, 144, 146-148, 153, 156, 159-161, 163, 166, 169-174, 179, 183, 185-189, 192-194, 198, 200, 202, 204, 206-207, 210, 215, 217, 363
Teebox 58
Teebrühsieb 418
Teekanne ASIA 57, 419
Teigbehälter 368, 480
Teigschaber / Abstecher 461, 480
Teller Emaille 279
Teller Fingerfood 204
Teller Melamin 144, 146-148, 160, 162, 164, 175, 192, 194, 198, 204, 208, 217, 222
Thermometer 415
Thermo Tablett-Set 35
Thermo-Set 30
Tischrestebehälter 295-296
Tischaufsteller 300, 304
Tischkartenhalter 297-302
Tischkrümelentferner 292, 426
Tischsets 276-278
Tortenheber 439, 441
Tortenmesser 439
Tortenplatte 105, 115, 122, 134-135, 216, 288-289
Tortenring 469
To-Go Becher 305, 432, 497
Transportwagen 364-365
Tretbeutelhalter 431
Trichter 369, 466, 471
Trinkbecher 39-40, 385, 387
Trinkflasche 433
Trinkglas 38, 386
Trinkhalme 408
Tropfenschale Melamin 37, 39, 384

U

Universalbox 65
Universalkanne 414-415
Untersetzer Edelstahl 293
Untersetzer Kork 40
Untersetzer Naturschiefer 114, 250, 256

V

Vase 275
Verschluss Wein / Champagner 412
Vorspeisenzange 449
Vorratsglas 63-64

W

Wachspapier 111, 114, 126, 236, 251, 420
Wanne 15, 368
Warenträger 108, 276
Wärme-Kies 351
Warnschild 477, 496
Wasserbadschüssel 466
Wasserkanne 50, 52-53
Wasserspender 36-40, 383-384
Weck Gläser 65, 282-286
Weinkühler 55, 372-375, 377-378, 382
Weinkühlerständer 374
Wender 439-440, 443-444, 459-460
Windaschenbecher 427-429
Windlicht 274

Z

Zange 407, 445-452
Ziseliermesser 456
Zitronenschnitzelpresse 418
Zitruspresse 403, 472
Zuckerdosierer 267-268, 417-418
Zuckerkugel 267, 417
Zuckerspender 267-268, 417-418
Zutatenbehälter 401

ENGLISH

item **page**

A

adapter 354, 356
air pot 47
airtight cover 19, 286
ashtray 427-430
asparagus tongs 486

B

baguette basket 92, 310, 316
Bain-Marie 335-336, 338-340, 343-346, 348, 466
baking mittens 478
baking pan 469, 478-479
baking sheet 111, 251, 360
bar caddy 409
bar knife 401
bar spoon 399
bar strainer 400,464
barrel mug 39-40, 123, 218, 240, 270, 280, 305, 385, 387-396, 427-432, 434, 467-468, 497
basket metal 234, 323-325, 327-328
basket polypropylene 294, 308-319
basket stainlesss steel 234, 326-327
beaker 280
beer rack 131, 423
Bento Box 156-157
beverage dispenser 36-40, 383-384
beverage tub 55, 377
bill presenter 293, 426
bill rail 473
bill spike 473
bottle 52-53, 266, 281, 411, 413, 433, 475-476
bottle cooler 54, 56, 228, 372, 375-376, 379-382, 388, 410
bottle fuel 350
bottle opener 56, 413
bowl aluminium 237, 323
bowl concrete 74
bowl enamel 279-280, 287
bowl glass 77,106
bowl holder 79
bowl melamine 145-154, 156, 160, 162-165, 167-169, 172, 174, 176, 179, 181-186, 190-191, 194-199, 201-223, 493
bowl stainless steel 19, 102, 229, 232, 235-237, 327
bowl wood 69, 119, 127-128, 241-242, 495
bread basket 320-322
bread station 88
Breadbox 88, 93, 318-319, 326-327
breading set 472
brush 272, 281
bucket 369
buffet basket 16, 93, 314-315, 319
buffet box 70
buffet ladder 77, 78, 80-81, 93
buffet set 93
buffet signs 20, 45, 304, 495
buffet stand 61, 66, 69, 74-75, 91, 93, 96-98, 118, 157, 184, 217, 287
buffet stand metal 69, 96-97, 118, 157, 184, 287
buffet stand stainless steel 98
buffet stand wood 61, 66, 74-75, 98
Buffett-board 52, 117-118, 129
butter dish 270
butter dish 270

C

caddy 126, 141, 246, 272-273, 296, 409
cake lifter 439, 441
cake plate melamine 134, 216, ,288
cake plate stainless steel 105, 135, 289
cake plate wood 122, 134-135, 288-289
cake setting ring 469
cake slice 439
cake stand 105, 115, 122, 134-135, 216, 288-289
candle holder 274
cap bowl 56
cast iron pan 231
caviar cooler 106, 271
cereal dispenser 21, 59-62
cereal dispenser stainless steel 21, 59-62
Chafing Dish 334-346
Chafing Dish Rolltop 348
chalk marker 304
champagne bowl 55, 372-375, 376-378
cheese dish 264-265
cheese slicer 458
chefs blow torch 474
chopping board 15, 88-89, 130, 401
cleaning brush 412
clingfilm tear-off dispenser 473
cloche / dome cover 292, 426
coaster cork 40
coaster natural slate 114, 250, 256
coaster stainless steel 293
coffee cup 280, 305, 432
coffee dispenser stainless steel 47, 348
coffee pot 415
concrete 141, 168, 260, 272, 274-275, 298, 381, 384
confectionery funnel 466
conference bottle cooler 410
conical strainer 464
container 294-296, 312, 368, 401
cool collar 382
cooler 27-34, 42, 496
cooling bowl 19, 31-33
cooling box 18, 28-30, 54, 112
cooling carafe 50
cooling plates 14, 27, 29
corer 457
corkscrew 413
cornet stand 474
cover 14, 16-17, 65, 77, 94, 99-102, 104-107, 122, 136, 166, 170, 180, 209-210, 214, 217, 225, 286, 290, 316, 318, 348, 355-358, 480, 484-497
cover holder 94
cover stainless steel 355-356
crochet rope basket 322
crumber 292, 426
curler 84, 458, 466
cutlery bag 277
cutlery basket 294
cutlery dispenser 294,317

cutlery organizer 21, 137-138, 295, 312, 366-367
cutlery rest 218, 351
cutting board 59, 88, 130
cutting board rack 474
C
Dariol moulds 469
decorating knife 401, 458
decorator / zester 456
delicatessen spoon 453
designation cards 298-301
dip bowl 196, 202, 213, 221, 223, 229, 237-239
dispenser 477
dispenser sugar 267-268, 417-418
display plate 135, 289, 311
display tray 251, 469
dosing pump 477
dough container 368, 480
dough scraper 461, 480
dressing pot melamine 73
dressing pot porcelain 73
dressing pot stainless steel 73
dressing/sauce spoon 441, 453, 481
drinking bottle 433
drinking cups 38-40, 385-387
drip mat 409
drip tray melamine 37, 39, 384
dust & fly cap 410
E
egg basket 311
egg cutter 462
egg holder 218, 270
eggs box 368, 477
enamel articles 211, 270, 279-280, 287
F
fingerfood plate 204
fire punch bowl set 271,347
flower vase 275
fondue set 271, 347
fork 438-439, 442-443, 453
free flow pourer 412
fry baskets 114, 234
fry dripping tray 465
funnel 369, 466, 471
G
glass carafe 50-53
glass rack 392
glass rimmer 409
GN basket 16, 309, 312-314, 324
GN basket metal 324
GN basket polypropylene 16, 309, 312-314
GN bowl melamine 153-154, 182, 224-225
GN buffet display stainless steel 25-26, 28
GN buffet ladder 80-81
GN buffet stand 157, 316
GN Chafing Dish 335-336, 338-339, 343-346
GN cover 17, 99-100, 316, 318, 348, 484-487
GN cutlery organizer 137-138, 312, 360, 367
GN grid 360
GN natural slate tray 24, 250
GN pan stainless steel 100, 353-354
GN partytray 108
GN serving board 424
GN serving stand 17
GN tray 15, 24, 153, 156, 159, 161, 166, 169-170, 173, 183, 185, 188, 193, 202, 204, 206-207
GN tray melamine 24, 66, 153, 156, 159, 161, 166, 169-170, 173, 183, 185, 188, 193, 202, 204, 206-207
GN tray porcelain 15, 360
GN tray stainless steel 15, 29, 99-101, 204
GN-container 100, 224-225, 353-354, 357-359, 361-363
GN-drainer 356, 358
GN-lid 225, 355-358, 362
gourmet glasses 285
graduated jug 467-468
gravy boat 291-292
H
heating unit 47, 348-350
honey spoon 455
hygienic cover 84, 90, 93
I
ice ball former 404
ice box 405
ice bucket 373, 405-406
ice cream scoop 474
ice crusher 406
ice cube cooling tube 36, 52-53, 383
ice cube maker 404
ice scoop 406
ice tong 407
induction plate 76, 334, 336-338, 340-341, 349
insulated dispenser 41
J
jigger 397,398
jug 414-415
juice dispenser 20 ,41, 43-45
juice pitcher 50, 52-53
K
key cord 410
L
labeling labels 304
labels 297-299,304,495
ladle 438, 440, 442-443, 445
leaf melamine 176, 217, 490
lime press 403, 472
lobster cracker 462
lunch bag 322, 434
lunchbox 329, 435
M
magnetic knife rack 473
mandolin 466
mandolin 466
meatfork 439, 442-443
melon baller 456
menage 256, 259-266
milk dispenser 20, 44-46, 235, 269, 414-416
milk jug 235, 269
mini bowl 212, 220-221, 232-233, 235, 257, 269, 394, 416,
mixing glass 411
Moscow Mule barrel mug 388-390
mousse ring 468
muddler 402
multi rack stainlesss steel 95
multibox 58
mussel pot 287
mustard glass 261
N
napkin bag 277
napkin holder 139-141
napkin rings 293
natural slate tray 24, 87, 112-116, 120-121, 249-250, 256
non slip mat 36, 383
oyster knife 458
P
palm leaf melamine 176, 190, 214
pan 102, 231-233
pan 102, 232-233
party spoon 200, 219-220, 240, 453
partytray 108
pastry spatula 459
pastry tongs 446-447, 450-451
pedal bin 431
peeler 456
pen 304
pepper mill 252-257, 266, 465
pitcher 45-50, 52-54, 57, 235, 269, 380, 414-416, 419
pizza cutter 457, 462, 480
pizza dish 478-480
pizza peel 479
placemat 276-278
plate enamel 279
plate melamine 144, 146-148, 160, 162, 164, 175, 192, 194, 198, 204, 208, 217, 222
plate tray 292
plate warmer 350
porcelain 46, 338, 340
pourer 368-369, 416
pourers 50-51, 260-263, 265-266, 369, 400, 411-412, 470
pouring container 411, 475-476
pretzel-/ sausage stand 84
protective coat 48
R
refrigerated buffet display 18, 112
reusable cup 305, 432, 497
ring bell 426
roll / bun basket 215
roll dispenser stainless 93
rolltop cover 16-17, 25-30, 102, 112, 129, 217, 315, 348, 487
rolltop set 30, 106, 115
rolltop-cover stainless steel 348
S
salad fork 438, 441, 454
salad spoon 218, 438, 441, 454
salad spoon + fork 438, 454
salad tong 445-449
salt mill 252-258, 266, 465
sandwich knife 461
sauté pan / mini sauce pan 233
scoop 248,454-455
scoop flour 470, 481
scraper 461
service trolley 364-365
serving basket 234, 237
serving board 83,119-126,128-129, 242-249
serving box 187
serving cup 232-239
serving set 150-151
serving spoon 218, 438, 440-443, 445
serving stand 61, 66, 69, 74-75, 79, 84-86, 96-98, 157, 179-180, 184, 216-217, 271, 286-287, 328, 474
serving tongs 446
serving trolley 360, 364-365
serving trowel 230, 441
set measuring spoon 451
shaker 257-258, 395-396, 465
showcase 25-28, 34
showcase stainless steel 25-26, 28, 34
skewer rack/skewer 271
skimmer 440, 445
skimmer spoon 465
slate 24, 28, 87, 112-116, 120-121, 244, 249-250, 256
small serving pot 106, 232-233
snack dispenser 240, 393
snack tray 133, 425
snackbox 126-127, 230, 243
snackpresenter 92
snap mesh tea ball 418
soup ladle 441, 443, 445
soup pot 337, 345-346
spaghetti spoon 440
spaghetti tong 445, 449
spatula 459
spice rack 265
spice shaker 258
spider spoon 465
spoon 218-220, 240, 399, 438-445, 453, 455, 465
squeeze bottle 266, 411, 475-476
stainless steel frame for induction plate 336-338, 349
stand for wine / champagne bowl 374
standing ashtray 430
stirring cup 468
strainer 400-401, 418, 463-464
straws 408
superbox 21-24, 330-331
sushiboard melamine 147-148, 198
sushiboard wood 124, 247
swivel peeler 457
T
table caddy 126, 128, 141, 246, 272-273
table garbage bin 295-296
table stands 297-302, 304
tea-box 58
teapot ASIA 57, 419
teapot warmer 58
thermo set 30
thermo tray 35
thermometer 415
To-Go cup 305, 432, 497
tray 14-15, 24, 27, 29, 35, 67-68, 72, 82-88, 94, 99-106, 109-111, 116, 124-125, 131-133, 144, 146-148, 153, 156, 159-161, 163, 166, 169-174, 179, 183, 185-189, 192-194, 198, 200, 202, 204, 206-207, 210, 215-217, 246, 251, 360, 421-424, 426
tray melamine 83, 88, 144, 146-148, 153, 156, 159-161, 163, 166, 169-174, 179, 183, 185-189, 192-194, 198, 200, 202, 204, 206-207, 210, 215, 217, 363
tray stainless steel 14-15, 34-35, 99-106, 109-111, 228, 251, 293, 420-422, 426
tray wood 83, 88, 94, 107, 124-125, 132, 243, 246-247, 424
trolley 365
turner 439, 444
tweezer 407, 452
U
universal box 65
V
vacuum jug 47-49
W
waiter's corkscrew 413
whisk 462
winebottle-stand 382
woodbox 128, 246, 272-273

ESPAÑOL

artículos **pág.**

A

abridor 56, 413
adaptador 354, 356
aro anti-goteo melamina 37, 39, 384
aro de tarta 469
aro redondo para semifríos 468
artículos esmaltados 211, 270, 279-280, 287
azucarero 267-268, 417-418

B

bajo plato 292
bandeja 14-15, 24, 27, 29, 35, 72, 83, 88, 94, 99-106, 109-111, 124-125, 131-133, 144, 146-148, 153, 156, 159-161, 163, 166, 169-174, 179, 183, 185-189, 192-194, 198, 200, 202, 204, 206-207, 210, 215, 217, 246, 251, 360, 421-423, 426
bandeja acero inoxidable 14-15, 34-35, 99-106, 109-111, 228, 251, 293, 420-422, 426
bandeja autoservicio y snacks 133
bandeja autoservicio y snacks 133, 425
bandeja con alturas 67-68, 82-87, 116, 186, 216
bandeja de pizarra natural 24, 87, 112-116, 120-121, 249-250, 256
bandeja isotérmica 30
bandeja madera 83, 88, 94, 107, 124-125, 132, 243, 246-247, 424
bandeja para sushi de madera 124, 247
bandeja para sushi melamina 147-148, 198
bandeja pastelera 251, 469
bandeja tartas acero inoxidable 105, 135, 289
bandeja tartas madera 122, 134-135, 288-289
bandeja tartas melamina 134, 216, ,288
bandeja termo 35
bandejas refrigeradas 14, 27, 29
baño María 335-336, 338-340, 343-346, 348, 466
barra magnética para cuchillos 473
barreño botellines 55, 377
Bento Box 156-157
bolsa cubiertos 277
bolsa de almuerzo 322, 434
bolsa de servilletas 277
bomba dosificadora 477
bote 63-64
bote dosificador flexible 475-476
bote vertedor universal 368-369, 416
botella 52-53, 266, 281, 411, 413, 433, 475-476
botella de combustible líquido 350
botella exprimible 266, 411
botes especieros 258
brocha 272, 281

C

caballetes buffet 20, 45, 304, 495
caballetes de mesa 300, 304
cacerola 102, 231-233
caddy de mesa 126, 128, 141, 246, 272-273
cafetera 415
caja comida 187
caja de buffet 70
caja de pan para buffet 88, 93, 318-319, 326-327
caja dispensadora 65
caja madera 128, 246, 272-273
caja para huevos 368, 477
caja para té 58
calentador de tetera 58
campana 14, 16-17, 94, 99-102, 104-107, 122, 136, 166, 170, 180, 217, 290, 316, 318, 348, 484-497
campana esférica 292, 426
campana rolltop 16-17, 25-30, 102, 112, 129, 217, 315, 348, 487
campana rolltop acero inoxidable 348
candelabro 274
cantimplora 433
carro 365
carro de servicio 360, 364-365
cazo recto bajo 233
cenicero 427-429
cenicero de pie 430
cepillo de limpieza 412
cesta acero inoxidable 234, 326-327
cesta de baguette 92, 310, 316
cesta de buffet 16, 93, 314-315, 319
cesta de cuerda de ganchillo 322
cesta de huevos 311
cesta metal 234, 323-325, 327-328
cesta para bollos 215
cesta para servir 234, 237
cesta polipropileno 294, 308-319
Chafing Dish 334-346
Chafing Dish Rolltop 348
champañera 376-378
coctelera 395-396
colador 400-401, 418, 463-464
colador cónico 464
colador de cóctel 400,464
conjunto aperitivo 256, 259-266
corta huevos 462
corta pasta 461, 480
cortador de pizza 457, 462, 480
cubeta 15, 368
cubierta higiénica antialiento 84, 90, 93
cubitera 405
cubitera isotérmica 373, 405-406
cubitera para cava 55, 372-375, 377-378
cubitera para vino 55, 372-375, 377-378, 382
cubo 369
cuchara 218-220, 240, 399, 438-445, 453, 455, 465
cuchara de espaguetis 440
cuchara de miel 455
cuchara gourmet 240, 253
cuchara para ensalada 218, 438, 441, 454
cuchara para helado 474
cuchara para hornear 465
cuchara para servir 218, 438, 440-443, 445
cuchara party 200, 219-220
cucharilla de cóctel 399
cucharón 438, 440, 442-443, 445
cucharón de salsa/aliño 441, 453, 481
cucharón de sopa 441, 443, 445
cuchillo acanalador 401, 458
cuchillo de decoración cincelador 456
cuchillo para cóctel 401
cuchillo para untar 461
cuenco acero inoxidable 19, 102, 229, 232, 235-237, 327
cuenco aluminio 237, 323
cuenco de vidrio 77,106
cuenco esmaltado 279-280, 287
cuenco hormigón 74
cuenco melamina 145-154, 156, 160, 162-165, 167-169, 172, 174, 176, 179, 181-186, 190-191, 194-199, 201-223, 493
cuenco mini 212, 220-221, 232-233, 235, 257, 269, 394, 416,
cuenco para chapas 56
cuenco para dip 196, 202, 213, 221, 223, 229, 237-239

D

descorazonador 457
dispensador buffet en escalera 77, 78, 80-81, 93
dispensador de bebidas 36-40, 383-384
dispensador de bocadillos 92
dispensador de cereales 21, 59-62
dispensador de cereales acero inoxidable 21, 59-62
dispensador de film 473
dispensador de leche 20, 44-46, 235, 269, 414-416
dispensador de snacks 240, 393
dispensador de zumo 20 ,41, 43-45
dispensador en escalera acero inoxidable 95
dispensador isotérmico 41

E

embudo 369, 466, 471
embudo dosificador 466
enfriador de caviar 106, 271
enfriador múltiple 410
escurridor de fritos 465
espátula 439-440, 443-444, 459-460
espátula plancha 461
especiero 265
espumadera 440, 445
espumadera para fritos 465
estación de empanado 472
estación pan 88
esterilla antideslizante 36, 383
esterilla escurridora 409
etiquetas 297-299, 304, 495
expositor 108, 276
expositor buffet 93
expositor buffet frío 18, 28-30, 54, 112
expositor de buffet 61, 66, 69, 74-75, 91, 96-98, 118, 157, 184, 217, 287
expositor de buffet acero inoxidable 98
expositor de buffet madera 61, 66, 74-75, 98
expositor de buffet metal 69, 96-97, 118, 157, 184, 287
expositor para tartas 135, 289, 311
exprimidor cítricos 403, 472

F

fiambrera 329, 435
flaneras 469
florero 275
fuente en forma de hoja de palmera melamina 176, 190, 214
fuente en forma de hoja melamina 176, 217, 490
fuente para la mesa 102, 232-233
funda de frío 382
funda protectora 48

G

GN bandeja 153, 156, 159, 161, 166, 169-170, 173, 183, 185, 188, 193, 202, 204, 206-207
GN bandeja acero inoxidable 15, 29, 99-101, 204
GN bandeja de pizarra natural 24, 250
GN bandeja melamina 24, 66, 153, 156, 159, 161, 166, 169-170, 173, 183, 185, 188, 193, 202, 204, 206-207
GN bandeja party 108
GN bandeja porcelana 15, 360
GN campana 17, 99-100, 316, 318, 348, 484-487
GN cesta 16, 309, 312-314, 324
GN cesta metal 324
GN cesta polipropileno 16, 309, 312-314
GN Chafing Dish 335-336, 338-339, 343-346
GN cubeta 15, 24
GN cubeta acero inoxidable 100, 353-354
GN cuenco melamina 153-154, 182, 224-225
GN dispensador buffet en escalera 80-81
GN escurridor 356, 358
GN expositor buffet acero inoxdiable 25-28
GN porta cubiertos 137-138, 312, 360, 367
GN rejilla 360
GN soporte buffet 17, 316
GN soporte para buffet 157
GN tapa 225, 355-358, 362
granulado térmico 351

H

hormigón 141, 168, 260, 272, 274-275, 298, 381, 384
huevera 218, 270

I

infusor de té, pinza con malla 418

J

jarra 45-50, 52-54, 57, 235, 269, 380, 414-416, 419
jarra de agua 50, 52-53
jarra de leche 235, 269
jarra de vidrio 50-53
jarra de zumo 50, 52-53
jarra enfriadora 50
jarra graduada 467-468
jarra termo 47-49
juego de cucharas medidoras 451

L

llavero enrollable 410

M

mandolina 466
manoplas de panadero 478
mantelín 276-278
mantequera 270
mantequillera 270
marco de acero inoxidable para placa de inducción 336-338, 349
marco pastelero 469, 478-479
marmita 337, 345-346
medidor jigger 397,398
mejillonera 287
molde de cubitos de hielo esféricos 404
molde de pizza 478-480
molde para cubitos de hielo 404
molinillo de pimienta 252-258, 266, 465
molinillo de sal 252-258, 266, 465
mortero 402
Moscow Mule taza 388-390

O

organizador de bar 409

P

pajas 408
pala 248,454-455
pala de hielo 406
pala de pizza 479
pala de tartas 439, 441
pala para harina 470, 481
paleta para servir 230, 441
paleta pastelera 459
panera 320-322
papel alimenticio 111, 114, 126, 236, 251, 420
papelera de sobremesa 295-296
pelador reversible 457
picadora de hielo 406
pie porta champañera / vino 374
pie porta vino 374
pinchanotas 473
pinza 407, 445-452
pinza bogavante 462
pinza de emplatar 407, 452
pinza ensalada 445-449
pinza exprime limón 418
pinza para aperitivos 449
pinza para cubitos de hielo 407
pinza para pasteles 446-447, 450-451
pinza universal 446
pizarra 24, 28, 87, 112-116, 120-121, 244, 249-250, 256

placa de inducción 76, 334, 336-338, 340-341, 349
plato esmaltado 279
plato melamina 144, 146-148, 160, 162, 164, 175, 192, 194, 198, 204, 208, 217, 222
plato para el aperitivo 204
polvoreador 257-258, 465
porcelana 46, 338, 340
porcionador de pastel 439
porta cubiertos 21, 137-138, 295, 312, 366-367
porta cubiertos 294, 317
porta cuenta 293, 426
porta menú 297-302
porta vasos de cerveza 131, 423
portafichas 473
porta-tarjetas 297-302
portavelas antiviento 274
posavasos acero inoxidable 293
posavasos pizarra natural 114, 250, 256
prensa de limón 403, 472

R

rack de copas 392
rack dispensador de cuencos 79
rebanador de queso 458
recipiente de ingredientes 401
recipiente organizador 294-296, 312, 368, 401
recipiente para masa 368, 480
recogemigas 292, 426
reposa cuchara 218, 351
resistencia 47, 348-350
ribeteador de vasos 409
rizador 84, 458, 466
rotulador de tiza 304

S

sacacorchos 413
sacacorchos de camarero 413
salsera 291-292
salsera acero inoxidable 73
salsera melamina 73
salsera porcelana 73
sartén de hierro fundido 231
Servidor de ensalada 438, 454
servilletero 139-141
servilleteros/aros 293
set de buffet 93
set de buffet refrigerado 18, 112
set para fondue 271, 347
set para servir 150-151
set rolltop 30, 106, 115
snackbox 126-127, 230, 243
soplete de cocina para flambear 474
soporte 61, 66, 69, 74-75, 84, 96-98, 157, 179-180, 184, 216-217, 271, 287, 328, 474
soporte a pedal 431
soporte campana 94
soporte cucuruchos 474
soporte de pretzels o salchichas 84
soporte para botella de vino 382
soporte para brochetas 271
soporte para pastel 105, 115, 122, 134-135, 216, 288-289
soporte para tablas de cortar 474
soporte platos 79, 84-86, 286
superbox 21-24, 330-331

T

tabla de corte 59, 88, 130
tabla de servir 83,119-126,128-129, 242-249
tabla para cortar 15, 88-89, 130, 401
tabla para el buffet 52, 117-118, 129
tapa 65, 77, 209-210, 214, 225, 286, 355-358, 480, 493-495
tapa acero inoxidable 355-356
tapa hermética 19, 286
tapete escurridor 409
tapón antipolvo 410
tapón vertedor 412
tarjetas 298-301
tarros gourmet 285
taza 39-40, 123, 218, 240, 270, 280, 305, 385, 387-396, 427-432, 434, 467-468, 497
taza de café 280, 305, 432
tenedor de carne 439, 442-443
tenedor de ensalada 438, 441, 454
termómetro 415
tetera ASIA 57, 419
timbre 426
tubo enfriador para cubitos 36, 52-53, 383

V

vaciador de melón redondo 456
vaso 38, 386
vaso agitador 468
vaso coctelero 280
vaso mezclador vertedor 411
vaso para servir 232-239
vaso reutilizable 305, 432, 497
vaso To-Go 305, 432, 497
vasos 39-40, 385, 387
vertedor contínuo 412
vertedores 50-51, 260-263, 265-266, 369, 400, 411-412, 470
vitrina de buffet 25-28, 34
vitrina de buffet acero inoxidable 25-26, 28, 34

W

Weck-botellas 65, 282-286

FRANÇAIS

item pág.

A

accumulateur de froid 27-34, 42, 496
adaptateur 354, 356
anneaux à serviettes 293
ardoise 24, 28, 87, 112-116, 120-121, 244, 249-250, 256
articles en émail 211, 270, 279-280, 287
assiette de présentation 292
assiette émail 279
assiette mélamine 144, 146-148, 160, 162, 164, 175, 192, 194, 198, 204, 208, 217, 222
assiette pour apéritif 204

B

Bain-Marie 335-336, 338-340, 343-346, 348, 466
barre aimantée pour couteaux 473
barre porte-bons 473
base bois 128, 246, 272-273
bassine à glace 55, 377
Bento Box 156-157
béton 141, 168, 260, 272, 274-275, 298, 381, 384
beurrier 270
boîte à lunch 329, 435
boîte à œufs 368, 477
boîte à pain pour le buffet 88, 93, 318-319, 326-327
boîte à thés et infusions 58
boîte de buffet 70
boîte-repas 187
bol acier inox 19, 102, 229, 232, 235-237, 327
bol aluminium 237, 323
bol béton 74
bol bois 69, 119, 127-128, 241-242, 495
bol émail 279-280, 287
bol en verre 77,106
bol mélamine 145-154, 156, 160, 162-165, 167-169, 172, 174, 176, 179, 181-186, 190-191, 194-199, 201-223, 493
bol mélangeur 280
bol mini 212, 220-221, 232-233, 235, 257, 269, 394, 416,
bol récupérateur de capsules 56
bol réfrigéré 19, 31-33
bordeur à verres 409
bouchon anti-poussières et anti-insectes 410
bouchons verseurs50-51, 260-263, 265-266, 369, 400, 411-412, 470
boule à thé avec pince 418
bouteille 52-53, 266, 281, 411, 413, 433, 475-476
bouteille store & pour 411, 475-476
bouteille de combustible liquide 350
bouteille isotherme 47-49
bouteille verseuse souple 475-476
brosse lave 412
broyeur à glaçons 406

C

caddy 126, 141, 246, 272-273, 296, 409
caddy de table 126, 128, 141, 246, 272-273
cadre support inox pour plaque induction 336-338, 349
caisson thermo 35
carafe en verre 50-53
casserole 102, 231-233
casserole à moules 287
cendrier 427-430
cendrier sur pied 430
cercle à gâteaux 469
cercle à mousse rond 468
Chafing Dish 334-346
Chafing Dish Rolltop 348
chalumbeau e cuisine 474
chandelier 274
chariot 365
chariot de service 360, 364-365
chauffe-plat 350
chauffe-théière 58
chevalets de table 300, 304
chinois 464
cloche 14, 16-17, 94, 99-102, 104-107, 122, 136, 166, 170, 180, 217, 290, 316, 318, 348, 484-497
cloche demi-sphère 292, 426
cloche rolltop 16-17, 25-30, 102, 112, 129, 217, 315, 348, 487
cloche rolltop acier inox 348
coquetier 218, 270
corbeille 320-322
corbeille à baguette 92, 310, 316
corbeille à petits pains 215
corbeille acier inox 234, 326-327
corbeille de buffet 16, 93, 314-315, 319
corbeille de service 234, 237
corbeille métal 234, 323-325, 327-328
corbeille polypropylène 294, 308-319
coupe-œufs 462
coupe-pâte 461, 480
coupe-pizza 457, 462, 480
couteau à huîtres 458
couteau à tarte 439
couteau à tartiner 461
couteau canneleur 401, 458
couteau cocktail 401
couteau tranche-fromage 458
couteau zesteur 456
couvercle 65, 77, 209-210, 214, 225, 286, 355-358, 480, 493-495
couvercle acier inox 355-356
couvercle hermétique 19, 286
couvert à salade 438, 454
cuillère 218-220, 240, 399, 438-445, 453, 455, 465
cuillère à cocktail 399
cuillère à glace 474
cuillère à miel 455
cuillère à salade 218, 438, 441, 454
cuillère à sauce 441, 453, 481
cuillère à spaghettis 440
cuillère de service 218, 438, 440-443, 445
cuillère gourmet 240, 453
cuillère party 200, 219-220
cuillère party 2000, 219-220
cuillère pâtisserie 465

D

décapsulateur 56, 413
dénoyauteur 457
dérouleur de film 473
disptributeur de petits pains acier inox 93
distributeur à jus 20 ,41, 43-45
distributeur à lait 20, 44-46, 235, 269, 414-416
distributeur de boisson isothermique 41
distributeur de boissons 36-40, 383-384
distributeur de café acier inox 47, 348
distributeur de céréales 21, 59-62
distributeur de céréales acero inox 21, 59-62
distributeur de snacks 240, 393
doseur à sauce 477

E

écumoire 440, 445
égouttoir à friture 465
entonnoir à piston 466
étagère 67-68, 82-87, 116, 186, 216
étiquettes 297-301, 304, 495

F

flacon pulvérisateur 266, 411

forme à gateaux 469, 478-479
fouet 462
fourchette à salade 438, 441, 454
fourchette à viande 439, 442-443
fourchette de service 438-439, 442-443, 453
frisette 84, 458, 466
G
gants de boulanger 478
GN bac 15, 24, 100, 224-225, 353-354, 357-359, 361-363
GN bac acier inoxidable 100, 353-354
GN bol mélamine 153-154, 182, 224-225
GN Chafing Dish 335-336, 338-339, 343-346
GN cloche 17, 99-100, 316, 318, 348, 484-487
GN corbeille 16, 309, 312-314, 324
GN corbeille métal 324
GN corbeille polypropylène 16, 309, 312-314
GN couvercle 225, 355-358, 362
GN égouttoir 356, 358
GN grille 360
GN planche de service 424
GN plateau 153, 156, 159, 161, 166, 169-170, 173, 183, 185, 188, 193, 202, 204, 206-207
GN plateau acier inox 15, 29, 99-101, 204
GN plateau ardoise naturelle 24, 250
GN plateau buffet acier inox 25-26, 28
GN plateau mélamine 24, 66, 153, 156, 159,161, 166, 169-170, 173, 183, 185, 188, 193, 202, 204, 206-207
GN plateau party 108
GN plateau porcelaine 15, 360
GN présentoir buffet 157, 316
GN présentoir buffet en escalier 80-81
GN range couverts 137-138, 312, 360, 367
GN support buffet 17
gobelet 39-40, 123, 218, 240, 270, 280, 305, 385, 387-396, 427-432, 434, 467-468, 497
gobelet à apéritif 232-239
H
housse de protection 48
housse isotherme 382
J
jeu de cuillère à mesure 451
L
louche 438, 440, 442-443, 445
louche de service 441, 443, 445
M
mandoline 466
marmite 337, 345-346
marmite petite de servir 106, 232-233
marqueur à la craie liquide 304
mesure jigger 397,398
Moscow Mule gobelet 388-390
moule à boule ronde simple 456
moule à glaçons 404
moule à glaçons en boules 404
moule à pizza 478-480
moules à flan 469
moulin à poivre 252-257, 266, 465
moulin à sel 252-258, 266, 465
multibox 58
N
organisateur bar caddy 409
P
panier à œufs 311
panier en corde au crochet 322
panier pour le service sur table 114, 234
pare-haleine 84, 90, 93
passoire 463-464
peleur 456
pelle 248,454-455
pelle à farine 470, 481
pelle à gâteau 439, 441
pelle à glaçons 406
pelle à pizza 479
petits chevalets de buffet 20, 45, 304, 495
pichet 45-50, 52-54, 57, 235, 269, 380, 414-416, 419
pichet à café 415
pichet à jus de fruit 50, 52-53
pichet à lait 235, 269
pichet gradué 467-468
pichet rafraîchisseur 50
pied pour seau à champagne / vin 374
pilon muddler 402
pince à asperges 486
pince à dresser 407, 452
pince à gâteaux 446-447, 450-451
pince à glaçons 407
pince à homard 462
pince à salade 445-449
pince à spaghettis 445, 449
pince universelle 446
pinceau pâtissier 272, 281
pique-bons 473
planche à découper 15, 59, 88-89, 130, 401
planche à découper buffet 52, 117-118, 129
planche de service 83,119-126,128-129, 242-249
plaque à induction 76, 334, 336-338, 340-341, 349
plaque à pâtisserie 251, 469
plaque à pâtisserie 111, 251, 360
plat à gâteau acier inox 105, 135, 289
plat à gâteau bois 122, 134-135, 288-289
plat à gâteau mélamine 134, 216, ,288
plat à sauter 233
plat ardoise naturelle 24, 87, 112-116, 120-121, 249-250, 256
plat pour la table 102, 232-233
plateau 14-15, 24, 27, 29, 35, 72, 83, 88, 94, 99-106, 109-111, 124-125, 131-133, 144, 146-148, 153, 156, 159-161, 163, 166, 169-174, 179, 183, 185-189, 192-194, 198, 200, 202, 204, 206-207, 210, 215, 217, 246, 251, 360, 421-424, 426
plateau acier inox 14-15, 34-35, 99-106, 109-111, 228, 251, 293, 420-422, 426
plateau bois 83, 88, 94, 107, 124-125, 132, 243, 246-247, 424
plateau feuille de palme mélamine 176, 190, 214
plateau feuille mélamine 176, 217, 490
plateau mélamine 83, 88, 144, 146-148, 153, 156, 159-161, 163, 166, 169-174, 179, 183, 185-189, 192-194, 198, 200, 202, 204, 206-207, 210, 215, 217, 363
plateau party 108
plateau self-service et snacks 133, 425
plateau sushi en bois 124, 247
plateau sushi mélamine 147-148, 198
plateaux réfrigérés 14, 27, 29
plucheur droitier/gaucher 457
pochette à serviettes 277
pochette couverts 277
poêle en fonte 231
pompe de dosage 477
porcelaine 46, 338, 340
porte verres à bière 131, 423
porte-addition 293, 426
porte-bols 79
porte-bouteille à vin 382
porte-cartes 297-302
porte-clés avec cable à enroulement 410
porte-épices 265
porte-serviettes 139-141
pose-cuillère 218, 351
pot à épices 257-258, 465
pot à sauce acier inox 73
pot à sauce mélamine 73
pot à sauce porcelaine 73
pot de moutarde 261
pot verseur universel 368-369, 416
poubelle de table 295-296
présentoir à assiettes 79, 84-86, 286
présentoir à gâteaux 105, 115, 122, 134-135, 216, 288-289, 311
présentoir à sandwiches 92
présentoir buffet 61, 66, 69, 74-75, 91, 93, 96-98, 118, 157, 184, 217, 287
présentoir buffet acier inox 98
présentoir buffet bois 61, 66, 74-75, 98
présentoir buffet en escalier 77, 78, 80-81, 93
présentoir buffet froid 18, 28-30, 54, 112
présentoir buffet métal 69, 96-97, 118, 157, 184, 287
presse citron 403, 472
R
rack porte-verres 392
rack pour planches à découper 474
rafraîchisseur 410
rafraîchisseur de bouteilles 54, 56, 228, 372, 375-376, 379-382, 388, 410
rafraîchisseur de caviar 106, 271
ramasse-miettes 292, 426
ramequin 196, 202, 213, 221, 223, 229, 237-239
range couverts 21, 137-138, 294-295, 312, 317, 366-367
récipient à pâte 368, 480
récipient de table 294-296, 312, 368, 401
résistance 47, 348-350
S
sac à lunch 322, 434
saucière 291-292
saupoudreuse à épices 258
seau 369
seau à champagne 55, 372-378
seau à glaçons 405
seau à glaçons isothermique 373, 405-406
service à fondue 271, 347
service à parmesan 264-265
service à punch 271,347
set apéritif 256, 259-266
set de service 150-151
set de table 276-278
set de table 276-278
set rolltop 30, 106, 115
set thermo 30
shaker 395-396
snackbox 126-127, 230, 243
sonnette 426
spatule 439, 444, 459
spatule coudée spéciale grill 461
spatule pâtissière 459
station de panure 472
station pain 88
stylo 304
sucrier 267-268, 417-418
superbox 21-24, 330-331
support 61, 66, 69, 74-75, 84, 96-98, 157, 179-180, 184, 216-217, 271, 287, 328, 474
support à bretzel ou à saucissons 84
support à cornets 474
support cloche 94
support multiple acier inox 95
support pour brochettes 271
T
tamis 400-401, 418, 463-464
tamis cocktail 400,464
tapis antidérapant 36, 383
tapis de bar 409
tapis égouttoir 409
tasse à café 280, 305, 432
tasse à remuer 468
tasse réutilisable 305, 432, 497
tasse To-Go 305, 432, 497
théière ASIA 57, 419
thermomètre 415
tire-bouchons 413
truelle de service 230, 441
tube pour glaçons 36, 52-53, 383
V
verre mélangeur 411
verres gourmet 285
verseurs continus 412
vitrine de buffet 25-28, 34
vitrine de buffet acier inox 25-26, 28, 34





Buffet & Display

FRAMES 14
BRIDGE 18
SUPERBOX 22
COOLING DISPLAYS 25
BEVERAGE DISPENSERS 36
VACUUM JUGS 48
CARAFES 50
BEVERAGE BOWLS 54
TEAPOTS 57
CEREAL DISPENSERS 59
CANISTERS 63
BUFFET DISPLAY 66
ETAGERES 82
CUTTING BOARDS 88
BUFFET GUARDS | SHOWCASES 90
MULTI RACKS 95
BUFFET STANDS 96
TRAYS | BOARDS 99
SERVING BOARDS | NATURAL SLATE 112
SERVING BOARDS | WOOD 117
TRAYS 131
FAST FOOD TRAYS 133
CAKE STANDS 134
SUPER DOME 136
CUTLERY BOXES 137
NAPKIN HOLDERS 139

FRAMES



Die reduzierte, archetypische Formsprache von FRAMES nimmt sich elegant zurück und lässt damit viel Raum für die Inszenierung der Buffet-Speisen. Ein scheinbarer Widerspruch löst sich auf: das Design ist zeitgemäß und zeitlos zugleich.

Design in detail – The classic minimalist visual style of FRAMES is elegantly understated, leaving plenty of potential for creating appealing buffet arrangements. Its design transcends what at first seems to be an irreconcilable paradox, being at once both timeless and highly contemporary.

Diseño en detalle - El estilo visual clásico y minimalista de FRAMES es elegantemente sobrio, dejando mucho potencial para crear atractivas composiciones para el buffet. Su diseño supera lo que a primera vista parece una paradoja irreconciliable, siendo a la vez intemporal y muy contemporáneo.

Le design dans le détail - Le style visuel minimaliste classique de FRAMES est élégamment discret, laissant beaucoup de potentiel pour créer des arrangements de buffet attrayants. Son design transcende ce qui semble à première vue être un paradoxe irréconciliable, étant à la fois intemporel et très contemporain.


12940


14940


13940

Kühltabletts SET 1 „FRAMES“

cooling plates
bandejas refrigeradas
plateaux réfrigérés

HOLZ WOOD | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 | GN

GN 1/1 Basiselement, GN 1/1 Edelstahl Tablett 18/10, Kühlakku
GN 1/1 base element, GN 1/1 stainless steel platter 18/10, cooler
elemento básico GN 1/1, bandeja GN 1/1 de acero inoxidable 18/10, acumulador de frío
élément de base GN 1/1, plateau GN 1/1 en acier inox 18/10, accumulateur de froid

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour		€
12940	53 x 32,5	8,5	1/1		stainless steel	246,00
14940	53 x 32,5	8,5	1/1		wenge wood	249,00
13940	53 x 32,5	8,5	1/1		maple wood	249,00


12941


14941


13941

Kühltabletts SET 2 „FRAMES“

cooling plates
bandejas refrigeradas
plateaux réfrigérés

HOLZ WOOD | PC POLYCARB. | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 | GN

GN 1/1 Basiselement, GN 1/1 Edelstahl Tablett 18/10, Rolltophaube, Kühlakku
GN 1/1 base element, GN 1/1 stainless steel platter, rolltop cover, cooler
elemento básico GN 1/1, bandeja GN 1/1 de acero inoxidable 18/10, campana rolltop, acumulador de frío
élément de base GN 1/1, plateau GN 1/1 en acier inox 18/10, cloche rolltop, accumulateur de froid

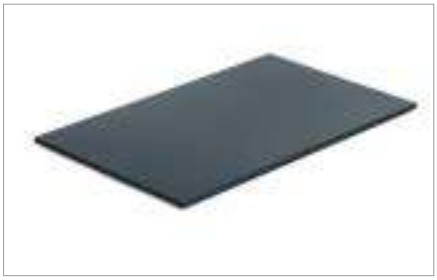
	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour		€
12941	53 x 32,5	27,5	1/1		stainless steel	310,00
14941	53 x 32,5	27,5	1/1		wenge wood	314,00
13941	53 x 32,5	27,5	1/1		maple wood	314,00



Schneidebrett „FRAMES“
cutting board
tabla de cortar
planche à découper

Ahorn, massiv
maple wood, solid
madera de arce, maciza
bois d'érable, massif

	cm	↑ cm	GN	€
13955	53 x 32,5	2,5	1/1	58,00



Schneidebrett „FRAMES“
cutting board
tabla de cortar
planche à découper

	cm	↑ cm	GN	€
17910	53 x 32,5	2,5	1/1	63,00



82355
GN 1/1

GN Tablett „FRAMES“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
82355	53,0 x 32,5	2	1/1	46,00
82356	32,5 x 26,5	2	1/2	26,00
82357	32,5 x 17,6	2	1/3	22,00



11119
11118

GN Edelstahl Tablett „FRAMES“
GN stainless steel platter
GN bandeja acero inoxidable
GN plateau acier inox

	cm	↑ cm	GN	€
11119	53,0 x 32,5	2	1/1	33,00
11118	32,5 x 26,5	2	1/2	18,40



84046

GN Tablett „FRAMES“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
84046	53,0 x 32,5	2	1/1	33,00
84047	32,5 x 26,5	2	1/2	18,40
84048	32,5 x 17,6	2	1/3	12,60



GN Wanne „FRAMES“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
17922	53 x 32,5	8	1/1	60,00



GN
2 Höhen / 2 heights

Korb „GN LINE“
GN basket
GN cesta
GN corbeille

stabile Ausführung mit Edelstahldraht im Rand zur Stabilisierung
very solid with stainless steel wire frame to stabilize the basket
muy resistente con alambre de acero inoxidable en el borde para la estabilización
très résistante avec fil d'acier inox dans le bord pour la stabilisation

	cm	↑ cm	GN	€
40291	53,0 x 32,5	6,5	1/1	26,00
40290	32,5 x 26,5	6,5	1/2	15,80
40293	53,0 x 32,5	10,0	1/1	31,40
40292	32,5 x 26,5	10,0	1/2	18,80



11018
40294

Buffetkorb „ECONOMIC“
basket
cesta
corbeille

Polyrattan, mit Haubenschiene (ohne Haube)
polyrattan, with frame to fix the cover (without cover)
polyrattan, con fijación para campana (sin campana)
polyrattan, avec fixation pour la cloche (sans cloche)

	cm	↑ cm	€
40294	56,5 x 36,0	10	33,00



18389
40295

Buffetkorb „ECONOMIC“
buffet basket
cesta de buffet
corbeille de buffet

Polyrattan, mit Haubenschiene (ohne Haube)
polyrattan, with frame to fix the cover (without cover)
polyrattan, con fijación para campana (sin campana)
polyrattan, avec fixation pour la cloche (sans cloche)

	Ø cm	↑ cm	€
40295	40	12,5	23,00



Rolltophaube
rolltop cover
campana abatible
cloche basculante

	Ø cm	↑ cm	€
18389	38	20	23,00



Eisbox „FRAMES“
ice box
bandeja para hielo
caisse à glaçons

3-teilig: 1 Basiselement Wenge + 1 Polystyrolwanne + 1 Tropfgitter
3 pcs. set: 1 box wenge + 1 plastic deep tray + 1 drainer plate
set de 3: 1 cajón color wengué + 1 cubeta plástico + 1 rejilla
set de 3: 1 caisson couleur wengé + 1 bac plastique + 1 plaque perforée

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
14970	53 x 32,5	12,5	1/1		189,00



vielseitig einsetzbar für alle GN 1/1 Artikel

11008



2x 85146
GN 1/2

passendes Kühltablett Set

Gestell für GN 1/1 „FRAMES“

serving stand GN 1/1
soporte para GN 1/1
support pour GN 1/1

Buche massiv, Wenge
solid beech, colour wenge
haya maciza, color wengué
hêtre massif, couleur wengé

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
14953	57,5 x 27,5	22		76,00

84047
GN 1/2

84047
GN 1/2



passendes Kühltablett Set

14956



14953

passende Besteck / Universal-Box GN 1/1





14954
Einsatz / insert

Besteck- / Universal-Box, 2-teilig „FRAMES“

cutlery tray, 2 pcs.
cubertero o cajón multi-usos, set de 2
caisson à couverts ou multi-usages, set de 2

Buche massiv, Wenge, 4 Fächer, inklusive herausnehmbaren Einsatz
solid beech, colour wenge, 4 compartments, including removable insert
haya maciza, color wengué, 4 compartimentos, con separador extraíble
hêtre massif, couleur wengé, 4 compartiments, avec insert amovible

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
14956	53 x 32,5	11	1/1		184,00

Einsatz für GN 1/1 „FRAMES“ / insert for GN1/1 / separador para GN1/1 / insert pour GN1/1

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
14954	48,5 x 28	8		44,00



GN 1/1 Rolltophaube

GN 1/1 rolltop cover
GN 1/1 campana abatible
GN 1/1 cloche basculante

verchromter Zinkdruckguss-Griff
chrome plated metal handle
mango cromado de fundición a presión de zinc
poignée en zinc moulé sous pression chromé

	cm	↑ cm	GN	€
11018	53 x 32,5	17	1/1	64,00



GN 1/1 Rolltophaube

GN 1/1 rolltop cover
GN 1/1 campana abatible
GN 1/1 cloche basculante

patentiert, passend für GN-Behälter, -Tabletts, etc., leichtgängig auf- und zuklappbar 90°
patented, suitable for GN containers, trays, etc., solid quality, 90° opening
patentada, para contenedores, bandejas GN, apertura 90°
brevetée, pour bacs, plateaux GN, ouverture 90°

	cm	↑ cm	GN	€
11008	53 x 32,5	17	1/1	64,00

BRIDGE





Mit hohem Anspruch an Design und Funktionalität haben wir das Buffet-System „Bridge“ für Sie entwickelt. Die in den Holzoberflächen Ahorn und Wenge erhältlichen Artikel sind in ihren Höhen und ihren Volumina optimal aufeinander abgestimmt und gewährleisten einen einfachen und sicheren Umgang in Ihrem Gastronomiealltag.

The collection “Bridge“ is bringing perfectly coordinated components for an uncomplicated and organized buffet system, finalizing in an unique buffet scenery. All pieces combine perfectly with one another in their variations of sizes and volumes. The wooden items are available in 2 colors, maple or wenge. A simple and safe handling is guaranteed.

Una colección universal para un buffet único: un Sistema functional y fácil de componer, asociado a la elegancia de su exclusive diseño. Los elementos se combinan a la perfección entre variaciones de Alturas y volúmenes, realzando sus propuestas y composiciones culinarias y modelando el paisaje del buffet. Las piezas están disponibles en 2 colores, wengué o arce. Manejo sencillo y seguro.

Une collection universelle pour une présentation unique de votre buffet: fonctionnel et facile à composer, ce système est à la fois pratique, simple et spectaculaire par son élégant design. Les différents éléments se marient à la perfection pour construire sans difficulté différentes compositions, variant les hauteurs et les volumes et mettant en valeur vos créations culinaires. Les pièces sont disponibles en deux couleurs, bois wengé ou érable.



13990



14990

Kühlbox „BRIDGE“
refrigerated buffet display
set de buffet refrigerado
présentoir buffet froid

HOLZ WOOD · ACRYL ACRYLIC · original APS melamine · GUSS ZINK

Set bestehend aus: 1 Gestell aus Ahorn oder Wenge, 1 Behälter aus Kunststoff, 1 GN1/1 Tablett aus Melamin, 1 Kühlakku, 1 Rolltophaube (fix montiert)

set consists of: 1 base element maple or wenge, 1 plastic insert black, 1 GN1/1 tray melamine, 1 cooler, 1 cover (fixed)

set compuesto por: 1 soporte de madera arce o wengué, 1 cubeta de plástico, 1 bandeja de melamina GN 1/1, 1 acumulador de frío, 1 campana rolltop (fija)

set composé de: 1 support en bois érable ou wengé, 1 bac plastique, 1 plat en mélamine GN 1/1, 1 accumulateur de froid, 1 cloche rolltop (fixe)

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
13990	63,5 x 42,5	31		ahorn wood	370,00
14990	63,5 x 42,5	31		wenge wood	370,00



13980

2 sizes
0,50 ltr. / 2,50 ltr.



14980



Kühlschale „BRIDGE“
cooling bowl
bol refigerado
bol réfrigéré

HOLZ WOOD · original APS Melamine · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

4-teilig: 1 Gestell aus Ahorn oder Wenge, 1 Behälter aus Edelstahl, 1 Schale aus Melamin (Ø 14 cm o. 23 cm), 1 Kühlakku

4 pcs.: 1 base element maple or wenge, 1 bowl stainless steel, 1 bowl melamine (Ø 14 or 23 cm), 1 cooler

set de 4: 1 soporte de madera arce o wengué, 1 cuenco de acero inoxidable, 1 cuenco de melamina (ø 14 cm o 23 cm), 1 acumulador de frío

set de 4: 1 support en bois érable ou wengé, 1 bol en acier inox, 1 bol en mélamine (ø 14 cm ou 23 cm), 1 accumulateur de froid

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
13980	18,5 x 18,5	10	0,5		59,00
13981	27,5 x 27,5	14	2,5		114,00

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
14980	18,5 x 18,5	10	0,5		59,00
14981	27,5 x 27,5	14	2,5		114,00



Edelstahlschale „BRIDGE“
stainless steel bowl
cuenco acero inoxidable
bol acier inox

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

	Ø cm	↑ cm	€
30050	14	8,5	26,00
30052	23	13,5	58,00



83700



83701

Schale „CASUAL MAXI“
bowl
cuenco
bol

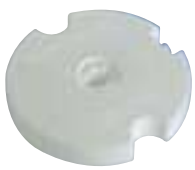
original APS Melamine

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83700	14	6,5	0,5		4,90
83702	23	10,5	2,5		11,80

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83701	14	6,5	0,5		4,90
83703	23	10,5	2,5		11,80



10887



10777

Frischhaltedeckel
airtight cover
tapa hermética
couvercle hermétique

PC POLYCARB. · GUSS ZINK

	Ø cm	€
10890	14	10,40
10887	23	19,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	Ø cm	↑ cm	€
10661	10,5	2,0	3,40
10777	15,0	2,5	5,40



Milchdispenser „BRIDGE“
milk dispenser
dispensador de leche
distributeur à lait

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · HOLZ WOOD

Edelstahl Dispenser mit 1 Kühlakku im Standfuß inklusive touchless adapter
stainless steel dispenser with 1 cooling element in stand including touchless adapter
dispensador de acero inoxidable con 1 acumulador de frío en la base y con adaptador sin contacto para grifo
distributeur en acier inox avec 1 accumulateur de froid dans le socle et avec adaptateur sans contact manuel

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
10836	31 x 20	39	3		Ahorn / maple	279,00
10838	39 x 22	45	5		Ahorn / maple	444,00



Milchdispenser „BRIDGE“
milk dispenser
dispensador de leche
distributeur à lait

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · HOLZ WOOD

Edelstahl Dispenser mit 1 Kühlakku im Standfuß inklusive touchless adapter
stainless steel dispenser with 1 cooling element in stand including touchless adapter
dispensador de acero inoxidable con 1 acumulador de frío en la base y con adaptador sin contacto para grifo
distributeur en acier inox avec 1 accumulateur de froid dans le socle et avec adaptateur sans contact manuel

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
10837	31 x 20	39	3		Buche / beech	279,00
10839	39 x 22	45	5		Buche / beech	444,00



Saftdispenser „BRIDGE“
juice dispenser
dispensador de zumo
distributeur à jus

HOLZ WOOD · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Kühlung durch 2 Kühlakkus von oben und unten
cooling with 2 cooling elements from the top and base
2 acumuladores de frío: 1 en la base y 1 en la tapa
2 accumulateurs de froid: 1 dans le couvercle et 1 dans le socle

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
10870	31,0 x 20	42	4		Ahorn / maple	239,00
10871	35,5 x 22	50	6		Ahorn / maple	279,00



inklusive 3 Magnetschilder: ORANGE, APPLE, GRAPEFRUIT
including 3 magnetic signs: ORANGE, APPLE, GRAPEFRUIT



Saftdispenser „BRIDGE“
juice dispenser
dispensador de zumo
distributeur à jus

HOLZ WOOD · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Kühlung durch 2 Kühlakkus von oben und unten
cooling with 2 cooling elements from the top and base
2 acumuladores de frío: 1 en la base y 1 en la tapa
2 accumulateurs de froid: 1 dans le couvercle et 1 dans le socle

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
10872	31,0 x 20	42	4		Wenge / wenge	239,00
10873	35,5 x 22	50	6		Wenge / wenge	279,00



inklusive 3 Magnetschilder: ORANGE, APPLE, GRAPEFRUIT
including 3 magnetic signs: ORANGE, APPLE, GRAPEFRUIT



Cerealienspender „BRIDGE“
cereal dispenser
dispensador de cereales
distributeur de céréales

HOLZ WOOD · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Behälter herausnehmbar, „Feierabend-Deckel“ für das aromadichte Lagern, Portionieren durch einfaches Drehen

removable canister, special lid to keep the cereals fresh, easy to use, rotate the button to get the muesli

contenedor extraíble, tapa especial para mantener los cereales frescos, fácil de usar, se gira el pomo para servir los ceraeales

récipient amovible, couvercle spécial pour conserver les céréales, usage facile en tournant le bouton

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
13987	21 x 20	55,5	4,5		Ahorn / maple	109,00



Cerealienspender „BRIDGE“
cereal dispenser
dispensador de cereales
distributeur de céréales

HOLZ WOOD · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Behälter herausnehmbar, „Feierabend-Deckel“ für das aromadichte Lagern, Portionieren durch einfaches Drehen

removable canister, special lid to keep the cereals fresh, easy to use, rotate the button to get the muesli

contenedor movible, tapa especial para mantener los cereales frescos, fácil de usar, se gira el pomo para servir los cereales

récipient amovible, couvercle spécial pour conserver les céréales, usage facile en tournant le bouton

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
14987	21 x 20	55,5	4,5		Buche / beech	109,00



Besteckbehälter „BRIDGE“
cutlery organizer
cajón para cubiertos
bac à couverts

HOLZ WOOD · PP POLYPROPY.

2 teiliges Set: 1 Gestell, 1 Besteckbehälter (Nr. 11955), herausnehmbar

2 pcs.: 1 base element, 1 removable plastic container (item 11955)

set de 2: 1 soporte, 1 cajón para cubiertos (ref. 11955) extraible

set de 2: 1 support, 1 bac à couverts (réf. 11955) amovible

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
13995	57,5 x 37	12		Ahorn / maple	88,00



Besteckbehälter „BRIDGE“
cutlery organizer
cajón para cubiertos
bac à couverts

HOLZ WOOD · PP POLYPROPY.

2 teiliges Set: 1 Gestell, 1 Besteckbehälter (Nr. 11955), herausnehmbar

2 pcs.: 1 base element, 1 removable plastic container (item 11955)

set de 2: 1 soporte, 1 cajón para cubiertos (ref. 11955) extraible

set de 2: 1 support, 1 bac à couverts (réf. 11955) amovible

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
14995	57,7 x 37	12		Buche / beech	88,00

SUPERBOX



Die stapelbaren Wendeboxen lassen sich rutschfest stapeln und mit flachen GN Platten verbinden und einzeln nutzen. Individuell können Buffet-landschaften gebaut werden.

The stackable and non-slip reversible boxes can be connected to flat GN trays and can also be used individually. Different and individual buffet sceneries can be built up.

Las cajas girables y apilables son antideslizantes y se pueden conectar con bandejas planas GN o utilizar individualmente. Se pueden construir diferentes paisajes de buffet muy individuales.

Les boîtes de tournage empilables sont antiglissantes et peuvent être connectées avec des plateaux plats GN ou utilisées individuellement. Des paysages de buffet très personnalisés peuvent être construits.



GN 1/1 „SUPERBOX“

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
11620	55,5 x 35,0	10,5	1/1		46,00
11626	55,5 x 35,0	10,5	1/1		46,00
11721	55,5 x 35,0	20,0	1/1		69,00
11723	55,5 x 35,0	20,0	1/1		69,00



GN 2/4 „SUPERBOX“

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

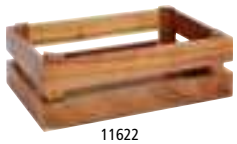
	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
11623	55,5 x 18,5	10,5		36,00
11629	55,5 x 18,5	10,5		36,00



GN 1/2 „SUPERBOX“

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
11621	35,0 x 29,0	10,5	1/2		29,00
11627	35,0 x 29,0	10,5	1/2		29,00
11722	35,0 x 29,0	20,0	1/2		44,00
11724	35,0 x 29,0	20,0	1/2		44,00



11622

GN 1/4 „SUPERBOX“

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
11622	29 x 18,5	10,5		23,00
11628	29 x 18,5	10,5		23,00



11715



11716



11717



11718

GN „SUPERBOX VINTAGE“

Akazienholz
acacia wood
madera de acacia
bois d'acacia

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
11715	55,5 x 35,0	10,5	1/1		46,00
11716	35,0 x 29,0	10,5	1/2		29,00
11717	29,0 x 18,5	10,5	1/4		23,00
11718	55,0 x 18,5	10,5	2/4		36,00



11718

Präsentationsmöglichkeiten
presentation examples

NEW



11715

2 x 11716

Buffetgestell
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

Metall, schwarz, passend für GN Boxen, mit Antrutschfüßchen
metal, black, suitable for GN boxes, with non-slip feet
metal, negro, apto para cajas GN, con pies antideslizantes
métal, noir, pour boîtes GN, avec pieds antidérapants

	cm	↑ cm	suitable for	€
30331	49 x 38,5	48	GN 1/1, GN1/2 boxes	48,00

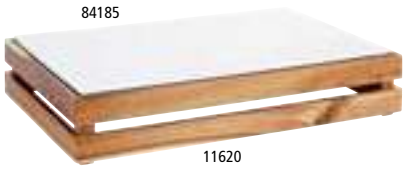


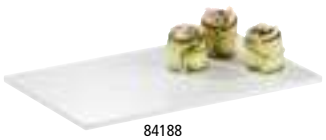


40293

11715

Präsentationsmöglichkeit
presentation example

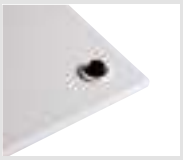






GN Tablett „ZERO“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
84185	53,0 x 32,5	1,5	1/1		41,40
84186	32,5 x 26,5	1,5	1/2		22,40
84188	26,5 x 16,2	1,5	1/4		12,60
84189	53,0 x 16,2	1,5	2/4		24,60



mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet





GN Naturschieferplatten
GN natural slate tray
GN bandeja de pizarra natural
GN plat ardoise naturelle

	cm	GN	€
00990	53,0 x 32,5	1/1	15,80
00991	32,5 x 26,5	1/2	8,80
00993	26,5 x 16,2	1/4	5,00
00973	53,0 x 16,2	2/4	6,50





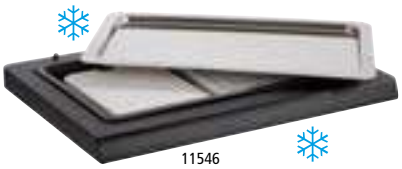
GN Einsatz „SUPERBOX“
GN insert
GN bandeja
GN bac supérieur

	cm	↑ cm	GN	fits to	€
11616	53,0 x 32,5	8,5	1/1	11620, 11626, 11715	30,00
11617	32,5 x 26,5	8,5	1/2	11621, 11627, 11716	25,00



NEW

4 tlg.
4 pcs.



11546



11075

Buche, wasserfest lackiert
beech wood lacquered



10791

Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Buffetvitrine „TOP FRESH GN 1/1“
refrigerated buffet display
expositor buffet frío
plateau buffet froid

Black is beautiful

HOLZ WOOD | PC POLYCARB. | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 | Made in Germany

4-teilig: 1 Box aus Buchenholz mit Kunststoffwanne + 1 Edelstahl-Tablett GN 1/1 + 2 Kühlakkus, ohne Haube
4 pcs.: 1 beech wood box with plastic insert + 1 stainless steel tray GN 1/1 + 2 coolers, without cover
set de 4: 1 caja de madera de haya con bandeja de plástico + 1 bandeja de acero inoxidable GN 1/1 + 2 acumuladores de frío, sin campana
set de 4: 1 boîte en bois de hêtre avec bac en plastique + 1 plateau en acier inox GN 1/1 + 2 accumulateurs de froid, sans cloche

	cm	↑ cm	€
11546	60 x 41	5	189,00

GN Rolltophaube mit schwarzem Griff / GN rolltop cover with black handle / GN campana rolltop con mango negro / GN cloche rolltop avec poignée noir

	cm	↑ cm	GN	€
11075	53 x 32,5	19	1/1	62,00

GN Rolltophaube mit Chromgriff / GN rolltop cover with chrome handle / GN campana rolltop con asa cromada / GN cloche rolltop avec poignée chromée

	cm	↑ cm	GN	€
11010	53 x 32,5	19	1/1	62,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	€
10791	25 x 19	2,5	7,90

NEW

12 tlg.
12 pcs.



11547

Buche, wasserfest lackiert
beech wood lacquered



10791

Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Buffetvitrine „DOPPELDECKER GN 1/1“
refrigerated buffet display
expositor buffet frío
plateau buffet froid

Black is beautiful

HOLZ WOOD | PC POLYCARB. | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 | Made in Germany

12-teilig: 2 Boxen aus Buchenholz mit Kunststoffwanne + 2 Edelstahl-Tabletts GN 1/1 + 4 Kühlakkus + 4 verchromte Stangen, ohne Hauben
12 pcs.: 2 beech wood boxes with plastic insert + 2 stainless steel trays GN 1/1 + 4 coolers + 4 chrome-plated bars, without covers
set de 12: 2 cajas de madera de haya con bandeja de plástico + 2 bandejas de acero inoxidable GN 1/1 + 4 acumuladores de frío + 4 barras cromadas, sin campanas
set de 12: 2 boîtes en bois de hêtre avec bac en plastique + 2 plateaux en acier inox GN 1/1 + 4 accumulateurs de froid + 4 barres chromées, sans cloches

	cm	↑ cm	€
11547	60 x 41	36	348,00

GN Rolltophaube mit schwarzem Griff / GN rolltop cover with black handle / GN campana rolltop con asa negra / GN cloche rolltop avec poignée noir

	cm	↑ cm	GN	€
11075	53 x 32,5	19	1/1	62,00

GN Rolltophaube mit Chromgriff / GN rolltop cover with chrome handle / GN campana rolltop con asa cromada / GN cloche rolltop avec poignée chromée

	cm	↑ cm	GN	€
11010	53 x 32,5	19	1/1	62,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	€
10791	25 x 19	2,5	7,90



11540



11010

Buche, wasserfest lackiert
beech wood lacquered



10791

Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Buffetvitrine „TOP FRESH GN 1/1“
refrigerated buffet display
expositor buffet frío
plateau buffet froid

HOLZ WOOD · PC POLYCARB. · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 · Made in Germany

4-teilig: 1 Box aus Buchenholz mit Kunststoffwanne + 1 Edelstahl-Tablett GN 1/1 + 2 Kühlakkus, ohne Haube
4 pcs.: 1 beech wood box with plastic insert + 1 stainless steel tray GN 1/1 + 2 coolers, without cover
set de 4: 1 caja de madera de haya con bandeja de plástico + 1 bandeja de acero inoxidable GN 1/1 + 2 acumuladores de frío, sin campana
set de 4: 1 boîte en bois de hêtre avec bac en plastique + 1 plateau en acier inox GN 1/1 + 2 accumulateurs de froid, sans cloche

	cm	↑ cm	€
11540	60 x 41	5	189,00

GN Rolltophaube mit Goldgriff / GN rolltop cover with gold handle / GN campana rolltop con asa dorada / GN cloche rolltop avec poignée en or

	cm	↑ cm	GN	€
11008	53 x 32,5	19	1/1	62,00

GN Rolltophaube mit Chromgriff / GN rolltop cover with chrome handle / GN campana rolltop con asa cromada / GN cloche rolltop avec poignée chromée

	cm	↑ cm	GN	€
11010	53 x 32,5	19	1/1	62,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	€
10791	25 x 19	2,5	7,90



11541

Buche, wasserfest lackiert
beech wood lacquered



10791

Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Buffetvitrine „DOPPELDECKER GN 1/1“
cooling buffet display
expositor buffet frío
vitrine buffet

HOLZ WOOD · PC POLYCARB. · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 · Made in Germany

12-teilig: 2 Boxen aus Buchenholz mit Kunststoffwanne + 2 Edelstahl-Tabletts GN 1/1 + 4 Kühlakkus + 4 verchromte Stangen, ohne Hauben
12 pcs.: 2 beech wood boxes with plastic insert + 2 stainless steel trays GN 1/1 + 4 coolers + 4 chrome-plated bars, without covers
set de 12: 2 cajas de madera de haya con bandeja de plástico + 2 bandejas de acero inoxidable GN 1/1 + 4 acumuladores de frío + 4 barras cromadas, sin campanas
set de 12: 2 boîtes en bois de hêtre avec bac en plastique + 2 plateaux en acier inox GN 1/1 + 4 accumulateurs de froid + 4 barres chromées, sans cloches

	cm	↑ cm	€
11541	60 x 41	36	348,00

GN Rolltophaube mit Goldgriff / GN rolltop cover with gold handle / GN campana rolltop con asa dorada / GN cloche rolltop avec poignée en or

	cm	↑ cm	GN		€
11008	53 x 32,5	19	1/1	Gold-Griff	62,00

GN Rolltophaube mit Chromgriff / GN rolltop cover with chrome handle / GN campana rolltop con asa cromada / GN cloche rolltop avec poignée chromée

	cm	↑ cm	GN		€
11010	53 x 32,5	19	1/1	Chrom-Griff	62,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	€
10791	25 x 19	2,5	7,90



11542

Buche, wasserfest lackiert
beech wood lacquered



11542



10791

Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Kühltablett „TOP FRESH RUND“
refrigerated buffet display
expositor buffet frío redondo
présentoir buffet

HOLZ WOOD · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 · Made in Germany

3-teilig: 1 Box aus Buchenholz mit Kunststoffwanne + 1 Edelstahl-Tablett Ø 38 cm + 1 Kühlakku, ohne Haube

3 pcs.: 1 beech wood box with plastic insert + 1 stainless tray Ø 38 cm + 1 cooler, without cover

set de 3: 1 caja de madera de haya con bandeja de plástico + 1 bandeja de acero inoxidable Ø 38 cm + 1 acumulador de frió, sin campana

set de 3: 1 boîte en bois de hêtre avec bac en plastique + 1 plateau en acier inox Ø 38 cm + 1 accumulateur de froid, sans cloche

	Ø cm	↑ cm	€
11542	48	6	189,00

Rolltophaube mit verchromtem Kugelgriff / rolltop cover with chrome-plated ball handle / campana abatible con asa de bola cromada / cloche basculante avec poignée boule chromée

	Ø cm	↑ cm	€
18388	38	20	24,00

Rolltophaube mit vergoldetem Kugelgriff / rolltop cover with gold-plated ball handle / campana abatible con asa de bola dorada / cloche basculante avec poignée boule plaquée or

	Ø cm	↑ cm	€
18387	38	20	24,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	€
10791	25 x 19	2,5	7,90



11543

Buche, wasserfest lackiert
beech wood lacquered



10791

Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Buffetvitrine „DOPPELDECKER“
double refrigerated buffet display
expositor de buffet redondo doble
présentoir buffet froid, double

HOLZ WOOD · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0 · Made in Germany

11-teilig: 2 Boxen aus Buchenholz mit Kunststoffwanne + 2 Edelstahl-Tabletts Ø 38 cm + 2 Kühlakkus + 2 Kunststoffschalen + 3 verchromte Stangen, ohne Hauben

11 pcs.: 2 beech wood boxes with plastic tray + 2 stainless steel trays Ø 38 cm, 2 coolers + 3 chrome-plated bars, without covers

set de 11: 2 cajas de madera de haya con bandeja de plástico + 2 bandejas de acero inoxidable Ø 38 cm + 2 acumuladores de frío + 2 bandejas de plástico + 3 barras cromadas, sin campanas

set de 11: 2 boîtes en bois de hêtre avec bac en plastique + 2 plateaux en inox Ø 38 cm + 2 accumulateurs de froid + 2 plateaux en plastique + 3 barres chromées, sans cloches

	Ø cm	↑ cm	€
11543	48	38	312,00

Rolltophaube mit verchromtem Kugelgriff / rolltop cover with chrome-plated ball handle / campana abatible con asa de bola cromada / cloche basculante avec poignée boule chromée

	Ø cm	↑ cm	€
18388	38	20	24,00

Rolltophaube mit vergoldetem Kugelgriff / rolltop cover with gold-plated ball handle / campana abatible con asa de bola dorada / cloche basculante avec poignée boule plaquée or

	Ø cm	↑ cm	€
18387	38	20	24,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	€
10791	25 x 19	2,5	7,90

NEW

3 tlg.
3 pcs.



11645



11075



00979

Kühlbox „SLATE“
refrigerated buffet display
expositor buffet frío
plateau buffet froid

SCHIEFER SLATE | PS POLYSTYROL | PE POLYETHYL | GN | NON SLIP FEET

3-teilig, bestehend aus: 1 Basis aus schwarzem Polystyrol, 1 Naturschieferplatte, 1 Kühlakku (ohne Haube)

3 pcs., set consists of: 1 base made of black polystyrene, 1 natural slate tray, 1 cooler (without cover)

set de 3 compuesto por: 1 soporte de poliestireno negro, 1 bandeja de pizarra natural, 1 acumulador de frío (sin campana)

set de 3 composé de: 1 support en polystyrène noir, 1 plateau en ardoise naturelle, 1 accumulateur de froid (sans couvercle)

	cm	↑ cm	€
11645	58 x 38	6,5	80,00

Naturschieferplatte / natural slate tray / bandeja de pizarra natural / plateau ardoise naturelle

	cm	⇕ mm	€
00979 NEW	58 x 38	6 - 9	19,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	€
10782	41 x 21	2,5	16,00

GN Rolltophaube mit schwarzem Griff / GN rolltop cover with black handle / GN campana rolltop con mango negro / GN cloche rolltop avec poignée noire

	cm	↑ cm	GN	€
11075 NEW	53 x 32,5	19	1/1	62,00

5 tlg.
5 pcs.

11010



11510

11010



11514



10791

Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Buffetvitrine „TOP FRESH GN 1/1“
cooling buffet display
expositor buffet frío
présentoir buffet

ACRYL ACRYLIC | PC POLYCARB. | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 | Made in Germany

5-teilig: 1 Edelstahl-Tablett GN 1/1 + 2 Kühlakkus + 1 Edelstahl-Schale + 1 Acrylrahmen, ohne Haube

5 pcs.: 1 stainless steel tray GN 1/1 + 2 coolers + 1 stainless steel tray + 1 acrylic frame, without cover

set de 5: 1 bandeja de acero inoxidable GN 1/1 + 2 acumuladores de frío + 1 bandeja de acero inoxidable, 1 marco acrílico, sin campana

set de 5: 1 plateau en acier inox GN 1/1 + 2 accumulateurs de froid + 1 plateau inox - 1 cadre acrylique, sans cloche

	cm	↑ cm	€
11510	61 x 38	8	224,00

Buffetvitrine „DOPPELDECKER GN1/1“
cooling buffet display
expositor buffet frío
présentoir buffet

ACRYL ACRYLIC | PC POLYCARB. | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 | Made in Germany

14-teilig: 2 Edelstahl-Tabletts GN 1/1 + 4 Kühlakkus + 2 Edelstahl-Schale + 2 Acrylrahmen + 4 verchromte Stangen, ohne Hauben

14 pcs.: 2 stainless steel trays GN 1/1 + 4 coolers + 2 stainless steel trays, 2 acrylic frame + 4 chrome-plated bars, without covers

set de 14: 2 bandejas de acero inoxidable GN 1/1 + 4 acumuladores de frío + 2 bandejas de acero inoxidables + 2 marcos acrílicos, 4 barras cromadas, sin campana

set de 14: 2 plateaux en acier inox GN 1/1 + 4 accumulateurs de froid, 2 bacs en acier inox + 2 cadres en acrylique + 4 barres chromées, sans cloches

	cm	↑ cm	€
11514	61 x 38	33	398,00

GN Rolltophaube / GN rolltop cover / GN campana rolltop / GN cloche rolltop

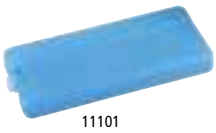
	cm	↑ cm	GN	€
11010	53 x 32,5	19	1/1	62,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	€
10791	25 x 19	2,5	7,90







Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Kühltablett „TOP FRESH RUND“
cooling plate
expositor buffet frío
présentoir buffet

ACRYL ACRYLIC · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 · Made in Germany

4-teilig: 1 Edelstahl-Tablett Ø 38 cm + 2 Kühlakkus + 1 Edelstahl-Schale + 1 Acrylrahmen, ohne Haube
4 pcs.: 1 stainless steel tray Ø 38 cm + 2 coolers + 1 stainless steel tray + 1 acrylic frame, without cover
set de 4: 1 bandeja de acero inox Ø 38 cm + 2 acumuladores de frío + 1 bandeja de acero inox + 1 marco acrílico, sin campana
set de 4: 1 plateau en acier inox Ø 38 cm + 2 accumulateurs de froid + 1 cadre acrylique, sans cloche

	Ø cm	↑ cm		€
11512	43,5	5,5		184,00

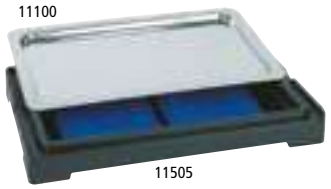
Rolltophaube mit verchromtem Kugelgriff / rolltop cover with chrome-plated ball handle / campana abatible con asa de bola cromada / cloche basculante avec poignée boule chromée

	Ø cm	↑ cm		€
18388	38	20	mit verchromtem Kugelgriff	24,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
11101	16 x 7,5	2	4	6,60









Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Kühlbox „TOP FRESH GN 1/1“
cooling plate
bandeja de frío
présentoir buffet réfrigéré

ACRYL ACRYLIC · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 · Made in Germany

4-teilig: 1 Kühlbox + 1 Tablett GN 1/1 + 2 Kühlakkus, ohne Haube
4 pcs.: 1 box + 1 tray GN 1/1 + 2 coolers, without cover
set de 4: 1 caja + 1 bandeja GN 1/1 + 2 acumuladores de frío, sin campana
set de 4: 1 caisson + 1 plateau GN 1/1 + 2 accumulateurs de froid, sans cloche

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
11503	56,5 x 35	6,5		104,00
11505	56,5 x 35	6,5		104,00

GN Rolltophaube mit vergoldetem Kreuzgriff / GN rolltop cover with gold-plated cross handle / GN campana rolltop con asa en cruz dorada / GN cloche rolltop avec manche en croix plaqué or

	cm	↑ cm	GN		€
11008	53,0 x 32,5	19	1/1	mit vergoldetem Kreuzgriff	62,00

GN Rolltophaube mit verchromtem Kreuzgriff / GN rolltop cover with chrome-plated cross handle / GN campana rolltop con asa en cruz cromada / GN cloche rolltop avec manche en croix chromée

	cm	↑ cm	GN		€
11010	53 x 32,5	19	1/1	mit verchromtem Kreuzgriff	62,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm		€
10791	25 x 19	2,5		7,90

GN Edelstahl-Tablett „PROFI LINE“ / GN tray / GN bandeja / GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
11100	53 x 32,5	1,5	1/1	31,00



Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Kühlbox „TOP FRESH SET“
cooling plate
bandeja de frío
set refrigère

ACRYL / ACRYLIC · EDELSTAHL / STAINLESS / INOX 18/0 · Made in Germany

3-teilig: 1 Box + 1 Tablett Ø 38 cm + 1 Kühlakku, ohne Haube
3 pcs.: 1 box + 1 tray Ø 38 cm + 1 cooler, without cover
set de 3: 1 caja + 1 bandeja Ø 38 cm + 1 acumulador de frío, sin campana
set de 3: 1 caisson + 1 plateau Ø 38 cm + 1 accumulateur de froid, sans cloche

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
11538	42	6		84,00
11533	42	6		84,00

Rolltophaube mit verchromtem Kugelgriff / rolltop cover with chrome-plated ball handle / campana abatible con asa de bola cromada / cloche basculante avec poignée boule chromée

	Ø cm	↑ cm	€
18388	38	20	24,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	€
10791	25 x 19	2,5	7,90



Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Thermo-Set
thermo set
bandeja isotérmica
set thermo

SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL / STAINLESS / INOX 18/0 · Made in Germany

5-teilig: 1 Tablett tief + 1 Tablett flach + 2 Kühlakkus + 1 Rolltophaube
5 pcs.: 1 deep tray + 1 tray + 2 cooler + 1 rolltop cover
set de 5: 1 1 bandeja honda + 1 bandeja plana + 2 acumuladores frío + 1 campana rolltop
set de 5: 1 plateau creux + 1 plateau plat + 2 accumulateurs de froid + 1 cloche rolltop

	Ø cm	↑ cm	€
09082	38	24	52,00

Rolltophaube mit verchromtem Kugelgriff / rolltop cover with chrome-plated ball handle / campana abatible con asa de bola cromada / cloche basculante avec poignée boule chromée

	Ø cm	↑ cm	€
18388	38	20	24,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
11101	16 x 7,5	2	4	6,60



Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Thermo-Set
thermo set
porta tartas refrigerado
porte-gâteau réfrigéré

EDELSTAHL / STAINLESS / INOX 18/8 · Made in Germany

4-teilig: 1 Tablett tief auf Fuß + 1 Tablett flach + 2 Kühlakkus
4 pcs.: 1 deep tray with feet + 1 tray + 2 coolers
set de 4: 1 bandeja honda con pie + 1 1 bandeja plana + 2 acumuladores de frío
set de 4: 1 plateau creux avec pied + 1 plateau plat + 2 accumulateurs de froid

	Ø cm	↑ cm	€
09083	38	14,5	52,00

Rolltophaube mit verchromtem Kugelgriff / rolltop cover with chrome-plated ball handle / campana abatible con asa de bola cromada / cloche basculante avec poignée boule chromée

	Ø cm	↑ cm	€
18388	38	20	24,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
11101	16 x 7,5	2	4	6,60



11812 **0,6 ltr.**



11813 **1 ltr.**



10661

Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Kühlschale Mini Holz „TOP FRESH“
cool bowl mini holz
bol refrigerado mini madera
bol réfrigéré mini bois

HOLZ WOOD · PC POLYCARB. · ABS KUNSTSTOFF

4-teilig: 1 Fuß Buchenholz versiegelt + 1 Schale + 1 Kühlakku + 1 klappbarer Deckel mit Beschriftungsschild
4 pcs.: 1 foot beech wood + 1 bowl + 1 cooler + 1 hinged cover with label
set de 4: 1 base de madera de haya + 1 cuenco + 1 acumulador de frío + 1 tapa abatible con etiqueta
set de 4: 1 pied en hêtre + 1 bac + 1 accumulateur de froid + 1 couvercle à charnière avec étiquette

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11812	14	9,0	0,6	44,00
11813	14	11,5	1,0	48,00

Ersatzschale / spare bowl / cuenco de recambio / bol de rechange

	Ø cm	↑ cm	€
11811	14	6,5	18,20
11816	14	9,0	25,40

Schutzdeckel mit Löffelaussparung / cover / tapa / couvercle

	Ø cm	€
11868	14,5	12,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	Ø cm	↑ cm	€
10661	10,5	2	3,40



11817
2,5 ltr.



11818
4 ltr.

Kühlschale Maxi Holz „TOP FRESH“
cool bowl maxi holz
bol refrigerado maxi madera
bol réfrigéré maxi bois

HOLZ WOOD · PC POLYCARB. · ABS KUNSTSTOFF

4-teilig: 1 Fuß Buchenholz versiegelt + 1 Schale + 1 Kühlakku + 1 klappbarer Deckel mit Beschriftungsschild
4 pcs.: 1 foot beech wood + 1 bowl + 1 cooler + 1 hinged cover with label
set de 4: 1 base de madera de haya + 1 cuenco + 1 acumulador de frío + 1 tapa abatible con etiqueta
set de 4: 1 pied en hêtre + 1 bac + 1 accumulateur de froid + 1 couvercle à charnière avec étiquette

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11817	22	14	2,5	104,00
11818	22	18	4,0	112,00

Ersatzschale / spare bowl / cuenco de recambio / bol de rechange

	Ø cm	↑ cm	€
11846	22	8	41,00
11848	22	12	54,00

Schutzdeckel mit Löffelaussparung / cover / tapa / couvercle

	Ø cm	€
11878	23,5	12,60

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	Ø cm	↑ cm	€
10777	15	2,5	5,40



11812 **0,6 ltr.**



11815 **1 ltr.**



10661

Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Kühlschale Mini „TOP FRESH“
cool bowl mini
bol refrigerado mini
bol réfrigéré mini

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 · PC POLYCARB. · ABS KUNSTSTOFF

4-teilig: 1 Edelstahlgefäß matt + 1 Kühlakku + 1 Schale + 1 klappbarer Deckel mit Beschriftungsschild

4 pcs.: 1 stainless steel bowl matt + 1 bowl + 1 cooler + 1 hinged cover with label

set de 4: 1 recipiente de acero inoxidable mate + 1 cuenco + 1 acumulador de frío + 1 tapa abatible con etiqueta

set de 4: 1 récipient en acier inox mat + 1 bac + 1 accumulateur de froid + 1 couvercle à charnière avec étiquette

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11810	14	9,0	0,6	48,00
11815	14	11,5	1,0	50,00

Ersatzschale / spare bowl / cuenco de recambio / bol de rechange

	Ø cm	↑ cm	€
11811	14	6,5	18,20
11816	14	9,0	25,40

Schutzdeckel mit Löffelaussparung / cover / tapa / couvercle

	Ø cm	€
11868	14,5	12,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	Ø cm	↑ cm	€
10661	10,5	2	3,40



11847
2,5 ltr.



11849
4 ltr.

Kühlschale Maxi „TOP FRESH“
cool bowl maxi
bol refrigerado maxi
bol réfrigéré maxi

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 · PC POLYCARB. · ABS KUNSTSTOFF

4-teilig: 1 Edelstahlgefäß hochglanzpoliert + 1 Kühlakku + 1 Schale + 1 klappbarer Deckel mit Beschriftungsschild

4 pcs.: 1 stainless steel bowl matt + 1 bowl + 1 cooler + 1 hinged cover with label

set de 4: 1 recipiente de acero inoxidable mate + 1 cuenco + 1 acumulador de frío + 1 tapa abatible con etiqueta

set de 4: 1 récipient en acier inox mat + 1 bac + 1 accumulateur de froid + 1 couvercle à charnière avec étiquette

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11847	22	14	2,5	108,00
11849	22	18	4,0	112,00

Ersatzschale / spare bowl / cuenco de recambio / bol de rechange

	Ø cm	↑ cm	€
11846	22	8	41,00
11848	22	12	54,00

Schutzdeckel mit Löffelaussparung / cover / tapa / couvercle

	Ø cm	€
11878	23,5	12,60

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	Ø cm	↑ cm	€
10777	15	2,5	5,40

4 tlg.
4 pcs.



11845
2,5 ltr.



11875

Kühlschale Maxi „TOP FRESH“
cool bowl maxi
cuenco refrigerado maxi
bol réfrigéré maxi

GLAS GLASS | ABS KUNSTSTOFF | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

4-teilig: 1 Gefäß hochglanzpoliert + 1 Kühlakku + 1 Glasschale + 1 klappbarer Deckel mit Beschriftungsschild

4 pcs.: 1 stainless steel bowl mirror polished + 1 cooler + 1 glass bowl + 1 hinged cover with label

set de 4: 1 recipiente de acero inoxidable pulido brillante + 1 acumulador de frío + 1 cuenco de vidrio + 1 tapa abatible con etiqueta

set de 4: 1 récipient en acier inox poli mat + 1 accumulateur de froid + 1 bol en verre + 1 couvercle à charnière avec étiquette

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11845	23	14	2,5	84,00

Ersatzschale / spare bowl / cuenco de recambio / bol de rechange

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11875	23	10,5	2,5	6,40

Schutzdeckel mit Löffelaussparung / cover / tapa / couvercle

	Ø cm	€
11878	23,5	12,60

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	Ø cm	↑ cm	€
10777	15	2,5	5,40



83696



83705



83920

Schale „CASUAL MAXI“
bowl
cuenco
bol

original APS melamine | MAX 70°C

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83696	10	4,5	0,15		3,50
83698	12	5,5	0,25		4,20
83700	14	6,5	0,50		4,90
83704	20	9,2	1,80		10,40
83702	23	10,5	2,50		11,80

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83697	10	4,5	0,15		3,50
83699	12	5,5	0,25		4,20
83701	14	6,5	0,50		4,90
83705	20	9,2	1,80		10,40
83703	23	10,5	2,50		11,80

Deckel „FLOAT“ mit Löffelaussparung / cover, with notched for spoons / tapa, con espacio para la cuchara / couvercle, avec encoche pour la louche

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
83920	20,5	1,3	83704, 83705	9,20


09100


09102


90902
11101

Kühlakkus halten Ihre Speisen bis zu 6 Stunden kühl
cooling system keeps the food cool for up to 6 hours

Buffetvitrine
showcase
vitrina de buffet
vitrine de buffet

5-teilig: 1 transparente Rolltophaube beidseitig aufklappbar + 1 Schale (ABS) + 1 Edelstahl-Tablett 39 x 28 cm + 2 Kühlakkus
5 pcs.: 1 transparent rolltop cover + 1 tray (ABS) + 1 stainless tray 39 x 28 cm + 2 coolers
set de 5: 1 tapa abatible, por ambos lados, transparente + 1 bandeja (ABS) + 1 bandeja de acero inoxidable 39 x 28 cm + 2 acumuladores de frío
set de 5: 1 cloche transparente ouverture 2 côtés + 1 caisson (ABS) + 1 plateau en acier inox 39 x 28 cm + 2 accumulateurs de froid

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
09100	44 x 32	20,5		48,00
09102	44 x 32	20,5		48,00
09104	44 x 32	20,5		48,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
11101	16 x 7,5	2	4	6,60

Edelstahl-Tablett / stainless steel tray / bandeja de acero inoxidable / plateau inox

	cm	↑ cm	€
90902	39,5 x 28,5	1	9,60


09104

Servierbeispiel
presentation example


09200


09202


09204

Buffetvitrine „DOPPELDECKER“
showcase
vitrina de buffet, 2 alturas
vitrine de buffet double

2 transparente Rolltophauben beidseitig aufklappbar + 2 Schalen (ABS) + 2 Edelstahl-Tabletts 39 x 28 cm + 4 Kühlakkus, platzsparend lagerbar
2 transparent rolltop cover + 2 trays (ABS) + 2 tray 39 x 28 cm + 4 coolers, space saving
2 campanas abatibles por ambos lados transparentes + 2 bandejas (ABS) + 2 bandejas de acero inoxidables 39 x 28 cm + 4 acumuladores de frío, almacenamiento en poco espacio
2 cloches transparentes abattantes 2 côtés + 2 caissons (ABS) + 2 plateaux en acier inox 39 x 28 cm + 4 accumulateurs de froid, peut emcombrant à stocker

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
09200	44 x 32	44		96,00
09202	44 x 32	44		96,00
09204	44 x 32	44		96,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
11101	16 x 7,5	2	4	6,60

Edelstahl-Tablett / stainless steel tray / bandeja de acero inoxidable / plateau inox

	cm	↑ cm	€
90902	39,5 x 28,5	1	9,60

6 tlg.
6 pcs.



09091



09090



Thermo Tablett-Set, 6-teilig
thermo tray, 6 pcs.
bandeja térmica, set de 6
plateau thermique, set de 6

PE POLYETHYL · PS POLYSTYROL · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0 · ABS KUNSTSTOFF · Made in Germany

6-teilig:
- **1 Schale**
- **1 Edelstahltablett**
- **2 Kühlakkus**
- **1 transparente Frischhaltehaube**
- **1 Transport- und Tragegurt aus Silikon**

6 pcs.:
- 1 plastic tray
- 1 stainless steel tray
- 2 coolers
- 1 transparent cover
- 1 silicone transport and carrying strap

set de 6:
- 1 bandeja de plástico
- 1 bandeja de acero inoxidable
- 2 acumuladores de frío
- 1 campana transparente
- 1 correa de silicona para cierre y transporte

set de 6:
- 1 plateau plastique
- 1 plateau en acier inox
- 2 accumulateurs de froid
- 1 cloche transparente
- 1 sangle en silicone pour fermeture et transport

inklusive Transport- und Tragegurt!

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€ / set
09091	43 x 29	14		27,00
09090	43 x 29	14		27,00



inklusive 2 Kühlakkus
including 2 coolers

6 tlg.
6 pcs.



09094



09093



Thermo Tablett-Set, 6-teilig
thermo tray, 6 pcs.
bandeja térmica, set de 6
plateau thermique, set de 6

PE POLYETHYL · PS POLYSTYROL · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0 · Made in Germany

6-teilig:
- **1 Schale**
- **1 Edelstahltablett**
- **2 Kühlakkus**
- **1 transparente Frischhaltehaube**
- **1 Transport- und Tragegurt aus Silikon**

6 pcs.:
- 1 plastic tray
- 1 stainless steel tray
- 2 coolers
- 1 transparent cover
- 1 silicone transport and carrying strap

set de 6:
- 1 bandeja de plástico
- 1 bandeja de acero inoxidable
- 2 acumuladores de frío
- 1 campana transparente
- 1 correa de silicona para cierre y transporte

set de 6:
- 1 plateau plastique
- 1 plateau en acier inox
- 2 accumulateurs de froid
- 1 cloche transparente
- 1 sangle en silicone pour fermeture et transport

inklusive Transport- und Tragegurt!

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€ / set
09094	35	15		27,00
09093	35	15		27,00



inklusive 2 Kühlakkus
including 2 coolers

BEVERAGE DISPENSERS



NEW



7 ltr.

10853

Getränkespender „INDUSTRIAL“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

Black is beautiful | GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX | METALL | SILIKON SILICON | NON SLIP FEET

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Fuß und Deckel aus Metall, schwarz, Antirutschmatte aus Silikon

glass container, stainless steel tap, base and lid in black metal, silicone non-slip mat

recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, base y tapa de metal negro, alfombra antideslizante de silicona

récipient en verre, robinet en acier inox, pied et couvercle en métal noir, tapis antidérapant en silicone

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10450	20	45	7	inkl. Gestell / incl. stand	94,00



Antirutschmatte aus Silikon
Antirutschmatte aus Silikon

NEW



7 ltr.

Getränkespender „URBAN“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

Black is beautiful | GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX | METALL | SILIKON SILICON | NON SLIP FEET

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Fuß und Deckel aus Metall, schwarz, Antirutschmatte aus Silikon

glass container, stainless steel tap, base and lid in black metal, silicone non-slip mat

recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, base y tapa de metal negro, alfombra antideslizante de silicona

récipient en verre, robinet en acier inox, pied et couvercle en métal noir, tapis antidérapant en silicone

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10451	22	45	7	inkl. Gestell / incl. stand	94,00



Antirutschmatte aus Silikon
Antirutschmatte aus Silikon



Eiswasserröhre
ice cube cooling tube
tubo enfriador para cubitos
tube pour glaçons

PP POLYPROPY.

	Ø cm	↑ cm	passend für Getränkespender / fits to drink dispenser	€
10849	11	24	10400, 10403, 10450, 10451, 10855	8,80



7 ltr.

Getränkespender „ELEMENT“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

GLAS GLASS · BETON CONCRETE · EDELSTAHL STAINLESS INOX · SILIKON SILICON · NON SLIP FEET

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Fuß und Deckel aus Beton
glass container, stainless steel tap, stand and lid made of concrete
recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, soporte y tapa de hormigón
récipient en verre, robinet en acier inox, support et couvercle en béton

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10400	22	45	7	inkl. Gestell / incl. stand	114,00



7 ltr.

Getränkespender „ASIA“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

GLAS GLASS · HOLZ WOOD · EDELSTAHL STAINLESS INOX · SILIKON SILICON · NON SLIP FEET

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Fuß und Deckel aus Holz
glass container, stainless steel tap, wooden stand and lid
recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, soporte y tapa de madera
récipient en verre, robinet en acier inox, support et couvercle en bois

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10403	24,5	45,5	7	inkl. Gestell / incl. stand	94,00

Ersatz-Fuß / base / soporte de recambio / support de remplacement

	Ø cm	↑ cm			€
10404	24,5	15			25,00

Ersatz-Deckel / replacement lid / tapa de recambio / couvercle de rechange

	Ø cm	↑ cm			€
10405	14,0	5			9,60



7 ltr.

Getränkespender „OLD FASHIONED“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

GLAS GLASS · METALL · EDELSTAHL STAINLESS INOX · SILIKON SILICON

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Gestell schwarz
glass container, stainless steel tap, black stand
recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, soporte negro
récipient en verre, robinet en acier inox, support noir

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10409	27	50,5	7	inkl. Gestell / incl. stand	82,00

Ersatz-Gestell / stand / soporte de recambio / support de remplacement

	Ø cm	↑ cm			€
10410	27	31,5			15,40

Ersatz-Glas / replacement glass / cristal de recambio / vitre de rechange

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10411	19	36,5	7		46,00

Ersatz-Zapfhahn 10409 / replacement tap for 10409

					€
10718					26,00



10853

Tropfenschale, 2-teilig
drip tray, 2 pcs.
aros anti-goteo, set de 2
anneaux coupe-gouttes, set de 2

original APS melamine · MAX 70°C · EDELSTAHL STAINLESS INOX · NON SLIP FEET

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
10851	9,5	1,5		7,40
10853	9,5	1,5		7,40



Getränkespender
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX · SILIKON SILICON

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Deckel aus Edelstahl
glass container, stainless steel tap, lid in stainless steel
recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, tapa de acero inoxidable
récipient en verre, robinet en acier inox, couvercle en acier inox

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10855	20	30,5	7	74,00



Getränkespender „FRUITS“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

GLAS GLASS · METALL · PE POLYETHYL. · SILIKON SILICON

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Gestell schwarz
glass container, stainless steel tap, black stand
recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, soporte negro
récipient en verre, robinet en acier inox, support noir

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10415	25	58	10,5	inkl. Gestell / incl. stand	90,00

Trinkglas „BEACH“
drinking glass / vaso / verre

TR TRITAN · Made in Germany

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	€ / pc.
10505	8,5	13,5	0,3	48	4,20



Ersatzteile Getränkespender „FRUITS“
spare parts beverage dispenser
recambios dispensador de bebidas
pièces distributeur de boissons

PE POLYETHYL. · GLAS GLASS

Ersatz-Deckel / replacement glass / cristal de recambio / vitre de rechange

	Ø cm	↑ cm	€
10418	14	12	9,70

Ersatz-Glas inklusive Deckel, ohne Zapfhahn / replacement glass with lid without tap / cristal de recambio con tapa sin grifo / vitre de rechange avec couvercle sans robinet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10417	25	42	10,5	38,00

Ersatz-Zapfhahn / replacement tap / grifo de recambio / robinet de rechange

EDELSTAHL STAINLESS INOX · SILIKON SILICON

	€
10718	26,00

Ersatz-Gestell / stand / soporte de recambio / support de remplacement

METALL

	Ø cm	↑ cm	€
10416	26	19	26,00





Getränkespender „FRESH WOOD“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

GLAS GLASS | HOLZ WOOD | KORK CORK | EDELSTAHL STAINLESS INOX | SILIKON SILICON | NON SLIP FEET

Behälter mit Edelstahlzapfhahn und Korkdeckel, stabiles Glas, inklusive Holzstandfuß und Kork-Untersetzer

container with stainless steel tab and cork cover, solid glas, including wooden base and cork coaster

recipiente con grifo de acero inoxidable y tapa de corcho, cristal sólido, pie de madera y posavasos de corcho

récipient avec robinet en acier inox et covercle de liège, verre robuste, pied en bois et soucoupes de liège

	cm	↑ cm	ltr.	€
10430	23 x 23	56,5	4,5	100,00

Trinkbecher „CRYSTAL
drinking cup / vaso / gobelet

TR TRITAN | Made in Germany

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	€ / pc.
10501	8	12,5	0,3	48	4,10

Tropfenschale / drip tray / aro anti-goteo / anneau coupe-gouttes

EDELSTAHL STAINLESS INOX | original APS melamine

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
10851	9,5	1,5		7,40

Ersatzteile Getränkespender „FRESH WOOD“
spare parts beverage dispenser
recambios dispensador de bebidas
pièces distributeur de boissons

Ersatz-Deckel / replacement lid / tapa de recambio / couvercle de rechange

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
10428	11,5	1,5		5,50

Ersatz-Glas inklusive Zapfhahn / replacement glass with tap / cristal de recambio con grifo / vitre de rechange avec robinet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10422	15,5	42,0	4,5	52,00

Ersatz-Untersetzer aus Kork / replacement cork coaster / posavasos de corcho de recambio / soucoupes de liège de rechange

	Ø cm	↑ cm	€
10424	16,5	1,5	5,50

Ersatz-Gestell / stand for / soporte de recambio / support de remplacement

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
10426	23 x 23	14		21,80



7,5 ltr.

300 ml



7,5 ltr.

Getränkespender „NORDIC WOOD“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

GLAS GLASS | HOLZ WOOD | KORK CORK | EDELSTAHL STAINLESS INOX | SILIKON SILICON | NON SLIP FEET

Behälter mit Edelstahlzapfhahn und Holzdeckel, stabiles Glas, inklusive weißem Holzstandfuß und Kork-Untersetzer
container with stainless steel tab and wooden cover, solid glas, including white wooden base and cork coaster
recipiente con grifo de acero inoxidable y tapa de madera, cristal sólido, pie de madera blanca y posavasos de corcho
récipient avec robinet en acier inox et covercle en bois, verre robuste, pied en bois blanc et soucoupes de liège

	cm	↑ cm	ltr.	€
10435	23 x 23	60,5	7,5	100,00

Trinkbecher „CRYSTAL
drinking cup / vaso / gobelet

TR TRITAN | Made in Germany

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	€ / pc.
10501	8	12,5	0,3	48	4,10

Ersatzteile Getränkespender „NORDIC WOOD“
parts beverage dispenser
recambios dispensador de bebidas
pièces distributeur de boissons

Ersatz-Deckel / replacement lid / tapa de recambio / couvercle de rechange

	Ø cm	↑ cm	€
10428	11,5	1,5	5,50

Ersatz-Glas inklusive Zapfhahn / replacement glass with tap / cristal de recambio con grifo / vitre de rechange avec robinet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10427	17	46	7,5	54,00

Ersatz-Untersetzer aus Kork / replacement cork coaster / posavasos de corcho de recambio / soucoupes de liège de rechange

	Ø cm	↑ cm	€
10424	16,5	1,5	5,50

Ersatz-Gestell / stand for / soporte de recambio / support de remplacement

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
10426	23 x 23	14		21,80



10800 **4 ltr.**



10700 **6 ltr.**

Saftdispenser „TOP FRESH“
juice dispenser
dispensador de zumo
distributeur à jus de fruit

hochglanzpoliert, Kühlung durch 2 Kühlakkus von oben und unten
mirror polished, cooling with 2 cooling elements from the top and base
pulido brillante, con 2 acumuladores de frío, 1 arriba y 1 en la base
poli brillant, 2 accumulateurs de froid, 1 dans le couvercle, 1 dans le socle

	cm	↑ cm	ltr.	€
10800	21 x 32	43	4	248,00
10700	23 x 35	52	6	350,00



2 x 6 ltr.

Saftdispenser DUO „TOP FRESH“
juice dispenser
dispensador de zumo
distributeur à jus de fruit

hochglanzpoliert, Kühlung durch 2 Kühlakkus von oben und unten
mirror polished, cooling with 2 cooling elements from the top and base
pulido brillante, con 2 acumuladores de frío, 1 arriba y 1 en la base
poli brillant, 2 accumulateurs de froid, 1 dans le couvercle, 1 dans le socle

	cm	↑ cm	ltr.	€
10720	42 x 32	52	2 x 6	514,00



Saftdispenser „INOX STAR“
juice dispenser
dispensador de zumo
distributeur à jus de fruit

Edelstahl-Crushed Ice Röhre herausnehmbar
removable stainless steel crash ice tube
con tubo inox refrigerante extraible para hielo picado
avec tube inox réfrigérant amovible pour glace pilée

	cm	↑ cm	ltr.	€
10795	36 x 26	55	8	190,00

Behälter / container / recipiente / récipient

	Ø cm	ltr.	€
10796	22	8	35,70



9,5 ltr.

einklappbare Füße
foldable feets

Iso-Dispenser
insulated dispenser
dispensador isotérmico
distributeur de boisson isothermique

für heiße und kalte Getränke
for hot and cold drinks
para bebidas frías y calientes
pour boissons chaudes ou froides

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10788	24	42	9,5	62,00

Hahn / tap / grifo / robinet

	€
10789	12,00



1) Deckel / cover / tapa / couvercle

	für ltr. / for ltr. / para ltr. / pour ltr.	€
10701	6	27,00
10801	4	23,00

2) Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	für ltr. / for ltr. / para ltr. / pour ltr.	€
10777	4 / 6	5,40

3) Behälter inklusive Zapfhahn / container incl. tap
recipiente con grifo / récipient avec robinet

	für ltr. / for ltr. / para ltr. / pour ltr.	€
10703	6	178,00
10803	4	152,00

3) Behälter ohne Zapfhahn / container without tap
recipiente sin grifo / récipient sans robinet

	für ltr. / for ltr. / para ltr. / pour ltr.	€
10704	6	134,00
10804	4	112,00

4) Non-Drip Hahn / non-drip tap / grifo anti-goteo / robinet anti-goutte

	für ltr. / for ltr. / para ltr. / pour ltr.	€
10707	6	53,00
10807	4	52,00

5) Dichtungsring / sealing ring / arandela / rondelle

	für ltr. / for ltr. / para ltr. / pour ltr.	€
10608	4 / 6	1,60

6) Einsatz / insert / aro inox / cercle inox

	für ltr. / for ltr. / para ltr. / pour ltr.	€
10708	6	4,40
10808	4	4,40

7) Standfuß 18/10 Edelstahl / column 18/10 stainless steel
base inox 18/10 / socle inox 18/10

	für ltr. / for ltr. / para ltr. / pour ltr.	€
10709	6	74,00
10809	4	56,00

8) Tropfgitter 18/10 Edelstahl / drip lattice 18/10 stainless steel
rejilla recoge gotas 18/10 / grille ramasse-gouttes 18/10

	für ltr. / for ltr. / para ltr. / pour ltr.	€
10712	6	26,00
10713	DUO	46,00
10812	4	23,00

9) Bodenplatte 18/10 Edelstahl / footing 18/10 stainless steel
base de 18/10 acero / socle inox 18/10

	für ltr. / for ltr. / para ltr. / pour ltr.	€
10710	6	51,00
10711	DUO / 6 + 6	108,00
10814	4	35,00

1x Dichtung, 2x Dichtungsring (transparent), 1x Dichtungsring (s / w)
1x seal, 2x sealing ring (transparent), 1x sealing ring (b / w)

Zubehör / Reinigungsset - für die regelmäßige Reinigung

		€
10714	für Zapfhahn 10707	4,20
10715	für Zapfhahn 10807	4,20
10716	für Zapfhahn 10907	5,60
10717	für Zapfhahn 10867	5,60







Der Adapter passt auf alle Dispenser der Serien TOP FRESH, BRIDGE und SUNDAY und kann ganz einfach installiert werden.

The adapter fits all dispensers of the series TOP FRESH, BRIDGE and SUNDAY and can be installed very easily.

El adaptador se adapta a todos los dispensadores de las series TOP FRESH, BRIDGE y SUNDAY y puede ser instalado fácilmente.

L'adaptateur s'adapte à tous les distributeurs des séries TOP FRESH, BRIDGE et SUNDAY et peut être installé très facilement.



10802



Adapter „TOP FRESH“
adapter
adaptador
adaptateur

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 | SILIKON SILICON

handkontaktloser Adapter, einfach zu installieren
adapter touchless for tap, easy to install
adaptador sin contacto para grifo
adaptateur sans contact manuel, facile à installer

	cm	↑ cm	€
10802	12 x 4,5	5,5	10,00



Einfach den Adapter an der dafür vorgesehenen Öffnung auf den Hebel des Zapfhahns stecken.
Simply plug the adapter onto the lever of the tap at the opening provided.



Anschließend den Adapter nach unten festziehen. Durch das Nach-Vorne-Drücken des unteren Edelstahlbügels mit Hilfe des Glases, wird der Hebel des Zapfhahns betätigt und das Getränk fließt völlig handkontaktlos in das Glas.
Then tighten the adapter downwards. By pushing the lower stainless steel bracket forward with the help of the glass, the lever of the tap is activated and the drink flows into the glass completely without hand contact.

passend für / suitable for:



Saftdispenser „TOP FRESH“
Katalog Seite 46
juice dispenser, catalogue page 46



Milchkanne „TOP FRESH“
Katalog Seite 51
milk dispenser, catalogue page 51



Saftdispenser „BRIDGE“
Katalog Seite 20
juice dispenser, catalogue page 20



Saftdispenser „TOWER“
juice dispenser
dispensador de zumo
distributeur à jus de fruit

aus Edelstahl, inklusive Crushed Ice Röhre
made of stainless steel, inclusive crushed ice tube
de acero inoxidable con tubo para hielo picado
en acier inox avec tube de glace pilée

	cm	↑ cm	ltr.	€
10440	35 x 23	75	5	330,00



Edelstahl Zapfhahn
stainless steel tap



Milchdispenser „BRIDGE“
milk dispenser
dispensador de leche
distributeur à lait

massives Buchenholz gebeizt, Edelstahldispenser mit 1 Kühlakku im Standfuß inklusive touchless adapter
solid beech wood, stained, stainless steel dispenser with 1 cooler in stand including touchless adapter
madera de haya maciza teñida, dispensador de acero inoxidable con 1 acumulador de frío en la base y con adaptador sin contacto para grifo
bois de hêtre massif teinté, distributeur en acier inox avec 1 accumulateur de froid dans le socle et avec adaptateur sans contact manuel

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10837	31 x 20	39	3		279,00
10839	39 x 22	45	5		444,00



Milchdispenser „BRIDGE“
milk dispenser
dispensador de leche
distributeur à lait

massives Ahornholz, Edelstahldispenser mit 1 Kühlakku im Standfuß inklusive touchless adapter
solid maple wood, stainless steel dispenser with 1 cooler in stand including touchless adapter
madera maciza de arce, dispensador de acero inoxidable con 1 acumulador de frío en la base y con adaptador sin contacto para grifo
bois d'érable massif, distributeur en acier inox avec 1 accumulateur de froid dans le socle et avec adaptateur sans contact manuel

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10836	31 x 20	39	3		279,00
10838	39 x 22	45	5		444,00



4 ltr. / 6 ltr.

Saftdispenser „BRIDGE“
juice dispenser
dispensador de zumo
distributeur à jus

HOLZ WOOD · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Kühlung durch 2 Kühlakkus von oben und unten
cooling with 2 coolers from the top and base
2 acumuladores de frío: 1 en la base y 1 en la tapa
2 accumulateurs de froid: 1 dans le couvercle, 1 dans le socle

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10872	31,0 x 20	42	4		239,00
10873	35,5 x 22	50	6		279,00



inklusive 3 Magnetschilder: ORANGE, APPLE, GRAPEFRUIT
including 3 magnetic signs: ORANGE, APPLE, GRAPEFRUIT



4 ltr. / 6 ltr.

Saftdispenser „BRIDGE“
juice dispenser
dispensador de zumo
distributeur à jus

HOLZ WOOD · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Kühlung durch 2 Kühlakkus von oben und unten
cooling with 2 coolers from the top and base
2 acumuladores de frío: 1 en la base y 1 en la tapa
2 accumulateurs de froid: 1 dans le couvercle, 1 dans le socle

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10870	31,0 x 20	42	4		239,00
10871	35,5 x 22	50	6		279,00



inklusive 3 Magnetschilder: ORANGE, APPLE, GRAPEFRUIT
including 3 magnetic signs: ORANGE, APPLE, GRAPEFRUIT



10830

Milchkanne „TOP FRESH“
milk dispenser
dispensador de leche
distributeur à lait

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

hochglanzpoliert, 1 Kühlakku im Standfuß, „original Milchkanne mit Henkel“
mirror polished, 1 cooler in base, original milkcan
pulido brillante, 1 acumulador de frío en la base, recipiente „lechera“
poli brillant, 1 accumulateur de froid dans le socle, design „pot à lait“

	cm	↑ cm	ltr.	€
10830	21 x 32	39	3	320,00
10750	23 x 35	45	5	510,00

Milchkanne ohne Zapfhahn / milkcan without tap / jarra de leche sin grifo / récipient à lait sans robinet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10833	16	22	3	174,00
10663	22	26	5	210,00



Milchkanne „TOP FRESH“
milk dispenser
dispensador de leche
distributeur à lait

PORZELLAN PORCELAIN | ACRYL ACRYLIC | EDELSTAHL STAINLESS INOX

inklusive Porzellanschild zum Beschriften, 1 Kühlakku im Fuß
including porcelain sign, 1 cooler in base
incluye cartelito en porcelana, 1 acumulador de frío en la base
indicateur en porcelaine inclus, 1 accumulateur de froid dans le socle

	cm	↑ cm	ltr.	€
10850	31 x 21	42	4	300,00



10840



10757

Milchkanne „TOP FRESH“
milk dispenser
dispensador de leche
distributeur à lait

PORZELLAN PORCELAIN | HOLZ WOOD | EDELSTAHL STAINLESS INOX

Buchenholz versiegelt, inklusive Porzellanschild zum Beschriften, 1 Kühlakku im Fuß
beech wood, waterproof, incl. porcelain sign, 1 cooler in base
madera de haya, resistente al agua, incluye placa de porcelana, 1 acumulador de frío en la base
socle bois hêtre traité, indicateur en porcelaine inclus, 1 accumulateur de froid dans le socle

	cm	↑ cm	ltr.	€
10840	23 x 32,0	42	4	300,00
10757	27 x 38,5	45	8	352,00

Milchkanne Porzellan, ohne Zapfhahn / milkcan porcelain, without tap / jarra de leche sin grifo / récipient en porcelaine sans robinet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10825	18	25	4	90,00
10758	22	26	8	110,00

Deckel für 10840, 10850 / cover for 10840, 10850 / tapa para 10840, 10850 / couvercle pour 10840, 10850

	€
10859	7,80

Deckel für 10757 / cover for 10757 / tapa para 10757 / couvercle pour 10757

	€
10759	15,40

Schild und Kette / shield and chain / placa y cadena / indicateur porcelaine avec chaînette

	€
10756	5,50

Zapfhahn / tap / grifo / robinet

	€
10907	35,00



Kaffeedispenser „HAPPY HOUR“
coffee dispenser
dispensador de café
distributeur de café

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, für warme Getränke, stabil und standfest, inklusive 1 Brennpastenbehälter
mirror polished, for warm drinks, solid and stable, including 1 burner holder
pulido brillante, para bebidas calientes, sólido y estable, incluye un calentador
poli brillant, pour boissons chaudes, robuste et stable, avec 1 brûleur

	cm	↑ cm	ltr.	€
11672	31 x 33,5	54,5	10,5	210,00

Hahn / tap / grifo / robinet

	€
11671	27,00

Elektro-Heizelement / heating unit / resistencia / résistance

	cm	↑ cm	€
12287	21 x 20	6	99,00





Pump-Isolierkanne „PREMIUM“
air pot
jarra termo
bouteille isotherme

PP POLYPROPY. | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 | DOUBLE WALL

matt poliert, doppelwandig, Tragegriff, Drehverschluss, Pumpmechanismus, Füllstandsanzeigefür heiße und kalte Getränke, inklusive 4 Beschriftungsclips, für 24 Tassen
matt polished, double-walled, carrying handle, screw cap, pump mechanism, fill level indicator, for hot and cold beverages, including 4 beverage signs, for 24 cups
pulido mate, doble pared, asa de transporte, tapón de rosca, mecanismo de bombeo, indicador de nivel para bebidas calientes y frías, con 4 clips para marcar, para 24 tazas
poli mat, double paroi, poignée de transport, fermeture rotative, mécanisme de pompage, indicateur de niveau pour boissons chaudes et froides, avec 4 clips d'inscriptions, pour 24 tasses

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Anzahl der Tassen	€
10916	15	37	3	24	70,00

Tropfenfänger für Pump-Isolierkanne / drip tray for air pot / recogegotas para jarra termo / ramasse-gouttes pour bouteilles isotherme

	cm	↑ cm	€
10917	24 x 18,5	4	11,40



Pump-Isolierkanne „BUDGET“
air pot
jarra termo
bouteille isotherme

PP POLYPROPY. | EDELSTAHL STAINLESS INOX | DOUBLE WALL

Edelstahl, Polypropylen, matt poliert, doppelwandig, Tragegriff, Dreh-Pumpknopf, für heiße und kalte Getränke, für 17 Tassen
stainless steel, polypropylene, matt polished, double-walled, carrying handle, push-button, for hot and cold beverages, for 17 cups
acero inoxidable, polipropileno, pulido mate, doble pared, asa de transporte, botón giratorio de la bomba, para bebidas calientes y frías, para 17 tazas
acier inox, polypropylène, poli mat, double paroi, poignée de transport, bouton de pompage rotatif, pour boissons chaudes et froides, pour 17 tasses

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Anzahl der Tassen	€
10915	13,5	32,5	2,2	17	28,00

VACUUM JUGS





10924 **1,5 ltr.**

Isolierkanne „ADVANCED“
vacuum jug
jarra termo
bouteille isotherme

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · DOUBLE WALL

doppelwandig, spülmaschinenfest, Einhandautomatik, aufgeklappt passt die Kanne unter die gängigen Kaffeeautomaten, für heiße und kalte Getränke
double-walled, dishwasher-safe, easy pouring system, with flipped-back lid, the air pot fits under a wide range of coffee makers, for hot and cold beverages
doble pared, resistente al lavavajillas, se maneja con 1 mano, con la tapa abierta la jarra se puede usar con casi todas las cafeteras corrientes, para bebidas frías y calientes
double paroi, résistante au lave-vaisselle, usage à 1 main, avec la couvercle ouverte a bouteille se peut user avec toutes les machines à café courantes, pour boissons chaudes ou froides

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Anzahl der Tassen	€
10921	10,5	13,0	0,3	2,5	45,00
10922	10,5	18,0	0,6	5,0	52,00
10923	13,0	19,5	1,0	8,0	58,00
10924	13,0	23,5	1,5	12,0	65,00



Deckel klappbar
lid foldable

NEW



10927

Schutzmantel „HOT WATER“
protective coat
funda protectora
housse de protection

KUNSTLEDER LEATHERETTE

aus braunem Kunstleder, mit Kennzeichnung „HOT WATER“
made of brown imitation leather, with marking „HOT WATER“
imitación cuero marrón, can marcaje „HOT WATER“
en similicuir marron, avec marquage „HOT WATER“



	cm	↑ cm	Farbe / colour	fits to	€
10925	16 x 16	1		10922	14,00
10927	20 x 20	1		10924	15,40

NEW



10928

Schutzmantel „BLACK COFFEE“
protective coat
funda protectora
housse de protection

KUNSTLEDER LEATHERETTE

aus schwarzem Kunstleder, mit Kennzeichnung „BLACK COFFEE“
made of black imitation leather, with marking „BLACK COFFEE“
imitación cuero negro, can marcaje „BLACK COFFEE“
en similicuir noir, avec marquage „BLACK COFFEE“



	cm	↑ cm	Farbe / colour	fits to	€
10926	16 x 16	1		10922	14,00
10928	20 x 20	1		10924	15,40

NEW



10354 **1,0 ltr.**

Isolierkanne „VEGAN ADVANCED“
vacuum jug
jarra termo
bouteille isotherme

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · DOUBLE WALL

doppelwandig, spülmaschinenfest, Einhandautomatik, aufgeklappt passt die Kanne unter die gängigen Kaffeeautomaten, für heiße und kalte Getränke, mit Gravur „VEGAN“
double-walled, dishwasher-safe, easy pouring system, with flipped-back lid, the air pot fits under a wide range of coffee makers, for hot and cold beverages, with engraving „VEGAN“
doble pared, resistente al lavavajillas, se maneja con 1 mano, con la tapa abierta la jarra se puede usar con casi todas las cafeteras corrientes, para bebidas frías y calientes, con grabado „VEGAN“
double paroi, résistante au lave-vaisselle, usage à 1 main, avec la couvercle ouverte a bouteille se peut user avec toutes les machines à café courantes, pour boissons chaudes ou froides, avec gravure „VEGAN“

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Anzahl der Tassen	€
10353	10,5	18,0	0,6	5,0	53,00
10354	13,0	19,5	1,0	8,0	59,00



10912 **2,0 ltr.**

Isolierkanne „CLASSIC“
vacuum jug
jarra termo
bouteille isotherme

PP POLYPROPY. · EDELSTAHL STAINLESS INOX · DOUBLE WALL

doppelwandig, Einhandautomatik, Drehverschluss, für heiße und kalte Getränke, mit Gravur „VEGAN“
double-walled, easy push-button pouring system, screw cap, for hot and cold drinks, with engraving „VEGAN“
doble pared, se maneja con 1 mano, con tapa a rosca, para bebidas frías y calientes, con grabado „VEGAN“
double paroi, usage à 1 main, couvercle à visser, pour boissons chaudes ou froides, avec gravure „VEGAN“

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Anzahl der Tassen	€
10910	14	19	1,0	8	17,20
10911	14	22	1,5	12	19,00
10912	14	25	2,0	16	22,00

NEW



Isolierkanne „VEGAN CLASSIC“
vacuum jug
jarra termo
bouteille isotherme

PP POLYPROPY. · EDELSTAHL STAINLESS INOX · DOUBLE WALL

doppelwandig, Einhandautomatik, Drehverschluss, für heiße und kalte Getränke
double-walled, easy push-button pouring system, screw cap, for hot and cold drinks
doble pared, se maneja con 1 mano, con tapa a rosca, para bebidas frías y calientes
double paroi, usage à 1 main, couvercle à visser, pour boissons chaudes ou froides

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10352	14	19	1,0		21,00



10913



10914

Isolierkanne „ECONOMY“
vacuum jug
jarra termo
bouteille isotherme

GLAS GLASS · PP POLYPROPY. · EDELSTAHL STAINLESS INOX

robuste Umhüllung mit Polypropylen-Kunststoff, Stabilglaseinsatz, Drehverschluss mit Drucktasten-Bedienung für heiße und kalte Getränke, 8 Tassen
double-walled with glass liner, screw cap with easy push-button pouring system, for hot and cold beverages, 8 cups
exterior de plástico polipropileno, interior aislante de vidrio, con tapa a rosca con cierre dosificador para bebidas frías y calientes, 8 tazas
extérieur en plastique polypropylène, intérieur avec plaque de verre, couvercle à visser, pour boissons chaudes ou froides, 8 tasses

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10913	16	20	1		17,40
10914	16	20	1		17,40

CARAFES





Kühlkaraffe, 3-teilig „COOL“
cooling carafe, 3 pcs.
jarra fría, set de 3
pichet rafraîchisseur, set de 3

GLAS GLASS · SILIKON SILICON · ABS KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX

1 Glaskaraffe mit Edelstahl Ausgießer, öffnet und schließt selbstständig + 1 verchromter Fuß + 1 Kühlakku, werden bis zu 4 Stunden gekühlt
1 glass carafe with stainless steel pourer, open / closing autonomous + 1 chrome plated base + 1 cooling pack, up to 4 hours cooled beverages
1 botella de vidrio con vertedor inox, con autocierre + 1 base cromada + 1 acumulador de frío que mantiene las bebidas frescas hasta unas 4 horas
1 pichet en verre avec insert verseur inox, fermeture automatique + 1 socle chromé + 1 accumulateur de froid pour maintenir les boissons froides jusqu'à 4 heures

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10762	16	27	1,4	34,00



Edelstahlausgießer
stainless steel pourer



Kühlstation inklusive Kühlakku (schwarz)
including cooler (black)



Glaskaraffe
glass carafe
jarra de vidrio
pichet en verre

GLAS GLASS · SILIKON SILICON · EDELSTAHL STAINLESS INOX

der Deckel öffnet sich beim Ausgießen automatisch
cover opens automatically while pouring
la tapa se abre automáticamente durante el vertido
le couvercle s'ouvre seul pendant le service

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10766	9,5	29	1	25,00



Saft- / Wasserkanne
juice / water pitcher
jarra de zumo / agua
pichet à eau ou jus de fruit

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Deckel aus Edelstahl matt poliert, Ausgießer für tropffreies Ausgießen
stainless steel cover, matt polished, spout for drip-free pouring
tapa de acero inoxidable pulido mate, pico para verter sin gotear
couvercle en acier inox poli mat, bec verseur pour verser sans goutter

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10764	9,5	27	1,5	26,40



1,5 ltr.

Glaskaraffe
glass carafe
jarra de vidrio
carafe en verre

GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX | SILIKON SILICON

Deckel aus Edelstahl matt poliert, mit integriertem Auffangsieb für Kerne oder Eis
lid made of matt polished stainless steel, with integrated strainer for cores or ice
tapa de acero inoxidable pulido mate, con filtro intregrado para los huesos o el hielo
couvercle en acier inox poli mat, avec filtre intégré pour les pépins ou la glace

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10792	10	26	1,5	22,00







Deckel mit Doppelfunktion
lid with double function





0,9 ltr.

10738 10739

Glaskaraffe
glass carafe
jarra de vidrio
carafe en verre

GLAS GLASS | KORK CORK

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Design	€
10738	8	27	0,9	LINES	22,00
10739	8	27	0,9	DOTS	22,00



Detailansicht
detail view„LINES“



Detailansicht
detail view„DOTS“



inklusive Korkdeckel
incl. cork cover





0,8 ltr.

10741 10742

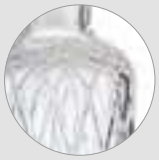
Glaskaraffe
glass carafe
jarra de vidrio
carafe en verre

GLAS GLASS | KORK CORK

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Design	€
10741	8	28	0,8	COMB	21,00
10742	8	28	0,8	DIAMOND	21,00



Detailansicht
detail view„COMB“



Detailansicht
detail view „DIAMOND“



inklusive Holzkorken mit Silikondichtung
including wooden cork with silicone gasket





1,0 ltr.

10721

Glaskaraffe
glass carafe
jarra de vidrio
carafe en verre

GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 | SILIKON SILICON

Deckel aus Edelstahl matt poliert, Ausgießer für tropffreies Ausgießen
lid made of matt polished stainless steel, spout for drip-free pouring
tapa de acero inoxidable pulido mate, pico para verter sin gotear
couvercle en acier inox poli mat, bec verseur pour verser sans goutter

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10721	8	25	1,0	16,00
10722	8	32	1,3	18,20



Glaskaraffe „OLD FASHIONED“, 2 teilig
glass carafe, 2 pcs.
jarra de vidrio, set de 2
carafe en verre, set de 2

GLAS GLASS

1 Flasche 1,0 ltr., 1 Glas 0,3 ltr.
1 bottle 1,0 ltr., 1 glass 0,3 ltr.
1 botella 1,0 ltr., 1 vaso 0,3 ltr.
1 bouteille 1,0 ltr., 1 verre 0,3 ltr.

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10690	9,5	31	1,0	15,90

Ersatzglas / replacement glass / vaso de recambio / verre de remplacement

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE / unit	€ / pc.
10520	8	12,5	0,3	6	2,10



Glaskaraffe „OLD FASHIONED“
glass carafe
jarra de vidrio
carafe en verre

GLAS GLASS · SILIKON SILICON · PP POLYPROPY.

Deckel mit Auffangsieb für Kerne oder Eis
lid with integrated strainer for cores or ice
tapa con filtro intregrado para los huesos o el hielo
couvercle avec filtre intégré pour les pépins ou la glace

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10691	12	26	1,8	13,90

NEW





Buffetbrett
buffet board
tabla de buffet
planche de buffet

HOLZ WOOD · KUNSTLEDER LEATHERETTE · GN

für Karaffen, mit 3 Einsätzen Ø 11 cm aus Kunstleder, aus geöltem Eichenholz
for carafes, with 3 leatherette inserts Ø 11 cm, made of oiled oak wood
para jarras, con 3 inserciones de imitación de cuero Ø 11 cm, de madera de roble aceitada
pour pichets, avec 3 inserts en cuir synthétique Ø 11 cm, en bois de chêne huilé

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
11705	47 x 19	2		natural oak	82,00
11706	47 x 19	2		dark oak	82,00

6 Einsätze aus Kunstleder / 6 leatherette inserts / 6 insercions de imitación de cuero / 6 inserts en cuir synthétique

	Ø cm	Farbe / Colour		pcs.	€ / set
35716	11		anthracite	6	17,40



Kunstledereinsatz herausnehmbar
removable leatherette insert



Saft- / Wasserkanne
juice / water pitcher
jarra de zumo / agua
pichet à eau ou jus de fruit

MS KUNSTSTOFF

mit Eiswasserröhre
with water ice tube
con tubo para hielo
avec tube à glaçons plongeant pour réfrigérer



	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10770	18	29	3	29,60



2,0 ltr.

Saft- / Wasserkanne
juice / water pitcher
jarra de zumo / agua
pichet à eau ou jus de fruit

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10775	12	26	2	24,00



2,5 ltr.

Saft- / Wasserkanne
juice / water pitcher
jarra de zumo / agua
pichet à eau ou jus de fruit

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10776	14	29	2,5	23,00





Flaschenverschluss
bottle top



10748 **1 ltr.**

10749 **1 ltr.**

Flasche „STRIPES“
bottle
botella
bouteille

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / colour	€
10748	9	28,5	1		12,80
10749	9	28,5	1		12,80



2,8 ltr.

Saft- / Wasserkanne
juice / water pitcher
jarra de zumo / agua
pichet à eau ou jus de fruit

mit Eiswasserröhre
with water ice tube
con tubo para hielo
avec tube à glaçons plongeant pour réfrigérer



	cm	↑ cm	ltr.	€
10769	19 x 13	27	2,8	25,00



1,6 ltr.

Karaffe
bottle
botella
bouteille

Schraubdeckel mit aromadichtem Verschluss
screwed lid, aroma-tight
tapón de rosca, impide la fuga de aromas
bouchon à visser, ne laisse pas passer les arômes

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10771	11	30	1,6		16,00

NEW



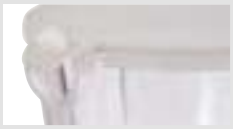
93091 **1,5 ltr.**

Pitcher
pitcher
jarra
pichet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
93090	12,5	17,5	1,0	9,00
93091	13,5	20,0	1,5	10,00

passende Deckel / fitting lids / tapa adecuadas / couvercles appropriées

	cm	↑ cm	fits to	€
93092	13,0	1,5	93090	2,00
93093	14,0	1,5	93091	2,00



Deckel mit Klappe
lid with flap



einfaches Eingießen
easy pouring



stapelbar
stackable



1,5 ltr.

Pitcher
pitcher
jarra
pichet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
93105	13	21	1,5	10,40





7,5 Liter

Kühlbox „FROSTY“
bottle cooler
enfriador de botellas
rafraichisseur de bouteilles

mit herausnehmbarem Einsatz für 4 Flaschen
with removable insert for 4 bottles
con inserto extraíble para 4 botellas
avec insert amovible pour 4 bouteilles



Abb. ohne Einsatz
illustration without insert

	cm	↑ cm	ltr.	hole ø cm	€
93230	27 x 27	15	7,5	11	37,00

NEW



Flaschenkühler „BIG BOWL“
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

gehämmerte Oberfläche, innen mattiert, herausnehmbarer Tropfeinsatz
hammered surface, matted inside, removable drip tray
superficie martillada, interior mate, bandeja de goteo extraíble
surface martelée, intérieur mat, bac de récupération amovible

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36130	37	23	8	240,00









36111 **7 ltr.**

36112 **7 ltr.**

Wein- / Sektkühler „XL“
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

gehämmerte Oberfläche, mit 2 seitlichen Eingriffen
hammered surface, with 2 handles on the side
superficie martillada, con 2 asas
surface martelée, avec 2 poignées

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
36111	30 x 23,5	23	7		copper-look	62,00
36112	30 x 23,5	23	7		gunmetal-look	62,00

NEW



36109 **3,9 ltr.**

36108 **3,9 ltr.**

Wein- / Sektkühler „LARGE“
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

gehämmerte Oberfläche, mit 2 seitlichen Eingriffen, für 1-2 Flasche
hammered surface, with 2 handles on the side, for 1-2 bottle
superficie martillada, con 2 asas, para 1-2 botellas
surface martelée, avec 2 poignées, pour 1-2 bouteilles

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
36108	25,5 x 19	20	3,9		copper-look	32,00
36109	25,5 x 19	20	3,9		gunmetal-look	32,00

NEW



36106 **2,1 ltr.**

36107 **2,1 ltr.**

Wein- / Sektkühler „SMALL“
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

gehämmerte Oberfläche, für 1 Flasche
hammered surface, for 1 bottle
superficie martillada, para 1 botella
surface martelée, pour 1 bouteille

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
36106	20,5 x 14	17	2,1		copper-look	24,00
36107	20,5 x 14	17	2,1		gunmetal-look	24,00



36100 **11 ltr.**



36095 **11 ltr.**

Getränkewanne „TIN“
beverage tub
barreño botellines
bassine à glace

Metall verzinkt, mit Kunststoffeinsatz
galvanised metal, with plastic insert
metal galvanizado, con inserto de plástico
métal galvanisé, avec insert en plastique

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
36100	40 x 28	22	11		copper-look	36,00
36101	40 x 28	22	11		black-metal-look	31,00
36095	40 x 28	22	11		metal-look	30,00
36096	50 x 23	23	18		metal-look	36,00



mit Kunststoffeinsatz
with plastic insert
con inserto de plástico
avec insert en plastique

71490



Kreidestift zum Beschriften | chalk marker for writing
S. 304

CONFERENCE





Flaschenkühler „CONFERENCE“
conference bottle cooler
enfriador múltiple
rafraîchisseur

inklusive Kühlakku, Flaschenöffner, Kronkorkenschale, mit 6 Öffnungen Ø 6,7 cm für 0,25 - 0,5 Liter-Flaschen
incl. bottle cooler, bottle opener, small cap bowl, with 6 holes Ø 6,7 cm for 0,25 to 0,5 liter bottles
con acumulador de frío, abridor, recuperador de chapas, 6 plazas Ø 6,7 cm, para botellas de 0,25 a 0,5 ltr.
avec accumulateur de froid, décapsuleur, bol récupérateur de capsules, 6 places Ø 6,7 cm, pour bouteilles de 0,25 à 0,5 litres

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00620	23	15		54,00
00621	23	15		54,00



Kühlakku
cooler
acumulador de frío
accumulateur de froid

	Ø cm	→ cm	Farbe / Colour	€
00615	7,5	11,5		10,50



Flaschenöffner
bottle opener
abridor
décapsuleur

	Ø cm	→ cm	€
00617	1	13,5	6,10



Kronkorkenschale
cap bowl
cuenco para chapas
bol récupérateur de capsules

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00618	6,5	3		2,50
00619	6,5	3		2,50

TEAPOTS



NEW



10995 **0,8 ltr.**



10996 **0,8 ltr.**

mit Teesieb / with tea strainer

Teekanne „ASIA“
teapot
tetera
théière

FE EISEN | EDELSTAHL STAINLESS INOX

aus Gusseisen, innen emailliert, abnehmbarer Deckel, mit Teesieb aus Edelstahl
made of cast iron, enamelled inside, removable lid, with tea strainer made of stainless steel
hierro fundido, interior esmaltado, tapa extraible, con colador de té de acero inoxidable
en fonte, émaillé à l'intérieur, couvercle amovible, avec une passoire à thé en acier inox

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10995	17 x 14	17	0,8		26,00
10996	17 x 14	17	0,8		26,00



10991 **0,8 ltr.**



10992 **0,8 ltr.**

mit Teesieb / with tea strainer

Teekanne „ASIA“
teapot
tetera
théière

FE EISEN | EDELSTAHL STAINLESS INOX

aus Gusseisen, innen emailliert, mit abnehmbarem Deckel,
inklusive Teesieb aus Edelstahl, ideal für 2-3 Tassen. Geeignet für alle Herdarten.
made of cast iron, enamelled inside, with removable lid, incl. tea strainer made of stainless steel, ideal for 2-3 cups. Suitable for all types of stoves.
hierro fundido, interior esmaltado, con tapa extraible, incl. colador de té de acero inoxidable, ideal para 2-3 tazas. Apta para todas las placas de cocina.
en fonte, émaillé à l'intérieur, avec couvercle amovible, y compris une passoire à thé en acier inox, idéale pour 2-3 tasses. Convient à tous les types de feux (gaz, vitro ou induction).

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10991	19,5 x 18	15	0,8		26,00
10992	19,5 x 18	15	0,8		26,00



0,3 ltr.

ohne Teesieb / without tea strainer

Teekanne „ASIA“
teapot
tetera
théière

FE EISEN

aus Gusseisen, innen emailliert, mit abnehmbarem Deckel, ohne Teesieb aus Edelstahl
made of cast iron, enamelled inside, with removable lid, without tea strainer made of stainless steel
hierro fundido, interior esmaltado, con tapa extraible, sin colador de té de acero inoxidable
en fonte, émaillé à l'intérieur, avec couvercle amovible, sans une passoire à thé en acier inox

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10990	12,5 x 11	12 ,5	0,3		21,00



10994



10993

Stövchen „ASIA“
teapot warmer
calentador de tetera
chauffe-théière

FE EISEN

1-flammiges Stövchen aus Gusseisen mit abnehmbarem Deckel (Lieferung ohne Teelicht).
1-flame cast iron warmer with removable lid (delivery without tealight).
calentador de tetera de hierro fundido con 1 quemador con tapa extraíble (se entrega sin vela).
chauffe-théière en fonte à 1 brûleur avec couvercle amovible (livraison sans bougie).

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
10994	13	7,5		16,40

Untersetzer aus Gusseisen mit Antirutschfüßchen / cast iron coaster with non-slip feet

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
10993	13,5	1 ,5		5,50



11575

Teebox
tea-box
caja para té
boîte à thés et infusions

ACRYL ACRYLIC

Box aus Rubberwood mit Sichtfenster, mit Aufschritt „Tee“, 4 Kammern können mit je 30 kuvertierten Teebeuteln bestückt werden
rubber wood box with clear transparent window, with inscription „Tee“,
4 chambers for approx. 30 tea bags each
caja de madera de goma clara con ventana transparente, con inscripción „Tee“,
4 compartimentos, y cada uno para aproximadamente 30 bolsitas de té
en bois d'hévéa clair avec fenêtre, avec inscription „Tee“,
4 compartiments, pour environ 30 sachets chacun

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
11575	33,5 x 20	9		21,00
11574	33,5 x 20	9		21,00

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
11576	33,5 x 20	9		ohne Aufschrift / without inscription sin inscripción / sans inscription	21,00



11776

Teebox
tea-box
caja para té
boîte à thés et infusions

HOLZ WOOD ACRYL ACRYLIC

Box aus Rubberwood mit Sichtfenster, mit Aufschrift „Tee“, 12 Kammern können mit je 12 kuvertierten Teebeuteln bestückt werden
rubber wood box with clear transparent window, with inscription „Tee“,
12 chambers for approx. 12 tea bags each
caja de madera de goma clara con ventana transparente, con inscripción „Tee“,
12 compartimentos, y cada uno para aproximadamente 12 bolsitas de té
en bois d'hévéa clair avec fenêtre, avec inscription „Tee“,
12 compartiments, pour environ 12 sachets chachun

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
11775	31 x 28	9		28,00
11776	31 x 28	9		28,00



Teebox / Multibox
tea caddy
caja para té
boîte à thés et infusions

MS KUNSTSTOFF

3 Fächer für kuvertierte Teebeutel, 1 Fach für Zucker, Kekse, etc., Deckel aufklappbar
3 compartments for tea bags, 1 compartment for sugar, biscuits, etc., hinged lid
3 compartimentos para bolsitas de té, 1 compartimento para azúcar, galletas, etc. tapa abatible
3 compartiments pour sachets de thé, 1 compartiment pour sucre, biscuits, etc., couvercle abatible

	cm	↑ cm	€
11563	22 x 17	9	21,00

CEREAL DISPENSERS





4,5 ltr.

Cerealienspender „FRESH & EASY“
cereal dispenser
dispensador de cereales
distributeur de céréales

Black is beautiful

SAN KUNSTSTOFF · SILIKON SILICON · GUSS ZINK · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Behälter herausnehmbar, „Feierabend-Deckel“ für das aromadichte Lagern, portionieren durch einfaches Drehen

removable canister, special lid to keep the cereals fresh, easy to use, rotate the button to get the muesli

contenedor extraíble, tapa especial para mantener los cereales frescos, fácil de usar, se gira el pomo para servir los cereales

récipient amovible, couvercle spécial pour conserver les céréales, usage facile en tournant le bouton

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
11840	22 x 17,5	52	4,5		86,00



2 x 4,5 ltr.

Cerealienspender Duo „FRESH & EASY“
cereal dispenser
dispensador de cereales
distributeur de céréales

Black is beautiful

SAN KUNSTSTOFF · SILIKON SILICON · GUSS ZINK · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Behälter herausnehmbar, „Feierabend-Deckel“ für das aromadichte Lagern, portionieren durch einfaches Drehen

removable canister, special lid to keep the cereals fresh, easy to use, rotate the button to get the muesli

contenedor extraíble, tapa especial para mantener los cereales frescos, fácil de usar, se gira el pomo para servir los cereales

récipient amovible, couvercle spécial pour conserver les céréales, usage facile en tournant le bouton

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
11841	22 x 35	52	2 x 4,5		156,00



4,5 ltr.

Cerealienspender „FRESH & EASY“
cereal dispenser
dispensador de cereales
distributeur de céréales

SAN KUNSTSTOFF · SILIKON SILICON · GUSS ZINK · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Behälter herausnehmbar, „Feierabend-Deckel“ für das aromadichte Lagern, portionieren durch einfaches Drehen
removable canister, special lid to keep the cereals fresh, easy to use, rotate the button to get the muesli
contenedor extraíble, tapa especial para mantener los cereales frescos, fácil de usar, se gira el pomo para servir los cereales
récipient amovible, couvercle spécial pour conserver les céréales, usage facile en tournant le bouton

	cm	↑ cm	ltr.	€
11805	22 x 17,5	52	4,5	86,00



2 x 4,5 ltr.

Cerealienspender Duo „FRESH & EASY“
cereal dispenser
dispensador de cereales
distributeur de céréales

SAN KUNSTSTOFF · SILIKON SILICON · GUSS ZINK · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Behälter herausnehmbar, „Feierabend-Deckel“ für das aromadichte Lagern, portionieren durch einfaches Drehen
removable canister, special lid to keep the cereals fresh, easy to use, rotate the button to get the muesli
contenedor extraíble, tapa especial para mantener los cereales frescos, fácil de usar, se gira el pomo para servir los cereales
récipient amovible, couvercle spécial pour conserver les céréales, usage facile en tournant le bouton

	cm	↑ cm	ltr.	€
11807	22 x 35	52	2 x 4,5	158,00



Cerealienspender „ROTATION“
cereal dispenser
dispensador de cereales
distributeur de céréales

SILIKON SILICON · PC POLYCARB. · EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert, drehbarer massiver Ständer, Behälter herausnehmbar, inklusive Frischhaltedeckel
matt polished, rotating food, canister removable, including airtight covers
pulido mate, giratorio, incluye tapas herméticas
poli mat, rotatif, inclut couvercles hermétiques

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11970	38	54	3 x 4,5	320,00



Cerealienspender „ROTATION“
cereal dispenser
dispensador de cereales
distributeur de céréales

HOLZ WOOD · SILIKON SILICON · PC POLYCARB. · Made in Germany

Buchenholz versiegelt, drehbarer massiver Ständer, Behälter herausnehmbar, inklusive Frischhaltedeckel
wood beech covered waterproof, rotating foot, canister removable, incl. airtight cover
tapa en madera de haya resistente al agua, pie giratorio, recipiente extraíble, incluye tapa hermética
couvercle en hêtre traitée contre l'humidité, pied rotatif, récipients démontables, inclut couvercles hermétiques

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11975	38	54	3 x 4,5	324,00



Cerealienspender „BRIDGE“
cereal dispenser
dispensador de cereales
distributeur de céréales

HOLZ WOOD · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Behälter herausnehmbar, „Feierabend-Deckel“ für das aromadichte Lagern, portionieren durch einfaches Drehen
removable canister, special lid to keep the cereals fresh, easy to use, rotate the button to get the muesli
contenedor extraíble, tapa especial para mantener los cereales frescos, fácil de usar, se gira el pomo para servir los cereales
récipient amovible, couvercle spécial pour conserver les céréales, usage facile en tournant le bouton

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
13987	21 x 20	55,5	4,5		Ahorn	109,00



Cerealienspender „BRIDGE“
cereal dispenser
dispensador de cereales
distributeur de céréales

HOLZ WOOD · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Behälter herausnehmbar, „Feierabend-Deckel“ für das aromadichte Lagern, portionieren durch einfaches Drehen
removable canister, special lid to keep the cereals fresh, easy to use, rotate the button to get the muesli
contenedor extraíble, tapa especial para mantener los cereales frescos, fácil de usar, se gira el pomo para servir los cereales
récipient amovible, couvercle spécial pour conserver les céréales, usage facile en tournant le bouton

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
14987	21 x 20	55,5	4,5		Wenge	109,00



13965



14965



82328 **2,0 ltr.**

Buffetständer „GOOD MORNING“
buffet stand
expositor de buffet
présentoir de buffet

HOLZ WOOD · GLAS GLASS · Made in Germany

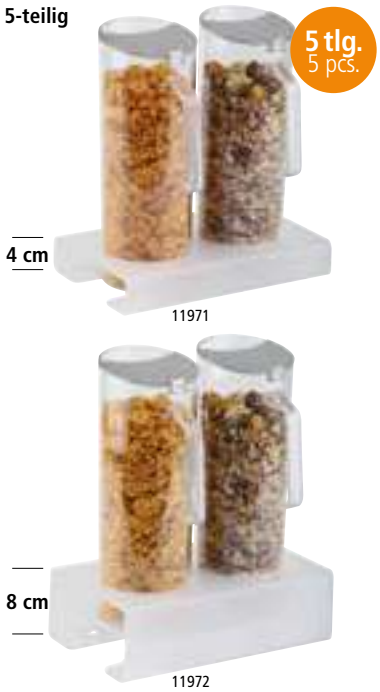
4-teiliges Set: 1 Holzständer inklusive 3 Gläser mit luftdichtem Klappdeckel
4 pcs.: 1 wood stand including 3 glasses with airtight cover
set de 4: 1 soporte con 3 cuencos de cristal con cierre hermético
set de 4: 1 présentoir avec 3 bols en verre avec fermeture hermétique

	cm		Farbe / Colour		€ / set
13965	43 x 17			Ahorn	98,00
14965	43 x 17			Wenge	98,00

Glas mit luftdichtem Klappdeckel
glass with airtight cover
cristal, cierre hermético
verre, fermeture hermétique

	cm	↑ cm	ltr.	€
82328	12 x 12	22	2	9,00

5-teilig



Cerealien-Bar
cereal-bar
barra para dispensador de cereales
bar à céréales

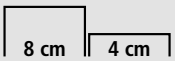
ACRYL ACRYLIC · PP POLYPROPY. · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX

5-teiliges Set: mit Ständerhöhe 4 oder 8 cm: 1 Ständer aus Acryl gefrostet und rutschfest + 2 Karaffen mit schwenkbarem Edelstahl-Deckel + 2 luftdichte Frischhaltedeckel
5 pcs.: with stand heights 4 or 8 cm: 1 stand acryl frosted and non-slip + 2 pitchers with stainless steel flap lid + 2 airtight covers
set de 5: stands a diferentes alturas, 4 u 8 cm: 1 stand acryl + 2 jarras con tapa de solapa de acero inoxidable + 2 tapas herméticas adicionales
set de 5: supports à différentes hauteurs: 4 ou 8 cm - 1 support acrylique satiné antidérapant + 2 pichets à céréales avec couvercle à charnière inox + 2 couvercles hermétiques

	cm	↑ cm	ltr.	€
11971	26 x 17	28,5	2 x 1,5	76,00
11972	26 x 17	32,5	2 x 1,5	104,00



ideal für Stufenpräsentation
best for staged presentations



7-teilig



Cerealien-Bar
cereal-bar
barra para dispensador de cereales
bar à céréales

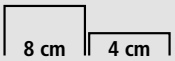
ACRYL ACRYLIC · ABS KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX

7-teiliges Set: mit Ständerhöhe 4 oder 8 cm: 1 Ständer aus Acryl gefrostet und rutschfest + 3 Karaffen mit schwenkbarem Edelstahl-Deckel + 3 luftdichte Frischhaltedeckel
7 pcs.: with stand heights 4 or 8 cm: 1 stand acryl frosted and non-slip + 3 pitchers with stainless steel flap lid + 3 airtight covers
set de 7: con stands a diferentes alturas, 4 u 8 cm: 1 stand acryl + 3 jarras con tapa de solapa de acero inoxidable + 3 tapas herméticas adicionales
set de 7: supports à différentes hauteurs: 4 ou 8 cm - 1 support acrylique satiné antidérapant + 3 pichets à céréales avec couvercle à charnière inox + 3 couvercles hermétiques

	cm	↑ cm	ltr.	€
11973	38 x 17	28,5	3 x 1,5	108,00
11974	38 x 17	32,5	3 x 1,5	114,00



ideal für Stufenpräsentation
best for staged presentations





Cerealienkaraffe
cereal pitcher
jarra de cereales
pichet à céréales

SAN KUNSTSTOFF · PP POLYPROPY. · EDELSTAHL STAINLESS INOX

schwenkbarer Edelstahl-Deckel, inklusive luftdichtem Frischhaltedeckel
stainless steel flap lid, incl. 1 airtight cover
tapa giratoria de acero inoxidable con tapa hermérica para mantener los alimentos frescos
couvercle pivotant en acier inox avec couvercle hermétique pour conserver les aliments

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10778	10	28	1,5	27,00

Frischhaltedeckel / conservation lid / tapa de conservación / couvercle de conservation

	€
10668	3,00

CANISTERS





82255 **1,0 ltr.**



82256 **2,0 ltr.**



82257 **2,5 ltr.**

Vorratsglas „WOODY“
canister with lid
bote con tapa
pot en verre avec couvercle

GLAS GLASS | HOLZ WOOD | SILIKON SILICON

Glasbehälter mit Holzdeckel, aromadichter Verschluss
glass container, aroma-tight screw cap
recipiente de cristal, tapa con cierre hermético para conservar el aroma
récipient en verre, couvercle avec fermeture hermétique pour conserver l’arôme

	cm	↑ cm	ltr.	€
82255	14 x 14	11,0	1,0	11,50
82256	14 x 14	17,0	2,0	12,60
82257	14 x 14	21,5	2,5	14,40



Holzdeckel aus Kiefernholz mit Silikondichtung
wooden lid from pine wood with silicone gasket



82265 **1 ltr.**



82266 **1,2 ltr.**



82267 **1,5 ltr.**

Vorratsglas
canister with lid
bote con tapa
pot en verre avec couvercle

GLAS GLASS | PE POLYETHYL.

inklusive Glasdeckel mit Dichtung und Beschriftungsfeld, somit bleibt Ihre Ware frisch
including glass lid with seal and labeling field, thus, your goods remain fresh
con tapa de vidrio con junta y campo de etiquetado, por lo tanto, sus productos permanecen frescos
y compris couvercle en verre avec joint et le domaine de l’étiquetage, ainsi, vos marchandises restent fraîches

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
82265	11,0	18,0	1,0	7,60
82266	11,5	19,5	1,2	8,50
82267	12,0	21,0	1,5	11,20



Kreidestift zum Beschriften | chalk marker for writing
S. 304



82250 **0,9 ltr.**



82251 **2 ltr.**



82252 **4 ltr.**



82253 **6 ltr.**

Vorratsglas „CLASSIC“
canister with lid
bote con tapa
pot en verre avec couvercle

GLAS GLASS | PE POLYETHYL. | 

inklusive Glasdeckel mit Dichtung, somit bleibt Ihre Ware frisch
including glass lid with seal, thus, your goods remain fresh
con tapa de vidrio con junta, por lo tanto, sus productos permanecen frescos
y compris couvercle en verre avec joint, ainsi, vos marchandises restent fraîches

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
82250	11,5	16,0	0,9	7,80
82251	14,0	21,5	2,0	13,20
82252	18,0	26,0	4,0	21,60
82253	20,0	30,0	6,0	25,40





2 ltr.

Vorratsglas mit luftdichtem Klappdeckel
glass with airtight cover
bote con cierre hermético
pot en verre avec fermeture hermétique

GLAS GLASS |  | Made in the EU

	cm	↑ cm	ltr.	€
82328	12 x 12	22	2	9,00





seitlich gestellt
placed sideways
1 ltr.



hochkant gestellt
placed upright
2,2 ltr.

Vorratsglas
canister with lid
bote con tapa
pot en verre avec couvercle

GLAS GLASS | SILIKON SILICON | EDELSTAHL STAINLESS INOX | 

mit Löffel, Schraubdeckel mit aromadichtem Verschluss, Edelstahllöffel mit magnetischem Silikongriff
tight cover, stainless steel spoon with magnetic silicone handle
tapa a rosca con cierre hermético, cuchara de acero inoxidable con mango de silicona magnético
couvercle à vis avec fermeture hermétique, cuillère en acier inox avec manche de silicone aimanté

	cm	↑ cm	ltr.	€
00636	17 x 12,5	18	1 - 2,2	15,00



seitlich gestellt
placed sideways
1 ltr.

hochkant gestellt
placed upright
2,2 ltr.

Vorratsglas
canister with lid
bote con tapa
pot en verre avec couvercle

GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX

mit Schraubdeckel, aromadichtem Verschluss
aroma-tight screw cap
tapa a rosca para conservar el aroma
couvercle à vis pour conserver l'arôme

	cm	↑ cm	ltr.	€
00637	17 x 12,5	18	1 - 2,2	10,00



stapelbar
stackable

Frontklappe
front lid

Universalbox
box / sweetbox
caja dispensadora
boîte distributrice

ACRYL ACRYLIC | PP POLYPROPY. | Made in Germany

ideal als Verkaufsbox, mit Frontdeckel
best to present sweets etc., all-purpose, with front lid
la perfecta solución para presentar golosinas, universal, con tapa frontal
la solution idéale pour les friandises et autres, universel, avec couvercle frontal

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
11884	23 x 14,5	15		14,00
11885	23 x 14,5	15		14,00



Weck-Gläser mit Deckel, 2er Set
Weck-glasses with lid, 2 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 2
Weck verrines avec couvercle, set de 2

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 | SILIKON SILICON | GLAS GLASS

2 Gläser + 2 Edelstahl Deckel
2 glasses + 2 stainless steel lids
2 tarros + 2 tapas de acero inoxidable
2 verrines + 2 couvercles en acier inox

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82239	11	7,5	0,37	2	19,00
82240	11	11	0,58	2	21,60



Weck-Gläser mit Deckel, 2er Set
Weck-glasses with lid, 2 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 2
Weck verrines avec couvercle, set de 2

HOLZ WOOD | GLAS GLASS | SILIKON SILICON

2 Gläser + 2 Deckel aus Buchenholz
2 glasses + 2 beech wood lids
2 tarros + 2 tapas de madera de haya
2 verrines + 2 couvercles en bois hêtre

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82243	11	7,5	0,37	2	14,60
82244	11	11	0,58	2	17,00

NEW PERFECTO



NEW



33300
3-teiliges Set | 3 pcs.

3 tlg.
3 pcs.



33302



33304



2-stufige Etagère „PERFECTO SMALL“
2-tier tray
bandeja dos alturas
étagère carré 2 hauteurs

HOLZ WOOD | METALL | PVC KUNSTSTOFF

Made in the EU

3-teiliges Set, bestehend aus:
- **1 Buffetständer, Metall, PVC, schwarz, 23 x 19 cm, H: 40,5 cm**
- **2 Bretter aus Eichenholz, geölt, 20 x 20 cm, H: 2 cm**

3 pcs., consisting of:
- 1 buffet stand, metal, PVC, black, 23 x 19 cm, h: 40,5 cm
- 2 boards, oiled oak, 20 x 20 cm, h: 2 cm

set de 3, compuesto por:
- 1 soporte de buffet, metal, PVC, negro, 23 x 19 cm, a: 40,5 cm
- 2 tablas de roble aceitado, 20 x 20 cm, a: 2 cm

set de 3, composé de :
- 1 support de buffet, métal, PVC, noir, 23 x 19 cm, H: 40,5 cm
- 2 planches en bois de chêne, huilées, 20 x 20 cm, h: 2 cm

	cm	↑ cm	€ / set
33300	20 x 23	40,5	44,00

Brett aus Eichenholz / oak board / tabla de roble / planche en chêne

	cm	↑ cm	€
33302	20 x 20	2	12,00

Buffetständer / buffet stand / soporte de buffet / support de buffet

	cm	↑ cm	€
33304	19 x 23	40,5	22,00

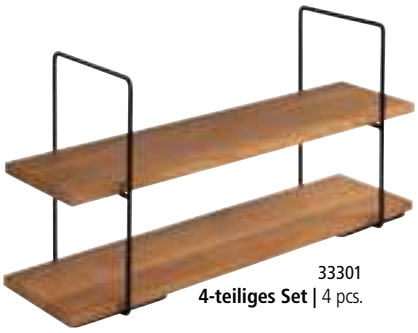




Präsentationsmöglichkeit
presentation example

NEW

4 tlg.
4 pcs.



33301
4-teiliges Set | 4 pcs.



33303



33304

2-stufige Etagère „PERFECTO LARGE“
2-tier tray
bandeja dos alturas
étagère carré 2 hauteurs

HOLZ WOOD | METALL | PVC KUNSTSTOFF | Made in the EU

4-teiliges Set, bestehend aus:
• 2 Buffetständer, Metall, PVC, schwarz, 23 x 19 cm, H: 40,5 cm
• 2 Bretter aus Eichenholz, geölt, 80 x 20 cm, H: 2 cm

4 pcs., consisting of:
• 2 buffet stands, metal, PVC, black, 23 x 19 cm, h: 40,5 cm
• 2 boards, oiled oak, 80 x 20 cm, h: 2 cm

set de 4, compuesto por:
• 2 soportes de buffet, metal, PVC, negro, 23 x 19 cm, a: 40,5 cm
• 2 tablas de roble aceitado, 80 x 20 cm, a: 2 cm

set de 4, composé de :
• 2 supports de buffet, métal, PVC, noir, 23 x 19 cm, h: 40,5 cm
• 2 planches en bois de chêne, huilées, 80 x 20 cm, h: 2 cm

	cm	↑ cm	€ / set
33301	80 x 23	40,5	139,00

Brett aus Eichenholz / oak board / tabla de roble / planche en chêne

	Ø cm	↑ cm	€
33303	80 x 20	2	50,00

Buffetständer / buffet stand / soporte de buffet / support de buffet

	cm	↑ cm	€
33304	19 x 23	40,5	22,00





Präsentationsmöglichkeit
presentation example



Präsentationsmöglichkeit 3 Buffetständer + 4 Bretter
presentation example 3 buffet stands / 4 boards

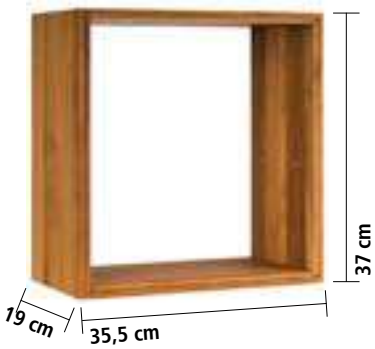


platzsparend
space saving

BUFFET STAND



Eichenholz geölt
oak wood oiled







83481
GN 1/3



83491
GN 1/3

Buffetständer „WINDOW“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

Eichenholz geölt
oak wood oiled
madera de roble aceitada
bois de chêne huilé

	cm	↑ cm		€
11740	35,5 x 19	37	inkl. 20 Haltestiften für Einlegeböden / incl. 20 fixing pins for shelves	84,00







inklusive 20 Haltestifte
including 20 fixing pins

Präsentationsmöglichkeiten
presentation examples

geeignet für GN 1/3 Tabletts / for GN 1/3 trays / para bandejas GN 1/3 / pour plateaux GN 1/3

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84187	32,5 x 17,6	1,5		15,60
83481	32,5 x 17,6	3,0		17,00
83491	32,5 x 17,6	3,0		17,00

NEW ACACIA



NEW



00794 **1,8 ltr.**



00795 **2,5 ltr.**



00796 **3,0 ltr.**

Schale „ACACIA“
bowl
cuenco
bol

HOLZ WOOD

aus geöltem Akazienholz
made of oiled acacia wood
de madera de acacia aceitada
en bois d'acacia huilé

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00794	21	8,5	1,8	35,00
00795	25	8,5	2,5	40,00
00796	27	8,5	3,0	45,00



passender Deckel mit Löffelaussparung / suitable cover with notched for spoons /
tapa adecuada con espacio para la cuchara / couvercle appropriée avec encoche pour la louche

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
83920	20,5	1,3	00794	9,20



3 Größen ineinander
3 sizes in each other



33269

Buffetständer „MULTI ROUND“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

METALL PVC KUNSTSTOFF

Metall, mit schwarzer Antirutschbeschichtung
metal, with black anti-slide coating
metal, con revestimiento antideslizante negro
métal, avec revêtement antidéparant noir

	Ø cm	↑ cm	€
33269	15,5 / 18	8	10,90
33270	15,5 / 18	10	13,00
33271	15,5 / 18	18	16,70

NEW



11713



11714

Buffet Box „TOAST BOX“
buffet box
caja de buffet
boîte de buffet

HOLZ WOOD | KUNSTLEDER LEATHERETTE | ACRYL ACRYLIC

aus geöltem Eichenholz, Deckel aus Kunstleder, 2 Fächer: 28 x 16,5 cm, H: 16 cm, mit herausnehmbarem Sichtfenster aus Acryl

made of oiled oak wood, lid made of imitation leather, 2 compartments: 28 x 16.5 cm, H: 16 cm, with removable viewing window made from acrylic

de madera de roble aceitada, tapa de polipiel, 2 compartimentos: 28 x 16,5 cm, H: 16 cm, con mirilla extraíble de acrílico

en bois de chêne huilé, couvercle en simili-cuir, 2 compartiments : 28 x 16,5 cm, H : 16 cm, avec fenêtre d'observation amovible en acrylique

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
11713	36 x 33,5	16		natural oak	99,00
11714	36 x 33,5	16		dark oak	99,00





Präsentationsmöglichkeit
presentation example

NEW



11711

geschlossen | closed
37 x 29 cm, H: 28 cm



11712

geöffnet | open
70,5 x 37 cm, H: 53,5 cm

Buffet Box „SEWING BASKET“
buffet box
caja de buffet
boîte de buffet

HOLZ WOOD

aus geöltem Eichenholz, 3 Fächer: 33 x 27 cm, H: 7 cm, passend für GN 1/2

made of oiled oak wood, 3 compartments: 33 x 27 cm cm, H: 7 cm, suitable for GN 1/2

de madera de roble aceitada, 3 compartimentos: 33 x 27 cm, H: 7 cm, apto para GN 1/2

en bois de chêne huilé, 3 compartiments: 33 x 27 cm, H: 7 cm, convient pour GN 1/2

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
11711	36 x 29	28		natural oak	279,00
11712	36 x 29	28		dark oak	279,00





Präsentationsmöglichkeit
presentation example





Buffetgestell „TRIANGLE“
buffet stand
expositor de buffet
présentoir buffet

HOLZ WOOD · Made in Germany

Ahorn massiv, 3 Ebenen: 1.: 53 x 19 cm, 2.: 40 x 17,5 cm, 3.: 30 x 15 cm
solid maple, 3 levels: 1.: 53 x 19 cm, 2.: 40 x 17,5 cm, 3.: 30 x 15 cm
arce sólido, 3 niveles: 1.: 53 x 19 cm, 2.: 40 x 17,5 cm, 3.: 30 x 15 cm
érable massif, 3 niveaux: 1.: 53 x 19 cm, 2.: 40 x 17,5 cm, 3.: 30 x 15 cm

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
13966	53 x 21	50		Ahorn / maple	145,00

Buche massiv, 3 Ebenen: 1.: 53 x 19 cm, 2.: 40 x 17,5 cm, 3.: 30 x 15 cm
beech maple, 3 levels: 1.: 53 x 19 cm, 2.: 40 x 17,5 cm, 3.: 30 x 15 cm
haya sólido, 3 niveles: 1.: 53 x 19 cm, 2.: 40 x 17,5 cm, 3.: 30 x 15 cm
hêtre massif, 3 niveaux: 1.: 53 x 19 cm, 2.: 40 x 17,5 cm, 3.: 30 x 15 cm

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
14966	53 x 21	50		Wenge / wenge	145,00





Buffetgestell „BIRDCAGE“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

METALL · HOLZ WOOD

Gestell aus schwarzem Metall, inklusive 2 Akazienholzplatten
black metal frame, incl. 2 acacia wood panels
soporte metálico negro, con 2 tablas de madera de acacia
support métallique noir, avec 2 panneaux en bois d'acacia

	Ø cm	↑ cm	€
33206	26	54	55,00

Ersatz-Holzplatte
spare wooden panel
tabla de madera de recambio
panneau en bois de rechange

	Ø cm	↑ cm	€
33207	25	1	15,40



passende Akazienholzplatte
fitting acacia wood panels



Gestell mit abgerundeten Füßen
frame with rounded feet

NEW FRIENDLY BOWL



- **hergestellt aus gebrauchtem Plastik – aus 100% recyceltem Post-Consumer PET (RePET)**
- **vollständig recycelbar und 100% umweltschonend**
- **spülmaschinengeeignet bis 55°C**

- made from used plastic – made of 100% recycled post-consumer PET (RePET)
- fully recyclable and 100% environmentally friendly
- dishwasher safe up to 55°C

- fabricado de plástico usada: 100% de PET reciclado postconsumo (RePET)
- totalmente reciclable y 100% respetuoso con el medio ambiente
- apto para lavavajillas hasta 55°C

- fabriqué de plastique usagée – composé à 100% de PET recyclé post-consummation (RePET)
- entièrement recyclable et 100% écologique
- lavable au lave-vaisselle jusqu'à 55°C

Safe the Planet:
Gebrauchtes Plastik
+ Zerkleinern + Reinigen
+ Schmelzen und Spritzen
= NEUES LEBEN

Safe the Planet:
used plastic
+ crushing + cleaning
+ melting and spraying
= NEW LIFE

Safe the Planet:
plástico usada
+ trituración + limpieza
+ fusión y pulverización
= NUEVA VIDA

Safe the Planet :
plastique usagée
+ broyage + nettoyage
+ fonte et injection
= NOUVELLE VIE



79001 **0,14 ltr.**



79002 **0,4 ltr.**



79005 **1,5 ltr.**

Schale „FRIENDLY BOWL“
bowl
cuenco
bol

vollständig recycelbar und 100% umweltschonend
fully recyclable and 100% environmentally friendly
totalmente reciclable y 100% respetuoso con el medio ambiente
entièrement recyclable et 100% écologique

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
79000	9,0 x 9,0	4,0	0,14		4,20
79001	9,0 x 9,0	4,0	0,14		4,20
79002	12,5 x 12,5	6,5	0,40		6,00
79003	12,5 x 12,5	6,5	0,40		6,00
79004	19,0 x 19,0	9,0	1,50		15,00
79005	19,0 x 19,0	9,0	1,50		15,00



79006 **GN 1/2**



79007 **GN 1/2**

Tablett „FRIENDLY TRAY“
tray
bandeja
plateau

vollständig recycelbar und 100% umweltschonend
fully recyclable and 100% environmentally friendly
totalmente reciclable y 100% respetuoso con el medio ambiente
entièrement recyclable et 100% écologique

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
79006	32,5 x 26,5	3	1/2		15,80
79007	32,5 x 26,5	3	1/2		15,80



Dressingtopf-Display / -Station
wooden station for 3 dressing pots
expositor de madera para 3 salseras
présentoir en bois pour 3 pots à sauce

HOLZ WOOD · METALL

inklusive 3 Beschriftungsschilder aus Metall
including 3 metal labels
con 3 etiquetas de metal
avec 3 étiquettes métalliques

	cm	↑ cm	€
84863	40 x 16	9	32,00





passend für 83311, 83867, 30060
suitable for 83311, 83867, 30060


84860


84862


84861

Dressingtopf „PASTELL“
dressing pot
salsera
pot à sauce

original APS melamine · NON SLIP FEET

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84862	13	19,5	1,5		22,00
84860	13	19,5	1,5		22,00
84861	13	19,5	1,5		22,00

Beschriftungsetiketten, 72 Stück / labeling labels, 72 pcs. / etiquetas, 72 pzs / étiquettes, 72 pcs.

	cm	Farbe / Colour	€
00069	8 x 4,6		10,00



mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet



stapelbar
stackable


83867


83868

Dressingtopf „CASUAL“
dressing pot
salsera
pot à sauce

original APS melamine · NON SLIP FEET

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83867	12	21,5	1		29,80
83868	12	21,5	1		29,80


83310
83311

Dressingtopf
dressing pot
salsera
pot à sauce

PORZELLAN PORCELAIN · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Deckel mit Löffelaussparung
cover notched for spoon
tapa agujereada para el cucharón
couvercle avec espace pour la louche

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
83310	17,0	15	2,0	27,00
83311	13,0	13	0,8	14,80



30000



30001



30002

Schale „ELEMENT“
bowl
cuenco
bol

BETON CONCRETE

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
30000	22	6,0 / 10,5	1,1	23,00
30001	26	7,5 / 13,0	1,7	29,00
30002	29,5	8,5 / 14,5	2,5	34,00



möbelschonende Unterseite
furniture-friendly underside



Präsentationsmöglichkeiten
presentation example



30020



30021

Schale „COCONUT“
bowl
cuenco
bol

BETON CONCRETE

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
30020	18	9,5	1	24,00
30021	23	12,5	2,2	32,00



möbelschonende Unterseite
furniture-friendly underside



33255

Buffetständer
buffet stand
expositor de buffet
présentoir buffet

HOLZ WOOD

Akazienholz
acacia wood
madera de acacia
bois d'acacia

	Ø cm	↑ cm	€
33255	15	10	17,00
33256	25	15	21,00













Buffetständer „ACACIA“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

HOLZ WOOD

Akazienholz geölt / acacia wood oiled / madera de acacia aceitada / bois d'acacia huilé

	Ø cm	↑ cm	€
15620	20,0	10,5	29,00
15621	30,5	15,0	51,00
15622	30,5	20,0	55,00

Frischhaltehaube / cover / campana / cloche

PC POLYCARB.

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
06520	30	22	15621, 15622	40,00

Frischhaltehaube / cover / campana / cloche

PS POLYSTYROL — Made in Germany

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
06512	30	11,5	15621, 15622	8,20





Buffetständer „ACACIA“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

HOLZ WOOD

Akazienholz geölt / acacia wood oiled / madera de acacia aceitada / bois d'acacia huilé

	cm	↑ cm	GN	€
15623	53 x 16,2	20	2/4	60,00

PC POLYCARB. — GN — Made in Germany

GN Abdeckhaube / GN cover / GN campana/ GN cloche

	cm	↑ cm	GN	€
11044	53 x 16,2	10,5	2/4	23,00







inklusive Induktionskochplatte 900 Watt

Die Induktionsstation mit Regler präsentiert sich in einem Set aus Walnussholz, einem schwarzen Metallständer und einer Induktionsheizung.

The induction station with controller is presented in a set of walnut wood, a black metal stand and an induction heater.

La estación de inducción con regulador se presenta en un set formado por una caja de madera de nogal, un soporte de metal negro y un calentador de inducción.

La station à induction avec température réglable se compose d'un caisson en bois noyer, d'un support métallique noir et d'une plaque à induction.

4 tlg.
4 pcs.

Kochplatte Ø 24 cm
induction station Ø 24 cm



12270



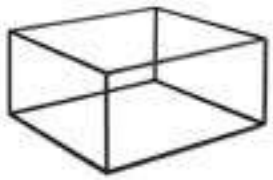
12271



12272



12295



15506

Induktionsstation, 4-teiliges Set

induction station, 4 pcs.
estación de inducción, set de 4
station d'induction, set de 4

METALL | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 | HOLZ WOOD | INDUCTION

4 teiliges Set:
- **1 Induktionskochplatte mit Regler (Ø 24 cm, 900 Watt)**
- **1 Metallständer schwarz**
- **1 Rahmen aus Walnussholz geölt**
- **1 Edelstahlrahmen**

4 pcs. set:
- 1 induction hotplate with controller (Ø 24 cm, 900 Watt)
- 1 metal stand black
- 1 frame in oiled walnut wood
- 1 stainless steel frame

set de 4:
- 1 placa de inducción con regulador (Ø 24 cm, 900 vatios)
- 1 soporte de metal negro
- 1 caja de madera de nogal aceitada
- 1 marco de acero inoxidable

set de 4:
- 1 plaque d'induction avec température réglable (Ø 24 cm, 900 watts)
- 1 support métallique noir
- 1 caisson en bois noyer huilé
- 1 cadre en acier inox

	cm	↑ cm	€
12270	35,4 x 32,5	19	210,00



passendes Chafing Dish Set 12330
suitable chafing dish set 12330

Ersatzteile / replacement parts / piezas de repuesto / pièces de rechange

	cm	↑ cm		€
12271	35,4 x 32,5	8,5	Holzrahmen / wooden frame	54,00
12272	29,5 x 26,5	1	Edelstahlrahmen / stainless steel frame	22,00
12295	Ø 24	-	900 Watt Induktionskochplatte / induction plate	139,00
15506	35,4 x 32,5	17,6	Buffetständer schwarz / buffet stand black	22,80



Buffetleiter „BIG“
buffet ladder
dispensador en escalera
présentoir buffet en escalier

GLAS GLASS · ABS KUNSTSTOFF · METALL VERCHROMT

12-teiliges Set: 4 Glasschalen Ø 23 cm 2,5 Liter, 4 klappbare Schutzdeckel mit Beschriftungsfenster, 1 Leiter, 1 Doppelring, 2 Einzelringe, einfach und individuell zusammensetzbar

12 pcs. set: 4 glass bowls Ø 23 cm 2.5 litres, 4 hinged covers with card for inscription, 1 ladder, 1 double ring, 2 single rings, easy to fix and individual to use

set de 12: 4 cuencos de vidrio Ø 23 cm 2,5 l, 4 tapas abatibles con ventana para etiqueta, 1 soporte escalera, 1 aro doble, 2 aros sencillos, fácil de montar, posible usar individualmente

set de 12: 4 bols en verre Ø 23 cm 2,5 l, 4 couvercles à charnière et fenêtre pour étiquette, 1 support escalier, 1 cercle double, 2 cercles simples, montage facile, utilisable individuellement

	cm	↑ cm	€
11598	39 x 31	66	210,00



Buffetleiter „BIG“
buffet ladder
dispensador en escalera
présentoir buffet en escalier

GLAS GLASS · METALL VERCHROMT

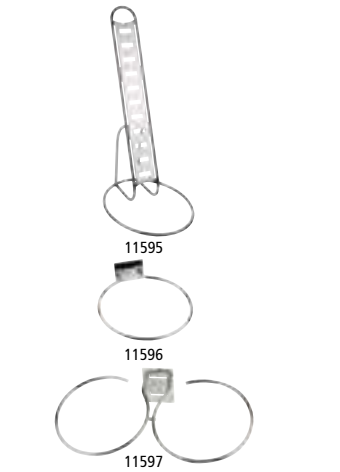
11-teiliges Set: 6 Glasschalen Ø 23 cm 2,5 Liter, 1 Leiter, 2 Doppelringe, 2 Einzelringe, einfach und individuell zusammensetzbar

11 pcs. set: 6 glass bowls Ø 23 cm 2.5 litres, 1 ladder, 2 double rings, 2 single rings, easy and individual to use

set de 11: 6 cuencos de vidrio Ø 23 cm 2,5 l, 1 soporte escalera, 2 aros dobles, 2 aros sencillos, fácil montar, se puede usar individualmente

set de 11: 6 bols en verre Ø 23 cm 2,5 l, 1 support escalier, 2 cercles doubles, 2 cercles simples, montage facile, utilisable individuellement

	cm	↑ cm	€
11599	39 x 31	66	190,00



Einzelteile / spare parts / piezas de recambio / pièces détachées

Leitergestell / frame / marco solo / échelle support

	cm	↑ cm	€
11595	39 x 31	66	110,00

Einzelring / single ring / aro sencillo / cercle simple

	Ø cm	€
11596	23,5	15,00

Doppelring / double ring / aro doble / cercle double

	cm	€
11597	48 x 23,5	28,00



Schale
bowl
cuenco
bol

GLAS GLASS · Made in the EU

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11875	23	10,5	2,5	6,40



Schutzdeckel mit Löffelaussparung
cover
tapa
couvercle

ABS KUNSTSTOFF · METALL VERCHROMT · Made in Germany

	Ø cm	€
11878	23,5	12,60



Buffetleiter „LITTLE“
buffet ladder
dispensador en escalera
présentoir buffet en escalier

GLAS GLASS · ABS KUNSTSTOFF · METALL VERCHROMT

12-teiliges Set: 4 Glasschalen Ø 14 cm 0,5 Liter, 4 klappbare Schutzdeckel mit Beschriftungsfenster, 1 Leiter, 1 Doppelring, 2 Einzelringe, einfach und individuell zusammensetzbar
12 pcs. set: 4 glass bowls Ø 14 cm 0.5 litres, 4 hinged covers with card for inscription, 1 ladder, 1 double ring, 2 single rings, easy and individual to use
set de 12: 4 cuencos de vidrio Ø 14 cm 0,5 l, 4 tapas abatibles con ventana para etiqueta, 1 soporte escalera, 1 aro doble, 2 aros sencillos, fácil montaje, se puede usar individualmente
set de 12: 4 bols en verre Ø 14 cm 0,5 l, 4 couvercles à charnière et fenêtre pour étiquette, 1 support escalier, 1 cercle double, 2 cercles simples, montage facile, utilisable individuellement

	cm	↑ cm	€
11498	30 x 30	48	130,00

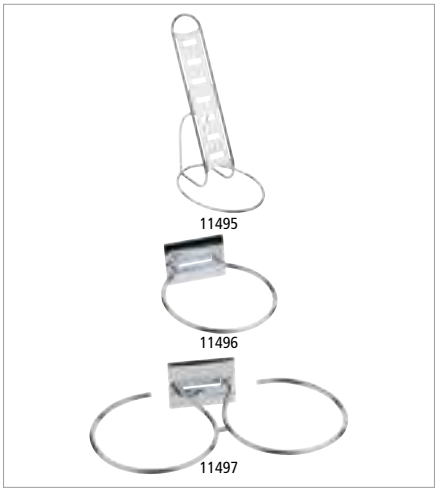


Buffetleiter „LITTLE“
buffet ladder
dispensador en escalera
présentoir buffet en escalier

GLAS GLASS · METALL VERCHROMT

11-teiliges Set: 6 Glasschalen Ø 14 cm 0,5 Liter, 1 Leiter, 2 Doppelringe, 2 Einzelringe, einfach und individuell zusammensetzbar
11 pcs. set: 6 glass bowls Ø 14 cm 0.5 litres, 1 ladder, 2 double rings, 2 single rings, easy and individual to use
set de 11: 6 cuencos de vidrio Ø 14 cm 0,5 l, 1 soporte escalera, 2 aros dobles, 2 aros sencillos, fácil montaje, se puede usar individualmente
set de 11: 6 bols en verre Ø 14 cm 0,5 l, 1 support escalier, 1 cercles doubles, 2 cercles simples, montage facile, utilisable individuellement

	cm	↑ cm	€
11499	30 x 30	48	110,00



Einzelteile / spare parts / piezas de recambio / pièces détachées

Leitergestell / frame / marco solo / échelle support

	Ø cm	↑ cm	€
11495	30	48	40,00

Einzelring / single ring / aro sencillo / cercle simple

	Ø cm	€
11496	14	10,80

Doppelring / double ring / aro sencillo / cercle double

	cm	cm	€
11497	29,5 x 14,5	48	19,00


0,5 ltr.

Schale
bowl
cuenco
bol

GLAS GLASS

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE / unit	€ / pc.
11865	14	6,5	0,5	6	3,00



Schutzdeckel mit Löffelaussparung
cover
tapa
couvercle

ABS KUNSTSTOFF · METALL VERCHROMT · Made in Germany

	Ø cm	€
11868	14,5	12,00

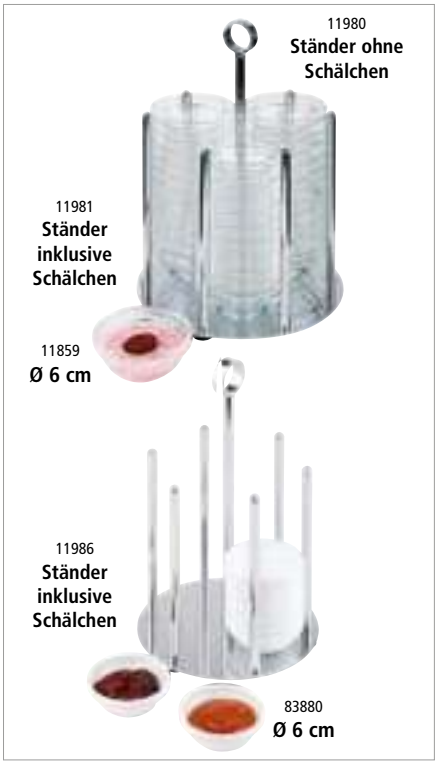


Buffetgestell „SUNDAY“
buffet stand
expositor buffet
présentoir buffet

GLAS GLASS · PC POLYCARB. · METALL VERCHROMT

7-teiliges Set: 3 Glasschalen Ø 23 cm (2,5 Liter), 3 klappbare Schutzdeckel, 1 Gestell
7 pcs. set: 3 glass bowls Ø 23 cm (2,5 litres), 3 hinged covers, 1 stand
set de 7: 3 cuencos de cristal Ø 23 cm (2,5 l), 3 tapas con bisagra, 1 soporte
set de 7: 3 bols en verre Ø 23 cm (2,5 l), 3 couvercles à charnière, 1 support

	cm	↑ cm	€
11795	61 x 24	35	136,00



Schälchenspender „MINI“
bowl holder
rack dispensador para cuencos
porte-bols

GLAS GLASS · original APS melamine · METALL VERCHROMT

geeignet für Schalen Ø 6 cm, bestückbar mit bis zu 36 Schalen
for bowls Ø 6 cm, suitable for 36 bowls
para cuencos de Ø 6 cm, apto para 36 cuencos
pour bols de Ø 6 cm, pour 36 bols

	Ø cm	↑ cm		€
11981	14	25,5	Ständer inklusive 36 Glasschalen, Ø 6 cm frame with 36 bowls, Ø 6 cm	96,00
11986	14	25,5	Ständer inklusive 36 Melaminschalen, Ø 6 cm frame with 36 melamine bowls, Ø 6 cm	89,00

Schälchenspender „MINI“ / bowl holder / rack dispensador para cuencos / porte-bols

	Ø cm	↑ cm		€
11980	14	25,5	Ständer ohne Schalen / frame without bowls soporte sin cuencos / support sans bols	49,00



Serviergestell „WECK“
serving stand
expositor
présentoir

METALL VERCHROMT

ohne Gläser
without glasses
sin tarros
sans verrines

	Ø cm	↑ cm		€
33246	22	59	12 x Ø 6 cm	94,00

passende Gläser / matching glasses / tarros adecuados / verrines appropriées

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82310	6	5,5	0,08	12	25,30
82312	6	7,0	0,14	12	27,60
82314	6	8,0	0,16	12	27,60

BUFFET LADDER GN



11526



11527



Buffetleiter „LITTLE GN 1/3“
buffet ladder
dispensador en escalera
présentoir buffet en escalier

METALL VERCHROMT

4-teilig: 1 Leiter-Gestell, 3 GN 1/3 Rahmen
4 pcs.: 1 ladder, 3 single rings GN 1/3
set de 4: 1 soporte escalera, 3 aros sencillos GN 1/3
set de 4: 1 support escalier, 3 cercles simples GN 1/3

	cm	↑ cm	fits to	€
11526	31,5 x 32	48	baskets / pans GN 1/3	78,00

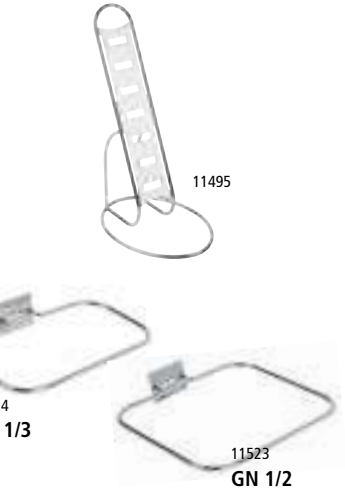


Buffetleiter „LITTLE GN 1/2“
buffet ladder
dispensador en escalera
présentoir buffet en escalier

METALL VERCHROMT

4-teilig: 1 Leiter-Gestell, 3 GN 1/3 Rahmen
4 pcs.: 1 ladder, 3 single rings GN 1/3
set de 4: 1 soporte escalera, 3 aros sencillos GN 1/3
set de 4: 1 support escalier, 3 cercles simples GN 1/3

	cm	↑ cm	fits to	€
11527	31,5 x 41,5	48	baskets / pans GN 1/2	98,00



Einzelteile / spare parts / piezas sueltas / pièces détachées

Leitergestell / frame / marco de escalera / échelle support

	€
11495	40,00

Einzelring GN 1/3 / single ring GN 1/3 / aro sencillo GN 1/3 / cercle simple GN 1/3

	€
11524	14,80

Einzelring GN 1/2 / single ring GN 1/2 / aro sencillo GN 1/2 / cercle simple GN 1/2

	€
11523	20,00



11528



11529



Buffetleiter „BIG GN 1/2“
buffet ladder
dispensador en escalera
présentoir buffet en escalier

METALL VERCHROMT

5-teilig: 1 Leiter-Gestell, 4 GN 1/2 Rahmen
5 pcs.: 1 ladder, 4 single rings GN 1/2
set de 5: 1 soporte escalera, 4 aros sencillos GN 1/2
set de 5: 1 support escalier, 4 cercles simples GN 1/2

	cm	↑ cm	fits to	€
11528	31,5 x 56	66	baskets / pans GN 1/2	160,00

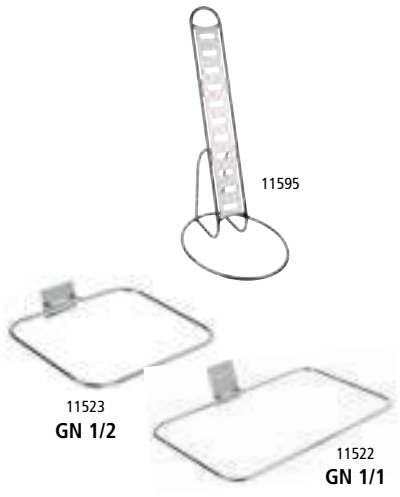


Buffetleiter „BIG GN 1/1“
buffet ladder
dispensador en escalera
présentoir buffet en escalier

METALL VERCHROMT

4-teilig: 1 Leiter-Gestell, 3 GN 1/1 Rahmen
4 pcs.: 1 ladder, 3 single rings GN 1/1
set de 4: 1 soporte escalera, 3 aros sencillos GN 1/1
set de 4: 1 support escalier, 3 cercles simples GN 1/1

	cm	↑ cm	fits to	€
11529	52 x 59	66	baskets / pans GN 1/1	160,00



Einzelteile / spare parts / piezas sueltas / pièces détachées

Leitergestell / frame / marco de escalera / échelle support

	€
11595	110,00

Einzelring GN 1/2 / single ring GN 1/2 / aro sencillo GN 1/2 / cercle simple GN 1/2

	€
11523	20,00

Einzelring GN 1/1 / single ring GN 1/1 / aro sencillo GN 1/1 / cercle simple GN 1/1

	€
11522	31,00

5 tlg.
5 pcs.





2-stufige Etagère „IRON“
2-tier tray
bandeja con dos alturas
étagère carré 2 hauteurs

HOLZ WOOD · METALL · NON SLIP FEET

1 Gestell aus schwarzem Metall
2 Akazienholzplatten: Ø 23 cm, H: 1,5 cm / Ø 30 cm, H: 2,5 cm
2 Beschriftungsschilder 15 x 10,5 cm
1 black metal frame
2 acacia wood panels: Ø 23 cm, H: 1,5 cm / Ø 30 cm, H: 2,5 cm
2 inscription labels 15 x 10.5 cm
1 soporte metálico negro
2 tablas de madera de acacia: Ø 23 cm, H: 1,5 cm / Ø 30 cm, H: 2,5 cm
2 etiquetas de inscripción 15 x 10,5 cm
1 support métallique noir
2 panneaux en bois d'acacia: Ø 23 cm, H: 1,5 cm / Ø 30 cm, H: 2,5 cm
2 étiquettes d'inscription 15 x 10,5 cm

	cm	↑ cm	€ / set
30334	47 x 30	44	84,00







Präsentationsmöglichkeiten
presentation examples

11 tlg.
11 pcs.





2-stufige Etagère
2-tier tray
soporte 2 alturas
étagère 2 niveaux

METALL · HOLZ WOOD

1 Gestell aus Metall schwarz, mit Antirutschfüßchen,
2 herausnehmbare Bretter aus geöltem Akazienholz (34,5 x 20,5 x 1,5 cm) / (34,5 x 13 x 1,5 cm)
8 Beschriftungsschilder (8 x 4 cm)
1 frame made of black metal with non-slip feet,
2 removable trays made of acacia wood (34,5 x 20,5 x 1,5 cm) / (34,5 x 13 x 1,5 cm)
8 labelling plates (8 x 4 cm)
1 soporte metálico, negro con pies antideslizantes,
2 bandejas extraíbles de madera de acacia (34,5 x 20,5 x 1,5 cm) / (34,5 x 13 x 1,5 cm)
8 etiquetas (8 x 4 cm)
1 support métallique noir avec pieds antidérapants,
2 planches amovibles en bois d' acacia (34,5 x 20,5 x 1,5 cm) / (34,5 x 13 x 1,5 cm)
8 étiquettes (8 x 4 cm)

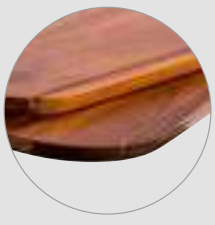
	cm	↑ cm	€ / set
30339	35,5 x 21	40	59,00



Präsentationsmöglichkeiten
presentation examples



mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet



geöltes Akazienholz
oiled acacia wood



1 x Gestell / 1 x frame



5 tlg.
5 pcs.

2 x Korb / 2 x basket



2 x Tablett / 2 x tray



Haube / cover 11056



Korb / basket 30337



NEW

Tablett / tray 85099



Tablett / tray 30338

2-stufige Etagère „ALL-ROUNDER“, 5-teilig

2-tier tray, 5 pcs.
soporte 2 alturas, set de 5
étagère 2 niveaux, set de 5

METALL | HOLZ WOOD

5 teiliges Set:
• 1 Gestell aus Metall schwarz, mit Antirutschfüßchen,
• 2 Körbe aus Metall schwarz je 29 x 16 cm, H: 7 cm,
• 2 herausnehmbare Bretter aus geöltem Akazienholz je 28,5 x 15,5 cm, H: 1,5 cm

5 pcs.:
• 1 frame made of black metal with non-slip feet,
• 2 removable baskets of black metal each 29 x 16 cm, H: 7 cm,
• 2 boards of oiled acacia wood each 28,5 x 15,5 cm, H: 1,5 cm

set de 5:
• 1 soporte metálico, negro con pies antideslizantes,
• 2 cestas metálicas negras, cada una de 29 x 16 cm, H: 7 cm,
• 2 tablas de madera de acacia aceitada 28,5 x 15,5 cm, H: 1,5 cm

set de 5:
• 1 support métallique noir avec pieds antidérapants,
• 2 paniers métalliques noirs, chacune 29 x 16 cm, H: 7 cm,
• 2 planches d'acacia huilé, chacune 28,5 x 15,5 cm, H: 1,5 cm

	cm	↑ cm	€ / set
30336	31 x 17	37,5	64,00

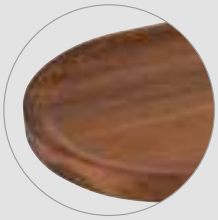




multifunktional, ideal als

- Frühstücks-Etagère
- Vorspeisen-Etagère
- Kuchen-Etagère
- Brot-Etagère
- Gebäck-Etagère
- Früchte-Etagère

Präsentationsmöglichkeiten
presentation examples



geöltes Akazienholz
oiled acacia wood



mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet

Korb / basket / cesta / corbeille

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30337	29 x 16	7		19,00

Servierbrett aus Akazienholz / serving board of acacia wood / tabla de servir de madera de acacia / planche de service en bois d'acacia

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30338	28,5 x 15,5	3,5		6,60

Melamintablett / melamine tray / bandeja de melamina / plateau en mélamine

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
85099 NEW	28,0 x 15,5	1,0		13,00

Haube / cover / campana / cloche

	cm	↑ cm	€
11056	26,0 x 12,0	10,0	6,00



Serviergestell, 2-stufig
serving stand, 2-tier
soporte platos, 2 alturas
présentoir, 2 hauteurs

SCHIEFER SLATE · HOLZ WOOD

3 tlg. Set: 1 Gestell aus Akazienholz, 2 Schieferplatten, zusammenklappbar
3 pcs.: 1 stand acacia wood, 2 slate trays, foldable
set de 3: 1 soporte madera de acacia, 2 bandejas de pizzara, pleglable
set de 3: 1 présentoir en bois d'acacia, 2 plateaux en ardoise naturelle, pliable



zusammenklappbar
foldable

	cm	↑ cm	€ / set
00958	36,5	34 x 26,5	38,80



High Tea Rack
High Tea Rack
rack de té alto
étagère à thé avec anse supérieure

HOLZ WOOD · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Rubberwood dunkelbraun, Edelstahlgriff, 4 große Fächer 15 x 10 x 10 cm, 3 kleine Fächer 9,5 x 9,5 x 10 cm
rubber wood in dark brown, stainless handle, 4 big compartments 15 x 10 x 10 cm, 3 small compartments 9,5 x 9,5 x 10 cm
madera marrón oscura, mango de acero inoxidable, 4 compartimentos grandes 15 x 10 x 10 cm, 3 compartimentos pequeños 9,5 x 9,5 x 10 cm
bois marron foncé, poignée en acier inox, 4 compartiments grands 15 x 10 x 10 cm, 3 compartiments petits 9,5 x 9,5 x 10 cm

	cm	↑ cm	€
33210	34 x 10	38	40,00



Hygieneschutz
11557 / 11558

79553

Brezel- oder Wurstständer
pretzel-/ sausage stand
soporte para pretzels/ embutidos
support à bretzel ou à saucissons

HOLZ WOOD

Verkaufsständer Buchenholz versiegelt, bestens geeignet für die Präsentation von Brezeln, Würstchen, etc., Fuß Ø 22 cm
beech wood, ideal to present pretzels, sausages, etc., , base Ø 22 cm
soporte de madera de haya, ideal para presentar pretzels, salchicas, etc., base Ø 22 cm
support en bois de hêtre, pour la présentation de bretzels, saucisses, etc. pied Ø 22 cm

	Ø cm	↑ cm	€
79553	28	50	21,00

Hygieneschutz für Brezelständer / hygienic cover / campana higiénica antialiento / pare-haleine

	cm	↑ cm	€
11557	20 x 20 x 20	50	22,00
11558	15 x 20 x 15	50	20,00





inklusive Haube
including cover

Hobel für Käse und Schokolade
cheese / choco curler
rizador para queso y chocolate
frisette pour fromage et chocolat

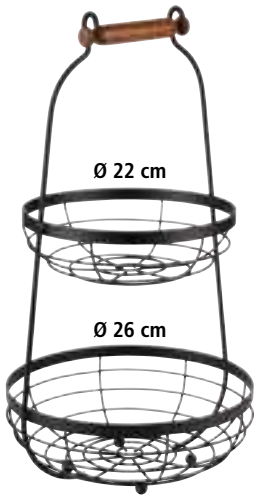
HOLZ WOOD · PS POLYSTYROL · EDELSTAHL STAINLESS INOX

3-teilig: Platte Buchenholz versiegelt Ø 22 cm mit senkrechtem Stift + Hobel 7 cm + Haube Ø 15 x 10 cm, für Käse und Schokolade
3 pcs.: wooden base Ø 22 cm with vertical bolt + plough 7 cm + cover Ø 15 x 10 cm, for cheese and chocolate
set de 3: base de madera Ø 22 cm, con eje vertical de 7 cm + campana Ø 15 x 10 cm, para „rizar" queso y chocolate
set de 3: base bois Ø 22 cm, axe vertical ht. 7 cm, cloche Ø 15 x ht 10 cm, pour „friser" le fromage ou le chocolat

	Ø cm	↑ cm	€
50002	22	15	19,50

SERVING STANDS





2-stufige Etagère
2-tier étagère
cesta doble 2 alturas
étagère 2 paniers

Black is beautiful · METALL · HOLZ WOOD

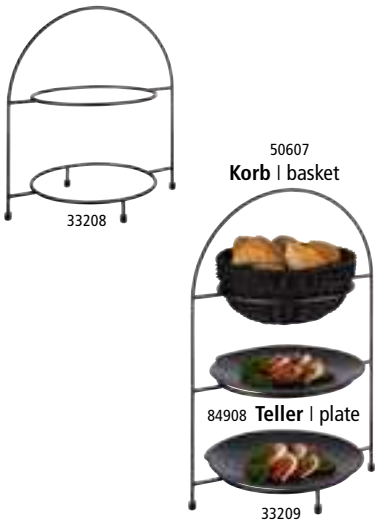
Griff aus Holz, Körbe aus Metall schwarz,
oberer Korb (ø 22 cm, H: 6 cm), unterer Korb (ø 26 cm, H: 8 cm)
wooden handle, baskets made of metal black,
upper basket (ø 22 cm, H: 6 cm), lower basket (ø 26 cm, H: 8 cm)
asa de madera, cestas de metal negro,
cesta superior (ø 22 cm, H: 6 cm), cesta inferior (ø 26 cm, H: 8 cm)
manche en bois, corbeilles en métal noir,
corbeille supérieure (ø 22 cm, H: 6 cm), corbeille inférieure (ø 26 cm, H: 8 cm)

	Ø cm	↑ cm	€
30335	26	48	42,00





Präsentationsmöglichkeiten
presentation examples



Serviergestell „INDUSTRIAL“
serving stand
soporte platos
présentoir à assiettes

Black is beautiful · METALL · NON SLIP FEET

für Teller max. Ø 27 cm, innerer Ring Ø 18 cm, Lieferung ohne Teller
for plates max. Ø 27 cm, circle inside Ø 18 cm, delivery without dishes
para platos máx. Ø 27 cm, aro interior Ø 18 cm, se entrega sin platos
pour assiettes Ø 27 cm maxi., anneau intérieur Ø 18 cm, livré sans assiettes

	cm	↑ cm		passend für Tellerabdeckhauben / suitable for plate covers	€
33208	29 x 19,5	30	2 Teller Ø 27 cm innerer Ring Ø 18 cm	11051, 11052	33,00
33209	29 x 19,5	43	3 Teller Ø 27 cm innerer Ring Ø 18 cm	11051, 11052	42,00



33214



33216

Serviergestell
serving stand
soporte platos
présentoir à assiettes

für 3 Teller max. Ø 27 cm, innerer Ring Ø 18 cm
for 3 plates max. Ø 27 cm, circle inside Ø 18 cm
para 3 platos Ø 27 cm, aro interior Ø 18 cm
pour 3 assiettes maxi Ø 27 cm, anneau intérieur Ø 18 cm

	cm	↑ cm	€
33217	33 x 24	43	52,00

für 2 Teller max. Ø 27 cm, innerer Ring Ø 18 cm, Lieferung ohne Teller
for 2 plates max. Ø 27 cm, circle inside Ø 18 cm, without dishes
para 2 platos Ø 27 cm, aro interior Ø 18 cm, se entrega sin platos
pour 2 assiettes maxi Ø 27 cm, anneau intérieur Ø 18 cm, livré sans assiettes

	cm	↑ cm	€
33214	33 x 23,5	30	41,00

für 3 Teller max. Ø 17 cm, innerer Ring Ø 10,5 cm
for 3 plates max. Ø 17 cm, circle inside Ø 10,5 cm
para 3 platos Ø 17 cm, aro interior Ø 10,5 cm
pour 3 assiettes maxi Ø 17 cm, anneau intérieur Ø 10,5 cm

	cm	↑ cm	€
33216	22,5 x 16,5	25,5	32,80



33211

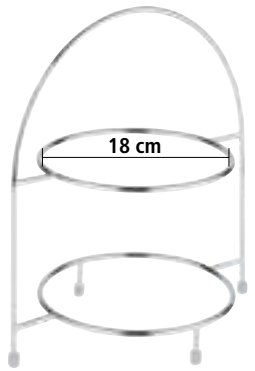
Serviergestell
serving stand
soporte platos
présentoir à assiettes

für 3 Teller max. Ø 17 cm, innerer Ring Ø 10,5 cm
for 3 plates max. Ø 17 cm, circle inside Ø 10,5 cm
para 3 platos Ø 17 cm, aro interior Ø 10,5 cm
pour 3 assiettes maxi Ø 17 cm, anneau intérieur Ø 10,5 cm

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
33215	18,5 x 15,5	26		chrome	25,60
33211	18,5 x 15,5	26		copper	28,00

für 3 Teller max. Ø 27 cm, innerer Ring Ø 18 cm
for 3 plates max. Ø 27 cm, circle inside Ø 18 cm
para 3 platos Ø 27 cm, aro interior Ø 18 cm
pour 3 assiettes maxi Ø 27 cm, anneau intérieur Ø 18 cm

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
33220	29 x 19,5	43		chrome	42,00
33212	29 x 19,5	43		copper	45,00



Serviergestell
serving stand
soporte platos
présentoir à assiettes

für 2 Teller max. Ø 27 cm, innerer Ring Ø 18 cm
for 2 plates max. Ø 27 cm, circle inside Ø 18 cm
para 2 platos Ø 27 cm, aro interior Ø 18 cm
pour 2 assiettes maxi Ø 27 cm, anneau intérieur Ø 18 cm

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
33219	29 x 19,5	30		33,80



Etagère „FINESSE“
etagère
frutero
étagère

vergoldeter Messing-Kugelgriff, einfache Montage
gold plated knob, easy to assemble
botón dorado, fácil de montar
bouton doré, montage facile

	Ø cm	↑ cm		€
33248	48 / 38 / 32	50	3-stufig / 3-tier 3 alturas / 3 niveaux	99,00
33238	38 / 32	30	2-stufig / 2-tier 2 alturas / 2 niveaux	62,00



Etagère
etagère
frutero
corbeille à fruits

ergonomischer Griff, stehend auf schwarzen Antirutsch-Füßen
ergonomic handle, with non-slip feet
asa ergonómica, con pies antideslizantes color negro
anse ergonomique, avec pieds antidérapants noirs

	cm	↑ cm	€
30325	30 x 30	35,5	19,00



3-stufige Etagère
3-tier tray
bandeja con tres alturas
étagère carré 3 hauteurs

Naturschieferplatte, Akazienholz
natural slate tray, wood akazie
bandeja de pizarra natural, madera de acacia
plateau ardoise naturelle, bois d'acacia

	Ø cm	↑ cm	✳ mm	€
00960	30 / 25 / 20	34	6 - 9	30,00



2-stufige Etagère
2-tier tray
bandeja dos alturas
étagère carré 2 hauteurs

Naturschiefer
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plateau ardoise naturelle

	Ø cm	↑ cm	✳ mm	€
00989	25 / 20	24	6 - 9	15,30

CUTTING BOARDS



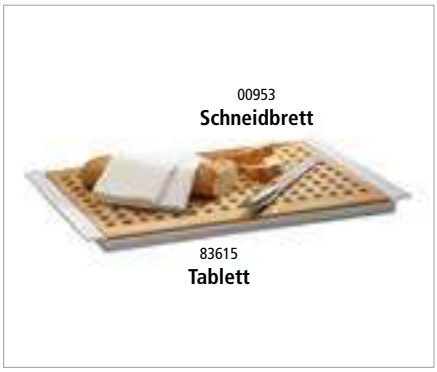


Tablett „BROTSTATION“
tray
bandeja
plateau

mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet
con pies antideslizantes
avec pieds antidérapants

original APS melamine · MAX 70°C · NON SLIP FEET

	cm	↑ cm	€
83615	59,5 x 35,5	3,5	42,00



Brotschneidebrett „BROTSTATION“
cutting board
tabla de corte
planche à découper

Buchenholz
beech
haya
hêtre

HOLZ WOOD

	cm	↑ cm	€
00953	52 x 34	2	37,00



Box „BROTSTATION“
box
caja de pan
boîte à pain

Buchenholz
beech
haya
hêtre

HOLZ WOOD

	cm	↑ cm	€
00959	34 x 26	12,5	48,00
00954	34 x 26	20,0	59,00



Brotschneidebrett „PROFI“
cutting board
tabla de cortar
planche à découper

Eichenholz / oak wood / madera de roble / bois de chêne

	cm	↑ cm	€
00806	58 x 37,5	4	110,00



Brotschneidebrett
cutting board
tabla de cortar
planche à découper

Walnussholz / walnut wood / madera de nogal / bois de noyer

	cm	↑ cm	GN	€
00911	35,4 x 32,5	3,5	2/3	77,00



praktisches Krümelfach
practical crump shelf



praktisches Krümelfach
practical crump shelf

Brotschneidebrett „LETTER“
cutting board
tabla de cortar
planche à découper

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

	cm	↑ cm	€
00886	48 x 34	3,5	36,00



00885

Brotschneidebrett
cutting board
tabla de cortar
planche à découper

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

	cm	↑ cm	GN	€
00883	47,5 x 32,0	2		30,00
00884	53,0 x 32,5	2	1/1	31,00
00885	60,0 x 40,0	2		36,00



praktisches Krümelfach
practical crump shelf



00957

Brotschneidebrett
cutting board
tabla de cortar
planche à découper

Rubberwood / rubberwood / madera de caucho / bois d'hévéa

	cm	↑ cm	GN	€
00955	47,5 x 32,0	2		27,00
00956	53,0 x 32,5	2	1/1	29,00
00957	60,0 x 40,0	2		34,00

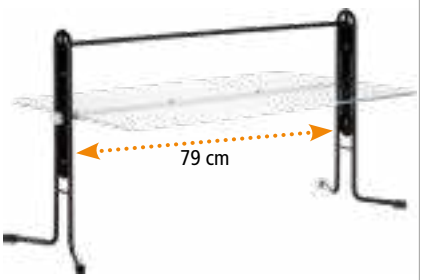


praktisches Krümelfach
practical crump shelf

BUFFET GUARD



Servierbeispiel
presentation example





Hygieneschutz „BUFFET GUARD“

sneeze guard
protector anti aliento
pare-haleine

- **transparente, höhenverstellbare Acrylplatte 80 x 53 cm**
- **Neigungswinkel stufenlos einstellbar**
- transparent, height-adjustable acrylic plate 80 x 53 cm
- tilt angle continuously adjustable
- placa acrílica transparente y de altura ajustable 80 x 53 cm
- el ángulo de inclinación es infinitamente variable
- plaque en acrylique transparente 80 x 53 cm et réglable en hauteur
- angle d'inclinaison variable à l'infini

	cm	↑ cm	mm	Fuß / base	€
98120	93 x 53	50,5	5	Metall schwarz / metal black	159,00



Antirutschfüßchen
non-slip feet



Der Neigungswinkel der Acrylplatte ist flexibel einstellbar
the angle of inclination of the acrylic plate is flexibly adjustable



Höheneinstellung der Acrylplatte in 3 Höhen (20 cm - 30 cm - 40 cm)
height adjustment of the acrylic plate in 3 steps. (20 cm - 30 cm - 40 cm)



Anwendungsbeispiel
application example



Lieferung erfolgt demontiert
delivery takes place disassembled

DRAWER SET



50807
2 x Korb, schwarz

00910
3-teiliges Set
3 pcs. set



15453
GN 2/3 Tablett

00914
Schublade mit Griff verchromt

15503
GN Buffetständer, Metall verchromt

3 tlg.
3 pcs.



00910





00911
mit Antirutsch Füßchen
with non-slip feet



00912

Schubladen Set, 3-teilig
drawer set, 3 pcs.
cajonera, set de 3
set tiroir, set de 3

HOLZ WOOD | ACRYL ACRYLIC | METALL

3-teiliges Set:
- **1 Ständer aus Metall schwarz**
- **1 Schublade mit Griff schwarz**
- **1 Schneidebrett aus geöltem Walnussholz**

3 pcs. set:
- 1 stand made of metal black
- 1 drawer with handle black
- 1 oiled walnut wood cutting board

set de 3:
- 1 soporte de metal negro
- 1 cajón con asa negra
- 1 tabla de cortar de madera de nogal engrasada

set de 3:
- 1 support métallique noir
- 1 tiroir avec poignée noire
- 1 planche à découper en bois de noyer huilé

	cm	↑ cm	€ / set
00910	35,4 x 32,5	20	174,00





Anwendungsbeispiele
application examples

Einzelteile / parts / piezas / pièces

	cm	↑ cm		€
00911	35,4 x 32,5	3,5	Schneidebrett / cutting board	77,00
00912	34,0 x 32,0	17,5	Schublade, Griff schwarz / drawer, handle black	82,00
00914	34,0 x 32,0	17,5	Schublade, Griff chrom / drawer, handle chrome	82,00
15503	35,4 x 32,5	17,6	GN Buffetständer chrom / GN buffet stand chrome	29,00
15506	35,4 x 32,5	17,6	GN Buffetständer schwarz/ GN buffet stand black	22,80

SNACKPRESENTER





11887
3 Mulden



11889
6 Mulden

Snackpresenter
snackpresenter
dispensador de bocadillos
présentoir à sandwiches

mit Saftrille und Griffmulde, passend für Vitrine 11888
with recessed grip, suitable for showcase 11888
asa moldeada, apto para la vitrina 11888
anse moulée, apte pour vitrine 11888

	cm	↑ cm		€
11887	29 x 19	6,5	3 Mulden / 3 compartments 3 compartimentos / 3 compartiments	22,00
11889	60 x 19	7,5	6 Mulden / 6 compartments 6 compartimentos / 6 compartiments	25,00



7 Mulden

Snackpresenter
snackpresenter
dispensador de bocadillos
présentoir à sandwiches

hochglanzpoliert, mit Griffmulde, für 7 Baguettes
mirror polished, with recessed grip, for 7 baguettes
pulido brillante, con asa empotrada, ideal para 7 bocadillos
poli brillant, avec poignée encastrée, parfait pour 7 sandwiches

	cm	↑ cm	€
11891	47,5 x 10,5	6	32,00



4 Mulden

Snackpresenter
snackpresenter
dispensador de bocadillos
présentoire à sandwiches

	cm	↑ cm	€
11969	56 x 8	5,5	14,00



Vitrine / Thekenaufsatz
showcase
vitrina de mostrador
vitrine de comptoir

rutschfest, aus einem Teil gefertigt
non-slip, monoblock produced
antideslizante, fabricado en 1 pieza
antidéparante, fabriquée en une seule pièce

	cm	↑ cm	€
11888	63,5 x 25	25	89,00



Hygieneschutz
hygienic cover
campana higiénica antialiento
pare-haleine

ACRYL ACRYLIC | METALL VERCHROMT

	cm	↑ cm		€
11556	82 x 42	45		214,00



Brötchenspender
roll dispenser
dispensador de panecillos
distributeur de petits pains

ACRYL ACRYLIC | EDELSTAHL STAINLESS INOX | Made in Germany

hygienisch und einfach zu reinigen, mit Krümelschale
hygienic and easy to clean, with crumb tray
higiénico y fácil de limpiar, con bandeja para migas
hygiénique et facile à laver, avec plat ramasse-miettes

	cm	↑ cm		€
11572	32,5 x 27,5	42	für ca. 45-50 Brötchen / for approx. 45-50 rolls para 45-50 panecillos / pour 45-50 petits pains	199,00
11573	32,5 x 27,5	56	für ca. 65-70 Brötchen / for approx. 65-70 rolls para 65-70 panecillos / pour 65-70 petits pains	229,00



Lieferung ohne Körbe
delivery without baskets

Buffetgestell
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

HOLZ WOOD

3-stufig, Rubberwood, geeignet für Körbe, platzsparend zusammenklappbar
3-tier, rubberwood, usable for baskets, can be bushed together for place saving
3 alturas, madera de caucho, apto para cestas, se puede plegar para ahorrar espacio
3 hauteurs, bois d'hévéa, pour corbeilles, la structure s'ouvre ou se ferme pour réduire l'encombrement

	cm	↑ cm		€
33232	59 x 30,5	59		22,00

Tisch- und Buffetkorb, rund „ECONOMIC“ / buffet basket, round / cesta de buffet redonda / corbeille de buffet ronde

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40144	39,0	10,0		19,00



Buffetgestell, 3-teilig
buffet stand, 3 pcs.
expositor de buffet, set de 3
présentoir buffet, set de 3

HOLZ WOOD

Rubberwood, 3-teilig:
1. Fach 40 x 40 cm x H 33 cm;
2. Fach 40 x 37 cm x H 20 cm;
3. Fach 40 x 34 cm x H 9 cm
rubberwood, 3 pcs.:
1. 40 x 40 cm x H 33 cm;
2. 40 x 37 cm x H 20 cm;
3. 40 x 34 cm x H 9 cm

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
11607	40 x 40	33		Wenge	200,00



Neigungswinkel stufenlos einstellbar
inclination angle continuously adjustable

für 3 versch. Haubengrößen
for 3 different cover sizes

06519 **Ø 21 cm**
06520 **Ø 30 cm**
06521 **Ø 36 cm**



Haubenhalterung „FLEXIBLE“
cover holder
soporte de la campana
support de la cloche

GUSS ZINK

Bei dieser Haubenhalterung wird die Haube am Griff in die Vorrichtung gesteckt.
Für APS-Hauben geeignet!
With this cover holder, the cover is inserted into the device by the handle.
Suitable for APS covers!
Con este soporte de campana, la campana se cuelga simplement por el asa.
¡Para campanas de APS!
Avec ce support, la cloche s'accroche simplement par la poignée.
Pour cloches APS!

	cm	↑ cm	€
33288	35,5 x 30	39	129,00











Anwendungsbeispiele
application examples



Haube | cover
Ø 16 cm



Tablett | tray
Ø 18,5 cm

Tablett mit Haube
tray with cover
bandeja con campana
plateau avec cloche

GLAS GLASS | HOLZ WOOD

2 teiliges Set:
• 1 Tablett aus geöltem Buchenholz (Ø 18,5 cm, H: 2,5 cm)
• 1 Glas-Haube (Ø 16 cm, H: 22,5 cm)
2 pcs.:
• 1 tray of oiled beech wood (Ø 18,5 cm, H: 2,5 cm)
• 1 glass cover (Ø 16 cm, H: 22,5 cm)
set de 2:
• 1 bandeja de madera de haya (Ø 18,5 cm, H: 2,5 cm)
• 1 campana de cristal (Ø 16 cm, H: 22,5 cm)
set de 2:
• 1 plateau de bois de hêtre (Ø 18,5 cm, H : 2,5 cm)
• 1 couvercle en verre (Ø 16 cm, H : 22,5 cm)

	Ø cm	↑ cm	€ / set
00830	18,5	24	36,00



Präsentationsmöglichkeit
presentation example



Multi Rack
multi rack
dispensador en escalera
support multiple

2-stufig, 3-teilig:
• 1 Gestell matt poliert
• 2 Schütten aus transparent gefrostetem Kunststoff, je ca. 1 Liter

2-tier, 3 pcs.:
• 1 frame matt polished
• 2 bowls frosted plastic, approx. 1 liter

2 alturas - set de 3:
• 1 soporte pulido mate
• 2 cuencos de plástico glaseado, aprox. 1 litro

2 niveaux - set de 3:
• 1 support poli mat
• 2 bols en plastique mat, approx. 1 litre

	cm	↑ cm	€ / set
11442	19 x 24	28	42,00



Multi Rack
multi rack
dispensador en escalera
support multiple

3-stufig, 4-teilig:
• 1 Gestell matt poliert
• 3 Schütten aus transparent gefrostetem Kunststoff, je ca. 1 Liter

3-tier, 4 pcs.:
• 1 frame matt polished
• 3 bowls frosted plastic, approx. 1 liter

3 alturas, set de 4:
• 1 soporte pulido mate
• 3 cuencos de plástico glaseado, aprox. 1 litro

3 niveaux - set de 4:
• 1 support poli mat
• 3 bols en plastique mat, approx. 1 litre

	cm	↑ cm	€ / set
11444	19 x 24	41	48,00



Multi Rack
multi rack
dispensador en escalera
support multiple

4-stufig, 5-teilig:
• 1 Gestell matt poliert
• 4 Schütten aus transparent gefrostetem Kunststoff, je ca. 1 Liter

4-tier, 5 pcs.:
• 1 frame matt polished
• 4 bowls frosted plastic, approx. 1 liter

4 alturas, set de 5:
• 1 soporte pulido mate
• 4 cuencos de plástico glaseado, aprox. 1 litro

4 niveaux - set de 5:
• 1 support poli mat
• 4 bols en plastique mat, approx. 1 litre

	cm	↑ cm	€ / set
11446	19 x 31	53	62,00



Ergänzung für alle Multi-Racks
supplement for all multi racks
suplemento para todos los dispensadores
compléments pour support multi-rack

Schütte / canister / cuenco / bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
11455	19,5 x 16,5	10,5	1,0	7,20

BUFFET STANDS





33262

Buffetständer „STAR“
buffet stand
soporte para buffet
présentoire buffet

Metall, mit schwarzer Antirutschbeschichtung
metal, with black anti-slide coating
metal, con revestimiento antideslizante negro
métal, avec revêtement antidérapant noir

	↑ cm	€
33260	8	14,80
33261	12	17,50
33262	18	20,00



33269



33250

Buffetständer „MULTI“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

Metall, mit schwarzer Antirutschbeschichtung
metal, with black anti-slide coating
metal, con revestimiento antideslizante negro
métal, avec revêtement antidéparant noir

	Ø cm	↑ cm	€
33269	15,5 / 18	8	10,90
33270	15,5 / 18	10	13,00
33271	15,5 / 18	18	16,70

	cm	↑ cm	€
33249	18 x 18	5	9,60
33250	18 x 18	8	3,00
33251	18 x 18	10	16,00
33252	18 x 18	18	18,90



33273

33272

Buffetständer „PRISMA“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

Metall, mit schwarzer Antirutschbeschichtung
metal, with black anti-slide coating
metal, con revestimiento antideslizante negro
métal, avec revêtement antidéparant noir

	Ø cm	↑ cm	€
33272	20	10,5	10,20
33273	20	20,0	14,50



03623

Buffetständer „KING“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

kein Verrutschen, Arme und Boden sind mit Antirutschflächen ausgestattet, schwere standsichere Qualität, Fuß dient als Löffelablage

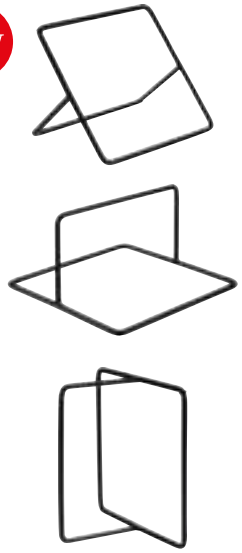
the arms and base are equipped with non-slip surfaces, stable quality, base serves as spoon holder

revestimiento antideslizante en las puntas de los brazos y en la base, estable y alta calidad, la base sirve como reposacuchara

revêtement antidérapant sur les extrémités des 3 pieds et sur la base, robuste, stable et bonne qualité, la base sert de support pour les couverts

	Ø cm	↑ cm	€
03622	15	14	44,00
03623	15	21	48,00

NEW



Buffetständer „SQUARE“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

Metall, mit schwarzer Antirutschbeschichtung
metal, with black anti-slide coating
metal, con revestimiento antideslizante negro
métal, avec revêtement antidéparant noir

	cm	↑ cm	€
33305	12 x 12	7	7,00







Präsentationsmöglichkeit | presentation example

NEW



Buffetständer „PERFECTO“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

Metall, mit schwarzer Antirutschbeschichtung
metal, with black anti-slide coating
metal, con revestimiento antideslizante negro
métal, avec revêtement antidéparant noir

	cm	↑ cm	fits to	€
33304	19 x 23	40,5	33202, 33303	22,00

NEW



Buffetständer „FRIDA“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

Metall, mit schwarzer Antirutschbeschichtung
metal, with black anti-slide coating
metal, con revestimiento antideslizante negro
métal, avec revêtement antidéparant noir

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
33282	23 / 30,5	17	85230, 85231	42,00



15513



15514

Buffetständer „ASIA PLUS“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
15513	20,5 / 16,5	20		16,80
15514	20,5 / 16,5	20		15,60





Präsentationsmöglichkeit
presentation example



33255



33256

Buffetständer
buffet stand
expositor de buffet
présentoir buffet

HOLZ WOOD

Akazienholz
acacia wood
madera de acacia
bois d'acacia

	Ø cm	↑ cm	€
33255	15	10	17,00
33256	25	15	21,00





Präsentationsmöglichkeit
presentation example



33280



33281

Buffetständer „WOOD“
buffet stand
soporte para buffet
présentoire buffet

HOLZ WOOD

Akazienholz, liegend oder stehend, variable Nutzungsmöglichkeiten
acacia wood, usable by lying or standing, variable usage possibilities
madera de acacia, se puede usar tumbado o de pie, opciones de uso variable
bois d'acacia, possibilités d'utilisation variables

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
33280	20 x 20	17,5		11,80
33281	20 x 20	17,5		11,80





liegend oder stehend, variable Nutzungsmöglichkeiten
vertically or horizontally, variable usage possibilities

HOCHSTAPLER





Distanzstücke erhöhen die Nutzhöhe auf 4 cm

GN 1/1 System-Tablett „PROFI LINE“

GN 1/1 tray
GN 1/1 bandeja
GN 1/1 plateau

Dekorrand, hochglanzpoliert, Griffe verchromt, Distanzstücke erhöhen die Nutzhöhe auf 4 cm
decor edge, mirror polished, chrome plated handles, spacers increase the useful height to 4 cm
borde decorado pulido brillante, asas cromadas, los separadores aumentan la altura útil a 4 cm
bord avec reliefs poli brillant, poignées chromées, les entretoises portent la hauteur utile à 4 cm

	cm	↑ cm	GN	€
11300	53 x 32,5	5,5	1/1	46,00

11150
mit verchromten Griffen



11155
mit vergoldeten Griffen

GN 1/1 System-Tablett „BUFFET-STAR“

GN 1/1 tray
GN 1/1 bandeja
GN 1/1 plateau

Rand hochglanzpoliert, Distanzstücke erhöhen die Nutzhöhe auf 4 cm
mirror polished edge, spacers increase the useful height to 4 cm
borde pulido brillante, los separadores aumentan la altura útil a 4 cm
bord poli brillant, les entretoises portent la hauteur utile à 4 cm

	cm	↑ cm	GN	Griff / handle	€
11150	53 x 32,5	6,5	1/1	gold	37,00
11155	53 x 32,5	6,5	1/1	silver	40,00





für platzsparende Servieren, Lagern und Transportieren
for space-saving serving, storing and transporting

GN 1/1 System-Tablett „CLASSIC“

GN tray
GN bandeja
GN plat empilable système catering

Rand hochglanzpoliert, Distanzstücke erhöhen die Nutzhöhe auf 4 cm
mirror polished edge, spacers increase the useful height to 4 cm
borde pulido brillante, los separadores aumentan la altura útil a 4 cm
bord poli brillant, les entretoises portent la hauteur utile à 4 cm

	cm	↑ cm	GN	€
11295	53 x 32,5	5,0	1/1	39,00

11305
Haube / cover



11300
Tablett / tray

GN 1/1 Haube „HOCHSTAPLER“

GN 1/1 cover
GN 1/1 campana
GN 1/1 cloche

glasklarer Kunststoff, Haube fixiert sich auf dem Tablett, nahezu bruchfest
clear plastic, cover fixes itself on the tray, nearly unbreakable
plástico transparente, la tapa se fija a la bandeja para que no se deslice, resistente a la rotura
en plastique transparent, la cloche se fixe sur le dessous du plateau, résistant à la casse

	cm	↑ cm	fits to	GN	€
11305	53 x 32,5	9	11300, 11295	1/1	30,00



11065

GN Behälter „PROFI LINE“
GN pan
GN cubeta
GN bac

	cm	↑ cm	GN	ltr.	€
11020	53,0 x 32,5	2,0	1/1	1,7	34,00
11040	53,0 x 32,5	4,0	1/1	3,4	37,00
11065	53,0 x 32,5	6,5	1/1	7,0	40,00
12065	32,5 x 26,5	6,5	1/2	3,3	26,00



11100



11000



11110

GN Tablett „PROFI LINE“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

mit glattem Rand / with smooth edge / borde liso / bord lisse

	cm	↑ cm	GN	€
11100	53,0 x 32,5	1,5	1/1	31,00
12100	32,5 x 26,5	1,5	1/2	17,80

mit Dekor-Rand / with decor-edge / con borde decorado / bords avec relief

	cm	↑ cm	GN	€
11000	53,0 x 32,5	1,5	1/1	31,00
12000	32,5 x 26,5	1,5	1/2	19,60

glatter schmaler Rand / smooth narrow edge / borde estrecho liso / bord étroit lisse

	cm	↑ cm	GN	€
11110	53,0 x 32,5	1,0	1/1	18,60



11038



11048

Tablett „PROFI LINE“
tray
bandeja
plateau

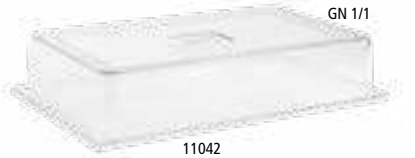
Dekorrand hochglanzpoliert
decor edge mirror polished
borde decorado pulido brillante
contour relief poli brillant

	Ø cm	↑ cm	€
11032	32	2,5	21,00
11038	38	2,5	31,00
11048	48	2,5	39,00



GN 1/2

11041



GN 1/1

11042

GN Abdeckhaube
GN cover
GN campana
GN cloche

	cm	↑ cm	mm	GN	€
11041	32,5 x 26,5	9,5	3	1/2	23,00
11042	53,0 x 32,5	9,5	3	1/1	32,00
11043	32,5 x 17,6	10,5	3	1/3	17,00
11044	53,0 x 16,2	10,5	3	2/4	23,00


00081

Tablett „SCHÖNER ESSEN“
tray
bandeja
plateau

mit Dekorrand, Griffe Zinkdruckguss verchromt, genietet
with decor edge, handles zinc alloy chrome plated, riveted
borde decorado, asas de fundición inyectada de cinc cromado, remachadas
bord décor, poignées en zamac chromé, rivetées

	cm	↑ cm	€
00082	52 x 31,0	3,0	16,00
00081	60 x 36,0	3,0	22,00
00084	75 x 44,5	3,0	38,00


00382

00388 GN 1/1

Tablett „SCHÖNER ESSEN“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	GN	€
00383	35,0 x 24,0	1,0		7,60
00382	42,0 x 31,0	1,0		10,60
00381	50,0 x 36,0	1,0		15,00
00384	63,5 x 44,5	1,0		29,00
00385	60,0 x 40,0	1,0		27,00
00388	53,0 x 32,5	1,0	1/1	17,00

leichte Ausführung 0,5 mm / light model / modelo ligero / qualité légère

	cm	↑ cm	€
03824	42,0 x 31,0	1,0	9,60



Tablett „SCHÖNER ESSEN“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
00087	38 x 23	1,5	8,80


00075

Tablett „SCHÖNER ESSEN“
tray
bandeja
plateau

	Ø cm	↑ cm	€
00075	31	1,0	7,50
00085	35	1,0	9,60



Tablett mit Haube „SCHÖNER ESSEN“
tray with cover
bandeja con campana
plateau avec cloche

	cm	↑ cm	€
38202	42 x 31	8	16,80

Haube / cover / campana / cloche

	cm	↑ cm	€
08201	36,5 x 26,0	7,5	5,40



40110

oval



40115

Schale
bowl
cuenco
bol

eingerollter Rand
rolled edge
borde enrollado
bord roulé

	cm	↑ cm	ltr.	€
40110	26,5 x 18,5	4,0	0,8	8,60
40115	31,0 x 21,0	4,5	1,3	12,40



Ø 19 cm - Ø 28 cm - Ø 40 cm



60270

Servierpfanne
pan
fuente para la mesa
plat pour la table

mit vergoldeten Edelstahlgriffen, 1 mm dick
with gold-plated stainless steel handles, 1 mm thick
con asas doradas de acero inoxidable de 1 mm de grosor
avec poignées dorées en acier inox, 1 mm d'épaisseur

	cm	↑ cm	ltr.	€
61190	19	3,5	0,7	16,40
61280	28	4,0	2,0	24,00
61400	40	5,0	4,5	64,00
60270	26,5 x 19,5	3	0,8	18,40
60310	31,0 x 21,5	3	1,2	23,00



09010



09013

Edelstahltablett „FOCUS“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
09010	43,5 x 32,5	1,5	20,00

Rolltophaube „FOCUS“ / rolltop cover / campana abatible / cloche basculante

	cm	↑ cm	€
09013	44 x 33,5	17	28,00



02310



02312

Tablett „ELEGANCE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
02310	41 x 26	1,0	13,40
02311	48 x 30	1,0	17,00
02312	60 x 37	1,0	26,00



01738

Tablett „FINESSE“
tray
bandeja
plateau

verchromte Messinggriffe / chrome plated brass handles / asas plateadas de latón / poignées en laiton chromées

	Ø cm	↑ cm	€
01738	38	1,5	24,00
01748	48	1,5	39,00



01711

Tablett „FINESSE“
tray
bandeja
plateau

verchromte Messinggriffe / chrome plated brass handles / asas plateadas de latón / poignées en laiton chromées

	cm	↑ cm	€
01712	44 x 31	1,5	22,40
01711	52 x 38	1,5	28,00
01710	60 x 42	1,5	44,00
01709	70 x 48	1,5	56,00



01324 **oval**

Tablett „FINESSE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
01322	42 x 30	2,5	14,90
01323	50 x 36	2,5	21,60
01324	60 x 41	2,5	30,00
01325	70 x 46	2,5	44,00



01338

Tablett „FINESSE“
tray
bandeja
plateau

	Ø cm	↑ cm	€
01332	32,0	1,0	9,40
01335	35,0	1,0	11,00
01338	38,0	1,0	12,40
01348	48,0	1,0	24,00
01349	48,5	1,0	24,00



01311

Tablett „FINESSE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
01314	30 x 24	1,0	8,60
01313	35 x 24	1,0	9,80
01317	39 x 26	1,0	11,00
01312	42 x 31	1,0	12,40
01318	48 x 30	1,0	11,80
01311	50 x 38	1,0	17,20
01310	58 x 42	1,0	29,00
01309	68 x 48	1,0	41,00



Tablett mit Haube „FINESSE“
tray with cover
bandeja con campana
plateau avec cloche

2-teilig: Tablett aus Edelstahl + Haube
2 pcs.: stainless steel tray + cover
set de 2: bandeja de acero inoxidable + campana
set de 2: plateau en acier inox + cloche

	cm	↑ cm	€
13122	42 x 31	8,5	22,00



Tablett mit Haube „FINESSE“
tray with cover
bandeja con campana
plateau avec cloche

2-teilig: Tablett aus Edelstahl + Haube
2 pcs.: stainless steel tray + cover
set de 2: bandeja de acero inoxidable + campana
set de 2: plateau en acier inox + cloche

	Ø cm	↑ cm	€
13622	22	9,5	7,80



Tablett mit Haube „FINESSE“
tray with cover
bandeja con campana
plateau avec cloche

2-teilig: Tablett aus Edelstahl + Haube
2 pcs.: stainless steel tray + cover
set de 2: bandeja de acero inoxidable + campana
set de 2: plateau en acier inox + cloche

	Ø cm	↑ cm	Ø cm Hauben / cover	€
13382	38	12	30	22,40
13385	38	13	33	23,60



Tablett mit Haube
tray with cover
bandeja con campana
plateau avec cloche

2-teilig: Tablett aus Edelstahl, hochglanzpoliert + Haube
2 pcs.: stainless steel tray, mirror polished + cover
set de 2: bandeja de acero inoxidable, pulido brillante + campana
set de 2: plateau en acier inox, poli brillant + cloche

	Ø cm	↑ cm	€ / set
00827	27	12,5	13,00



Tablett mit Haube
tray with cover
bandeja con campana
plateau avec cloche

2-teilig: Tablett aus Edelstahl, hochglanzpoliert + Haube
2 pcs.: stainless steel tray, mirror polished + cover
set de 2: bandeja de acero inoxidable, pulido brillante+ campana
set de 2: plateau en acier inox, poli brillant + cloche

	cm	↑ cm	€ / set
00828	30 x 15,5	10,5	14,20

2 tlg. 2 pcs.

06401
Haube



02364
Königskuchenplatte

Tablett mit Haube „ELEGANCE“
tray with cover
bandeja con campana
plateau avec cloche

PS POLYSTYROL · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0 · Made in Germany

2-teilig: Tablett aus Edelstahl + Haube
2 pcs.: stainless steel tray + cover
set de 2: bandeja de acero inoxidable + campana
set de 2: plateau en acier inox + cloche

	cm	↑ cm	€
23642	35 x 19	10	11,40

2 tlg. 2 pcs.



00064
Königskuchenplatte



00067
Frischhaltebox

Tablett mit Haube „ELEGANCE“
tray with cover
bandeja con campana
plateau avec cloche

PS POLYSTYROL · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0 · Made in Germany

2-teilig: Tablett aus Edelstahl + Haube
2 pcs.: stainless steel tray + cover
set de 2: bandeja de acero inoxidable + campana
set de 2: plateau en acier inox + cloche

	cm	↑ cm	€
00064	33 x 17	10	8,80
00067	25 x 19	7	9,40

Haube für 00064 / cover for 00064 / campana para 00064 / cloche pour 00064

	€
06401	3,70

Haube für 00067 / cover for 00067 / campana para 00067 / cloche pour 00067

	€
06701	2,80

2 tlg. 2 pcs.



00652
7cm Haubenhöhe + 11cm Haubenhöhe

Tortenplatte
cake plate
bandeja tartas
plat à gâteau

PS POLYSTYROL · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0 · Made in Germany

2-teilig: Tablett aus Edelstahl + Haube
2 pcs.: stainless steel tray + cover
set de 2: bandeja de acero inoxidable + campana
set de 2: plateau en acier inox + cloche

	Ø cm	↑ cm		€ / set
00065	30	11	mit 1 Haube / with 1 cover	9,00
00652	30	7 + 11	mit 2 Hauben / with 2 cover	11,60

2 tlg. 2 pcs.



Tortenplatte „BAROCK“
cake plate
bandeja tartas
plat à gâteau

PS POLYSTYROL · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0 · Made in Germany

2-teilig: Tortenplatte mit Barock-Rand + Haube
2 pcs.: cake plate with decor edge „Barock“ + cover
set de 2: porta tartas, borde decor „Barock“ + campana
set de 2: plateau bord décor „Barock“ + cloche

	Ø cm	↑ cm	€ / set
06503	32	10	12,00

Frischhaltehaube / cover / campana / cloche

	Ø cm	↑ cm	€
06510	30	11,5	5,90



Ø 38 cm / 50 cm

Rolltop-Set
rolltop set
set rolltop
set cloche à fromage

SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0 · Made in Germany

2-teilig: Tablett + Rolltophaube glasklar, rutschfeste Haubenfixierung, klappbar
2 pcs.: tray + rolltop cover, cover non-slip fixed, mountable
set de 2: bandeja + campana abatible fijación antideslizante, montable
set de 2: plateau + cloche abattante, fixation antidérapants, montable

	Ø cm	↑ cm	€ / set
09080	38	24	39,00
09099	50	28	84,00



Rolltop-Set, 3-teilig
rolltop set, 3 pcs.
rolltop, set de 3
rolltop, set de 3

SCHIEFER SLATE · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0 · NON SLIP FEET

1 Edelstahltablett Ø 38 cm + 1 Naturschieferplatte Ø 33 cm + 1 Rolltophaube Ø 38 cm
1 stainless tray Ø 38 cm + 1 natural slate tray Ø 33 cm + 1 rolltop cover Ø 38 cm
1 bandeja de acero inoxidable Ø 38 cm + 1 bandeja de pizarra natural Ø 33 cm + 1 tapa abatible Ø 38 cm
1 plat inox Ø 38 cm + 1 plat ardoise naturelle Ø 33 cm + 1 cloche Ø 38 cm

	Ø cm	↑ cm	€ / set
01000	38	24	48,50



Kaviarkühler
caviar cooler
enfriador de caviar
rafraîchisseur de caviar

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

4-teilig: 1 Edelstahlschale, 1 Halter, 1 Glasschale, 1 Edelstahldeckel
4 pcs.: 1 stainless steel bowl, 1 holder, 1 glass bowl Ø 10 cm, 1 stainless steel cover
set de 4: 1 bol de acero inoxidable, 1 soporte, 1 bol de vidrio Ø 10 cm, 1 tapa de acero inoxidable
set de 4: 1 bol en acier inox, 1 support, 1 bol en verre Ø 10 cm, 1 couvercle en acier inox

	Ø cm	↑ cm	€
01699	18	12	56,00



40186 **0,30 ltr.**



40187 **0,55 ltr.**

Serviertöpfchen „MUMBAI“
small serving pot
olla pequeña de servir
marmite petite de servir

EDELSTAHL STAINLESS INOX

gehämmerte Oberfläche
hammered surface
superficie martillada
surface martelée

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Griff / handle cm	€
40186	9,5	5,5	0,30	2,5	8,60
40187	13,5	5,0	0,55	3,0	9,80
40188	15,5	5,0	0,75	3,0	11,60



Tablett mit Haube
tray with cover
bandeja con campana
plateau avec cloche

GLAS GLASS | HOLZ WOOD

2 teilig: Tablett aus geöltem Buchenholz (Ø 18,5 cm, H: 2,5 cm) + Glas-Haube (Ø 16 cm, H: 22,5 cm)
2 pcs.: tray of oiled beech wood + glass cover
set de 2: bandeja de madera haya + campana de cristal
set de 2 : plateau en bois de hêtre + cloche en verre

	Ø cm	↑ cm	€ / set
00830	18,5	24	36,00



Tablett mit Haube, 2-teilig
tray with cover, 2 pcs.
bandeja con campana, set de 2
plateau avec cloche, set de 2

HOLZ WOOD | SAN KUNSTSTOFF

Tablett aus Bambus, ölimprägniert + Haube
bamboo tray, oil-impregnated + cover
bandeja de bambú, impregnada de aceite + campana
plateau en bambou, imprégné d'huile + cloche

	Ø cm	↑ cm	€ / set
00825	25	13,5	11,00



Tablett mit Haube, 2-teilig
tray with cover, 2 pcs.
bandeja con campana, set de 2
plateau avec cloche, set de 2

HOLZ WOOD | SAN KUNSTSTOFF

Tablett aus Bambus, ölimprägniert + Haube
bamboo tray, oil-impregnated + cover
bandeja de bambú, impregnada de aceite + campana
plateau en bambou, imprégné d'huile + cloche

	cm	↑ cm	€ / set
00826	28 x 14	11,5	9,80



Tablett mit Haube, 2 teilig
tray with cover, 2 pcs.
bandeja con campana, set de 2
plateau avec cloche, set de 2

HOLZ WOOD | PS POLYSTYROL

Tablett aus Bambus, ölimprägniert + Haube
bamboo tray, oil-impregnated + cover
bandeja de bambú, impregnada de aceite + campana
plateau en bambou, imprégné d'huile + cloche

	Ø cm	↑ cm	€ / set
00822	20,5	10	8,60



Tablett mit Haube, 2 teilig
tray with cover, 2 pcs.
bandeja con campana, set de 2
plateau avec cloche, set de 2

HOLZ WOOD | PS POLYSTYROL

Tablett aus Bambus, ölimprägniert + Haube
bamboo tray, oil-impregnated + cover
bandeja de bambú, impregnada de aceite + campana
plateau en bambou, imprégné d'huile + cloche

	cm	↑ cm	€ / set
00820	24 x 18,5	8	7,40
00821	32 x 16,5	11	9,80



00393 oder / or 00396
96 x

00391 oder / or 00398
96 x

00392 oder / or 00399
96 x

00394 oder / or 00395
96 x

Warenträger
display | expositor | présentoir

für Partyplatten
- **platzsparende flexible Präsentation durch geringe Abmessungen**
- **als Zweitplatzierung für Ihre zusätzlichen Umsätze**
- **in weiß lieferbar**

for party trays
- space-saving flexible presentation due to small dimensions
- as secondary placement for your additional sales
- available in white

para bandejas party
- presentación flexible que ahorra espacio gracias a sus pequeñas dimensiones
- como colocación secundaria para sus ventas adicionales
- disponible en blanco

pour les plateaux party
- présentation flexible peu encombrante grâce à ses dimensions réduites
- comme deuxième emplacement pour vos ventes supplémentaires
- disponible en blanc

	cm	↑ cm
00397	55 x 65	190

Ø 35 cm



00396 round



00398 oval



GN 1/1 00395

Partyplatte „CLASSIC“
partytray
bandeja party
plateau party

Rand eingerollt
rolled edge
borde enrollado
bord enroulé

	cm	↑ cm	GN		VE / unit	€ / pc.
00396	Ø 35	1,5	-	round	48	5,00
00398	46,0 x 34,0	1,5	-	oval	48	5,00
00399	41,0 x 31,0	1,5	-		48	5,00
00389	35,4 x 32,5	1,5	2/3		48	4,80
00395	53,0 x 32,5	1,5	1/1		36	7,90

Ø 35 cm



00393 round



00391 oval



00392

Partyplatte „CLASSIC“
partytray
bandeja party
plateau party

Rand eingerollt
rolled edge
borde enrollado
bord enroulé

	cm	↑ cm		VE / unit	€ / pc.
00393	Ø 35	1,5	round	48	5,00
00391	46 x 34	1,5	oval	48	5,00

	cm	↑ cm	GN	VE / unit	€ / pc.
00392	41 x 31	1,5	-	48	5,00
00394	53 x 32,5	1,5	1/1	48	7,90





30148





30149



Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

hochglanzpoliert, stabiler Rand eingerollt
mirror polished, stable edge rolled in
pulido brillante, borde estable enrollado
poli brillant, bord stable enroulé

	cm	↑ cm	€
30148	Ø 27	1,5	6,10
30149	30 x 15,5	1,5	7,00

passende Hauben / cover / campana / cloche

	cm	↑ cm	suitable for	€
11055	Ø 23	12,0	30148	5,70
11056	26 x 12	10,0	30149	7,90





Servierbeispiel
presentation example



30112



30141

Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

matt poliert, oval, Rand eingerollt
matt polished, oval, rolled edge
pulido mate, oval, borde enrollado
poli mat, ovale, bord enroulé

	cm	↑ cm		€
30111	20,0 x 14,5	0,5	für Zucker und Sahne / for sugar and cream	4,70
30112	26,5 x 19,5	0,5	für eine Tasse / for one cup	7,00
30113	29,0 x 22,0	0,5	für zwei Tassen / for two cups	7,50

Antik-Edelstahl-Look
stainless steel antique look
acero estilo antiguo
acier style antique

	cm	↑ cm		€
30140	20,0 x 14,5	1,0	für Zucker und Sahne / for sugar and cream	5,00
30141	26,5 x 19,5	1,0	für eine Tasse / for one cup	7,60
30142	29,0 x 22,0	1,0	für zwei Tassen / for two cups	9,80



30115



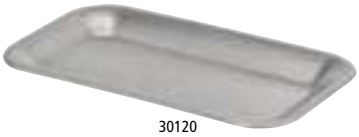
Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

hochglanzpoliert, oval, Rand eingerollt
mirror polished, oval, rolled edge
pulido brillante, ovalado, borde enrollado
poli brillant, ovale, bord enroulé

	cm	↑ cm		€
30115	20,0 x 14,5	0,5	für Zucker und Sahne / for sugar and cream para azúcar y crema / pour le sucre et la crème	4,70
30116	26,5 x 19,5	0,5	für eine Tasse / for one cup para una taza / pour une tasse	7,00
30117	29,0 x 22,0	0,5	für zwei Tassen / for two cups para dos tazas / pour deux tasses	7,50


30118


30119


30120


30121

Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

matt poliert, Rand eingerollt
matt polished, rolled edge
pulido mate, borde enrollado
poli mat, bord enroulé

	cm	↑ cm	€
30118	21,5 x 13	1,5	7,90
30119	23,0 x 23	1,5	10,90
30120	20,0 x 11	1,5	8,00
30121	29,0 x 20	1,5	16,40


30119



Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

matt poliert, oval
matt polished, oval
pulido mate, oval
poli mat, ovale

	cm	↑ cm	€
30126	25,5 x 19,5	2	6,40


84253

Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

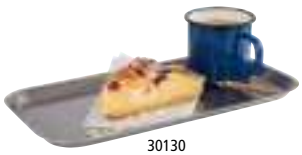
	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84251	26,0 x 20,0	1,5		4,80
84253	28,5 x 21,5	1,5		5,40



Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

Innenfläche ziseliert, Rand eingerollt
chiselled inner surface, rolled edge
superficie interior cincelada, borde enrollado
surface intérieure ciselée, bord enroulé

	cm	↑ cm	VE / unit	€ / pc.
30114	30 x 22	1,0	48	3,00

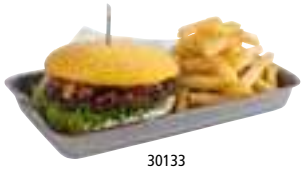

30130


30131



30132


30132


30133



30133


30134

Tablett „VINTAGE“
tray
bandeja
plateau

Antik-Edelstahl-Look
stainless steel antique look
acero estilo antiguo
acier style antique

	cm	↑ cm	€
30130	26,0 x 13,5	1,5	8,00
30131	34,0 x 18,0	1,5	13,20
30132	38,0 x 26,5	1,5	21,00
30133	25,5 x 16,0	3,0	16,00
30134	32,5 x 21,5	2,0	15,00

passende Schälchen / fitting bowls / cuencos adecuados / bols appropriés

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40655	7,5	5,5	0,17	3,20
40656	7,5	10,0	0,35	4,00

Wachspapier / greaseproof paper squares / papel alimenticio / papier alimentaire

	cm	pcs.		€ / set
40670	42 x 25	500	Motiv: Zeitung	59,00



40656 40655


30130



30132

Servierbeispiel
presentation example



Tablett „TREND“
baking sheet
bandeja
plateau

ein Backblech wird zum Serviertablett
a baking sheet which becomes a serving tray
una bandeja de hornear que se convierte en una bandeja de servir
un moule qui devient un plateau de service

	cm	↑ cm	€
13380	32 x 21,5	2	9,90



Naturschiefer speichert auf natürliche Weise Kälte besonders gut. Die Kanten der Platten sind gebrochen und nicht gesägt.

Natural slate stores cold particularly well in a natural way. The edges of the panels are broken and not sawn.

La pizarra natural almacena el frío especialmente bien de forma natural. Los bordes de las bandejas están rotos y no aserrados.

L'ardoise naturelle stocke particulièrement bien le froid de manière naturelle. Les bords des plateaux sont brisés et non sciés.

NEW

3 tlg.
3 pcs.







Kühlbox „SLATE“
refrigerated buffet display
expositor buffet frío
plateau buffet froid

SCHIEFER SLATE | PS POLYSTYROL | PE POLYETHYL. | GN

3-teilig, bestehend aus: 1 Basis aus schwarzem Polystyrol, 1 Naturschieferplatte, 1 Kühlakku (ohne Haube)

3 pcs., set consists of: 1 base made of black polystyrene, 1 natural slate tray, 1 cooler (without cover)

set de 3 compuesto por: 1 soporte de poliestireno negro, 1 bandeja de pizarra natural, 1 acumulador de frío (sin campana)

set de 3 composé de: 1 support en polystyrène noir, 1 plateau en ardoise naturelle, 1 accumulateur de froid (sans couvercle)

	cm	↑ cm	€
11645	58 x 38	6,5	80,00

Naturschieferplatte / natural slate tray / bandeja de pizarra natural / plateau ardoise naturelle

	cm	⫲ mm	€
00979 NEW	58 x 38	6 - 9	19,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	cm	↑ cm	€
10782	41 x 21	2,5	16,00

Basis / base / soporte / support

	cm	↑ cm	€
11619 NEW	52 x 32	5,5	49,00

GN Rolltophaube mit schwarzem Griff / GN rolltop cover with black handle / GN campana rolltop con mango negro / GN cloche rolltop avec poignée noire

	cm	↑ cm	GN	€
11075 NEW	53 x 32,5	19	1/1	62,00





GN 1/1 Naturschieferplatte „HOCHSTAPLER“
GN 1/1 natural slate tray
GN 1/1 bandeja de pizarra natural
GN 1/1 plat ardoise naturelle

METALL VERCHROMT | SCHIEFER SLATE | GN

	cm	↑ cm	⫲ mm	€
00966	53 x 32,5	6	6 - 9	35,80



Griffe verchromt, 4 cm Nutzhöhe
chrome plate handles, 4 cm distance



00990 **GN 1/1**



00991 **GN 1/2**



00992 **GN 1/3**



00993 **GN 1/4**

GN Naturschieferplatten
GN natural slate tray
GN bandeja de pizarra natural
GN plat ardoise naturelle

	cm	mm	GN	€
00990	53,0 x 32,5	6 - 9	1/1	15,80
00991	32,5 x 26,5	6 - 9	1/2	8,80
00992	32,5 x 17,6	6 - 9	1/3	5,40
00993	26,5 x 16,2	6 - 9	1/4	5,00
00973	53,0 x 16,2	6 - 9	2/4	6,50



00996

Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plat ardoise naturelle

	cm	mm		€
00996	45 x 30	6 - 9		12,60
00979 NEW	58 x 38	6 - 9	mit Saftrille / with juice groove	19,00



00994

Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plat ardoise naturelle

	cm	mm	€
00994	25 x 25	6 - 9	6,40
00995	30 x 30	6 - 9	9,50



00941



00942



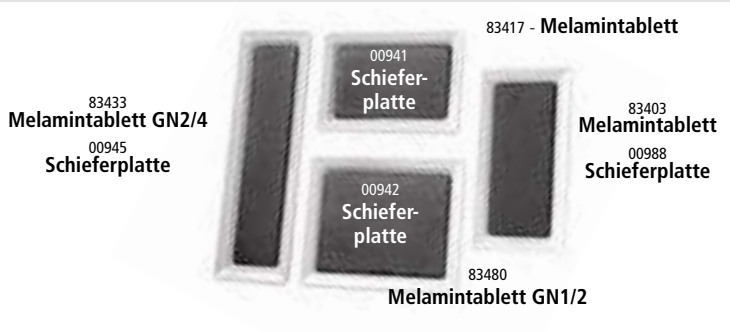
00945



00988

Naturschieferplatte
natural slate
bandeja de pizarra natural
plateau ardoise naturelle

	cm	mm	€
00941	24,0 x 15,0	6 - 9	4,20
00942	26,5 x 20,5	6 - 9	6,40
00943	47,0 x 10,0	6 - 9	6,40
00988	30,0 x 12,0	6 - 9	4,30





Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja pizarra natural
plat ardoise naturelle

mit Saftrille, Ø 9,5 cm Aussparung
with juice groove, with hole Ø 9,5 cm
con ranura para líquidos, con agujero Ø 9,5 cm
avec rigole, avec trou Ø 9,5 cm

	cm	mm		€
00947	33 x 24	6 - 9		11,00



mit Saftrille
with juice groove

Wachspapier / greaseproof paper squares / papel alimenticio / papier alimentaire

	cm	pcs.		€
40670	42 x 25	500	Motiv: Zeitung	59,00

Servier-Frittierkorb / fry baskets / cestitas para el servicio mesa / paniers pour le service sur table

	Ø cm	↑ cm	Griff / handle cm	Farbe / Colour		€
40601	9	8,5	9,0		stainless steel	11,20
40603	9	8,5	9,0		gold	13,60
40625 NEW	9	8,5	9,0		black mat	13,60



Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja pizarra natural
plat ardoise naturelle

mit 3 x Ø 6 cm Aussparung
with 3 holes, Ø 6 cm
con 3 agujeros, Ø 6 cm
avec 3 trous, Ø 6 cm

	cm	mm	€
00987	28 x 10	6 - 9	5,80



Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja pizarra natural
plat ardoise naturelle

mit Ø 6 cm Aussparung
with hole Ø 6 cm
con agujero Ø 6 cm
avec trou Ø 6,0 cm

	cm	mm	€
00986	25 x 12	6 - 9	4,20



Naturschieferplatte / Untersetzer
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plateau ardoise naturelle

mit 2 x Ø 6 cm Aussparung
with 2 holes Ø 6 cm
con 2 agujeros Ø 6 cm
avec 2 trous Ø 6 cm

	cm	mm	€
00971	15 x 8	6 - 9	3,40



Naturschieferplatte „STARTER“
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plat ardoise naturelle

	cm	mm	€
00937	20 x 10	6 - 9	3,10



00969

Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plat ardoise naturelle

	Ø cm	mm	€
00968	22	6 - 9	5,20
00969	28	6 - 9	7,30
00998	33	6 - 9	8,70
00999	38	6 - 9	12,80



Präsentationsmöglichkeit
presentation example



Tortenplatte / Servierplatte
cake stand
soporte para pastel
présentoir à gâteaux
drehbar
rotatable
giratorio
rotatif

	Ø cm	↑ cm	mm	€
00975	32	2,5	6 - 9	18,40



drehbare Servierplatte
rotatable cake stand



Rolltop-Set
rolltop set
rolltop set
rolltop set

3-teilig:
- **1 Edelstahltablett Ø 38 cm**
- **1 Naturschieferplatte Ø 33 cm**
- **1 Rolltophaube Ø 38 cm**

3 pcs.:
- 1 stainless steel tray Ø 38 cm
- 1 natural slate tray Ø 33 cm
- 1 rolltop cover Ø 38 cm

set de 3:
- 1 bandeja de acero inoxidable Ø 38 cm
- 1 bandeja de pizarra natural Ø 33 cm
- 1 campana abatible Ø 38 cm

set de 3:
- 1 plateau en acier inox 38 cm
- 1 plateau ardoise naturelle 33 cm
- 1 cloche basculante 38 cm

	Ø cm	↑ cm	€ / set
01000	38	24	48,50



3-stufige Etagère
3-tier tray
bandeja con tres alturas
étagère carré 3 hauteurs

SCHIEFER SLATE | HOLZ WOOD | NON SLIP FEET

Naturschiefer, Akazienholz
natural slate tray, wood akazie
bandeja de pizarra natural, madera de acacia
plateau ardoise naturelle, bois d'acacia

	Ø cm	↑ cm	✳ mm	€
00960	30 / 25 / 20	34	6 - 9	30,00



2-stufige Etagère
2-tier tray
bandeja dos alturas
étagère carré 2 hauteurs

SCHIEFER SLATE | METALL VERCHROMT | NON SLIP FEET

Naturschiefer
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plateau ardoise naturelle

	Ø cm	↑ cm	✳ mm	€
00989	25 / 20	24	6 - 9	15,30



Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plateau ardoise naturelle

SCHIEFER SLATE | GLAS GLASS | NON SLIP FEET

2-teilig: Naturschieferplatte mit Glashaube
2 pcs.: natural slate tray with glass cover
set de 2: bandeja de pizarra natural con tapa de cristal
set de 2: plateau ardoise naturelle avec cloche en verre

	Ø cm	↑ cm	✳ mm	€ / set
00984	10,5	8	6 - 9	8,50



Naturschieferplatten, 4er Set
natural slate tray, 4 pcs.
bandeja pizarra natural, set de 4
plateau ardoise naturelle, set de 4

SCHIEFER SLATE | NON SLIP FEET

	cm	✳ mm	pcs.	€ / set
00997	10 x 10	6 - 9	4	8,50



NEW SQUARE

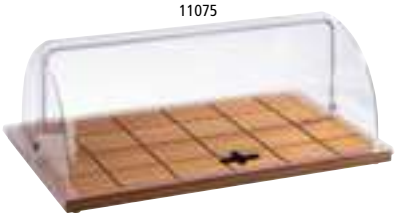


NEW



00758 **GN 1/1**

11075



GN 1/1 Buffetbrett „SQUARE“

GN 1/1 buffet board
GN 1/1 tabla de buffet
GN 1/1 planche de buffet

aus geöltem Eichenholz
made of oiled oak wood
de madera de roble aceitada
en bois de chêne huilé

HOLZ WOOD | NON SLIP FEET | GN | Made in the EU

	cm	↑ cm	GN	€
00758	53,0 x 32,5	2,5	1/1	46,00

passende Haube / suitable cover / campana adecuada / cloche appropriée

	cm	↑ cm	GN	€
11075	53,0 x 32,5	19	1/1	62,00



Haube fixiert sich auf dem Brett, rutschfest
cover fixes itself on the board, non-slip

NEW



00759 **GN 1/2**

11073



GN 1/2 Buffetbrett „SQUARE“

GN 1/2 buffet board
GN 1/2 tabla de buffet
GN 1/2 planche de buffet

aus geöltem Eichenholz
made of oiled oak wood
de madera de roble aceitada
en bois de chêne huilé

HOLZ WOOD | NON SLIP FEET | GN | Made in the EU

	cm	↑ cm	GN	€
00759	32,5 x 26,5	2,5	1/2	30,00

passende Haube / suitable cover / campana adecuada / cloche appropriée

	cm	↑ cm	GN	€
11073	33 x 28	17	1/2	29,00



Haube fixiert sich auf dem Brett, rutschfest
cover fixes itself on the board, non-slip

NEW



00760 **GN 2/4**

GN 2/4 Buffetbrett „SQUARE“
GN 2/4 buffet board
GN 2/4 tabla de buffet
GN 2/4 planche de buffet

HOLZ WOOD · NON SLIP FEET · GN · Made in the EU

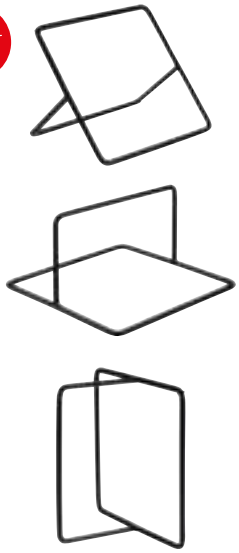
aus geöltem Eichenholz
made of oiled oak wood
de madera de roble aceitada
en bois de chêne huilé

	cm	↑ cm	GN	€
00760	53,0 x 16,2	2,5	2/4	30,00



Präsentationsmöglichkeit
presentation example

NEW



Buffetständer „SQUARE“
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

METALL · PVC KUNSTSTOFF

Metall, mit schwarzer Antirutschbeschichtung
metal, with black anti-slide coating
metal, con revestimiento antideslizante negro
métal, avec revêtement antidéparant noir

	cm	↑ cm	€
33305	12 x 12	7	7,00







Präsentationsmöglichkeit | presentation example

NEW



11705



11706

Buffetbrett
buffet board
tabla de buffet
planche de buffet

HOLZ WOOD · KUNSTLEDER LEATHERETTE

für Karaffen, mit 3 Einsätzen Ø 11 cm aus Kunstleder, aus geöltem Eichenholz
for carafes, with 3 leatherette inserts Ø 11 cm, made of oiled oak wood
para jarras, con 3 inserciones de imitación de cuero Ø 11 cm, de madera de roble aceitada
pour pichets, avec 3 inserts en cuir synthétique Ø 11 cm, en bois de chêne huilé

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
11705	47 x 19	2		natural oak	82,00
11706	47 x 19	2		dark oak	82,00

passende Karaffe / suitable carafe / jarra a juego / pichet approprié

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10690	9,5	31	1,0	15,90

6 Einsätze aus Kunstleder / 6 leatherette inserts / 6 insercions de imitación de cuero / 6 inserts en cuir synthétique

	Ø cm	Farbe / Colour		pcs.	€ / set
35716	11		anthracite	6	17,40



Kunstledereinsatz herausnehmbar
removable leatherette insert

SERVING BOARDS



NEW



Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

aus geöltem Akazienholz
made of oiled acacia wood
de madera de acacia aceitada
en bois d'acacia huilé

HOLZ WOOD

	cm	↑ cm	€
00793	25 x 17	1,5	12,00

NEW



Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

aus geöltem Akazienholz
made of oiled acacia wood
de madera de acacia aceitada
en bois d'acacia huilé

HOLZ WOOD

	cm	↑ cm	€
00792	37 x 8	2	10,00



Präsentationsmöglichkeit
presentation example

NEW



Servierschale
serving bowl
cuenca de servir
bol de service

aus geöltem Akazienholz
made of oiled acacia wood
de madera de acacia aceitada
en bois d'acacia huilé

HOLZ WOOD

	cm	↑ cm	€
00790	16,5 x 9	2	10,00
00791	23,5 x 13	2	12,00



mit Absatz Ø 5 cm
with hole Ø 5 cm

2 tlg.
2 pcs.



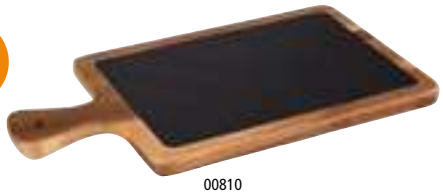
Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

SCHIEFER SLATE | HOLZ WOOD

2-teilig: 1 Holzbrett aus Akazienholz + 1 Naturschieferplatte
2 pcs.: 1 wood board made of acacia wood + 1 natural slate tray
set de 2: 1 tabla de madera de acacia + 1 pizarra natural
set de 2: 1 planche en bois d'acacia + 1 ardoise naturelle

	cm	↑ cm	€ / set
00814	28 x 17,5	2	16,00

2 tlg.
2 pcs.



00810



00811



00812



00813

Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

SCHIEFER SLATE | HOLZ WOOD

2-teilig: 1 Holzbrett aus Akazienholz + 1 Naturschieferplatte
2 pcs.: 1 wood board made of acacia wood + 1 natural slate tray
set de 2: 1 tabla de madera de acacia + 1 pizarra natural
set de 2: 1 planche en bois d'acacia + 1 ardoise naturelle

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	€ / set
00810	26 x 18	2	8	15,00
00811	33 x 20	2	8	18,40
00812	40 x 15	2	5	23,40
00813	43 x 12	2	12	18,40

Präsentationsmöglichkeit
presentation example



00813

mit Hängeloch Ø 2 cm / with a handle-hole Ø 2 cm



00897



00898



40635

00899

Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

Servierbrett aus geöltem Akazienholz
serving board made of oiled acacia wood
tabla de servir de madera de acacia aceitada
planche en bois avec plateau en bois d´acacia huilé

	cm	↑ cm	€
00897	30 x 15	2	13,60
00898	30 x 18	2	16,00
00899	35 x 25	2	22,40



Servierbrett „SHARING“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

Servierbrett aus geöltem Akazienholz
serving board made of oiled acacia wood
tabla de servir de madera de acacia aceitada
planche en bois d´acacia huilé

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
00887	51,5 x 18	1,5	8,5	33,00



00867



00868

Servierbrett „AKAZIE-SCHIEFER“
serving board
tabla de servir
planche de service

SCHIEFER SLATE | HOLZ WOOD

raffiniertes, rustikales Servierbrett aus Akazienholz, ausgestattet mit einem Naturschieferstreifen zur Kennzeichnung
wood with slate, markable
madera con pizarra, se puede marcar
bois avec ardoise, on peut mettre une inscription

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
00867	30,5 x 13	1,5	10	18,00
00868	36,5 x 15	1,5	12	23,00
00869	42,0 x 18	1,5	14	26,00



00870



00873



00875

Servierbrett „OLIVE“
serving board
tabla de servir en madera de olivo
planche de service en bois d'olivier

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, mit 19 mm Aufhäng Bohrung, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
00870	25 x 17,0	1,5		32,00
00871	30 x 20,5	2,0		52,00
00873	40 x 15,0	1,5	11	56,00
00874	44 x 20,0	2,0	12	72,00
00875	19 x 12,5	1,5	6	23,00
00876	25 x 16,0	1,5	8	35,00
00877	31 x 20,0	1,5	9	52,00



00905



00906

Servierbrett „OLIVE“
serving board
tabla de servir
planche de service

aus geöltem Olivenholz, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	cm	↑ cm	€
00905	25,5 x 16,5	1,5	12,00
00906	35,0 x 20,5	1,5	22,00



00818



06510



06512

Servier- und Tortenplatte
cake stand
porta pasteles
présentoir à gâteaux

Eichenholz geölt, mit Saftrille
oak wood oiled, with juice groove
madera de roble aceitada, con ranura para líquidos
bois de chêne huilé, avec rigole

	Ø cm	↑ cm	€
00818	32	2,0	30,00



06520

Präsentationsmöglichkeit
presentation example

passende Hauben / cover / campana / cloche

	Ø cm	↑ cm	€
06510	30	11,5	5,90
06512	30	11,5	8,20
06520	30	22	40,00

Ø 9,5 cm





40601

Servierbrett „OAK“
serving board
tabla de servir
planche de service

aus geöltem Eichenholz, Saftrille, ø 9,5 cm Aussparung
made of oiled oak, with juice groove, with hole ø 9.5 cm
de madera de roble aceitada, con ranura para líquidos, con agujero ø 9,5 cm
en bois chêne huilé, avec rigole, avec trou ø 9,5 cm

	cm	↑ cm	€
00808	37 x 25	2	29,00



mit Saftrille
with juice groove

SERVING BOARD





beidseitig nutzbar
double-sided usable

Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

aus geöltem Eichenholz, mit 8 Vertiefungen Ø 6 cm
made of oiled oak wood, with 8 notches Ø 6 cm
de madera de roble aceitada con 8 ranuras Ø 6 cm
en bois de chêne huilé avec 8 encoches Ø 6 cm

	cm	↑ cm	€
00809	100 x 14	1,5	42,00

Präsentationsmöglichkeit
presentation example



40636
Henkelbecher
beaker

mit Hängeloch Ø 2 cm / with a handle-hole Ø 2 cm



mit Hängeloch Ø 1,5 cm
with a handle-hole Ø 1,5 cm



Präsentationsmöglichkeit
presentation example

Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

aus geöltem Buchenholz mit Daumenmulde auf einer Seite
made of oiled beech wood with thumb recess on one side
de madera de haya aceitada con hueco para el pulgar en un lado
en bois de hêtre huilé avec encoche pour le pouce sur un côté

	cm	↑ cm	€
00817	60 x 19,5	2	29,00

NEW SIMPLY WOOD



Eiche, das widerstandsfähigste europäische Holz, ist seit jeher Ausdruck von Qualität, Kraft und Energie.
Eichen werden uralt und riesengroß, sind unvergleichlich stark und standfest.

Oak, the most resistant European wood, has always been an expression of quality, strength and energy.
Oaks grow to be ancient and huge, are incomparably strong and stable.

El roble, la madera europea más resistente, siempre ha sido una expresión de calidad, fuerza y energía.
Los robles se vuelven antiguos y enormes, son incomparablemente fuertes y estables.

Le chêne, le bois européen le plus résistant, est depuis toujours l'expression de la qualité, de la force et de l'énergie.
Les chênes deviennent très vieux et gigantesques, ils sont incomparablement forts et stables.

NEW



00750



00751



00752

Servierbrett „SIMPLY WOOD“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD | LEDER LEATHER | Made in the EU

Eichenholz geölt, mit Aufhängeloch Ø 1,5 cm, mit Lederband
oak wood oiled, with handle hole Ø 1,5 cm, with leather strap
madera de roble aceitada, con agujero para colgar Ø 1,5 cm, con correa de cuero
bois de chêne huilé, avec trou de suspension Ø 1,5 cm, avec ruban en cuir

	cm	↑ cm	→ Griff / handle	€
00750	20 x 20	2	8	25,00
00751	27 x 17	2	8	29,00
00752	32 x 22	2	8	39,00



mit Lederband
with leather strap

NEW



Tablett / Sushiboard „SIMPLY WOOD“
tray / sushiboard
bandeja para sushi
plateau sushi

HOLZ WOOD | Made in the EU

aus geöltem Eichenholz
made of oiled oak wood
de madera de roble aceitada
en bois de chêne huilé

	cm	↑ cm	€
00753	35 x 17	2	22,00

NEW



GN 1/3 Servierbrett „SIMPLY WOOD“
GN 1/3 serving board
GN 1/3 tabla de servir
GN 1/3 planche de service

HOLZ WOOD · GN · Made in the EU

Eichenholz geölt, mit Vertiefung Ø 4 cm, mit Saftrinne
oak wood oiled, with notch Ø 4 cm, with juice groove
madera de roble aceitada, con ranura Ø 4 cm, con ranura para líquidos
bois de chêne huilé, mit avec encoche Ø 4 cm, avec rigole

	cm	↑ cm	GN	€
00754	32,5 x 17,6	2	1/3	22,00

NEW



Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD · Made in the EU

Eichenholz, geölt, 2 Vertiefungen Ø 4,5 cm, 1 Vertiefung Ø 3 cm, mit 2 Griffmulden
oak wood oiled, 2 notches Ø 4,5 cm, 1 notch Ø 3 cm, with 2 recessed handles
madera de roble aceitada, 2 ranuras Ø 4,5 cm, 1 ranura Ø 3 cm, con 2 asas empotradas
bois de chêne huilé, 2 encoches Ø 4,5 cm, 1 encoche Ø 3 cm, avec 2 poignées encastrées

	cm	↑ cm	€
00835	15 x 9	1,5	10,00

passende Gläser / fitting glasses / tarros de vidrio adecuados / verrines appropiées

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82350	5,5	6	0,075	12	22,70
82351	5,5	9	0,145	12	24,80

NEW







Servierbrett „PIZZA“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD · Made in the EU

Eichenholz geölt, mit Saftrinne, mit 2 Griffmulden
oak wood oiled, with juice groove, with 2 recessed handles
madera de roble aceitada, con ranura para liquidos, con 2 asas empotradas
bois de chêne huilé, avec rainure à jus, avec 2 poignées encastrées

	Ø cm	↑ cm	€
00755	24	2	22,00
00756	29	2	26,00
00757	34	2	30,00



mit 2 Griffmulden an der Unterseite
with 2 recessed handles on the bottom

NEW



Serviertablett
serving tray
bandeja para servir
plateau de service

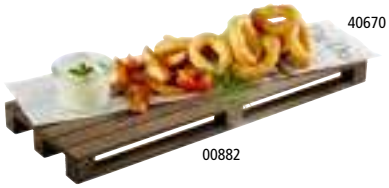
HOLZ WOOD · Made in the EU

aus geöltem Eichenholz, mit 2 Griffmulden
made of oiled oak wood, with 2 recessed handles
de madera de roble aceitada, con 2 asas empotradas
en bois de chêne huilé, avec 2 poignées encastrées

	cm	↑ cm	€
00761	45 x 35	6	44,00


00880


00881


40670
00882

Servierbrett „GENUSSPALETTE“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

Genusspalette im Kleinformat, Birke
mini serving palett, birch
tabla de servir, formato pequeño, abedul
planche de service, petit format, bouleau

	cm	↑ cm	€
00880	20 x 12	3	10,00
00881	30 x 20	3	12,00
00882	40 x 15	3	14,80


01016


01017


40556
40555
30356
01016

Table Caddy „OLIVE“
table barrel
caddy de mesa
caddy de table

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz
oiled olive wood
de madera de olivo aceitada
en bois d'olivier huilé

	cm	↑ cm	€
01016	22 x 15	6	21,00
01017	25 x 18	6	29,00


3 x 40504
30356
01016

Allzweckstreuer, 12 er Set / shaker, 12 pcs. / dosificador, set de 12 / salières/poivrières set de 12

	cm	↑ cm	ltr.	€ / set
40504	4 x 4	10	0,07	23,40

passende Brottasche / suitable bread basket / panera a juego / corbeilla assortie

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30356	12 x 11,5	11,5		6,80

passende Mühlen / suitable mills/ molinos de ajuste / moulins assortis

	ø cm	↑ cm	€
40555	6	15,5	33,20
40556	6	15,5	33,20



Wachspapier „SNACKHOLDER“
greaseproof paper squares
papel alimenticio
papier alimentaire

PAPIER PAPER

Made in the EU

	cm	pcs.		€ / set
40670	42 x 25	500	Motiv: Zeitung	59,00



0,15 ltr.
01010



0,25 ltr.
01011



0,50 ltr.
01012

Schale „OLIVE“
bowl
cuenco
bol

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
01010	10,0	4,0	0,15	10,00
01011	12,5	4,5	0,25	13,80
01012	15,0	6,0	0,50	20,00



3 Größen ineinander
3 sizes in each other



0,05 ltr.
00843



0,10 ltr.
00844

Schale „OLIVE“
bowl
cuenco
bol

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	cm	↑ cm	ltr.	€
00843	12,0 x 7,5	2,5	0,05	7,80
00844	16,5 x 9,5	2,5	0,10	10,00



0,20 ltr.
00907



0,30 ltr.
00908



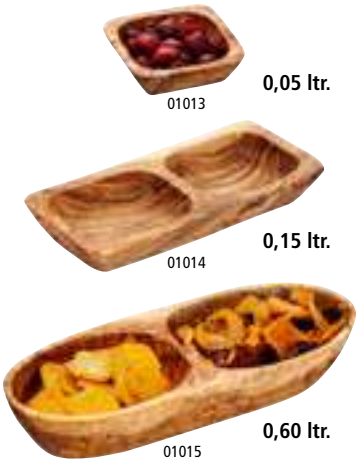
0,40 ltr.
01023

Schale „OLIVE“
bowl
cuenco
bol

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	cm	↑ cm	ltr.	€
00907	13 x 8	6,5	0,2	6,60
00908	16 x 9	7,0	0,3	10,00
01023	25 x 8,5	7,5	0,4	18,00



Schale „OLIVE“
bowl
cuenco
bol

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz
oiled olive wood
de madera de olivo aceitada
en bois d'olivier huilé

	cm	↑ cm	ltr.	€
01013	7,5 x 7,5	2,5	0,05	5,00
01014	17,5 x 8,5	2,5	0,15	12,40
01015	26,5 x 11,5	5,0	0,60	19,00



Servierbeispiel - Lieferung ohne Gläser
delivery without glasses

Holzbox „TABLE“
woodbox
caja madera
base bois

HOLZ WOOD

Akazienholz, 3 Fächer (6,5 x 6,5 cm) / acacia wood, 3 compartments (6,5 x 6,5 cm) / madera de acacia, 3 compartimentos (6,5 x 6,5 cm) / bois d'acacia, 3 compartiments (6,5 x 6,5 cm)

	cm	↑ cm	inner size cm	€
11727	23,5 x 8,5	4,5	6,5 x 6,5 je Fach / each compartment	12,90



Servierbeispiel - Lieferung ohne Gläser
delivery without glasses



Servierbrett „NARROW I“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

Akazienholz, mit 3 Vertiefungen Ø 4 cm / acacia wood, with 3 notches Ø 4 cm
madera de acacia, con 3 ranuras Ø 4 cm / bois d'acacia, avec 3 encoches Ø 4 cm

	cm	↑ cm	€
00864	22 x 8	1,5	9,90

passende Schälchen / fitting bowls / cuencos adecuados / bols appropriés

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
82312	6	5,5	0,08	glass / 12 pcs	27,60
40685	6	3,0	0,05	stainless steel	2,40



Servierbeispiel - Lieferung ohne Schälchen
delivery without bowls

Servierbrett „NARROW II“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

Akazienholz, mit 3 Vertiefungen Ø 6 cm
acacia wood, with 3 notches Ø 6 cm
madera de acacia, con 3 ranuras Ø 6 cm
bois d'acacia, avec 3 encoches Ø 6 cm

	cm	↑ cm	€
00878	31 x 11	2	11,20

passende Schälchen / fitting bowls / cuencos adecuados / bols appropriés

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
40686	8	4,5	0,17	stainless steel	3,60

BUFFET BOARDS „PROFI“





06512

Ø 33 cm

00805



06521

Ø 39 cm

00816

Buffetbrett „PROFI“
buffet board
tabla de buffet
planche de buffet

HOLZ WOOD · NON SLIP FEET · Made in the EU

aus geöltem Eichenholz, Saftrinne, mit Antirutschfüßchen
made of oiled oak, with juice groove and non-slip feet
de madera de roble aceitada, con ranura para líquidos y pies antideslizantes
en bois chêne huilé, avec rigole et pieds antidérapants

	Ø cm	↑ cm	€
00805	33	4,5	68,00
00816	39	4,5	110,00

Frischhaltehaube / cover / campana / cloche

PS POLYSTYROL · Made in Germany

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
06512	30	11,5	00805	8,20

Frischhaltehaube / cover / campana / cloche

PC POLYCARB.

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
06519	21	17	00815	30,00
06520	30	22	00805	40,00
06521	36	27	00816	74,00



00807



00806

11016
GN 1/1



00806

Buffetbrett „PROFI“
buffet board
tabla de buffet
planche de buffet

HOLZ WOOD · NON SLIP FEET · Made in the EU

aus geöltem Eichenholz, Saftrinne, mit Antirutschfüßchen
made of oiled oak, with juice groove and non-slip feet
de madera de roble aceitada, con ranura para líquidos y pies antideslizantes
en bois chêne huilé, avec rigole et pieds antidérapants

	cm	↑ cm	€
00807	38 x 32,0	4,5	72,00
00806	58 x 37,5	4,5	110,00

Rolltophaube / rolltop cover / campana rolltop / cloche rolltop

PC POLYCARB. · Made in Germany

	Ø cm	↑ cm	fits to	GN	€
11016	53,0 x 32,5	19	00806	1/1	32,00

CUTTING BOARDS





Brotschneidebrett
cutting board
tabla de cortar
planche à découper

Walnussholz / walnut wood / madera de nogal / bois de noyer

	cm	↑ cm	GN	€
00911	35,4 x 32,5	3,5	2/3	77,00



praktisches Krümelfach
practical crump shelf



praktisches Krümelfach
practical crump shelf

Brotschneidebrett „LETTER“
cutting board
tabla de cortar
planche à découper

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

	cm	↑ cm	€
00886	48 x 34	3,5	36,00



00885

Brotschneidebrett
cutting board
tabla de cortar
planche à découper

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

	cm	↑ cm	GN	€
00883	47,5 x 32,0	2		30,00
00884	53,0 x 32,5	2	1/1	31,00
00885	60,0 x 40,0	2		36,00



praktisches Krümelfach
practical crump shelf



Brotschneidebrett
cutting board
tabla de cortar
planche à découper

Rubberwood / rubberwood / madera de caucho / bois d'hévéa

	cm	↑ cm	GN	€
00955	47,5 x 32,0	2		27,00
00956	53,0 x 32,5	2	1/1	29,00
00957	60,0 x 40,0	2		34,00



praktisches Krümelfach
practical crump shelf



00510

Serviertablett „HAPPY HOUR“
tray
bandeja
plateau

rutschfeste Oberfläche
non-slip surface
superficie antideslizante
surface antidérapante

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00510	32	1,5		23,00
00511	38	1,5		28,00
00515	43	1,5		32,00



00500



00506

Bierglasträger „NON SLIP“
beer rack
bandeja para cerveza
porte verre à bière

rutschfeste Oberfläche
non-slip surface
superficie antideslizante
surface antidérapante

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00500	36	3,5		21,00
00506	28 x 20	1,5		9,60



00548

Tablett „GASTRO“
tray
bandeja
plateau

rutschfeste Oberfläche
non-slip surface
superficie antideslizante
surface antidérapante

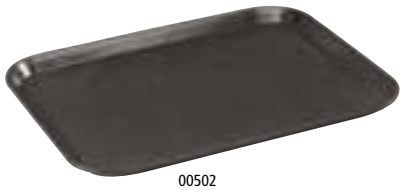
	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00547	27,5	2		7,60
00548	35,5	2		9,60
00549	40,5	2		11,40



Tablett „BISTRO“
tray
bandeja
plateau

rutschfest, mit 2 Griffmulden und Stapelrand
non-slip, two open handles, stackable edge
antideslizante, con 2 asas y borde apilable
antidérapant, avec 2 poignées et bord d'empilage

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84045	35,5	4,5		26,00



00502

Serviertablett „NON SLIP“
tray non-slip
bandeja
plateau

rutschfeste Oberfläche
non-slip surface
superficie antideslizante
surface antidérapante

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00502	53,0 x 32,5	1,5	1/1		25,00
00508	46,0 x 36,0	2,0			22,90



00526

Tablett
tray
bandeja
plateau

rutschfest, Holzdekor-Laminat
non-slip, coated wood
antideslizante, decoración madera láminae
antidérapant, décor bois laminé

	cm	↑ cm	€
00524	43,5 x 31,5	1,5	19,00
00525	52,0 x 39,0	1,5	24,60
00526	60,5 x 42,5	1,5	30,00



00528

Tablett
tray
bandeja
plateau

rutschfest, Mahagonifurnier
non-slip, woodform, mahogany
antideslizante, revestimento de caoba
antidérapant, placage en acajou

	Ø cm	↑ cm		€
00528	31,0	3,5	hoher Rand	19,00
00529	35,5	3,5	hoher Rand	25,00



00521

Tablett
tray
bandeja
plateau

rutschfest, Holzdekor-Laminat
non-slip, coated wood
antideslizante, limando decoracion madera
antidérapant, décor bois stratifié

	cm	↑ cm	€
00521	26 x 20	1	8,60
00522	29 x 21	1	11,20

FAST FOOD TRAYS





00535



00536



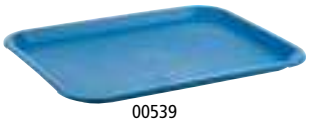
00537



00538



00534



00539

Fast Food-Tablett
snack tray
bandeja autoservicio y snacks
plateau self-service et snacks

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00530	35 x 27,0	2			3,70
00535	41 x 30,5	2			5,00
00540	45 x 35,5	2			6,20
00552	53 x 32,5	2	1/1		7,60

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00531	35 x 27,0	2			3,70
00536	41 x 30,5	2			5,00
00541	45 x 35,5	2			6,20
00553	53 x 32,5	2	1/1		7,60

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00532	35 x 27,0	2			3,70
00537	41 x 30,5	2			5,00
00542	45 x 35,5	2			6,20
00554	53 x 32,5	2	1/1		7,60

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00533	35 x 27,0	2			3,70
00538	41 x 30,5	2			5,00
00543	45 x 35,5	2			6,20
00555	53 x 32,5	2	1/1		7,60

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00534 NEW	35 x 27,0	2			3,70

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00539 NEW	35 x 27,0	2			3,70





stapelbar
stackable

CAKE STANDS





83890



83892

Servier- und Tortenplatte „CASUAL“
cake plate
porta pasteles
présentoir à gâteaux

	Ø cm	↑ cm	€
83890	31	8	28,60
83891	31	16	36,00

	cm	↑ cm	€
83892	31 x 31	8	32,00
83893	31 x 31	16	39,00



00468



00469

Servier- und Tortenplatte
cake stand
porta pasteles
présentoir à gâteaux

Rand fixiert die Haube, mit Antirutschfüßchen
carved edge fixes the cover, with non-slip feet
ranura para fijar bien la campana, con pies antideslizantes
bord rainuré pour maintenir ferme la cloche, avec pieds antidérapants



06520

00468

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	fits to cover	€
00468	31	3,5		06520	18,40
00469	31	3,5		06520	18,40





Servier- und Tortenplatte
cake stand
porta pasteles
présentoir à gâteaux

Eichenholz geölt, mit Saftrinne
oak wood oiled, with juice groove
madera de roble aceitada, con ranura para líquidos
bois de chêne huilé, avec rigole

	Ø cm	↑ cm	€
00818	32	2,0	30,00

passende Hauben / suitable for covers / campanas adecuadas / cloches appropriées

	Ø cm	↑ cm	€
06520	30	22	40,00
06510	30	11,5	5,90



33292



33294



33296



33297

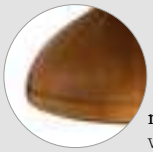
Servier- und Tortenplatte „ACACIA“
cake stand
porta pasteles
présentoir à gâteaux

HOLZ WOOD

Akazienholz geölt, möbelschonende Unterseite
acacia wood oiled, furniture-friendly underside
madera de acacia aceitada, con base anti rayaduras
bois d'acacia huilé, avec revêtement antirayures

	ø cm	↑ cm	€
33292	24,0	8	50,00
33293	24,0	16	65,00
33294	33,0	8	70,00
33295	33,0	16	96,00
33296	38,5	8	86,00
33297	38,5	16	112,00





mit Rille
with groove

PC POLYCARB.

Frischhaltehaube / cover / campana / cloche

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
06519	21	17	33292, 33293	30,00
06520	30	22	33294, 33295	40,00
06521	36	27	33296, 33297	74,00



Servier- und Tortenplatte
cake stand
porta pasteles
présentoir à gâteaux

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

matt poliert, drehbar, möbelschonende Unterseite
matt polished, rotating, furniture-friendly underside
pulido mate, giratoria, con base anti rayaduras
poli mat, pivotant, avec revêtement antirayures

	Ø cm	↑ cm	€
00463	30,5	9	47,00



Servier- und Tortenplatte
cake stand
porta pasteles
présentoir à gâteaux

EDELSTAHL STAINLESS INOX — Made in Germany

matt poliert / matt polished / pulido mate / poli mat

	Ø cm	↑ cm	€
00046	31	3	15,00

NEW



Auslagen- / Kuchenplatte
display / cake plate
expositor / plato para tartas
présentoir / assiette à gâteau

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10 — Made in Germany

ideale Größe für Baumkuchen / Stollen
ideal size for Baumkuchen / Stollen
tamaño ideal para Baumkuchen / Stollen
taille idéale pour Baumkuchen / Stollen

	cm	↑ cm	€
00047	40 x 16	2,5	14,95

SUPER DOME





06525 **Ø 30 cm**

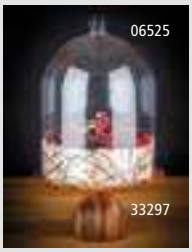
Frischhaltehaube „SUPER DOME“
cover
campana
cloche

schwere, glasklare Qualität
stable, crystal clear quality
muy resistente y transparencia cristalina
haute résistance et transparence

	Ø cm	↑ cm	€
06525	30	40	74,00

passende Servier-/Tortenplatten / suitable cake stands / porta pasteles compatibles / présentoirs à gâteaux compatibles

	Ø cm	↑ cm	fits to	Farbe / Colour	€
00468	31,0	3,5	06525		18,40
33294	33,0	8,0	06525		70,00
33295	33,0	16,0	06525		96,00





Präsentationsmöglichkeiten
presentation examples



Frischhaltehaube
cover
campana
cloche

schwere, glasklare Qualität
stable, crystal clear quality
calidad estable y transparencia cristalina
qualité stable et clarté cristalline

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
06519	21	17	84941, 84942	30,00
06520	30	22	85034, 84177, 83891, 83890, 83884, 998, 975, 469, 468, 463, 462, 46	40,00
06521	36	27	84945, 84946	74,00



11952



11951

Besteckbehälter
cutlery box
recipiente para cubiertos
récipient pour couverts

HOLZ WOOD

Akazienholz, 4 Fächer (26 x 11,5 cm)
acacia wood, 4 compartments (26 x 11,5 cm)
madera de acacia, 4 compartimentos (26 x 11,5 cm)
bois d'acacia, 4 compartiments (26 x 11,5 cm)

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
11952	51 x 28	13		nature	48,00
11951	51 x 28	13		vintage white	48,00



11949



11948

Besteckbehälter mit Deckel
cutlery box with cover
caja de cubiertos con tapa
range-couverts avec couvercle

HOLZ WOOD · ACRYL ACRYLIC

Akazienholz, 4 Fächer (26 x 11,5 cm), mit Deckel
acacia wood, 4 compartments (26 x 11,5 cm), with cover
madera de acacia, 4 compartimentos (26 x 11,5 cm), con tapa
bois d'acacia, 4 compartiments (26 x 11,5 cm), avec couvercle

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
11949	51 x 28	14,5		nature	74,00
11948	51 x 28	14,5		vintage white	70,00





GN 1/1 Besteckbehälter
GN 1/1 dispenser GN
GN 1/1 dispensador de cubiertos
GN 1/1 bac à couverts

PP POLYPROPY. · METALL VERCHROMT · GN

in Handarbeit geflochten, 4 Mulden, Kunststoff-Geflecht, Drahtgestell, braun-schwarz
hand-woven, 4 troughs, plastic wickerwork, wire frame, brown-black
cesta trensada a mano, 4 compartimentos, mimbre de plástico, marco de alambre, marrón-negro
corbeille tressée à main, 4 compartiments, plastique tressé, armature en fil métallique, brun-noir

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	GN	€
11966	53 x 32,5	9		1/1	41,00



GN 1/1 Besteckbehälter
GN 1/1 cutlery dispenser
GN 1/1 dispensador de cubiertos
GN 1/1 bac à couverts

PP POLYPROPY. · METALL VERCHROMT · GN

4 Mulden, Kunststoff-Geflecht, Drahtgestell, beige
4 troughs, plastic wickerwork, wire frame, beige
4 compartimentos, mimbre de plástico, marco de alambre, beige
4 compartiments, plastique tressé, structure métallique, beige

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	GN	€
11965	53 x 32,5	10		1/1	27,40



11954



11960

GN 1/1 Besteckbehälter
GN 1/1 cutlery bin
GN 1/1 recipiente para cubiertos
GN 1/1 récipients pour couverts

4 Mulden
4 troughs
4 compartimentos
4 compartiments

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	GN	€
11954	53 x 32,5	10		1/1	7,80
11955	53 x 32,5	10		1/1	7,20

3 Mulden, 3 Köcher
3 troughs, 3 cutlery baskets
3 compartimentos, 3 cestas para cubiertos
3 compartiments, 3 corbeilles à couverts

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	GN	€
11960	53 x 32,5	10		1/1	7,80



Besteckbehälter
cutlery basket
recipiente para cubiertos
récipients pour couverts

4 Löcher inklusive 4 Edelstahl Köcher
4 holes including 4 stainless baskets
4 agujeros con 4 cestas de acero inoxidable
4 trous avec 4 corbeilles en acier inox

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
93321	27 x 27	15		79,00



11998 11999

Besteckköcher
cutlery basket
cesta para cubiertos
corbeille à couverts

Polyethylen weiß / polyethylene white plastic / polietileno blanco / polyéthylène blanc

	Ø cm	↑ cm	€
11998	9,5	13,5	2,90

Edelstahl matt poliert / stainless steel matt polished / acero inoxidable pulido mate / acier inox poli mat

	Ø cm	↑ cm	€
11999	9,5	13,5	8,60



Besteckkasten „INDUSTRIAL“
cutlery box
caja para cubiertos
boîte pour couverts

Metall, schwarz
metal, black
metal, negro
métal, noir

	cm	↑ cm	ltr.	€
40676	23,0 x 15,5	13,0	2,4	15,20

NAPKIN HOLDERS





Serviettenhalter
napkin holder
servilletero
porte-serviettes

EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert / matt polished / pulido mate / poli mat

	cm	↑ cm	€
11730	17 x 17	5	19,00



Serviettenhalter
napkin holder
servilletero
porte-serviettes

EDELSTAHL STAINLESS INOX

NON SLIP FEET

hochglanzpoliert, für Servietten mit 1/8 Falz, Füße mit rutsch- und kratzfester Gummierung
mirror polished, for napkins with 1/8 fold, feet with non-slip and scratch-resistant rubber coating
pulido brillante, para servilletas plegado 1/8, pies con revestimiento de goma antideslizante y anti rayaduras
poli brillant, pour serviettes pliage 1/8, pieds avec caoutchouc antidérapant et antirayures

	cm	↑ cm	€
11720	10 x 11,5	18,5	13,60



11767



11768

Serviettenhalter „HERO“
napkin holder
servilletero
porte-serviettes

METALL VERCHROMT

für ca. 65 Cocktailservietten, inklusive Beschwerer
for approx. 65 cocktail napkins, including weight
para aprox. 65 servilletas cocktail, con barrita de contrepeso
pour environ 65 serviettes cocktail, avec barre de contrepoids

	cm	↑ cm	€
11767	14,5 x 14,5	10	11,00

für ca. 95 Servietten 1/4 Falz, inklusive Beschwerer
for approx. 95 napkins 1/4 fold, including weight
para aprox. 95 servilletas de plegado ¼, con barrita de contrepeso
pour environ 95 serviettes pliage ¼, avec barre de contrepoids

	cm	↑ cm	€
11768	18,5 x 18,5	14	14,00



inklusive Beschwerer
including weight



11770



11771

Serviettenhalter „URBAN“
napkin holder
servilletero
porte-serviettes

Black is beautiful · METALL

für ca. 50 Servietten 1/4 Falz, inklusive Beschwerer
for approx. 50 napkins 1/4 fold, including weight
para aprox. 50 servilletas de plegado ¼, con barrita de contrepeso
pour environ 50 serviettes pliage ¼, avec barre de contrepoids

	cm	↑ cm	€
11770	19 x 19	7,5	10,60

für ca. 120 Servietten 1/4 Falz, inklusive Beschwerer
for approx. 120 napkins 1/4 fold, including weight
para aprox. 120 servilletas de plegado ¼, con barrita de contrepeso
pour environ 120 serviettes pliage ¼, incl. barrie de contrepoids

	cm	↑ cm	€
11771	19 x 19	18	14,00



inklusive Beschwerer
including weight



11762



11763



11765

Serviettenhalter „WIRE“
napkin holder
servilletero
porte-serviettes

METALL VERCHROMT

für ca. 50 Cocktailservietten, inklusive Beschwerer
for approx. 50 cocktail napkins, including weight
para aprox. 50 servilletas cocktail, con barrita de contrepeso
pour environ 50 serviettes cocktail, avec barre de contrepoids

	cm	↑ cm	€
11762	14 x 14	6,5	6,90

für 50 Servietten 1/4 Falz, inklusive Beschwerer
for 50 napkins 1/4 fold, including weight
para 50 servilletas plegado 1/4, con barrita de contrepeso
pour 50 serviettes pliage 1/4, avec barre de contrepoids

	cm	↑ cm	€
11763	19 x 19	6,5	7,20

für 150 Servietten 1/4 Falz, inklusive Beschwerer
for 150 napkins 1/4 fold, including weight
para 150 servilletas plegado 1/4, con barrita de contrepeso
pour 150 serviettes pliage 1/4, avec barre de contrepoids

	cm	↑ cm	€
11765	19 x 19	19,0	11,80



inklusive Beschwerer
including weight



Serviettenhalter
napkin holder
servilletero
porte-serviettes

EDELSTAHL STAINLESS INOX

möbelschonende Unterseite, für ca. 20 Servietten, matt poliert
furniture-friendly underside, for approx. 20 napkins, matt polished
con base anti rayaduras, para aprox. 20 servilletas, pulido mate
avec revêtement antirayures, pour environ 20 serviettes, poli mat

	cm	↑ cm	€
11778	17 x 3	7	7,00



Serviettenhalter
napkin holder
servilletero
porte-serviettes

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0

möbelschonende Unterseite, für ca. 30 Servietten, matt poliert
furniture-friendly underside, for approx. 30 napkins, matt polished
con base anti rayaduras, para aprox. 30 servilletas, pulido mate
avec revêtement antirayures, pour environ 30 serviettes, poli mat

	cm	↑ cm	€
11780	15 x 4,5	12,5	8,00



Serviettenhalter „ELEMENT“
napkin holder
servilletero
porte-serviettes

BETON CONCRETE

aus Beton, für ca. 50 Servietten, möbelschonende Unterseite
concrete, for approx. 50 napkins, furniture-friendly underside
hormigón, para aprox. 50 servilletas, con base anti rayaduras
béton, pour environ 50 serviettes, avec revêtement antirayures

	cm	↑ cm	€
11781	16 x 7,5	10	10,00



Table Caddy „ELEMENT“
table caddy
caddy de mesa
caddy de table

BETON CONCRETE

aus Beton, möbelschonende Unterseite
concrete, furniture-friendly underside
hormigón, con base anti rayaduras
béton, avec revêtement antirayures

	cm	↑ cm	inner size cm	€
11647	16,5 x 16	6,5	14,5 x 14	11,10



Table Caddy „ELEMENT“
table caddy
caddy de mesa
caddy de table

BETON CONCRETE

Beton, möbelschonende Unterseite, 2 Löcher je 6,5 cm
concrete, furniture-friendly underside, 2 holes each 6.5 cm
hormigón, con base anti rayaduras, 2 agujeros cada uno 6,5 cm
béton, avec revêtement antirayures, 2 trous de 6,5 cm chacun

	cm	↑ cm	inner size cm	€
11648	23,5 x 16	6,5	14,5 x 14	17,60





Buffet & Tableware Melamine

original APS melamine

NERO 144
CANCUN 147
LOOPS 148
MOON 150
EMMA 152
APS+ 154
ASIA+ 155
BLUE OCEAN 159
ARABESQUE 161
BAMBOO 163
STONE ART 164
AIKO 167
ELEMENT 168
TIMBER 171
OAK 172
OAK LIGHT 173
GLAMOUR 174
CROCKER 175
FRIDA 177
SLATE 185
SLATE ROCK 187
ZERO | DRIFTWOOD 188
CIRCLE | LA VIDA 189
MARONE 190
DARK WAVE 193
ZEN 195
SINUS 199
HALFTONE 200
APART | CASCADE 202
GLOBAL BUFFET 203
FLYING BUFFET 204
FLOAT 205
PURE 207
ENAMEL LOOK 211
CASUAL 212
NATURAL COLLECTION 214
BRÖTCHENSCHÜTTE 215
CASUAL | SEAFOOD 216
BALANCE 217
CUTLERY REST 218
PARTY SPOON 219
MINI 221
GN CONTAINER 224

NERO





85067 **GN 1/1**



85068 **GN 1/2**

GN Tablett „NERO“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
85067	53,0 x 32,5	2,5	1/1	35,90
85068	32,5 x 26,5	2,5	1/2	19,20







85073 **Ø 15 cm**



85063 **Ø 21 cm**



85064 **Ø 26 cm**



85065 **Ø 33 cm**



85066 **Ø 42 cm**

Teller „NERO“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	€
85073 NEW	15	3	5,80
85063	21	3	7,90
85064	26	3	8,80
85065	33	3,5	13,70
85066	42	3,5	24,70





NEW



Teller „NERO“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
85098	29	6	0,3	16,00



85069 **0,5 ltr.**



85070 **0,9 ltr.**



85061 **1,7 ltr.**

Schale „NERO“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
85069	16	6,5	0,5	6,90
85070	19	8,0	0,9	10,40
85061	24	9,0	1,7	15,90







85060 **0,8 ltr.**



85062 **2,2 ltr.**

Schale „NERO“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
85060	22,5	4,5	0,8	11,30
85062	30,0	7,0	2,2	21,40







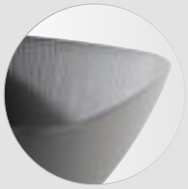
85071 **1,5 ltr.**

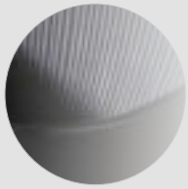


85072 **3,5 ltr.**

Schale „NERO“
bowl, square
cuenco, cuadrado
bol creux carré

	cm	↑ cm	ltr.	€
85071	19,5 x 19,5	8	1,5	13,70
85072	25,0 x 25,0	11	3,5	22,70





NEW



85074 **0,04 ltr.**



85075 **0,06 ltr.**

Teller „NERO“
plate
plato
assiette

mit integriertem Dipschälchen / Vertiefung
with integrated dip bowl / with notch
con cuenco para dip integrado / con ranura
avec ramequin intégré / avec encoche

	cm	↑ cm	ltr.	€
85074	24 x 20	2,5	0,04	9,00
85075	30 x 25	2,5	0,06	12,00





NEW



Tablett „NERO“
tray
bandeja
plateau

mit 2 integrierten Dipschälchen / Vertiefungen
with 2 integrated dip bowls / with 2 notches
con 2 cuencos para dip integrados / con 2 ranuras
avec 2 ramequins intégrés / avec 2 encoches

	cm	↑ cm	ltr.	€
85097	41 x 15	2,5	2 x 0,03	18,00

NEW



85076 **0,6 ltr.**

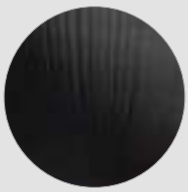


85077 **0,8 ltr.**

Schale „NERO“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
85076	23 x 18	5	0,6	12,00
85077	28 x 22	7	0,8	18,00





NEW



85092 **0,3 ltr.**

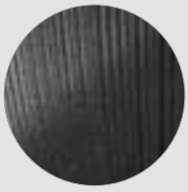


85093 **0,8 ltr.**

Schale „NERO“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
85092	14,5 x 12,5	8	0,3	6,80
85093	19,0 x 16,5	9	0,5	9,00





NEW

CANCUN



NEW



Tablett/Sushiboard „CANCUN“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
85200	23,5 x 13,5	1,5	8,80

NEW



Teller „CANCUN“
plate
plato
plateau

	cm	↑ cm	€
85201	28 x 13,5	4,0	14,00

NEW



85205 **0,5 ltr.**



85207 **1,0 ltr.**

Schale „CANCUN“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
85205	15,0	7,0	0,5	8,00
85206	18,5	8,0	1,0	14,80
85207	20,5	6,5	1,0	16,70
85208	24,0	9,0	1,8	22,00

NEW

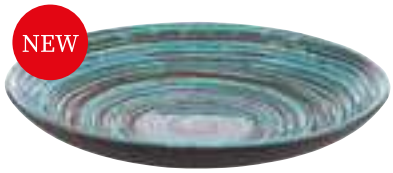


85203

Teller „CANCUN“
plate
plato
plateau

	Ø cm	↑ cm	€
85202	18,0	3,0	7,60
85203	23,0	3,5	15,00

NEW



Teller „CANCUN“
plate
plato
plateau

	Ø cm	↑ cm	€
85204	25,5	4,5	15,00

LOOPS





GN Tablett „LOOPS“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
85021	32,5 x 26,5	1,5	1/2	25,20



mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet



Tablett/Sushiboard „LOOPS“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
85025	23,5 x 13,5	1,5	8,80



85027

Teller „LOOPS“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	€
85027	22	2	9,00
85028	27	2	14,50



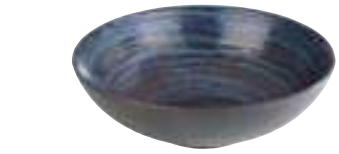
Teller „LOOPS“
plate
plato
plateau

	Ø cm	↑ cm	€
85024	34 x 15,5	4	19,60



Schale „LOOPS“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
85026	18	3	0,25	7,60



85029 **1,0 ltr.**



85029 **2,0 ltr.**

Schale „LOOPS“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
85029	20,5	6,5	1,0	16,70
85030	31,0	8,0	2,0	36,20

NEW



85036 **0,5 ltr.**



85037 **1,0 ltr.**



85038 **1,8 ltr.**

Schale „LOOPS“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
85036	15,0	7,0	0,5	8,00
85037	18,5	8,0	1,0	14,80
85038	24,0	9,0	1,8	22,00

NEW



Teller „LOOPS“
plate
plato
plateau

	cm	↑ cm	€
85055	28 x 13,5	4,0	14,00

NEW



Teller „LOOPS“
plate
plato
plateau

	Ø cm	↑ cm	€
85056	23	3,5	15,00

NEW



Teller „LOOPS“
plate
plato
plateau

	Ø cm	↑ cm	€
85057	25,5	4,5	15,00

MOON



6 tlg.
6 pcs.



85080



85081

Servierset „MOON“, 6-teilig

serving set, 6 pcs.
set para servir, set de 6
set de service, set de 6

original APS melamine | MAX 70°C | HOLZ WOOD

6-teiliges Set: 3 Schalen + 3 Holzlöffel (Nanmu)
6 pcs.: 3 bowls + 3 wooden spoons (Nanmu)
set de 6: 3 cuencos + 3 cucharas de madera (Nanmu)
set de 6: 3 bols + 3 cuillères en bois (Nanmu)

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€ / set
85080	8	7,5	0,05		32,90
85081	8	7,5	0,05		32,90



85080



85081



85080

84938
Tablett / tray



2 tlg.
2 pcs.



85082



85083



85084

Servierset „MOON“, 2-teilig
serving set, 2 pcs.
set para servir, set de 2
set de service, set de 2

original APS melamine · MAX 70°C · SAN KUNSTSTOFF · SILIKON SILICON

2-teiliges Set: 1 Schale + 1 klappbarer Deckel
2 pcs.: 1 bowl + 1 hinged cover
set de 2: 1 cuenco + 1 tapa con bisagra
set de 2: 1 bol + 1 couvercle avec charnières

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€ / set
85082	19	17,5	0,8		38,50
85083	19	17,5	0,8		38,50



85083



85082

klappbarer Deckel
hinged cover

Präsentationsmöglichkeit
presentation example

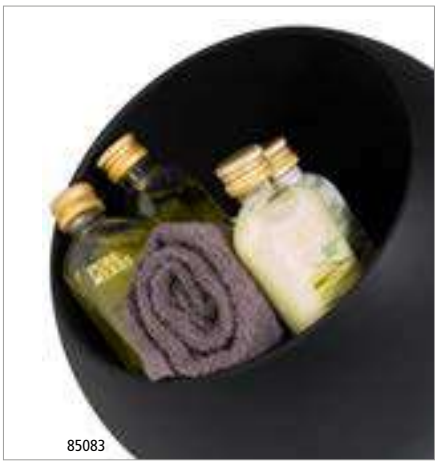
Klappdeckel „Moon“ mit Silikondichtung / hinged cover with silicone seal / tapa con bisagra y junta de silicona / couvercle avec charnières et joint en silicone

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
85084	16	1,5	85082, 85083	5,80



85083

85082



85083



85082



85081

85080

84938
Tablett / tray

EMMA





85101 **0,06 ltr**



85104 **0,50 ltr**

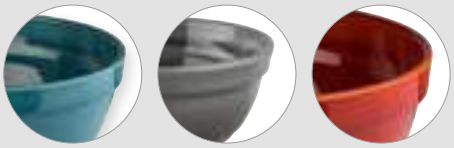


85111 **2,3 ltr**

Schale „EMMA“
bowl
cuenco
bol

original APS melamine · MAX 70°C

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
85100	7,5	3,5	0,06		5,50
85101	7,5	3,5	0,06		5,50
85103	7,5	3,5	0,06		5,50
85104	14	6,5	0,5		9,90
85105	14	6,5	0,5		9,90
85107	14	6,5	0,5		9,90
85108	23	10,5	2,3		22,00
85109	23	10,5	2,3		22,00
85111	23	10,5	2,3		22,00













85120 **GN 1/4**



85121 **GN 1/4**



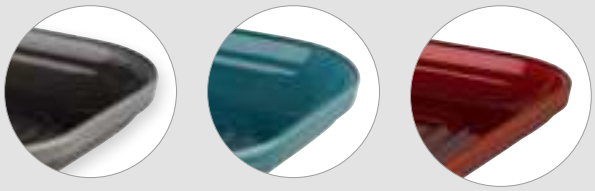
85124 **GN 1/2**



85127 **GN 1/2**

GN Tablett „EMMA“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
85120	26,5 x 16,2	3	1/4		15,40
85121	26,5 x 16,2	3	1/4		15,40
85123	26,5 x 16,2	3	1/4		15,40
85124	32,5 x 26,5	3	1/2		24,20
85125	32,5 x 26,5	3	1/2		24,20
85127	32,5 x 26,5	3	1/2		24,20







85128 **1,5 ltr**



85129 **1,5 ltr**



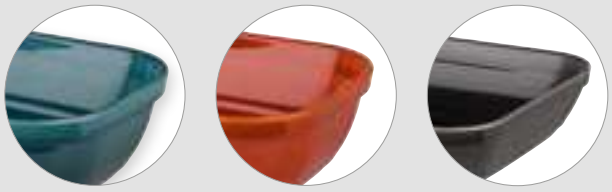
85133 **3,5 ltr**



85135 **3,5 ltr**

GN Schale „EMMA“
GN bowl
GN cuenco
GN bol

	cm	↑ cm	ltr.	GN	Farbe / Colour	€
85128	26,5 x 16,2	7,5	1,5	1/4		20,90
85129	26,5 x 16,2	7,5	1,5	1/4		20,90
85131	26,5 x 16,2	7,5	1,5	1/4		20,90
85132	32,5 x 26,5	7,5	3,5	1/2		28,60
85133	32,5 x 26,5	7,5	3,5	1/2		28,60
85135	32,5 x 26,5	7,5	3,5	1/2		28,60



Cooling bowl





APS+


15348

15348

GN 1/4 Schale „APS+“
GN 1/4 bowl
GN 1/4 cuenco
GN 1/4 bol

	cm	↑ cm	GN	ltr.	Farbe / Colour	€
15116	26,5 x 16,2	7	1/4	1,5		18,40

passender Deckel / suitable lid / tapa adecuada / couvercle approprié

	cm	↑ cm	GN	€
15348	26,5 x 16,2	1,5	1/4	7,00


15111

Schale, quadratisch „APS+“
bowl, square
cuenco cuadrado
bol carré

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
15110	6,5 x 6,5	6	0,15		2,70
15111	9,0 x 9,0	4	0,15		3,00
15112	13,0 x 13,0	7	0,60		7,40


15113


15215

Schale, quadratisch „APS+“
bowl, square
cuenco cuadrado
bol carré

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
15113	20,0 x 20,0	7	1,5		18,40

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
15215	13,0 x 13,0	7	0,6		10,40
15216	20,0 x 20,0	7	1,5		24,40
15217	24,0 x 24,0	9	3,5		36,80


15100


15101


15200


15201

Schale, rund „APS+“
bowl, round
cuenco, redondo
bol rond

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
15100	6,5	6	0,15		2,50
15101	9,0	4	0,15		2,70

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
15200	6,5	6	0,15		3,00
15201	9,0	4	0,15		3,50


ASIA+













15449



15455

GN Tablett „ASIA PLUS“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
15449	53,0 x 32,5	3	1/1		41,40
15450	32,5 x 26,5	3	1/2		22,90
15451	32,5 x 17,6	3	1/3		17,10
15452	26,5 x 16,2	3	1/4		13,40
15453	35,4 x 32,5	3	2/3		29,30
15454	53,0 x 16,2	3	2/4		26,70
15455	53,0 x 32,5	3	1/1		53,40
15456	32,5 x 26,5	3	1/2		26,20
15457	32,5 x 17,6	3	1/3		21,80
15458	26,5 x 16,2	3	1/4		18,00
15460	53,0 x 16,2	3	2/4		33,90



15403 **0,6 ltr.**



15421 **2,2 ltr.**

Schale „ASIA PLUS“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
15400	7,5	3,5	0,06		2,60
15401	9,5	4,5	0,13		3,70
15402	13,0	5,5	0,35		6,30
15403	16,0	7,0	0,60		8,60
15404	20,0	8,0	1,10		13,80
15416	7,5	3,5	0,06		2,60
15417	9,5	4,5	0,13		3,70
15418	13,0	5,5	0,35		6,30
15419	16,0	7,0	0,60		8,60
15420	20,0	8,0	1,10		13,80
15421	24,0	9,5	2,20		20,70



15425

Teller „ASIA PLUS“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
15424	11,0	2		3,30
15425	16,0	2		5,80



15461 **0,04 ltr.**



15462 **0,13 ltr.**



15467 **0,04 ltr.**

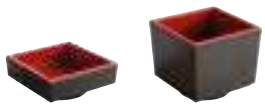
Bento Box „ASIA PLUS“

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
15461	7,5	3,0	0,04		2,30
15462	7,5	6,5	0,13		3,30

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
15467	7,5	3,0	0,04		3,30



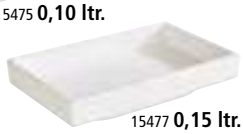
15473 **0,05 ltr.** 15474 **0,16 ltr.**



15485 **0,05 ltr.** 15486 **0,16 ltr.**



15475 **0,10 ltr.**



15477 **0,15 ltr.**

Bento Box „ASIA PLUS“

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
15473	7,5 x 7,5	3,0	0,05		2,60
15474	7,5 x 7,5	6,5	0,16		3,50
15485	7,5 x 7,5	3,0	0,05		4,10
15486	7,5 x 7,5	6,5	0,16		5,10
15475	15,5 x 7,5	3,0	0,10		4,10
15477	15,5 x 9,5	3,0	0,15		4,40

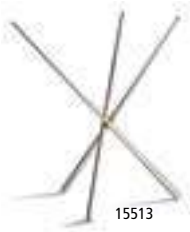


GN Buffetständer „ASIA PLUS“

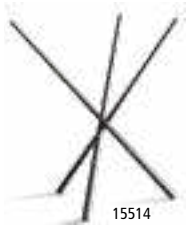
GN buffet stand
GN soporte para buffet
GN présentoir buffet

Auf der kurzen und der langen Seite aufstellbar!
Can stay on the short or long side!
Se puede colocar por la parte corta o larga!
Se peut installer sur le côté court ou long!

	cm	GN	Farbe / Colour	€
15501	53,0 x 32,5 / 53,0 x 16,2	1/1 / 2/4		36,00
15502	32,5 x 26,5 / 26,5 x 16,2	1/2 / 1/4		22,60
15503	32,5 x 17,5 / 35,4 x 32,5	1/3 / 2/3		29,00
15504	53,0 x 32,5 / 53,0 x 16,2	1/1 / 2/4		29,90
15505	32,5 x 26,5 / 26,5 x 16,2	1/2 / 1/4		17,80
15506	32,5 x 17,5 / 35,4 x 32,5	1/3 / 2/3		22,80



15513



15514

Buffetständer „ASIA PLUS“

buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
15513	20,5 / 16,5	20	stainless steel	16,80
15514	20,5 / 16,5	20		15,60



15320



15324



15322

Korb / Ständer „APS PLUS“

basket / riser
cesta / soporte
corbeille / support

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
15320	10,5 / 8	8		polished chrome	16,40
15324	10,5 / 8	8		brushed gold	16,40
15322	10,5 / 8	8		brushed copper	15,00


ASIA+
15424
15462


15450
15502


15458
15505
15506


15421
15514



BLUE OCEAN



Da geht die Sonne auf!

Maritime Aquatöne, Farbverläufe und klassisches Blau-Weiß erinnert an eine griechische Taverne in der Ägäis.

The sun is rising!

Maritime aqua tones, gradients and classic blue and white reminiscent of a Greek tavern in the Aegean Sea.

¡Está saliendo el sol!

Los tonos marinos, los degradados de color, el clásico azul y blanco recuerdan a una taberna griega en el mar Egeo.

Le soleil se lève!

Les tons maritimes, les dégradés de couleurs, le bleu et le blanc classiques, tout rappellent une taverne grecque de la mer Égée.



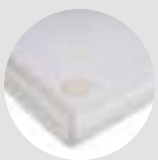
84671 **GN 1/2**



84673 **GN 2/4**

GN Tablett „BLUE OCEAN“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
84671	32,5 x 26,5	2	1/2	27,60
84672	32,5 x 17,6	2	1/3	20,50
84673	53,0 x 16,2	2	2/4	28,80



mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet



Tablett „BLUE OCEAN“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84676	48 x 35,5	3	27,60



84677 **0,6 ltr**



84678 **3,0 ltr**

Schale „BLUE OCEAN“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84677	15	7,5	0,6	8,00
84678	30,5	9	3	20,70



84674



84675

Teller „BLUE OCEAN“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	€
84674	21,5	2	10,60
84675	26,5	2	14,30







ARABESQUE



Beim Anblick der mediterranen Melamin Serie ARABESQUE bekommt man direkt Lust auf eine Tapas-Party. Mit seinem spanischen Charme und den wundervoll ausgearbeiteten Details holen Sie sich ein Stück Spanien auf Ihr Buffet.

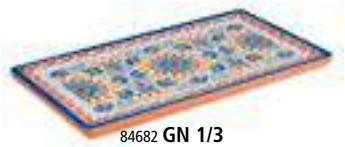
When looking at the Mediterranean melamine series ARABESQUE, the longing for a tapas party resurfaces. With its Spanish charm and the beautifully crafted details, you get a slice of Spain on your buffet.

Al ver la serie mediterránea de melamina ARABESQUE, se obtiene un dicho antojo por una fiesta de tapas. Con su encanto español y los detalles bellamente elaborados, obtendrá un trozo de España en su buffet.

En regardant la série de mélamine méditerranéenne ARABESQUE, vous obtenez envie de préparer une fête de tapas. Avec son charme espagnol et les détails joliment ouvrés, vous aurez une tranche d'Espagne sur votre buffet.



84680 **GN 1/1**



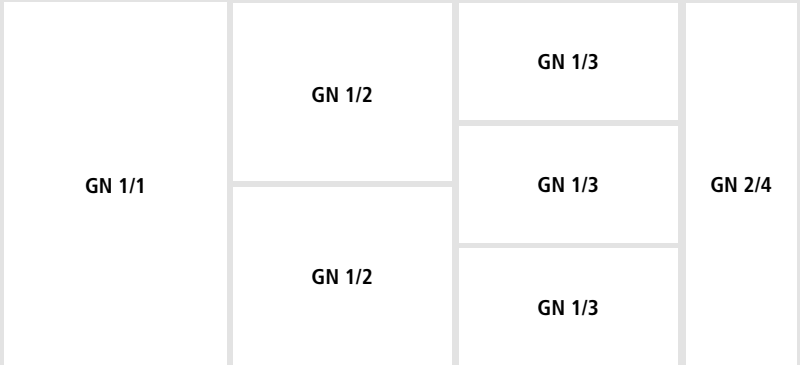
84682 **GN 1/3**



84683 **GN 2/4**

GN Tablett „ARABESQUE“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
84680	53,0 x 32,5	2	1/1	50,60
84681	32,5 x 26,5	2	1/2	27,60
84682	32,5 x 17,6	2	1/3	20,70
84683	53,0 x 16,2	2	2/4	28,80




84687


84688


84689


84690

Schale „ARABESQUE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84687	10,0	6,0	0,2	5,30
84688	15,5	8,0	0,8	8,00

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84689	20,5	5,5	1,1	11,80
84690	31,0	9,0	3,0	24,20





Teller „ARABESQUE“
plate
plato
assiette

	cm	↑ cm	€
84686	38 x15,5	2	16,10


84684


84685

Teller „ARABESQUE“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	€
84684	21,5	2	10,30
84685	26,5	2	14,30

BAMBOO





84816

Schale „BAMBOO“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84815	10,5 x 10,0	3,0	0,03	3,00
84816	17,5 x 15,5	5,5	0,2	7,90



Schale „BAMBOO“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84819	30,5	8,5	2	22,40



84803



84804



84807

Tablett „BAMBOO“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84803	10,0 x 10,0	2,0	3,00
84804	14,5 x 14,5	2,5	4,50
84805	31,0 x 10,5	2,0	8,80
84806	21,0 x 13,0	3,0	6,20
84807	24,5 x 15,5	3,0	9,70
84808	34,5 x 21,5	3,0	19,50

STONE ART





84511

Teller „STONE ART“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	€
84510	19	2	8,30
84511	25	2	12,90
84512	30	2	18,40



84509

Teller „STONE ART“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84509	15,5	2,5	0,15	6,30
84514	20,0	4,5	0,60	11,40



Teller „STONE ART“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	€
84515	24,5	3,5	14,30



Teller „STONE ART“
plate
plato
assiette

	cm	↑ cm	€
84517	33 x 32,5	3	26,30



Schale „STONE ART“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84523	8	3	0,07	2,90



Schale „STONE ART“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84524	12	6	0,3	5,60



Schale „STONE ART“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84525	15	7,5	0,6	6,90



Schale „STONE ART“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84526	23 x 19	6,5	0,6	12,50



Schale „STONE ART“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84528	28,5 x 21	7,5	1,2	20,70



84529

Schale „STONE ART“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84529	19 x 19	6,0	0,5	13,60
84530	24 x 24	6,5	1,1	18,90





GN Tablett „STONE ART“

GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
84519	53,0 x 32,5	1,5	1/1	49,40
84520	32,5 x 26,5	1,5	1/2	27,10
84522	53,0 x 16,2	1,5	2/4	28,20
84521	32,5 x 17,6	1,5	1/3	19,90



mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet



GN Abdeckhaube

GN cover
GN cubierta
GN cloche

passend für GN Tabletts, glasklarer Kunststoff, nahezu unzerbrechlich
suitable for GN trays, clear plastic, nearly unbreakable
apto para bandejas GN, plástico transparente, muy resistente a la rotura
pour plateaux GN, plastique transparent, très résistant à la casse

	cm	↑ cm	mm	GN	€
11043	32,5 x 17,6	10,5	3	1/3	17,00
11044	53,0 x 16,2	10,5	3	2/4	23,00

	cm	↑ cm	mm	GN	€
11041	32,5 x 26,5	9,5	3	1/2	23,00
11042	53,0 x 32,5	9,5	3	1/1	32,00

AIKO



Schalen der Serie Aiko eignen sich perfekt zum Präsentieren von leckeren Saucen, Pasten oder frischem Sushi. Aber auch kleines Fingerfood kann hübsch präsentiert und angerichtet werden.

Bowls from the Aiko series are perfect for presenting delicious sauces, pastes or fresh sushi. Also small finger food can be presented and served in a pretty way.

Los cuencos de la serie Aiko son perfectos para presentar deliciosas salsas, pastas o sushi fresco. Pero también se pueden presentar y servir de forma atractiva pequeños aperitivos.

Les bols de la série Aiko sont parfaits pour présenter de délicieuses sauces, des pâtes ou des sushis frais. Mais les petits apéritifs peuvent également être présentés et servis de manière attrayante.



84329 **0,07 ltr.**



84331 **0,2 ltr.**

Schale „AIKO“
bowl
cuenco
bol

Steinoptik
appearance stoneware
su aspecto recuerda al gres
l'aspect de la mélamine rapelle le grès

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84329	8,0	4	0,07		3,80
84331	11,5	6	0,20		5,10



84335 **0,6 ltr.**



84337 **1,2 ltr.**

Schale „AIKO“
bowl
cuenco
bol

Steinoptik
appearance stoneware
su aspecto recuerda al gres
l'aspect de la mélamine rapelle le grès

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84335	16,0	7	0,6		8,30
84337	20,5	8	1,2		12,70

ELEMENT



Betonoberflächen auf dem Buffet für den Kontakt mit Lebensmitteln?
ELEMENT macht es möglich. Bestens geeignet im modernen und urbanen Ausstattungsumfeld.

Concrete surfaces on the buffet for food contact?
ELEMENT makes it possible. Ideally suited for modern and urban environments.

¿Superficies de hormigón en el buffet y tener contacto con alimentos?
ELEMENT lo hace possible. Ideal para ambientes modernos y urbanos.

Des surfaces en béton sur le buffet et destinées au contact alimentaire?
ELEMENT le rend possible. Idéal pour les environnements modernes et urbains.



84825 **0,01 ltr.**



84826 **0,02 ltr.**



84820 **0,03 ltr.**



84821 **0,04 ltr.**



84827 **0,18 ltr.**

Schale „ELEMENT“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84825	Ø 8,0	2,0	0,01	1,80
84826	10,5 x 10,0	3,0	0,02	3,40
84820	9,0 x 7,0	3,0	0,03	3,40
84821	10,5 x 10,5	3,0	0,04	3,80
84827	17,5 x 15,5	5,5	0,18	7,90



82828 **0,5 ltr**



82829 **3,0 ltr**

Schale „ELEMENT“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84828	16	7	0,5	9,20
84829	28	12	3,0	26,70



82831 **3,0 ltr**

Schale „ELEMENT“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84830	19 x 19	9	1,5	26,70
84831	25 x 25	12	3,8	40,30

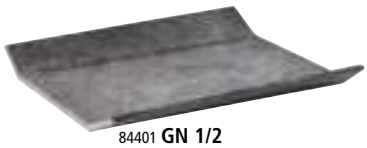


Tablett „ELEMENT“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84824	31 x 10,5	1,5	10,20



84400 **GN 1/1**



84401 **GN 1/2**



84402 **GN 1/3**

GN Tablett „ELEMENT“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
84400	53,0 x 32,5	3,5	1/1	44,00
84401	32,5 x 26,5	3,5	1/2	24,20
84402	32,5 x 17,5	3,5	1/3	17,80
84403	26,5 x 16,2	3,5	1/4	13,80
84404	53,0 x 16,2	3,5	2/4	26,70





84835 **0,7 ltr.**



84836 **1,45 ltr.**

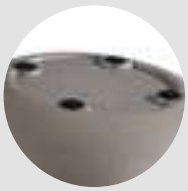


84837 **2,3 ltr.**

Schale „ELEMENT LOOK“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84835	21,5	5,5 / 9,5	0,7	27,40
84836	26,0	7,0 / 12,5	1,45	33,00
84837	30,0	8,5 / 14,5	2,3	47,00





mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet



84986 **GN 1/1**

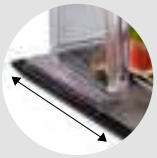


84988 **GN 1/2**

GN Tablett „ELEMENT“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

original APS melamine · MAX 70°C · GN

	cm	↑ cm	GN	Farbe / colour	€
84986	56,0 x 35,5	1,5	1/1		39,00
84988	35,5 x 29,0	1,5	1/2		19,00



mit Antirutschrinne für Hauben
with non-slip groove for covers

passende Hauben / suitable covers / campanas adecuadas / cloches appropriées

	cm	↑ cm	GN	€
11010	53,0 x 32,5	19	1/1	62,00
11027	53,0 x 32,5	9,5	1/1	54,00
11041	32,5 x 26,5	9,5	1/2	23,00
11021	33,0 x 28,0	17	1/2	29,00



11010

84986 **GN 1/1**



11041

84988











85145 **GN 1/1**

85146 **GN 1/2**

GN Tablett „BUFFET PRO“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

mit Mulde für Besteckablage
with tray for cutlery storage
con espacio reposa cubiertos
avec espace repose-ustensiles

original APS melamine · MAX 70°C · GN

	cm	↑ cm	GN	Farbe / colour	€
85145	53,0 x 32,5	1,5	1/1		38,00
85146	32,5 x 26,5	1,5	1/2		19,00



mit Mulde für Vorlagegabel
with tray for cutlery storage



Präsentationsmöglichkeit
presentation example

TIMBER





Tablett „TIMBER“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84256	70 x 26	3	71,30



Tablett „TIMBER“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84269	65 x 26	3	36,80



Tablett „TIMBER“
tray
bandeja
plateau

	Ø cm	↑ cm	€
84266	35	3	30,40

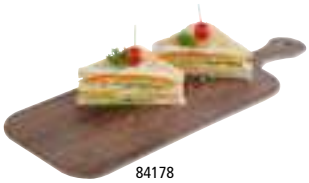


Tablett „TIMBER“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84268	44 x 25	1,5	24,20

OAK





84178



84179

Tablett „OAK“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
84178	40 x 20	1,5	13	31,00
84179	48 x 20	1,5	13	38,00



Tablett „OAK“
tray
bandeja
plateau

	Ø cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
84177	30	1,5	12	25,30



Schale „OAK“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm		€
84434	11,5 x 7,0	2,5		4,60

OAK LIGHT





84205 **GN 1/1**



84206 **GN 1/2**



84207 **GN 1/3**

GN Tablett „OAK LIGHT“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
84205	53,0 x 32,5	1,5	1/1	43,00
84206	32,5 x 26,5	1,5	1/2	22,00
84207	32,5 x 17,6	1,5	1/3	15,60
84208	26,5 x 16,2	1,5	1/4	12,60
84209	53,0 x 16,2	1,5	2/4	25,00





Tablett „OAK LIGHT“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84265	65 x 26	3	36,80

GLAMOUR





Schale „GLAMOUR“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84365	8	3	0,05	2,00



Schale „GLAMOUR“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84366	12	5	0,25	2,60



Tablett „GLAMOUR“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84377	22 x 12	3,0	4,00
84378	37 x 11	2,5	10,90



Tablett „GLAMOUR“
tray
bandeja
plateau

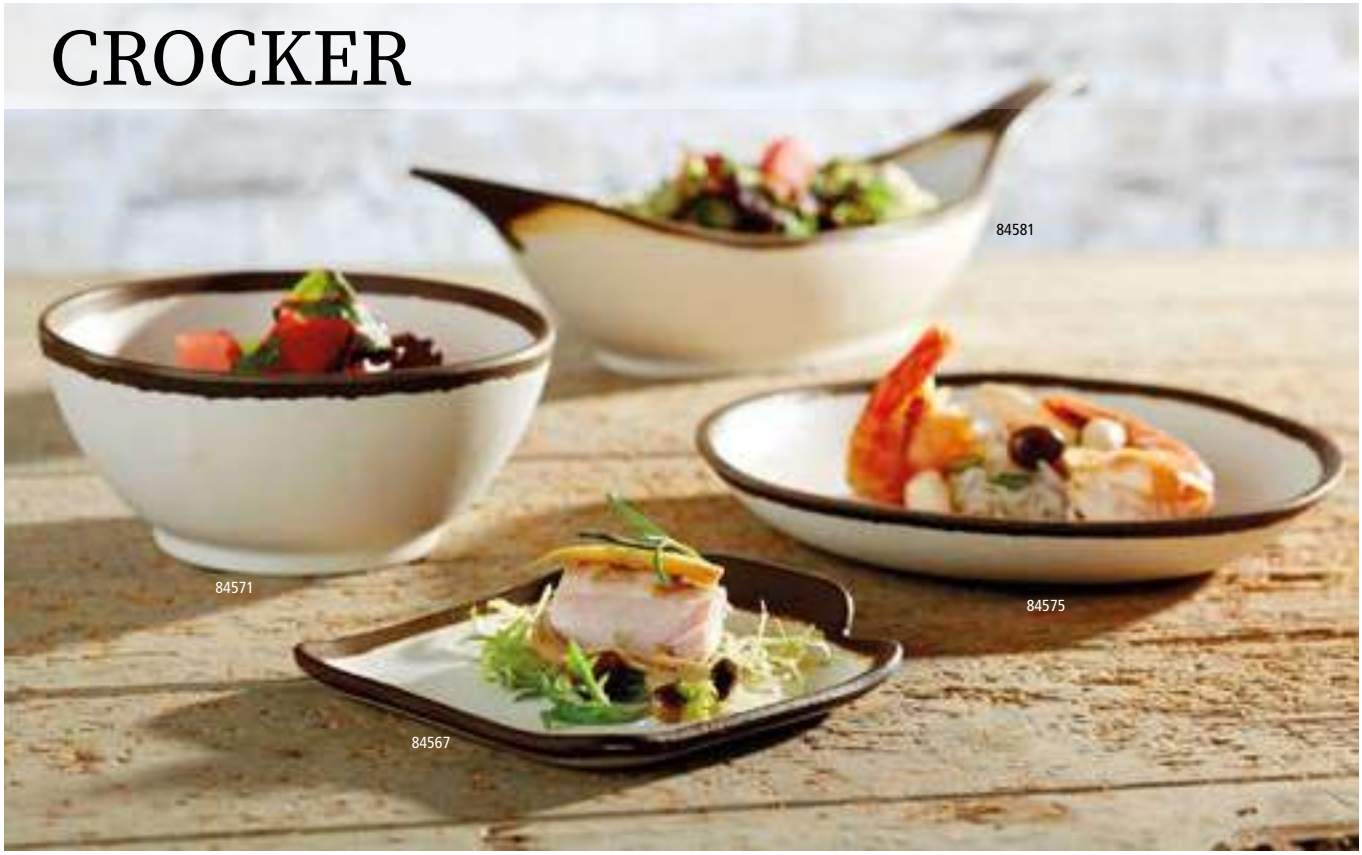
	cm	↑ cm	€
84380	25,0 x 15,5	1,5	3,60
84381	30,5 x 19,0	1,5	5,60



Tablett „GLAMOUR“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84379	30 x 11	3	6,00

CROCKER



Servier- und Buffetartikel in Tonoptik, brauner Rand. Die Oberfläche ist innen und außen fein-matt, fühlt sich an wie Ton.

Serving and buffet items, an imi tation of clay, with a brown border. The surface is inside and outside fine-matt. Feels like real clay.

Artículos de servicio y buffet, imitación barro y con borde marron. La superficie de dentro y de fuera es de deslustre fino. Parece barro natural.

Pièces de service et pour le buffet imitation argile avec bord marron. La surface est à l'intérieur et à l'extérieur bien-matte.



84567



84568

Teller „CROCKER“
plate
plato
assiette

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84567	14 x 13	2,5		3,90
84568	14 x 13	2,5		3,90



84575



84576

Teller „CROCKER“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84575	20,5	3	0,50		7,40
84576	20,5	3	0,50		7,40



84573



84574

Schale „CROCKER“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84573	16,5	4	0,50		6,80
84574	16,5	4	0,50		6,80



84569 **Ø 12,5 cm**



84572 **Ø 16,0 cm**



84577 **Ø 21,0 cm**

Schale „CROCKER“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84569	12,5	6	0,37		4,20
84570	12,5	6	0,37		4,20
84571	16,0	7	0,70		7,00
84572	16,0	7	0,70		7,20
84577	21,0	8	1,45		12,00
84578	21,0	8	1,45		12,00



84579



84581

Blattschale „CROCKER“
leaf
fuente en forma de hoja
plateau feuille

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84579	30,5 x 10	7,5	0,17		7,90
84580	30,5 x 10	7,5	0,17		7,90
84581	42 x 14	9,5	0,65		18,40
84582	42 x 14	9,5	0,65		18,40

FRIDA


06520
cover Ø 30 cm
06519
cover Ø 21 cm
84924/84928
84943/84928
84920/84926
84943/84926
84932
84930
84938
84936









FRIDA


84925/84929
06519
cover Ø 21 cm
84923/84927
84935
84942/84927
84937
84933
84931











84920 **1,0 ltr.**



84921 **1,0 ltr.**



84922 **1,6 ltr.**



84925 **2,6 ltr.**

Schale „FRIDA LOCK“
bowl
cuenco
bol

Schalen lassen sich durch Drehmechanismus mit dem Ständer fest verbinden
bowls can be firmly connected to the stand by a turning mechanism
los cuencos se pueden conectar firmemente al soporte mediante un mecanismo giratorio
les bols peuvent être solidement relíes au présentoir au moyen d’un mécanisme rotatif

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84920	21,5	7/8,5	1,0		34,00
84921	21,5	7/8,5	1,0		34,00
84922	25,0	8/11	1,6		42,60
84923	25,0	8/11	1,6		42,60
84924	28,5	10/14	2,6		46,60
84925	28,5	10/14	2,6		46,60











84944 **Ø 31,5 cm**



84944 **Ø 31,5 cm**

Tablett / Platte „FRIDA LOCK“
tray
bandeja
plateau

Tabletts lassen sich durch Drehmechanismus mit dem Ständer fest verbinden
trays can be firmly connected to the stand by a turning mechanism
las bandejas se pueden conectar firmemente al soporte mediante un mecanismo giratorio
les plateaux peuvent être solidement relíes au présentoir au moyen d’un mécanisme rotatif

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84943	31,5	1,5/2,5		30,50
84944	31,5	1,5/2,5		30,50











84926



84927

Ständer „FRIDA LOCK“
stand
soporte
présentoir

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84926	16,5	8		9,90
84927	16,5	8		9,90



84928



84929

Ständer „FRIDA LOCK“
stand
soporte
présentoir

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84928	16,5	12		17,00
84929	16,5	12		17,00



tray
84942

06519 **Ø 21 cm**



06521 **Ø 36 cm**



06525 **Ø 30 cm**

Haube
cover
campana
cloche

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
06519	21	17	84941, 84942	30,00
06520	30	22	00468, 00469, 84943, 84944	40,00
06521	36	27	84945, 84946	74,00

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
06525	30	40	00468, 00469, 84943, 84944	32,00



84605 **0,25 ltr.**



84608 **0,45 ltr.**



84609 **1,2 ltr.**

Schale „FRIDA“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84605	12,5	4,5	0,25		11,00
84606	12,5	4,5	0,25		11,00
84607	15,0	5,5	0,44		18,00
84608	15,0	5,5	0,44		18,00
84609	20,0	7,5	1,20		27,00
84610	20,0	7,5	1,20		27,00

passende Deckel / suitable lid / tapa adecuada / couvercle approprié

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
84963	13,0	2,5	84605, 84606	3,40
84964	16,0	2,5	84607, 84608	3,80



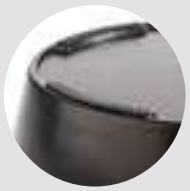
84612 **2,2 ltr.**



84613 **3,4 ltr.**

Schale „FRIDA“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84611	22,0	10,5	2,2		29,30
84612	22,0	10,5	2,2		29,30
84613	26,5	10,5	3,4		36,70
84614	26,5	10,5	3,4		36,70



mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet



84930 **0,1 ltr.**



84933 **1,8 ltr.**



84934 **4,7 ltr.**

Schale „FRIDA“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84930	8,5	3,5	0,1		3,80
84931	8,5	3,5	0,1		3,80
84932	21,5	7,5	1,8		26,00
84933	21,5	7,5	1,8		26,00
84934	30,0	9,5	4,7		42,80
84935	30,0	9,5	4,7		42,80

passende Deckel / suitable lid / tapa adecuada / couvercle approprié

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
84962	9,0	2,5	84930, 84931	3,10



84936 **0,37 ltr.**



84959 **0,85 ltr.**



84561 **2,65 ltr.**

Schale „FRIDA“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84936	12,5 x 12,5	4,5	0,37		7,60
84937	12,5 x 12,5	4,5	0,37		7,60
84558	16,5 x 16,5	5,5	0,85		11,50
84559	16,5 x 16,5	5,5	0,85		11,50
84561	25,0 x 25,0	7,5	2,65		21,40
84562	25,0 x 25,0	7,5	2,65		21,40

passende Deckel / suitable lid / tapa adecuada / couvercle approprié

	cm	↑ cm	fits to	€
84965	13,0 x 13,0	2,5	84936, 84937	3,10
84966	17,0 x 17,0	2,5	84558, 84559	3,40



84555 **GN 1/9**



84584 **GN 1/6**



84586 **GN 1/4**



84565 **GN 2/4**



84589 **GN 1/2**

GN Schale „FRIDA“
GN bowl
GN cuenco
GN bol

	cm	↑ cm	ltr.	GN	Farbe / Colour	€
84555	17,6 x 10,8	5,5	1,5	1/9		10,20
84556	17,6 x 10,8	5,5	1,5	1/9		10,20
84583	17,6 x 16,2	7,5	1,0	1/6		15,50
84584	17,6 x 16,2	7,5	1,0	1/6		15,50
84586	26,5 x 16,2	7,5	1,8	1/4		23,60
84587	26,5 x 16,2	7,5	1,8	1/4		23,60
84564	53 x 16,2	7,5	3,65	2/4		31,60
84565	53 x 16,2	7,5	3,65	2/4		31,60
84589	32,5 x 26,5	7,5	4,0	1/2		32,50
84590	32,5 x 26,5	7,5	4,0	1/2		32,50

passende Deckel / suitable lid / tapa adecuada / couvercle approprié

	cm	↑ cm	fits to	€
84968	18,0 x 11,0	2,5	84555, 84556	4,00
84967	18,0 x 16,5	2,5	84583, 84584	3,80







84592 **3,5 ltr.**



84593 **3,5 ltr.**



83601

Schale „FRIDA“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84592	25 x 25	12	3,5		32,50
84593	25 x 25	12	3,5		32,50

Deckel „PURE“ mit Löffelaussparung
cover with notched for spoons
tapa con espacio para la cuchara
couvercle avec encoche pour la louche

	cm	↑ cm	fits to	€
83601	25 x 25	1,5	84561, 84562, 84592, 84593	10,40



mit Deckel stapelbar
stackable with cover



84548 **1,2 ltr.**

Schale „FRIDA“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84948	33,5 x 21	4	1,2		19,00



als Schütte geeignet
suitable as a chute



84987 **GN 1/2**



84985 **GN 1/1**

11042



84985 **GN 1/1**

GN Tablett „FRIDA“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
84985	56,0 x 35,5	1,5	1/1		39,00
84987	35,5 x 29,0	1,5	1/2		19,00

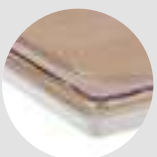




Präsentationsmöglichkeit
prasentation example

passende Hauben / suitable covers / campanas adecuadas / cloches appropriées

	cm	↑ cm	GN	€
11010	53,0 x 32,5	19,0	1/1	62,00
11042	53,0 x 32,5	9,5	1/1	32,00
11021	33,0 x 28,0	17,0	1/2	29,00



mit Antirutschrinne für Hauben
with non-slip groove for covers

NEW

2 tlg.
2 pcs.



85230 **Ø 25,5 cm**



+



33282

+



85231 **Ø 33 cm**



Schale, 2-teilig „FRIDA“
bowl, 2 pcs.
cuenca, set de 2
bol, set de 2

original APS melamine · MAX 70°C

inklusive Abtropfeinsatz
including drip tray
con bandeja recogegotas
avec égouttoir

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
85230	25,5	6		27,00
85231	33,0	6		46,00

Buffetständer
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

METALL · PVC KUNSTSTOFF

Metall, mit schwarzer Antirutschbeschichtung, für Schalen Nr. 85230, 85231
metal, with black anti-slide coating, for bowls no. 85230, 85231
metal, con revestimiento antideslizante negro, para cuencos 85230, 85231
métal, avec revêtement antidéparant noir, pour bols 85230, 85231

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
33282	23 / 30,5	17		42,00







Präsentationsmöglichkeit
presentation example



inklusive Abtropfeinsatz
including drip tray

NEW

4 tlg.
4 pcs.



3-stufige Etagère „FRIDA“
3-tier tray
bandeja con 3 alturas
étagère carré 3 hauteurs

original APS melamine · EDELSTAHL STAINLESS INOX · MAX 70°C

1 Gestell aus Edelstahl, schwarz, 3 Schalen aus Melamin: Ø 20 / 25 / 32 cm
1 stainless steel frame, black, 3 melamine bowls: Ø 20 / 25 / 32 cm
1 soporte de acero inoxidable, negro, 3 cuencos de melamina: Ø 20 / 25 / 32 cm
1 support en acier inox, noir, 3 bols en mélamine: Ø 20 / 25 / 32 cm

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
85211	20 / 25 / 32	43		89,00



SLATE





Die schwarzen Melaminplatten überzeugen mit ihrem edlen und schlichten Schieferlook und einer rauhen Oberfläche.

The black melamine trays convince with their noble and simple slate look and a rough surface.

Las bandejas de melamina negras convencen por su aspecto de pizarra elegante y discretro y una superficie áspera.

Les plateaux en mélamine noirs convainquent grâce au aspect de l'ardoise élégant et discret et une surface rugueuse.



83955 **GN 1/1**



83956 **GN 1/2**



83957 **GN 1/3**

GN Tablett „SLATE"
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
83955	53,0 x 32,5	1	1/1	47,20
83956	32,5 x 26,5	1	1/2	25,00
83957	32,5 x 17,6	1	1/3	17,30
83958	26,5 x 16,2	1	1/4	13,80
83971	53,0 x 16,2	1	2/4	27,50



GN Tablett „SLATE"
GN tray
GN bandeja
GN plateau

massive Metallgriffe verchromt inkl. fest verschraubten 4 cm Distanzstücken
chrome plated handles, incl. mounted 4 cm distance pillars
asas cromadas, incluye distanciadores de 4 cm firmemente montados
poignées chromées, y compris piliers de distance montées de 4 cm

	cm	↑ cm	GN	€
83980	53 x 32,5	6	1/1	56,40



GN Tablett „SLATE“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
83981	53 x 32,5	1,5	1/1	47,40



Schieferoptik
slate look



83994

Tablett „SLATE“
tray
bandeja
plateau

	Ø cm	↑ cm	€
83992	30	1	22,60
83994	40	1	35,90

NEW





Tablett „SLATE“
tray
bandeja
plateau

passend zu Etagère 30336
suitable for 2-tier tray 30336
adecuado para soporte 2 alturas 30336
adapté à étagère 2 niveaux

	cm	↑ cm	€
85099	28,0 x 15,5	1,0	13,00



Haube / cover / campana / cloche

	cm	↑ cm	€
11056	26,0 x 12,0	10,0	6,00



84245



Schale „SLATE“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84244	19 x 19	9	1,5	21,00
84245	25 x 25	12	3,8	36,00

Deckel „PURE“ mit Löffelaussparung
cover with notched for spoons
tapa con espacio para la cuchara
couvercle avec encoche pour la louche

	cm	↑ cm	fits to	€
83600	19 x 19	1,5	84244	8,20
83601	25 x 25	1,5	84245	10,40

SLATE ROCK




84258


84259


84257

Tablett „SLATE-ROCK“
tray
bandeja
plateau

Die schwarzen Melaminplatten überzeugen mit ihrem Schieferlook
The black melamine trays convince with their slate look
Las bandejas de melamina negras convencen por su aspecto de pizarra
Les plateaux en mélamine noirs convainquent grâce au aspect de l'ardoise

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
84258	40 x 20	1,5	13	29,90
84259	48 x 20	1,5	13	35,90

	Ø cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
84257	30	1,5	12	24,20

7 tlg.
7 pcs.





Serving-Box
serving box
caja comida
boîte-repas

7 teiliges Set:
- **1 Box + 1 Deckel**
- **1 Schale groß (23 x 14 x 6 cm, 1,4 ltr.)**
- **1 Schale mittel (14 x 11,5 x 6 cm, 0,6 ltr.)**
- **2 Schalen klein (11,5 x 7 x 6 cm, 0,25 ltr.)**
- **1 Antirutsch-Matte (26 x 21 cm)**

7 pcs.:
- 1 box + 1 cover
- 1 bowl large (23 x 14 x 6 cm, 1,4 ltr.)
- 1 bowl medium (14 x 11,5 x 6 cm, 0,6 ltr.)
- 2 bowls small (11,5 x 7 x 6 cm, 0,25 ltr.)
- 1 non-slip mat (26 x 21 cm)

set de 7:
- 1 caja + 1 tapa
- 1 cuenco, grande (23 x 14 x 6 cm, 1,4 ltr.)
- 1 cuenco mediano (14 x 11,5 x 6 cm, 0,6 ltr.)
- 2 cuencos pequeños (11,5 x 7 x 6 cm, 0,25 ltr.)
- 1 esterilla antideslizante (26 x 21 cm)

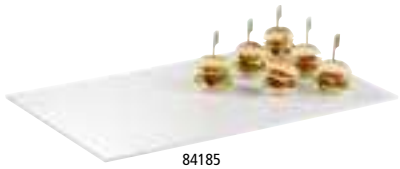
set de 7:
- 1 boîte + 1 couvercle
- 1 bol, grand (23 x 14 x 6 cm, 1,4 ltr.)
- 1 bol moyen (14 x 11,5 x 6 cm, 0,6 ltr.)
- 2 bols petits (11,5 x 7 x 6 cm, 0,25 ltr.)
- 1 tapis antidérapant (26 x 21 cm)

	Ø cm	↑ cm	Farbe / colour	€
85088	30 x 25	8		44,00





stapelbar
stackable



84185

84186



84188

84189

GN Tablett „ZERO“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

glatte, hochglänzende Oberfläche
smooth and shiny surface
superficie lisa con acabado brillante
surface lisse et finition brillante

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
84185	53,0 x 32,5	1,5	1/1		41,40
84186	32,5 x 26,5	1,5	1/2		22,40
84187	32,5 x 17,6	1,5	1/3		15,60
84188	26,5 x 16,2	1,5	1/4		12,60
84189	53,0 x 16,2	1,5	2/4		24,60

passende Hauben / suitable covers / campanas adecuadas / cloches appropriées

	cm	↑ cm	✳ mm	GN	€
11042	53,0 x 32,5	9,5	3	1/1	32,00
11041	32,5 x 26,5	9,5	3	1/2	23,00
11043	32,5 x 17,6	10,5	3	1/3	17,00
11044	53,0 x 16,2	10,5	3	2/4	23,00



11041

84186



mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet



84181



84182

GN Tablett „DRIFTWOOD“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

die Melaminplatten (Holzoptik) haben eine leicht wellige Oberfläche und wirken optisch wie aus Holz gefertigt
the melamine trays (wood look) have a slightly wavy surface and look visually as made of natural wood
las bandejas de melamina (imitación madera) tienen una superficie ligeramente ondulada y parecen estar hechas de madera natural
les plateaux de mélamine (imitation bois) ont une surface légèrement ondulée et donnent une impression visuelle de bois naturelle

	cm	↑ cm	GN	€
84180	53,0 x 32,5	1,5	1/1	43,70
84181	32,5 x 26,5	1,5	1/2	22,40
84182	32,5 x 17,6	1,5	1/3	15,60



Oberflächenansicht
surface view



CIRCLE





84875



84876

Tablett „CIRCLE“
plate / tray
plato / bandeja
assiette / plateau

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84875	32,0	3,5		31,00
84876	40,5	5,5		45,00

LA VIDA





84170



84172

Tablett „LA VIDA“
plate / tray
plato / bandeja
assiette / plateau

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84161	32,0	3,5		33,40
84170	40,5	5,5		48,30

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84171	32,0	3,5		33,40
84172	40,5	5,5		48,30

MARONE



Eine derbe Oberflächenstruktur schafft ein natürliches Erscheinungsbild.
Die schwarzen Schalenvarianten mit braunem Rand inszenieren Ihr Gericht sehr stilvoll.

A rough surface structure creates a natural appearance.
The black bowls and trays with brown border stage your dishes in a very stylish way.

La estructura rugosa de la superficie crea una apariencia natural.
Los diferentes cuencos negros con borde marron ponen con mucho estilo en escena sus platos.

La structure de surface rugueuse crée une apparence naturelle.
Les différents bols noirs avec rebord marron mettent élégamment en scène vos plats.



84100 **0,4 ltr.**



84101 **0,9 ltr.**

Blattschale „MARONE“
leaf
fuente en forma de hoja
plateau feuille

	cm	↑ cm	ltr.	€
84100	25,5 x 14	5,5	0,4	9,80
84101	36,0 x 19	8,0	0,9	15,00



84731 **0,25 ltr.**



84732 **0,6 ltr.**



84733 **1,4 ltr.**

Schale „MARONE“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84731	16,5 x 10	5,5	0,25	12,00
84732	22,0 x 13	7,5	0,6	14,40
84733	27,5 x 19	9,0	1,4	17,20



Oberflächenansicht
surface view



84107 **0,05 ltr.**



84108 **0,04 ltr.**

Schale „MARONE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84107	8,5	2,5	0,05	6,50
84108	11,5	3,0	0,04	6,90



84115 **0,2 ltr.**



84116 **0,2 ltr.**

Schale „MARONE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84115	11	3,5	0,13	6,50
84116	14	4,0	0,20	7,20



84109 **0,2 ltr.**

Schale „MARONE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84109	11	5,5	0,2	6,70



84111 **0,8 ltr.**

Schale „MARONE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84110	14	6,0	0,30	7,80
84111	19	8,0	0,80	14,00
84112	21	8,5	1,00	14,50
84113	24	9,5	1,40	17,00



84174 **2,0 ltr.**

Schale „MARONE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84174	30,5	8,5	2	24,70



Tablett „MARONE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84117	19,5 x 9,5	2	10,00
84118	39,0 x 16,0	3	19,80



Tablett „MARONE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84119	32,5 x 23,5	4,5	19,80



Tablett „MARONE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84104	22,5 x 15	3	12,00
84105	27,5 x 11	2	12,00



Tablett „MARONE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84103	14,5 x 14,5	2	6,50



Tablett „MARONE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84106	26,5 x 16,5	4	13,80



Teller „MARONE“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	€
84728	16,0	2,5	8,00
84729	20,5	2,5	8,70
84730	28,0	3,5	10,70

DARK WAVE





84900 **GN 1/1**



84901 **GN 1/2**



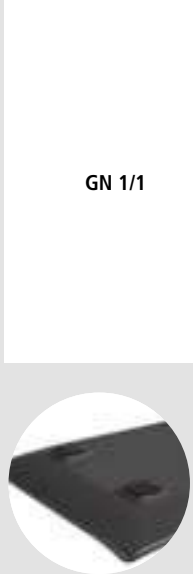
84902 **GN 1/3**



84903 **GN 2/4**

GN Tablett „DARK WAVE“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
84900	53,0 x 32,5	2	1/1	46,50
84901	32,5 x 26,5	2	1/2	23,70
84902	32,5 x 17,6	2	1/3	14,30
84903	53,0 x 16,2	2	2/4	22,80



mit Antirutschfüßchen
with non-slip feet



Tablett „DARK WAVE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84904	14 x 14	2	5,30



84905



84906

Tablett „DARK WAVE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84905	23 x 10,5	1,5	7,40
84906	29 x 12,0	1,5	9,70



84907 **Ø 14,5 cm**



84908 **Ø 22 cm**



84909 **Ø 27 cm**

Teller „DARK WAVE“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	€
84907	14,5	1,5	4,00
84908	22,0	2,0	8,00
84909	27,0	2,5	12,00



84910 **0,5 ltr.**



84911 **0,75 ltr.**

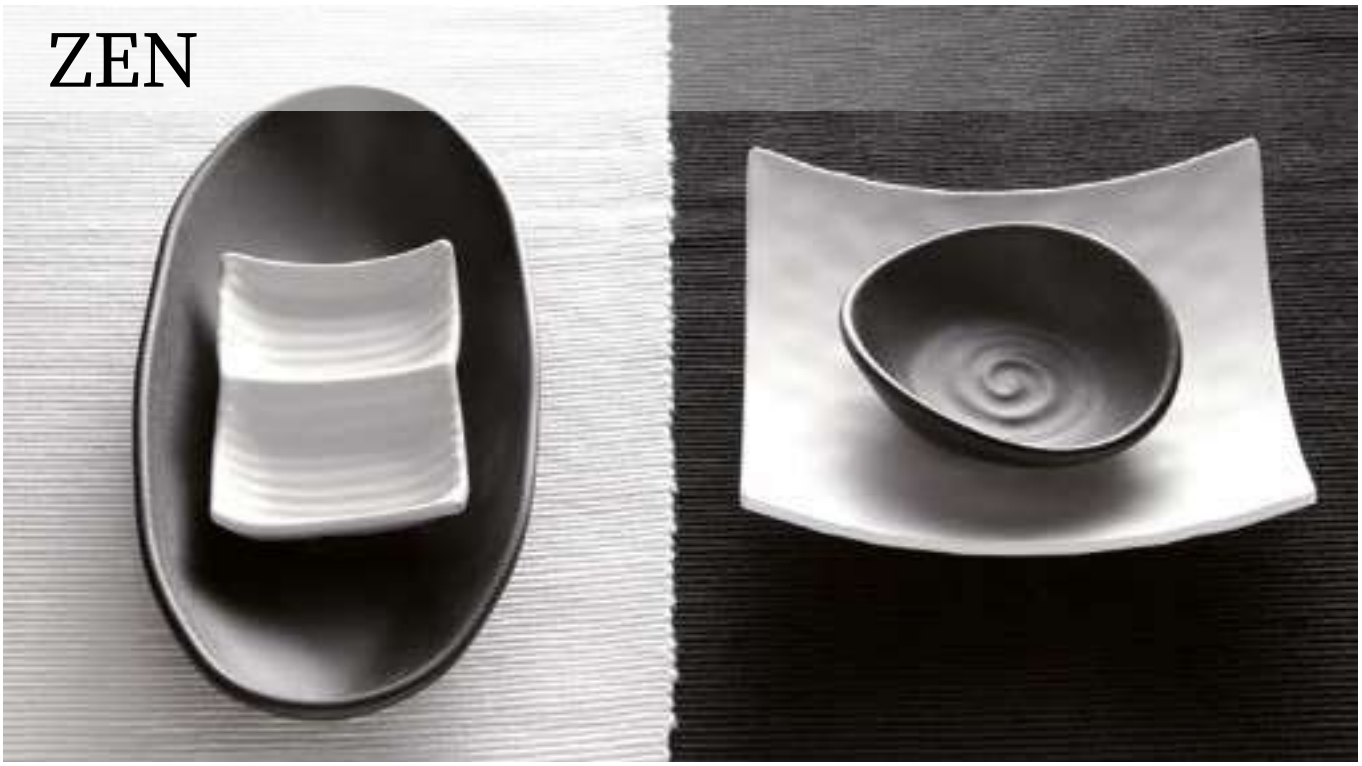


84912

Schale „DARK WAVE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84910	17,5	5,0	0,50	9,00
84911	22,5	5,0	0,75	11,80
84912	32,0	3,5	–	19,40

ZEN



Fernöstliche Tisch- und Buffetartikel präsentiert die Serie ZEN. Die Optik entspricht dem japanischen Steingut.

The ZEN series presents Far Eastern table and buffet articles. The appearance is that of Japanese stoneware.

La colección ZEN presenta artículos de buffet y mesa para la cocina oriental. Su aspecto recuerda al gres japonés.

La collection ZEN présente des articles de buffet et de table pour la cuisine orientale. L'aspect de la mélamine rappelle le grès japonais.



Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr	Farbe / Colour	€
83929	31	8,5	2,5		27,10



Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84355	22,5	12,5	0,80		12,50



Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83712	21 x 21	11	1,40		13,60



84350



84349

Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84348	10,0	7,0	0,08		3,50
84349	10,0	7,0	0,08		3,50
84351	12,5	8,5	0,15		5,20
84353	16,0	10,0	0,30		8,30



stapelbar
stackable



83735

Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83735	25,0 x 13,5	4	0,25		5,20
83739	30,5 x 17,5	5	0,60		10,30



Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83716	17,5 x 17,5	7	0,5		8,00

83725

Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83725	10,5 x 10,5	3	0,06		3,00
83727	10,5 x 10,5	3	0,06		3,00



83723

Dipschälchen „ZEN“
dip bowl
cuenco para dip
bol para dip

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83721	8	1,5	0,03		1,30
83723	8	1,5	0,03		1,30



83720

Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83718	12 x 12	4	0,2		5,50
83720	12 x 12	4	0,2		5,50



83726

Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83726	13 x 11	3,5	0,1		3,20
83728	13 x 11	3,5	0,1		3,20



83732

Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83730	11 x 10	3	0,04		2,80
83732	11 x 10	3	0,04		2,80



83722

Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83722	17,5 x 15,5	5,5	0,2		7,40
83724	17,5 x 15,5	5,5	0,2		7,40



Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83935	14,5 x 12,5	5	0,2		5,60

83732

Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83932	11,5	4	0,15		5,30
83933	11,5	4	0,15		5,30



83946

Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83946	9 x 7	2,5	0,05		4,00
83947	9 x 7	2,5	0,05		4,00



Schale „ZEN“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83949	14 x 9	2,5		4,50



Tablett / Teller „ZEN“
tray / plate
bandeja / plato
plateau / assiette

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83941	28	3		11,50



83742

Tablett / Sushiboard „ZEN“
tray / sushiboard
bandeja para sushi
plateau sushi

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83742	22,5 x 9,5	3		5,00
83744	22,5 x 9,5	3		5,00



Tablett / Sushiboard „ZEN“
tray / sushiboard
bandeja para sushi
plateau sushi

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83740	22 x 12	3		6,80

SINUS



Charakterstark und mit dem Anspruch an Funktionalität und Design präsentiert sich die Buffetserie SINUS. Die großzügigen Flächen für die Speisenpräsentation sind ausdrucksstark eingefasst und gewährleisten ein optimales Handling.

The SINUS buffet series is characterful and with a high standard of functionality and design. The spacious areas for the food presentation are expressively enclosed and ensure optimal handling in everyday dining.

La serie de buffet SINUS demuestra un caracter fuerte y tiene un alto nivel de funcionalidad y diseño. Las áreas espaciosas para la presentación de la comida son expresivamente enmarcadas y aseguran un manejo óptimo en la gastronomia.

La série de buffet SINUS est pleine de caractère et avec un haut niveau de fonctionnalité et de design. Les zones spacieuses pour la présentation de la nourriture sont expressivement encadré et assurent une maniabilité optimale dans la restauration.



84230 **GN 1/1**



84231 **GN 2/4**

GN Tablett „SINUS“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
84230	53 x 32,5	2	1/1		33,40
84231	53 x 16,2	2	2/4		20,30



84232 **1,5 ltr.**



84233 **2,4 ltr.**

Schale „SINUS“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84232	21,0 x 21,0	9,0	1,5	20,30
84233	25,0 x 25,0	11,0	2,4	26,50



HALFTONE





Fingerfood Löffel „HALFTONE“
party spoon
cuchara party
cuillère party

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
84158	5,5	7		24	3,70



Fingerfood Löffel „HALFTONE“
party spoon
cuchara party
cuillère party

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
84128	14,5 x 4,5	4,5		12	3,70



Tablett „HALFTONE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84125	24,5 x 15,0	3	8,70



Tablett „HALFTONE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	€
84126	29 x 18	4	11,00



Schale „HALFTONE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE / unit	€ / pc.
84217	8	4	0,1	12	4,00



84130



84134

Schale „HALFTONE“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84130	11,5 x 7,0	4,0	0,05	3,40
84131	14,0 x 8,0	4,5	0,10	4,30
84132	15,0 x 9,5	5,0	0,15	4,90
84133	17,5 x 13,5	6,5	0,35	7,20
84134	24,0 x 17,5	7,5	0,8	12,90



Schale „HALFTONE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84135	16,5	7,5	0,65	10,20



PADELLA



85150 **1,5 ltr.**



85151 **3,0 ltr.**

Schale „PADELLA“
bowl
cazuelita
plat 2 anses „cocotte“

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Griff / handle cm	€
85150	21	9	1,5	5 x 3,5	15,40
85151	28	9	3,0	5 x 3,5	23,00



stapelbar und rutschfest
stackable and nonslip

APART





83828 **GN 1/1**

GN Tablett „APART“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
83828	53,0 x 32,5	2,5	1/1	38,50
83830	32,5 x 26,5	2,5	1/2	21,40



Dipschälchen „APART“
dip bowl
cuenco para dip
ramequin

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
83800	6,5	3,0	0,045	1,70



Dipschälchen „APART“
dip bowl
cuenco para dip
ramequin

	cm	↑ cm	ltr.	€
83808	6,5 x 6,5	3,0	0,05	1,80

CASCADE



83960



83962



83961

Schale „CASCADE“
bowl
cuenco
bol

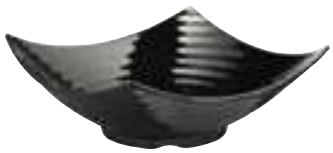
	cm	↑ cm	GN	ltr.	€
83960	32,5 x 26,5	7,5	1/2	3,65	22,40
83962	26,5 x 16,2	7,5	1/4	1,50	12,70
83961	53 x 16,2	7,5	2/4	3,65	24,20



Außenmaße Gastronorm
size Gastronorm



83787 **5 ltr.**



83785 **3 ltr.**

Schale „GLOBAL BUFFET“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83785	32,5 x 32,5	12,0	3,0		25,90
83787	40,0 x 40,0	13,5	5,0		41,90
84785	32,5 x 32,5	12,0	3,0		25,90



84466 **5,5 ltr.**

Schale „GLOBAL BUFFET“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84464	35,5 x 31,5	14,0	2,5		20,20
84466	46,0 x 40,0	18,5	5,5		36,60



83788 **4,5 ltr.**

Schale „GLOBAL BUFFET“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83799	25,5 x 25,5	13,0	3,0		21,00
83788	32,0 x 32,0	16,5	4,5		26,40
83789	35,0 x 35,0	17,0	6,0		32,70
83790	40,0 x 40,0	17,5	8,0		41,90



84462 **3,3 ltr.**

Schale „GLOBAL BUFFET“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84462	44 x 25	20	3,3		24,20



84200 **1,0 ltr.**

Schale „LEAF“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84200	42 x 19,5	6,5	1,0		13,50
84202	50 x 23,0	7,5	1,5		20,60

FLYING BUFFET






83878


83879

Fingerfood-Teller „FLYING BUFFET“
fingerfood plate
plato para el aperitivo
assiette pour apéritif

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83878	9,5 x 9,5	1,5 / 3,5		4,00
83879	9,5 x 9,5	1,5 / 3,5		4,00


83912


83913

Schale „FLOAT“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83912	9 x 9	4,5		3,70
83913	9 x 9	4,5		3,70


GN 1/1

GN Tablett „APART“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	€
83828	53 x 32,5	2,5	1/1	38,50
83830	32,5 x 26,5	2,5	1/2	21,40


GN 1/1

GN Edelstahl Tablett
GN stainless steel platter
GN bandeja de acero inoxidable
GN plateau en acier inox

	cm	GN	€
11119	53 x 32,5	1/1	33,00

FLOAT







- Ideal für den Thekenbereich
- stapelbar mit Löffel und Deckel
- Schalenboden fixiert sich auf dem Deckel
- rutschfest (Antirutschfüßchen)

- ideal for the counter area
- stackable with spoon and lid
- the bottom of the bowl is fixed on the lid
- non-slip (with non-slip feet)

- ideal para la zona del mostrador
- apilable con cuchara y tapa
- el fondo del cuenco se fija en la tapa
- antideslizante (con pies antideslizantes)

- idéal pour l'aire de comptoir
- empilable avec cuillère et couvercle
- le fond du bol se fixe sur le couvercle
- antidérapant (avec pieds antidérapants)



83900



83905

Schale „FLOAT“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83900	5,5	3,0	0,03		1,90
83902	9,0	4,5	0,15		3,30
83904	13,0	6,5	0,45		7,60
83906	15,0	7,5	0,70		11,30
83908	20,5	10,0	1,90		18,90
83901	5,5	3,0	0,03		1,90
83903	9,0	4,5	0,15		3,30
83905	13,0	6,5	0,45		7,60
83907	15,0	7,5	0,70		11,30
83909	20,5	10,0	1,90		18,90



83910



83917

Schale „FLOAT“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83910	5,5 x 5,5	3,0	0,03		1,90
83912	9,0 x 9,0	4,5	0,16		3,70
83914	12,5 x 12,5	6,0	0,50		7,20
83916	19,0 x 19,0	9,5	1,90		17,00
83918	25,0 x 25,0	12,0	4,70		31,00
83911	5,5 x 5,5	3,0	0,03		1,90
83913	9,0 x 9,0	4,5	0,16		3,70
83915	12,5 x 12,5	6,0	0,50		7,20
83917	19,0 x 19,0	9,5	1,90		17,00
83919	25,0 x 25,0	12,0	4,70		31,00



stapelbar
stackable



83925 **GN 1/2**



83924 **GN 1/1**

GN Tablett „FLOAT“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
83923	53,0 x 32,5	3	1/1		39,00
83925	32,5 x 26,5	3	1/2		23,70
83924	53,0 x 32,5	3	1/1		39,00
83926	32,5 x 26,5	3	1/2		23,70



83920



83921

Deckel „FLOAT“ mit Löffelaussparung
cover with notched for spoons
tapa con espacio para la cuchara
couvercle avec encoche pour la louche

	cm	↑ cm	fits to	€
83920	Ø 20,5	1,3	83908, 83909	9,20
83921	19 x 19	1,3	83916, 83917	8,40
83922	25 x 25	1,3	83918, 83919	10,60

PURE





83401



83479

Tablett „PURE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
83401	53,0 x 32,5	3	1/1		42,00
83433	53,0 x 16,2	3	2/4		25,00
83480	32,5 x 26,5	3	1/2		22,60
83481	32,5 x 17,6	3	1/3		17,00
83482	26,5 x 16,2	3	1/4		12,40
83597	40,0 x 30,0	3	Bäcker-Maß		32,00

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
83479	53,0 x 32,5	3	1/1		42,00
83434	53,0 x 16,2	3	2/4		24,00
83490	32,5 x 26,5	3	1/2		22,00
83491	32,5 x 17,6	3	1/3		17,00
83492	26,5 x 16,2	3	1/4		12,40
83592	40,0 x 30,0	3	Bäcker-Maß		32,00



83403

Tablett „PURE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83403	35,5 x 18,0	3		14,00
83417	30,0 x 21,0	3		16,40
83402	53,0 x 18,0	3		28,00



83405

Tablett quadratisch „PURE“
tray square
bandeja cuadrada
plateau carré

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83418	18,0 x 18,0	3		8,20
83407	21,0 x 21,0	3		11,80
83406	26,5 x 26,5	3		17,90
83405	37,0 x 37,0	3		24,40
83404	51,0 x 51,0	3		51,00



Tablett / Teller „PURE“
tray / plate
bandeja / plato
plateau / assiette

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83884	31	2,5		21,60
83869	38	2,5		24,70
83484	51	2,5		33,40



Teller, rund „CASUAL“
plate, round
plato, redondo
assiette, ronde

	Ø cm	↑ cm	€
83500	22,5	2,5	8,60
83514	26,5	2,5	10,30



83453



83452

Schale „PURE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83450	5,5	4,0	0,02		2,00
83419	9,0	4,5	0,09		3,60
83453	13,0	6,5	0,30		7,60
83455	15,0	7,5	0,45		12,00
83415	20,0	10,5	1,25		21,60

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83451	5,5	4,0	0,02		2,00
83452	9,0	4,5	0,09		3,60
83454	13,0	6,5	0,30		7,60

0,05 ltr. - 8 ltr.



83414



83466

Schale „PURE“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84424	6,5 x 6,5	3,0	0,05		2,60
83414	9,0 x 9,0	4,0	0,14		4,20
83410	12,5 x 12,5	6,5	0,40		6,80
83409	19,0 x 19,0	9,0	1,50		22,40
83408	25,0 x 25,0	12,0	3,80		36,70
84425	32,0 x 32,0	14,0	8,0		44,80

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84426	6,5 x 6,5	3,0	0,05		2,60
83466	9,0 x 9,0	4,0	0,14		4,20
83467	12,5 x 12,5	6,5	0,40		6,80
83468	19,0 x 19,0	9,0	1,50		22,40
83469	25,0 x 25,0	12,0	3,80		36,70
84427	32,0 x 32,0	14,0	8,0		44,80

NEW



85260 **1,5 ltr.**



85267 **3,8 ltr.**

Schale „PURE COLOR“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
85260	19 x 19	9	1,5		sand	22,40
85261	25 x 25	12	3,8		sand	36,70

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
85266	19 x 19	9	1,5		olive	22,40
85267	25 x 25	12	3,8		olive	36,70



84244 **1,5 ltr.**



84245 **3,8 ltr.**

Schale „SLATE“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84244	19 x 19	9	1,5	21,00
84245	25 x 25	12	3,8	36,00



83603

passend zu Schalen 12,5 x 12,5 cm
fits to bowls 12,5 x 12,5 cm



83604

passend zu Schalen 19 x 19 cm
fits to bowls 19 x 19 cm

83603



83410

83604



83468

Deckel „PURE“, 5er Set
cover, 5 pcs.
tapa, set de 5
couvercle, set de 5

Hygienischer Schutz für Ihre Speisen
• dichtschließend
• schwappsicherer Transport
protection for your food
• tightly closing
• slosh-proof transport
protección de alimentos
• con cierre hermético
• transporte sin salpicaduras
protection des aliments
• fermeture hermétique
• transport sans éclaboussures

	cm	↑ cm	pcs.	fits to	€ / set
83603	13,0 x 13,0	0,5	5	83410, 83467	6,00
83604	19,5 x 19,5	0,5	5	83409, 83468, 84244, 84830, 85261, 85267, 79004, 79005	7,00



Deckel „PURE“ mit Löffelaussparung
cover with notched for spoons
tapa con espacio para la cuchara
couvercle avec encoche pour la louche

SAN KUNSTSTOFF

	cm	↑ cm	fits to	€
83600	19 x 19	1,5	84409, 84417, 84422, 83409, 83468, 83572, 83573	8,20
83601	25 x 25	1,5	84408, 84418, 84423, 84430, 83575, 83574, 83469, 83408	10,40



mit Deckel stapelbar
stackable with cover



Schale „PURE“
bowl
cuenco
bol

original APS melamine · MAX 70°C

	cm	↑ cm	ltr.	€
83498	38,5 x 15,5	7,5	1,50	34,00
83499	51,0 x 15,5	7,5	2,40	44,90







Tablett
tray
bandeja
plateau

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Edelstahl matt poliert, passend für 2 Melamin-Schalen
stainless steel matt polished, for 2 melamine bowls
acero inoxidable pulido mate, para 2 cuencos de melamina
acier inox poli mat, pour 2 bols de mélamine

	cm	€
30120	20 x 11	8,00

Edelstahl matt poliert, passend für 6 Melamin-Schalen
stainless steel matt polished, for 6 melamine bowls
acero inoxidable pulido mate, para 6 cuencos de melamina
acier inox poli mat, pour 6 bols de mélamine

	cm	€
30121	29 x 20	16,40

Schale „PURE COLOR“ / bowl / cuenco / bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83414	9 x 9	4	0,14		4,20
83466	9 x 9	4	0,14		4,20



GN Tablett „FRAMES“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

original APS melamine · MAX 70°C · GN

	cm	↑ cm	GN	€
84046	53,0 x 32,5	2	1/1	33,00
84047	32,5 x 26,5	2	1/2	18,40
84048	32,5 x 17,6	2	1/3	12,60

ENAMEL LOOK








84950


84951

Teller „ENAMEL LOOK“
plate
plato
assiette

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84950	20,5	2,0		6,30
84951	24,5	2,5		8,30


84958


84959

Schale „ENAMEL LOOK“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84958	15,0 x 11,5	6,5	0,30		3,70
84959	21,5 x 16,5	9,5	1,00		8,30


84490


84492

Schale „ENAMEL LOOK“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84490	5,5	4,0	0,02		2,20
84491	9,5	4,5	0,09		3,70
84492	13,0	6,5	0,30		8,00

CASUAL





83880 **0,02 ltr.** 83881 **0,05 ltr.**

Schälchen „CASUAL MINI“
bowl
cuenco
bol mini

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83880	6,0	2,5	0,02		2,10
83881	7,5	3,5	0,05		2,60



83696 **0,15 ltr.**



83705 **1,8 ltr.**



83920

Schale „CASUAL MAXI“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83696	10	4,5	0,15		3,50
83698	12	5,5	0,25		4,20
83700	14	6,5	0,50		4,90
83704	20	9,2	1,80		10,40
83702	23	10,5	2,50		11,80

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83697	10	4,5	0,15		3,50
83699	12	5,5	0,25		4,20
83701	14	6,5	0,50		4,90
83705	20	9,2	1,80		10,40
83703	23	10,5	2,50		11,80

Deckel „FLOAT“ mit Löffelaussparung / cover with notched for spoons / tapa con espacio para la cuchara / couvercle avec encoche pour la louche

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
83920	20,5	1,3	83704, 83705	9,20



Schale „CASUAL“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	€
84221	26,5 x 10,5	6,5	1,0	11,80



83605 **Ø 8 cm**

passend zu Schalen Ø 7,5 cm
fits to bowls Ø 7,5 cm



83606 **Ø 14,5 cm**

passend zu Schalen Ø 14 cm
fits to bowls Ø 14 cm



83607 **Ø 20,5 cm**

passend zu Schalen Ø 20 cm
fits to bowls Ø 20 cm

Deckel „CASUAL“, 5er Set
cover, 5 pcs.
tapa, set de 5
couvercle, set de 5

Hygienischer Schutz für Ihre Speisen
dichtschließend, schwappsicherer Transport
protection for your food
tightly closing, slosh-proof transport
protección de alimentos, con cierre hermético, transporte sin salpicaduras
protection des aliments
fermeture hermétique, transport sans éclaboussures

	Ø cm	↑ cm	fits to	pcs.	€ / set
83605	8,0	0,5	11866, 83881, 15400, 15416, 15461, 15462, 15467, 40655, 40656	5	3,60
83606	14,5	0,5	11865, 83700, 83701, 85104, 85105, 85107	5	6,00
83607	20,5	0,5	83704, 83705, 15404, 15420	5	7,00



stapelbar
stackable



84215



84216

Schale „CASUAL“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84215	10	6,5 / 8,5	0,2		5,90
84216	12	7,5 / 9,5	0,3		7,50



Schale „CASUAL“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84295	10	7	0,13		3,40



Dipschale „CASUAL“
dip tray
bandeja para dips
plateau pour dips

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84220	29 x 9	3		8,00



83780



83798



83777

Dipschälchen „CASUAL“
dip bowl
cuenco para dip
ramequin

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
83780	6,0	4,0	0,05		24	1,20
83781	7,5	4,0	0,07		24	1,50
83782	8,0	4,5	0,08		24	1,90
83783	8,5	4,5	0,12		24	2,00
83798	6,0	4,0	0,05		24	1,40
83777	6,0	3,5	0,04		24	1,40



83441



83437

Blattschale „NATURAL COLLECTION“
leaf
fuente en forma de hoja
plateau feuille

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83438	45 x 24	3,0		19,50
83441	53 x 29	3,5		22,90

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83437	36 x 16	3,0		14,50
83440	45 x 24	3,0		19,50
83443	53 x 29	3,5		22,90

NEW

2 tlg. 2 pcs.



85250 **2-tlg** | 2 pcs.



85252 **3,0 ltr.**



85251 **4,5 ltr.**

Fass, 2-teilig
bowl
cuenco
bol

2-teilig: Unterteil / Schale, Edelstahlschale
2 pcs.: lower part / bowl, stainless steel bowl
set de 2: parte inferior / cuenco, cuenco de acero inoxidable
set de 2: partie inférieure / bol, bol en acier inox

	Ø cm	↑ cm		€
85250	26	16		49,00

Unterteil / Unterteil / Unterteil / Unterteil

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
85251	25	16	4,5	38,00

Edelstahlschale / Edelstahlschale / Edelstahlschale / Edelstahlschale

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
85252	26	9	3,0	12,00

passender Deckel mit Löffelaussparung / suitable cover with notched for spoons /
tapa adecuada con espacio para la cuchara / couvercle appropriée avec encoche pour la louche

	Ø cm	↑ cm	€
83920	20,5	1,3	9,20







Unterteil mit Eis füllen für perfekte Kühlung sensibler Speisen
fill the bottom part with ice for perfect cooling of sensitive dishes

BRÖTCHENSCHÜTTE




85140


85140


85141


85141

Tablett „BRÖTCHENSCHÜTTE“
tray
bandeja
plateau

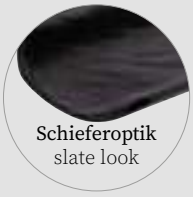
	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
85140	41 x 18	3,0		28,00
85141	41 x 18	3,0		28,00


85140

Griffbereich mit Aufhängeloch
handle area with hanging hole

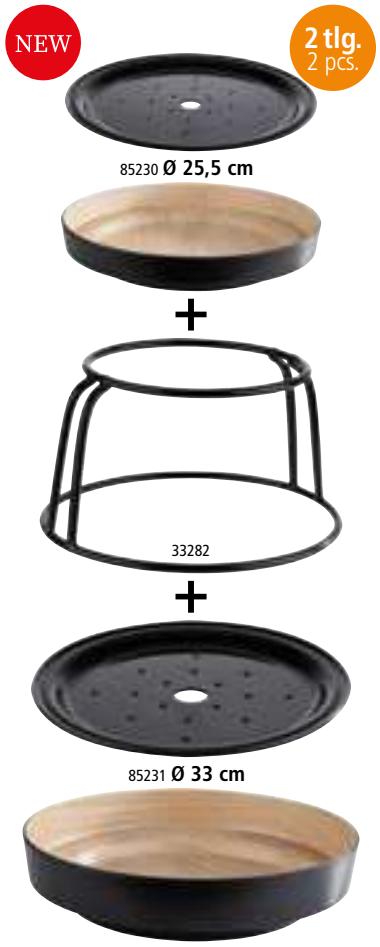

Holzoptik
wood look


85141


Schieferoptik
slate look



Präsentationsmöglichkeit
presentation example



Schale, 2-teilig „FRIDA“
bowl, 2 pcs.
cuenca, set de 2
bol, set de 2

inklusive Abtropfeinsatz
including drip tray
con bandeja recogegotas
avec égouttoir

	Ø cm	↑ cm	€
85230	25,5	6	27,00
85231	33,0	6	46,00

Buffetständer, mit schwarzer Antirutschbeschichtung, für Schalen Nr. 85230, 85231
buffet stand, with black anti-slide coating, for bowls no. 85230, 85231
soporte para buffet, con revestimiento antideslizante negro, para cuencos 85230, 85231
présentoir buffet, avec revêtement antidéparant noir, pour bols 85230, 85231

	Ø cm	↑ cm	€
33282	23 / 30,5	17	42,00





Präsentationsmöglichkeit
presentation example


83890

Servier- und Tortenplatte „CASUAL“
cake plate
porta pasteles
présentoir à gâteaux

	Ø cm	↑ cm	€
83890	31	8	28,60
83891	31	16	36,00


83892

Servier- und Tortenplatte „CASUAL“
cake plate
porta pasteles
présentoir à gâteaux

	cm	↑ cm	€
83892	31 x 31	8	32,00
83893	31 x 31	16	39,00


00468


00469

Torten- / Konditorplatte
cake stand
soporte para pastel
présentoir à gâteaux

Rand fixiert die Haube, mit Antirutsch-Füßchen
carved edge fixes the cover, with non-slip feet
ranura para fijar bien la campana, con pies antideslizantes
bord rainuré pour maintenir ferme la cloche, avec pieds antidérapants

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00468	31,0	3,5		18,40
00469	31,0	3,5		18,40



85042 **2,5 ltr.**



85041 **1,5 ltr.**

84042



Schale „BALANCE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84040	14,5	9,0	0,4		6,40
84041	21,0	13,0	1,5		14,20
84042	24,5	15,0	2,5		18,40
84043	30,0	19,5	5,0		31,00

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
85040	14,5	9,0	0,4		6,40
85041	21,0	13,0	1,5		14,20
85042	24,5	15,0	2,5		18,40
85043	30,0	19,5	5,0		31,00

Buffetständer „KING“ / buffet stand / soporte para buffet / présentoir buffet

	Ø cm	↑ cm	€
03622	15	14	44,00
03623	15	21	48,00



Tablett / Teller
tray / plate
bandeja / plato
plateau / assiette

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83869	38	2,5		24,70

Rolltophaube mit verchromtem Kugelgriff
rolltop cover with chrome plated handle
campana abatible con pomo cromado
cloche basculante avec bouton chromé

	Ø cm	↑ cm	€
18388	38	20	24,00



06510



06512

Frischhalte-Haube
cover
campana
cloche

	Ø cm	↑ cm	€
06510	30	11,5	5,90

mit verchromtem Griff / with chrom plated handle / con botón cromado / avec bouton chromé

	Ø cm	↑ cm	€
06512	30	11,5	8,20



Besteckablage „SMALL WAVE“
cutlery rest
reposa cuchara
pose-cuillère

	cm	↑ cm	€
83897	26 x 13	4,5	10,90



Besteckablage „BOWL“
cutlery rest
reposa cuchara
pose-cuillère

	cm	↑ cm	ltr.	€
83803	22,5 x 11	6	0,5	7,80



Besteckablage „SPOON“
cutlery rest
reposa cuchara
pose-cuillère

	cm	↑ cm	€
83801	26 x 10,5	5	7,40



Servierlöffel „PROFI“
serving spoon
cuchara para servir
cuillère de service

	cm	→ cm	Farbe / Colour	€
84020	7 x 6,5	26,5		5,80
84021	7 x 6,5	26,5		5,80



Salat-Löffel
salad spoon
cuchara para ensalada
cuillère à salade

	cm	→ cm	€
84035	8 x 7	24	2,40



Eierbecher, 4er Set
egg holder, 4 pcs. set
huevera, set de 4
coquetier, set de 4

	Ø cm	↑ cm	pcs.	€
83851	8	3	4	7,80
83848	8,5	2	4	7,40

FINGERFOOD LÖFFEL





Fingerfood Löffel „HALFTONE“
party spoon
cuchara party
cuillère party

	Ø cm	↑ cm	VE / unit	€ / pc.
84158	5,5	7	24	3,70



Fingerfood Löffel „HALFTONE“
party spoon
cuchara party
cuillère party

	cm	↑ cm	VE / unit	€ / pc.
84128	14,5 x 4,5	4,5	12	3,70



Fingerfood-Löffel „LEAF“
party spoon
cuchara party
cuillère party

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
83889	10 x 4,5	1,5		50	2,20
83887	10 x 4,5	1,5		50	2,20
83888	10 x 4,5	1,5		50	2,20





Fingerfood Löffel „HONG KONG“
party spoon
cuchara party
cuillère party

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
83486	13 x 4,5	4,5		60	1,50
83487	13 x 4,5	4,5		60	1,50
83424	13 x 4,5	4,5		60	1,50
83426	13 x 4,5	4,5		60	1,50



Fingerfood-Löffel „MING HING“
party spoon
cuchara party
cuillère party

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
83842	11 x 4,5	4		60	1,40
83843	11 x 4,5	4		60	1,40



Schale „MINI“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	VE / unit	€ / pc.
84460	35 x 4,5	3	0,20	10	3,30



Schale, rund „TAO“
bowl, round
cuenco, redondo
bol, rond

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83648	10,5 x 10,0	6,5 / 3,0	0,07		4,20
83649	10,5 x 10,0	6,5 / 3,0	0,07		4,20



Schale „MINI“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
84750	8 x 8	3	0,06		24	3,50



Dipschälchen „APART“
dip bowl
cuenco para dip
ramequin

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83800	6,5	3,0	0,045		1,70



Dipschälchen „APART“
dip bowl
cuenco para dip
ramequin

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
83808	6,5 x 6,5	3,0	0,05		1,80



Dipschälchen „FLOWER POT“
dip bowl
cuenco para dip
ramequin

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84470	6	3,5	0,04		1,80
84471	6	3,5	0,04		1,80
84472	6	3,5	0,04		1,80



Dipschälchen, 6er Set
dip bowl, 6 pcs.
cuenco para dip, set de 6
ramequin, set de 6

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	pcs.	€ / set
85240	6	4	0,04		6	10,00
85241	6	4	0,04		6	10,00
85242	6	4	0,04		6	10,00
85243	6	4	0,04		6	10,00
85244	6	4	0,04		6	10,00



Teller „MINI“
plate
plato
assiette

	cm	↑ cm	ltr.	VE / unit	€ / pc.
84444	10,5 x 8,5	2,0	0,07	20	3,70



Schale „MINI“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	VE / unit	€ / pc
84445	10,5 x 6,0	4,0	0,07	20	3,70
84446	13,5 x 7,5	3,0	0,07	20	3,70
84448	9,5 x 9,0	5,5	0,09	20	3,70
84449	13,0 x 12,0	7,5	0,18	20	5,00



Schale „MINI“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	VE / unit	€ / pc.
84452	11,5 x 7,5	3,0	0,06	24	2,10
84454	11,5 x 6,0	5,5	0,04	24	2,10
84456	8,5 x 7,0	6,0	0,07	24	2,10
84458	8,0 x 8,0	4,0	0,10	24	2,10
84450	7,5 x 7,0	4,5	0,05	24	2,10



Schale „MINI“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84775	8,5	2,5	0,07		3,20
84778	8,5	2,5	0,07		3,20
84781	8,5	2,5	0,07		3,20



Schale „MINI“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84776	8,5	2,5	0,07		3,20
84779	8,5	2,5	0,07		3,20
84782	8,5	2,5	0,07		3,20



Schale „MINI“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
84777	9,5 x 5,5	5,5	0,07		3,20
84780	9,5 x 5,5	5,5	0,07		3,20
84783	9,5 x 5,5	5,5	0,07		3,20



Schale „HALFTONE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE / unit	€ / pc.
84217	8,0	4,0	0,1	12	4,00



Dipschälchen „GOURMET“
dip bowl
cuenco para dip
ramequin

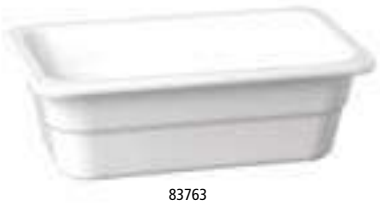
	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
84018	7	6	0,05	2,60

GN CONTAINERS





83762



83763

GN-Behälter „HIGHLINE“
GN container
GN cubeta
GN bac

extrem bruchsicher, glänzende und harte Oberfläche, tiefkühlfest, keinen Temperaturschocks unterziehen, nicht auf heißen Flächen liegen lassen, mit Stapelnocke
durable, top quality, hard and glossy surface, avoid thermal schocks, do not leave on hot surfaces, with notching edge
duradera, alta calidad, superfície brillante y resistente, hay que evitar los cambios térmicos bruscos, no apoyar en super¡ cies calientes, con borde para apilamiento
durable, haute qualité, surface brillante et résistante, éviter les chocs thermiques et ne pas poser sur une surface chaude, encoche pour une louche

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
83772	1/1	65	7,10	53,0 x 32,5	41,30
83768	1/2	65	3,40	32,5 x 26,5	22,70
83766	2/4	65	3,00	53,0 x 16,2	26,30
83764	1/3	65	2,00	32,5 x 17,6	17,50
83762	1/4	65	1,35	26,5 x 16,2	16,40
83760	1/6	65	0,80	17,6 x 16,2	12,40

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
83773	1/1	100	11,0	53,0 x 32,5	47,60
83769	1/2	100	5,50	32,5 x 26,5	27,00
83765	1/3	100	3,15	32,5 x 17,6	20,60
83763	1/4	100	2,20	26,5 x 16,2	18,00
83761	1/6	100	1,25	17,6 x 16,2	13,90





83768

stapelbar
stackable



GN 2/4



GN 1/1



GN 1/2



GN 1/4



GN 1/6

GN-Behälter „ECOLINE“
GN container
GN cubeta
GN bac

mit Stapelnocke
with notching edge
con borde marcado para el apilado
avec rebord pour l'empilage

	GN	↓ mm	ltr.	cm	Farbe / Colour	€
83759	1/1	65	7,10	53,0 x 32,5		32,60
83755	2/4	65	3,00	53,0 x 16,2		22,00
83757	1/2	65	3,40	32,5 x 26,5		18,60
83753	1/3	65	2,00	32,5 x 17,6		16,00
83751	1/4	65	1,35	26,5 x 16,2		14,20
83749	1/6	65	0,80	17,6 x 16,2		11,20

	GN	↓ mm	ltr.	cm	Farbe / Colour	€
83758	1/1	65	7,10	53,0 x 32,5		32,60
83754	2/4	65	3,00	53,0 x 16,2		22,00
83756	1/2	65	3,40	32,5 x 26,5		18,60
83752	1/3	65	2,00	32,5 x 17,6		16,00
83750	1/4	65	1,35	26,5 x 16,2		14,20
83748	1/6	65	0,80	17,6 x 16,2		11,20

	GN	↓ mm	ltr.	cm	Farbe / Colour	€
84300	1/1	100	10,6	53,0 x 32,5		38,00
84302	2/4	100	4,3	53,0 x 16,2		27,40
84301	1/2	100	4,7	32,5 x 26,5		22,60
84303	1/3	100	2,7	32,5 x 17,6		18,40
84304	1/4	100	1,9	26,5 x 16,2		16,00
84305	1/6	100	1,0	17,6 x 16,2		12,20

	GN	↓ mm	ltr.	cm	Farbe / Colour	€
84306	1/1	100	10,6	53,0 x 32,5		38,00
84308	2/4	100	4,3	53,0 x 16,2		27,40
84307	1/2	100	4,7	32,5 x 26,5		22,60
84309	1/3	100	2,7	32,5 x 17,6		18,40
84310	1/4	100	1,9	26,5 x 16,2		16,00
84311	1/6	100	1,0	17,6 x 16,2		12,20





GN-Deckel
GN-lid
GN tapa
GN couvercle

	GN	cm	€
82001	1/1	53,0 x 32,5	11,60
82013	1/2	32,5 x 26,5	6,70
82019	1/3	32,5 x 17,6	5,30
82029	1/4	26,5 x 16,2	4,30
82037	1/6	17,6 x 16,2	3,30





Tableware
Table Presentation

LEVANTE 228
SERVING TROWELS 230
CAST IRON 231
SERVING POTS 232
SNACKHOLDERS 234
DIP BOWLS 238
PARTY SPOONS 240
BOWLS | WOOD 241
SERVING BOARDS | WOOD 243
SERVING BOARDS | NATURAL SLATE 249
TRAYS | BOARDS 251
SALT- / PEPPER MILLS 252
MENAGES 259
SUGAR DISPENSERS 267
BUTTER DISHES | EGG HOLDERS 270
FONDUE | CAVIAR COOLER | SKEWER 271
TABLE CADDYS 272
CANDLE HOLDERS 274
FLOWER VASES 275
PLACEMATS 276
ENAMELWARE 279
GLASSES 281
SEAFOOD 287
CAKE STANDS 288
SUPER DOME 290
GRAVY BOATS 291
PLATE TRAYS 292
COASTERS 293
CUTLERY BINS | WASTE BINS 294
MENU HOLDERS 297
TO GO CUP 305

LEVANTE



Levante Küche passend serviert!
Viel Gemüse, wenig Fleisch und eine Vielfalt an Gewürzen charakterisieren die Küche des Nahen Ostens. Der östliche Mittelmeerraum, also Syrien, Libanon, Jordanien, Israel und Palästina wird als Levante bezeichnet. Als Levante-Küche wird die Essenstradition dieser Länder als Food-Trend gefeiert.

Levantine cuisine served appropriately!
Lots of vegetables, little meat and a variety of spices characterise the cuisine of the Middle East. The eastern Mediterranean region, i. e. Syria, Lebanon, Jordan, Israel and Palestine is referred to as the Levant. As Levantine cuisine, the food tradition of these countries is celebrated as a food trend.

Cocina levantina servida como es debido.
Mucha verdura, poca carne y una gran variedad de especias caracterizan la cocina de Oriente Medio. La región del Mediterráneo oriental, es decir, Siria, Líbano, Jordania, Israel y Palestina, se denomina Levante. La cocina levantina, la tradición alimentaria de estos países, se celebra como una tendencia alimentaria.

Cuisine levantine servie comme il se doit!
Beaucoup de légumes, peu de viande et une variété d'épices caractérisent la cuisine du Moyen-Orient. La région de la Méditerranée orientale, c'est-à-dire la Syrie, le Liban, la Jordanie, Israël et la Palestine, est appelée le Levant. La tradition alimentaire de ces pays, la cuisine levantine, est célébrée comme une tendance alimentaire.

NEW



36125 36127

Flaschenkühler „LEVANTE“
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

EDELSTAHL STAINLESS INOX · DOUBLE WALL

doppelwandig für beste Isolierung, für 0,7 - 1,5 Liter-Flaschen
double wall cooler keeps the temperature for a long time, for 0,7 - 1,5 ltr. bottles
doble pared para mantener el frio largo tiempo, para botellas de 0,7 - 1,5 ltr.
double paroi pour une meilleure conservation de la température, pour bouteilles de 0,7 à 1,5 l.

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
36125	12 / 10	20		23,00
36127	12 / 10	20		23,00



40712



40713

Tablett „LEVANTE“
tray
bandeja
GN plateau

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40712	26,5 x 16	3	0,70		16,00
40713	26,5 x 16	3	0,70		16,00



Präsentationsmöglichkeit
presentation example



40703 **0,32 ltr.**



40700 **0,14 ltr.**



40704 **0,90 ltr.**

Schale „LEVANTE“
bowl
cuenco
bol

EDELSTAHL STAINLESS INOX · DOUBLE WALL

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40700	9,5	4,5	0,14		8,00
40701	9,5	4,5	0,14		8,00
40702	12	6,5	0,32		12,40
40703	12	6,5	0,32		12,40
40704	17	8,5	0,90		19,00
40705	17	8,5	0,90		19,00



stapelbar
stackable



40707 **0,05 ltr.**



40708 **0,20 ltr.**

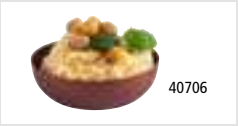


40711 **0,40 ltr.**

Schale „LEVANTE“
bowl
cuenco
bol

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40706	7,5	2,5	0,05		4,90
40707	7,5	2,5	0,05		4,90
40708	8,5	5,5	0,20		7,40
40709	8,5	5,5	0,20		7,40
40710	8,5	8,5	0,40		8,00
40711	8,5	8,5	0,40		8,00



Präsentationsmöglichkeit
presentation example

NEW



40722 40723

Dipschälchen, 6er Set „LEVANTE“
dip bowl, 6 pcs.
cuenco para dip, set de 6
ramequin, set de 6

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	pcs.	€ / set
40722	6,0	2,5	0,04		6	15,00
40723	6,0	2,5	0,04		6	15,00



Präsentationsmöglichkeit
presentation example

NEW



40726 40727

Dipschälchen, 6er Set „LEVANTE“
dip bowl, 6 pcs.
cuenco para dip, set de 6
ramequin, set de 6

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	pcs.	€ / set
40726	6,0	4,5	0,06		6	16,00
40727	6,0	4,5	0,06		6	16,00

SERVING TROWEL *super trendy*





40680



40681

Servierkelle „BOB“
serving trowel
paleta para servir
truelle de service

Edelstahl Servierkelle mit schwarzem Holzgriff
stainless steel serving trowel with black wooden handle
paleta para servir de acero inoxidable con mango de madera negra
truelle de service en acier inox avec manche en bois noir

	cm	↑ cm	Griff / handle cm		€
40680	23,5 x 15,5	12,5	13,5	stainless steel	16,90
40681	23,5 x 15,5	12,5	13,5	■	16,90



Snackbox „INDUSTRIAL“
snack box
caja tentempié
casse-croûte

Metall, schwarz
metal, black
metal, negro
métal, noir

	cm	↑ cm	ltr.	€
40676	23,0 x 15,5	13,0	2,4	15,20



stapelbar
stackable

CAST IRON





Die Serviergpfännchen aus emailliertem Gusseisen dienen dem portionsweisen Servieren und halten die Speisen warm.

The serving pans made of enamelled cast iron are used for serving in portions and for keeping the food warm.

Las fuentes de hierro fundido esmaltado se utilizan para servir en porciones y mantener la comida caliente.

Les plateaux de service en fonte émaillée sont utilisés pour servir en portions et garder les aliments au chaud.



88220



88226

Serviergpfännchen „CAST IRON“
serving pan
fuente para servir
plat de service

Gusseisen emailliert
enamelled cast iron
hierro fundido esmaltado
fonte émaillée

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
88220	10	2		14,60
88225	10	2		14,60
88221	13	2		16,40
88226	13	2		16,40



88222



88229

Serviergpfännchen „CAST IRON“
serving pan
fuente para servir
plat de service

Gusseisen emailliert
enamelled cast iron
hierro fundido esmaltado
fonte émaillée

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
88222	13 x 13	2		16,40
88227	13 x 13	2		16,40
88223	16 x 13	2		18,60
88228	16 x 13	2		18,60
88224	20 x 13	2		20,60
88229	20 x 13	2		20,60





Servierbeispiel
serving example



NEW MUMBAI



NEW



40730 **0,30 ltr.**



40731 **0,35 ltr.**



40732 **0,60 ltr.**

Serviertöpfchen „MUMBAI“
small serving pot
olla pequeña de servir
marmite petite de servir

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Edelstahl, außen: Kupfer-Look, gehämmerte Oberfläche, Griffe vergoldet
stainless steel, outside: copper look, hammered surface, handles gold-plated
acero inoxidable, exterior: look cobre, superficie martillada, asas doradas
acier inox, extérieur: look cuivre, surface martelée, poignées dorées

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Griff / handle cm	€
40730	9,0	5,5	0,30	2,25	14,00
40731	11,5	4,5	0,35	2,00	14,00
40732	11,5	7,0	0,60	2,25	16,00
40733	14,0	5,0	0,50	1,75	15,00
40734	16,0	5,0	0,70	1,75	16,00

NEW



40735 **0,25 ltr.**



40736 **0,45 ltr.**

Mini-Servierpfanne „MUMBAI“
small serving pan
olla pequeña de servir
marmite petite de servir

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Edelstahl, außen: Kupfer-Look, gehämmerte Oberfläche, Griffe vergoldet
stainless steel, outside: copper look, hammered surface, handles gold-plated
acero inoxidable, exterior: look cobre, superficie martillada, asas doradas
acier inox, extérieur: look cuivre, surface martelée, poignées dorées

	cm	↑ cm	ltr.	Griff / handle cm	€
40735	12,5 x 8,5	4,0	0,25	2,0	15,00
40736	14,5 x 9,5	4,5	0,45	2,0	16,00

NEW



40737 **0,15 ltr.**



40738 **0,20 ltr.**

Schale „MUMBAI“
bowl
cuenco
bol

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Edelstahl, außen: Kupfer-Look, gehämmerte Oberfläche, Griffe vergoldet
stainless steel, outside: copper look, hammered surface, handles gold-plated
acero inoxidable, exterior: look cobre, superficie martillada, asas doradas
acier inox, extérieur: look cuivre, surface martelée, poignées dorées

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40737	8,5	4,5	0,15	6,20
40738	9,0	5,0	0,20	7,50

NEW



40740 **0,6 ltr.**



40741 **0,3 ltr.**



40742 **0,5 ltr.**

Serviertöpfchen
small serving pot
olla pequeña de servir
marmite petite de servir

Aluminium anthrazit, Griffe aus Messing
aluminium anthracite, brass handles
aluminio antracita, asas de latón
aluminium anthracite, poignées en laiton

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Griff / handle cm	€
40740	11,5	9,5	0,6	2,5	25,00
40741	13,5	5,0	0,3	3,5	23,00
40742	15,0	6,0	0,5	2,5	24,00





Mini-Servierpfanne „SNACKHOLDER“
mini pan
sartén en formato mini
poêle à frire mini

	cm	↑ cm	ltr.	€
40660	14,5 x 9,5	4,5 / 6,5	0,5	10,00



40186 **0,30 ltr.**



40187 **0,55 ltr.**



40188 **0,75 ltr.**

Serviertöpfchen „MUMBAI“
small serving pot
olla pequeña de servir
marmite petite de servir

gehämmerte Oberfläche
hammered surface
superficie martillada
surface martelée

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Griff / handle cm	€
40186	9,5	5,5	0,30	2,5	8,60
40187	13,5	5,0	0,55	3,0	9,80
40188	15,5	5,0	0,75	3,0	11,60



40642 **0,05 ltr.**



40643 **0,12 ltr.**



40644 **0,32 ltr.**

Stielkasserolle / Serviertopf
sauté pan / mini sauce pan
cazo recto bajo
plat à sauter

hochglanzpoliert
mirror polished
pulido brillante
poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Griff / handle cm	€
40642	5,5	2,5	0,05	6	4,90
40643	7,0	3,5	0,12	8,5	5,50
40644	9,5	5,5	0,32	8,5	8,70

SNACKHOLDER



Die Mini-Edelstahlkörbchen dienen dem portionsweisen Servieren. Zum originellen Servieren von Beilagen geeignet, aber auch zum Frittieren selbst.

The mini frying baskets are used to present individual portions in an original way, but can still be used to fry.

Las mini cestas para freír se utilizan para presentar las porciones individuales de forma original, pero pueden seguir utilizándose para freír.

Les paniers à friture offrent une présentation originale pour servir apéritifs, snacks, tapas et autres rations individuelles. Également aptes pour frire.



Servier-Frittierkorb „SNACKHOLDER“
stainless steel fry baskets
cestitas inox para el servicio mesa
paniers inox pour le service sur table

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	Griff / handle cm	Farbe / Colour		€
40600	8	7,5	9,5		stainless steel	9,20
40602	8	7,5	9,5		gold	11,80
40624 NEW	8	7,5	9,5		black mat	11,80
40601	9	8,5	9,0		stainless steel	11,20
40603	9	8,5	9,0		gold	13,60
40625 NEW	9	8,5	9,0		black mat	13,60



Servier-Frittierkorb „SNACKHOLDER“
stainless steel fry baskets
cestitas inox para el servicio mesa
paniers inox pour le service sur table

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	Farbe / Colour		€
40610	21,5 x 10,5	4,5	9,5		stainless steel	15,40
40612	21,5 x 10,5	4,5	9,5		gold	18,20
40628 NEW	21,5 x 10,5	4,5	9,5		black mat	18,20
40611	26,0 x 13,0	5,0	9,0		stainless steel	18,20
40613	26,0 x 13,0	5,0	9,0		gold	21,00
40629 NEW	26,0 x 13,0	5,0	9,0		black mat	21,00



Servier-Frittierkorb „SNACKHOLDER“
stainless steel fry baskets
cestitas inox para el servicio mesa
paniers inox pour le service sur table

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	Farbe / Colour		€
40620	10,0 x 8,5	6,5	9,0		stainless steel	12,60
40622	10,0 x 8,5	6,5	9,0		gold	16,40
40626 NEW	10,0 x 8,5	6,5	9,0		black mat	16,40
40621	13,0 x 10,5	9,0	13,5		stainless steel	16,40
40623	13,0 x 10,5	9,0	13,5		gold	20,00
40627 NEW	13,0 x 10,5	9,0	13,5		black mat	20,00


40617


40606


40607


40618


40616


40605

Snackholder
serving cup
vaso para servir
gobelet à apéritif

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
40606	8,5	8,5	0,35		stainless steel	4,20
40617	8,5	8,5	0,35		stainless copper	4,80
40607	8,5	8,5	0,35		hammered surface	4,60
40618	8,5	8,5	0,35		hammered surface	5,40
40605	9,5	8,5 / 11,5	0,45		stainless steel	5,80
40616	9,5	8,5 / 11,5	0,45		stainless copper	6,50


40710 **0,40 ltr.**


40711 **0,40 ltr.**

Schale „LEVANTE“
bowl
cuenco
bol

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40710	8,5	8,5	0,40		8,00
40711	8,5	8,5	0,40		8,00


40630
4 pcs. set


40631

Servier- / Saucen-Eimer „SNACKHOLDER“
mini stainless steel bucket
cubo inox en formato mini
seau mini inox
hochglanzpoliert
mirror polished
pulido brillante
poli brillant

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€
40630	7	6,5	0,15	4	13,40
40631	9	8,5	0,33	1	4,80


4 pcs. set

Mini-Milchkanne „SNACKHOLDER“ 4er Set
mini milk can, 4 pcs.
lechera en formato mini, set de 4
pot à lait mini, set de 4

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
40640	4,5	5	0,08	4	16,40



40654 **0,12 ltr.**



40656 **0,35 ltr.**



40659 **0,80 ltr.**



40657 **1,30 ltr.**



40658 **1,80 ltr.**

Snackcan
serving can
lata para aperitivos
boîte de conserves pour apéritifs

matt poliert
matt polished
pulido mate
poli mat

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
40654	6,5	4,0	0,12	ideale Beilagen Größe	2,70
40655	7,5	5,5	0,17		3,20
40656	7,5	10,0	0,35		4,00
40659	12,0	8,0	0,80		7,40
40658	13,5	14,0	1,80		9,90
40657	13,5	10,5	1,30		9,00

Wachspapier „SNACKHOLDER“ / greaseproof paper squares
papel alimenticio para cucurucho / papier alimentaire pour cornet

	cm	pcs.		€ / set
40670	42 x 25	500	Motiv: Zeitung	59,00





Präsentationsmöglichkeit
presentation example



40685 **0,05 ltr.**



40686 **0,17 ltr.**

Schale
bowl
cuenco
bol

hochglanzpoliert
mirror polished
pulido brillante
poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40685	6	3,0	0,05	2,40
40686	8	4,5	0,17	3,60



0,15 ltr.

Schale "MUMBAI"
bowl
cuenco
bol

gehämmerte Oberfläche
hammered surface
superficie martillada
surface martelée

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40185	9,5	3	0,15	4,00



40690 **0,7 ltr.**



40691 **0,7 ltr.**



40692 **0,7 ltr.**



40693 **1,4 ltr.**



40694 **1,4 ltr.**



40695 **1,4 ltr.**

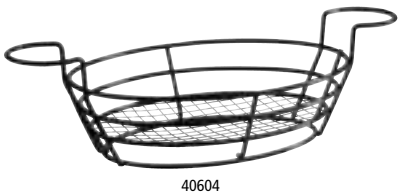
Schale
bowl
cuenco
bol

gehämmerte Oberfläche
hammered surface
superficie martillada
surface martelée

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
40690	15,5 x 12,0	5,5	0,7		gold look	13,60
40691	15,5 x 12,0	5,5	0,7		copper look	13,60
40692	15,5 x 12,0	5,5	0,7		gunmetal-look	13,60
40693	23,0 x 15,5	6,0	1,4		gold look	20,40
40694	23,0 x 15,5	6,0	1,4		copper look	20,40
40695	23,0 x 15,5	6,0	1,4		gunmetal-look	20,40



Präsentationsmöglichkeit
presentation example



40604



Servierbeispiel - Lieferung ohne Schälchen
delivery without bowls

Servierkorb „BURGER & FRIES“
serving basket
cesta para servir
corbeille de service

Servierkorb aus Metall mit 2 Haltern für Dipschälchen
metal serving basket with 2 holders for dip bowls
cesta de metal para servir con 2 soportes para cuencos para dip
corbeille de service en métal avec 2 supports pour ramequins

	cm	↑ cm	€
40604	39,5 x 20	11	10,00

passende Schälchen / suitable bowls / cuencos adecuados / bols appropriés

	ø cm	↑ cm	ltr.	VE / unit	€ / pc.
83781	7,5	4	0,07	24	1,50



Präsentationsmöglichkeit
presentation example

DIP BOWLS



Ob Nachos mit Käsedip, Gemüsesticks mit Joghurtsoße oder eine Käseplatte mit Feigensenf: All diese Köstlichkeiten finden in Dipschalen ihren Platz und regen den Appetit Ihrer Gäste an.

Whether nachos with cheese dip, vegetable sticks with yoghurt sauce or cheese platter with fig mustard: all these delicacies find their place in dip bowls and stimulate the appetite of your guests.

Ya sean nachos con dip de queso, palitos de verdura con salsa de yogur o tabla de quesos con mostaza de higos: todas estas delicias encuentran su lugar en los cuencos para dip y estimulan el apetito de sus invitados.

Qu'il s'agisse de nachos avec trempette au fromage, de bâtonnets de légumes avec sauce au yaourt ou d'un plateau de fromage avec moutarde aux figues : tous ces délices trouvent leur place dans les bols à trempette et stimulent l'appétit de vos invités.

NEW



40720



40721



40722



40723



40728

Dipschälchen, 6er Set
dip bowl, 6 pcs.
cuenco para dip, set de 6
ramequin, set de 6

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	pcs.	€ / set
40720	6,0	2,5	0,04		6	16,00
40721	6,0	2,5	0,04		6	20,00
40722	6,0	2,5	0,04		6	15,00
40723	6,0	2,5	0,04		6	15,00
40728	6,0	2,5	0,04		6	15,00



Präsentationsmöglichkeit
presentation example

NEW



40724



40725



40726



40727



40729

Dipschälchen, 6er Set
dip bowl, 6 pcs.
cuenco para dip, set de 6
ramequin, set de 6

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	pcs.	€ / set
40724	6,0	4,5	0,06		6	17,00
40725	6,0	4,5	0,06		6	21,00
40726	6,0	4,5	0,06		6	16,00
40727	6,0	4,5	0,06		6	16,00
40729	6,0	4,5	0,06		6	16,00



Dipschälchen, 12er Set
dip bowl, 12 pcs.
cuenco para dip, set de 12
ramequin, set de 12

PET KUNSTSTOFF

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	pcs.	€ / set
40760	6,0	3,5	0,04	—	12	13,00
40761	6,0	3,5	0,04		12	13,00
40762	6,0	3,5	0,04		12	13,00
40763	7,0	3,5	0,07	—	12	15,00
40764	7,0	3,5	0,07		12	15,00
40765	7,0	3,5	0,07		12	15,00
40766	7,5	4,0	0,09	—	12	17,00
40767	7,5	4,0	0,09		12	17,00
40768	7,5	4,0	0,09		12	17,00



Dipschälchen, 6er Set
dip bowl, 6 pcs.
cuenco para dip, set de 6
ramequin, set de 6

original APS melamine · MAX 70°C

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	pcs.	€ / set
85240	6,0	4,0	0,04		6	10,00
85241	6,0	4,0	0,04		6	10,00
85242	6,0	4,0	0,04		6	10,00
85243	6,0	4,0	0,04		6	10,00
85244	6,0	4,0	0,04		6	10,00



Dipschälchen „FLOWER POT“
dip bowl
cuenco para dip
ramequin

original APS melamine · MAX 70°C

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
84470	6,0	3,5	0,04		60	1,80
84471	6,0	3,5	0,04		60	1,80
84472	6,0	3,5	0,04		60	1,80



Dipschälchen „CASUAL“
dip bowl
cuenco para dip
ramequin

original APS melamine · MAX 70°C

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
83780	6,0	4,0	0,04		24	1,20
83781	7,5	4,0	0,07		24	1,50
83782	8,0	4,5	0,08		24	1,90
83783	8,5	4,5	0,12		24	2,00
83798	6,0	4,0	0,04		24	1,40
83777	6,0	3,5	0,03		24	1,40



Dipschälchen „GOURMET“
dip bowl
cuenco para dip
ramequin

original APS melamine · MAX 70°C

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
84018	7,0	6,0	0,05		20	2,60



Gourmetlöffel/-gabel, 6er Set
tapas spoon / fork, 6 pcs.
cuchara / tenedor de tapas, set de 6
cuillère / fourchette à tapas, set de 6

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Verwendung als Löffel oder Gabel möglich
can be used as a spoon or fork
puede utilizarse como cuchara o tenedor
peut être utilisé comme une cuillère ou une fourchette

	→ cm	pcs.	€ / set
00699	10	6	9,00



Gourmet-Löffel „CLASSIC“
party spoon
cuchara gourmet
cuillère gourmet

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

	→ cm			€
00693	12,0	gunmetal look	PVD coated stainless steel	5,70
00677	13,5	stainless steel look		2,80
00691	12,0	gold look	PVD coated stainless steel	5,70
00692	12,0	copper look	PVD coated stainless steel	5,70



Becher Set „SUPER CUP“, 8er Set
barrel mug set, 8 pcs.
vasos, set de 8
gobelets, set de 8

SAN KUNSTSTOFF

IDEAL FÜR „TAKE AWAY“

Set bestehend aus 8 Bechern + 8 Deckeln
set consists of 8 barrel mugs + 8 lids
set compuesto por 8 vasos + 8 tapas
set composé de 8 gobelets + 8 couvercles

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
10506	8	10	0,25	8	19,00



mit Stapelnocke
with stacking cam



rutschfester Deckel
non-slip lid





Snackspender
snack dispenser
dispensador de snacks
distributeur de snacks

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Behälter aus Glas, Schraubdeckel aus Edelstahl, Öffnung oval 3,5 x 2,5 cm
glass container, stainless steel screw cap, opening oval 3,5 x 2,5 cm
recipiente de cristal, tapón de rosca de acero inoxidable, apertura ovalada 3,5 x 2,5 cm
récipient en verre, couvercle à visser en acier inox, ouverture ovale 3,5 x 2,5 cm

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40516	8,5	15,5	0,35		8,00
40517	8,5	15,5	0,35		8,00

NEW



Schale, 4er Set „OLIVE“
bowl, 4 pcs.
cuenco, set de 4
bol, set de 4

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
01024	6	2	0,03	4	14,00

NEW



Schale, 2er Set „OLIVE“
bowl, 2 pcs.
cuenco, set de 4
bol, set de 4

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
01025	12,5 x 8	2,5	0,05	2	10,00



01010 **0,15 ltr.**



01011 **0,25 ltr.**



01012 **0,50 ltr.**

Schale „OLIVE“
bowl
cuenco
bol

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
01010	10,0	4,0	0,15	10,00
01011	12,5	4,5	0,25	13,80
01012	15,0	6,0	0,50	20,00



3 Größen ineinander
3 sizes in each other



00843 **0,05 ltr.**



00844 **0,10 ltr.**

Schale „OLIVE“
bowl
cuenco
bol

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	cm	↑ cm	ltr.	€
00843	12,0 x 7,5	2,5	0,05	7,80
00844	16,5 x 9,5	2,5	0,10	10,00



00907 **0,20 ltr.**



00908 **0,30 ltr.**



01023 **0,40 ltr.**

Schale „OLIVE“
bowl
cuenco
bol

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz
oiled olive wood
de madera de olivo aceitada
en bois d'olivier huilé

	cm	↑ cm	ltr.	€
00907	13 x 8	6,5	0,2	6,60
00908	16 x 9	7,0	0,3	10,00
01023	25 x 8,5	7,5	0,4	18,00



01013 **0,05 ltr.**



01014 **0,15 ltr.**



01015 **0,60 ltr.**

Schale „OLIVE“
bowl
cuenco
bol

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	cm	↑ cm	ltr.	€
01013	7,5 x 7,5	2,5	0,05	5,00
01014	17,5 x 8,5	2,5	0,15	12,40
01015	26,5 x 11,5	5,0	0,60	19,00



01022



01021

Servierbrett „OLIVE“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	cm	↑ cm	€
01022	39,5 x 21	2,5	32,00
01021	35,5 x 18,5	2,0	24,00



mit Saftrille
with juice groove



00905



00906

Servierbrett „OLIVE“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	cm	↑ cm	€
00905	25,5 x 16,5	1,5	12,00
00906	35,0 x 20,5	1,5	22,00



00870



00875



00873

Servierbrett „OLIVE“
serving board
tabla de servir
planche de service

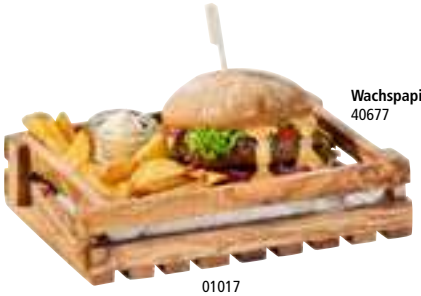
HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz, mit 19 mm Aufhäng Bohrung, naturbedingte Abweichung in Form, Maserung und Größe
oiled olive wood, natural deviation in shape, grain and size
de madera de olivo aceitada, diferencias naturales posibles en forma, grano y tamaño
en bois d'olivier huilé, éventuelles différences naturelles de forme, de grain et de taille

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
00870	25,0 x 17,0	1,5	-	32,00
00871	30,0 x 20,5	2,0	-	52,00
00875	19,0 x 12,5	1,5	6	23,00
00876	25,0 x 16,0	1,5	8	35,00
00877	31,0 x 20,0	1,5	9	52,00
00873	40,0 x 15,0	1,5	11	56,00
00874	44,0 x 20,0	2,0	12	72,00



01016



Wachspapier
40677

01017

SNACKBOX „OLIVE“
snackbox
caja tentempié
casse-croûte

HOLZ WOOD

aus geöltem Olivenholz
oiled olive wood
de madera de olivo aceitada
en bois d'olivier huilé

	cm	↑ cm	€
01016	22 x 15	6	21,00
01017	25 x 18	6	29,00







00845 **GN 1/2**

Tablett
tray
bandeja
plateau

HOLZ WOOD GN

aus Bambus, geeignet zum Servieren und Transportieren
made of bamboo, suitable for serving and transport
de bambú, para servir y transportar
en bambou, pour servir et transporter

	cm	↑ cm	GN	€
00845	32,5 x 26,5	3	1/2	13,00
00846	32,5 x 17,6	3	1/3	9,80



00846 **GN 1/3**

Präsentationsmöglichkeit
presentation example



Servierbrett „SHARING“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

Servierbrett aus geöltem Akazienholz
serving board made of oiled acacia wood
tabla de servir de madera de acacia aceitada
planche en bois d'acacia huilé

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
00887	51,5 x 18	1,5	8,5	33,00



mit Absatz Ø 5 cm
with hole Ø 5 cm

Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

SCHIEFER SLATE | HOLZ WOOD

2-teilig: 1 Holzbrett aus Akazienholz + 1 Naturschieferplatte
2 pcs.: 1 wood board made of acacia wood + 1 natural slate tray
set de 2: 1 tabla de madera de acacia + 1 bandeja de pizarra natural
set de 2: 1 planche en bois d'acacia + 1 plat ardoise naturelle

	cm	↑ cm	€ / set
00814	28 x 17,5	2	16,00



Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

SCHIEFER SLATE | HOLZ WOOD

2-teilig: 1 Holzbrett aus Akazienholz + 1 Naturschieferplatte
2 pcs.: 1 wood board made of acacia wood + 1 natural slate tray
set de 2: 1 tabla de madera de acacia + 1 bandeja de pizarra natural
set de 2: 1 planche en bois d'acacia + 1 plat ardoise naturelle

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	€ / set
00810	26 x 18	2	8	15,00
00811	33 x 20	2	8	18,40
00812	40 x 15	2	5	23,40
00813	43 x 12	2	12	18,40

Präsentationsmöglichkeit
presentation example



mit Hängeloch Ø 2 cm / with a handle-hole Ø 2 cm



Servierbrett „AKAZIE-SCHIEFER“
serving board
tabla de servir
planche de service

SCHIEFER SLATE | HOLZ WOOD

raffiniertes, rustikales Servierbrett aus Akazienholz, ausgestattet mit einem Naturschieferstreifen zur Kennzeichnung
wood with slate, markable
madera con pizarra, se puede marcar
bois avec ardoise, on peut mettre une inscription

	cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
00867	30,5 x 13	1,5	10	18,00
00868	36,5 x 15	1,5	12	23,00
00869	42,0 x 18	1,5	14	26,00

NEW



Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

aus geöltem Akazienholz / made of oiled acacia wood / de madera de acacia aceitada / en bois d'acacia huilé

	cm	↑ cm	€
00793	25 x 17	1,5	12,00



00898



40635

00899

Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

aus geöltem Akazienholz / made of oiled acacia wood / de madera de acacia aceitada / en bois d'acacia huilé

	cm	↑ cm	€
00897	30 x 15	2	13,60
00898	30 x 18	2	16,00
00899	35 x 25	2	22,40

NEW



40685

Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

aus geöltem Akazienholz / made of oiled acacia wood / de madera de acacia aceitada / en bois d'acacia huilé

	cm	↑ cm	€
00792	37 x 8	2	10,00

NEW

00791



00790

Servierschale
serving bowl
cuenca de servir
bol de service

HOLZ WOOD

aus geöltem Akazienholz / made of oiled acacia wood / de madera de acacia aceitada / en bois d'acacia huilé

	cm	↑ cm	€
00790	16,5 x 9	2	10,00
00791	23,5 x 13	2	12,00



00864



82312

82312

82312

00864



40685

40685

40685

00864

Servierbeispiel - Lieferung ohne Gläser
delivery without glasses

Servierbrett „NARROW I“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

Akazienholz, mit 3 Vertiefungen Ø 4 cm
acacia wood, with 3 notches Ø 4 cm
madera de acacia, con 3 ranuras Ø 4 cm
bois d'acacia, avec 3 encoches Ø 4 cm

	cm	↑ cm	€
00864	22 x 8	1,5	9,90

passende Schälchen / suitable bowls / cuencos adecuados / bols appropriés

EDELSTAHL STAINLESS INOX | GLAS GLASS

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
82312	6	5,5	0,08	glass / 12 pcs	27,60
40685	6	3,0	0,05	stainless steel	2,40



Serviervbeispiel - Lieferung ohne Gläser
delivery without glasses

Servierbrett „NARROW II“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

Akazienholz, mit 3 Vertiefungen Ø 6 cm
acacia wood, with 3 notches Ø 6 cm
madera de acacia, con 3 ranuras Ø 6 cm
bois d'acacia, avec 3 encoches Ø 6 cm

	cm	↑ cm	€
00878	31 x 11	2	11,20

passende Schälchen / suitable bowls / cuencos adecuados / bols appropriés

EDELSTAHL STAINLESS INOX · GLAS GLASS · original APS melamine

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
40686	8	4,5	0,17	stainless steel	3,60
82316	7	8	0,22	glass / 12 pcs.	27,60
85080	8	7,5	0,05	melamine / 3 pcs.	32,90
85081	8	7,5	0,05	melamine / 3 pcs.	32,90



Serviervbeispiel - Lieferung ohne Gläser
delivery without glasses

Holzbox „TABLE“
woodbox
caja madera
base bois

HOLZ WOOD

Akazienholz, 3 Fächer (6,5 x 6,5 cm)
acacia wood, 3 compartments (6,5 x 6,5 cm)
madera de acacia, 3 compartimentos (6,5 x 6,5 cm)
bois d'acacia, 3 compartiments (6,5 x 6,5 cm)

	cm	↑ cm	inner size cm	€
11727	23,5 x 8,5	4,5	6,5 x 6,5 je Fach / each compartment	12,90



Holzbox „TABLE“
woodbox
caja madera
base bois

HOLZ WOOD

Akazienholz, natur
acacia wood, nature
madera de acacia, natural
bois d'acacia, naturel

	cm	↑ cm	inner size cm	€
11726	15 x 9,5	5	12 x 6,5	9,90

NEW



Serviertablett
serving tray
bandeja para servir
plateau de service

HOLZ WOOD · Made in the EU

aus geöltem Eichenholz, mit 2 Griffmulden
made of oiled oak wood, with 2 recessed handles
de madera de roble aceitada, con 2 asas empotradas
en bois de chêne huilé, avec 2 poignées encastrées

	cm	↑ cm	€
00761	45 x 35	6	44,00





Präsentationsmöglichkeit
presentation example

NEW

SIMPLY WOOD



Eiche, das widerstandsfähigste europäische Holz, ist seit jeher Ausdruck von Qualität, Kraft und Energie.
Eichen werden uralt und riesengroß, sind unvergleichlich stark und standfest.

Oak, the most resistant European wood, has always been an expression of quality, strength and energy.
Oaks grow to be ancient and huge, are incomparably strong and stable.

El roble, la madera europea más resistente, siempre ha sido una expresión de calidad, fuerza y energía.
Los robles se vuelven antiguos y enormes, son incomparablemente fuertes y estables.

Le chêne, le bois européen le plus résistant, est depuis toujours l'expression de la qualité, de la force et de l'énergie.
Les chênes deviennent très vieux et gigantesques, ils sont incomparablement forts et stables.

NEW



00750



00751



00752

Servierbrett „SIMPLY WOOD“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD | LEDER LEATHER | Made in the EU

Eichenholz geölt, mit Aufhängeloch Ø 1,5 cm, mit Lederband
oak wood oiled, with handle hole Ø 1,5 cm, with leather strap
madera de roble aceitada, con agujero para colgar Ø 1,5 cm, con correa de cuero
bois de chêne huilé, avec trou de suspension Ø 1,5 cm, avec ruban en cuir

	cm	↑ cm	→ Griff / handle	€
00750	20 x 20	2	8	25,00
00751	27 x 17	2	8	29,00
00752	32 x 22	2	8	39,00



mit Lederband
with leather strap

NEW



Tablett / Sushiboard „SIMPLY WOOD“
tray / sushiboard
bandeja para sushi
plateau sushi

HOLZ WOOD | Made in the EU

aus geöltem Eichenholz
made of oiled oak wood
de madera de roble aceitada
en bois de chêne huilé

	cm	↑ cm	€
00753	35 x 17	2	22,00

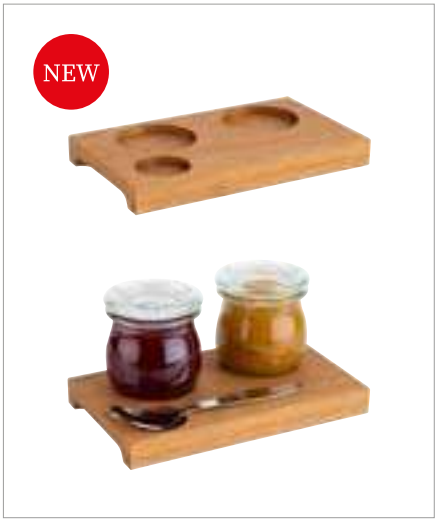


GN 1/3 Servierbrett „SIMPLY WOOD“
GN 1/3 serving board
GN 1/3 tabla de servir
GN 1/3 planche de service

HOLZ WOOD | GN | Made in the EU

Eichenholz geölt, mit Vertiefung Ø 4 cm, mit Saftrinne
oak wood oiled, with notch Ø 4 cm, with juice groove
madera de roble aceitada, con ranura Ø 4 cm, con ranura para líquidos
bois de chêne huilé, avec encoche Ø 4 cm, avec rigole

	cm	↑ cm	GN	€
00754	32,5 x 17,6	2	1/3	22,00



Servierbrett
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD | Made in the EU

Eichenholz, geölt, 2 Vertiefungen Ø 4,5 cm, 1 Vertiefung Ø 3 cm, mit 2 Griffmulden
oak wood oiled, 2 notches Ø 4,5 cm, 1 notch Ø 3 cm, with 2 recessed handles
madera de roble aceitada, 2 ranuras Ø 4,5 cm, 1 ranura Ø 3 cm, con 2 asas empotradas
bois de chêne huilé, 2 encoches Ø 4,5 cm, 1 encoche Ø 3 cm, avec 2 poignées encastrées

	cm	↑ cm	€
00835	15 x 9	1,5	10,00

passende Gläser / fitting glasses / tarros de vidrio adecuados / verrines appropiées

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82350	5,5	6	0,075	12	22,70
82351	5,5	9	0,145	12	24,80



Servierbrett „PIZZA“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD | Made in the EU

Eichenholz geölt, mit Saftrinne, mit 2 Griffmulden
oak wood oiled, with juice groove, with 2 recessed handles
madera de roble aceitada, con ranura para liquidos, con 2 asas empotradas
bois de chêne huilé, avec rainure à jus, avec 2 poignées encastrées

	Ø cm	↑ cm	€
00755	24	2	22,00
00756	29	2	26,00
00757	34	2	30,00



mit 2 Griffmulden an der Unterseite
with 2 recessed handles on the bottom



Schaufel
scoop
pala
pelle

HOLZ WOOD | KUNSTLEDER LEATHERETTE

aus geöltem Eichenholz, ideal für Gewürze, Körner etc.
made of oiled oak wood, ideal for spices, grains etc.
de madera de roble aceitada, ideal para especias, granos etc.
en bois de chêne huilé, idéal pour les épices, céréales, etc.

	cm	↑ cm	€
01026	25,5 x 6	4,5	14,00



Servierbrett „OAK“
serving board
tabla de servir
planche de service

HOLZ WOOD

aus geöltem Eichenholz, Saftrille, Ø 9,5 cm Aussparung
made of oiled oak, with juice groove, with hole Ø 9.5 cm
de madera de roble aceitada, con ranura para liquidos, con agujero Ø 9,5 cm
en bois chêne huilé, avec rigole, avec trou Ø 9,5 cm

	cm	↑ cm	€
00808	37 x 25	2	29,00



mit Saftrille
with juice groove



Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja pizarra natural
plat ardoise naturelle

SCHIEFER SLATE · NON SLIP FEET

mit Saftrille, Ø 9,5 cm Aussparung
with juice groove, with hole Ø 9.5 cm
con ranura para liquidos, con agujero Ø 9,5 cm
avec rigole, avec trou Ø 9,5 cm

	cm	mm	€
00947	33 x 24	6 - 9	11,00



Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja pizarra natural
plat ardoise naturelle

SCHIEFER SLATE · NON SLIP FEET

mit Absatz Ø 6 cm
with hole Ø 6 cm
con agujero Ø 6 cm
avec trou Ø 6 cm

	cm	mm	€
00986	25 x 12	6 - 9	4,20



Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja pizarra natural
plat ardoise naturelle

SCHIEFER SLATE · NON SLIP FEET

mit 3 Absätzen, Ø 6 cm
with 3 holes, Ø 6 cm
con 3 agujeros, Ø 6 cm
avec 3 trous, Ø 6 cm

	cm	mm	€
00987	28 x 10	6 - 9	5,80



Naturschieferplatte „STARTER“
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plat ardoise naturelle carré

SCHIEFER SLATE · NON SLIP FEET

	cm	mm	€
00937	20 x 10	6 - 9	3,10



Naturschieferplatte / Untersetzer
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plateau ardoise naturelle

mit 2 Absätzen Ø 6 cm / with 2 holes Ø 6 cm / con 2 agujeros Ø 6 cm / avec 2 trous Ø 6 cm

	cm	mm	€
00971	15 x 8	6 - 9	3,40


00941

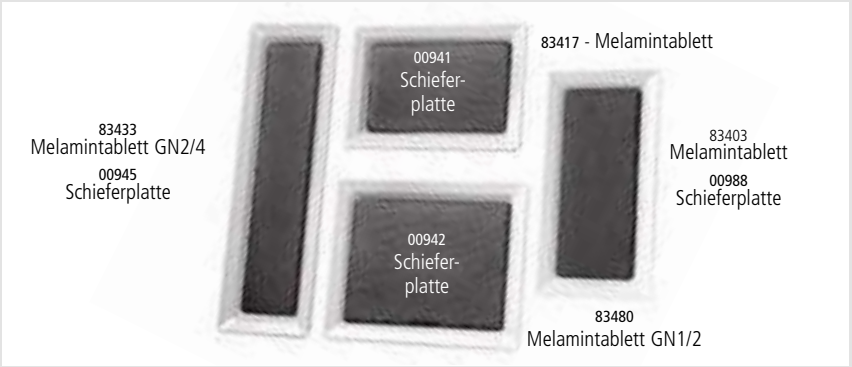

00942


00945


00988

Naturschieferplatte
natural slate
bandeja de pizarra natural
plateau ardoise naturelle

	cm	mm	€
00941	24,0 x 15,0	6 - 9	4,20
00942	26,5 x 20,5	6 - 9	6,40
00945	47,0 x 10,0	6 - 9	6,40
00988	30,0 x 12,0	6 - 9	4,30





Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plat ardoise naturelle

	cm	mm	€
00996	45 x 30	6 - 9	12,60


00994

Naturschieferplatte
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plat ardoise naturelle

	cm	mm	€
00994	25 x 25	6 - 9	6,40
00995	30 x 30	6 - 9	9,50



Naturschieferplatte, 2-teilig
natural slate tray, 2 pcs. set
bandeja de pizarra natural, set de 2
plateau ardoise naturelle, set de 2

mit Glashaube
with glass cover
con tapa de cristal
avec cloche en verre

	Ø cm	↑ cm	mm	€
00984	10,5	8	6 - 9	8,50



30130



30131



40656

40655

30132



3,0 cm

30133



30140



30141

Tablett „VINTAGE“
tray
bandeja
plateau

Antik-Edelstahl-Look
stainless steel antique look
acero estilo antiguo
acier style antique

	cm	↑ cm		€
30130	26,0 x 13,5	1,5	rectangular	8,00
30131	34,0 x 18,0	1,5	rectangular	13,20
30134	32,0 x 21,5	2,0	rectangular	15,00
30132	38,0 x 26,5	1,5	rectangular	21,00
30133	25,5 x 16,0	3,0	angular	16,00
30140	20 x 14,5	1,0	oval	5,00
30141	26,5 x 19,5	1,0	oval	7,60
30142	29,0 x 22,0	1,0	oval	9,80

passende Schälchen / fitting bowls / cuencos adecuados / bols appropiés

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40655	7,5	5,5	0,17	3,20
40656	7,5	10	0,35	4,00



40656



40655

S. 236
page 236



30134



Tablett „TREND“
baking sheet
bandeja
plateau

ein Backblech wird zum Serviertablett
a baking sheet which becomes a serving tray
una bandeja de hornear que se convierte en una bandeja de servir
un moule qui devient un plateau de service

	cm	↑ cm	€
13380	32 x 21,5	2	9,90



Wachspapier „SNACKHOLDER“
greaseproof paper squares
papel alimenticio
papier alimentaire

	cm	pcs.		€
40670	42 x 25	500	Motiv: Zeitung	59,00

MILLS



NEW

P



40570 40571



40572 40573

Pfeffermühle
pepper mill
molinillo de pimienta
moulin à poivre

HOLZ WOOD

aus Buchenholz, Keramikmahlwerk, Mahlgrad stufenlos einstellbar
made of beech wood, ceramic grinder, infinitely adjustable grinding degree
madera de haya, molinillo de cerámica, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
bois de hêtre, moulin en céramique, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40570	5,5	15,5		19,00
40571	5,5	15,5		19,00
40572	6,0	23,0		22,00
40573	6,0	23,0		22,00



Keramikmahlwerk
ceramic grinder



einfach zu Öffnen
easy opening



einfach zu Befüllen
easy to refill



NEW

S



40574 40575



40576 40577

Salzmühle
salt mill
molinillo de sal
moulin à sel

HOLZ WOOD

aus Buchenholz, Keramikmahlwerk, Mahlgrad stufenlos einstellbar
made of beech wood, ceramic grinder, infinitely adjustable grinding degree
madera de haya, molinillo de cerámica, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
bois de hêtre, moulin en céramique, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40574	5,5	15,5		19,00
40575	5,5	15,5		19,00
40576	6,0	23,0		22,00
40577	6,0	23,0		22,00



Keramikmahlwerk
ceramic grinder



einfach zu Öffnen
easy opening





P



40535 40548

Pfeffermühle „PROFESSIONAL VINTAGE“
pepper mill
molinillo de pimienta
moulin à poivre

HOLZ WOOD

Deutsches Buchenholz, Mahlwerk aus Carbonstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
german beechwood, mill in carbon steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
madera de haya alemana, molinillo de acero al carbono, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
bois de hêtre d'Allemagne, moulin en acier de carbone, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40535	5,5	15		24,70
40537	6,0	23		29,20
40546	5,5	15		24,70
40548	6,0	23		29,20

S



40536 40547

Salzmühle „PROFESSIONAL VINTAGE“
salt mill
molinillo de sal
moulin à sel

HOLZ WOOD

deutsches Buchenholz, Mahlwerk aus Edelstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
german beechwood, mill in stainless steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
madera de haya alemana, molinillo de acero inoxidable, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
bois de hêtre d'Allemagne, moulin en acier inox,la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40536	5,5	15		24,70
40547	5,5	15		24,70

P



Pfeffermühle „GUNMETAL“
pepper mill
molinillo de pimienta
moulin à poivre

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Mahlwerk aus Carbonstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in carbon steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero al carbono, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier de carbone, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40555	6	15,5	33,20

S



Salzmühle „GUNMETAL“
salt mill
molinillo de sal
moulin à sel

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Mahlwerk aus Edelstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in stainless steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero inoxidable, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier inox, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40556	6	15,5	33,20

P



Pfeffermühle „ELEMENT“
pepper mill
molinillo de pimienta
moulin à poivre

BETON CONCRETE | HOLZ WOOD

Mahlwerk aus Carbonstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in carbon steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero al carbono, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier de carbone, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40538	6	18	27,00

S



Salzmühle „ELEMENT“
salt mill
molinillo de sal
moulin á sel

BETON CONCRETE | HOLZ WOOD

Mahlwerk aus Edelstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in stainless steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero inoxidable, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier inox, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40539	6	18	27,00

P



Pfeffermühle „ELEMENT“
pepper mill
molinillo de pimienta
moulin à poivre

BETON CONCRETE | HOLZ WOOD

Mahlwerk aus Carbonstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in carbon steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero al carbono, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier de carbone, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40557	7,5	15,5	23,60

S



Salzmühle „ELEMENT“
salt mill
molinillo de sal
moulin à sel

BETON CONCRETE | HOLZ WOOD

Mahlwerk aus Edelstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in stainless steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero inoxidable, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier inox, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40558	7,5	15,5	23,60

P



Pfeffermühle „PROFESSIONAL“
pepper mill
molinillo de pimienta
moulin à poivre

ACRYL ACRYLIC

Mahlgrad stufenlos einstellbar
the grinding degree can be adjusted infinitely
el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40540	5,5	15	20,30

S



Salzmühle „PROFESSIONAL“
salt mill
molinillo de sal
moulin à sel

ACRYL ACRYLIC

Mahlgrad stufenlos einstellbar
the grinding degree can be adjusted infinitely
el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40541	5,5	15	20,30

P



Pfeffermühle „DIAMOND“
pepper mill
molinillo de pimienta
moulin à poivre

ACRYL ACRYLIC | EDELSTAHL STAINLESS INOX

Mahlwerk aus Carbonstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in carbon steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero al carbono, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier de carbone, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40553	6	18	17,80

S



Salzmühle „DIAMOND“
salt mill
molinillo de sal
moulin à sel

ACRYL ACRYLIC | EDELSTAHL STAINLESS INOX

Mahlwerk aus Edelstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in stainless steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero inoxidable, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier inox, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40554	6	18	17,80

P



Pfeffermühle „FRIDA“
pepper mill
molinillo de pimienta
moulin à poivre

ACRYL ACRYLIC | HOLZ WOOD

Mahlwerk aus Carbonstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in carbon steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero al carbono, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier de carbone, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40549	6	15,5	17,80

S



Salzmühle „FRIDA“
salt mill
molinillo de sal
moulin à sel

ACRYL ACRYLIC | HOLZ WOOD

Mahlwerk aus Edelstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in stainless steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero inoxidable, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier inox, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40550	6	15,5	17,80

P



Pfeffermühle „COPPER“
pepper mill
molinillo de pimienta
moulin à poivre

Mahlwerk aus Carbonstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in carbon steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero al carbono, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier de carbone, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40551	6	15	16,50

S



Salzmühle „COPPER“
salt mill
molinillo de sal
moulin à sel

Mahlwerk aus Edelstahl, Mahlgrad stufenlos einstellbar
mill in stainless steel, the grinding degree can be adjusted infinitely
molinillo de acero inoxidable, el grado de molino se puede ajustar de modo continuo
moulin en acier inox, la finesse de mouture se peut réglée de façon continue

	Ø cm	↑ cm	€
40552	6	15	16,50

NEW

3-tlg. 3 pcs.



P



S



40417 40418

Pfeffer- und Salz-Menage „URBAN“
salt- and pepper-menage
salero-pimentero
ménage sel et poivre

3-teiliges Set, bestehend aus:
- **Gestell, Metall, schwarz, mit Kartenhalterung**
- **Pfeffermühle aus Akazienholz mit Mahlwerk aus Carbonstahl**
- **Salzmühle aus Akazienholz mit Mahlwerk aus Edelstahl**

3 pcs., consisting of:
- stand, metal, black, with card holder
- pepper mill made of acacia wood with grinding mechanism made of carbon steel
- salt mill made of acacia wood with grinding mechanism made of stainless steel

set de 3, compuesto por:
- soporte, metal, negro, con porta menu
- molinillo de pimienta de madera de acacia con mecanismo de molienda de acero al carbono
- molinillo de sal de madera de acacia con mecanismo de molienda de acero inoxidable

set de 3, composé de :
- support, métal, noir, avec porte-cartes
- moulin à poivre en bois d'acacia avec broyeur en acier au carbone
- moulin à sel en bois d'acacia avec broyeur en acier inox

	cm	↑ cm	€
40416	12 x 8,5	24	36,00

Pfeffermühle / pepper mill / molinillo de pimienta / moulin à poivre

	Ø cm	↑ cm	€
40417	5	17	16,00

Salzmühle / salt mill / molinillo de sal / moulin à sel

	Ø cm	↑ cm	€
40418	5	17	16,00



Naturschieferplatte / Untersetzer
natural slate tray
bandeja de pizarra natural
plateau ardoise naturelle

mit 2 Absätzen Ø 6 cm / with 2 holes Ø 6 cm / con 2 agujeros Ø 6 cm / avec 2 trous Ø 6 cm

	cm	⇕ mm	€
00971	15 x 8	6 - 9	3,40



2 in 1 Salz- und Pfeffermühle
2 in 1 salt and pepper mill
2 in 1 molinillo de sal y pimienta
2 in 1 moulin à sel et poivre

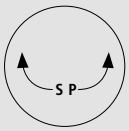
ACRYL ACRYLIC · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Keramik Mahlwerk / ceramic mechanism / molinillo de céramica / broyeur en céramique

	Ø cm	↑ cm	€
40545	7,5	18,5	23,00



Mahlgrad einstellbar
grinder setting





2 in 1 Salz- und Pfeffermühle
2 in 1 salt and pepper mill
2 in 1 molinillo de sal y pimienta
2 in 1 moulin à sel et poivre

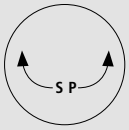
ACRYL ACRYLIC · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Keramik Mahlwerk / ceramic mechanism / molinillo de céramica / broyeur en céramique

	cm	↑ cm	€
40544	6 x 4,5	9,5	21,00



Mahlgrad einstellbar
grinder setting





Salz- und Pfefferstreuer, 2er Set
salt - and pepper shaker, 2 pcs.
piezas de sal y pimienta, set de 2
sel et poivre, set de 2

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	pcs.		€ / set
40500	5	6,5	2	glatte Ausführung / smooth version versión recta / forme lisse	3,20
40501	5	6,5	2	geriffelte Ausführung / fluted version versión ondulada / forme ondulée	3,20
40507	6	10,0	2		10,40



Allzweckstreuer, 12er Set
shaker, 12 pcs.
dosificador, set de 12
salières/poivrières, set de 12

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

	cm	↑ cm	pcs.		€ / set
40504	4 x 4	10	12	13 Löcher / 13 holes 13 agujeros / 13 trous	23,40

	Ø cm	↑ cm	pcs.		€ / set
40505	3	9	12	3 Löcher / 3 holes 3 agujeros / 3 trous	18,60



Ministreuer, 4er Set
mini shaker, 4 pcs.
dosificador mini, set de 4
mini-salières, set de 4

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	pcs.	€ / set
40503	3,5	4	4	5,50



Multistreuer
multi-functional shaker
multi dosificador
saupoudreuse

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Lochgröße einstellbar / adjustable hole size / tamaño del agujero ajustable / taille du trou réglable

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00773	6	8	0,05	8,90
00774	7	12	0,20	13,20

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00781	6,5	12	0,20	12,10
00782	6,5	12	0,20	11,10
00783	6,5	12	0,20	11,10



inkl. Staubdeckel

Netzstreuer
mesh top shaker
polvoreador, tapa con malla fina
pot à épices, couvercle toile fine

PP POLYPROPY. · EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00776	5,5	7,5	0,15	6,00



Löcher Ø 1 mm
inkl. Staubdeckel

Streuer fein
small hole shaker
polvoreador, tapa con agujeros pequeños
pot à épices, couvercle à petits trous

PP POLYPROPY. · EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00777	5,5	7,5	0,15	5,50



Löcher Ø 2,5 mm

inkl. Staubdeckel

Streuer grob
large hole shaker
polvoreador, tapa con agujeros grandes
pot à épices, couvercle à grands trous

PP POLYPROPY. · EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00778	5,5	7,5	0,15	5,50



Löcher Ø 5 mm

inkl. Staubdeckel

Käse- oder Gewürzstreuer
spice shaker
bote especiero
saupoudreuse à épices

PP POLYPROPY. · EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00775	5,5	7,5	0,15	6,00



Salzstreuer
salt shaker
salero
salière

ALU ALUMINIUM · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Pommes-Frites Streuer mit Schraubkappe / for french fries, cover to screw / para patatas fritas, tapa de rosca / pour les frites, couvercle à visser

	Ø cm	↑ cm		€
00779	8	17	Aluminium / aluminium	9,90
00772	8	17	Edelstahl / stainless steel	14,00

MENAGES





Menage „WOOD“
menage
menage
ménage

HOLZ WOOD | GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

matt poliert, Glasbehälter mit Edelstahldeckel und Deckelverschluss
matt polished, glass with stainless steel cover
pulido mate, cristal con tapa de acero inoxidable
verre et inox poli mat, avec couvercle inox

	cm	↑ cm	€
40435	11,5 x 5,5	17	17,70



Menage „WOOD“
menage
menage
ménage

HOLZ WOOD | GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

matt poliert, Glasbehälter mit Edelstahldeckel und Deckelverschluss
matt polished, glass with stainless steel cover
pulido mate, cristal con tapa de acero inoxidable
verre et inox poli mat, avec couvercle inox

	cm	↑ cm	€
40436	16 x 7,5	24,5	26,50



Menage „WOOD“
menage
menage
ménage

HOLZ WOOD | GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

matt poliert, möbelschonende Unterseite
matt polished, glass with stainless steel cover
pulido mate, con tapa de acero inoxidable
verre et inox poli mat, avec couvercle inox

	cm	↑ cm	€
40437	15,5 x 12	24,5	35,30

Salz- und Pfefferstreuer / salt - and pepper shaker / juego de sal y pimienta / set sel et poivre

	Ø cm	↑ cm		€
40438	4	9	6 Löcher - Ø 1,85 mm	4,20
40439	4	9	18 Löcher - Ø 1,35 mm	4,20

Ersatzglas Essig / Öl / spare glass vinegar / oil / cristal de recambio con tapa „aceite & vinagre“
verre huile ou vinagre

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40442	6	18,5	0,2	7,00



Menage „ELEMENT“
menage
menage
ménage

EDELSTAHL STAINLESS INOX · METALL VERCHROMT · GLAS GLASS · BETON CONCRETE

Betonständer, Glasbehälter mit Edelstahldeckel, möbelschonende Unterseite
stand made of concrete, glass with stainless steel cover, furniture-friendly underside
soporte de hormigón, recipiente de vidrio con tapa de acero inoxidable, con base anti rayaduras
support en béton, récipient en verre avec couvercle en acier inox, revêtement antirayures

	cm	↑ cm	€
40410	10 x 6	17	17,70



Menage „ELEMENT“
menage
menage
ménage

EDELSTAHL STAINLESS INOX · METALL VERCHROMT · GLAS GLASS · BETON CONCRETE · PE POLYETHYL.

Betonständer, Glasbehälter mit Edelstahldeckel und tropffreiem Kunststoff-Ausgießer, möbelschonende Unterseite
stand made of concrete, glass with stainless steel cover and non-drip nozzle-spout, furniture-friendly underside
soporte de hormigón, recipiente de vidrio con tapa de acero inoxidable y sistema antigoteo, base anti rayaduras
support en béton, récipient en verre avec couvercle en acier inox et verseur antigoutte, revêtement antirayures

	cm	↑ cm	€
40411	14 x 8	25	26,50



Menage „ELEMENT“
menage
menage
ménage

EDELSTAHL STAINLESS INOX · METALL VERCHROMT · GLAS GLASS · BETON CONCRETE · PE POLYETHYL.

Betonständer, Glasbehälter mit Edelstahldeckel und Drehverschluss, möbelschonende Unterseite
stand made of concrete, glass with stainless steel cover and screw cap, furniture-friendly underside
soporte de hormigón, recipiente de vidrio contapa de acero inoxidable y tapón de rosca, base anti rayaduras
support en béton, récipient en verre avec couvercle en acier inox et bouchon à vis, avec revêtement antirayures

	cm	↑ cm	€
40412	12,5 x 12,5	25	37,60



Menage „ELEMENT“
menage
menage
ménage

EDELSTAHL STAINLESS INOX · GLAS GLASS · BETON CONCRETE · PE POLYETHYL.

Betonständer mit Kartenhalterung, Glasbehälter mit Edelstahldeckel und Drehverschluss, möbelschonende Unterseite
stand made of concrete with card holder, glass with stainless steel cover and screw cap, furniture-friendly underside
soporte de hormigón con tarjetero, recipiente de vidrio con tapa de acero inoxidable y tapón de rosca, base anti rayaduras
support en béton avec porte-cartes, récipient en verre avec couvercle en acier inox et bouchon à vis, revêtement antirayures

	cm	↑ cm	€
40413	14 x 13,5	20	37,60



mit Kartenhalterung an der Rückseite
with card holder at the back



Menage „CLASSIC“
menage
menage
ménage

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Glasbehälter mit Edelstahldeckel und Drehverschluss
glass with stainless steel cover
vidrio con tapa de acero inoxidable con rosca
en verre avec couvercle inox à visser

	cm	↑ cm	€
40310	10,5 x 6,5	16	18,20



Menage „CLASSIC“
menage
menage
ménage

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Glasbehälter mit Edelstahldeckel und Drehverschluss
glass with stainless steel cover
vidrio con tapa de acero inoxidable con rosca
en verre avec couvercle inox à visser

	Ø cm	↑ cm	€
40320	10,5	16	23,00


40440

40450

Menage „CLASSIC“
menage
menage
ménage

GLAS GLASS · PE POLYETHYL. · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Glasbehälter mit Edelstahldeckel und tropffreiem Kunststoff-Ausgießer
with stainless steel cover and non-drip nozzle-spout
vidrio con tapa inox y sistema antigoteo
verre avec couvercle inox et verseur antigoutte

	cm	↑ cm	ltr.	€
40440	14,5 x 8,5	23	0,2	28,40
40450	17,5 x 10,5	23		33,20

Ersatzglas mit Deckel / spare glass with cover / vidrio con tapa / verre + couvercle

	Ø cm	↑ cm		€
40312	4	9	18 Löcher - Ø 1,35 mm	4,20
40311	4	9	6 Löcher - Ø 1,85 mm	4,20

Ersatzglas mit Deckel „Essig & Öl“ / spare glass with cover „vinegar & oil“ / cristal de recambio con tapa „vinegar & oil“ / verre huile ou vinaige avec couvercle inox et verseur antigoutte

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40441	6	18,5	0,2	8,00

Ersatzglas mit Deckel „Zahnstocher“ / spare glass with cover „toothpick“ / porta-palillos vidrio con tapa / verre à cure-dents + couvercle

	Ø cm	↑ cm	€
40313	4	9	4,20



Senftöpfchen, 2er Set
mustard glass, 2 pcs. set
piezas vasos mostaza, set de 2
verres à moutarde, set de 2

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

inklusive Löffel und Edelstahldeckel
including spoons and covers
incluye cucharas y tapas
cuillères et couvercles inclus

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€
40415	5	6	0,07	2	5,90



Menage „ECONOMIC“
menage
menage
ménage

GLAS GLASS · ABS KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Glasbehälter mit Edelstahldeckel und Drehverschluss
glass with stainless steel cover
cristal con tapa inox a rosca
en verre avec couvercle inox à visser

	cm	↑ cm	€
40455	8 x 4	13	4,70



Menage „ECONOMIC“
menage
menage
ménage

GLAS GLASS · ABS KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Glasbehälter mit Edelstahldeckel und Drehverschluss
glass with stainless steel cover
cristal con tapa inox a rosca
en verre avec couvercle inox à visser

	cm	↑ cm	€
40457	8 x 8	12	7,40

Glas für Senf / glass for mustard / vaso de cristal para mostaza / pot verre seul pour la moutarde

	€
40464	2,00



40458



40460

Menage „ECONOMIC“
menage
menage
ménage

GLAS GLASS · PP POLYPROPY. · ABS KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Glasbehälter mit Edelstahldeckel und tropffreiem Kunststoff-Ausgießer
glasses with stainless steel cover and non-drip nozzle-spout
cristales con tapa de acero inoxidable y sistema antigoteo
en verre avec couvercle inox et insert plastique antigoutte

	cm	↑ cm	€
40458	11,5 x 5,5	22	9,60
40460	11,0 x 10,5	22	13,20

Pfeffer- oder Salz-Glasstreuer / pepper- or salt-glass with cover salero o pimentero de cristal con tapa / salière ou poivrière seule en verre avec couvercle inox

	Ø cm	↑ cm	€
40461	3	9	2,20

Essig- oder Öl-Glasbehälter / oil- or vinegar-glass with cover / aceitera-vinagrera con tapa bouteille huile ou vinaigre seule en verre et couv. inox

	Ø cm	↑ cm	€
40462	4,5	16	3,60

Glas für Zahnstocher / glass for tooth picks / vaso de cristal para palillos de dientes porte-cure-dents env erre

	Ø cm	↑ cm	€
40463	3	6	1,50


40476


40478


40480

Menage „PRO“
menage
menage
ménage

GLAS GLASS | PP POLYPROPY. | EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert, Glasbehälter mit Edelstahldeckel und tropffreiem Kunststoff-Ausgießer
matt polished, glass with stainless steel cover and non-drip nozzle-spout
pulido mate, vidrio, sistema antigoteo
poli mat et verre, insert plastique antigoutte

	cm	↑ cm	€
40476	12,0 x 8,0	19	11,90
40478	12,5 x 11,0	19	16,70
40480	13,0 x 11,0	19	17,70

Pfeffer- oder Salz-Glasstreuer / pepper- or salt-glass with cover / salero o pimentero de cristal con tapa / salière ou poivrière seule en verre avec couvercle inox

	Ø cm	↑ cm	€
40461	3	9	2,20

Essig- oder Öl-Glasbehälter / oil- or vinegar-glass with cover / aceitera-vinagrera con tapa bouteille huile ou vinaigre seule en verre et couv. inox

	Ø cm	↑ cm	€
40462	4,5	16	3,60


40470


40472


40474

Menage „PRO“
menage
menage
ménage

GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert, Glasbehälter mit Edelstahldeckel und Drehverschluss
matt polished, glass with stainless steel cover
pulido mate, vidrio y tapas con rosca
poli mat et verre, couvercle à visser

	cm	↑ cm	€
40470	8,5 x 5,5	11,5	6,10
40472	9,0 x 8,5	11,5	7,70
40474	10,0 x 10,0	11,5	8,70

NEW



Parmesan-Menage „CLASSIC“
cheese dish
quesera parmesano
service à parmesan

Black is beautiful · GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

schwarz matt, inklusive Löffel
black mat, with spoon
negro, con bol cristal y cuchara
noir, avec bol verre et cuillère

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40333	11,0	7,0	0,18	22,00

Ersatzbehälter / sparecontainer / bol de recambio / bol de rechange

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40331	9,0	5,0	0,18	6,40



Parmesan-Menage „CLASSIC“
cheese dish
quesera parmesano
service à parmesan

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

hochglanzpoliert, inklusive Löffel
mirror polished, with spoon
pulido brillante, con bol cristal y cuchara
poli brillant, avec bol verre et cuillère

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40330	11,0	7,0	0,18	21,00

Ersatzbehälter / sparecontainer / bol de recambio / bol de rechange

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40331	9,0	5,0	0,18	6,40



Parmesan-Menage „PROFI“
cheese dish
quesera parmesano
service à parmesan

GLAS GLASS · METALL VERCHROMT · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

hochglanzpoliert, inklusive Löffel
mirror polished, with spoon
pulido brillante, con bol cristal y cuchara
brillant, avec bol verre et cuillère

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40424	9,0	6,5	0,18	16,20

Ersatzbehälter / spare container / bol de recambio / bol de rechange

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40331	9,0	5,0	0,18	6,40



Parmesan-Menage „PRO“
cheese dish
quesera parmesano
service à parmesan

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

matt poliert, inklusive Löffel
matt polished, with spoon
pulido mate, con bol cristal y cuchara
poli mat, avec bol verre et cuillère

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40482	10,5	13,0	0,18	11,00

Ersatzbehälter / sparecontainer / bol de recambio / bol de rechange

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40331	9,0	5,0	0,18	6,40



Parmesan-Menage „ECONOMIC“
cheese dish
quesera parmesano
service à parmesan

inklusive Kunststofflöffel
with spoon
con cuchara
avec cuillère

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40453	10,0	7,5	0,23	7,00

Ersatzbehälter / sparecontainer / bol de recambio / bol de rechange

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40454	9,0	5,5	0,23	2,30



Essig- & Öl-Menage
oil- and vinegar-menage
aceitera-vinagrera
ménage huile et vinaigre

Glasbehälter mit Deckel und tropffreiem PE-Ausgießer
glass with lid and non-drip nozzle-spout
recipiente de cristal con tapa y sistema antigoteo
pot en verre avec couvercle et système plastique antigoutte

	cm	↑ cm	ltr.	€
40445	10,5 x 5,5	24	0,12	10,10
40446	13,0 x 7,0	34	0,50	13,70



tropffreier Ausgießer
non-drip spout



Gewürzständer
condiment stand
soporte salsas y condimentos
porte condiments et sauces

matt poliert
matt polished
pulido mate
poli mat

	Ø cm	↑ cm	€
40300	18	20	20,90



Menage
menage
menage
ménage

drehbares Gestell, Glasbehälter mit Edelstahldeckel und Drehverschluss
rotating stand, glass with stainless steel cover
soporte giratorio con piezas de vidrio y tapas inox
tournant, avec pièces en verre et couvercle inox

	Ø cm	↑ cm	€
40485	16	20	20,40





Ständer „URBAN“
serving stand
soporte 2 botellas
support 2 bouteilles

Metall schwarz, mit Kartenhalterung
metal black, with card holder
metal negro, con tarjetero
métal noir, avec porte-cartes

	cm	↑ cm	€
40414	13 x 8,5	25	7,50

Pfeffermühle / pepper mill / molinillo de pimienta / moulin à poivre

	Ø cm	↑ cm	€
40555	6	15,5	33,20

Salzmühle / salt mill / molinillo de sal / moulin à sel

	Ø cm	↑ cm	€
40556	6	15,5	33,20



mit Kartenhalterung an der Rückseite
with card holder at the back



93308 **200 ml**

Spritzflasche inklusive Ausgießer
squeeze bottle with nozzle
botella exprimible con dosificador
flacon pulvérisateur avec bec verseur

ideal für Bitter-Liköre, Essig, Öl
perfect for bitter liqueur, vinegar, oil
perfecto para licores amargos, vinagre, aceite
idéal pour liqueur amère, vinaigre, huile

	cm	↑ cm	ltr.	€
93308	6 x 5	20	0,2	9,90

Ersatzausgießer passend für Spritzflasche / nozzle suitable for squeeze bottle / dosificador apto para botella exprimible / bec verseur approprié pour flacon pulvérisateur

	Ø cm	↑ cm	€
93309	2,5	5,5	2,80



350 ml

Essig- & Öl-Flasche „OLD FASHIONED“
oil- and vinegar bottle
botella de aceite y vinagre
bouteille d´huile et vinaigre

Glasflasche, Edelstahl - Ausgießer mit Deckel
glass bottle, stainless steel spout with lid
botella de vidrio, pico verteder de acero inoxidable con tapa
bouteille en verre, bec verseur en acier inox avec couvercle

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40511	7	22	0,35	6,40



Zuckerkugel
sugar pot
azucarero
sucrier

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, mit Rolldeckel
mirror polished, rolltop cover
pulido brillant, tapa abatible
poli brillant, couvercle abattant

	Ø cm	↑ cm	€
00033	13,5	15	14,40



170 ml

Zuckerspender
sugar pourer
dispensador de azúcar
sucrier doseur

EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert / matt polished / pulido mate / poli mat

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10316	5	15	0,17	10,00



200 ml

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Schraubdeckel aus Edelstahl, mit Dosierrohr
cover stainless steel, with dosing tube
tapa inoxidable y tubo, con tubo dosificador
couvercle inox et tube doseur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40509	6	14,5	0,2	12,00



200 ml

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

mit Schraubverschluss, Dosierrohr
cover and dosing tube
con tapa y tubo dosificador
couvercle avec tube doseur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40508	6,5	14,5	0,20	11,50



300 ml

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel aus Edelstahl / cover stainless steel / tapa inoxidable / couvercle inox

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00766	8,5	15	0,3	5,50

Ersatzglasbehälter / spare glas-container / contenedor de repuesto / récipient verre de rechange

	€
00768	1,80



320 ml

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel aus Edelstahl, mit Dosierrohr
cover stainless steel, with dosing tube
tapa inoxidable y tubo dosificador
couvercle inoxydable et tube doseur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40506	7,5	17,0	0,32	5,40



250 ml

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel aus Edelstahl, mit Dosierrohr
cover stainless steel, with dosing tube
tapa inoxidable y tubo, con tubo dosificador
couvercle inox et tube doseur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40486	8	15	0,25	3,90



40490 **150 ml**



40494 **250 ml**

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel aus Edelstahl, mit Dosierrohr
cover stainless steel with dosing tube
tapa inoxidable y tubo dosificador
couvercle inox et tube doseur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40490	8,5	12	0,15	3,90
40494	8,0	15	0,25	3,90



320 ml

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel mit Klappe aus Edelstahl, mit Dosierklappe
cover stainless steel, with dosing flap
tapa acero inoxidable, con tubo dosificador
couvercle inox, avec couvercle doseure

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40487	7,5	13,5	0,32	4,80



350 ml

Zuckerdosierer „OLD FASHIONED“
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel mit Klappe aus Edelstahl, mit Dosierklappe
cover stainless steel, with dosing flap
tapa acero inoxidable, con tubo dosificador
couvercle inox, avec couvercle doseure

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40510	7,5	14	0,35	4,10



Allzweckgießer
pourer
bote vertedor universal
pot verseur universel

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

für Honig, Kaffeesahne, etc., Schraubdeckel aus Edelstahl
for honey, cream, etc., cover stainless steel
para miel, crema, etc., tapa inoxidable
pour le miel, le lait, la crème, etc., couvercle inox

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00765	8,5	13,5	0,3	9,00

Ersatzglasbehälter / spare glas-container / contenedor de repuesto / récipient verre de rechange

	€
00768	1,80



Allzweckgießer
pourer
dosificador
doseur

GLAS GLASS · ABS KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel aus Edelstahl und Kunststoff, mit Dosierklappe
cover stainless steel and plastic, with dosing flap
acero inoxidable y tapa plástico, con tubo dosificador
couvercle en inox et plastique, avec couvercle doseure

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40488	8	12,5	0,25	6,80



Milchkännchen, 4er Set
milk/cream jugs, 4 pcs.
pack de 4 jarritas para leche o crema
pack de 4 crémiers

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, für Kaffeesahne, mit Griff, Inhalt à 25 ml
mirror polished, for coffee-cream, with handle, capacity à 25 ml
pulido brillante, para crema de café, con asa, capacidad 25 ml
poli brillant, avec anse, 25 ml

	Ø cm	↑ cm	pcs.	ltr.	€ / set
10321	3,5	3,5	4	0,025	15,0



Mini-Milchkanne „SNACKHOLDER“ 4er Set
mini milk can, 4 pcs.
lechera en formato mini, set de 4
pot à lait mini, set de 4

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
40640	4,5	5	0,08	4	16,40

NEW

5-tlg. 5 pcs.



Milch- und Zucker-Set
bowl
cuenco
bol

EDELSTAHL STAINLESS INOX · HOLZ WOOD

5-teilig: Tablett, Milchkanne, Zuckerdose mit Deckel, Löffel, Akazienholz, Edelstahl PTFE beschichtet, schwarz
5 pcs.: tray, milk jug, sugar bowl with lid, spoon, acacia wood, stainless inox PTFE coated, black
set de 5: bandeja, jarra de leche, azucarero con tapa, cuchara, madera de acacia, acero inoxydable revestimiento PTFE, negro
set de 5: plateau, pichet à lait, sucrier avec couvercle, cuillère, bois d'acacia, acier inox revêtement PTFE, noir

	cm	↑ cm	€ / set
00634	19 x 10	10,5	24,00





Butterservierer
butter dish
mantequillera
beurrier

GLAS GLASS

	cm	↑ cm	ltr.	€
15925	Ø 9	9	0,07	8,40
15926	9 x 9	9	0,075	8,40



Butterservierer
butter dish
mantequillera
beurrier

hochglanzpoliert
mirror polished
acabado brillante
poli brillant

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · PORZELLAN PORCELAIN

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
15921	9	7	0,06	16,00



Schale „ENAMELWARE“
bowl
cuenco
bol

METALL EMAILLIERT

	cm	↑ cm	ltr.	€
40667	16 x 12,0	3,5	0,20	7,90
40668	18 x 13,5	4,0	0,35	8,60



Kühlschrank-Butterdose
refrigerator butter dish
mantequillera para nevera
boîte à beure pour le frigo

PS POLYSTYROL · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0 · Made in Germany

	cm	↑ cm	€
00063	16 x 9,5	5,5	3,90



Eierbecher
egg holder
huevera
coquetier

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

	Ø cm	↑ cm	€
00032	8,5	2	1,80

2,2 ltr.



65060





Fondue und Feuerzangenbowle-Set „TWO IN ONE“

fondue and fire punch bowl set
set para fondue o ponche caliente
service à fondue et à punch

13-teiliges Set aus Edelstahl bestehend aus:
1 Topf, 1 Rechaud, 1 Spritzschutz, 1 Untersetzer, 1 Schöpfkelle, 1 Feuerzange, 1 Pastenbrenner, 6 Fonduegabeln

13-piece stainless steel set consisting of:
1 pot, 1 rechaud, 1 splash guard, 1 coaster, 1 ladle, 1 fire tongs, 1 paste burner, 6 fondue forks

set de 13 piezas de acero inoxidable compuesto por:
1 olla, 1 rechaud, 1 protector contra salpicaduras, 1 trébede, 1 cazo, 1 pinza para el fuego, 1 quemador de pasta, 6 tenedores de fondue

set de 13 pièces en acier inox comprenant:
1 marmite, 1 rechaud, 1 pare-éclaboussures, 1 dessous de plat, 1 louche, 1 pince à feu, 1 brûleur à pâte, 6 fourchettes à fondue

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€ / set
65060	22	23	2,2	54,00

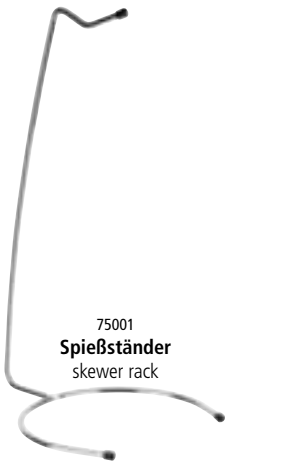


Kaviarkühler

caviar cooler
enfriador de caviar
rafraîchisseur de caviar

4-teilig: Glasschale Ø 10 cm / 4 pcs.: glass bow Ø 10 cm / set de 4: bol Ø 10 cm
set de 4: bol Ø 10 cm

	Ø cm	↑ cm	€
01699	18	12	56,00



75001
Spießständer
skewer rack



75002
Spieße
skewer

Spießständer

espetada and kebab skewer rack
soporte para brochetas
support pour brochettes

zum Servieren von Fleischspießen bis 40 cm, Gestell aus 8 mm Edelstahl, ohne Spieße
to serve skewers up to 40 cm, wire stainless steel 8 mm, without skewer
para servir brochetas de carne hasta 40 cm, grosor del alambre 8 mm, sin brochetas
pour présenter les brochettes long. maxi 40 cm, fil 8 mm, sans brochettes

	Ø cm	↑ cm	€
75001	22,0	46	36,80

Spieße, 4er Set

skewer, 4 pcs.
brochetas, set de 4
brochettes, set de 4

4er Set, offener Haken, Ende spitz, passend zu 75001
4 pcs., open hook, pointed end, suitable for 75001
set de 4, gancho abierto, extremo puntiagudo, apto para 75001
set de 4, crochet ouvert, extrémité pointue, convient pour 75001

	Ø cm	↑ cm	pcs.	€ / set
75002	0,3	40	4	8,90



75001
Spießständer
skewer rack

75002
Spieße
skewer

Präsentationsmöglichkeit
presentation example



Table Caddy „ELEMENT“
table caddy
caddy de mesa
caddy de table

BETON CONCRETE

Beton,möbelschonende Unterseite, 1 Fach: 14,5 x 14 cm
concrete, furniture-friendly underside, 1 compartment: 14,5 x 14 cm
hormigón, base anti rayaduras, 1 compartimento: 14,5 x 14 cm
béton, revêtement antirayures, 1 compartiment: 14,5 x 14 cm

	cm	↑ cm	€
11647	16,5 x 16	6,5	11,10



Table Caddy „ELEMENT“
table caddy
caddy de mesa
caddy de table

BETON CONCRETE

Beton, möbelschonende Unterseite, 1 Fach: 14,5 x 14 cm, 2 Löcher je 6,5 cm
concrete, furniture-friendly underside, 1 compartment: 14,5 x 14 cm, 2 holes each 6.5 cm
hormigón, base anti rayaduras, 1 compartimento: 14,5 x 14 cm, 2 agujeros cada uno 6,5 cm
béton, revêtement antirayures, 1 compartiment: 14,5 x 14 cm, 2 trous de 6,5 cm chacun

	cm	↑ cm	inner size cm	€
11648	23,5 x 16	6,5	14,5 x 14	17,60



Table Caddy
table caddy
caddy de mesa
caddy de table

HOLZ WOOD

Akazienholz, 2-Fächer: 21,5 x 8 cm
acacia wood, 2 compartements: 21,5 x 8 cm
madera de acacia, 2 compartimentos: 21,5 x 8 cm
bois d'acacia, 2 compartiments : 21,5 x 8 cm

	cm	↑ cm	€
40405	25 x 15	18	34,80



Table Caddy „VINTAGE“
table caddy
caddy de mesa
caddy de table

HOLZ WOOD

Tannenholz, 2 Fächer: 13,5 x 6 cm
fir wood, 2 compartments: 13,5 x 6 cm
madera de abeto, 2 compartimentos: 13,5 x 6 cm
bois de sapin, 2 compartiments : 13,5 x 6 cm

	cm	↑ cm	€
40404	15,5 x 15,5	15	17,80



Holzbox „WOODY“
woodbox
caja madera
base bois

HOLZ WOOD

Akazienholz, 4-Fächer: 12,5 x 8 cm
acacia wood, 4 compartements: 12,5 x 8 cm
madera de acacia, 4 compartimentos: 12,5 x 8 cm
bois d'acacia, 4 compartiments : 12,5 x 8 cm

	cm	↑ cm	€
11649	36 x 14	12,5	16,80



Servierbeispiel - Lieferung ohne Gläser
delivery without glasses

Holzbox „TABLE“
woodbox
caja madera
base bois

HOLZ WOOD

Akazienholz, 3 Fächer: 6,5 x 6,5 cm
acacia wood, 3 compartments: 6,5 x 6,5 cm
madera de acacia, 3 compartimentos: 6,5 x 6,5 cm
bois d'acacia, 3 compartiments : 6,5 x 6,5 cm

	cm	↑ cm	€
11727	23,5 x 8,5	4,5	12,90



Holzbox „TABLE“
woodbox
caja madera
base bois

HOLZ WOOD

Akazienholz, 1 Fach: 12 x 6,5 cm
acacia wood, 1 compartment: 12 x 6,5 cm
madera de acacia, 1 compartimento: 12 x 6,5 cm
bois d'acacia , 1 compartiment: 12 x 6,5 cm

	cm	↑ cm	€
11726	15,0 x 9,5	5	9,90



Table Caddy
table caddy
caddy de mesa
caddy de table

HOLZ WOOD

Akazienholz, 1 Fach: 21,5 x 8 cm
acacia wood, 1 compartment: 21,5 x 8 cm
madera de acacia, 1 compartimento: 21,5 x 8 cm
bois d'acacia, 1 compartiment: 21,5 x 8 cm

	cm	↑ cm	€
11625	23 x 10	10	11,20



11650



11651

Holzbox „WOODY“
woodbox
caja madera
base bois

HOLZ WOOD

Akazienholz, 1 Fach: 13 x 13 cm
acacia wood, 1 compartment: 13 x 13 cm
madera de acacia, 1 compartimento: 13 x 13 cm
bois d'acacia, 1 compartiment : 13 x 13 cm

	cm	↑ cm	€
11650	15,0 x 15	5,5	12,50

Akazienholz, 2 Fächer: 13,5 x 13 cm / 6,5 x 13 cm
acacia wood, 2 compartments: 13,5 x 13 cm / 6,5 x 13 cm
madera de acacia, 2 compartimentos: 13,5 x 13 cm / 6,5 x 13 cm
bois d'acacia, 2 compartiments : 13,5 x 13 cm / 6,5 x 13 cm

	cm	↑ cm	€
11651	22,5 x 15	5,5	15,70


04020 04021

Kerzenleuchter
candle holder
candelabro
chandelier

extra schwerer Fuß, verchromt, möbelschonende Unterseite
heavy foot, chrome plated, furniture-friendly underside
pie pesado, asa cromado, base anti rayaduras
pied lourd, chromé, revêtement antirayures

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
04020	10	11		14,20
04021	10	16		16,20



Windlichter „ELEMENT“, 2er Set
wind lights, 2 pcs.
portavelas antiviento, set de 2
porte-bougies anti-vent, set de 2

Beton, Gläser klar, möbelschonende Unterseite
concrete, glass clear, furniture-friendly underside
hormigón, vidrio transparente, base anti rayaduras
bèton, verre transparente, revêtement antirayures

	Ø cm	↑ cm	pcs.	€ / set
03038	6	8	2	13,00

Ersatzglas / spare glass / vidrio de recambio solo / verre de rechange transparent, seul

	Ø cm	↑ cm	€
03098	6	5	2,90



Windlicht „ELEMENT“
wind light
porta vela
porte-bougie

Beton, Glas klar, möbelschonende Unterseite
concrete, glass clear, furniture-friendly underside
hormigón, vidrio transparente, base anti rayaduras
bèton, verre transparente, revêtement antirayures

	Ø cm	↑ cm	€
03039	7,5	13	9,80

Ersatzglas / spare glass / vidrio de recambio solo / verre de rechange transparent, seul

	Ø cm	↑ cm	€
03099	7,5	9	3,60



Vase mit Glaseinsatz „ELEMENT“
flower vase with glass insert
florero con tubo de cristal
vase soliflor avec verre

BETON CONCRETE | GLAS GLASS

Beton, Glas klar, möbelschonende Unterseite, inkl. 2 Ersatzgläsern
concrete, clear glass, furniture-friendly underside, incl. 2 spare glasses
hormigón, cristal incoloro, base anti rayaduras, incl. 2 tubos de repuesto
béton, verre transparente revêtement antirayures y compris 2 verres de rechange

	cm	↑ cm	ml	€
04010	10 x 4,5	12,5	25	7,30



Ersatzglas / spare glass / tubo de recambio / verre de rechange

	Ø cm	↑ cm	ml	€
04011	2,5	11	25	1,40



Vase
flower vase
florero
vase soliflor

GUSS ZINK

Edelstahl-Look, Zinkdruckguss, vernickelt, lackiert, anlaufgeschützt, schwere Ausführung
stainless steel look, heavy zink alloy, nickel plated, laquered
aspecto acero, acabado satinado, alta calidad
aspect inox, fini poli mat, bonne qualitée

	Ø cm	↑ cm	kg	€
04015	4,0	16,5	0,17	15,00



Vase
flower vase
florero
vase soliflor

GUSS ZINK

Edelstahl-Look, Zinkdruckguss, vernickelt, lackiert, anlaufgeschützt, schwere Ausführung
stainless steel look, heavy zink alloy, nickel plated, laquered
aspecto acero, acabado satinado, alta calidad
aspect inox, fini poli mat, bonne qualitée

	Ø cm	↑ cm	kg	€
04017	6,5	18	0,36	17,30

PLACEMATS



Die umgelegten und angenähten Kanten machen diese Tischsets besonders robust. Geliefert in einer 6er Einheit.

The folded and sewn edges make these table sets particularly robust. Delivered in a packing unit of 6 pieces.

Los bordes doblados y cosidos des los mantelitos los hacen especialmente resistentes. Se entregan en una unidad de embalaje de 6 piezas.

Les bords repliés et cousus rendent ces sets de table en particulièrement robustes. Livré dans un emballage de 6 pièces.



Warenträger - Tischsets
display for placemats
expositor para mantelines de mesa
présentoir pour sets de table

12 Einschubfächer, komplett auf Rollen, 2 Feststellrollen, Lieferung demontiert
12 shelves, on rolls, 2 rolls to fix, delivery unassembled
12 niveles, 4 ruedas, desmontado (montaje fácil)
12 niveaux, 4 roues, livré démonté

	cm	↑ cm
00401	39,5 x 45	165



60037 - gold



60509 - black, grey



60510 - LINES orange red



60511 - LINES orange, yellow



60531 - LINES black



60534 - LINES red



60530 - LINES grey



60540 - FRAMES grey



60541 - FRAMES black

Tischset Feinband
placemat fine band
mantelín cinta fina
set de table, tressage fin

PVC KUNSTSTOFF

	cm		VE / unit	€ / pc.
60037	45 x 33	gold / gold	6	3,30
60509	45 x 33	Mosaik schwarz, grau / black, grey	6	3,30
60510	45 x 33	LINES orange, rot / LINES orange red	6	3,30
60511	45 x 33	LINES orange, gelb / LINES orange yellow	6	3,30
60531	45 x 33	LINES schwarz / LINES black	6	3,30
60534	45 x 33	LINES rot / LINES red	6	3,30
60530	45 x 33	STRIPES grau / STRIPES grey	6	3,30
60540	45 x 33	FRAMES grau / FRAMES grey	6	3,30
60541	45 x 33	FRAMES schwarz / FRAMES black	6	3,30



60038 - beige brown



60040 - blue



60042 - turquoise, green, white



60512 - black, grey



60542 - red

Tischset Feinband
placemat fine band
mantelín cinta fina
set de table, tressage fin

PVC KUNSTSTOFF

	cm		VE / unit	€ / pc.
60038	45 x 33	beige braun / beige brown	6	3,30
60040	45 x 33	blau / blue	6	3,30
60042	45 x 33	türkis, grün, weiß / turquoise, green, white	6	3,30
60512	45 x 33	schwarz, grau / black, grey	6	3,30
60542	45 x 33	rot / red	6	3,30



60502 - grey, beige



60503 - beige



60505 - brown



60508 - blue

Tischset Feinband „TAO“
placemat fine band
mantelín cinta fina
set de table, tressage fin

PVC KUNSTSTOFF

	cm		VE / unit	€ / pc.
60502	45 x 33	grau, beige / grey, beige	6	4,20
60503	45 x 33	beige / beige	6	4,20
60505	45 x 33	braun / brown	6	4,20
60508	45 x 33	hellblau, dunkelblau / light blue, dark blue	6	4,70



60002 - light blue



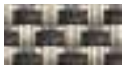
60018 - candyred



60012 - black



60014 - beige



60015 - silvergrey



60016 - green



60019 - beige brown



60522 - light orange



60520 - black/white



60521 - apple green



60523 - purple



60524 - platinum



60041 - light blue, white



60525 - white



60526 - gold



60527 - silver



60528 - green

Tischset Schmalband
placemat smallband
mantelín cinta estrecha
set de table tressage étroit

PVC KUNSTSTOFF

	cm		VE / unit	€ / pc.
60002	45 x 33	hellblau / light blue	6	3,30
60018	45 x 33	candyrot / candyred	6	3,30
60012	45 x 33	schwarz / black	6	3,30
60014	45 x 33	beige / beige	6	3,30
60015	45 x 33	silbergrau / silvergrey	6	3,30
60016	45 x 33	grün / green	6	3,30
60019	45 x 33	beige braun / beige brown	6	3,30
60522	45 x 33	hellorange / light orange	6	3,30
60520	45 x 33	schwarz weiß / black white	6	3,30
60521	45 x 33	apfelgrün / apple green	6	3,30
60523	45 x 33	violett / purple	6	3,30
60524	45 x 33	platin / platinum	6	3,30
60041	45 x 33	hellblau, weiß / light blue, white	6	3,30
60525	45 x 33	weiß / white	6	3,30
60526	45 x 33	gold / gold	6	3,30
60527	45 x 33	silber / silver	6	3,30
60528	45 x 33	grün / green	6	3,30



60551



60551 - silbergrau / silvergrey



60552 - beige / braun



60554 - platin

Servietten- und Bestecktaschen, 6er Set
cutlery bag, 6 pcs. set
bolsa cubiertos, set de 6
pochette couverts, set de 6

PVC KUNSTSTOFF

	cm		pcs.	€ / set
60551	24 x 9	silbergrau / silvergrey	6	4,20
60552	24 x 9	beige braun / beige brown	6	4,20
60554	24 x 9	platin / platinum	6	4,20



60044 - grey



60045 - brown



60046 - black

Tischset
placemat
mantelín
set de table

Kunstleder, mit Naht rundherum
imitation leather, with seam all around
imitación de cuero, con costura alrededor
similicuir, avec couture tout autour

	cm		VE / unit	€ / pc.
60044	45 x 32,5	grau / grey	6	10,80
60045	45 x 32,5	braun / brown	6	10,80
60046	45 x 32,5	schwarz / black	6	10,80

NEW



60543 - silver

Tischset
placemat
mantelín
set de table

rutschhemmende Unterseite
slip resistant underside
antideslizante por debajo
dessous antiglisse

	cm		VE / unit	€ / pc.
60543	45 x 30	silber / silver	6	5,70

NEW



60544 - sand



60545 - bronze/black



60546 - silver/black

Tischset „PURE“
placemat
mantelín
set de table

rutschhemmende Unterseite
slip resistant underside
antideslizante por debajo
dessous antiglisse

	cm		VE / unit	€ / pc.
60544	45 x 30	sand / sand	6	5,70
60545	45 x 30	bronze/schwarz / bronze/black	6	5,70
60546	45 x 30	bron/schwarz / silver/black	6	5,70



60535 - gold



60536 - copper



60537 - brown

Tischset „CROCO“
placemat
mantelín
set de table

rutschhemmende Unterseite
slip resistant underside
antideslizante por debajo
dessous antiglisse

	cm		VE / unit	€ / pc.
60535	45 x 30	gold / gold	6	5,70
60536	45 x 30	kupfer / copper	6	5,70
60537	45 x 30	braun / brown	6	5,70

ENAMELWARE







40664

Teller, flach „ENAMELWARE“
plate, flat
plato, plano
assiette, plat

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40664	20	2		6,60
40665	24	2		7,80
40666	26	2		7,90



40662



40662

Teller, tief „ENAMELWARE“
plate, deep
plato, profunda
assiette, profonde

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40661	18	3,5	0,35		8,00
40662	22	3,5	0,60		8,80
40663	24	3,5	0,85		9,80



40668

Schale „ENAMELWARE“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40667	16 x 12,0	3,5	0,20		7,90
40668	18 x 13,5	4,0	0,35		8,60



Schale „ENAMELWARE“
bowl
cuenco
bol

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40669	28 x 23	4,5	1,9		14,20



Henkelbecher „ENAMELWARE“
beaker
vaso coctelero
bol mélangeur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40636	7	5	0,10		6,00
40632	9	8	0,35		7,20
40637	10	9	0,50		8,60



Henkelbecher „ENAMELWARE“
beaker
vaso coctelero
bol mélangeur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40633	9	8	0,35		7,20



Henkelbecher „ENAMELWARE“
beaker
vaso coctelero
bol mélangeur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40634	9	8	0,35		7,20



Henkelbecher „ENAMELWARE“
beaker
vaso coctelero
bol mélangeur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40635	9	8	0,35		7,20



Schale „ENAMELWARE“
bowl
cuenco
bol

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
40645	7,0	4,5	0,08		4,90
40646	8,0	3,5	0,08		4,90
40638	13,0	6,0	0,50		7,40
40647	16,5	4,5	0,45		6,20

Original WECK





Weck-Flaschen, 6er Set
Weck-bottles, 6 pcs.
Weck-botellas, set de 6
Weck-bouteilles, set de 6

GLAS
GLASS

6 Flaschen + 6 Deckel, ideal zum Servieren von Saft, Smoothie, Dressing und Saucen
6 bottles + 6 covers, ideal for serving juice, smoothie, dressing and sauces
6 botellas + 6 tapas, ideal para servir zumo, licuado, aliño y salsas
6 bouteilles + 6 couvercles, idéal pour servir de jus, smoothie, vinaigrette et sauces

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82307	6	14,5	0,25	6	15,10



Weck-Flaschen, 6er Set
Weck-bottles, 6 pcs.
Weck-botellas, set de 6
Weck-bouteilles, set de 6

GLAS
GLASS

6 Flaschen + 6 Deckel, ideal zum Servieren von Saft, Smoothie, Dressing und Saucen
6 bottles + 6 covers, ideal for serving juice, smoothie, dressing and sauces
6 botellas + 6 tapas, ideal para servir zumo, licuado, aliño y salsas
6 bouteilles + 6 couvercles, idéal pour servir de jus, smoothie, vinaigrette et sauces

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82308	6	19	0,5	6	16,70



Weck-Flaschen, 6er Set
Weck-bottles, 6 pcs.
Weck-botellas, set de 6
Weck-bouteilles, set de 6

GLAS
GLASS

6 Flaschen + 6 Deckel, ideal zum Servieren von Saft, Smoothie, Dressing und Saucen
6 bottles + 6 covers, ideal for serving juice, smoothie, dressing and sauces
6 botellas + 6 tapas, ideal para servir zumo, licuado, aliño y salsas
6 bouteilles + 6 couvercles, idéal pour servir de jus, smoothie, vinaigrette et sauces

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82309	6	25,5	1,0	6	20,00



Sturzform

82239 **370 ml**



82240 **580 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 2er Set

Weck-glasses with lid, 2 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 2
Weck verrines avec couvercle, set de 2

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · SILIKON SILICON · GLAS GLASS

2 Gläser + 2 Edelstahldeckel
2 glasses + 2 stainless steel lids
2 tarros + 2 tapas de acero inoxidable
2 verrines + 2 couvercles en acier inox

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82239	11	7,5	0,37	2	19,00
82240	11	11	0,58	2	21,60



Edelstahldeckel für Weck-Gläser

stainless steel lid for Weck-glasses
tapas de acero inoxidable por Weck tarros
couvercles en acier inox pour Weck verrines

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

	Ø cm	↑ cm		€
82360	10,5	2	82239, 82240, 82346, 82347	6,20



Sturzform

82241 **370 ml**



82242 **580 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 2er Set

Weck-glasses with lid, 2 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 2
Weck verrines avec couvercle, set de 2

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · SILIKON SILICON · GLAS GLASS

2 Gläser + 2 klappbare Edelstahldeckel
2 glasses + 2 foldable stainless steel lids
2 tarros + 2 tapas plegables de acero inoxidable
2 verrines + 2 couvercles pliables en acier inox

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82241	11	7,5	0,37	2	20,00
82242	11	11	0,58	2	24,00







klappbarer Edelstahldeckel für Weck-Gläser

foldable stainless steel lid for Weck-glasses
tapa plegable de acero inoxidable por Weck tarros
couvercle pliable en acier inox pour Weck verrines

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

	Ø cm	↑ cm		€
82361	10,5	4,5	82241, 82242, 82346, 82347	7,40



82239 **370 ml**



82240 **580 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 2er Set

Weck-glasses with lid, 2 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 2
Weck verrines avec couvercle, set de 2

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · SILIKON SILICON · GLAS GLASS

2 Gläser + 2 Deckel aus Buchenholz
2 glasses + 2 beech wood lids
2 tarros + 2 tapas de madera de haya
2 verrines + 2 couvercles en bois de hêtre

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82243	11	7,5	0,37	2	14,60
82244	11	11	0,58	2	17,00



Holzdeckel für Weck-Gläser

wooden lid for Weck-glasses
tapas de madera por Weck tarros
couvercles en bois pour Weck verrines

HOLZ WOOD · SILIKON SILICON

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
82362	11	2	82243, 82244, 82346, 82347	5,00

NEW



82245 **140 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 12er Set

Weck-glasses with lid, 12 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 12
Weck verrines avec couvercle, set de 12

GLAS GLASS · HOLZ WOOD · SILIKON SILICON

12 Gläser + 12 Deckel aus Buchenholz
12 glasses + 12 beech wood lids
12 tarros + 12 tapas de madera de haya
12 verrines + 12 couvercles en bois de hêtre

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
82245	6	7	0,14	12	50,00

NEW



82246 **220 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 12er Set

Weck-glasses with lid, 12 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 12
Weck verrines avec couvercle, set de 12

GLAS GLASS · HOLZ WOOD · SILIKON SILICON

12 Gläser + 12 Deckel aus Buchenholz
12 glasses + 12 beech wood lids
12 tarros + 12 tapas de madera de haya
12 verrines + 12 couvercles en bois de hêtre

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
82246	7	8	0,22	12	50,00

NEW



Holzdeckel für Weck-Gläser, 12er Set

wooden lid for Weck-glasses, 12 pcs.
tapas de madera por Weck tarros, set de 12
couvercles en bois pour Weck verrines, set de 12

HOLZ WOOD · SILIKON SILICON

	Ø cm	↑ cm	fits to	pcs.	€ / set
82363	7	1,5	82245, 82246, 82307, 82308, 82309, 82310, 82312, 82314, 82316, 82370, 82371	12	32,00



82310 **80 ml**



82314 **160 ml**



82345 **200 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 12er Set

Weck-glasses with lid, 12 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 12
Weck verrines avec couvercle, set de 12

GLAS GLASS

12 Gläser + 12 Deckel
12 glasses + 12 covers
12 vasos + 12 tapas
12 verrines + 12 couvercles

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82310	6	5,5	0,08	12	25,30
82312	6	7,0	0,14	12	27,60
82314	6	8,0	0,16	12	27,60
82345	9	6	0,20	12	27,60





82352 **290 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 6er Set

Weck-glasses with lid, 6 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 6
Weck verrines avec couvercle, set de 6

GLAS GLASS

6 Gläser + 6 Deckel
6 glasses + 6 covers
6 tarros + 6 tapas
6 verrines + 6 couvercles

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82352	9	9	0,29	6	15,10



82346 **370 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 3er Set

Weck-glasses with lid, 3 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 3
Weck verrines avec couvercle, set de 3

GLAS GLASS

3 Gläser + 3 Deckel
3 glasses + 3 covers
3 vasos + 3 tapas
3 verrines + 3 couvercles

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82346	11	7,5	0,37	3	8,50



82347 **580 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 2er Set

Weck-glasses with lid, 2 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 2
Weck verrines avec couvercle, set de 2

GLAS GLASS

2 Gläser + 2 Deckel
2 glasses + 2 covers
2 vasos + 2 tapas
2 verrines + 2 couvercles

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82347	11	11	0,58	2	7,50

Stangenform



82351 **145 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 12er Set
Weck-glasses with lid, 12 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 12
Weck verrines avec couvercle, set de 12

GLAS
GLASS

12 Gläser + 12 Deckel
12 glasses + 12 covers
12 tarros + 12 tapas
12 verrines + 12 couvercles

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82351	5,5	9	0,145	12	24,80

Tulpenform



82350 **75 ml**



82316 **220 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 12er Set
Weck-glasses with lid, 12 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 12
Weck verrines avec couvercle, set de 12

GLAS
GLASS

12 Gläser + 12 Deckel
12 glasses + 12 covers
12 vasos + 12 tapas
12 verrines + 12 couvercles

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82350	5,5	6	0,075	12	22,70
82316	7	8,0	0,22	12	27,60

Tulpenform



82354 **580 ml**

Weck-Gläser mit Deckel, 6er Set
Weck-glasses with lid, 6 pcs.
Weck tarros de vidrio con tapa, set de 6
Weck verrines avec couvercle, set de 6

GLAS
GLASS

6 Gläser + 6 Deckel
6 glasses + 6 covers
6 tarros + 6 tapas
6 verrines + 6 couvercles

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82354	11	9	0,58	6	17,70

Sturzform



82359 **35 ml**

12er Set | 12 pcs.
ohne Deckel | without covers

Gourmetgläser, 12er Set
gourmet glasses, 12 pcs.
tarros gourmet, set de 12
verres gourmet, set de 12

GLAS
GLASS

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82359	5	3,5	0,035	12	11,30
82370	6	5,5	0,08	12	15,40
82371	6	8,0	0,16	12	16,50





Serviergestell „WECK“
serving stand
expositor
présentoir

ohne Gläser
without glasses
sin vasos
sans verrines

METALL VERCHROMT

	Ø cm	↑ cm		€
33246	22	59	12 x Ø 6 cm	94,00

passende Gläser / matching glasses / vasos a juego / verrines approprié

GLAS GLASS

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs	€ / set
82310	6	5,5	0,08	12	25,30
82312	6	7,0	0,14	12	27,60
82314	6	8,0	0,16	12	27,60



Weck-Frischhaltedeckel, 5er Set
airtight cover, 5 pcs.
tapa hermética, set de 5
couvercle hermétique, set de 5

PE POLYETHYL

für Rundrandgläser Ø 6 cm, 5er Set
for Ø 6 cm glasses, 5 pcs. set
para vasos Ø 6 cm, set de 5
pour verrines Ø 6 cm, set de 5

	Ø cm	pcs.	€ / set
82338	7	5	2,45



Gummidichtringe, 10er Set
rubber washer, 10 pcs.
juntas de goma, set de 10
joints de caoutchouc, set de 10

für Deckel der Weck-Gläser, im Beutel verpackt
for covers of Weck-glasses, packed in a bag
para las tapas de los tarritos Weck, empaquetado en una bolsa
pour la fermeture des verrines Weck, emballé dans un sac

	fits to	pcs.	€ / set
82318	82307, 82308, 82309, 82310, 82312, 82314, 82316	10	1,30
82394	82345	10	1,30
82395	82346, 82347	10	1,40



8er Set Deckel-Klammer für 4 Weck-Gläser
8 pcs. cover clamps for 4 Weck-glasses
8 abrazaderas para 4 vasitos Weck
8 agrafes pour 4 verrines Weck

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	pcs.	€ / set
82319	8	2,50

NEW

2 tlg.
2 pcs.



85230 **Ø 25,5 cm**



+



33282

+



85231 **Ø 33 cm**



Schale, 2-teilig „FRIDA“
bowl, 2 pcs.
cuenca, set de 2
bol, set de 2

original APS Melamine · MAX 70°C

inklusive Abtropfeinsatz
including drip tray
con bandeja recogegotas
avec égouttoir

	Ø cm	↑ cm	€
85230	25,5	6	27,00
85231	33,0	6	46,00

Buffetständer
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

METALL · PVC KUNSTSTOFF

Metall, mit schwarzer Antirutschbeschichtung, für Schalen Nr. 85230, 85231
metal, with black anti-slide coating, for bowls no. 85230, 85231
metal, con revestimiento antideslizante negro, para cuencos 85230, 85231
métal, avec revêtement antidéparant noir, pour bols 85230, 85231

	Ø cm	↑ cm	€
33282	23 / 30,5	17	42,00







Präsentationsmöglichkeit
presentation example



mit Abtropfeinsatz
with drip tray





Topf darf nicht erhitzt werden!
Topf ist nicht zum Kochen geeignet!

Servier-Muscheltopf
serving mussel pot
mejillonera para servir
casserole à moules pour servir

FE EISEN

schwarz emailliertes Stahlblech, mit Edelstahlrand
black enamelled steel, stainless steel rim
hierro esmaltado negro, borde inox
acier émaillé noir, bord inox

	Ø cm	↑ cm	Topf / pot ltr.	Deckel / lid ltr.	€
00623	13,5	9,0	0,75	0,60	10,80
00625	18,0	12,0	2,60	1,40	15,00
00626	20,0	13,0	3,30	1,60	17,00
00627	24,0	13,5	5,20	2,70	20,00

CAKE STANDS





83890



83892

Servier- und Tortenplatte „CASUAL“
cake plate
porta pasteles
présentoir à gâteaux

	Ø cm	↑ cm	€
83890	31	8	28,60
83891	31	16	36,00

	cm	↑ cm	€
83892	31 x 31	8	32,00
83893	31 x 31	16	39,00



00468



00469

Servier- und Tortenplatte
cake stand
porta pasteles
présentoir à gâteaux

Rand fixiert die Haube, mit Antirutschfüßchen
carved edge fixes the cover, with non-slip feet
ranura para fijar bien la campana, con pies antideslizantes
bord rainuré pour maintenir ferme la cloche, avec pieds antidérapants



06520

00468

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	fits to cover	€
00468	31	3,5		06520	18,40
00469	31	3,5		06520	18,40





Servier- und Tortenplatte
cake stand
porta pasteles
présentoir à gâteaux

Eichenholz geölt, mit Saftrinne
oak wood oiled, with juice groove
madera de roble aceitada, mit Saftrinne
bois de chêne huilé, mit Saftrinne

	Ø cm	↑ cm	€
00818	32	2,0	30,00

passende Hauben / suitable for covers / campanas adecuadas / cloches appropriées

	Ø cm	↑ cm	€
06520	30	22	40,00
06510	30	11,5	5,90

Ø 24 cm



33292

Ø 33 cm



33294

Ø 38,5 cm



33296

Ø 38,5 cm



33297

Servier- und Tortenplatte „ACACIA“

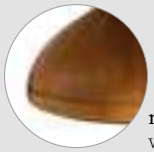
cake stand
porta pasteles
présentoir à gâteaux

HOLZ WOOD

Akazienholz geölt, möbelschonende Unterseite
acacia wood oiled, furniture-friendly underside
madera de acacia aceitada, con base anti rayaduras
bois d'acacia huilé, avec revêtement antirayures

	ø cm	↑ cm	€
33292	24,0	8	50,00
33293	24,0	16	65,00
33294	33,0	8	70,00
33295	33,0	16	96,00
33296	38,5	8	86,00
33297	38,5	16	112,00





mit Rille
with groove

PC POLYCARB.

Frischhaltehaube / cover / campana / cloche

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
06519	21	17	33292, 33293	30,00
06520	30	22	33294, 33295	40,00
06521	36	27	33296, 33297	74,00

drehbar
rotating



Servier- und Tortenplatte

cake stand
porta pasteles
présentoir à gâteaux

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

matt poliert, drehbar, möbelschonende Unterseite
matt polished, rotating, furniture-friendly underside
acabado pulido satinado, giratorio, base revestida de goma para no rallar el mobiliario
poli satiné, plateau tournant, avec revêtement antirayures

	Ø cm	↑ cm	€
00463	30,5	9	47,00



Servier- und Tortenplatte

cake stand
porta pasteles
présentoir à gâteaux

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Made in Germany

matt poliert / matt polished / acabado efecto satinado / poli mat poli mat

	Ø cm	↑ cm	€
00046	31	3	15,00

NEW



Auslagen- / Kuchenplatte

display / cake plate
expositor / plato para tartas
présentoir / assiette à gâteau

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

Made in Germany

ideale Größe für Baumkuchen / Stollen
ideal size for Baumkuchen / Stollen
tamaño ideal para Baumkuchen / Stollen
taille idéale pour Baumkuchen / Stollen

	cm	↑ cm	€
00047	40 x 16	2,5	14,95

SUPER DOME





06525 **Ø 30 cm**

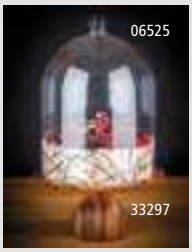
Frischhaltehaube „SUPER DOME“
cover
campana
cloche

schwere, glasklare Qualität
stable, crystal clear quality
muy resistente y transparencia cristalina
haute résistance et transparence

	Ø cm	↑ cm	€
06525	30	40	74,00

passende Servier-/Tortenplatten / suitable cake stands / porta pasteles compatibles / présentoirs à gâteaux compatibles

	Ø cm	↑ cm	fits to	Farbe / Colour	€
00468	31,0	3,5	06525		18,40
33294	33,0	8,0	06525		70,00
33295	33,0	16,0	06525		96,00





Präsentationsmöglichkeiten
presentation examples



Frischhaltehaube
cover
campana
cloche

schwere, glasklare Qualität
stable, crystal clear quality
calidad estable y transparencia cristalina
qualité stable et clarté cristalline

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
06519	21	17	84941, 84942	30,00
06520	30	22	85034, 84177, 83891, 83890, 83884, 998, 975, 469, 468, 463, 462, 46	40,00
06521	36	27	84945, 84946	74,00

GRAVY BOATS





40208



40204



40205



40206

Sauciere „PROFI“

gravy boat
salsera
saucière

hochglanzpoliert, extra schwere Qualität
mirror polished, high quality
pulido brillante, alta calidad, base pesada
poli brillant, belle qualité, pied pesant

	cm	↑ cm	ltr.	€
40208	13 x 6,0	9,0	0,075	6,60
40204	16 x 7,5	9,0	0,125	7,60
40205	19 x 9,0	13,0	0,25	9,90
40206	22 x 10,5	13,5	0,4	12,00



40200



40203



40202



40201

Sauciere „ECO“

gravy boat
salsera
saucière

hochglanzpoliert
mirror polished
pulido brillante
poli brillant

	cm	↑ cm	ltr.	€
40200	18,0 x 7,5	7,0	0,10	4,90
40203	21,5 x 9,5	8,5	0,15	5,70
40201	23,5 x 10,0	10,0	0,20	6,00
40202	23,5 x 12,0	12,0	0,45	7,40



Thermo-Sauciere
insulated sauce boat
salsera isotérmica
saucière thermique

doppelwandig, Klappdeckelverschluss, Einhandbedienung
double wall, hinged cover, one-hand operation
doble pared, tapa con bisagra, se maneja con 1 mano
double paroi, couvercle avec charnière, usage 1 main

	cm	↑ cm	ltr.	€
40207	19 x 12,5	13	0,4	16,00



Glocke
cloche / dome cover
campana esférica
cloche demi-sphère

außen hochglanzpoliert, innen matt poliert, mit verchromten Griff
outside mirror polished, inside matt polished, with chromeplated handle
exterior pulido brillante, interior pulido mate, pomo cromado
extérieur poli brillant, intérieur poli mat, buton chromé

	Ø cm	↑ cm	€
35734	29	18	56,00



35730

Platzteller
plate tray
bajo plato
assiette de présentation

hochglanzpoliert, mit Fadendekor
mirror polished, with line edge
pulido brillante, con un filo en relieve
poli brillant, filet relief

	Ø cm	€
35730	30,5	15,20
36233	33,0	21,00



35720

Platzteller
plate tray
bajo plato
assiette de présentation

hochglanzpoliert, mit Perlrand
mirror polished, with pearl edge
acabado pulido brillante, con borde aperlado
poli brillant, bord perlé

	Ø cm	€
35720	30,5	15,40
36323	33,0	18,20



Tischkrümelentferner
crumber
recogemigas
ramasse-miettes

matt poliert, geschliffene Edelstahlkante
matt polished, flat grinded stainless steel edge
pulido mate, borde plano de acero inoxidable rectificado
poli mat, bord plat rectifié en acier inox

	cm	↑ cm	€
00581	19,0 x 4,5	1	8,00



35711 **rolled decoredge**



35712 **rolled edge**

Untersetzer, 6er Set
coaster, 6 pcs.
posavasos, set de 6
plateau sous-verre, set de 6

hochglanzpoliert, schwere Ausführung, Rand eingerollt
mirror polished, heavy quality, rolled edge
pulido brillante, alta calidad, borde redondeado
poli brillant, bord rond, qualité extra

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

	Ø cm	pcs.	€ / set
35711	10	6	22,00
35912	12	6	17,00





NEW



Untersetzer, 6er Set
coaster, 6 pcs.
posavasos, set de 6
plateau sous-verre, set de 6

KUNSTLEDER LEATHERETTE

	Ø cm	pcs.	€ / set
35716	11	6	17,40



Serviettenringe, 4er Set
napkin rings, 4 pcs.
servilleteros , set de 4
anneaux porte-serviette, set de 4

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	pcs.	€ / set
04446	4,5	2,5	4	8,40



Rechnungstablett
bill presenter
porta cuenta
porte-addition

mit Klemme für Rechnung
with clip for bill
con clip para la nota
avec clip pour la note

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	cm	↑ cm	€
30110	17 x 11	1,0	6,30



Rechnungstablett
bill presenter
porta cuenta
porte-addition

mit Klemme für Rechnung
with clip for bill
con clip para la nota
avec clip pour la note

ABS KUNSTSTOFF

	cm	↑ cm	€
30108	20 x 12	0,5	2,40


40130

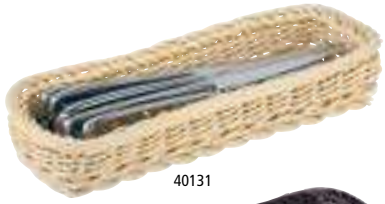
40007


40012


40013

Besteckkorb „ECONOMIC“
cutlery dispenser
dispensador de cubiertos
corbeille à couverts

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40130	12	15		4,80
40007	12	15		4,80
40012	12	15		4,80
40013	12	15		4,80


40131


40009


40010


40011

Besteckkorb „ECONOMIC“
cutlery dispenser
dispensador de cubiertos
corbeille à couverts

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40131	27 x 10	4,5		4,80
40009	27 x 10	4,5		4,80
40010	27 x 10	4,5		4,80
40011	27 x 10	4,5		4,80


11921

Besteckständer
cutlery basket
porta cubiertos
porte-couverts

Behälter aus Edelstahl, matt poliert
container made of stainless steel, matt polished
contenedor de acero inoxidable, pulido mate
conteneur en acier inox, poli mat

	Ø cm	↑ cm	€
11921	10	10,0	8,60
11922	12	13,5	11,20



Besteckbehälter „ELEMENT“
cutlery bin
recipiente para cubiertos
récipients pour couverts

BETON CONCRETE

mit Abflussloch, mit Besteck Logo, Bodeneinlagen aus Silikon zum Schonen des Bestecks, möbelschonende Unterseite
with drain hole, with cutlery logo, silicone floor inserts for saving the points of knives, furniture-friendly underside
con orificio de drenaje, con logotipo de cubertería, soporte de silicona para proteger las puntas de los cuchillos, con base antirrayaduras
avec le trou de drainage, avec le logo de coutellerie, insert de silicone pour proteger les pointes des couteaux, avec base revêtue antirayures

	Ø cm	↑ cm	€
00018	11	14	17,00



11998
Köcher weiß



11999
Köcher Edelstahl

Besteckkörbe
cutlery basket
cesta para cubiertos
corbeille à couverts

PE POLYETHYL · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Kunststoff weiß / white plastic / plástico blanco / plastique blanc

	Ø cm	↑ cm	€
11998	9,5	13,5	2,90

matt poliert / matt polished / pulido mate / poli mat

	Ø cm	↑ cm	€
11999	9,5	13,5	8,60



00025



00026

Tischreste-/Besteckbehälter „TOP CHROME“
table waste bin / cutlery bin
papelera de sobremesa / recipiente para cubiertos
poubelle de table / récipients pour couverts

SAN KUNSTSTOFF · SAN KUNSTSTOFF

mit verchromten Rand / with chrome plated ring / con anillo cromado / avec bord chromé

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
00025	13	15	1		8,00
00026	13	15	1		8,00



00019



00020

Tischreste-/Besteckbehälter „BASE CHROME“
table waste bin / cutlery bin
papelera de sobremesa / recipiente para cubiertos
poubelle de table / récipients pour couverts

SAN KUNSTSTOFF

mit verchromten Boden / with chrome bottom / con base cromada / avec base chromée

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
00019	13	15	1,3		8,00
00020	13	15	1,3		8,00



Tischreste- / Besteckbehälter
table waste bin / cutlery bin
papelera de sobremesa / recipiente para cubiertos
poubelle de table / récipients pour couverts

ABS KUNSTSTOFF · GUSS ZINK · EDELSTAHL STAINLESS INOX · NON SLIP FEET

mit verchromten Rand, inklusive herausnehmbarem Einteiler (4 Fächer)
with chrome plated ring, including devider (4 chambers)
con anillo cromado, incluyendo devider (4 cámaras)
avec bord chromé, y compris devider (4 chambres)

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00016	14 x 14	16		26,00


11931

11930

Table Caddy „COUNTRY STYLE“
table barrel
caddy de mesa
caddy de table

HOLZ WOOD

cooler Country-Style, nicht für den direkten Kontakt mit Lebensmittel verwendbar
condiment and cutlery holders or even for food presentation, the mini barrels should not come into contact with food, they should
be lined with our greaseproof paper
estilo campestre, no aptos para el contacto directo con alimentos, sólo usando papel alimenticio
de style champêtre, pas de contact direct avec aliments, seulement en utilisant papier alimentaire

	Ø cm	↑ cm	€
11930	17,5	8,5	21,00
11931	11,5	14,0	21,00


02039

Tischrestebehälter
table garbage bin
papelera de sobremesa
poubelle de table

PP POLYPROPY.

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
02038	11	14	0,9		3,40
02039	11	14	0,9		3,40



Tischrestebehälter
table garbage bin
papelera de sobremesa
poubelle de table

SAN KUNSTSTOFF Made in Germany

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00311	14	15	1,2	4,20



Tischrestebehälter
table garbage bin
papelera de sobremesa
poubelle de table

SAN KUNSTSTOFF Made in Germany

Kunststoff weiß / granit, abnehmbarer Schwingdeckel
white plastic, swing cover, cover removable
plástico blanco/granito, tapa basculante desmontable
plastique blanc/gris chiné, couvercle basculant démontable

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00031	12	18	1,4	6,60


00029

Tischrestebehälter
table garbage bin
papelera de sobremesa
poubelle de table

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

matt poliert, abnehmbarer Schwingdeckel, mit Bajonettverschluss
matt polished, swing cover, cover removable, with bayonet lock
pulido mate, tapa basculante desmontable, con cierre de bayoneta
poli mat, couvercle basculant démontable, avec fermeture à baïonnette

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00029	12	17	1,2	19,00
00027	10	13	0,7	13,90

MENU HOLDERS







zum Einschieben der Speisekarten – schneller Austausch jederzeit möglich!
for inserting the menus - quick exchange possible at any time!

Der Kartenhalter ist völlig unkompliziert zu handhaben, denn er verfügt über eine Vorrichtung, in die die Karten einfach eingeschoben und schnell ausgetauscht werden können.

The menu holder is completely uncomplicated to handle, because it has a device into which the cards can simply be inserted and quickly exchanged.

El uso del porta menús es totalmente sencillo, ya que dispone de un dispositivo en el que simplemente se introducen las tarjetas y se intercambian rápidamente.

L'utilisation du porte-cartes est très simple, car il dispose d'un dispositif dans lequel les cartes peuvent être simplement insérées et rapidement échangées.



71521

Kartenhalter 2-teilig
menu holder, 2 pcs.
porta menús, set de 2
porte-cartes, set de 2

EDELSTAHL STAINLESS INOX · ACRYL ACRYLIC · Made in Germany

Fuß aus Edelstahl, Menühalter aus Acryl
stainless steel base, menu holder made of acrylic
base de acero inoxidable, porta menús acrílico
base en acier inox, porte-cartes en acrylique

	cm	↑ cm		€ / set
71521	10,5 x 7	17	stainless steel	11,00
71527	10,5 x 7	17	black	11,00



71528

Kartenhalter 2-teilig
menu holder, 2 pcs.
porta menús, set de 2
porte-cartes, set de 2

EDELSTAHL STAINLESS INOX · ACRYL ACRYLIC · Made in Germany

Fuß aus Edelstahl, Menühalter aus Acryl
stainless steel base, menu holder made of acrylic
base de acero inoxidable, porta menús acrílico
base en acier inox, porte-cartes en acrylique

	cm	↑ cm		€ / set
71522	15 x 7	23	stainless steel	13,60
71528	15 x 7	23	black	13,60



71523

Kartenhalter 2-teilig
menu holder, 2 pcs.
porta menús, set de 2
porte-cartes, set de 2

EDELSTAHL STAINLESS INOX · ACRYL ACRYLIC · Made in Germany

Fuß aus Edelstahl, Menühalter aus Acryl
stainless steel base, menu holder made of acrylic
base de acero inoxidable, porta menús acrílico
base en acier inox, porte-cartes en acrylique

	cm	↑ cm		€ / set
71523	21 x 7	32	stainless steel	16,00
71529	21 x 7	32	black	16,00

NEW





71520

Mini Staffelei, 2 teilig
easel mini, 2 pcs.
caballete mini, set de 2
chevale mini, set de 2

HOLZ WOOD

Ständer aus Akazienholz, Schild kann senkrecht oder waagerecht verwendet werden
acacia wood stand, sign can be used vertically or horizontally
soporte de madera de acacia, el cartel se puede utilizar vertical u horizontalmente
support en bois d'acacia, le panneau peut être utilisé verticalement ou horizontalement

	cm	↑ cm	€ / set
71520	13,5 x 10,0	19	8,90
71531 NEW	19,5 x 15,0	24	9,90



waagerecht
horizontal



senkrecht
vertical



71490 **Kreide-Marker**
chalk marker

Inhalt ohne Stift
content without pen



2 tlg.
2 pcs.



71496



71497

Kartenhalter „ELEMENT“, 2 teilig
menu holder, 2 pcs.
soporte de tarjeta de menú, set de 2
porte-cartes de menu, set de 2

BETON CONCRETE | ACRYL ACRYLIC

Fuß aus Beton, Menühalter aus Acryl
concrete base, acrylic menu sign / holder
base de hormigón, letrero de menú acrílico
socle en béton, plaque de menu en acrylique

	cm	↑ cm	€ / set
71496	11,5 x 4,5	10	13,10
71497	15,5 x 6,5	26	20,90



6 Stck. Halter
12 Stck. Karten

Kartenhalter-Set
card holder set
portatarjetas, set
porte-cartes, set

PP POLYPROPY. | METALL VERCHROMT

18-teilig: 6 Kartenhalter 4 x 2,5 cm + 12 Kunststoff-Beschriftungskarten 10 x 6 cm
18 pcs.: 6 card holder 4 x 2,5 cm + 12 plastic cards of inscription 10 x 6 cm
set de 18: 6 soportes 4 x 2,5 cm + 12 tarjetas de plástico 10 x 6 cm
set de 18: 6 supports 4 x 2,5 cm + 12 étiquettes en plastique 10 x 6 cm

	cm	€ / set
00022	4 x 2,5	13,30



Kartenhalter, 4er Set
table stands, 4 pcs.
portatarjetas, set de 4
porte-cartes, set de 4

hochglanzpoliert, inklusive 20 schwarze Beschriftungskarten aus Polypropylen
mirror polished, including 20 black cards made of polypropylene
pulido brillante, incluye 20 tarjetas negras de polipropileno
poli miroir, inclut 20 étiquettes noires en polypropylène

	Ø cm	↑ cm	pcs.	Farbe / Colour		€ / set
71510	5	10,5	4		stainless steel	20,90
71513	5	15,5	4		stainless steel	22,10
71516	5	20,5	4		stainless steel	24,10



Kartenhalter, 4er Set
table stands, 4 pcs.
portatarjetas, set de 4
porte-cartes, set de 4

hochglanzpoliert, inklusive 20 schwarze Beschriftungskarten aus Polypropylen
mirror polished, including 20 black cards made of polypropylene
pulido brillante, incluye 20 tarjetas negras de polipropileno
poli miroir, inclut 20 étiquettes noires en polypropylène

	Ø cm	↑ cm	pcs.	Farbe / Colour		€ / set
71512	5	10,5	4		gunmetal	24,10



Beschriftungskarten, 10er Set
designation cards, 10 pcs.
tarjetas, set de 10
étiquettes, set de 10

	cm	⟷ mm	pcs.	€
00037	7,5 x 5	0,4	10	5,20



Bankettkartenständer
menu stand / table number
porta-etiqueta o carta de sobremesa
porte-étiquette de table, porte-menu, ou n° de table

hochglanzpoliert, schwere Qualität
mirror polished, heavy gauge
pulido brillante, alta calidad
poli brillant, belle qualité

	Ø cm	↑ cm	€
71460	7,5	18,5	8,90
71461	7,5	29	11,50



Tischkartenhalter, 4er Set
table stands, 4 pcs.
pinzas porta-etiquetas, set de 4
porte-étiquettes à pince, set de 4

hochglanzpoliert, schwerer Fuß, inklusive 20 weiße Beschriftungskarten
mirror polished, heavy foot, including 20 white labels
pulido brillante, incluye 20 etiquetas en blanco
poli brillant, inclut 20 étiquettes blanches

	Ø cm	↑ cm	pcs.	€ / set
00070	4	10	4	21,80



Tischaufsteller, 10er Set
table stands, 10 pcs.
caballes de mesa, set de 10
chevalets de table, set de 10

Ecken abgerundet
corners rounded
esquinas redondeadas
coins arrondies

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
00011	7,5 x 3,5	5	10	7,40
00012	10,5 x 6	6,5	10	8,50



Kartenhalter, 2er Set
card holder, 2 pcs.
soporte de mesa, set de 2
support de table, set de 2

inklusive 40 Beschriftungskarten, durch Magnete einfach zusammenklappbar
including 40 cards, easily foldable with magnets
incluye 40 tarjetas, fácil de plegar, con imanes
inclut 40 étiquettes, fácil à plier, avec aimants

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
00076	9 x 3	5,5	2	17,70



Kartenhalter, 2er Set
menu holder, 2 pcs.
porta cartas de mesa, set de 2
supports pour menu de table, set de 2

Rubberwood / rubber wood / madera de goma / bois d'hévéa

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
00023	8,5 x 6	4,5 / 8,5	2	8,30



Kartenhalter, 2er Set
menu holder, 2 pcs.
porta cartas de mesa, set de 2
porte-menus de table, set de 2

matt poliert
matt polished
pulido mate
poli mat

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
00021	8,5 x 4	4 / 8,5	2	9,70



00030



00036

Tischkartenhalter
table stand
soporte-carta para la mesa
support pour menu de table

EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert
matt polished
pulido mate
poli mat

	cm	↑ cm	pcs.	€
00030	8 x 7,0	2	1	3,10
00036	6 x 4,5	4	1	2,10



71492



71494



71493

Kartenhalter-Set, 4er Set
table stands, 4 pcs.
portatarjetas, set de 4
porte-cartes, set de 4

BETON CONCRETE

inklusive 30 Beschriftungskarten (15 x weiß + 15 x schwarz)
including 30 labels (15 x white + 15 x black)
incluye 30 tarjetas (15 x blanco + 15 x negro)
inclut 20 étiquettes (15 x blanc + 15 x noir)

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
71492	3 x 3	3	4	8,90
71493	3 x 3	3	4	8,90
71494	3 x 3	12	4	9,70



Kartenhalter, 4er Set
table stands, 4 pcs.
soportes de mesa, set de 4
upport de table, set de 4

ACRYL ACRYLIC

inklusive 20 weiße Beschriftungskarten ca. 10 x 8 cm
including 20 white labels 10 x 8 cm
incluye 20 etiquetas blancas 10 x 8 cm
20 étiquettes blanches incluses 10 x 8 cm

	cm	↑ cm	pcs.	Farbe / Colour	€ / set
00074	3 x 3	12	4		9,70



Kartenhalter, 4er Set
table stands, 4 pcs.
soportes de mesa, set de 4
support de table, set de 4

HOLZ WOOD

Rubberwood, inklusive 20 weiße Beschriftungskarten ca. 10 x 8 cm
rubber wood, including 20 white labels 10 x 8 cm
madera de goma, incluye 20 etiquetas blancas 10 x 8 cm
bois d'hévéa, 20 étiquettes blanches incluses 10 x 8 cm

	cm	↑ cm	pcs.	Farbe / Colour	€ / set
00700	2,5 x 2,5	12	4		8,20



Kartenhalter „WÜRFEL“, 4er Set
table stands, 4 pcs.
soporte de mesa, set de 4
porte-étiquettes, set de 4

ACRYL ACRYLIC

inklusive 20 weiße Beschriftungskarten ca. 10 x 8 cm, mehrfach beschriftbar
including 20 white lables 10 x 8 cm, multiple inscribable
incluye 20 etiquetas blancas 10 x 8 cm, inscribible múltiple
20 étiquettes blanches incluses 10 x 8 cm, inscriptible multiple

	cm	pcs.	€ / set
00078	3 x 3 x 3	4	11,00



Kartenhalter „ZYLINDER“, 4er Set
table stands, 4 pcs.
soporte de mesa, set de 4
porte-étiquettes, set de 4

ACRYL ACRYLIC

inkl. 20 weiße Beschriftungskarten ca. 10 x 8 cm, mehrfach beschriftbar
incl. 20 white lables 10 x 8 cm
incluye 20 etiquetas blancas 10 x 8 cm
20 étiquettes blanches incluses 10 x 8 cm

	cm	pcs.	€ / set
00079	3 x 3 x 3	4	11,00



Tafelhalter / Schild
slate sign
caballete de mesa, pizarra
plaque signalétique avec support

SCHIEFER SLATE

	cm	↑ cm	pcs.	€
00060	12 x 4	7	1	7,80



Kartenhalter, 2er Set „KLAMMER“
table stand, 2 pcs.
soporte de mesa, set de 2
support de table, set de 2

HOLZ WOOD

Kiefernholz, inklusive 30 Beschriftungskarten ca. 10 x 8 cm (15 x weiß, 15 x schwarz)
pine wood, including 30 cards 10 x 8 cm (15 x white, 15 x black)
madera de pino, incluye 30 tarjetas 10 x 8 cm (15 x blanco, 15 x negro)
bois de pin, inclut 30 étiquettes 10 x 8 cm (15 x blanc, 15 x noir)

	cm	↑ cm	pcs.	Farbe / Colour	€ / set
71487	4 x 2,5	10	2		13,70
71489	4 x 2,5	10	2		13,70

Beschriftungskarten, 50 Stück / designation cards, 50 pcs. set
cartelitos de designación, 50 piezas / cartes de désignation, 50 pièces

	cm	pcs.	Farbe / Colour	fits to	€ / set
71498	10 x 8	50		71487, 71489	4,80
71499	10 x 8	50		71487, 71489	4,80



Kartenhalter, 2er Set
table stands, 2 pcs.
portatarjetas, set de 2
porte-cartes, set de 2

BETON CONCRETE

inklusive 30 Beschriftungskarten ca. 10 x 8 cm (15 x weiß + 15 x schwarz)
including 30 labels 10 x 8 cm (15 x white + 15 x black)
incluye 30 tarjetas 10 x 8 cm (15 x blanco + 15 x negro)
inclut 20 étiquettes 10 x 8 cm (15 x blanc + 15 x noir)

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
71495	8 x 3,5	6	2	8,20





Tischkartenhalter „PROFI“
table stand
soporte de mesa
support de table

METALL VERCHROMT

	cm	↑ cm	€
40425	9,5 x 7,5	13,5	9,20





Tischkartenhalter
table stand
soporte de mesa
support de table

EDELSTAHL STAINLESS INOX

möbelschonende Unterseite
non-scratching undersurface
con base antirrayaduras
avec revêtement antirayures

	cm	↑ cm	€
00071	14 x 5,5	14	17,20


71470

Schilderhalter „FLEXIBEL“
sign holder
soporte para cartelito
support pour menu de table

biegsamer Draht mit zwei Klemmen, extrem flexibel, die Klemmen lassen sich weit öffnen
bedable metal coil adds visual interest, two metal clip open
metal cromado flexible, 2 pinzas con gran apertura
métal chromé, flexible, 2 pinces à grande ouverture

	→ cm		€
71470	12	ohne Schilder / without signs sin cartelitos / sans étiquette	3,70
71471	23	ohne Schilder / without signs sin cartelitos / sans étiquette	4,40
71480	12	inkl. 10 Schilder 11879 / incl. 10 signs 11879 con 10 cartelitos 11879 / avec 10 étiquettes 11879	9,30

Schilder, 10er Set / signs, 10 pcs. / set de 10 cartelitos / set de 10 étiquettes

	cm	€ / set
11879	7,7 x 5,2	5,20
12879	5,0 x 3,0	4,90



00013

Tischaufsteller 2er Set
table stands, 2 pcs.
caballetes de mesa, set de 2
chevalets de table, set de 2

	cm	↑ cm		pcs.	€ / set
00017	5,5 x 5	3,5	reserviert	2	4,20
00013	5,5 x 5	3,5	reserved	2	4,20
00572	5,5 x 5	3,5	no smoking	2	7,20



Beschriftungsetiketten
labeling labels
etiquetas
étiquettes

12 Bögen mit je 6 Motiven, selbstklebend, mit wasserlöslichem Stift beschreibbar
12 sheets includes 6 self-adhesive and removable labels, use regular chalkboard markers and wipe clean with a clamp cloth
12 hojas, cada una con 6 motivos autoadhesivos, se pueden marcar con un rotulador lavable con agua
12 feuilles chacune avec 6 motifs autoadhésifs, on peut écrire avec un stylo lavable à l'eau

	cm	Farbe / Colour	€
00069	8,0 x 4,5		10,00



Kreide-Marker, Stärke 2 mm, 2er Set
chalk marker, 2 pcs.
rotulador de tiza, set de 2
marqueur a la craie liquide, set de 2

Zum Gestalten und Beschriften von Tafeln, Glas und fast allen geschlossenen Oberflächen, deckende Flüssigkreide auf Wasserbasis, feucht abwischbar
For decorating and writing on boards, glass and almost all non-porous surfaces, opaque water-based liquid chalk, wet-wipeable
Rotuladores para pizarra de tiza líquida para decorar y escribir sobre pizarras, cristales y casi todas las superfícies no porosas. Tizi liquida opaca al agua que se pueda borrar con un trapo
Pour décorations et inscriptions sur tableaux, verre et presque toutes les surfaces non poreuses, craie liquide apaque à base d´eau, effacable avec un chiffon humide

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	pcs.	€ / set
71490	1	13		2	6,20
71491	1	13		2	6,20

NEW

Der nachhaltige Mehrwegbecher – made in Germany

eco-friendly





Das Rippendesign isoliert die Hitze – kein „Verbrennen“ der Finger möglich

The rib design insulates the heat - no „burning“ of the fingers possible

Mehrwegbecher individuell mit Ihrem Logo/Namen herstellbar ab 500 Stck. – sprechen Sie uns an!

Reusable cups can be individually produced with your logo/name. From 500 pieces - please contact us!

- ✓ aufsteckbarer Deckel mit Trinköffnung — clip-on lid with drinking opening
- ✓ 100% recyclebar — 100% recyclable
- ✓ spülmaschinengeeignet — dishwasher safe
- ✓ stapelbar mit und ohne Deckel — stackable with and without lid
- ✓ schwappsicher — slosh-/leak-proof

NEW



To Go Mehrwegbecher

To Go reusable cup
vaso reutilizable To Go
tasse réutilisable To Go

PP POLYPROPY. Made in Germany

Becher (ohne Deckel)
cup (without cover)
vaso (sin tapa)
tasse (sans couvercle)

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
66910	8,5	13,5	0,4		48	2,00
66911	8,5	13,5	0,4		48	2,00
66912	8,5	13,5	0,4		48	2,00
66913	8,5	13,5	0,4		48	2,00

Deckel / cover / tapa / couvercle

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
66914	8,5	2,5		48	1,00
66915	8,5	2,5		48	1,00
66916	8,5	2,5		48	1,00
66917	8,5	2,5		48	1,00





Körbe

baskets
cestas
corbeilles

PROFI LINE 308
GN LINE 312
ECONOMIC 314
BASKETS | COVERS 318
BASIC 319
BREAD BASKETS 320
SNACKHOLDERS 323
URBAN 324
SVART 325
STAINLESS STEEL BASKETS 326
BASKETS | RISERS 328
LUNCHBOXES 329
SUPERBOX 330

PROFI LINE



hellbeige / light beige
beis claro / beige clair

beige / beige
beis / beige

braun / brown
marrón / marron

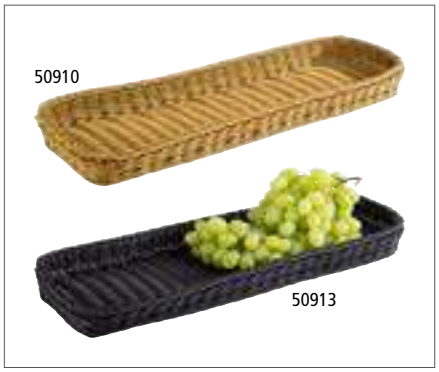
schwarz / black
negro / noir





Korb “PROFI LINE“
basket baker size
cesta tamaño panaderia
corbeille dimensions „boul-pâte““

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50915	60 x 40	5		42,00
50918	60 x 40	5		42,00



Korb “PROFI LINE“
basket baker size
cesta tamaño panaderia
corbeille dimensions „boul-pâte“

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50910	60 x 20	5		28,40
50913	60 x 20	5		28,40



Korb “PROFI LINE“
basket baker size
cesta tamaño panaderia
corbeille dimensions „boul-pâte“

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50905	40 x 30	5		25,80
50908	40 x 30	5		25,80

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50710	40 x 30	10		27,40
50712	40 x 30	10		27,40



Systemkorb, gestäbt „PROFI LINE“
basket
cesta
corbeille

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50305	45 x 40	27 / 16		85,00



Systemkorb „PROFI LINE“
basket
cesta
corbeille

	cm	↑ cm	€
50400	40 x 50	25 / 14	66,00



GN 1/1 Korb „PROFI LINE“
GN 1/1 basket
GN 1/1 cesta
GN 1/1 corbeille

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50722	53 x 32,5	10		35,40



Korb, rund „PROFI LINE“
basket, round
cesta redonda
corbeille ronde

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50205	31 / 37	12 / 6		27,00



Korb, rund „PROFI LINE“
basket, round
cesta redonda
corbeille ronde

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50210	37	9		21,90



Korb, rechteckig „PROFI LINE“
basket, rectangular
cesta, rectangular
corbeille, rectangulaire

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50702	26,5 x 19	7		12,50
50707	31 x 21	9		14,20



Baguette Korb, oval „PROFI LINE“
baguette basket, oval
cesta de baguette, oval
corbeille à baguettes, ovale

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50805	28 x 16	8		11,20
50806	28 x 16	8		11,20
50808	28 x 16	8		11,20
50807	28 x 16	8		11,20

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50823	40 x 16	8		15,00



Korb, oval „PROFI LINE“
basket, oval
cesta oval
corbeille ovale

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50800	25 x 19	6,5		10,00
50801	25 x 19	6,5		10,00
50803	25 x 19	6,5		10,00
50802	25 x 19	6,5		10,00

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50815	32 x 23	7		12,80
50817	32 x 23	7		12,80



Korb, rund „PROFI LINE“
basket, round
cesta redonda
corbeille ronde

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50600	16	8		8,40
50601	16	8		8,40
50603	16	8		8,40
50602	16	8		8,40

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50605	20	8		11,20
50606	20	8		11,20
50608	20	8		11,20
50607	20	8		11,20

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50612	29	7		14,20



Korb, rechteckig „PROFI LINE“
basket, rectangular
cesta rectangular
corbeille rectangulaire

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50631	19 x 13	6		5,90
50630	19 x 13	6		5,90



50624

Korb, oval „PROFI LINE“
basket, oval
cesta, oval
corbeille, ovale

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50624	19 x 12	6		5,90
50625	19 x 12	6		5,90
50627	19 x 12	6		5,90
50626	19 x 12	6		5,90



50620 50621 50622 50623

Korb, rund „PROFI LINE“
basket, round
cesta, redonda
corbeille, ronde

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
50620	13	10		5,90
50621	13	10		5,90
50623	13	10		5,90
50622	13	10		5,90



Auslage Tablett flach „PROFI LINE“
display tray flat, baker size
bandeja de presentación, tamaño panaderia
plateau de présentation, dimensions „boul-pâte“

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40296	40 x 30	1		18,20
40297	60 x 40	1		32,00



Eierkorb „PROFI LINE“
egg basket
cesta de huevos
panier à oeufs

mit Edelstahldraht im Rand, für ca. 20 Eier, hält den Inhalt durch das Stofffutter lange warm
with stainless steel wire in the rim, for around 20 eggs, keeps the eggs warm thanks to the fabric lining
con alambre de acero inoxidable en el borde, para unos 20 huevos, mantiene los huevos calientes gracias al forro de tela
avec un fil d'acier inox dans la jante, pour env. 20 oeufs, garde les oeufs au chaud grâce à la doublure en tissu

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40299	26	17		24,00



Eierkorb
egg basket
cesta de huevos
panier à oeufs

stabile Vollweide, für ca. 20 Eier, hält den Inhalt durch das Stofffutter lange warm
stable willow, for around 20 eggs, keeps the eggs warm thanks to the fabric lining
sauce de establo, para unos 20 huevos, mantiene los huevos calientes gracias al forro de tela
saule stable, pour env. 20 oeufs, garde les oeufs au chaud grâce à la doublure en tissu

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30299	26	17		21,00

GN LINE





2 Höhen - 6,5 und 10 cm
2 heights - 6,5 and 10 cm



40293
GN 1/1 - 10 cm



40292
GN 1/2 - 10 cm

40225
GN 1/4 - 6,5 cm

Korb „GN LINE“
GN basket
GN cesta
GN corbeille

stabile Ausführung mit Edelstahldraht im Rand zur Stabilisierung
very solid with stainless steel wire frame to stabilize the basket
muy resistente con refuerzo de alambre inox
très résistante avec son fil de renfort inox

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
40291	53,0 x 32,5	6,5	1/1		26,00
40290	32,5 x 26,5	6,5	1/2		15,80
40223	32,5 x 17,6	6,5	1/3		12,60
40225	26,5 x 16,2	6,5	1/4		9,60
40227	17,6 x 16,2	6,5	1/6		6,50
40229	32,5 x 35,4	6,5	2/3		18,80

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
40293	53,0 x 32,5	10,0	1/1		31,40
40292	32,5 x 26,5	10,0	1/2		18,80
40243	32,5 x 17,6	10,0	1/3		14,80
40245	26,5 x 16,2	10,0	1/4		11,40
40247	17,6 x 16,2	10,0	1/6		9,60
40249	32,5 x 35,4	10,0	2/3		23,00



GN 1/1

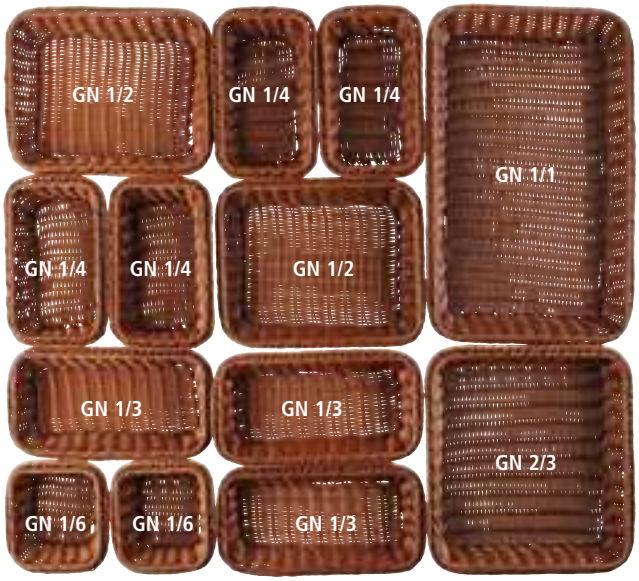
GN 1/1 Besteckbehälter
GN 1/1 dispenser GN
GN 1/1 dispensador de cubiertos
GN 1/1 bac à couverts

4 Mulden, Kunststoff-Geflecht, Drahtgestell, braun-schwarz
4 compartments, with reinforced chromed wire structure, brown-black
4 compartimentos, de plástico, con bastidor cromado reforzado, marrón oscuro
4 compartiments, en plastique, cadre acier chromé renforcé, couleur marron foncé

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
11966	53 x 32,5	9	1/1		41,00

GN LINE





2 Höhen - 6,5 und 10 cm
2 heights - 6,5 and 10 cm



40220 **GN 1/1**



40222 **GN 1/2**



40228 **GN 1/6**



40272 **GN 1/2**

40264 **GN 1/4**

Korb „GN LINE“
GN basket
GN cesta
GN corbeille

stabile Ausführung mit Edelstahldraht im Rand zur Stabilisierung
very solid with stainless steel wire frame to stabilize the basket
muy resistente con refuerzo de alambre inox
très résistante avec son fil de renfort inox

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
40220	53,0 x 32,5	6,5	1/1		23,00
40222	32,5 x 26,5	6,5	1/2		13,90
40224	32,5 x 17,6	6,5	1/3		11,80
40226	26,5 x 16,2	6,5	1/4		8,80
40228	17,6 x 16,2	6,5	1/6		6,20
40230	32,5 x 35,4	6,5	2/3		18,20

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
40240	53,0 x 32,5	10	1/1		30,00
40242	32,5 x 26,5	10	1/2		18,40
40244	32,5 x 17,6	10	1/3		13,90
40246	26,5 x 16,2	10	1/4		10,00

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
40260	53,0 x 32,5	6,5	1/1		23,00
40262	32,5 x 26,5	6,5	1/2		13,90
40263	32,5 x 17,6	6,5	1/3		11,40
40264	26,5 x 16,2	6,5	1/4		8,80

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
40270	53,0 x 32,5	10	1/1		30,00
40272	32,5 x 26,5	10	1/2		18,40
40274	32,5 x 17,6	10	1/3		13,90
40276	26,5 x 16,2	10	1/4		9,90

ECONOMIC



40191 **rund**

Tisch- und Buffetkorb „ECONOMIC“
buffet basket
cesta de buffet
corbeille de buffet

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40132	19,0	9,5		5,40
40135	25,5	8,5		7,40
40144	39,0	10,0		19,00
40191	19,0	9,5		5,40
40192	25,5	8,5		7,40



40137 **oval**



40194 **oval**

Tisch- und Buffetkorb „ECONOMIC“
buffet basket
cesta de buffet
corbeille de buffet

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40137	23,0 x 17	8,0		5,90
40139	28,5 x 17	8,5		7,60
40193	23,0 x 17	8,0		5,90
40194	28,5 x 17	8,5		7,60



stapelbar
stackable



40196 **eckig**

Tisch- und Buffetkorb „ECONOMIC“
buffet basket
cesta de buffet
corbeille de buffet

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40140	23,0 x 17	8		5,90
40159	31,5 x 22	8,5		8,80
40195	23,0 x 17	8		5,90
40196	31,5 x 22	8,5		8,80



GN Buffetkorb „ECONOMIC“
GN basket
GN cesta
GN corbeille

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
40148	53 x 32,5	8	1/1		33,00



GN Buffetkorb „ECONOMIC“
GN basket
GN cesta
GN corbeille

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
40152	32,5 x 26,5	8	1/2		13,20



Buffetkorb „ECONOMIC“
buffet basket
cesta de buffet
corbeille de buffet

stabile Ausführung mit Edelstahldraht im Rand zur Stabilisierung
very solid with stainless steel wire frame to stabilize the basket
muy resistente con refuerzo de alambre inox
très résistante avec son fil de renfort inox

	cm	↑ cm	€
40153	45 x 42	17 / 24	34,90



Buffetkorb, rund „ECONOMIC“
buffet basket, round
cesta de buffet, redonda
corbeille de buffet ronde

stabile Ausführung mit Edelstahldraht im Rand zur Stabilisierung
very solid with stainless steel wire frame to stabilize the basket
muy resistente con refuerzo de alambre inox
très résistante avec son fil de renfort inox

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40149	40	12,5		25,20
40295	40	12,5		23,00

Rolltophaube mit verchromtem Kugelgriff / rolltop cover with chrome plated handle / campana abatible con pomo cromado / cloche basculanteavec bouton chromé

	Ø cm	↑ cm	€
18388	38	20	24,00

Rolltophaube mit vergoldetem Kugelgriff / rolltop cover with gold plated handle / campana abatible con pomo dorado / cloche basculante avec bouton doré

	Ø cm	↑ cm	€
18387	38	20	24,00

Rolltophaube mit verchromtem Designergriff / rolltop cover with chrome plated designer handle / campana abatible con pomo de diseño cromado / cloche basculanteavec bouton design chromé

	Ø cm	↑ cm	€
18389	38	20	23,00



Buffetkorb „ECONOMIC“
buffet basket
cesta de buffet
corbeille buffet

stabile Ausführung, Edelstahl Fixierungsrahmen, zur Rutschsicherung, ohne Haube
stainless steel fix the cover, without cover
con marco cromado patentado para fijar y encajar la campana (se entrega sin la campana)
cadre fil acier inoxydable pour fixer la cloche (livré sans la cloche)

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40150	56,5 x 36	10		40,00
40294	56,5 x 36	10		33,00

GN 1/1 Rolltop-Haube / GN 1/1 rolltop cover / GN 1/1 campana abatible / GN 1/1 cloche basculante

	cm	↑ cm	GN		€
11008	53 x 32,5	19	1/1	vergoldeter Griff / gold plated handle pomo dorado / bouton doré	62,00
11010	53 x 32,5	19	1/1	verchromter Griff / chrome plated handle pomo cromado / bouton chromé	62,00
11018	53 x 32,5	17	1/1	mit verchromtem Designergriff with chrome plated designer handle	64,00



Buffetgestell „DOPPELDECKER“ für GN
buffet frame for GN
estructura para buffet para GN
support buffet pour GN

2-teilig, einfach zusammensetzbar, Etagen-Abstand 26 cm, platzsparend, stabile Ausführung
2 pcs., easy to assemble, distance between the tiers 26 cm, space-saving, robust
2 pzas, fácil de montar, distancia entre pisos 26 cm, robusto
2 pcs, assemblage facile, distance entre niveaux 26 cm, robuste

	cm	↑ cm	fits to GN	€
11555	50 x 34	37,5	1/1	90,00



GN Kuppelhaube
GN cover
GN cúpula
GN cloche bombée

glasklarer Kunststoff, Griff aus Zinkdruckguss
crystal clear plastic, die-cast zinc knob
plástico transparente, asa de zinc fundido a presión
plastique transparente, poignée en zinc moulé sous pression

	cm	↑ cm	GN		€
11026	54 x 33	20	1/1	geschlossen / totally closed cerrada / totalement fermée	52,00
11027	54 x 33	20	1/1	mit Front-Ausschnitt / one long side cut out gran apertura frontal / grande ouverture frontale	54,00
11028	54 x 33	20	1/1	mit seitlichem Ausschnitt / one small side cut out / pequeña apertura lateral / petite ouverture latérale	54,00



GN Kuppelhaube
GN cover
GN cúpula
GN cloche bombée

glasklarer Kunststoff, Griff aus Zinkdruckguss
crystal clear plastic, die-cast zinc knob
plástico transparente, asa de zinc fundido a presión
plastique transparente, poignée en zinc moulé sous pression

	cm	↑ cm	GN		€
11070	54 x 33	20	1/1	geschlossen / totally closed cerrada / totalement fermée	52,00
11071	54 x 33	20	1/1	mit Front-Ausschnitt / one long side cut out gran apertura frontal / grande ouverture frontale	54,00
11072	54 x 33	20	1/1	mit seitlichem Ausschnitt / one small side cut out / pequeña apertura lateral / petite ouverture latérale	54,00



Baguettekorb „ECONOMIC“
baguette basket
cesta para baguette
corbeille pour baguettes

stabile Ausführung mit Edelstahldraht im Rand zur Stabilisierung
very solid with stainless steel wire frame to stabilize the basket
muy resistente con refuerzo de alambre inox
très résistante avec son fil de renfort inox

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40198	35	24 / 42		57,00



40182

Besteckkorb „ECONOMIC“
cutlery dispenser
dispensador de cubiertos
corbeille à couverts

4 Fächer (3 kleine und 1 großes) / 4 compartments (3 small and 1 large) /
4 compartimentos (3 pequeños y 1 grande) / 4 compartiments (3 petits et 1 grand)

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40179	26 x 18	15		17,60
40182	26 x 18	15		17,60



40130



40007



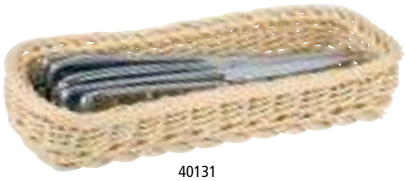
40012



40013

Besteckkorb „ECONOMIC“
cutlery dispenser
dispensador de cubiertos
corbeille à couverts

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40130	12	15		4,80
40007	12	15		4,80
40012	12	15		4,80
40013	12	15		4,80



40131



40009



40010



40011

Besteckkorb „ECONOMIC“
cutlery dispenser
dispensador de cubiertos
corbeille à couverts

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40131	27 x 10	4,5		4,80
40009	27 x 10	4,5		4,80
40010	27 x 10	4,5		4,80
40011	27 x 10	4,5		4,80



40214
Ø 20 cm



40211
39,5 x 29,5 cm

Brot- und Obstkorb „WICKER LOOK“
basket for bread or fruits
cesta para pan o fruta
corbeille à pain ou à fruits

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40214	Ø 20	6,5		3,20
40216	23 x 17	6,5		3,50

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
40211	39,5 x 29,5	10		10,00
40212	39,5 x 29,5	10		10,00
40210	39,5 x 29,5	10		10,00





11027

50644

GN 1/1 Korb „SUPERSTRONG“
GN 1/1 basket
GN 1/1 cesta
GN 1/1 corbeille

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
50644	53 x 32,5	10,0	1/1		34,20

GN Kuppelhaube / GN cover / GN cúpula / GN cloche bombée

	cm	↑ cm	GN	€
11027	54 x 33	20	1/1	54,00



passend zu Regalwagen 71441, S. 365
suitable for trolley 71441, S. 365

NEW



11026 **GN 1/1**



11028 **GN 1/1**

GN Kuppelhaube
GN cover
GN cúpula
GN cloche bombée

glasklarer Kunststoff, Griff aus Zinkdruckguss
crystal clear plastic, die-cast zinc knob
plástico transparente, asa de zinc fundido a presión
plastique transparente, poignée en zinc moulé sous pression

	cm	↑ cm	GN		€
11070	54 x 33	20	1/1	geschlossen / totally closed cerrada / totalement fermée	52,00
11071	54 x 33	20	1/1	mit Front-Ausschnitt / one long side cut out gran apertura frontal / grande ouverture frontale	54,00
11072	54 x 33	20	1/1	mit seitlichem Ausschnitt / one small side cut out / pequeña apertura lateral / petite ouverture latérale	54,00



11042 **GN 1/1**



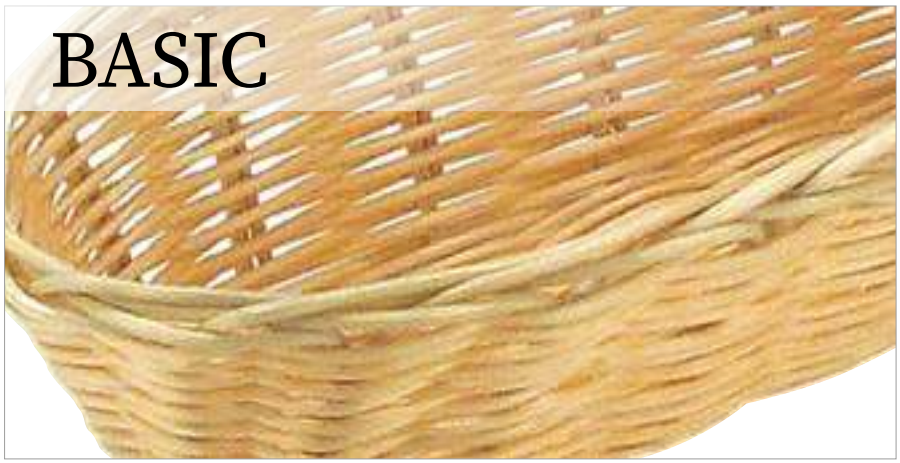
stabelbar
stackable

GN Abdeckhaube
GN cover
GN cubierta
GN cloche

passend für GN 1/1 Körbe, glasklarer Kunststoff, nahezu bruchfest
suitable for GN 1/1 baskets, clear plastic, nearly unbreakable
apto para cestas GN 1/1, plástico transparente, muy resistente a la rotura
pour bacs et corbeilles GN 1/1, plastique transparent, très résistant à la casse

	cm	↑ cm	✳ mm	GN	€
11042	53,0 x 32,5	9,5	3	1/1	32,00

BASIC



- in Handarbeit geflochten
- einfache und leichte Ausführung

- wickerwork
- simple and light version

- ligera
- trensada a mano

- tressé à main
- version légère



oval

Brot- und Obstkorb „BASIC“
basket for bread or fruits
cesta para pan o fruta
corbeille à pain ou à fruits

	cm	↑ cm	€
30279	18 x 12	7	3,20
30280	23 x 15	6	3,40



oval

Brot- und Obstkorb „BASIC“
basket for bread or fruits
cesta para pan o fruta
corbeille à pain ou à fruits

	cm	↑ cm	€
30282	21 x 10	6	3,00



rund

Brot- und Obstkorb „BASIC“
basket for bread or fruits
cesta para pan o fruta
corbeille à pain ou à fruits

	Ø cm	↑ cm	€
30281	20	7	3,40
30285	25	7	4,70



rechteckig

Tisch- und Buffetkorb „BASIC“
buffet basket
cesta de buffet
corbeille de buffet

	cm	↑ cm	€
30286	30 x 22	7	4,60
30283	22 x 15	6	3,70

BREAD BASKETS




30355


30356


30440


30451


30444


30447

Brottasche
bread basket
panera
corbeille

eckig, 70% Naturfaser und 30% Kunstharz
angular, 70% natural fibre and 30% synthetic resin
ángulo, 70% fibra natural y 30% resina sintética
carré, 70% de fibres naturelles et 30% de résine synthétique

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30355	12 x 11,5	11,5		6,80
30356	12 x 11,5	11,5		6,80

rund, 70% Naturfaser und 30% Kunstharz
round, 70% natural fibre and 30% synthetic resin
redondo, 70% fibra natural y 30% resina sintética
ronde, 70% de fibres naturelles et 30% de résine synthétique

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30440	17	11		7,20
30450	20	13		8,20
30442	24	24		12,50
30443	30	22		14,80
30441	17	11		7,20
30451	20	13		8,20
30445	24	24		12,50
30446	30	22		14,80

oval, 70% Naturfaser und 30% Kunstharz
oval, 70% natural fibre and 30% synthetic resin
oval, 70% fibra natural y 30% resina sintética
ovale, 70% de fibres naturelles et 30% de résine synthétique

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30444	30 x 20	18		11,50
30447	30 x 20	18		11,50



30345

rund



30346

Brottasche
bread basket
panera
corbeille

KUNST FASER TETRON

rund, schmutzabweisende Kunstfaser, 30°C waschbar, wendbar
round, dirt-repellent synthetic fibre, washable 30°C, reversible
redondo, fibra sintética repelente a la suciedad, lavable a 30°C, reversible
ronde, fibre synthétique anti-salissante, lavable à 30°C, réversible

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30345	17	11,5		8,40
30346	20	13,5		10,40



30347

rechteckig



30348

Brottasche
bread basket
panera
corbeille

KUNST FASER TETRON

rechteckig, schmutzabweisende Kunstfaser, 30°C waschbar, wendbar
rectangular, dirt-repellent synthetic fibre, washable 30°C, reversible
rectangular, fibra sintética repelente a la suciedad, lavable a 30°C, reversible
rectangulaire, fibre synthétique anti-salissante, lavable à 30°C, réversible

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30347	19 x 11	10,5		9,30
30348	24 x 16	10,5		11,50



30347

Präsentationsmöglichkeit
presentation example



30350

rund



30371

oval

Brottasche
bread basket
panera
corbeille à pain en toile

BAUM-WOLLE COTTON

Baumwolle, umgekrempelt kann die Höhe individuell gestaltet werden, maschinenwaschbar bis 30°C
cotton, adjustable height by turning the edge upside down, mashine-washable 30°C
walgodón, altura ajustable girando el borde al revés, lavable a máquina 30°C
coton, hauteur ajustable en tournant le bord à l'envers, lavable en machine maxi 30°C

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30340	17	11		7,00
30350	20	12		7,70
30341	17	11		7,00
30351	20	12		7,70

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30360	20 x 15	10		7,30
30370	25 x 18	12		8,30
30361	20 x 15	10		7,30
30371	25 x 18	12		8,30





Brottasche mit Wärmekissen
bread basket with stones pillow
panera con cojin
corbeille à pain en toile avec coussin chauffant

BAUM-WOLLE COTTON

Baumwolle, Keramik-Kugeln, maschinenwaschbar bis 30°C, mit Zugverschluss, Wärmekissen kann einfach in der Mikrowelle erhitzt werden (90 Sekunden / 500 Watt)
cotton, ceramic balls, machine washable up to 30°C, with drawstring closure, heat pad can easily be heated in the microwave (90 seconds / 500 watts)
algodón, bolas de cerámica, lavable a máquina hasta 30°C, con cierre de cordón, la almohadilla térmica se puede calentar fácilmente en el microondas (90 segundos / 500 vatios)
coton, billes en céramique, lavable en machine jusqu'à 30°C, avec fermeture à tirette, le coussin chauffant peut être facilement chauffé au micro-ondes (90 secondes / 500 watts)

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30380	19	23		21,00
30390	19	23		21,00

Wärmekissen / stones pillow / cojín de piedrecillas a calentar / coussin de petites pierres, à chauffer

	Ø cm	↑ cm	€
30385	19	1,5	5,90

NEW



30395



30396

Häkelkorb
crochet rope basket
cesta de cuerda de ganchillo
panier en corde au crochet

POLYESTER

umgekrempelt kann die Höhe individuell eingestellt werden
adjustable height by turning the edge upside down
altura ajustable girando el borde al revés
hauteur ajustable en tournant le bord à l'envers

	cm	↑ cm	€
30395	20 x 13,5	10	9,00
30396	24 x 17,5	12	10,00





Präsentationsmöglichkeit
presentation example



30357



30358

Lunchbag, 2er Set
lunch bag, 2 pcs.
bolsa de almuerzo, set de 2
sac à lunch, set de 2

70% NATURFASER 30% KUNSTHARZ

70% Naturfaser und 30% Kunstharz, mit Klettverschluß
70% natural fibre and 30% synthetic resin, with velcro fastener
70% fibra natural y 30% resina sintética, con cierre de velcro
70% de fibres naturelles et 30% de résine synthétique, avec fermeture velcro

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
30357	16 x 10	32	2	17,00
30358	25 x 15	30	2	22,00



Präsentationsmöglichkeit
presentation example



40690 **0,7 ltr.**



40691 **0,7 ltr.**



40692 **0,7 ltr.**



40693 **1,4 ltr.**



40694 **1,4 ltr.**



40695 **1,4 ltr.**

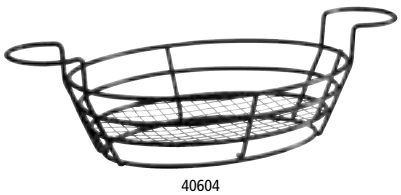
Schale
bowl
cuenco
bol

gehämmerte Oberfläche
hammered surface
superficie martillada
surface martelée

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
40690	15,5 x 12,0	5,5	0,7		gold look	13,60
40691	15,5 x 12,0	5,5	0,7		copper look	13,60
40692	15,5 x 12,0	5,5	0,7		gunmetal-look	13,60
40693	23,0 x 15,5	6,0	1,4		gold look	20,40
40694	23,0 x 15,5	6,0	1,4		copper look	20,40
40695	23,0 x 15,5	6,0	1,4		gunmetal-look	20,40



Präsentationsmöglichkeit
presentation example



40604



Servierbeispiel - Lieferung ohne Schälchen
delivery without bowls

Servierkorb „BURGER & FRIES“
serving basket
cesta para servir
corbeille de service

Servierkorb aus Metall mit 2 Haltern für Dipschälchen
metal serving basket with 2 holders for dip bowls
cesta de metal para servir con 2 soportes para cuencos para dip
corbeille de service en métal avec 2 supports pour ramequins

	cm	↑ cm	€
40604	39,5 x 20	11	10,00

passende Schälchen / suitable bowls / cuencos adecuados / bols appropriés

	ø cm	↑ cm	ltr.	VE / unit	€ / pc.
83781	7,5	4	0,07	24	1,50



Präsentationsmöglichkeit
presentation example

URBAN





30414



30415



30416

GN Korb „URBAN“
GN basket
GN cesta
GN corbeille

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
30414	53,0 x 32,5	7,5	1/1		35,00
30415	32,5 x 26,5	7,5	1/2		26,00
30416	53,0 x 16,2	7,5	2/4		26,00

GN Abdeckhaube
GN cover
GN cubierta
GN cloche

	cm	↑ cm	GN		€
11044	53 x 16,2	10,5	2/4	ohne Abbildung	23,00
11042	53 x 32,5	9,5	1/1	ohne Abbildung	32,00
11022	33 x 28,0	17,0	1/2	ohne Abbildung	32,00
11027	54 x 33,0	20,0	1/1		54,00



Korb „URBAN“
basket
cesta
corbeille

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30337	29 x 16	7		19,00



30410

Korb „URBAN“
basket
cesta
corbeille

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30410	17	7,0		14,40
30411	20	8,5		18,00



30412

Korb „URBAN“
basket
cesta
corbeille

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30412	21 x 10	7		12,80
30413	30 x 14	12		21,00

SVART



NEW



Korb „SVART“
basket
cesta
corbeille

Black is beautiful · METALL

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30424	29,5 x 25,5	13,5		24,00



Präsentationsmöglichkeit
presentation example



30422



30423

Korb „SVART“
basket
cesta
corbeille

Black is beautiful · METALL

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30422	20 x 15	8		13,00
30423	24 x 19	8		17,80



30420



30421

Korb „SVART“
basket
cesta
corbeille

Black is beautiful · METALL

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
30420	17,5	8		13,00
30421	20,0	8		15,00

STAINLESS STEEL BASKETS





Obstkorb
basket for fruits
cesta para fruta
corbeille à fruits

hochglanzpoliert
mirror polished finish
acabado pulido brillante
brillant

	Ø cm	↑ cm	€
30270	21,5	20,5	37,40



30220



30240

Brot- und Obstkorb
basket for bread or fruits
cesta para pan o fruta
corbeille à pain ou à fruits

hochglanzpoliert, rund
mirror polished finish, round
acabado pulido brillante, redondo
brillant, rond

	Ø cm	↑ cm	€
30200	17,5	7,0	12,60
30220	20,5	8,5	15,40
30230	25,5	9,5	17,20

oval / oval / oval / oval

	cm	↑ cm	€
30210	20 x 15	7,0	12,60
30240	24 x 19	8,5	15,40
30250	28 x 21	9,5	17,20



Brot- und Obstkorb
basket for bread or fruits
cesta para pan o fruta
corbeille à pain ou fruits

	Ø cm	↑ cm	€
30310	18	7,5	6,20



Brot- und Obstkorb „WIRE“
wire basket
cesta para pan o fruta
corbeille pour pain ou fruits

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
30206	31	14		metal black	18,00



Präsentationsmöglichkeit
presentation example



30207



30208

Brot- und Obstkorb
basket for bread or fruits
cesta para pan o fruta
corbeille à pain ou fruits

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
30207	21	16,5		copper-look handle	13,20
30208	30	19,0		copper-look handle	16,40



Präsentationsmöglichkeit
presentation example



40190 **0,45 ltr.**

Schale
bowl
cuenco
bol

gehämmerte Oberfläche / hammered surface / superficie martillada / surface martelée

	cm	↑ cm	ltr.	€
40189	20 x 13,5	5,5	0,30	8,50
40190	24 x 16,5	7,0	0,45	10,60



30276

Brot- und Obstschale
bowl for bread or fruits
bol para pan o fruta
bol à pain ou à fruits

hochglanzpoliert, Hammerschlag Optik
mirror polished finish, hammered look
acabado pulido efecto espejo, aspecto repujado
brillant, aspect martelé

	Ø cm	↑ cm	€
30276	16	5,0	3,60
30277	20	5,5	6,00

BASKETS / RISERS




15320


15324


15322

Korb / Ständer „APS PLUS“
basket / riser
cesta / soporte
corbeille / support

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
15320	10,5 / 8	8		polished chrome	16,40
15324	10,5 / 8	8		brushed gold	16,40
15322	10,5 / 8	8		brushed copper	15,00


15331


15332


15334

Korb / Ständer „APS PLUS“
basket / riser
cesta / soporte
corbeille / support

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
15331	15	10,5		polished chrome	26,80
15332	21	20,0		polished chrome	43,70
15334	15	10,5		brushed gold	26,80
15335	21	20,0		brushed gold	43,70





Korb / Ständer „APS PLUS“
basket / riser
cesta / soporte
corbeille / support

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
15326	21 / 15	21			26,80

LUNCHBOXES





Lunchbox „M“
lunchbox
fiambrera
boîte à lunch

Edelstahlbox mit Silikondichtung inkl. Trennsteg, auslaufsicher
stainless steel box with silicone seal incl. divider, leak-proof
caja de acero inoxidable con junta de silicona y divisor extraíble, transporte sin salpicaduras
boîte en acier inox avec joint en silicone et diviseur amovible, transport sans éclaboussures

	cm	↑ cm	ltr.	€
66900	18,5 x 13,5	6,5	0,8	14,50



Lunchbox „L“
lunchbox
fiambrera
boîte à lunch

Edelstahlbox mit Silikondichtung inkl. Trennsteg, auslaufsicher
stainless steel box with silicone seal incl. divider, leak-proof
caja de acero inoxidable con junta de silicona y divisor extraíble, transporte sin salpicaduras
boîte en acier inox avec joint en silicone et diviseur amovible, transport sans éclaboussures

	cm	↑ cm	ltr	€
66901	20,5 x 14,5	6,5	1,1	17,00



Lunchbox „XL“
lunchbox
fiambrera
boîte à lunch

Edelstahlbox mit Silikondichtung inkl. Trennsteg, auslaufsicher
stainless steel box with silicone seal incl. divider, leak-proof
caja de acero inoxidable con junta de silicona y divisor extraíble, transporte sin salpicaduras
boîte en acier inox avec joint en silicone et diviseur amovible, transport sans éclaboussures

	cm	↑ cm	ltr	€
66902	22,5 x 16,5	6,5	1,4	19,50



66900

mit zwei Verschlüssen
with 2 clasps



66901



66902



herausnehmbarer Trennsteg
removable divider



auslaufsicher | leak-proof

SUPERBOX



Die stapelbaren Wendeboxen lassen sich rutschfest stapeln und mit flachen GN Platten verbinden und einzeln nutzen. Individuell können Buffet-landschaften gebaut werden.

The stackable and non-slip reversible boxes can be connected to flat GN trays and can also be used individually. Different and individual buffet sceneries can be built up.

Las cajas girables y apilables son antideslizantes y se pueden conectar con bandejas planas GN o utilizar individualmente. Se pueden construir diferentes paisajes de buffet muy individuales.

Les boîtes de tournage empilables sont antiglissantes et peuvent être connectées avec des plateaux plats GN ou utilisées individuellement. Des paysages de buffet très personnalisés peuvent être construits.



GN 1/1 „SUPERBOX“

HOLZ WOOD · GN

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
11620	55,5 x 35,0	10,5	1/1		46,00
11626	55,5 x 35,0	10,5	1/1		46,00
11721	55,5 x 35,0	20,0	1/1		69,00
11723	55,5 x 35,0	20,0	1/1		69,00



GN 2/4 „SUPERBOX“

HOLZ WOOD · GN

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
11623	55,5 x 18,5	10,5		36,00
11629	55,5 x 18,5	10,5		36,00

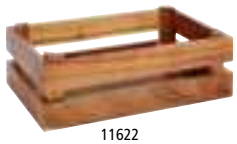


GN 1/2 „SUPERBOX“

HOLZ WOOD · GN

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
11621	35,0 x 29,0	10,5	1/2		29,00
11627	35,0 x 29,0	10,5	1/2		29,00
11722	35,0 x 29,0	20,0	1/2		44,00
11724	35,0 x 29,0	20,0	1/2		44,00



11622

GN 1/4 „SUPERBOX“

HOLZ WOOD

Akazienholz / acacia wood / madera de acacia / bois d'acacia

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
11622	29 x 18,5	10,5		23,00
11628	29 x 18,5	10,5		23,00



11715



11716



11717



11718

GN „SUPERBOX VINTAGE“

HOLZ WOOD GN

Akazienholz
acacia wood
madera de acacia
bois d'acacia

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
11715	55,5 x 35,0	10,5	1/1		46,00
11716	35,0 x 29,0	10,5	1/2		29,00
11717	29,0 x 18,5	10,5	1/4		23,00
11718	55,0 x 18,5	10,5	2/4		36,00



11718

Präsentationsmöglichkeiten
presentation examples

NEW



11715

2 x 11716

Buffetgestell
buffet stand
soporte para buffet
présentoir buffet

METALL NON SLIP FEET

Metall, schwarz, passend für GN Boxen, mit Antrutschfüßchen
metal, black, suitable for GN boxes, with non-slip feet
metal, negro, apto para cajas GN, con pies antideslizantes
métal, noir, pour boîtes GN, avec pieds antidérapants

	cm	↑ cm	suitable for	€
30331	49 x 38,5	48	GN 1/1, GN1/2 boxes	48,00





40293

11715

Präsentationsmöglichkeit
presentation example





Chafing Dish, GN Container & Transport

PREMIUM 334
GLOBE 336
EASY INDUCTION 339
INDUCTION STATION 341
CHAFING DISHES 342
FONDUE AND FIRE PUNCH BOWL SET 347
CHAFING DISHES | ACCESSORIES 348
INDUCTION PLATES | HEATING UNITS 349
HEATING UNITS | WARMERS 350
GRANITE CHIPS | CUTLERY RESTS 351
GN-CONTAINERS 352
SERVING TROLLEYS 364
CUTLERY BOXES 366
CONTAINERS | EGG BOXES 368
BUCKETS | FUNNELS 369

PREMIUM





langlebige Deckelbremse
Abnehmbarer Deckel, dieser lässt sich spielend leicht öffnen und schließen, der Lauf des Deckels wird professionell gedämpft.



Kondenswasser - Rücklaufsystem
Kondenswasser wird in das Wasserbecken zurückgeführt.



Sandwichboden / Kapselboden
Induktionsfähiger Boden, direkt auf dem Induktionskochfeld einsetzbar.
Perfekte Wärmeverteilung und Steuerung.



Fixierschraube / Rutschsicherung
Höhenverstellbares Gelenk, fixiert das Gerät in dem Gestell und auf dem Tisch.



Induktionskochplatte Nr. 12295
Induktionskochplatte wird einfach in das Gestell gelegt.



stapelbar
Chafing Dish Rahmen sind übereinander stapelbar. Platzsparend und rutschfest stapeln und transportieren.



Induktionskochplatte für Chafing Dish
induction plate for chafing dish
placa de inducción para chafing dish
plaque à induction pour chafing dish

mit Regler
with power control
con control de potencia
avec régulateur

	Ø cm		€
12295	24	900 W	139,00



12370

Lieferung ohne Induktionskochplatte
delivery without induction plate
se entrega sin placa de inducción
livré sans plaque à induction

GN 1/1 Chafing Dish „PREMIUM“

1 Gestell + 1 Wasserbecken mit Sandwichboden + 1 Wasserbeckenrahmen + 1 Deckel mit hydraulischem Gelenk + 1 GN 1/1 Behälter 65 mm tief, hitzebeständige Griffe, hochwertige Verarbeitung, ausschließlich für Induktionskochfelder

1 frame + 1 waterpan with sandwich base + 1 frame for waterpan + 1 hydraulic cover + 1 GN 1/1 container 65 mm, heat resistant handles, high quality, only for induction plates

1 soporte + 1 cubeta baño maría con base sandwich + 1 marco para cubeta baño maría + 1 tapa hidraúlica + 1 cubeta GN 1/1 de 65 mm, asas resistentes al calor, acabado de alta calidad, solamente para inducción

1 pied support + 1 bac bain-marie avec fond sandwich + 1 cadre pour bac bain-marie + 1 couvercle hydraulique + 1 bac GN 1/1 de 65 mm, poignées résistantes à la chaleur, finition de qualité, uniquement pour induction

	cm	↑ cm	ltr.		€
12370	66 x 48	33	9	mit Edelstahldeckel with stainless steel cover	894,00
12352	66 x 48	33	9	mit Glasdeckel with glass cover	1140,00



12353

Lieferung ohne Induktionskochplatte
delivery without induction plate
se entrega sin placa de inducción
livré sans plaque à induction

Chafing Dish rund „PREMIUM“

1 Gestell + 1 Wasserbecken mit Sandwichboden + 1 Wasserbeckenrahmen + 1 Deckel mit hydraulischem Gelenk + 1 runder Speisenbehälter, hitzebeständiger Griff, hochwertige Verarbeitung, für Induktionskochfelder geeignet

1 frame + 1 waterpan with sandwich base + 1 frame for waterpan + 1 hydraulic cover + 1 round foodpan, heat resistant handle, high quality, suitable for induction plates

1 soporte + 1 cubeta baño maría con base sandwich + 1 marco para cubeta baño maría + 1 tapa hidraúlica + 1 cubeta redonda, asa resistente al calor, acabado de alta calidad, apto para inducción

1 pied support + 1 bac bain-marie avec fond sandwich + 1 cadre pour bac bain-marie + 1 couvercle hydraulique + 1 bac rond, poignée résistante à la chaleur, finition de qualité, apte pour induction

	cm	↑ cm	ltr.		€
12371	44 x 54	33	6	mit Edelstahldeckel with stainless cover	780,00
12353	44 x 54	33	6	mit Glasdeckel with glass cover	890,00

Speiseneinsatz / foodpan / cubeta / bac supérieur

	€
12366	24,00



12372

Lieferung ohne Induktionskochplatte
delivery without induction plate
se entrega sin placa de inducción
livré sans plaque à induction

Chafing Dish rund „PREMIUM“

1 Gestell + 1 Wasserbecken mit Sandwichboden + 1 Wasserbeckenrahmen + 1 Deckel mit hydraulischem Gelenk + 1 runder Speisenbehälter, hitzebeständige Griffe, hochwertige Verarbeitung, für Induktionskochfelder geeignet

1 frame + 1 waterpan with sandwich base + 1 frame for waterpan + 1 hydraulic cover + 1 round foodpan, heat resistant handles, high quality, suitable for induction plates

1 soporte + 1 cubeta baño maría con base sandwich + 1 marco para cubeta baño maría + 1 tapa hidraúlica + 1 cubeta redonda, asas resistentes al calor, acabado de alta calidad, apto para inducción

1 pied support + 1 bac bain-marie avec fond sandwich + 1 cadre pour bac bain-marie + 1 couvercle hydraulique + 1 bac rond, poignées résistantes à la chaleur, finition de qualité, apte pour induction

	cm	↑ cm	ltr.		€
12372	44 x 48	39	10	mit Edelstahldeckel with stainless cover	780,00
12354	44 x 48	39	10	mit Glasdeckel with glass cover	890,00

Speisenbehälter / foodpan / cubeta superior / bac supérieur

	€
12397	22,00

GLOBE



die Deckelbremse sorgt für langsames Schließen

the revolving cover closes gently, thanks to a special built-in axle

sistema de freno para un cierre suave de la tapa

système avec frein pour une fermeture en douceur du couvercle



abnehmbarer Glas-Deckel mit Wasserrücklaufsystem

removable glas lid, with water-runback-system

tapa transparente desmontable con sistema de retorno de la condensación

couvercle transparent amovible avec système de retour de la condensation



Kondenswasser wird in das Wasserbecken zurückgeführt

condensed water is led back into the waterpan

el agua de condensación vuelve a la cubeta de agua

l'eau de condensation retourne dans le bac d'eau



für alle Herdarten geeignet, auch für Induktionskochplatten

suitable for all kinds of ovens, even induction cookers

apto para todas las fuentes de calor, incluso inducción

apte pour toutes les sources de chaleur, y compris induction



12394



12404



12295



12296

GN 1/1 Chafing Dish „GLOBE“

hochglanzpoliert, mit abnehmbarem hydraulischem Edelstahl-Deckel, Sandwichboden sorgt für optimale Wärmeleitung, für Induktionsplatten geeignet, Set: Gestell + Wasserbecken + Speisenbehälter GN 1/1 65 mm tief, 9 Liter + Löffelablage + 2 Brennpastenbehälter + Metallrahmen für Induktionskochplatte

mirror polished finish, removable stainless steel hydraulic cover, sandwich base for optimum heat distribution, suitable for induction plates
set: frame + waterpan + GN 1/1 container 65 mm, 9l + cutlery compartment ladles + 2 burner holder + frame for induction plate

pulido brillante, tapa hidráulica de acero inoxidable extraíble, fondo difusor sandwich apto para inducción, incluye: soporte + cubeta baño maría + cubeta GN 1/1 de 65 mm, 9 l + soporte para cuchara (sin cuchara) + 2 quemadores + marco para la placa de inducción

poli brillant, couvercle inox hydraulique amovible, fond diffuseur sandwich apte pour induction, comprend: pied support + bac bain-marie + bac GN 1/1 de 65 mm, 9 l + porte-louche (louche non incluse) + 2 brûleurs + cadre inox pour la plaque à induction

	cm	↑ cm	ltr.		€
12394	66,5 x 44	34	9	mit Edelstahldeckel with stainless cover	624,00
12404	66,5 x 44	34	9	mit Glasdeckel with glass cover	624,00

Induktionskochplatte für Chafing Dish / induction plate for chafing dish / placa de inducción para chafing dish / plaque à induction pour chafing dish

	€
12295	139,00

Metallrahmen für Induktionskochplatte / frame for induction plate / estructura o marco para placa de inducción / cadre support inox pour plaque induction

	€
12296	19,40





12295



12291

Suppen-Kugel inkl. Gestell „GLOBE“

soup bowl with stand
cubeta sopa con soporte
récipient à soupe avec pied

hochglanzpoliert, inkl. Speisenbehälter, 1 Brennpastenbehälter, mit einhängbarer Löffelablage, Sandwichboden sorgt für optimale Wärmeverteilung, für Induktionsplatten geeignet, einfaches Anbringen und Entfernen des Deckels, hitzeisolierende Griffe, 1 Metallrahmen für Induktionskochplatten

mirror polished finish, incl. foodpan and 1 burner holder, with fitting compartment for ladles, sandwich bottom for optimum heat distribution, gentle opening of the lid, heat-resistent handles, frame for induction plate

acabado pulido brillante, cubeta sopa inox, 1 quemador, platillo a colgar para el cucharón, fondo difusor sandwich, apto para inducción, tapa con apertura controlada, asas frías, marco para placa de inducción

poli brillant, récipient à soupe inox, 1 brûleur, repose-couvert à accrocher, fond diffuseur sandwich, apte pour induction, couvercle à ouverture contrôlée, anses froides, cadre support inox pour plaque à induction

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
12398	48	45	10	490,00

Induktionskochplatte für Chafing Dish / induction plate for chafing dish / placa de inducción para chafing dish / plaque à induction pour chafing dish

	€
12295	139,00

Metallrahmen für Induktionskochplatten / frame for induction plate / marco para placa de inducción / cadre support inox pour plaque induction

	€
12291	18,30



Suppen-Kugel „GLOBE“

soup bowl
cubeta sopa
récipient à soupe

hochglanzpoliert, inkl. Speisenbehälter, mit einhängbarer Löffelablage, Sandwichboden sorgt für optimale Wärmeverteilung, für Induktionsplatten geeignet, einfaches Anbringen und Entfernen des Deckels, hitzeisolierende Griffe (Lieferung ohne Gestell, Löffel)

mirror polished finish, incl. foodpan, with fitting compartment for ladles, sandwich bottom for optimum heat distribution, gentle opening of the lid, heat-resistent handles (delivery without rack, ladle)

acabado pulido brillante, cubeta sopa inox, platillo a colgar para el cucharón, fondo difusor sandwich, apto para inducción, tapa con apertura controlada, asas frías (cucharón no incluido)

poli brillant, récipient à soupe inox, repose-couvert à accrocher, fond diffuseur sandwich, apte pour induction, couvercle à ouverture contrôlée, anses froides (cadre, louche non incluse)

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
12399	48	32	10	420,00

Gestell inkl. Brenner / frame incl. burner / soporte incluyendo quemador / support, brûleur inclus

	€
12396	90,00

Speisenbehälter / foodpan / cubeta superior / bac supérieur

	€
12397	22,00


12393


12403


12295


12291

Chafing Dish „GLOBE“

EDELSTAHL STAINLESS INOX · INDUCTION

hochglanzpoliert, mit abnehmbarem hydraulischen Edelstahl-Deckel, Sandwichboden sorgt für optimale Wärmeleitung, für Induktionsplatten geeignet
Set: Gestell + Wasserbecken + Speisenbehälter rund + Löffelablage + Brennpastenbehälter + Metallrahmen für Induktionskochplatte

mirror polished finish, removable hydraulic cover, sandwich base, optimum heat distributionset: frame + waterpan + foodpan round + cuttlery compartment ladles + burner holder + frame for induction plate

pulido brillante, con tapa hidráulica extraíble, fondo difusor sandwich apto para inducción. Incluye: 1 pie, 1 cubeta baño maria, 1 cubeta redonda, 1 soporte para cuchara (sin cuchara), 1 quemador, marco inox para la placa de inducción

brillant, couvercle hydraulique amovible, fond diffuseur sandwich apte pour induction. Comprend: pied, cuve bain-marie, bac inox rond, porte-louche (louche non incluse), 1 brûleur, cadre inox pour la plaque à induction

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
12393	38,5	34	6	mit Edelstahldeckel with stainless cover	532,00
12403	38,5	34	6	mit Glasdeckel with glass cover	540,00

Induktionskochplatte für Chafing Dish / induction plate for chafing dish / placa de inducción para chafing dish / plaque à induction pour chafing dish

	€
12295	139,00

Metallrahmen für Induktionskochplatten / frame for induction plate / marco para placa de inducción / cadre support inox pour plaque induction

	€
12291	18,30

Speiseneinsatz / foodpan / cubeta / bac supérieur

	€
12366	24,00

Porzellan-Einsatz / porcelain insert / bandeja de porcelana / bac supérieur en porcelaine

	Ø cm	↑ cm	ltr.	fits to	€
82210	39	6	4,3	12393, 12403	82,00
82215	39	6	4,0	12393, 12403	84,00



GN 2/3 Chafing Dish „GLOBE“

EDELSTAHL STAINLESS INOX · GN · INDUCTION

hochglanzpoliert, mit abnehmbarem hydraulischem Edelstahl-Deckel, Sandwichboden sorgt für optimale Wärmeleitung, für Induktionsplatten geeignet, Set: Gestell + Wasserbecken + 1 GN 2/3 Behälter 65 mm tief + Löffelablage + 1 Brennpastenbehälter + 1 Metallrahmen für Induktionskochplatte

mirror polished finish, removable hydraulic cover, sandwich base, optimum heat distributi-on, set: frame + waterpan + foodpan GN 2/3, 65 mm, 5,5 l + compartment for ladles + burner holder + frame for induction plate

pulido brillante, con tapa hidráulica extraíble, fondo difusor sandwich apto para inducción. Incluye: 1 pie, 1 cubeta baño maria, 1 cubeta GN 2/3 65 mm - 5,5 l, 1 soporte para cuchara (sin cuchara), 1 quemador, marco inox para la placa de inducción

poli brillant, couvercle hydraulique amovible, fond diffuseur sandwich apte pour induction. Comprend: pied, cuve bain-marie, bac inox GN 2/3-65 mm - 5,5 L, porte-louche (louche non incluse), brûleur, cadre inox pour la plaque à induction

	cm	↑ cm	ltr.		€
12483	44 x 41	34	5,5	mit Edelstahl-Deckel with stainless steel cover	560,00
12484	44 x 41	34	5,5	mit Glasdeckel with glass cover	560,00

EASY INDUCTION



die Deckelbremse sorgt für langsames Schließen

the revolving cover closes gently, thanks to a special built-in axle

sistema de freno para un cierre suave de la tapa

système avec frein pour une fermeture en douceur du couvercle



Druckhebel zum leichten Entnehmen des GN-Behälters

stick for easy removing of the GN-container

dispositivo para levantar y quitar con facilidad la cubeta GN

dispositif pour lever et retirer facilement le bac GN



abnehmbarer Glas-Deckel mit Wasserrücklaufsystem

removable glas lid, with water-runback-system

tapa transparente desmontable con sistema de retorno de la condensación

couvercle transparent amovible avec système de retour de la condensation



Fixierschraube verhindert das Rutschen

fixing screw for skid resistance

Pie trasero anti-deslizante, altura regulable

Pied supplémentaire anti-dérapant réglable en hauteur



Lieferung ohne Induktionskochplatte
delivery without induction plate
se entrega sin placa de inducción
livré sans plaque à induction

GN 1/1 Chafing Dish „EASY INDUCTION“

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · GN · INDUCTION

1 Gestell + 1 Wasserbecken mit Sandwichboden + 1 Deckel mit hydraulischem Gelenk + 1 GN 1/1 Behälter 65 mm tief, hitzebeständige Griffe, hochwertige Verarbeitung, ausschließlich für Induktionskochfelder

1 frame + 1 waterpan with sandwich base + 1 hydraulic cover + 1 GN 1/1 container 65 mm, heat-resistant handles, high quality, only for induction plates

1 marco + 1 baño maría con base sandwich + 1 marco con tapa hidraúlica + 1 cubeta GN 1/1 pan 65 mm profundo, asas resistentes al calor, buenos acabados, solamente para inducción

1 pied support + 1 bac bain-marie avec fond sandwich + 1 cadre avec couvercle hydraulique + 1 bac GN 1/1 - 65mm, poignées résistantes à la chaleur, belle qualité, uniquement pour induction

	cm	↑ cm	GN	ltr.	€
12322	60 x 42	30	1/1	9	500,00





Lieferung ohne Induktionskochplatte
delivery without induction plate
se entrega sin placa de inducción
livré sans plaque à induction

GN 2/3 Chafing Dish „EASY INDUCTION“

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · GN · INDUCTION

1 Gestell + 1 Wasserbecken mit Sandwichboden + 1 Wasserbeckenrahmen + 1 Deckel mit hydraulischem Gelenk + 1 GN 2/3 Behälter 65 mm tief, hitzebeständige Griffe, hochwertige Verarbeitung, ausschließlich für Induktionskochfelder

1 frame + 1 waterpan with sandwich base + 1 frame for waterpan + 1 hydraulic cover + 1 GN 2/3 container 65 mm, heat-resistant handles, high quality, only for induction plates

1 marco + 1 baño maría con base sandwich + 1 marco con tapa hidraúlica + 1 cubeta GN 2/3 pan 65 mm profundo, asas resistentes al calor, buenos acabados, solamente para inducción

1 pied support + 1 bac bain-marie avec fond sandwich + 1 cadre avec couvercle hydraulique + 1 bac GN 2/3 - 65mm, poignées résistantes à la chaleur, belle qualité, uniquement pour induction

	cm	↑ cm	GN	ltr.	€
12323	42 x 41	30	2/3	5,5	420,00





Lieferung ohne Induktionskochplatte
delivery without induction plate
se entrega sin placa de inducción
livré sans plaque à induction

Chafing Dish „EASY INDUCTION“

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · INDUCTION

1 Gestell + 1 Wasserbecken mit Sandwichboden + 1 Deckel mit hydraulischem Gelenk + 1 runder Speisenbehälter, hitzebeständige Griffe, hochwertige Verarbeitung, ausschließlich für Induktionskochfelder geeignet
1 frame + 1 waterpan with sandwich base + 1 hydraulic cover + 1 round foodpan, heat-resistant handles, high quality, good for induction plates
1 soporte + 1 baño maría con base sandwich + 1 tapa hidráulica + 1 cubeta redonda, asas resistente al calor, buen acabado, apto para inducción
1 pied support + 1 bac bain-marie avec fond sandwich + 1 cadre avec couvercle hydraulique + 1 bac rond, poignées résistante à la chaleur, belle qualité, uniquement pour induction

	cm	↑ cm	ltr.	€
12324	46 x 50	30	6	410,00





Lieferung ohne Induktionskochplatte
delivery without induction plate
se entrega sin placa de inducción
livré sans plaque à induction

Chafing Dish „EASY INDUCTION“

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · INDUCTION

1 Gestell + 1 Wasserbecken mit Sandwichboden + 1 Deckel mit hydraulischem Gelenk + 1 runder Speisenbehälter, hitzebeständige Griffe, hochwertige Verarbeitung, ausschließlich für Induktionskochfelder geeignet
1 frame + 1 waterpan with sandwich base + 1 hydraulic cover + 1 round foodpan, heat-resistant handles, high quality, good for induction plates
1 soporte + 1 baño maría con base sandwich + 1 tapa hidráulica + 1 cubeta redonda, asas resistente al calor, buen acabado, apto para inducción
1 pied support + 1 bac bain-marie avec fond sandwich + 1 cadre avec couvercle hydraulique + 1 bac rond, poignées résistante à la chaleur, belle qualité, uniquement pour induction

	cm	↑ cm	ltr.	€
12325	48 x 42	39	11	410,00





Induktionskochplatte für Chafing Dish
induction plate for chafing dish
placa de inducción para chafing dish
plaque à induction pour chafing dish

mit Regler
with power control
con control de potencia
avec régulateur

	Ø cm		€
12295	24	900 W	139,00



Porzellan-Einsatz
porcelain insert
bandeja de porcelana
bac supérieur en porcelaine

PORZELLAN PORCELAIN

	Ø cm	↑ cm	ltr.	fits to	€
82210	39	6	4,3	12324, 12393, 12403	82,00
82215	39	6	4,0	12324, 12393, 12403	84,00







inkl. Induktionskochplatte 900 Watt

Die Induktionsstation mit Regler präsentiert sich in einem Set aus Walnussholz, einem schwarzen Metallständer und einer Induktionsheizung.

The induction station with controller is presented in a set of walnut wood, a black metal stand and an induction heater.

La estación de inducción con regulador se presenta en un set formado por una caja de madera de nogal, un soporte de metal negro y un calentador de inducción.

La station à induction avec température réglable se compose d'un caisson en bois noyer, d'un support métallique noir et d'une plaque à induction.

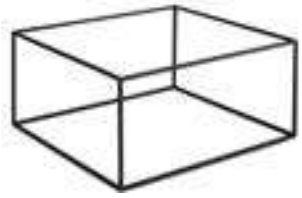
Kochplatte Ø 24 cm
induction station Ø 24 cm


12270


12271


12272


12295


15506

Induktionsstation, 4-tlg. Set
induction station, 4 pcs.
estación de inducción, set de 4
station d'induction, set de 4

METALL | EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 | HOLZ WOOD | INDUCTION

4 teiliges Set:
- **1 Induktionskochplatte mit Regler (Ø 24 cm, 900 Watt)**
- **1 Metallständer schwarz**
- **1 Rahmen aus Walnussholz geölt**
- **1 Edelstahlrahmen**

4 pcs. set:
- 1 induction hotplate with controller (Ø 24 cm, 900 Watt)
- 1 metal stand black
- 1 frame in oiled walnut wood
- 1 stainless steel frame

set de 4:
- 1 placa de inducción con regulador (Ø 24 cm, 900 vatios)
- 1 soporte de metal negro
- 1 caja de madera de nogal aceitada
- 1 marco de acero inoxidable

set de 4:
- 1 plaque d'induction avec température réglable (Ø 24 cm, 900 watts)
- 1 support métallique noir
- 1 caisson en bois noyer huilé
- 1 cadre en acier inox

	cm	↑ cm	€ / set
12270	35,4 x 32,5	19	210,00



passendes Chafing Dish Set 12330
suitable chafing dish set 12330

Ersatzteile / replacement parts / piezas de repuesto / pièces de rechange

	cm	↑ cm		€
12271	35,4 x 32,5	8,5	Holzrahmen / wooden frame	54,00
12272	29,5 x 26,5	1	Edelstahlrahmen / stainless steel frame	22,00
12295	Ø 24	-	900 Watt Induktionskochplatte / induction plate	139,00
15506	35,4 x 32,5	17,6	Buffetständer schwarz / buffet stand black	22,80



12330



12335



12336



12337



12338



4 ltr.

12329

Chafing Dish, 4-teiliges Set

chafing dish set, 4 pcs.
chafing dish, set de 4
chafing dish, set de 4

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 | GLAS GLASS | INDUCTION

4-teiliges Set:
- **1 Topf (8 Liter)**
- **1 Speisenbehälter (4 Liter)**
- **1 Deckel mit Sichtfenster und 1 Deckelbremse,**
- **Topf mit induktionsfähigem Sandwich- / Kapselboden**

4 pcs. set:
- 1 pot (8 litres),
- 1 foodpan (4 litres)
- 1 lid with glass insert and 1 automatic lid brake
- pot with induction-compatible sandwich base

set de 4:
- 1 olla (8 litros)
- 1 cubeta (4 litros)
- 1 tapa con ventanilla y 1 sistema de freno en la tapa
- olla con base sandwich apta para inducción

set de 4:
- 1 casserole (8 litres)
- 1 bac (4 litres)
- 1 couvercle avec fenêtre et 1 système de frein dans le couvercle
- casserole avec fond sandwich pour induction

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€ / set
12330	30,5	17,5	4	stainless	260,00
12335	30,5	17,5	4	copper	314,00
12336	30,5	17,5	4	yellow	314,00
12337	30,5	17,5	4	red	314,00
12338	30,5	17,5	4	black	314,00



abnehmbarer Deckel
removable lid



induktionsgeeignet
suitable for induction

Ersatz-Speisenbehälter zu Chafing Dish / replacement foodpan for chafing dish / cubeta interior de repuesto para chafing dish / bac intérieur de remplacement pour le chafing dish

	Ø cm	↑ cm	ltr.	fits to	€
12329	30,5	8	4	12330, 12335,12336, 12337,12338	30,00



8 ltr. Topf
8 ltr. pot



Sandwich- / Kapsel-
boden / sandwich base



4 ltr. Speisenbehälter
4 ltr. foodpan



Deckelbremse
automatic lid break



Rolltop-Chafing Dish „MAESTRO“

Speisenbehälter GN1/1 65 mm tief (passend auch für 100 mm) + Rolltopdeckel 90° + Wasserbecken inkl. Vorrichtung für Heizplatte + 2 Brennpastenbehälter
foodpan GN1/1 65 mm (also for 100 mm) + rolltop cover 90° + waterpan with screws for heating unit + 2 burner holders
cubeta GN 1/1 - 65 mm (hay espacio para una cubeta 100 mm) + campana rolltop abatible a 90° + 2 quemadores
bac GN 1/1 - 65 mm (accepte aussi bac ht. 100 mm) + couvercle rolltop ouverture 90° + 2 brûleurs

	cm	↑ cm	ltr.	€
12300	67 x 35	45	9	200,00



Rolltopdeckel 90°
rolltop cover 90°



Präsentationsmöglichkeit
presentation example





Rolltop-Chafing Dish „ELITE“

poliert, Rolltopdeckel klappbar auf 90° und 180°, Speisenbehälter GN 1/1 65 mm tief + Wasserbecken + 2 Brennpastenbehälter, wechseln des GN-Behälters ohne Abnehmen des Deckels (kein Kondenswasser-Rücklaufsystem)
polished, rolltop cover adjustable at 90° and 180°, foodpan GN 1/1 65 mm deep + waterpan + 2 burner holders, change of the GN container without removing the lid (condensed water can not be led back into the waterpan)
pulido brillante, tapa rolltop a 90° o 180°, cubeta GN 1/1 + 2 quemadores, cuba baño maría, se puede cambiar la cubeta GN sin retirar la tapa, importante: el agua condensada no revierte en los alimentos
poli brillant, couvercle rolltop ouverture de 90 a 180°, bac GN 1/1, bain-marie, 2 brûleurs, le bac GN peut être retiré et remplacé sans démonter le couvercle, important: la condensation ne retombe pas sur les aliments

	cm	↑ cm	ltr.	€
12350	67 x 47	45	9	250,00

Wasserbecken inkl. Vorrichtung für Heizelement / waterpan / baño maría / bain-marie

	€
12249	49,00



inkl. Vorrichtung für Heizelement
incl. screws for heating unit





inkl. Vorrichtung für Heizelement
incl. screws for heating unit

Rolltop-Chafing Dish „CATERER“

Speisenbehälter GN 1/1 65 mm tief + Rolltopdeckel 90° + Wasserbecken inkl. Vorrichtung für Heizplatte + 2 Brennpastenbehälter (Lieferung ohne Heizplatte), massiver Ständer
foodpan GN 1/1 65 mm deep + rolltop cover 90° + waterpan with screws for heatingunit + 2 burner holders (without heating unit), stable frame
1 cubeta GN 1/1 - 65 mm + campana rolltop abatible a 90° + 2 quemadores + cuba baño maría con fijaciones para resistencia amovible (se sirve sin la resistencia)
1 bac GN 1/1 - 65 mm + couvercle rolltop ouverture 90° + 2 brûleurs + 1 bac bain-marie avec 4 vis pour fixation résistance de chauffe amovible (non incluse)

	cm	↑ cm	ltr.	€
12245	67 x 35	45	9	228,00

Wasserbecken inkl. Vorrichtung für Heizelement / waterpan / baño maría / bain-marie

	€
12249	49,00





Chafing Dish „CATERER PRO“

Deckel hochglanzpoliert, Deckelgriffe hitzebeständig + 2 Brennpastenbehälter + Wasserbecken, inkl. Vorrichtung für Heizplatte + Gestell mit Deckelhalterung (ohne GN Speisenbehälter)
cover mirror polished finish, cover knob heat-resistant + 2 burner holders + waterpan with screws for heating unit + frame with coverholder (without GN foodpan)
tapa pulido brillante, asas frías + 2 quemadores + cuba inferior con tornillos para resistencia removible (no incluida) + tapa y estructura con sujeción de la tapa (se sirve sin la cubeta GN)
couvercle poli brillant, anses froides + 2 brûleurs + bac bain-marie avec fixations pour résistance amovible (non incluse)

	cm	↑ cm	€
12233	64 x 35	34	150,00

Ersatzdeckel / replacement cover / tapa de recambio / couvercle de rechange

	€
12236	52,00

Wasserbecken inkl. Vorrichtung für Heizelement / waterpan / baño maría / bain-marie

	€
12249	49,00



Chafing Dish „CHEF“

Speisenbehälter GN 1/1 65 mm tief + 2 Brennpastenbehälter + Wasserbecken + Deckel + Gestell mit Deckelhalterung + langer Hohlgriff
foodpan GN 1/1 65 mm + 2 burner holders + waterpan + cove + frame with coverholder
1 cubeta GN 1/1 65 mm + 2 quemadores + cubeta para el agua + tapa y chasis con bloqueo para la tapa
1 bac GN 1/1 - 65 mm + 2 brûleurs + 1 bac bain-marie + couvercle + chassis avec blocage couvercle + poignée tube creux

	cm	↑ cm	ltr.	€
11675	61 x 31	30	9	74,00



GN 1/1 100 mm
14 ltr.

Elektro-Rolltop-Chafing Dish „ELITE“
electric rolltop chafing dish
chafing dish eléctrico rolltop
chafing dish électrique rolltop

poliert, Rolltopdeckel klappbar auf 90° und 180°, Elektro-Wasserbecken mit Temperaturregelung + Speisenbehälter GN 1/1 100 mm tief, 220 - 240 V ~ 50 Hz; 760 - 900 W (kein Kondenswasser-Rücklaufsystem)

polished, rolltop cover adjustable at 90° and 180°, electric waterpan with adjustable heatcontrol + foodpan GN 1/1 100 mm deep, voltage 220 - 240 V ~ 50 Hz, power consumption 760 - 900 W (condensed water cannot be led back into the waterpan)

pulido brillante, tapa abatible apertura a 90° o 180°, baño maría c/ termostato + cubeta GN 1/1 - 100 mm, 220-240 V-50 Hz. Consumo 760-900 W (el agua condensada no gotea dentro de la cubeta)

poli brillant, couvercle rolltop ouverture à 90° ou 180°, bain-marie électrique avec thermostat + bac GN 1/1-100 mm, 220-240 V - 50 Hz; 760-900 W (Important: la condensation ne retombe pas sur les aliments)

	cm	↑ cm	ltr.	€
12360	67 x 47	45	14	395,00



Elektrischer Suppentopf „ECONOMIC“
electric soup warmer
marmita de sopa eléctrica
marmite à soupe électrique

Stahl schwarz lackiert, herausnehmbarer Einsatz aus Edelstahl, Temperaturregelung 30°C - 90°C, dreh- und klappbarer Edelstahl-Deckel, inkl. 8 magnetisch haftenden Beschriftungen, 400 W / 230 V

metal, black, removable soup pot, thermostat 30°C - 90°C, st. steel lid, incl. 8 magnetic signs, 400 W / 230 V

metal negro, recipiente sopa inox extraible, termostato 30°C- 90°C, tapa inox, incluye 8 letreros magnéticos, 400 W / 230 V

acier, noir, récipient à soupe inox amovible, thermostat 30°C - 90°C, couvercle inox, 8 étiquettes magnétiques, 400 W / 230 V

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11915	32	36	9	104,00

Speisenbehälter / foodpan / recipiente sopa / récipient à soupe

	€
11916	28,00

Deckel / cover / tapa / couvercle

	€
11917	15,40



Elektro Chafing Dish
electric chafing dish
chafing dish eléctrico
chafing dish électrique

Speisenbehälter GN 1/1 100 mm tief, Deckelhalter, Thermostat-Regelung 900 W, 230 V

foodpan GN 1/1 100 mm deep, lid holder, thermostat control 900 W, 230 V

cubeta GN 1/1-100 mm, sujeción de la tapa, termostato, 900W, 230 V

bac GN 1/1-100 mm, blocage du couvercle, thermostat, 900W, 230 V

	cm	↑ cm	ltr.	€
12225	63 x 36	29	14	170,00

Deckel / cover / tapa / couvercle

	€
12235	35,00



Elektro-Chafing Dish „ECO“
electric chafing dish
chafing dish eléctrico
chafing dish électrique

Deckel poliert, Elektro-Wasserbecken mit Temperaturregelung + Speisenbehälter GN 1/1 65 mm tief, 220 - 240 V ~ 50 Hz; 760 - 900 W

cover polished, electric waterpan with adjustable heatcontrol + foodpan GN 1/1 65 mm deep, voltage 220 - 240 V ~ 50 Hz, power consumption 760 - 900 W

tapa pulido brillante, baño maría c/ termostato + cubeta GN 1/1 - 65 mm - 220-240 V-50 Hz. / 760-900 W

couvercle poli brillant, bain-marie électrique avec thermostat + bac GN 1/1-65 mm, 220-240 V - 50 Hz; 760-900 W

	cm	↑ cm	ltr.	€
12232	63 x 36	29	9	139,00



Elektrischer Suppentopf
electric soup warmer
marmita de sopa eléctrica
marmite à soupe électrique

herausnehmbarer Einsatz aus Edelstahl, elektrisch, mit Wasserbad + Löffel + integrierter Tragering für den Innenbehälter, Deckel mit hitzeisolierendem Griff, Temperaturregelung 80°C (± 10°C),450-550 W, 230 V

removable soup st. steel pan, bain marie electric, ladle, circular frame, thermostat control till 80°C (± 10°C), 450-550 W, 230 V

recipiente sopa inox extraible, baño maria eléctrico + cucharón + aro inox, tapa con asas frías, termostato hasta 80°C precisión (± 10°C), 450-550 W, 230 V

récipient à soupe inox amovible, bain-marie électrique, louche, support circulaire inox, thermostat maxi 80°C (± 10°C), 450-550 W, 230 V

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11901	38	36,5	10	148,00







Elektrischer Suppentopf
electric soup warmer
marmita de sopa eléctrica
marmite à soupe électrique

herausnehmbarer Einsatz aus Edelstahl, elektrisch, mit Wasserbad + Löffel + integrierter Tragering für den Innenbehälter, Deckel mit hitzeisolierendem Griff, Temperaturregelung 80°C (± 10°C), 400 - 450 W / 220 - 240 V

removable soup st. steel pan, bain marie electric, ladle, st. steel circular frame, thermostat control till 80°C (± 10°C), 400 - 450 W / 220 - 240 V

recipiente sopa inox extraible, baño maria eléctrico + cucharón + aro inox, tapa con asas frías, termostato hasta 80°C precisión (±10°C) , 400 - 450 W / 220 - 240 V

récipient à soupe inox amovible, bain-marie électrique, louche, support circulaire inox, thermostat maxi 80°C (± 10°C), 400 - 450 W / 220 - 240 V

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
11910	40	37	10	148,00



2,2 ltr.



65060

Fondue und Feuerzangenbowle-Set „TWO IN ONE“

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · PP POLYPROPY.

fondue and fire punch bowl set
set para fondue o ponche caliente
service à fondue et à punch

13-teiliges Set aus Edelstahl bestehend aus:
1 Topf, 1 Rechaud, 1 Spritzschutz, 1 Untersetzer, 1 Schöpfkelle, 1 Feuerzange, 1 Pastenbrenner, 6 Fonduegabeln

13-piece stainless steel set consisting of:
1 pot, 1 rechaud, 1 splash guard, 1 coaster, 1 ladle, 1 fire tongs, 1 paste burner, 6 fondue forks

set de 13 piezas de acero inoxidable compuesto por:
1 olla, 1 rechaud, 1 protector contra salpicaduras, 1 trébede, 1 cazo, 1 pinza para el fuego, 1 quemador de pasta, 6 tenedores de fondue

set de 13 pièces en acier inox comprenant:
1 marmite, 1 rechaud, 1 pare-éclaboussures, 1 dessous de plat, 1 louche, 1 pince à feu, 1 brûleur à pâte, 6 fourchettes à fondue

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€ / set
65060	22	23	2,2	54,00



65061

Brennpastenbehälter zu 65060

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

fuel paste container for 65060
recipiente para pasta de combustible para 65060
récipient pour pâte à combustible pour 65060

	cm	↑ cm	fits to	€
65061	26 x 12	10	65060	7,00

6 Stk.
6 pcs.



65062

Gabelset zu 65060

EDELSTAHL STAINLESS INOX · PP POLYPROPY.

fork set for 65060
set de tenedores para 65060
set de fourchettes pour 65060

	cm	→ cm	pcs.	fits to	€ / set
65062	24	Griff / handle 8	6	65060	8,00





passendes Heizelement
matching heating unit
no. 12287

Kaffeedispenser „HAPPY HOUR“
coffee dispenser
dispensador de café
distributeur de café

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, für warme Getränke, stabil und standfest, inkl. 1 Brennpastenbehälter
mirror polished finish, for warm drinks, solid and stable, incl. 1 burner holder
acabado pulido brillante para bebidas calientes, sólido y estable, incluye un calentador
brillant, pour boissons chaudes, avec 1 brûleur, robuste et stable

	cm	↑ cm	ltr.	€
11672	31 x 33,5	54,5	10,5	210,00

Hahn / tap / grifo / robinet

	€
11671	27,00

Elektro-Heizelement / heating unit / resistencia / résistance

	cm	↑ cm	€
12287	21 x 20	6	99,00



Rolltophaube „SWISS“
rolltop-cover
campana rolltop
cloche rolltop

EDELSTAHL STAINLESS INOX GN

hochglanzpoliert, klappbar auf 90°, nachrüstbar für alle handelsüblichen Chafer
mirror polished finish, cover adjustable at 90°, usable for all commercial chafing dishes
pulido brillante, tapa ajustable 90º, apto para todos los chafings profesionales
poli brillant, ouverture réglable à 90º, apte pour tous les chafings professionnels

	cm	↑ cm	€
12310	55 x 34	19,5	96,00



Bain-Marie Topf
bain marie pot
olla baño Maria
marmite bain-marie

EDELSTAHL STAINLESS INOX

inkl. Deckel, mit Löffelaussparung
included cover, notched for spoon
incluye tapa con hueco para la cuchara
inclut le couvercle avec espace pour la louche

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
12244	20	18	4,5	29,00

Deckel / cover / tapa / couvercle

	€
11244	9,00



Bain-Marie Deckel
cover for bain marie
tapa del baño maría
couvercle du bain-marie

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	cm	€
12243	54 x 33,5	29,00



Einbau-Induktionskochplatte für Chafing Dish
built-in induction plate for chafing dish
placa de induccción para empotrar
plaque à induction à encastrer

inkl. Kabel-Fernbedienung, energiesparend, Leistung in 5 Stufen regelbar
incl. cable remote control, energy-saving, power adjustable in 5 steps
incl. mando a distancia con cable, ahorro energético, potencia regulable en 5 pasos
y compris télécommande filaire, économe en énergie, puissance réglable en 5 étapes

	cm	↑ cm		€
12285	35,5 x 35,5	6	2000 W	210,00



Induktionskochplatte für Chafing Dish
induction plate for chafing dish
placa de inducción para chafing dish
plaque à induction pour chafing dish

inkl. Kabel-Fernbedienung, energiesparend, Leistung in 5 Stufen regelbar
incl. cable remote control, energy-saving, power adjustable in 5 steps
incl. mando a distancia con cable, ahorro energético, potencia regulable en 5 pasos
y compris télécommande filaire, économe en énergie, puissance réglable en 5 étapes

	Ø cm		€
12295	24	900 W	139,00



12291

Metallrahmen für Induktionskochplatten
frame for induction plate
marco para placa de inducción
cadre support inox pour plaque induction

		€
12291	für runde Chafer / for round chafing dish	18,30
12296	für Chafer GN 1/1 / for GN 1/1 chafing dish	19,40



Elektro-Heizelement
heating unit
resistencia
résistance

für Kaffeedispenser (Nr. 11672), 500 W, 220 V, einfach in das Gestell des Dispensers legen
for coffee dispenser (no. 11672), 500 W, 220 V, insert into the frame of the dispenser
para dispensador de café (11672), 500 W, 220V, directamente en el pie del dispensador
pour distributeur à café (11672), 500 W, 220 V, directement dans le support

		€
12287	500 W / 220 V	99,00



Heizplatte durch Spiralfeder an Wasserbad gedrückt
Heating plate is pressed against the water bath by a spiral spring

Mobile Chafing Dish Heizung
heating element
resistencia
résistance

für alle marktgängigen Chafing Dishes
suitable for all current popular chafing dishes, with special spring
para todos los chafing dish más corrientes
pour la plupart des chafing dish les plus courants

	Ø cm	↑ cm		€
12299	14	9 - 11	500 W / 220 V	42,00



360 Watt

Elektro-Heizelement
heating unit
resistencia
résistance

for chafer covers are open most of the time

		€
12290	360 W / 140 - 250 V	132,00



600 Watt

Elektro-Heizelement
heating unit
resistencia
résistance

for chafer covers are open most of the time

		€
12292	600 W / 230 V	136,00



800 Watt

Elektro-Heizelement
heating unit
resistencia
résistance

for chafer covers are open most of the time

		€
12294	800 W / 230 V	180,00



Brennpastenbehälter
burner holder
quemador
brûleur

mit Bajonettverschluss / bayonet lock / cierre de bayoneta/ verrouillage par baïonnette

	Ø cm	↑ cm	€
11683	9	6	6,30



Speisenwärmer
warmer
calienta platos
chauffe-plat

3-flammig / 3 lights / 3 velas / 3 bougies

	cm	↑ cm	€
35065	34 x 18	6	18,70



Speisenwärmer
warmer
calienta platos
chauffe-plat

2-flammig / 2 lights / 2 velas / 2 bougies

	cm	↑ cm	€
35343	34 x 13	6	14,20



Wärme-Kies
granite chips
granulado térmico
gravier thermique

für Chafing Dishes, feine Körnung, hohe Wärmespeicherung, kein Verkleben, ideal zum Warmhalten von Eiern
fine for chafing dishes and clean granite chippings, ideal for keeping eggs warm
gravilla de granito fina limpia, ideal para mantener los huevos calientes
gravier fin de granit, lavé, idéal pour maintenir les oeufs au chaud

	kg	€
81116	7	19,00





Präsentationsmöglichkeit
presentation example



Besteckablage
cutlery rest
reposa cuchara
pose-cuillère

	cm	↑ cm	€
00650	27 x 11	3,5	8,60



Besteckablage „SMALL WAVE“
cutlery rest
reposa cuchara
pose-cuillère

	cm	↑ cm	€
83897	26 x 13	4,5	10,90



Besteckablage „BOWL“
cutlery rest
reposa cuchara
pose-cuillère

	cm	↑ cm	ltr.	€
83803	22,5 x 11	6	0,5	7,80



Besteckablage „SPOON“
cutlery rest
reposa cuchara
pose-cuillère

	cm	↑ cm	€
83801	26 x 10,5	5	7,40

GN-Behälter Größen nach EN 631

Alle Behälter sind aus rostfreiem Chrom-Nickel-Edelstahl mit elektrolytisch polierter (seidenmatter) Oberfläche und somit perfekt geeignet für den professionellen Einsatz.

GN-container according to EN 631

All pans are made of chrome/nickel stainless steel with a surface polished by electrolysis (satin-matt) and therefore highly suitable for professional operation.

De conformidad con la norma europea EN 631.

Todos los contenedores están fabricados en acero inoxidable cromado/niquelado con su superficie (satinada) pulida por electrolisis lo que la hace altamente apropiado para el uso profesional.

Bacs GN- Conforme à la norme EN 631

Tous les bacs sont fabriqués en inox/chrome/nickel, surface polie électrolythique (satiné). Approprié pour usage professionel.

Vorteile der rund geprägten U-Ecken:

- **erhöhte Stabilität durch verstärktes Profil**
- **zielgerechtes und sauberes Ausgießen**
- **genaue Positionierung der GN-Behälter**
- **superleichtes Stapeln und Entstapeln**
- **kein Verklemmen der GN-Behälter**
- **hohe Stoßfestigkeit durch robuste Konstruktion**
- **ansprechendes Design und stilvoller Blickfang**

Advantages of the round-shaped U-Corners:

- increased stability due to the unique construction
- clean ladling and pouring
- exact positioning of the containers
- improved shock-resistance
- appealing design
- no seize of the containers

Ventajas de las esquinas en U:

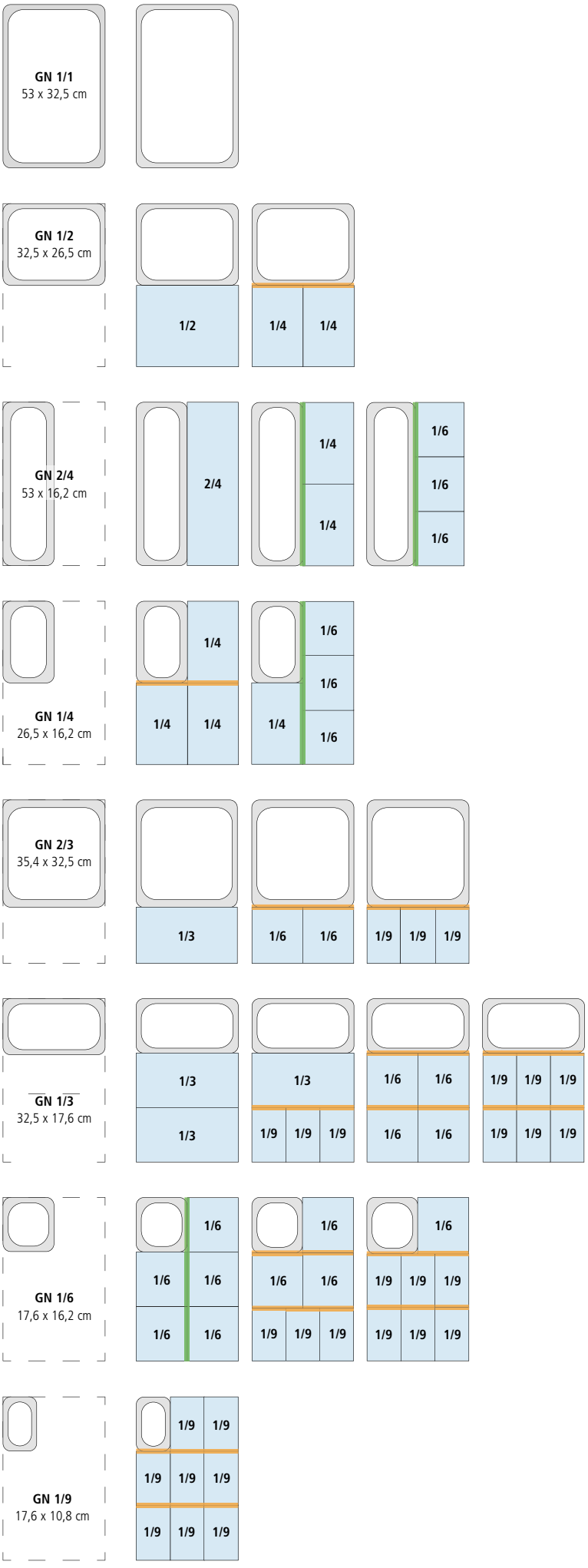
Perfil reforzado que confiere mayor rigidez y resistencia a la cubeta, diseño para verter fácil y limpiamente, fáciles de apilar y desapilar sin que se claven entre sí, construcción más robusta y resistente a los golpes mecánicos, dieseño elegante.

Avantages et fonctionnalité des angles en U:

Profil renforcé pour une meilleure consistance et rigidité du récipient, design qui facilite un versage propre et aisé, permet un empilage et désempliage faciles sans que les bacs restent coincés, meilleure résistance aux chocs mécaniques, seign élégant.








81102


81202


81302


81402


81604


81504


81702


81802

GN-Behälter
GN-container
GN cubetas
GN bacs

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
81000	2/1	20	5,0	53,0 x 65,0	38,80
81095	1/1	10	1,25	53,0 x 32,5	13,90
81100	1/1	20	2,5	53,0 x 32,5	15,60
81101	1/1	40	5,0	53,0 x 32,5	17,50
81109	1/1	55	6,5	53,0 x 32,5	18,30
81102	1/1	65	9,0	53,0 x 32,5	18,60
81104	1/1	100	13,25	53,0 x 32,5	22,90
81106	1/1	150	20,0	53,0 x 32,5	34,50
81108	1/1	200	25,0	53,0 x 32,5	41,80

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
81200	1/2	20	1,0	32,5 x 26,5	6,40
81201	1/2	40	2,0	32,5 x 26,5	9,60
81209	1/2	55	2,8	32,5 x 26,5	9,90
81202	1/2	65	4,0	32,5 x 26,5	10,20
81204	1/2	100	6,0	32,5 x 26,5	13,80
81206	1/2	150	8,75	32,5 x 26,5	21,70
81208	1/2	200	11,65	32,5 x 26,5	28,00

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
81300	1/3	20	0,75	32,5 x 17,6	5,00
81302	1/3	65	2,5	32,5 x 17,6	7,70
81304	1/3	100	4,0	32,5 x 17,6	10,90
81306	1/3	150	5,7	32,5 x 17,6	14,80
81308	1/3	200	7,0	32,5 x 17,6	19,60

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
81400	1/4	20	0,5	26,5 x 16,2	5,20
81401	1/4	40	1,0	26,5 x 16,2	5,90
81402	1/4	65	1,8	26,5 x 16,2	7,00
81404	1/4	100	2,8	26,5 x 16,2	9,30
81406	1/4	150	4,0	26,5 x 16,2	14,30
81408	1/4	200	5,5	26,5 x 16,2	17,80

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
81602	1/6	65	1,0	17,6 x 16,2	5,10
81604	1/6	100	1,6	17,6 x 16,2	7,00
81606	1/6	150	2,4	17,6 x 16,2	11,30
81608	1/6	200	3,0	17,6 x 16,2	13,90

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
81502	1/9	65	0,6	17,6 x 10,8	3,80
81504	1/9	100	1,0	17,6 x 10,8	5,70
81506	1/9	150	1,5	17,6 x 10,8	8,10

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
81700	2/3	20	1,5	35,4 x 32,5	11,20
81701	2/3	40	3,0	35,4 x 32,5	14,80
81702	2/3	65	5,5	35,4 x 32,5	17,10
81704	2/3	100	8,4	35,4 x 32,5	22,60
81706	2/3	150	12,5	35,4 x 32,5	32,60
81707	2/3	200	18,0	35,4 x 32,5	35,20

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
81800	2/4	20	1,2	53,0 x 16,2	9,40
81801	2/4	40	2,4	53,0 x 16,2	12,30
81802	2/4	65	3,6	53,0 x 16,2	14,40
81804	2/4	100	5,6	53,0 x 16,2	20,10
81806	2/4	150	8,7	53,0 x 16,2	23,40



81903



81901



81905

perforierte GN-Behälter
perforated GN-container
cubetas GN perforadas
bacs GN perforés

	GN	↓ mm	cm	€
81911	1/1	40	53,0 x 32,5	18,30
81907	1/1	65	53,0 x 32,5	18,60
81908	1/1	100	53,0 x 32,5	22,90
81909	1/1	150	53,0 x 32,5	34,50
81910	1/1	200	53,0 x 32,5	41,80
81901	1/2	65	32,5 x 26,5	10,20
81902	1/2	100	32,5 x 26,5	13,80
81903	1/2	150	32,5 x 26,5	21,70
81904	1/2	200	32,5 x 26,5	28,00
81905	2/3	65	35,4 x 32,5	17,10
81906	2/3	100	35,4 x 32,5	22,60





Lieferung in Farbverpackung
delivery in colour packaging

GN-Behälter Set, 4 teilig
GN-container, 4 pcs.
GN cubetas, set de 4
GN bacs, set de 4

bestehend aus: Edelstahlbehälter 1x GN 1/2 + 2x GN 1/4 + 1 Adapter
consisting of: stainless steel containers 1x GN 1/2 + 2x GN 1/4 + adapter
consiste en: cubetas de acero inoxidable 1x GN 1/2 + 2x GN 1/4 + adaptador
composé de: bacs en acier inox 1x GN 1/2 + 2x GN 1/4 + adaptateur

	GN	↓ mm	ltr.	cm	pcs	€ / set
81850	1/2	65	4	32,5 x 26,5	1	26,60
	1/4	65	1,8	26,40 x 16,2	2	
	Adapter			31,5	1	



GN-Deckel
GN-lid
GN tapa
GN couvercle

ohne Löffelaussparung
without notched edge for spoons
sin agujero para cucharón
sans espace pour louche

	GN	cm	€
81195	1/1	53,0 x 32,5	14,40
81295	1/2	32,5 x 26,5	7,40
81395	1/3	32,5 x 17,6	5,60
81495	1/4	26,5 x 16,2	5,20
81695	1/6	17,6 x 16,2	3,10
81591	1/9	17,6 x 10,8	3,20
81795	2/3	35,4 x 32,5	15,80
81895	2/4	53,0 x 16,2	11,40



GN-Deckel
GN-lid
GN tapa
GN couvercle

mit Löffelaussparung
with notched edge for spoons
con agujero para cucharón
avec espace pour louche

	GN	cm	€
81191	1/1	53,0 x 32,5	15,60
81292	1/2	32,5 x 26,5	8,20
81391	1/3	32,5 x 17,6	6,30
81492	1/4	26,5 x 16,2	5,90
81692	1/6	17,6 x 16,2	3,50
81595	1/9	17,6 x 10,8	3,30
81791	2/3	35,4 x 32,5	17,10
81891	2/4	53,0 x 16,2	12,70



Die Löffelaussparung mit Prägung verhindert das Zurückfließen von Flüssigkeit auf dem Deckel in den Behälter.
The notche for spoon with embossing prevents liquid on the lid from flowing back into the container.


80023


80028


80029

nicht für Kombidämpfer geeignet!
max. 100°C

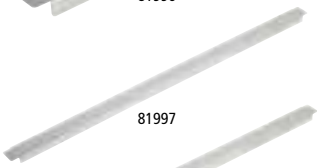
GN Transport-Steck-Deckel
GN-lid with silicone seal
GN tapa hermética con junta
GN couvercle hermétique avec joint

SILIKON SILICON · EDELSTAHL STAINLESS INOX · GN · MAX 100°C

Silikondichtung, Griffmulde und Loch gegen Unterdruck, schwappsicherer Transport nicht für Kombidämpfer geeignet
silicone joint, flat handle, vent to compensate, slosh-proof transport, for pressure, not usable for steam oven
junta de silicona, asa empotrada, válvula para compensar, transporte sin salpicaduras, la presión, no se puede utilizar en hornos de vapor
joint silicone, anse encastrée, valve pour compenser la pression, transport sans éclaboussures, ne convient pas pour les étuves combinées

	GN	cm	€
80023	1/1	53,0 x 32,5	38,60
80024	1/2	32,5 x 26,5	24,00
80025	1/3	32,5 x 17,6	21,00
80026	1/4	26,5 x 16,2	18,00
80027	1/6	17,6 x 16,2	14,80
80028	2/4	53,0 x 16,2	34,80
80029	2/3	35,4 x 32,5	37,40


81996


81997


81999


81998

Adapter / Zwischensteg
adapter
adaptador
adaptateur

EDELSTAHL STAINLESS INOX · GN · Made in Germany

ermöglicht stabilen Halt von GN-Behältern im CD, rostfreier Chrom-Nickel-Edelstahl
for fixing GN pans, chrome / nickel stainless steel
para sujetar las cubetas GN, acero inox
support stable pour les bacs GN

	cm		€
81996	15,9	längs bei GN 1/4 / lengthwise GN 1/4 longitud GN 1/4 / GN 1/4 dans la longueur	1,80
81997	17,6	längs bei GN 1/9 / lengthwise GN 1/9 longitud GN 1/9 / GN 1/9 dans la longueur	2,00
81999	32,5	quer bei GN 1/2 / crosswise GN 1/2 de ancho GN 1/2 / GN 1/2 dans la largeur	3,20
81998	52,5	längs bei GN 1/1 / lengthwise GN 1/1 longitud GN 1/1 / GN 1/1 dans la longueur	5,50


81117


81118

GN Abtropfgitter
GN-drainer
GN escurridor
GN égouttoir

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0 · GN · Made in Germany

Abtropfgitter aus Edelstahl für Gastronorm Behälter, passend für GN 1/1 und GN 1/2
stainless steel GN drainer for GN 1/1 + GN 1/2
escurridor GN de acero inoxidable para GN 1/1 + GN 1/2
égouttoir GN en acier inoxydable pour GN 1/1 + GN 1/2

	GN	cm	↑ cm	€
81117	1/1	45 x 25	1,5	22,00
81118	1/2	25 x 19	1,5	16,00



82106

82114



82120



82130



82138



82151

GN-Behälter aus Polypropylen
GN-container polypropylene
GN cubetas polipropileno
GN bacs polypropilène

transparent: Skalierung in Liter, robust und formstabil
transparent: liter scale, solid quality
transparente: graduación en litros, alta calidad
transparent: graduation en litres, haute-qualité

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82104	1/1	65	8,5	53 x 32,5	10,20
82106	1/1	100	13,0	53 x 32,5	11,70
82108	1/1	150	19,5	53 x 32,5	13,30
82110	1/1	200	26,0	53 x 32,5	16,30

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82112	1/2	65	3,9	32,5 x 26,5	5,50
82114	1/2	100	5,9	32,5 x 26,5	6,30
82116	1/2	150	8,9	32,5 x 26,5	7,80
82117	1/2	200	11,8	32,5 x 26,5	9,00

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82118	1/3	65	2,4	32,5 x 17,5	4,60
82120	1/3	100	3,6	32,5 x 17,5	5,30
82122	1/3	150	5,3	32,5 x 17,6	6,90
82123	1/3	200	7,0	32,5 x 17,6	7,90

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82128	1/4	65	1,7	26,5 x 16,2	3,80
82130	1/4	100	2,5	26,5 x 16,2	4,40
82132	1/4	150	3,7	26,5 x 16,2	5,80
82134	1/4	200	4,8	26,5 x 16,2	9,20

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82136	1/6	65	1,0	17,6 x 16,2	3,20
82138	1/6	100	1,5	17,6 x 16,2	3,70
82140	1/6	150	2,2	17,6 x 16,2	4,30
82142	1/6	200	2,8	17,6 x 16,2	7,80

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82150	1/9	65	0,6	17,6 x 10,8	3,00
82151	1/9	100	1,0	17,6 x 10,8	3,20

stapelbar
stackable



Skalierung
scaling



GN-Deckel
GN-lid
GN tapa
GN couvercle

	GN	cm	€
82101	1/1	53,0 x 32,5	5,70
82113	1/2	32,5 x 26,5	3,40
82119	1/3	32,5 x 17,6	2,90
82129	1/4	26,5 x 16,2	2,80
82137	1/6	17,6 x 16,2	2,70
82159	1/9	17,6 x 10,8	2,60



GN-Behälter aus Polycarbonat
GN-container polycarbonate
GN cubeta policarbonato
GN bac polycarbonate

transparent: Inhalt gut erkennbar, Skalierung in Liter, robust und formstabil
transparent: content can be seen, liter scale, solid quality
transparente para ver el contenido, graduación en litros, alta calidad
transparent pour voir le contenu, graduation en litres, haute-qualité

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82004	1/1	65	8,5	53 x 32,5	17,50
82006	1/1	100	13,0	53 x 32,5	20,00
82008	1/1	150	19,5	53 x 32,5	25,40
82010	1/1	200	26,0	53 x 32,5	33,20

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82012	1/2	65	3,9	32,5 x 26,5	8,60
82014	1/2	100	5,9	32,5 x 26,5	10,40
82016	1/2	150	8,9	32,5 x 26,5	12,80
82017	1/2	200	11,8	32,5 x 26,5	17,10

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82018	1/3	65	2,4	32,5 x 17,6	7,20
82020	1/3	100	3,6	32,5 x 17,6	8,60
82022	1/3	150	5,3	32,5 x 17,6	10,40
82023	1/3	200	7,0	32,5 x 17,6	12,80

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82028	1/4	65	1,7	26,5 x 16,2	5,60
82030	1/4	100	2,5	26,5 x 16,2	6,70
82032	1/4	150	3,7	26,5 x 16,2	10,60
82034	1/4	200	4,8	26,5 x 16,2	13,10

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82036	1/6	65	1,0	17,6 x 16,2	4,90
82038	1/6	100	1,5	17,6 x 16,2	5,20
82040	1/6	150	2,2	17,6 x 16,2	6,30
82042	1/6	200	2,8	17,6 x 16,2	9,00

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82050	1/9	65	0,6	17,6 x 10,2	3,50
82051	1/9	100	1,0	17,6 x 10,2	4,00



GN-Deckel
GN-lid
GN tapa
GN couvercle

	GN	cm	€
82001	1/1	53,0 x 32,5	11,60
82013	1/2	32,5 x 26,5	6,70
82019	1/3	32,5 x 17,6	5,30
82029	1/4	26,5 x 16,2	4,30
82037	1/6	17,6 x 16,2	3,30
82059	1/9	17,6 x 10,8	3,00



GN Abtropfgitter
GN drainer
GN escurridor
GN égouttoir

	für GN	cm	€
82003	1/1	47,3 x 26,8	8,80
82005	1/2	26,8 x 20,8	4,90
82007	1/3	26,8 x 11,8	3,80

NEW BLACK GN CONTAINER



NEW



82065 **GN 1/2 | 100 mm**



82069 **GN 1/3 | 100 mm**



82073 **GN 1/4 | 100 mm**



82077 **GN 1/6 | 100 mm**



82081 **GN 1/9 | 100 mm**

GN-Behälter aus Polycarbonat

GN-container polycarbonate
GN cubetas policarbonato
GN bacs polycarbonate

schwarz: Skalierung in Liter, robust und formstabil
black: liter scale, solid quality
negro: graduación en litros, alta calidad
noir : graduation en litres, haute-qualité

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82064	1/2	65	3,9	32,5 x 26,5	9,40
82065	1/2	100	5,9	32,5 x 26,5	11,40
82066	1/2	150	8,9	32,5 x 26,5	14,00

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82068	1/3	65	2,4	32,5 x 17,6	7,90
82069	1/3	100	3,6	32,5 x 17,6	9,40
82070	1/3	150	5,3	32,5 x 17,6	11,40

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82072	1/4	65	1,7	26,5 x 16,2	6,10
82073	1/4	100	2,5	26,5 x 16,2	7,30
82074	1/4	150	3,7	26,5 x 16,2	8,60

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82076	1/6	65	1,0	17,6 x 16,2	5,30
82077	1/6	100	1,5	17,6 x 16,2	5,70
82078	1/6	150	2,2	17,6 x 16,2	6,90

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82081	1/9	100	1,0	17,6 x 10,8	4,40



passende Deckel, S. 358
suitable lid, page 358



stapelbar
stackable



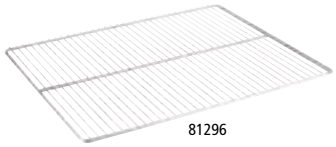
Backblech
baking sheet
bandeja pastelera
plaque à pâtisserie

gelocht Ø 3 mm, Materialstärke 1,5 mm, Silikon beschichtet, temperaturbeständig bis 240°C
perforated Ø 3 mm, coated with silicon, heat resistant up to 240°C
aluminio con revestimiento de silicona perforada, resistente hasta 240°
aluminium avec revêtement silicone, perforée, température maxi 240°

	GN	cm	€
88285	1/1	53 x 32,5	38,00



81199



81296

GN Roste
GN grid
GN rejilla
GN grille

elektrolytisch poliert, Drahtstärke 3 mm, Rahmendraht 6 mm, extra schwere Qualität
electro-polished, wire thickness 3 mm, frame wire 6 mm, extra heavy quality
inox pulido electrolítico, grosor alambre 3 mm, grosor marco 6 mm, calidad reforzada
inox poli électrolytique, fil 3 mm, cadre 6 mm, qualité renforcée

	GN	cm	€
81199	2/1	65,0 x 53,0	43,00
81198	1/1	53,0 x 32,5	20,40
81796	2/3	32,5 x 35,4	13,80
81296	1/2	32,5 x 26,5	11,20



GN 1/3 Bestecksammler
GN 1/3 container
GN 1/3 cubeta
GN 1/3 bac

mit 2 Haken zum Einhängen an Servier- oder Transportwagen
container with 2 hooks, to hang on trolleys for cutlery
cubeta con 2 ganchos para cubiertos, a colgar del carro
bac à couverts avec 2 crochets, à accrocher au chariot

	GN	↓ mm	cm	€
11978	1/3	150	32,5 x 17,5	23,00



82355



82356



82357

GN Tablett „FRAMES“
GN tray
GN bandeja
GN plateau

	GN	↑ cm	cm	€
82355	1/1	2	53,0 x 32,5	46,00
82356	1/2	2	32,5 x 26,5	26,00
82357	1/3	2	32,5 x 17,6	22,00



PORCELAIN GN CONTAINERS





82100 **GN 1/1 | 60 mm**



82200 **GN 1/2 | 60 mm**



82301 **GN 2/4 | 60 mm**

GN-Behälter
GN-container
GN cubetas
GN bac

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
82100	1/1	60	7,1	53,0 x 32,5	69,00
82200	1/2	60	3,4	32,5 x 26,5	31,00
82300	1/3	60	2,0	32,5 x 17,6	25,60
82306	2/3	60	4,6	35,4 x 32,5	46,00
82301	2/4	60	3,0	53,0 x 16,2	43,00



82100 **GN 1/1** 82200 **GN 1/2** 82300 **GN 1/3** 82306 **GN 2/3** 82301 **GN 2/4**

NEW



82270 **GN 1/1 | 60 mm**



82275 **GN 1/2 | 60 mm**



82280 **GN 1/3 | 60 mm**



82281 **GN 1/3 | 60 mm**

GN-Behälter
GN-container
GN cubetas
GN bac

	GN	↓ mm	ltr.	cm	Farbe / colour	€
82270	1/1	60	7,1	53,0 x 32,5		70,00
82271	1/1	60	7,1	53,0 x 32,5		70,00
82272	1/1	60	7,1	53,0 x 32,5		70,00
82273	1/1	60	7,1	53,0 x 32,5		70,00
82274	1/2	60	3,4	32,5 x 26,5		37,00
82275	1/2	60	3,4	32,5 x 26,5		37,00
82276	1/2	60	3,4	32,5 x 26,5		37,00
82277	1/2	60	3,4	32,5 x 26,5		37,00
82278	1/3	60	2,0	32,5 x 17,6		30,00
82279	1/3	60	2,0	32,5 x 17,6		30,00
82280	1/3	60	2,0	32,5 x 17,6		30,00
82281	1/3	60	2,0	32,5 x 17,6		30,00



12300

Präsentationsmöglichkeit
presentation example



GN 2/4



GN 1/1



GN 1/2



GN 1/4



GN 1/6

GN-Behälter „ECOLINE“
GN container
GN cubeta
GN bac

mit Stapelnocke
with notching edge
con borde marcado para el apilado
avec rebord pour l'empilage

	GN	↓ mm	ltr.	cm	Farbe / Colour	€
83759	1/1	65	7,10	53,0 x 32,5		32,60
83755	2/4	65	3,00	53,0 x 16,2		22,00
83757	1/2	65	3,40	32,5 x 26,5		18,60
83753	1/3	65	2,00	32,5 x 17,6		16,00
83751	1/4	65	1,35	26,5 x 16,2		14,20
83749	1/6	65	0,80	17,6 x 16,2		11,20

	GN	↓ mm	ltr.	cm	Farbe / Colour	€
83758	1/1	65	7,10	53,0 x 32,5		32,60
83754	2/4	65	3,00	53,0 x 16,2		22,00
83756	1/2	65	3,40	32,5 x 26,5		18,60
83752	1/3	65	2,00	32,5 x 17,6		16,00
83750	1/4	65	1,35	26,5 x 16,2		14,20
83748	1/6	65	0,80	17,6 x 16,2		11,20

	GN	↓ mm	ltr.	cm	Farbe / Colour	€
84300	1/1	100	10,6	53,0 x 32,5		38,00
84302	2/4	100	4,3	53,0 x 16,2		27,40
84301	1/2	100	4,7	32,5 x 26,5		22,60
84303	1/3	100	2,7	32,5 x 17,6		18,40
84304	1/4	100	1,9	26,5 x 16,2		16,00
84305	1/6	100	1,0	17,6 x 16,2		12,20

	GN	↓ mm	ltr.	cm	Farbe / Colour	€
84306	1/1	100	10,6	53,0 x 32,5		38,00
84308	2/4	100	4,3	53,0 x 16,2		27,40
84307	1/2	100	4,7	32,5 x 26,5		22,60
84309	1/3	100	2,7	32,5 x 17,6		18,40
84310	1/4	100	1,9	26,5 x 16,2		16,00
84311	1/6	100	1,0	17,6 x 16,2		12,20





GN-Deckel
GN-lid
GN tapa
GN couvercle

	GN	cm	€
82001	1/1	53,0 x 32,5	11,60
82013	1/2	32,5 x 26,5	6,70
82019	1/3	32,5 x 17,6	5,30
82029	1/4	26,5 x 16,2	4,30
82037	1/6	17,6 x 16,2	3,30





83762



83763

GN-Behälter „HIGHLINE“
GN-container
GN cubeta
GN bac

mit Stapelnocke
with notching edge
con borde marcado para el apilado
avec rebord pour l'empilage

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
83772	1/1	65	7,10	53,0 x 32,5	41,30
83768	1/2	65	3,40	32,5 x 26,5	22,70
83766	2/4	65	3,00	53,0 x 16,2	26,30
83764	1/3	65	2,00	32,5 x 17,6	17,50
83762	1/4	65	1,35	26,5 x 16,2	16,40
83760	1/6	65	0,80	17,6 x 16,2	12,40

	GN	↓ mm	ltr.	cm	€
83773	1/1	100	11,0	53,0 x 32,5	47,60
83769	1/2	100	5,50	32,5 x 26,5	27,00
83765	1/3	100	3,15	32,5 x 17,6	20,60
83763	1/4	100	2,20	26,5 x 16,2	18,00
83761	1/6	100	1,25	17,6 x 16,2	13,90



83768





83401



83479

Tablett „PURE“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
83401	53,0 x 32,5	3	1/1		42,00
83433	53,0 x 16,2	3	2/4		25,00
83480	32,5 x 26,5	3	1/2		22,60
83481	32,5 x 17,6	3	1/3		17,00
83482	26,5 x 16,2	3	1/4		12,40
83597	40,0 x 30,0	3	Bäcker-Maß		32,00

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
83479	53,0 x 32,5	3	1/1		42,00
83434	53,0 x 16,2	3	2/4		24,00
83490	32,5 x 26,5	3	1/2		22,00
83491	32,5 x 17,6	3	1/3		17,00
83492	26,5 x 16,2	3	1/4		12,40
83592	40,0 x 30,0	3	Bäcker-Maß		32,00



Servier- / Transportwagen
serving trolley
carro de servicio
chariot de service

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Gestell aus Vierkantrohr 25 x 25 mm, Ablagefläche innen 84 x 44,5 cm, Bodenfläche 90 x 50 cm, auf Unterseite schalldämmend beschichtet, Abstand zwischen den Böden 28 cm / 29 cm, mit 4 Lenkrollen Ø 12,5 cm, alle mit Feststellern, Lieferung demontiert, einfache Montage, Tragfähigkeit 33 kg je Boden

frame retangular bar 25 x 25 mm, shelf board inside 84 x 44,5 cm, shelf board outside 90 x 50 cm, undersurface coated sound-damping, distance between the boards 28 cm / 29 cm, with 4 swivel wheels Ø 12,5 cm, all with brakes, unassembled, simple assembly, max load 33 kg per shelf

estructura tubo cuadrado 25 x 25 mm, útiles int. por piso 84 x 44,5 cm. ext. al suelo 90 x 50 cm revestimiento para absorver ruidos distancia entre pisos 28 cm / 29 cm, 4 ruedas giratorias 12,50 cm, con frenos, se sirve desmontado,montaje fácil, carga máx. 33 kg por piso

structure en tube carré 25x25 mm, 3 niveaux dimensions utiles 84x44,5 cm, encombrement au sol 90x50 cm, avec revêtement en partie inférieure pour absorber le bruit, distance entre niveaux 28 cm / 29 cm, roues pivotantes 12,5 cm, avec frein, livré démonté, montage aisé, max. 33 kg de charge par niveau

	cm	↑ cm	€
71440	96 x 50	94	184,00



Servier- / Transportwagen
service trolley
carro de servicio
chariot de service

EDELSTAHL STAINLESS INOX

mit 3 Borden, Bordmaße ca. 83 x 51 cm, Abstand zwischen den Borden ca. 26 cm, Tragfähigkeit 120 kg, 4 Lenkrollen, davon 2 feststellbar, Lieferung demontiert, einfache Montage

with 3 trays, trays approx. 83 x 51 cm, size between the trays approx. 26 cm, total load capacity 120 kg, 4 wheels with 2 brakes, unassembled, simple assembly

con 3 bandejas inox mate, aprox. 83 x 51 cm, la medida entre bandejas aprox. 26 cm capacidad total 120 kg, 4 ruedas con 2 frenos, construcción robusta, montaje fácil

3 niveaux, approx. 83x51 cm chacun, distance entre niveaux 26 cm, capacité maxi 120 kg au total, 4 roues dont 2 avec frein, construction robuste, montage facile

	cm	↑ cm	€
11979	91 x 59	93	170,00



Servier- / Transportwagen
service trolley
carro de servicio
chariot de service

EDELSTAHL STAINLESS INOX

mit 2 Borden, Bordmaße ca. 83 x 51 cm, Abstand zwischen den Borden ca. 56 cm, Tragfähigkeit 80 kg, 4 Lenkrollen, davon 2 feststellbar, Lieferung demontiert, einfache Montage

with 2 trays, trays approx. 83 x 51 cm, size between the trays approx. 56 cm, total load capacity 80 kg, 4 wheels with 2 brakes, unassembled, simple assembly

con 2 bandejas de acero inoxidable mate, aprox. 83 x 51 cm, la medida entre bandejas aprox. 56 cm, capacidad total 80 kg, 4 ruedas, con 2 frenos, construcción robusta, montaje fácil

2 niveaux, approx. 83x51 cm chacun, distance entre niveaux 56 cm, capacité maxi 80 kg au total, 4 roues dont 2 avec frein, construction robuste, montage facile

	cm	↑ cm	€
11977	91 x 59	93	150,00





Servier- / Transportwagen
serving trolley
carro de servicio
chariot de service

Aluminiumrahmen, 3 Böden, Abstand zwischen den Böden 31 cm, mit 4 Lenkrollen, alle mit Feststellern, Tragfähigkeit: ca. 50 kg je Boden, 150 kg insgesamt, demontiert, einfache Montage, Lieferung ohne Container und Dekoration

frame aluminium, 3 shelves, distance between shelves 31 cm, 4 swivel wheels, all equipped with brakes, max. load per shelf 50 kg, 150 kg total, demounted, easy to mount, delivery without containers and decoration

marco aluminio, 3 pisos, distancia entre cada piso 31 cm, 4 ruedas giratorias, las 4 con frenos, carga máxima por bandeja 50 kg, 150 kg en total, se sirve desmontado, fácil de montar (se entrega sin contenedores ni decoración)

chassis aluminium, 3 étages, distance entre niveaux 31 cm, 4 roues pivotantes, toutes avec frein, charge maximum 50 kg par niveau, 150 kg au total, livré démonté, montage facile (livré sans récipients ni décoration)

	cm	↑ cm		€
11945	108 x 50	96	without containers	154,00

Container zum Einhängen, passend zum Servier- / Transportwagen 11945
container to hang up, suitable serving trolley 11945
contenedor para colgar, adaptado para el carro ref. 11945
récipient à suspendre, pour chariot de service 11945

	cm	↑ cm	ltr.	€
11946	33 x 23	56,5	42	35,00
11947	33 x 23	17,5	13	18,00



GN 1/1 Regalwagen
GN 1/1 trolley
GN 1/1 carro
GN 1/1 chariot

mit 15 Doppelauflageschienen, zum Transport von bis zu 30 GN-Tabletts GN 1/2 oder 15 GN-Behältern bis GN 1/1 (Längseinschub), bei einem Stapelabstand von 75 mm, mit 4 Lenkrollen, 2 mit Feststellern, Tragfähigkeit 100 kg

15 double bars, for transporting up to 30 trays GN 1/2 or 15 GN containers up to GN 1/1 (lengthwise insertion), size between the trays 75 mm, with 4 swivel wheels, 2 with brakes, max. load 100 kg

15 raíles de soporte dobles, para transportar hasta 30 bandejas GN 1/2 o 15 cubetas GN hasta GN 1/1 (inserción longitudinal), distancia entre las bandejas de 75 mm, con 4 ruedas giratorias, 2 con freno, carga máxima de 100 kg

15 doubles rails de support, pour transporter jusqu'à 30 plateaux GN 1/2 ou 15 bacs GN jusqu'à GN 1/1 (insertion longitudinale), distance entre les plateaux 75 mm, avec 4 roues pivotantes, 2 avec frein, capacité de charge 100 kg

	cm	↑ cm	€
71441	55 x 38,5	173,5	274,00



mit beidseitiger Kipp- und Durchschubsicherung
with tilt and push-through protection on both sides


11952


11951

Besteckbehälter
cutlery box
recipiente para cubiertos
récipient pour couverts

HOLZ WOOD

Akazienholz, 4 Fächer (26 x 11,5 cm)
acacia wood, 4 compartments (26 x 11,5 cm)
madera de acacia, 4 compartimentos (26 x 11,5 cm)
bois d'acacia, 4 compartiments (26 x 11,5 cm)

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
11952	51 x 28	13		nature	48,00
11951	51 x 28	13		vintage white	48,00


11949


11948

Besteckbehälter mit Deckel
cutlery box with cover
caja de cubiertos con tapa
range-couverts avec couvercle

HOLZ WOOD · ACRYL ACRYLIC

Akazienholz, 4 Fächer (26 x 11,5 cm), mit Deckel
acacia wood, 4 compartments (26 x 11,5 cm), with cover
madera de acacia, 4 compartimentos (26 x 11,5 cm), con tapa
bois d'acacia, 4 compartiments (26 x 11,5 cm), avec couvercle

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
11949	51 x 28	14,5		nature	74,00
11948	51 x 28	14,5		vintage white	74,00





GN 1/1 Besteckbehälter
GN 1/1 dispenser GN
GN 1/1 dispensador de cubiertos
GN 1/1 bac à couverts

PP POLYPROPY. · METALL VERCHROMT · GN

in Handarbeit geflochten, 4 Mulden, Kunststoff-Geflecht, Drahtgestell, braun-schwarz
hand-woven, 4 troughs, plastic wickerwork, wire frame, brown-black
cesta trensada a mano, 4 compartimentos, mimbre de plástico, marco de alambre, marrón-negro
corbeille tressée à main, 4 compartiments, plastique tressé, armature en fil métallique, brun-noir

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	GN	€
11966	53 x 32,5	9		1/1	41,00



GN 1/1 Besteckbehälter
GN 1/1 cutlery dispenser
GN 1/1 dispensador de cubiertos
GN 1/1 bac à couverts

PP POLYPROPY. · METALL VERCHROMT · GN

4 Mulden, Kunststoff-Geflecht, Drahtgestell, beige
4 troughs, plastic wickerwork, wire frame, beige
4 compartimentos, mimbre de plástico, marco de alambre, beige
4 compartiments, plastique tressé, structure métallique, beige

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	GN	€
11965	53 x 32,5	10		1/1	27,40



11954



11960

GN 1/1 Besteckbehälter
GN 1/1 cutlery bin
GN 1/1 recipiente para cubiertos
GN 1/1 récipients pour couverts

PP POLYPROPY. · GN · Made in Germany

4 Mulden
4 troughs
4 compartimentos
4 compartiments

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	GN	€
11954	53 x 32,5	10		1/1	7,80
11955	53 x 32,5	10		1/1	7,80

3 Mulden, 3 Köcher
3 troughs, 3 cutlery baskets
3 compartimentos, 3 cestas para cubiertos
3 compartiments, 3 corbeilles à couverts

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	GN	€
11960	53 x 32,5	10		1/1	7,80



Besteckbehälter
cutlery basket
recipiente para cubiertos
récipients pour couverts

HOLZ WOOD · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX

4 Löcher inklusive 4 Edelstahl Köcher
4 holes including 4 stainless baskets
4 agujeros con 4 cestas de acero inoxidable
4 trous avec 4 corbeilles en acier inox

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
93321	27 x 27	15		79,00



11998 11999

Besteckköcher
cutlery basket
cesta para cubiertos
corbeille à couverts

PE POLYETHYL. · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Polyethylen weiß / polyethylene white plastic / polietileno blanco / polyéthylène blanc

	Ø cm	↑ cm	€
11998	9,5	13,5	2,90

Edelstahl matt poliert / stainless steel matt polished / acero inoxidable pulido mate / acier inox poli mat

	Ø cm	↑ cm	€
11999	9,5	13,5	8,60



Besteckkasten „INDUSTRIAL“
cutlery box
caja para cubiertos
boîte pour couverts

METALL

schwarz, mit Beschriftungsfach 6,5 x 2,5 cm
black, with labelling compartment 6,5 x 2,5 cm
negro, con compartimento de etiquetado 6,5 x 2,5 cm
noir, avec compartiment pour l'étiquetage 6,5 x 2,5 cm

	cm	↑ cm	ltr.	€
40676	23,0 x 15,5	13,0	2,4	15,20


82440


82441

Teig- und Pizzaballenbehälter
dough and pizza ball container
recipiente para masa y bolas de pizza
récipient à pâte et boules à pizza

Innenmaß 56,5 x 36,5 cm, H: 6,5 cm
inner dimension 56,5 x 36,5 cm, H: 6,5 cm
medida interior 56,5 x 36,5 cm, H: 6,5 cm
dimension intérieure 56,5 x 36,5 cm, H: 6,5 cm

	cm	↑ cm	ltr.	€
82440	60 x 40	7	13	12,00


82441
82440



stapelbar
stackable

passender Deckel / fitting lid / tapa adecuada / couvercle approprié

	cm	↑ cm	€
82441	60 x 40	1	10,00



Eier-Box
eggs box
caja para huevos
boîte à oeufs

mit luftdichtem Deckel, für 4 Lagen à 30 Eier, Lieferung inkl. 8 Lagen, Größe Lage: 28 x 28 cm
with airtight cover, capacity: 4 trays of 30 eggs, delivery with 8 trays, size of tray: 28 x 28 cm
capacidad para 4 bandejas de 30 huevos, tapa hermética, se entrega con 8 bandejas, formato bandejas 28 x 28 cm, apto para lavavajillasr
pour 4 plateaux de 30 oeufs chacun, apte pour 4 plateaux plains, couvercle hermétique, livré avec 8 plateaux, dimension plateau 28x28 cm, lavable en lave-vaisselle

	cm	↑ cm	GN	€
82419	35,4 x 32,5	20	2/3	39,90

10 Lagen / 10 trays / 10 bandejas / 10 plateaux

	€
82420	26,00



Wanne
container
cubeta
bac

	cm	↑ cm	ltr.	€
11940	61 x 44	15	25	25,40



Wanne
container
cubeta
bac

	cm	↑ cm	ltr.	€
11950	55 x 42	14	20	12,40



30075 **10,5 ltr.**



30078 **17 ltr.**

Profi-Eimer
bucket
cubo
seau

mit Ausgießer und geprägter Maßskalierung innen
with spout and embossed dimension scaling inside
con pico y escala de medición en relieve en el interior
avec bec verseur et échelle de mesure en relief à l'intérieur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
30075	28,5	28,5	10,5		13,20
30076	33,0	32,0	17,0		17,00
30077	28,5	28,5	10,5		13,20
30078	33,0	32,0	17,0		17,00



mit Griff
with handle



Maßskalierung innen
dimension scaling inside



Auslaufnase für sicheres Handling
discharge nose for safe handling



30065 **Ø 6 cm**



30068 **Ø 12 cm**



30070 **Ø 17 cm**
inkl. Sieb
incl. strainer

Trichter „PROFI“
funnel
embudo
entonnoir

mit Öse
with eyelet
con ojal
avec œillet

	Ø cm	Ø mm Durchlass		€
30065	6	8		1,10
30066	8	11		1,30
30067	10	12		1,50
30068	12	12		2,20
30069	14	15		4,40
30070	17	17	mit Sieb / incl. strainer	6,20
30071	21	20	mit Sieb / incl. strainer	7,60



erleichtert das Einfüllen
facilitates filling



Anwendungsmöglichkeit
applicability



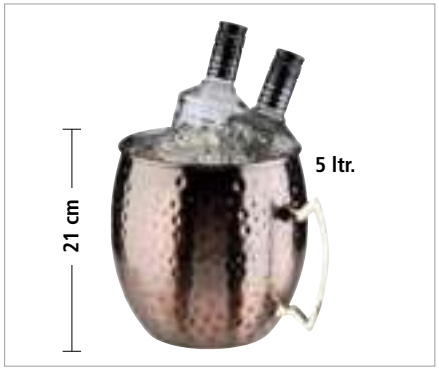
mit einsetzbarem Sieb
incl. insertable strainer





Bar, Café Drinkware

BOTTLE COOLERS 372
BEVERAGE DISPENSERS 383
DRINKING CUPS 385
MOSCOW MULE 388
COOL MUGS 391
PINEAPPLE MUGS 392
JULEP MUGS 393
MINI FIRE PUNCH BOWL SETS 394
SHAKERS 395
JIGGERS 397
BAR SPOONS 399
BAR STRAINERS 400
MUDDLERS 402
LEMON SQUEEZERS 403
ICE CUBE MAKERS 404
ICE BUCKETS 405
TONGS 407
STRAWS 408
DRIP MATS 409
CONFERENCE BOTTLE COOLER 410
POURERS 411
CORKSKREWS | BARBLADES 413
BARISTA 414
TEAPOTS 419
TRAYS 420
FAST FOOD TRAYS 425
BILL PRESENTERS | CRUMBERS 426
ASHTRAYS 427
BINS 431
TO GO 432



Flaschenkühler „MOSCOW MULE“
bottle cooler
enfriador de botellas
rafraîchisseur de bouteilles

Edelstahl-Flaschenkühler, Antik-Kupfer-Look
stainless steel cooler, copper antique look
enfriador de acero inoxidable, cobre estilo antiguo
rafraîchisseur en acier inox, cuivre style antique

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
93330	20	21	5	copper-antique-hammered	54,00



Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

schwarz matt, mit 2 Griffen, extra stabiler eingerollter Rand
black matt, with 2 handles, rolled edge
negro mate, con 2 asas, borde redondeado
noir mat, avec 2 poignées, bord arrondi

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36115	21,5 / 15	22	5	40,00



Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

innen matt poliert, außen hochglanzpoliert, mit massiven Knopf-Griffen, extra stabiler eingerollter Rand, schwere Ausführung
outside mirror polished, inside matt polished, with solid knob handles, rolled edge, heavy quality
exterior pulido brillante, interior pulido mate, asas de botón robustas, borde redondeado, alta calidad
extérieur poli brillant, intérieur poli mat, 2 poignées robuste en forme de bouton, bord arrondi, haute qualité

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36028	21,5 / 16	22	4	34,00



Wein- / Sektkühler „HAMMERSCHLAG“
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

hochglanzpoliert, mit massiven Ring-Griffen, eingerollter Rand
mirror polished, with solid ring handles, rolled edge, hammered
pulido brillante, con 2 anillos macizos, borde redondeado, repujado
brillant, 2 anneaux massifs, bord arrondi, surface martelée

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36026	21 / 17	21,5	4	19,00



Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

innen matt poliert, außen hochglanzpoliert, mit massiven Griffen, Rand eingerollt
outside mirror polished, inside matt polished, with massive handles, rolled edge
exterior pulido brillante, interior pulido mate, 2 asas macizas, borde redondeado
extérieur poli brillant, intérieur poli mat, 2 anses massives, bord rond

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36025	21 / 15	21	3,5	18,00



Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

matt poliert, Hohlgriffe
matt polished, hollow handles
pulido mate, con asas huecas
poli mat, 2 boutons creux

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36021	20 / 15	20,5	4	16,00



Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

aussen hochglanzpoliert, innen matt poliert, mit Ring-Griffen
outside mirror polished, inside matt polished, with ring handles
exterior pulido brillante, interior pulido mate, con 2 asas anillos
extérieur poli brillant, intérieur poli mat, avec 2 anneaux

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36020	20 / 15	19	3	14,80



Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

glasklarer Rand, transparent gefrostet
edge transparent, body transparent frosted
borde transparente, cuerpo transparente efecto glaseado
bord transparent, corps poli mat

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36066	22 / 14	23	4	9,80



Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

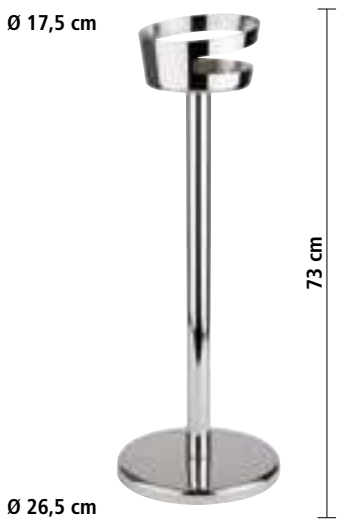
glasklar, mit Tragegriff
transparent, handle on the side
transparente, con un asa en el lateral
transparent, avec poignée

	cm	↑ cm	ltr.	€
36055	23 x 22	27,5	3	23,00



Mini-Eiseimer / Mini-Sektkühler
ice bucket
cubitera clásica
seau à glaçons classique

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36003	10,5	10	0,5	8,60
36004	13,0	13	1,0	11,00



Ständer für Wein- / Sektkühler
stand for wine / champagne bowl
pie porta champañera / vino
pied pour seau à champagne / vin

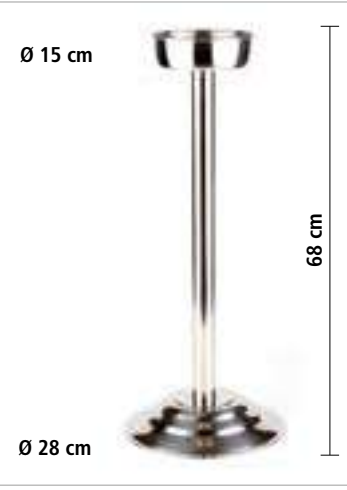
EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

hochglanzpoliert, schwerer standsicherer Fuß, Innendurchmesser der Schale Ø 17,5 cm
mirror polished, heavy foot, inner bowl Ø 17,5 cm
acabado pulido efecto brillante, bol interior de Ø 17,5 cm
brillant, intérieur support Ø 17,5 cm

	Ø cm	↑ cm	€
36069	17,5 / 26,5	73	118,00



Wein- / Sektkühler no. 36028
wine / champagne bowl no. 36028
cubitera para vino y cava no. 36028
seau à vin ou champagne no. 36028



Ständer für Wein- / Sektkühler
stand for wine / champagne bowl
pie porta champañera / vino
pied pour seau à champagne / vin

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, schwerer standsicherer Fuß, Innendurchmesser der Schale Ø 15 cm
mirror polished, heavy foot, inner bowl Ø 15 cm
acabado pulido efecto brillante, bol interior de Ø 15 cm
brillant, intérieur support Ø 15 cm

	Ø cm	↑ cm	€
36068	15 / 28	68	90,00



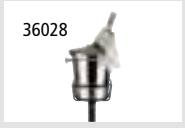
Ständer für Wein- / Sektkühler
stand for wine / champagne bowl
pie porta champañera / vino
pied pour seau à champagne / vin

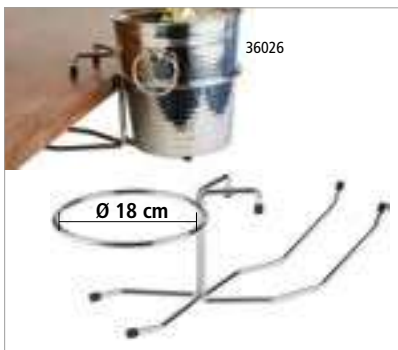
Black is beautiful METALL GUSS ZINK

schwarz matt, schwerer standsicherer Fuß, Innendurchmesser der Schale Ø 15 cm
black matt, heavy stable foot, inner bowl Ø 15 cm
negro mate, pie pesado y estable, bol interior de Ø 15 cm
noir mat, pied lourd et stable, intérieur support Ø 15 cm

	Ø cm	↑ cm	€
36116	19,5 / 26,5	71,5	94,00







Tischhalterung für Sektkühler
champagne bucket table holder
soporte champañera universal
porte-seau à champagne

NON SLIP FEET METALL VERCHROMT

aus 8 mm starkem Stahldraht, passen zu allen lieferbaren Sektkühlern, innen Ø-Ring: 18 cm
8 mm chrome plated wire, suitable for all available champagne buckets, inner ring Ø 18 cm
alambre cromado 8 mm, para todas las champañeras, anillo interior Ø 18 cm
fil chromé 8 mm, pour tous les seaux à champagne, anneau intérieur Ø 18 cm

	cm	↑ cm	€
30332	49 x 20	17	18,00



36120 **8 ltr.**



36121 **8 ltr.**

Flaschenkühler
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

EDELSTAHL STAINLESS INOX · DOUBLE WALL

doppelwandig für beste Isolierung, außen Hammerschlag-Optik
double-walled for best insulation, outside: hammered surface
doble pared para un mejor aislamiento, exterior: aspecto martillado
double paroi pour une meilleur isolation, extérieur: surface martelée

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
36120	33	20	8		stainless	68,00
36121	33	20	8		copper-look	68,00





Präsentationsmöglichkeit
presentation examples



36111 **7 ltr.**

36112 **7 ltr.**

Wein- / Sektkühler „XL“
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

ALU ALUMINIUM

gehämmerte Oberfläche, mit 2 seitlichen Eingriffen
hammered surface, with 2 handles on the side
superficie martillada, con 2 asas
surface martelée, avec 2 poignées

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
36111	30 x 23,5	23	7		copper-look	62,00
36112	30 x 23,5	23	7		gunmetal-look	62,00

NEW



36109 **3,9 ltr.**

36108 **3,9 ltr.**

Wein- / Sektkühler „LARGE“
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

ALU ALUMINIUM

gehämmerte Oberfläche, mit 2 seitlichen Eingriffen, für 1-2 Flasche
hammered surface, with 2 handles on the side, for 1-2 bottle
superficie martillada, con 2 asas, para 1-2 botellas
surface martelée, avec 2 poignées, pour 1-2 bouteilles

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
36108	25,5 x 19	20	3,9		copper-look	32,00
36109	25,5 x 19	20	3,9		gunmetal-look	32,00

NEW



36106 **2,1 ltr.**

36107 **2,1 ltr.**

Wein- / Sektkühler „SMALL“
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

ALU ALUMINIUM

gehämmerte Oberfläche, für 1 Flasche
hammered surface, for 1 bottle
superficie martillada, para 1 botella
surface martelée, pour 1 bouteille

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
36106	20,5 x 14	17	2,1		copper-look	24,00
36107	20,5 x 14	17	2,1		gunmetal-look	24,00



Flaschenkühler „BRIDGE“
bottle cooler
enfriador de botellas
rafraîchisseur de bouteilles

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · DOUBLE WALL

doppelwandig für beste Isolierung, außen hochglanzpoliert, innen matt poliert
double wall cooler keeps the temp. for a long time, outs. mirror polished, inside matt polished
champañera inox de doble pared, interior pulido mate, exterior pulido brillante
seau inox double paroi, maintient le froid plus longt., intérieur poli mat, extérieur poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36077	31	19	10	106,00



Champagnerkühler
champagne bowl
cubo champañera
seau à champagne

EDELSTAHL STAINLESS INOX · DOUBLE WALL

hochglanzpoliert, doppelwandig für beste Isolierung
mirror polished, double wall cooler keeps the temp. for a long time
pulido brillante con champañera inox de doble pared
poli brillant, double paroi, maintient le froid plus longtemps

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36044	44 / 25	24	10,5	106,00



Champagnerkühler
champagne bowl
cubo champañera
seau à champagne

EDELSTAHL STAINLESS INOX

außen hochglanzpoliert, innen matt poliert, mit vergoldeten Griffen
outside mirror polished, inside matt polished, with gold plated handles
exterior pulido brillante, interior pulido mate
extérieur brillant, intérieur poli mat

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36047	42 / 27	28	20	99,00



Champagnerkühler
champagne bowl
cubo champañera
seau à champagne

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert
mirror polished
pulido brillante
poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36045	40,5 / 27,5	22,5	13,5	60,00



Champagnerkühler
champagne bowl
cubo champañera
seau à champagne

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, Rand matt poliert
mirror polished, edge matt polished
pulido brillante, borde pulido mate
poli brillant, bord poli mat

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36046	45 / 21	23	12	52,00



36100 **11 ltr.**



36101 **11 ltr.**



36096 **18 ltr.**

Getränkewanne „TIN“
beverage tub
barreño botellines
bassine à glace

Metall verzinkt, mit Kunststoffeinsatz
galvanised metal, with plastic insert
metal galvanizado, con inserto de plástico
métal galvanisé, avec insert en plastique

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
36100	40 x 28	22	11		copper-look	36,00
36101	40 x 28	22	11		black-metal-look	31,00
36095	40 x 28	22	11		metal-look	30,00
36096	50 x 23	23	18		metal-look	36,00



mit Kunststoffeinsatz
with plastic insert
con inserto de plástico
avec insert en plastique



71490

Kreidestift zum Beschriften | chalk marker for writing
S. 304



Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

glasklar, für bis zu 6 Flaschen geeignet
transparent, suitable for up to 6 bottles
transparente, para máximo 6 botellas
transparent, maxi 6 bouteilles

	cm	↑ cm	ltr.	€
36057	47 x 28	23	10	41,00



Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

mit seitlichen Griffen, transparent
with lateral handles, transparent
con asas laterales
avec poignées latérales

	cm	↑ cm	ltr.	€
36087	32 x 21,5	24,5	7	31,00



36048

Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

mit 2 seitlichen Eingriffen
with 2 handles on the side
con 2 asas
avec 2 poignées

	cm	↑ cm	ltr.	€
36048	35 x 27	25,5	6	32,00
36052	27 x 20	21	3	18,00



36054

Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

mit 2 seitlichen Eingriffen
with 2 handles on the side
con 2 asas
avec 2 poignées

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
36054	35 x 27	25,5	6		38,00
36053	27 x 20	21,0	3		23,00



Wein- / Sektkühler
wine / champagne bowl
cubitera para vino y cava
seau à vin ou champagne

glasklar, für zwei Flaschen
clear, for two bottles
transparente, para 2 botellas
transparent, pour 2 bouteilles

	cm	↑ cm	ltr.	€
36056	30,5 x 21,5	26	4	23,00



NEW



36127
black

36125
copper red

36126
blue

Flaschenkühler
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

doppelwandig für beste Isolierung, für 0,7 - 1,5 Liter-Flaschen
double wall cooler keeps the temperature for a long time, for 0,7 - 1,5 ltr. bottles
con doble pared para mantener el frio largo tiempo, para botellas de 0,7 - 1,5 ltr.
double paroi pour une meilleure conservation de la température, pour bouteilles de 0,7 à 1,5 l.

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
36125	12 / 10	20		copper red	23,00
36126	12 / 10	20		blue	23,00
36127	12 / 10	20		black	23,00



Flaschenkühler „COPPER“
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

Hammerschlag-Optik, doppelwandig für beste Isolierung, für 0,7 - 1,5 Liter-Flaschen
double wall cooler keeps the temperature for a long time, hammered look, for 0,7 - 1,5 ltr. bottles
doble pared para mantener el frigo largo tiempo, para botellas de 0,7 - 1,5 ltr.
double paroi pour une meilleure conservation de la température, pour bouteilles de 0,7 à 1,5 l.

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
36074	12 / 10	20		26,00



Flaschenkühler
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

matt poliert, doppelwandig für beste Isolierung, für 0,7 - 1,5 Liter-Flaschen
matt polished, double wall cooler keeps the temperature for a long time, for 0,7 - 1,5 ltr. bottles
pulido mate, doble pared para mantener el frio largo tiempo, para botellas de 0,7 - 1,5 ltr.
poli mat, double paroi pour une meilleure conservation de la température, pour bouteilles de 0,7 à 1,5 l.

	Ø cm	↑ cm	€
36030	12 / 10	20	18,00



Flaschenkühler
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

matt poliert, doppelwandig für beste Isolierung, für 0,7 - 1,5 Liter-Flaschen
matt polished, double wall cooler keeps the temperature for a long time, for 0,7 - 1,5 ltr. bottles
pulido mate con doble pared para mantener el frio largo tiempo, para botellas de 0,7 - 1,5 ltr.
poli mat, double paroi pour une meilleure conservation de la température, pour bouteilles de 0,7 à 1,5 l.

	Ø cm	↑ cm	€
36038	12,5 / 10	19	23,00



36032 36034

Flaschenkühler
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

transparent, doppelwandig für beste Isolierung, mit Chromrand
transparent, double wall cooler keeps the temperature for a long time, with chrome edg
transpar., doble pared mantiene la temperaruta por largo tiempo, borde superior cromado
transparent, bord chromé brillant, double paroi pour maintien en température

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
36032	12 / 10	23		10,00
36034	12 / 10	23		10,00



36063 36062

Flaschenkühler „PURE“
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

doppelwandig für beste Isolierung, glasklar
double wall cooler keeps the temperature for a long time, clear
doble pared mantiene la temperaruta por largo tiempo, transparente
double paroi pour maintien en température, transparent

	Ø cm	↑ cm	€
36063	13,5 / 10,5	23	9,00
36062	13,5 / 10,5	23	9,00



Pitcher
pitcher
jarra
pichet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
93105	13	21	1,5	10,40



einfaches Eingießen
easy pouring

NEW



93091 **1,5 ltr.**

Pitcher
pitcher
jarra
pichet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
93090	12,5	17,5	1,0	9,00
93091	13,5	20,0	1,5	10,00

passende Deckel / fitting lids / tapa adecuadas / couvercles appropriées

	cm	↑ cm	fits to	€
93092	13,0	1,5	93090	2,00
93093	14,0	1,5	93091	2,00



Deckel mit Klappe
lid with flap



einfaches Eingießen
easy pouring



stapelbar
stackable

NEW



36122 **white** 36123 **concrete**



36124 **green**

Flaschenkühler „ELEMENT“
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

BETON CONCRETE

Beton, geriffelte Oberfläche, möbelschonende Unterseite
concrete, ribbed surface, non-scratching undersurface
hormigón, superficie ranurada, base anti rayaduras
béton, surface rainurée, base revêtement antirayures

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
36122	13 / 10	19,5		white	20,00
36123	13 / 10	19,5		concrete	20,00
36124	13 / 10	19,5		green	20,00



Oberflächenansicht
structural view



Präsentationsmöglichkeit
presentation example

NEW



36104 **rose** 36105 **green**

Flaschenkühler „ELEMENT“
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

BETON CONCRETE

Beton, möbelschonende Unterseite
concrete, non-scratching undersurface
hormigón, base anti rayaduras
béton, base revêtement antirayures

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
36104	12 / 10	19		rose	20,00
36105	12 / 10	19		green	20,00



36090 **concrete** 36099 **black**

Flaschenkühler „ELEMENT“
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

BETON CONCRETE

Beton, möbelschonende Unterseite
concrete, non-scratching undersurface
hormigón, base anti rayaduras
béton, base revêtement antirayures

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
36090	12 / 10	19		concrete	20,00
36099	12 / 10	19		black	20,00

NEW



Flaschenkühler „BIG BOWL“
bottle cooler
enfriador de botella
rafraîchisseur de bouteille

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

gehämmerte Oberfläche, innen matt poliert, herausnehmbarer Tropfeinsatz
hammered surface, inside matt polished, removable drip tray
superficie martillada, interior pulido mate, bandeja de goteo extraíble
surface martelée, intérieur poli mat, bac de récupération amovible

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36130	37	23	8	240,00





herausnehmbarer Tropfeinsatz
removable drip tray





Präsentationsmöglichkeit
presentation example



Kühlmanschette „CHAMPAGNE“
cool collar
funda de frío
housse isotherme

PE POLYETHYL

für Sekt- / Champagnerflaschen, einfach im Gefrierfach einfrieren, komplette Flasche wird in 5 Min. auf angenehme Trinktemperatur gekühlt, außen reißfestes Stoffgewebe, innen Kunststoff mit Kühlgel gefüllt, unbegrenzt wiederverwendbar
for bottles of champagne, simply to freeze in the freezer, complete bottles will be cooled down in only 5 minutes, tearproof cloth outside, plastic filled with gel inside, unlimited reusable
para botellas de cava o champán simplemente congelándola en el congelador, la botella entera se enfriará en 5 minutos, funda de plástico muy robusta, rellena con un gel congelante reutilizable ilimitadamente
pour bouteilles de vin ou champagne, la housse est préalablement stockée au congélateur, où elle accumule le froid, ensuite elle refroidit une bouteille en quelques minutes, plastique résistant, contient un liquide congelant, à réutiliser de façon illimitée

	Ø cm	↑ cm	€
36075	11	18	6,60



Weinflaschenhalter
winebottle-stand
soporte para botella de vino
porte-bouteille

METALL VERCHROMT

	cm	↑ cm	€
30333	22 x 6	20,5	9,40

BEVERAGE DISPENSERS



NEW



7 ltr.

10853

Getränkespender „INDUSTRIAL“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

Black is beautiful

GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX | METALL | SILIKON SILICON | NON SLIP FEET

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Fuß und Deckel aus Metall, schwarz, Antirutschmatte aus Silikon

glass container, stainless steel tap, base and lid in black metal, silicone non-slip mat

recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, base y tapa de metal negro, alfombra antideslizante de silicona

récipient en verre, robinet en acier inox, pied et couvercle en métal noir, tapis antidérapant en silicone

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10450	20	45	7	inkl. Gestell / incl. stand	94,00



Antirutschmatte aus Silikon
Antirutschmatte aus Silikon

NEW



7 ltr.

Getränkespender „URBAN“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

Black is beautiful

GLAS GLASS | EDELSTAHL STAINLESS INOX | METALL | SILIKON SILICON | NON SLIP FEET

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Fuß und Deckel aus Metall, schwarz, Antirutschmatte aus Silikon

glass container, stainless steel tap, base and lid in black metal, silicone non-slip mat

recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, base y tapa de metal negro, alfombra antideslizante de silicona

récipient en verre, robinet en acier inox, pied et couvercle en métal noir, tapis antidérapant en silicone

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10451	22	45	7	inkl. Gestell / incl. stand	94,00



Antirutschmatte aus Silikon
Antirutschmatte aus Silikon



Eiswasserröhre
ice cube cooling tube
tubo enfriador para cubitos
tube pour glaçons

PP POLYPROPY.

	Ø cm	↑ cm	passend für Getränkespender / fits to drink dispenser	€
10849	11	24	10400, 10403, 10450, 10451, 10855	8,80



7 ltr.

Getränkespender „ELEMENT“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

GLAS GLASS · BETON CONCRETE · EDELSTAHL STAINLESS INOX · SILIKON SILICON · NON SLIP FEET

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Fuß und Deckel aus Beton
glass container, stainless steel tap, stand and lid made of concrete
recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, soporte y tapa de hormigón
récipient en verre, robinet en acier inox, support et couvercle en béton

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10400	22	45	7	inkl. Gestell / incl. stand	114,00



7 ltr.

Getränkespender „OLD FASHIONED“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

GLAS GLASS · METALL · EDELSTAHL STAINLESS INOX · SILIKON SILICON

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Gestell schwarz
glass container, stainless steel tap, black stand
recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, soporte negro
récipient en verre, robinet en acier inox, support noir

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10409	27	50,5	7	inkl. Gestell / incl. stand	82,00

Ersatz-Gestell / stand / soporte de recambio / support de remplacement

	Ø cm	↑ cm		€
10410	27	31,5		15,40

Ersatz-Glas / replacement glass / cristal de recambio / vitre de rechange

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10411	19	36,5	7	46,00

Ersatz-Zapfhahn 10409 / replacement tap for 10409

	€
10718	26,00



7 ltr.

Getränkespender „ASIA“
beverage dispenser
dispensador de bebidas
distributeur de boissons

GLAS GLASS · HOLZ WOOD · EDELSTAHL STAINLESS INOX · SILIKON SILICON · NON SLIP FEET

Behälter aus Glas, Zapfhahn aus Edelstahl, Fuß und Deckel aus Holz
glass container, stainless steel tap, wooden stand and lid
recipiente de vidrio, grifo de acero inoxidable, soporte y tapa de madera
récipient en verre, robinet en acier inox, support et couvercle en bois

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
10403	24,5	45,5	7	inkl. Gestell / incl. stand	94,00

Ersatz-Fuß / base / soporte de recambio / support de remplacement

	Ø cm	↑ cm		€
10404	24,5	15		25,00

Ersatz-Deckel / replacement lid / tapa de recambio / couvercle de rechange

	Ø cm	↑ cm		€
10405	14,0	5		9,60



10853

Tropfenschale, 2-teilig
drip tray, 2 pcs.
aros anti-goteo, set de 2
anneaux coupe-gouttes, set de 2

original APS melamine · MAX 70°C · EDELSTAHL STAINLESS INOX · NON SLIP FEET

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
10851	9,5	1,5		7,40
10853	9,5	1,5		7,40

LINEA

UNZERBRECHLICH | UNBREAKABLE





Trinkbecher „LINEA“
drinking cups
vasos
gobelets

TR TRITAN · Made in Germany

Die elegant facettierten Bechergläser LINEA lassen sich vielseitig im Bar,- Club,- Pool,- und Buffetbereich verwenden. Sowohl die transparenten als auch die farbigen Modelle setzen in jedem Ambiente edle Akzente. Dank ihrer perfekten Stapelbarkeit werden sie platzsparend aufbewahrt und transportiert.

The elegantly faceted tumbler glasses LINEA can be used in a variety of ways in the bar, club, pool and buffet areas. Both the transparent and coloured models set elegant accents in any ambience. Thanks to their perfect stackability, they are space-saving to store and transport.

Los vasos LINEA, elegantemente facetados, pueden utilizarse de diversas maneras en el bar, el club, la piscina y el buffet. Tanto los modelos transparentes como los de color ponen elegantes acentos en cualquier ambiente. Gracias a su perfecta apilabilidad, ahorran espacio para su almacenamiento y transporte.

Les verres LINEA élégamment facettés peuvent être utilisés de manière polyvalente dans les bars, les clubs, les piscines et les buffets. Les modèles transparents et colorés apportent une touche de noblesse dans chaque ambiance. Grâce à leur parfaite empilabilité, ils se rangent et se transportent avec un minimum d'encombrement.

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	Farbe / Colour	€ / pc.
10560	6,5	8,0	0,15	48	—	2,40
10561	8,5	8,0	0,22	48	—	2,70
10562	8,5	10,0	0,30	48	—	3,20
10563	8,5	12,0	0,40	48	—	3,60
10564	8,5	15,0	0,50	48	—	4,00
10565	6,5	8,0	0,15	48	french grey	2,50
10566	8,5	8,0	0,22	48	french grey	2,80
10567	8,5	10,0	0,30	48	french grey	3,30
10568	8,5	12,0	0,40	48	french grey	3,70
10569	8,5	15,0	0,50	48	french grey	4,10
10570	6,5	8,0	0,15	48	light green	2,50
10571	8,5	8,0	0,22	48	light green	2,80
10572	8,5	10,0	0,30	48	light green	3,30
10573	8,5	12,0	0,40	48	light green	3,70
10574	8,5	15,0	0,50	48	light green	4,10
10575	6,5	8,0	0,15	48	light pink	2,50
10576	8,5	8,0	0,22	48	light pink	2,80
10577	8,5	10,0	0,30	48	light pink	3,30
10578	8,5	12,0	0,40	48	light pink	3,70
10579	8,5	15,0	0,50	48	light pink	4,10
10585 NEW	6,5	8,0	0,15	48	light blue	2,50
10586 NEW	8,5	8,0	0,22	48	light blue	2,80
10587 NEW	8,5	10,0	0,30	48	light blue	3,30
10588 NEW	8,5	12,0	0,40	48	light blue	3,70
10589 NEW	8,5	15,0	0,50	48	light blue	4,10







alle Größen ineinander stapelbar
all sizes stackable

CRYSTAL

UNZERBRECHLICH | UNBREAKABLE





10500 10516 10526 10517 10512

Trinkbecher „CRYSTAL“
drinking cups
vasos
gobelets

Kristallglas-Optik, vielseitig einsetzbar, robustes, unzerbrechliches Material, ideal in sensiblen Bereichen wie Pool, Spa, Beach und Wellness einzusetzen, BPA-frei

crystal-glass-look, can be used in versatile ways, a solide and unbreakable material, ideal to be used at pool, spa, beach and wellness areas, bpa-free

aspecto vidrio, se pueden utilizar de muchas maneras diferentes, material sólido e irrompible, ideal para el uso en áreas como piscina, spa, playa y bienestar, libre de BPA

ressemble à un verre de cristal, peuvent être utilisés de différentes façons, matériau robuste et incassable, idéal pour une utilisation dans des zones comme la piscine, le spa, la plage et le bien-être, sans BPA

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	Farbe / Colour	€ / pc.
10500	7,0	9,5	0,15	48	—	3,00
10503	7,5	11,0	0,20	48	—	3,40
10501	8,0	12,5	0,30	48	—	4,10
10504	8,5	14,0	0,40	48	—	4,50
10502	9,0	15,5	0,50	48	—	5,10

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	Farbe / Colour	€ / pc.
10513	7,0	9,5	0,15	48		3,10
10516	7,5	11,0	0,20	48		3,50
10514	8,0	12,5	0,30	48		4,20
10517	8,5	14,0	0,40	48		4,60
10515	9,0	15,5	0,50	48		5,20



UNZERBRECHLICH
UNBREAKABLE



Made in Germany

Auch die inneren Werte können sich sehen lassen. Der Trinkbecher „CRYSTAL“ wird ressourcenschonend ausschließlich in Deutschland produziert. Das Material ist zu 100% recycelbar.







	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	Farbe / Colour	€ / pc.
10510	7,0	9,5	0,15	48		3,10
10511	8,0	12,5	0,30	48		4,20
10512	9,0	15,5	0,50	48		5,20

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	Farbe / Colour	€ / pc.
10525	7,0	9,5	0,15	48		3,10
10526	8,0	12,5	0,30	48		4,20
10527	9,0	15,5	0,50	48		5,20

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	Farbe / Colour	€ / pc.
10528	7,0	9,5	0,15	48		3,10
10529	8,0	12,5	0,30	48		4,20
10530	9,0	15,5	0,50	48		5,20

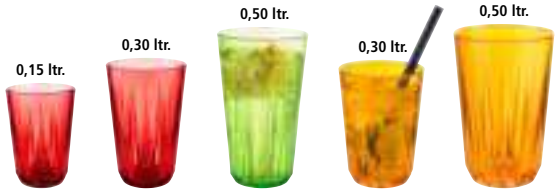
	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	Farbe / Colour	€ / pc.
10531	7,0	9,5	0,15	48		3,10
10532	8,0	12,5	0,30	48		4,20
10533	9,0	15,5	0,50	48		5,20

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	Farbe / Colour	€ / pc.
10534	7,0	9,5	0,15	48		3,10
10535	8,0	12,5	0,30	48		4,20
10536	9,0	15,5	0,50	48		5,20



UNZERBRECHLICH
UNBREAKABLE





Farbe grau
colour light grey



stapelbar
stackable



10509

Trinkglas „BEACH“
drinking glass
vaso
verre

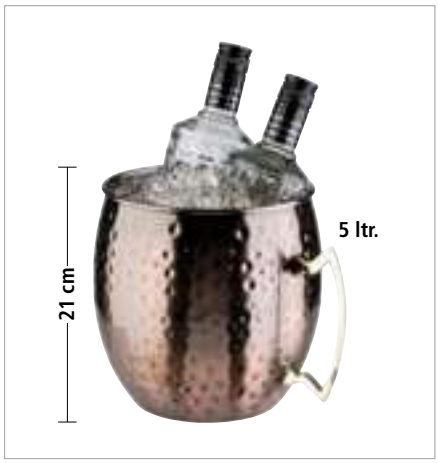
TR TRITAN — Made in Germany

vielseitig einsetzbar, robustes, unzerbrechliches Material, BPA-frei
can be used in versatile ways, a solide and unbreakable material, bpa-free
se pueden utilizar de muchas maneras diferentes, material sólido e irrompible, libre de BPA
peuvent être utilisés de différentes façons, matériau robuste et incassable, sans BPA

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE	Farbe / Colour	€ / pc.
10509	8,5	13,5	0,30	48		4,40
10505	8,5	13,5	0,30	48	–	4,20

MOSCOW MULE





Flaschenkühler „MOSCOW MULE“
bottle cooler
enfriador de botellas
rafraîchisseur de bouteilles

Edelstahl-Flaschenkühler, Antik-Kupfer-Look
stainless steel cooler, copper antique look
enfriador de acero inoxidable, cobre estilo antigua
rafraîchisseur en acier inox, cuivre style antique

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93330	20	21	5		copper-antique-hammered	54,00



Becher „MOSCOW MULE“, 2er-Set
barrel copper mug, 2 pcs.
taza, set de 2
gobelet, set de 2

Edelstahlbecher, Antik-Kupfer-Look
stainless steel cup, copper antique look
taza de acero inoxidable, cobre estilo antiguo
gobelet en acier inox, cuivre style antique

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€ / set
93367	9	10	0,5		copper-antique-hammered	23,20



Becher „MOSCOW MULE“
barrel mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Antik-Edelstahl-Look
stainless steel cup, stainless steel antique look
taza de acero inoxidable, acero estilo antiguo
gobelet en acier inox, acier style antique

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93346	9	10	0,5		stainless-antique-hammered	11,80



Becher „MOSCOW MULE“
barrel mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Antik-Edelstahl-Look
stainless steel cup, stainless antique look
taza de acero inoxidable, acero estilo antiguo
gobelet en acier inox, acier style antique

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93345	9	9	0,45		stainless-antique	11,80



Becher „MOSCOW MULE“
barrel copper mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Antik-Kupfer-Look
stainless steel cup, copper antique look
taza de acero inoxidable, cobre estilo antiguo
gobelet en acier inox, cuivre style antique

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93322	9	9	0,45		copper-antique	11,80



Becher „MOSCOW MULE“
barrel copper mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Kupfer-Look, hochglanzpoliert
stainless steel cup, copper look, mirror polished
taza de acero inoxidable, estilo cobre, pulido brillante
gobelet en acier inox, aspect cuivre, poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93310	9	9	0,45		copper-look	11,80



Becher „MOSCOW MULE“
barrel copper mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Kupfer-Look, hochglanzpoliert
stainless steel cup, copper look, mirror polished
taza de acero inoxidable, estilo cobre, pulido brillante
gobelet en acier inox, aspect cuivre, poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93311	9	10	0,50		copper-hammered	11,80



Becher „MOSCOW MULE“
barrel copper mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Antik-Kupfer-Look
stainless steel cup, copper look
taza de acero inoxidable, cobre estilo antiguo
gobelet en acier inox, cuivre style antique

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93323	9	10	0,50		copper-antique-hammered	11,80



Becher „MOSCOW MULE“
barrel mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Antik-Edelstahl-Look
stainless steel cup, stainless antique look
taza de acero inoxidable, acero estilo antiguo
gobelet en acier inox, acier style antique

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93333	9,5	10	0,50		stainless-antique	11,80



Becher „MOSCOW MULE“
barrel copper mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Antik-Kupfer-Look
stainless steel cup, copper antique look
taza de acero inoxidable, cobre estilo antiguo
gobelet en acier inox, cuivre style antique

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93331	9,5	10	0,50		copper-antique	11,80



Becher „MOSCOW MULE“
barrel copper mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Kupfer-Look, hochglanzpoliert
stainless steel cup, copper look, mirror polished
taza de acero inoxidable, estilo cobre, pulido brillante
gobelet en acier inox, aspect cuivre, poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93332	9,5	10	0,50		copper-look	11,80


93342


93343


93344

Becher „MINI SHOT“, 4er-Set
barrel mug 4 pcs.
taza, set de 4
gobelet, set de 4

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		pcs.	€ / set
93342	4,5	4,5	0,05		copper-antique	4	20,00
93343	4,5	4,5	0,05		copper-look	4	20,00
93344	4,5	4,5	0,05		stainless-antique	4	20,00





Becher „COOL“
barrel mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Kupfer-Look, hochglanzpoliert
stainless steel cup, copper look, mirror polished
taza de acero inoxidable, estilo cobre, pulido brillante
gobelet en acier inox, aspect cuivre, poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93371	7,5	10,5	0,35		copper-look	9,90



Becher „COOL“
barrel mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Gunmetal-Look, hochglanzpoliert
stainless steel cup, gunmetal look, mirror polished
taza de acero inoxidable, estilo gunmetal, pulido brillante
gobelet en acier inox, aspect gunmetal, poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93372	7,5	10,5	0,35		gunmetal-look	9,90



Becher „COOL“
barrel mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Antik-Edelstahl-Look
stainless steel cup, stainless antique look
taza de acero inoxidable, acero estilo antiguo
gobelet en acier inox, acier style antique

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93373	7,5	10,5	0,35		stainless-antique	9,90



Becher „COOL“
barrel mug
taza
gobelet

Edelstahlbecher, Regenbogen-Look
stainless steel cup, rainbow look
taza de acero inoxidable, estilo arco iris
gobelet en acier inox, look arc-en-ciel

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93374	7,5	10,5	0,35		rainbow-look	9,90



93364 93365

Becher „BEER MUG“
barrel mug
taza
gobelet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93364	8,5	13	0,50		copper-antique	15,40
93365	8,5	13	0,50		stainless-antique	15,40



mit Deckel
with lid

ohne Strohhalm
without straw

Becher „PINEAPPLE“
barrel mug
taza
gobelet

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Glasbecher mit Edelstahl Deckel
glass cup with stainless steel lid
taza de cristal con tapa en acero inoxidable
gobelet en verre avec couvercle en acier inox

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
93375	8,5	17,5	0,35	18,50



mit Deckel
with lid

ohne Strohhalm
without straw

Becher „PINEAPPLE“
barrel mug
taza
gobelet

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Edelstahlbecher, Kupfer-Look
stainless steel cup, copper look
taza de acero inoxidable, cobre
gobelet en acier inox, cuivre

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93334	9	19	0,5		copper-look	22,90



mit Deckel
with lid

ohne Strohhalm
without straw

Becher „PINEAPPLE“
barrel mug
taza
gobelet

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Edelstahlbecher, Gold-Look
stainless steel cup, gold look
taza de acero inoxidable, dorada
gobelet en acier inox, doré

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93335	9	19	0,5		gold-look	22,90



93399



93400

Gläserschiene
glass rack
rack de copas
rack porte-verres

METALL

aus 6 mm Draht, Metall verchromt, Wand- und Deckenmontage möglich
6 mm chrome plated wire, can be mounted under a shelf or on the wall
alambre cromado de 6 mm, puede instalarse bajo una estantería o en la pared
fil chromé de 6 mm, à installer sous une étagère ou contre un mur

	cm	↑ cm	for glasses	Farbe / Colour	€
93398	29,5 x 32	6	12	chrome	25,00
93399	29,5 x 32	6	12	black	25,00
93400	45,0 x 32	6	20	chrome	34,00

JULEP MUGS





93336 **0,40 ltr.** 93338 **0,40 ltr.**

93337 **0,40 ltr.**

Becher „JULEP MUG“
barrel mug
taza
gobelet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93336	8	11,5	0,40		copper-antique-hammered	12,80
93337	8	11,5	0,40		copper hammered	12,80
93338	8	11,5	0,40		stainless-antique-hammered	12,80



93327 **0,35 ltr.** 93328 **0,35 ltr.**

93329 **0,35 ltr.**

Becher „JULEP MUG“
barrel mug
taza
gobelet

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93327	8,5	10	0,35		copper-antique	12,80
93328	8,5	10	0,35		copper-look	12,80
93329	8,5	10	0,35		stainless	12,80



40516 40517

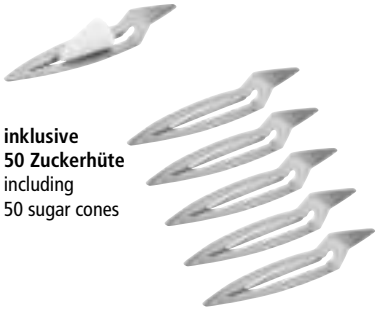
Snackspender
snack dispenser
dispensador de snacks
distributeur de snacks

Behälter aus Glas, Schraubdeckel aus Edelstahl, Öffnung oval 3,5 x 2,5 cm
glass container, stainless steel screw cap, opening oval 3,5 x 2,5 cm
recipiente de cristal, tapón de rosca de acero inoxidable, apertura ovalada 3,5 x 2,5 cm
récipient en verre, couvercle à visser en acier inox, ouverture ovale 3,5 x 2,5 cm

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
40516	8,5	15,5	0,35		gold-look	8,00
40517	8,5	15,5	0,35		gunmetal-look	8,00

MINI FEUERZANGEN-SETS





inklusive
50 Zuckerhüte
including
50 sugar cones

Mini Feuerzangen-Set I
mini fire punch bowl set
mini set para ponche caliente
mini set pour punch

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

bestehend aus: 6 Mini Feuerzangen / 50 Mini Zuckerhüte
consisting of: 6 mini fire tongs / 50 mini sugar cones
compuesto por: 6 mini pinzas para el fuego / 50 mini conos de azúcar
composé de: 6 mini-pinces à feu / 50 mini-cônes à sucre

	cm	↑ cm	€ / set
65070	14,5 x 3,5	1,5	19,00

inklusive 50 Zuckerhüte
including 50 sugar cones



2 Stk.
2 pcs.



2 Stk.
2 pcs.

Mini Feuerzangen-Set II
mini fire punch bowl set
mini set para ponche caliente
mini set pour punch

EDELSTAHL STAINLESS INOX

bestehend aus:
2 Edelstahlbecher, Kupfer-Look / 2 Mini Feuerzangen / 50 Mini Zuckerhüte
consisting of:
2 stainless steel cups, copper look / 2 mini fire tongs / 50 mini sugar cones
compuesto por:
2 tazas de acero inoxidable, cobre / 2 mini pinzas para el fuego / 50 mini conos de azúcar
composé de:
2 tasses en acier inox, cuivre / 2 mini-pinces à feu / 50 mini-cônes à sucre

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€ / set
65071	9	9	0,45	29,00

inklusive 50 Zuckerhüte
including 50 sugar cones



2 Stk.
2 pcs.



2 Stk.
2 pcs.

Mini Feuerzangen-Set II
mini fire punch bowl set
mini set para ponche caliente
mini set pour punch

EDELSTAHL STAINLESS INOX

bestehend aus:
2 Edelstahlbecher, Kupfer-Look / 2 Mini Feuerzangen / 50 Mini Zuckerhüte
consisting of:
2 stainless steel cups, copper look / 2 mini fire tongs / 50 mini sugar cones
compuesto por:
2 tazas de acero inoxidable, cobre / 2 mini pinzas para el fuego / 50 mini conos de azúcar
composé de:
2 tasses en acier inox, cuivre / 2 mini-pinces à feu / 50 mini-cônes à sucre

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€ / set
65072	9	10	0,5	29,00

SHAKERS





36010
500 ml

36011
700 ml

Shaker „CLASSIC“
shaker
coctelera
shaker

3-teiliges Set: Edelstahlbecher, Siebaufsatz, Deckel, hochglanzpoliert
3 pieces: stainless steel mug, strainer, lid, mirror polished
set de 3: taza de acero inoxidable, colador, tapa, pulido brillante
set de 3: gobelet en acier inox, tamis, couvercle, poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36010	8,5	20	0,5	15,00
36011	9,0	23	0,7	19,20



93211
500 ml

93212
700 ml

Shaker „CLASSIC“
shaker
coctelera
shaker

3-teiliges Set: Edelstahlbecher, Siebaufsatz, Deckel, Kupfer-Look, hochglanzpoliert
3 pieces: stainless steel mug, strainer, lid, copper look, mirror polished
set de 3: taza de acero inoxidable, colador, tapa, cobre, pulido brillante
set de 3: gobelet en acier inox, tamis, couvercle, cuivre, poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
93211	8,5	20	0,5	copper-look	17,30
93212	9,0	23	0,7	copper-look	22,10



93366
700 ml

93326
700 ml

Shaker „CLASSIC“
shaker
coctelera
shaker

3-teiliges Set: Edelstahlbecher, Siebaufsatz, Deckel
3 pieces: stainless steel mug, strainer, lid
set de 3: taza de acero inoxidable, colador, tapa
set de 3: gobelet en acier inox, tamis, couvercle

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
93366	9,0	23	0,7	stainless-antique	21,60
93326	9,0	23	0,7	copper-antique	21,60



700 ml

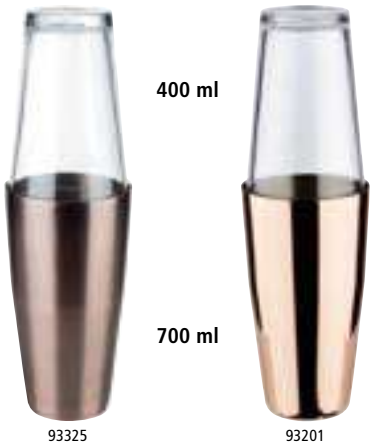
Parisian Shaker
shaker
coctelera
shaker

2-teiliges Set, Edelstahlbecher, mattiert
2 pieces, stainless steel cup, matt polished
set de 2, taza de acero, pulido mate
set de 2, gobelet en acier, poli mat

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
93179	9,5	24	0,7	17,90



400 ml
700 ml
93140
93350



400 ml
700 ml
93325
93201

Boston Shaker
boston shaker
coctelera boston
shaker boston

2-teiliges Set: Becher, 700 ml + Glas, 400 ml
2 pcs.: beaker, 700 ml + glass, 400 ml
set de 2: vaso coctelero, 700 ml+ vaso vidrio 400 ml
set de 2: bol mélangeur, 700 ml + bol en verre 400 ml

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93140	9	30	0,7 / 0,4		stainless-steel	14,80
93350	9	30	0,7 / 0,4		stainless-antique	15,30

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93325	9	30	0,7 / 0,4		copper-antique	15,30
93201	9	30	0,7 / 0,4		copper-look	15,30

Ersatzglas / spare glass / vaso de recambio / verre de rechange

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
93138	8,5	14,5	0,4	9,30



400 ml
700 ml

Boston Shaker
boston shaker
coctelera boston
shaker boston

2-teiliges Set: Becher, 700 ml, gummiert, rutschfest + Glas, 400 ml
2 pcs.: beaker, 700 ml, rubberrized, anti-slip + glass, 400 ml
set de 2: vaso coctelero con goma exterior 700 ml + vaso de vídrio 400 ml
set de 2: bol mélangeur inox extérieur plastifié couleur 700 ml + bol en verre 400 ml

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
93139	9	30	0,7		15,20

Ersatzglas / spare glass / vaso de recambio / verre de rechange

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
93138	8,5	14,5	0,4	9,30

JIGGERS





93351 93354

Barmaß
jigger
medidor jigger
mesure double jigger

EDELSTAHL STAINLESS INOX

schnelles und genaues Abmessen von Spirituosen, mit Füllstrich
quick and exact measuring of spirits, with fill line
medida rápida y exacta de licores, con línea de llenado
mesure exact et rapide des spiritueux, avec ligne de remplissage

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93351	4,5	9	2 / 4		stainless-steel-polished	7,60
93354	4,5	9	2 / 4		stainless-antique	8,70



93353 93352

Barmaß
jigger
medidor jigger
mesure double jigger

EDELSTAHL STAINLESS INOX

schnelles und genaues Abmessen von Spirituosen, mit Füllstrich
quick and exact measuring of spirits, with fill line
medida rápida y exacta de licores, con línea de llenado
mesure exact et rapide des spiritueux, avec ligne de remplissage

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93353	4,5	9	2 / 4		copper-look	10,90
93352	4,5	9	2 / 4		copper-antique	10,90



93164 93355

Barmaß
jigger
medidor jigger
mesure double jigger

EDELSTAHL STAINLESS INOX

schnelles und genaues Abmessen von Spirituosen, mit Füllstrich
quick and exact measuring of spirits, with fill line
medida rápida y exacta de licores, con línea de llenado
mesure exact et rapide des spiritueux, avec ligne de remplissage

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93164	4,5	9	1,5 / 2,5 / 3,5 / 5		stainless-steel-polished	8,70
93355	4,0	11	1,5 / 2,5 / 3,5 / 5		stainless-antique	9,80



93165 93324

Barmaß
jigger
medidor jigger
mesure double jigger

EDELSTAHL STAINLESS INOX

schnelles und genaues Abmessen von Spirituosen, mit Füllstrich
quick and exact measuring of spirits, with fill line
medida rápida y exacta de licores, con línea de llenado
mesure exact et rapide des spiritueux, avec ligne de remplissage

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour		€
93165	4,5	9	1,5 / 2,5 / 3,5 / 5		copper-look	13,10
93324	4,0	11	1,5 / 2,5 / 3,5 / 5		copper-antique	13,10



Barmaß
jigger
medidor jigger
mesure double jigger

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, schnelles und genaues Abmessen von Spirituosen, mit Füllstrich
mirror polished, quick and exact measuring of spirits, with fill line
pulido brillante, medida rápida y exacta de licores, con línea de llenado
poli miroir, mesure exact et rapide des spiritueux, avec ligne de remplissage

	Ø cm	↑ cm	cl.	€
93356	5	9	1 /1,5 / 2 / 3 / 4 / 6	13,10



Barmaß
jigger
medidor jigger
mesure double jigger

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, schnelles und genaues Abmessen von Spirituosen, mit Füllstrich
mirror polished, quick and exact measuring of spirits, with fill line
pulido brillante, medida rápida y exacta de licores, con línea de llenado
poli miroir, mesure exact et rapide des spiritueux, avec ligne de remplissage

	Ø cm	↑ cm	cl.	€
93357	3,5	7,5	3 / 5	5,50



Barmaß
jigger
medidor jigger
mesure double jigger

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, schnelles und genaues Abmessen von Spirituosen, mit Füllstrich
mirror polished, quick and exact measuring of spirits, with fill line
pulido brillante, medida rápida y exacta de licores, con línea de llenado
poli miroir, mesure exact et rapide des spiritueux, avec ligne de remplissage

	Ø cm	↑ cm	cl	€
93121	4,0 / 3,5	8,5	2 / 4	5,50
93112	4,5 / 4,0	8,5	2,5 / 5	5,90



Barmaß
jigger
medidor jigger
mesure double jigger

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, schnelles und genaues Abmessen von Spirituosen, mit Füllstrich
mirror polished, quick and exact measuring of spirits, with fill line
pulido brillante, medida rápida y exacta de licores, con línea de llenado
poli miroir, mesure exact et rapide des spiritueux, avec ligne de remplissage

	Ø cm	↑ cm	cl	€
93120	4,5 / 3,5	7,0	2 / 4	5,10



Barmaß
jigger
medidor jigger
mesure double jigger

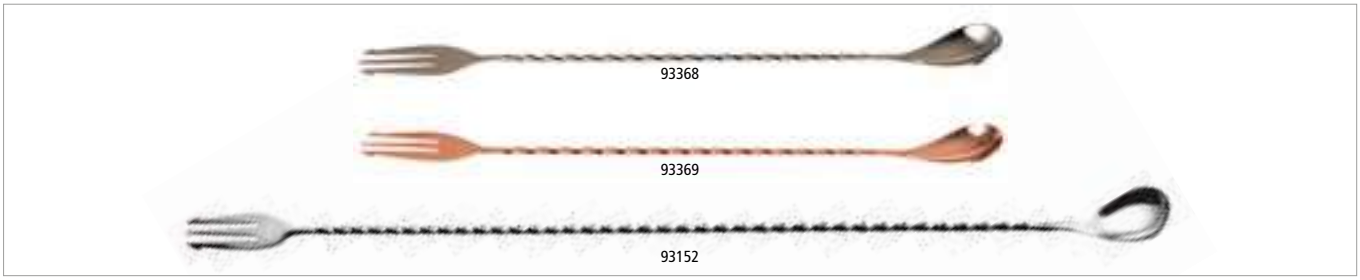
EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, schnelles und genaues Abmessen von Spirituosen, mit Füllstrich
mirror polished, quick and exact measuring of spirits, with fill line
pulido brillante, medida rápida y exacta de licores, con línea de llenado
poli miroir, mesure exact et rapide des spiritueux, avec ligne de remplissage

	Ø cm	↑ cm	cl	€
93116	6 / 5	6	2 / 4	4,70

BAR SPOONS

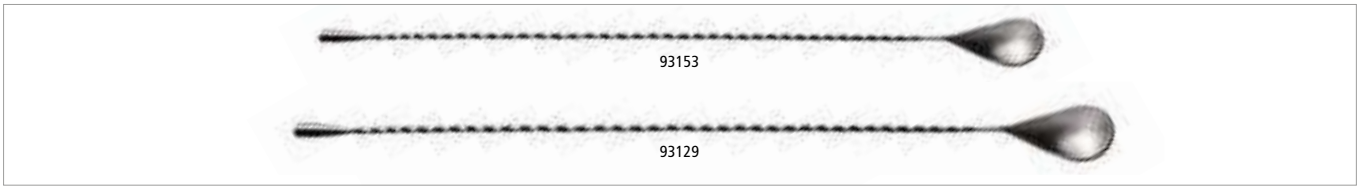




Barlöffel / -gabel
bar spoon
cucharilla de cóctel trident
cuillère de bar trident

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	→ cm	Farbe / Colour		€
93368	30		stainless steel	7,00
93369	30		copper-look	9,90
93152	50		stainless steel	8,00



Barlöffel
bar spoon
cucharilla de cóctel
cuillère à cocktail

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	→ cm	Farbe / Colour		€
93153	40		stainless steel	6,20
93129	44		stainless steel	9,80



Barlöffel
bar spoon
cucharilla de cóctel
cuillère à cocktail

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	→ cm	Farbe / Colour		€
93134	27		stainless steel	5,90
93034	27		copper-look	8,60

BAR STRAINERS





Barsieb
bar strainer
colador de cóctel
tamis cocktail

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Spiralfeder hält Eiswürfel beim Abseihen zurück, Feder kann zur Reinigung entnommen werden, passend für alle Gläser und Shaker

coil spring keeps ice cubes in shaker, spring can be taken off for cleaning, suitable for all glasses and shakers

con muelle para mantener los cubitos en la coctelera, el muelle se desmonta para limpiar, se adapta a todos los tipos de vasos y cocteleras

avec ressort pour garder les glaçons dans le shaker, ressort démontable pour lavage, s'adapte à tous types de verres mélangeurs et shakers

	Ø cm	Griff / handle cm	Farbe / Colour		€
93347	9	9		copper-antique	13,10
93348	9	9		copper-look	13,10
93349	9	9		stainless-antique	13,10
93312	9	9		stainless steel	11,40



Einhandgebrauch
single-handed use



Barsieb
bar strainer
colador de cóctel
tamis cocktail

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, Spiralfeder hält Eiswürfel beim Abseihen zurück, Feder kann zur Reinigung entnommen werden, passend für alle Gläser und Shaker

mirror polished, coil spring keeps ice cubes in shaker, spring can be taken off for cleaning, suitable for all glasses and shakers

pulido brillante, con muelle para mantener los cubitos en la coctelera, el muelle se desmonta para limpiar, se adapta a todos los tipos de vasos y cocteleras

poli brillant, avec ressort pour garder les glaçons dans le shaker, ressort démontable pour lavage, s'adapte à tous types de verres mélangeurs et shakers

	Ø cm	Griff / handle cm	€
93300	8	6	5,50



Julep Barsieb „PRO"
julep strainer
colador de cóctel
tamis cocktail

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

hochglanzpoliert, Einhandgebrauch
mirror polished, single-handed use
pulido brillante, uso con una sola mano
poli brillant, utilisation d'une seule main



	Ø cm	Griff / handle cm	€
93313	7,5	9	9,80



Barsieb
bar strainer
colador de cóctel
tamis cocktail

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	Ø cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
93318	8,5	5	11,5	4,50



Schneidebrett „BAR“
cutting board
table de corte
planche à découper

PE POLYETHYL. · NON SLIP FEET · Made in the EU

HDPE, mit Saftrinne, mit Antirutschfüßchen
HDPE, with juice groove and non-slip feet
HDPE, con ranura para líquidos y pies antideslizantes
HDPE, avec rigole et pieds antidérapants

	cm	↑ cm	€
93306	30 x 20	2	26,80
93307	50 x 30	2	36,00



Cocktailmesser „ORANGE“
bar knife
cuchillo para cóctel
couteau cocktail

PA POLYAMID · EDELSTAHL STAINLESS INOX

mit 2 Zinken zum Aufspießen von Zitrusscheiben
with 2 prongs to pick up slices of lemon
con 2 dientes para pinchar las rodajas de limón, etc.
avec 2 dents pour les rondelles de citron et autres décorations

	→ cm	€
88846	21	4,80



Dekoriermesser „ORANGE“
decorating knife „cannelé“
cuchillo acanalador
couteau canneleur

PA POLYAMID · EDELSTAHL STAINLESS INOX

gezahnte Klinge aus geschärftem Edelstahl
serrated sharpened blade, stainless steel
hoja de sierra afilada, acero inoxidable
lame inox microdentée

	→ cm	€
88843	19	5,90



Zutatenbehälter
condiment holder
dispensador de especias
boîte à fruits et ingrédients

PP POLYPROPY. · ABS KUNSTSTOFF · PC POLYCARB.

500 ml Inhalt pro Fach, 6 Fächer, inklusive Deckel (gefrostet) zur Lagerung
6 chambers á 500 ml, including lid for storing
6 compartimentos de 500 ml., incluye tapa para el almacenaje
6 compartiments de 500 ml chacun, avec couvercle pour le stockage

	cm	↑ cm	€
93171	50 x 16	10	23,50

Ersatzbehälter / replacement container / recipiente de recambio / récipient de remplacement

	cm	↑ cm	fits to	€
93176	14 x 7,5	7,5	93171	2,00

MUDDLERS





Stößel
muddler
mortero
pilon muddler

mit griffigem Ende, zum Auspressen von Früchten und Zerstoßen von Würfelzucker
with handy end, to press fruits or pound lump sugar
con un acabado en relieve para exprimir frutas y machacar azucarillos
avec relief grillagé pour presser les fruits ou le sucre en morceaux

	Ø cm	→ cm		Farbe / Colour	€
93358	3,5	20,5	stainless steel		7,20
93360	3,5	20,5	copper-look		9,20
93361	3,5	20,5	stainless-antique		9,20
93362	3,5	20,5	copper-antique		9,20



Stößel
muddler
mortero
pilon muddler

grober Stößel, zum Auspressen von Früchten und Zerstoßen von Würfelzucker
coarse notched, to press fruits or pound lump sugar
mortero grueso con muescas para exprimir frutas y machacar azucarillos
muddler grand format avec bout relief étoile pour presser les fruits ou le sucre en morceaux

	Ø cm	→ cm	Farbe / Colour	€
93181	2,5	21		4,20
93182	4	24		8,60



Stößel
muddler
mortero
pilon muddler

aus Buchenholz, mit griffigem Ende, zum Auspressen von Früchten und Zerstoßen von Würfelzucker
beech wood, with handy end, to press fruits or pound lump sugar
madera de haya, acabado relieve para prensar frutas o azucar
bois de hêtre, avec relief grillagé pour presser les fruits ou le sucre en morceaux

	Ø cm	→ cm	Farbe / Colour	€
93180	2,5	21		3,80

LIME AND LEMON SQUEEZERS





Limetten- / Zitronenpresse
lime- / lemon squeezer
exprimidor de limón / lima
presse citron

2 Pressringe für Zitrone und Limette
2 squeezing rings for lemon and lime
2 anillos exprimidores para limón y lima
2 anneaux à presser pour le citron et le lime

	cm	↑ cm	€
93214	21 x 7	5	14,60



Limettenpresse
lime squeezer
prensa de limón
presse citron

	cm	↑ cm	€
93189	21 x 7	5	11,40



Zitruspresse
citrus squeezer
exprimidor cítricos
presse-citron

hochglanzpoliert, 2-teilig
mirror polished, 2 pcs.
pulido brillante, 2 piezas
poli brillant, 2 pièces

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
71431	12 / 17	10,5	0,35	13,80

ICE CUBE MAKERS





Eiswürfel | ice cube
4 x 4 x 4 cm

Eiswürfelform mit Deckel, 2er Set
ice cube maker with lid, 2 pcs.
molde para cubitos de hielo con tapa, set de 2
moule à glaçons avec couvercle, set de 2

SILIKON
SILICON

2 Eiswürfelformen für je 9 Stk. Eiswürfel
2 ice cube moulds for 9 ice cubes each
2 moldes de cubitos de hielo para 9 cubitos cada uno
2 moules à glaçons pour 9 glaçons chacun

	cm	↑ cm	ice cubes	pcs.	€ / set
36102	15,5 x 15,5	5,5	4 x 4 x 4	2	17,00



Die Eiswürfel lassen sich leicht auslösen
the ice cubes are easy to release





Eiswürfel | ice cube
4 x 2,5 x 3 cm

Eiswürfelform mit Deckel, 2er Set
ice cube maker with lid, 2 pcs.
molde para cubitos de hielo con tapa, set de 2
moule à glaçons avec couvercle, set de 2

PP
POLYPROPY.

2 Eiswürfelformen für je 21 Stk. Eiswürfel
2 ice cube moulds for 21 ice cubes each
2 moldes de cubitos de hielo para 21 cubitos cada uno
2 moules à glaçons pour 21 glaçons chacun

	cm	↑ cm	ice cubes	pcs.	€ / set
36103	25 x 15	4	4 x 2,5 x 3	2	13,00





Eiskugel | ice ball
Ø 6 cm



Eiskugelformer
ice ball former
molde de cubitos de hielo esféricos
moule à glaçons en boules

PP
POLYPROPY.

2-teilig, 3 Kugeln à 100 ml, einfach mit Wasser füllen und gefrieren lassen
3 bowls à 100 ml, simply fill with water and allow to freeze
3 bolas de 100 ml, simplemente llenar con agua y dejar congelar
3 boules à 100 ml, simplement remplisser avec de l'eau et mettre à congeler

	cm	↑ cm	ice balls	€
12990	23,5 x 8,5	6,5	Ø 6	12,00



Eisbox
icebox
cubitera
seau à glaçons

Innenbehälter dient als Tropfeinsatz, hält die Eiswürfel bis zu 5 Stunden in ihrer Form
inner container serves as drainer, ice bucket keeps the ice cubes in shape for up to 5 hours
contenedor interior sirve como inserto de goteo, mantiene los cubitos de hielo en forma hasta 5 horas
récipient intérieur sert d'égouttoir, maintient les glaçons dans leur forme jusqu'à 5 heures

	cm	↑ cm	ltr.		€
93220	27 x 27	15	5	max. 300 ice cubes	49,00



Eisbox
icebox
cubitera
seau à glaçons

Innenbehälter dient als Tropfeinsatz, hält die Eiswürfel bis zu 5 Stunden in ihrer Form
inner container serves as drainer, ice bucket keeps the ice cubes in shape for up to 5 hours
contenedor interior sirve como inserto de goteo, mantiene los cubitos de hielo en forma hasta 5 horas
récipient intérieur sert d'égouttoir, maintient les glaçons dans leur forme jusqu'à 5 heures

	cm	↑ cm	ltr.		€
93200	20 x 20	17	3,4	max. 150 ice cubes	33,00



36033

3 ltr. und 6 ltr. erhältlich
3 ltr. and 6 ltr. available

Eisbox
icebox
cubitera
seau à glaçons

Innenbehälter dient als Tropfeinsatz,hält bis zu 5 Stunden die Eiswürfel in ihrer Form
inner container serves as drainer, keeps the ice cubes in shape for up to 5 hours
contenedor interior sirve como inserto de goteo, mantiene los cubitos de hielo en forma hasta 5 horas
récipient intérieur sert d'égouttoir, maintient les glaçons dans leur forme jusqu'à 5 heures

	Ø cm	↑ cm	ltr.		€
36033	18,5	20	3	max. 150 ice cubes	43,80
36037	27	20	6	max. 300 ice cubes	57,00





1,3 ltr.

Eiseimer-Set mit Eiszange
ice bucket set with tong
cubitera clásica con pinza
seau à glaçons classique avec pince

mit Abtropfgitter, isolierter Kunststoffeinsatz, Zange lässt sich im Deckel verstauen, für max. 50 Eiswürfel, hält die Eiswürfel bis zu 5 Stunden in ihrer Form
with drainer, insulated plastic insert, tongs can be stored in the lid, for max. 50 ice cubes, keeps the ice cubes in shape for up to 5 hours
con escurridor, inserto de plástico aislado, la pinza se puede guardar en la tapa, para un máximo de 50 cubitos de hielo, mantiene los cubitos de hielo en forma hasta 5 horas
avec égouttoir, insert en plastique isolé, la pince peut être rangée dans le couvercle, pour max. 50 glaçons, maintient les glaçons dans leur forme jusqu'à 5 heures

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36015	14	22	1,3	30,00



1,0 ltr.

Eiseimer-Set mit Eiszange
ice bucket set with tong
cubitera clásica con pinza
seau à glaçons classique avec pince

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · DOUBLE WALL

für max. 45 Eiswürfel, hält die Eiswürfel bis zu 5 Stunden in ihrer Form
max. 45 ice cubes, keeps the ice cubes in shape for up to 5 hours
para un máximo de 45 cubitos de hielo, mantiene los cubitos de hielo en forma hasta 5 horas
pour max. 45 glaçons, maintient les glaçons dans leur forme jusqu'à 5 heures

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
36013	12	14	1	32,00





3-teiliges Set
3 pcs.



Eiszerkleinerer
Ice crusher
picadora de hielo
broyeur à glaçons

PS POLYSTYROL · SAN KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX

glasklar, mit Edelstahl-Messer
clear, stainless steel cutters
cuchillas de acero inoxidable
couteaux inox

	cm	↑ cm	€
36017	12 x 12	24	18,10



Eisschaufel
ice scoop
pala de hielo
pelle à glaçons

PC POLYCARB.

	cm	→ cm	ltr.	€
93192	10 x 6	29	0,7	8,90



Eisschaufel
ice scoop
pala de hielo
pelle à glaçons

EDELSTAHL STAINLESS INOX

gelocht, ideal zum Befüllen von schlanken Gläsern
perforated, ideal to fill narrow glasses
perforada, ideal para llenar vasos estrechos
perforée, idéale pour verser les glaçons dans des verres étroits

	Ø cm	→ cm	€
93191	5	19,5	7,00

NEW


75853


75854


75855

Eiszange
ice tongs
pinzas para hielo
pince de la glace

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0

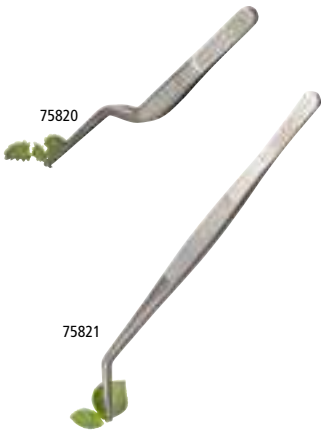
hochglanzpoliert, mit Befestigungsclip
mirror polished, with fastening clip
pulido brillante, con clip de fijación
poli brillant, avec clip de fixation

	→ cm	Farbe / Colour		€
75853	20		stainless steel	4,20
75854	20		copper-look	4,60
75855	20		gunmetal-look	4,60





Zange kann an einer Schale befestigt werden
tongs can be attached to a bowl


75820
75821

Pinzettenzange
fine tong / tweezer
pinza de emplatar
pince à dresser

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0

hochglanzpoliert, geriffelte Grifffläche, schwere Qualität
mirror polished, ribbed handle, heavy gauge
pulido brillante, mango cómodo ranurado, alta calidad
poli brillant, manche rainuré antiglisse, qualité extra

	→ cm	€
75820	16	6,60
75821	30	9,90



Eiszange
ice cube tong
pinza para cubitos de hielo
pince à glaçons

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, fugenlos
mirror polished, seamless
pulido brillante, de una sola pieza
poli brillant, d'une seule pièce

	cm	→ cm	€
75805	5 x 2	17,5	2,40



Eiszange
ice tong
pinza para cubitos de hielo
pince à glaçons

EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert, mit griffigem Ende, ideal für Eiswürfel und Obstscheiben
matt polished, with handy end, ideal for ice cubes and fruit slices
pulido mate, forma ergonómica ideal para cubitos de hielo y láminas de fruta
poli mat, forme ergonomique idéale pour glaçons et fruits tranchés

	cm	→ cm	€
93190	2 x 1,5	20	6,20

STRAWS

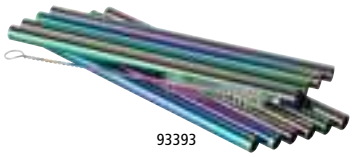




93391



93392



93393

Trinkhalme 11er Set

straws, 11 pcs. set
pajas, set de 11 pz.
pailles, set de 11 pc.

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

11-teiliges Set: 10 Trinkhalme aus Edelstahl + Reinigungsbürste
11 pcs. set: 10 drinking straws made of stainless steel + cleaning brush
set de 11: 10 pajas de acero inoxidable + cepillo de limpieza
set de 11: 10 pailles en acier inox + brosse de nettoyage

	Ø mm	→ cm	Farbe / Colour		€ / set
93391	8	15,0		copper-look	12,00
93392	8	15,0		gunmetal-look	12,00
93393	8	15,0		rainbow-look	12,00
93380	6	21,5		copper-look	13,00
93381	6	21,5		gunmetal-look	13,00
93382	6	21,5		rainbow-look	13,00
93383	8	21,5		copper-look	14,00
93384	8	21,5		gunmetal-look	14,00
93385	8	21,5		rainbow-look	14,00

Ersatzbürste / replacement brush / cepillo de recambio / brosse de rechange

	Ø mm	→ cm	€
93395	8	15	1,30
93386	8	20	2,60



93394

Trinkhalme 7er Set

straws, 7 pcs. set
pajas, set de 7 pz.
pailles, set de 7 pc.

GLAS GLASS

	Ø mm	→ cm	pcs.	€ / set
93394	10	15	7	7,00
93390	10	21	7	8,00







93168



93167

Barmatte
drip mat
tapete escurridor
tapis de bar

aus weichem Kunststoff, zum Abtropfen von Gläsern etc.
soft plastic, to store and drain glasses
plástico blando para escurrir vasos
plastique souple, pour l'égouttage des verres

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
93168	60 x 8	1		mit Vertiefung	10,00
93166	30 x 15	1		ohne Vertiefung	7,60
93173	52 x 8	1		ohne Vertiefung	9,40
93169	60 x 8	1		ohne Vertiefung	10,00
93167	45 x 31	1		ohne Vertiefung	20,60

93304



93303

Abtropfmatte
drip mat
esterilla escurridora
tapis égouttoir

erweiterbar durch Klick-Verbindung
expandable
las placas de fijan con clips
avec clips de fixation

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
93304	33 x 33	1,5		6,40
93303	33 x 33	1,5		6,40







Glasumrander
glass rimmer
ribeteador de vasos
bordeur à verres „rimmer“

Schwamm für Limettensaft, 2 Fächer für Zucker und Salz
with sponge for lime juice, 2 cases for sugar and salt
con esponja para zumo de lima, 2 compartimentos para azucar y sal
avec éponge et 2 compartiments pour sucre et sel

	cm	€
93175	20 x 7,5	10,40



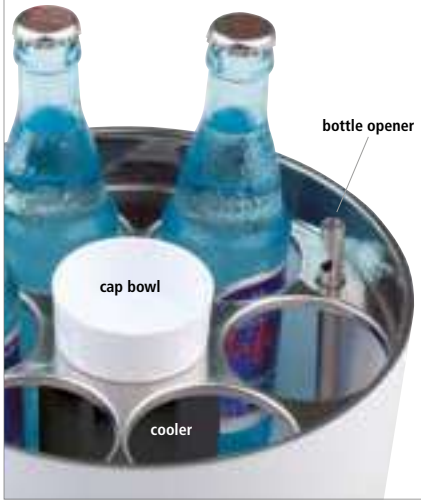
Bar Caddy
bar caddy
organizador de bar
organisateur „bar caddy“

Ordnungshilfe für Trinkhalme, Rührer, Servietten, Streichhölzer, etc.
to organize straws, stirrers, napkins, matches, etc.
para organizar pajitas, cucharillas, servilletas, cerillas, etc,
pour bien organiser les pailles, agitateurs, cuillers, serviettes et autres accessoires

	cm	↑ cm	€
93174	24 x 15	11	8,80



00621



Flaschenkühler „CONFERENCE“
conference bottle cooler
enfriador múltiple
rafraîchisseur

inkl. Kühlakku, Flaschenöffner, Kronkorkenschale, mit 6 Öffnungen Ø 6,7 cm für 0,25 - 0,5 Liter-Flaschen
incl. bottle cooler, bottle opener, small cap bowl, with 6 holes Ø 6,7 cm for 0,25 to 0,5 liter bottle
con acumulador de frío, abridor, recuperador de chapas, 6 plazas Ø 6,7 cm, para botellas de 25 a 50 cl
avec accumulateur de froid, décapsuleur, bol récupérateur de capsules, 6 places Ø 6,7 cm, pour bouteilles de 25 à 50 cl

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00620	23	15		54,00
00621	23	15		54,00

Kühlakku / cooler / acumulador de frío / accumulateur de froid

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00615	7,5	11,5		10,50

Kronkorkenschale / cap bowl / cuenco para chapas / bol récupérateur de capsules

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00618	6,5	3		2,50
00619	6,5	3		2,50

Flaschenöffner / bottle opener / abridor / décapsuleur

	Ø cm	→ cm	€
00617	1	13,5	6,10





Staubkappen, 2er Set
dust & fly cap, 2 pcs.
tapón antipolvo
bouchon anti-poussières et anti-insectes

schützt vor Staub und Insekten
protects for dust and insects
para proteger de la suciedad e insectos
pour protéger de la poussière et des insectes

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	pcs.	€ / set
93161	4	8		2	4,90

Einrollautomatik
automatic retraction



Schnur 65 cm lang
65 cm long cord

Schlüsselschnur, 2er Set
key cord, 2 pcs.
llavero enrollable
porte-clés avec cable à enroulement

Befestigung mit Klammer am Gürtel, starke Rückzugfeder
to fix at waistbelt, strong pull-back spring
se fija en el cinturón, cable retrocede automáticamente
à fixer à la ceinture, enroulage automatique

	Ø cm	↑ cm	€
93170	4	2	7,60



Dosier- & Vorratsflasche
pouring container
botella „store & pour“
bouteille „store & pour“

PP POLYPROPY.

4-teilig: Behälter + Flaschenhals + Schraubdeckel + Ausgießer Ø 11 mm mit Luftzufuhr für gezieltes Ausgießen, zum Dosieren und Aufbewahren
4 pcs. set: for storage, mixing and serving drinks, nozzle Ø 11 mm
set de 4 piezas: para almacenar y servir mezclas y bebidas, agujero de Ø 11 mm
se compose de 4 pièces: idéal pour servir et pour conserver les boissons, embout Ø 11 mm

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
93144	9	33	0,85		5,90
93145	9	33	0,85		5,90
93146	9	33	0,85		5,90
93147	9	33	0,85		5,90
93148	9	33	0,85		5,90



abnehmbarer Boden dient als Deckel
removable bottom serves as a lid



93308 **200 ml**



93309

Spritzflasche inklusive Ausgießer
squeeze bottle with nozzle
botella exprimible con dosificador
flacon pulvérisateur avec bec verseur

KORK CORK | GLAS GLASS | SAN KUNSTSTOFF | Made in Germany

ideal für Bitter-Liköre, Essig, Öl
perfect for bitter liqueur, vinegar, oil
perfecto para amargo licor, vinagre, aceite
pour amaro liquore, vinaigre, huile

	cm	↑ cm	ltr.	€
93308	6 x 5	20	0,2	9,90

Ausgießer passend für Spritzflasche / nozzle suitable for squeeze bottle / dosificador apto para botella exprimible / bec verseur approprié pour flacon pulvérisateur

	Ø cm	↑ cm	€
93309	2,5	5,5	2,80





93141 **0,5 ltr.**



93101 **1,0 ltr.**

Rührglas mit Lippe
mixing glass with lip
vaso mezclador vertedor con pico
verre mélangeur avec bec verseur

GLAS GLASS

schwere Qualität
heavy quality
alta calidad
qualité renforcée

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
93141	9	16	0,5	11,40
93101	11,5	19	1,0	11,40



Permanent-Ausgießer, 6er Set
free flow pourer, 6 pcs.
vertedor contínuos set 6 piezas
set de 6 bouchons verseurs continus

SILIKON SILICON · EDELSTAHL STAINLESS INOX

	↑ cm	pcs.	€ / set
93110	11	6	14,00



Permanent-Ausgießer, 6er Set
free flow pourer, 6 pcs.
vertedor contínuos set 6 piezas
set de 6 bouchons verseurs continus

PVC KUNSTSTOFF · PE POLYETHYL · ABS KUNSTSTOFF

	↑ cm	pcs.	€ / set
93114	8	6	13,40



Sekt-Verschluss, 2er Set
stopper, 2 pcs.
set de 2 tapones
set de 2 bouchons

PP POLYPROPY. · EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert, innen Gummi Arabicum
matt polished, inside rubber arabicum, with inscription
pulido mate, interior goma arábica con inscripción
poli maté, intérieur gomme arabique

	Ø cm	↑ cm	pcs.	€ / set
93160	4	5,5	2	8,90



Permanent-Ausgießer, 6er Set
free flow pourer, 6 pcs.
vertedor contínuos set 6 piezas
set de 6 bouchons verseurs continus

PVC KUNSTSTOFF

à 2 Stück: blau, rot, gelb
2 pcs of each colour: blue, red, yellow
2 piezas de cada color: azul, rojo, amarillo
2 par couleur: bleu, rouge, jaune

	Ø cm	↑ cm	pcs.	€ / set
93111	3	7,5	6	5,60



Reinigungsbürste für Ausgießer
pourer cleaning brush
cepillo de limpieza para picos vertedores
brosse lave-bouchons doseurs

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	→ cm	€
93102	16,5	2,80



Kellnermesser „PROFI“
waiter‘s corkscrew
sacacorchos de camarero
tire-bouchons

HOLZ WOOD | EDELSTAHL STAINLESS INOX

leichtgängige Teflon-Spirale, mehrstufige Klapphebelfunktion, am Fuß angebrachtes Messer
easy moving teflon coil, 2-stage opening system, knife at the bottom end
mecha de teflón, sistema de apertura en 2 golpes, con cuchillo en la parte superior
mèche téflon, ouverture en 2 étapes, couteau dans la partie supérieure

	→ cm	€
93302	11,5	10,80



Kellnermesser
waiter‘s corkscrew
sacacorchos de camarero
tire-bouchons

EDELSTAHL STAINLESS INOX

leichtgängige Teflon-Spirale, mehrstufige Klapphebelfunktion, am Kopf angebrachtes Messer
easy moving teflon coil, 2-stage opening system, knife at the top end
mecha de teflón, sistema de apertura en 2 golpes, con cuchilla en la parte superior
mèche téflon, ouverture en 2 étapes, couteau dans la partie supérieure

	→ cm	€
93301	12	5,20



Kellner-Flaschenöffner
waiter‘s barblade
abridor camarero
décapsuleur

EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert / matt polished / pulido mate / poli mat

	→ cm	€
93122	18	3,70
00617	13,5	6,10



mit Gummierung
with rubber coating

Kellner-Flaschenöffner
waiter‘s barblade
abridor camarero
décapsuleur

EDELSTAHL STAINLESS INOX

mit Gummierung
with rubber coating
con revestimiento de goma
avec revêtement en caoutchouc

	→ cm	€
93125	11	4,30



Kronkorkenöffner
bottle cap opener
abridor de chapas de pared
décapsuleur mural

METALL VERCHROMT

für die Wandmontage, aus massivem Metall, inklusive 2 Schrauben
for wall fastening, massive metal, including 2 screws
para fijación en la pared, metal macizo, incluye 2 tornillos
massif, à fixer au mur, y compris 2 vis

	cm	↑ cm	€
93124	7 x 8	3	10,40

BARISTA





10334

Milch-/Universalkanne
non stick jug
jarra antiadherente
pichet antiadhésif

PTFE-antihaftbeschichtet, perfekt für die Herstellung von Milchschaum
PTFE coated, for baristas frothing hot milk
revestimiento PTFE, ideal para espume de leche
revêtement PTFE, idéal pour faire mouser le lait

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10334	8,0	10,0	0,35	15,00
10335	9,0	11,5	0,60	18,20
10336	10,5	13,0	0,80	24,20



10329

Milch- / Universalkanne
milk / water jug
jarra leche / agua
pichet à eau / lait

außen hochglanzpoliert, innen matt poliert, mit Maßskalierung innen
outside mirror polished, inside matt polished, with dimension scaling inside
exterior pulido brillante, interior pulido mate, con escala de dimensiones en el interior
extérieur brillant, intérieur mat poli maté, avec une échelle de dimension à l'intérieur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10328	8,0	10,0	0,35	7,80
10329	9,0	11,5	0,6	11,20
10330	10,5	13,0	0,8	15,00
10331	12,0	16,5	1,3	22,00
10332	13,5	18,0	2,0	26,40

NEW



10350

Milch- / Universalkanne „VEGAN“
milk / water jug
jarra leche / agua
pichet à eau / lait

außen hochglanzpoliert, innen matt poliert, mit Gravur „VEGAN“
outside mirror polished, inside matt polished, with engraving „VEGAN“
exterior pulido brillante, interior pulido mate, con grabado „VEGAN“
extérieur brillant, intérieur mat poli maté, avec gravure „VEGAN“

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10350	9,0	11,5	0,6	14,90
10351	10,5	13,0	0,8	18,90

NEW



10361

Milch- / Universalkanne
milk / water jug
jarra leche / agua
pichet à eau / lait

außen weiß pulverbeschichtet, innen matt poliert
outside white powder coated, inside matt polished
exterior recubrimiento de polvo blanco, interior pulido mate
extérieur revêtement en poudre blanc, intérieur mat poli maté

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10360	8,0	10,0	0,35	16,00
10361	9,0	10,0	0,50	20,00
10362	9,5	11,5	0,75	22,00



mit Gravur am Boden
with engraving on the bottom



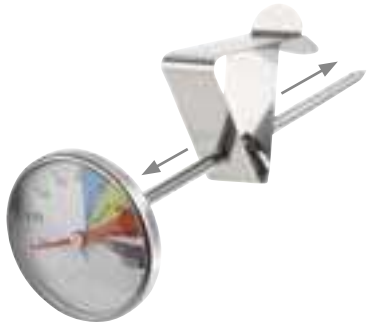
10323

Kaffeekanne
coffee pot
cafetera
pichet à café

hochglanzpoliert, mit Klappdeckel
mirror polished, with hinged cover
pulido brillante, tapa con bisagra
poli brillant, couvercle à charnière

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10323	8,0	11,5	0,35	9,60
10322	9,0	14,0	0,6	13,00
10325	10,5	15,5	0,9	18,00
10326	12,0	18,5	1,5	24,40
10327	13,5	20,0	2,0	30,00

NEW



verstellbar durch Verschieben des Clips
adjustable by sliding the clip

Thermometer für Milchkännchen
thermometer for milk / water jug
termómetro para jarra leche / agua
thermomètre pour pichet à eau / lait

mit Clip, höhenverstellbar, Temperaturbereich 20°C bis 100°C, Graduierung 2°C
with clip, height adjustable, temperature range 20°C to 100°C, graduation 2°C
con clip, regulable en altura, rango de temperatura de 20°C a 100°C, graduación 2°C
avec clip, réglable en hauteur, plage de température 20°C à 100°C, graduation 2°C

	Ø cm	↑ cm	€
10355	4,0	13,5	6,00



Anwendungsbeispiel
application example



Mini-Milchkanne „SNACKHOLDER“ 4er Set
mini milk can, 4 pcs.
lechera en formato mini, set de 4
pot à lait mini, set de 4

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
40640	4,5	5	0,08	4	16,40



Milchkännchen / Sahnegießer, 4er Set
milk/cream jugs, 4 pcs.
pack de 4 jarritas para leche o crema
pack de 4 crémiers

hochglanzpoliert, für Kaffeesahne, mit Griff, Inhalt à 25 ml
mirror polished, for coffee-cream, with handle, capacity à 25 ml
pulido brillante, para crema de café, con asa, capacidad 25 ml
poli brillant, avec anse, 25 ml

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
10321	3,5	3,5	0,025	4	15,00



10318

Milchkännchen / Sahnegießer
milk / cream jug
jarra de leche/ crema
pichet à eau ou lait

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10318	4	4	0,05	2,40
10319	5	5	0,09	3,00
10320	6	6	0,15	3,60



300 ml

Allzweckgießer
pourer
bote vertedor universal
pot verseur universel

für Honig, Kaffeesahne, etc., Schraubdeckel
for honey, cream, etc., screw cap
para miel, crema, etc., tapa de rosca
pour le miel, le lait, la crème, etc., bouchon à vis

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00765	8,5	13,5	0,3	9,00

Ersatzglasbehälter / spare glas-container / contenedor de repuesto / récipient verre de rechange

	€
00768	1,80



250 ml

Allzweckgießer
pourer
dosificador
doseur

für Honig, Kaffeesahne, etc., Schraubdeckel
for honey, cream, etc., screw cap
para miel, crema, etc., tapa de rosca
pour le miel, le lait, la crème, etc., bouchon à vis

GLAS GLASS · ABS KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40488	8	12,5	0,25	6,80

NEW

5 tlg. 5 pcs.



Milch- und Zucker-Set
bowl
cuenco
bol

5-teilig: Tablett, Milchkanne, Zuckerdose mit Deckel, Löffel, Akazienholz, Edelstahl PTFE beschichtet, schwarz
5 pcs.: tray, milk jug, sugar bowl with lid, spoon, acacia wood, stainless inox PTFE coated, black
set de 5: bandeja, jarra de leche, azucarero con tapa, cuchara, madera de acacia, acero inoxydable revestimiento PTFE, negro
set de 5: plateau, pichet à lait, sucrier avec couvercle, cuillère, bois d'acacia, acier inox revêtement PTFE, noir

EDELSTAHL STAINLESS INOX · HOLZ WOOD

	cm	↑ cm	€ / set
00634	19 x 10	10,5	24,00



Zuckerkugel
sugar pot
azucarero
sucrier

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, mit Rolldeckel
mirror polished, rolltop cover
pulido brillant, tapa abatible
poli brillant, couvercle abattant

	Ø cm	↑ cm	€
00033	13,5	15	14,40



170 ml

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert, Deckel mit Bajonettverschluss / matt polished, lid with bayonet catch / pulido mate, tapa con cierre de bayoneta / poli mat, couvercle avec fermeture à baïonnette

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
10316	5	15	0,17	10,00



40509 **200 ml** 40508 **200 ml**

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Schraubdeckel, mit Dosierrohr / screw cap, with dosing tube / tapa de rosca y tubo dosificador / bouchon à vis et tube doseur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40509	6	14,5	0,2	12,00
40508	6,5	14,5	0,2	11,50



300 ml

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel, mit Dosierrohr / screw cap, with dosing tube / tapa de rosca y tubo dosificador / bouchon à vis et tube doseur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
00766	8,5	15	0,3	5,50

Ersatzglasbehälter / spare glas-container / contenedor de repuesto / récipient verre de rechange

	€
00768	1,80



320 ml

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel, mit Dosierrohr / screw cap, with dosing tube / tapa de rosca y tubo dosificador / bouchon à vis et tube doseur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40506	7,5	17,0	0,32	5,40



250 ml

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel, mit Dosierrohr / screw cap, with dosing tube / tapa de rosca y tubo dosificador / bouchon à vis et tube doseur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40486	8	15	0,25	3,90



40490 **150 ml** 40494 **250 ml**

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel, mit Dosierrohr / screw cap, with dosing tube / tapa de rosca y tubo dosificador / bouchon à vis et tube doseur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40490	8,5	12	0,15	3,90
40494	8,0	15	0,25	3,90

Ersatzglasbehälter / spare glas-container / contenedor de repuesto / récipient verre de rechange

	fits to	€
40498	40490	1,80
40499	40494	1,80



40487
320 ml



40510
350 ml

Zuckerdosierer
sugar dispenser
azucarero
sucrier

GLAS GLASS · EDELSTAHL STAINLESS INOX

Schraubdeckel mit Klappe, mit Dosierklappe / screw cap, with dosing flap / tapa de rosca, con tubo dosificador / bouchon à vis, avec couvercle doseure

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40487	7,5	13,5	0,32	4,80

Zuckerdosierer „OLD FASHIONED“ / sugar dispenser / azucarero / sucrier

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40510	7,5	14	0,35	4,10



Teebrühsieb
snap mesh tea ball
infusor de té, pinza con malla
boule à thé avec pince

EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert, mit feinem Sieb, aufklappbar / matt polished, with fine mesh, hinged / pulido mate, con malla fina, con bisagra / poli mat, maille fine, avec charnière

	Ø cm	→ cm	€
74750	4,5	15,5	2,60



Zitronenschnitzelpresse
lemon slice squeezer
pinza exprimelimón
pince presse citron

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, zum Auspressen von Zitronenscheiben / mirror polished, to press lemon slices / pulido brillante, para rodajas de limón / poli brillant, pour citrons en rondelle

	cm	€
71430	8 x 7	1,40

TEAPOTS



NEW



10995 **0,8 ltr.**



10996 **0,8 ltr.**

mit Teesieb / with tea strainer

Teekanne „ASIA“
teapot
tetera
théière

FE EISEN · EDELSTAHL STAINLESS INOX

aus Gusseisen, innen emailliert, abnehmbarer Deckel, mit Teesieb aus Edelstahl
made of cast iron, enamelled inside, removable lid, with tea strainer made of stainless steel
hierro fundido, interior esmaltado, tapa extraible, con colador de té de acero inoxidable
en fonte, émaillé à l'intérieur, couvercle amovible, avec une passoire à thé en acier inox

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10995	17 x 14	17	0,8		26,00
10996	17 x 14	17	0,8		26,00



10991 **0,8 ltr.**



10992 **0,8 ltr.**

mit Teesieb / with tea strainer

Teekanne „ASIA“
teapot
tetera
théière

FE EISEN · EDELSTAHL STAINLESS INOX

aus Gusseisen, innen emailliert, mit abnehmbarem Deckel,
inklusive Teesieb aus Edelstahl, ideal für 2-3 Tassen. Geeignet für alle Herdarten.
made of cast iron, enamelled inside, with removable lid, incl. tea strainer made of stainless steel, ideal for 2-3 cups. Suitable for all types of stoves.
hierro fundido, interior esmaltado, con tapa extraible, incl. colador de té de acero inoxidable, ideal para 2-3 tazas. Apta para todas las placas de cocina.
en fonte, émaillé à l'intérieur, avec couvercle amovible, y compris une passoire à thé en acier inox, idéale pour 2-3 tasses. Convient à tous les types de feux (gaz, vitro ou induction).

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10991	19,5 x 18	15	0,8		26,00
10992	19,5 x 18	15	0,8		26,00



0,3 ltr.

ohne Teesieb / without tea strainer

Teekanne „ASIA“
teapot
tetera
théière

FE EISEN

aus Gusseisen, innen emailliert, mit abnehmbarem Deckel, ohne Teesieb aus Edelstahl
made of cast iron, enamelled inside, with removable lid, without tea strainer made of stainless steel
hierro fundido, interior esmaltado, con tapa extraible, sin colador de té de acero inoxidable
en fonte, émaillé à l'intérieur, avec couvercle amovible, sans une passoire à thé en acier inox

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
10990	12,5 x 11	12 ,5	0,3		21,00


30130


30131



30132



30133


30140


30141


30142

Tablett „VINTAGE“
tray
bandeja
plateau

Antik-Edelstahl-Look
stainless steel antique look
acero estilo antiguo
acier style antique

	cm	↑ cm		€
30130	26,0 x 13,5	1,5	rectangular	8,00
30131	34,0 x 18,0	1,5	rectangular	13,20
30132	38,0 x 26,5	1,5	rectangular	21,00
30133	25,5 x 16,0	3,0	rectangular	16,00
30140	20,0 x 14,5	1,0	oval	5,00
30141	26,5 x 19,5	1,0	oval	7,60
30142	29,0 x 22,0	1,0	oval	9,80

passende Schälchen / fitting bowls / cuencos adecuados / bols appropiés

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
40655	7,5	5,5	0,17	3,20
40656	7,5	10	0,35	4,00

S. 236
page 236


40656


40655

Wachspapier „SNACKHOLDER“ / greaseproof paper squares
papel alimenticio para cucurucho / papier alimentaire pour cornet

	cm	pcs.		€ / set
40670	42 x 25	500	Motiv: Zeitung	59,00




30130


30132


30141

Servierbeispiel
presentation example



30119



30118

Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert, Rand eingerollt
matt polished, rolled edge
acabado pulido efecto pulido mate, borde redondeado
effet poli mat, bord rond

	cm	↑ cm	€
30119	23 x 23	1,5	10,90
30118	21,5 x 13	1,5	7,90



30111



30112

Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

matt poliert, oval, Rand eingerollt
matt polished, oval, rolled edge
pulido mate, oval, borde redondeado
poli mat, ovale, bord rond

für Zucker und Sahne / for sugar and cream / para azúcar y crema / pour le sucre et la crème

	cm	↑ cm	€
30111	20,0 x 14,5	0,5	4,70

für eine Tasse / for one cup / para una taza / pour une tasse

	cm	↑ cm	€
30112	26,5 x 19,5	0,5	7,00

für zwei Tassen / for two cups / para dos tazas / pour deux tasses

	cm	↑ cm	€
30113	29,0 x 22,0	0,5	7,50



30115



30116

Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, oval, Rand eingerollt
mirror polished, oval, rolled edge
pulido brillante, ovalado, borde redondeado
poli brillant, ovale, bord rond

für Zucker und Sahne / for sugar and cream / para azúcar y crema / pour le sucre et la crème

	cm	↑ cm	€
30115	20,0 x 14,5	0,5	4,70

für eine Tasse / for one cup / para una taza / pour une tasse

	cm	↑ cm	€
30116	26,5 x 19,5	0,5	7,00

für zwei Tassen / for two cups / para dos tazas / pour deux tasses

	cm	↑ cm	€
30117	29,0 x 22,0	0,5	7,50



Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

matt poliert, oval
matt polished, oval
pulido mate, oval
poli mat, ovale

	cm	↑ cm	€
30126	25,5 x 19,5	2	6,40



30148





30149



Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

hochglanzpoliert, stabiler Rand eingerollt
mirror polished, stable edge rolled in
pulido brillante, borde estable enrollado
poli brillant, bord stable enroulé

	cm	↑ cm	€
30148	Ø 27	1,5	6,10
30149	30 x 15,5	1,5	7,00

passende Hauben / cover / campana / cloche

	cm	↑ cm	suitable for	€
11055	Ø 23	12,0	30148	5,70
11056	26 x 12	10,0	30149	7,90



11055
30148



11056
30149

Servierbeispiel
presentation example



Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

Innenfläche ziseliert, Rand eingerollt
chiselled inner surface, rolled edge
superficie interior cincelada, borde redondeado
surface intérieure ciselée bord rond

	cm	VE / unit	€ / pc.
30114	30 x 22	48	3,00



84251

Serviertablett „KAFFEEHAUS“
tray
bandeja
plateau

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84251	26,0 x 20,0	1,5		4,80
84253	28,5 x 21,5	1,5		5,40



Tablett „BISTRO“
tray
bandeja
plateau

rutschfest, mit 2 Griffmulden und Stapelrand
non-slip, two open handles, stackable edge
anti-deslizante, 2 asas
antidérapant, 2 anses

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
84045	35,5	4,5		26,00



00510

Serviertablett „HAPPY HOUR“
tray
bandeja
plateau

rutschfeste Oberfläche
non-slip surface
superficie anti-deslizante
surface antidérapante

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00510	32	1,5		23,00
00511	38	1,5		28,00
00515	43	1,5		32,00



00500

Bierglasträger „NON-SLIP“
beer rack
bandeja para cerveza
porte verre à bière

rutschfeste Oberfläche
non-slip surface
superficie anti-deslizante
surface antidérapante

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00500	36	3,5		21,00

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00506	28 x 20	1,5		9,60



00548

Tablett „GASTRO“
tray
bandeja
plateau

rutschfeste Oberfläche
non-slip surface
superficie anti-deslizante
surface antidérapante

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00547	27,5	2		7,60
00548	35,5	2		9,60
00549	40,5	2		11,40



00528

Tablett
tray
bandeja
plateau

rutschfest, Mahagonifurnier
non-slip, woodform, mahogany
antideslizante
antidérapant

	Ø cm	↑ cm	€
00528	31,0	3,5	19,00
00529	35,5	3,5	25,00



rutschfest / non-slip



00522

Tablett
tray
bandeja
plateau

rutschfest, Holzdekor-Laminat
non-slip, coated wood
antideslizante
antidérapant

	cm	↑ cm	€
00521	26 x 20	1	8,60
00522	29 x 21	1	11,20



00526

Tablett
tray
bandeja
plateau

rutschfest, Holzdekor-Laminat
non-slip, coated wood
antideslizante
antidérapant

	cm	↑ cm	€
00524	43,5 x 31,5	1,5	19,00
00525	52,0 x 39,0	1,5	24,60
00526	60,5 x 42,5	1,5	30,00



00502

Serviertablett „NON-SLIP“
tray non-slip
bandeja antideslizante
plateau antiglisse

rutschfeste Oberfläche
non-slip surface
superficie antideslizante
surface antidérapante

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00502	53 x 32,5	1,5	1/1		25,00
00508	46 x 36,0	2			22,90

FAST FOOD TRAYS





00535



00536



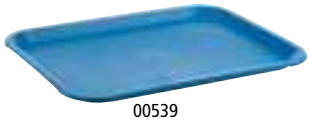
00537



00538



00534



00539

Fast Food-Tablett
snack tray
bandeja autoservicio y snacks
plateau self-service et snacks

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00530	35 x 27,0	2			3,70
00535	41 x 30,5	2			5,00
00540	45 x 35,5	2			6,20
00552	53 x 32,5	2	1/1		7,60

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00531	35 x 27,0	2			3,70
00536	41 x 30,5	2			5,00
00541	45 x 35,5	2			6,20
00553	53 x 32,5	2	1/1		7,60

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00532	35 x 27,0	2			3,70
00537	41 x 30,5	2			5,00
00542	45 x 35,5	2			6,20
00554	53 x 32,5	2	1/1		7,60

	cm	↑ cm	GN	Farbe / Colour	€
00533	35 x 27,0	2			3,70
00538	41 x 30,5	2			5,00
00543	45 x 35,5	2			6,20
00555	53 x 32,5	2	1/1		7,60

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00534 NEW	35 x 27,0	2		3,70

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00539 NEW	35 x 27,0	2		3,70





stapelbar
stackable



Rechnungstablett
bill presenter
porta cuenta
porte-addition

mit Klemme für Rechnung
with clip for bill
con clip para la nota
avec clip pour la note

	cm	↑ cm	€
30108	20 x 12	1,5	2,40





Rechnungstablett
bill presenter
porta cuenta
porte-addition

mit Klemme für Rechnung
with clip for bill
con clip para la nota
avec clip pour la note

	cm	↑ cm	€
30110	17 x 11	1	6,30





Tischkrümelentferner
crumber
recogemigas
ramasse-miettes

geschliffene Edelstahlkante, matt poliert, einfache Handhabung
flat grinded stainless steel edge, matt polished, easy to handle
geschliffene Edelstahlkante, pulido mate, fácil de usar, mango hueco
geschliffene Edelstahlkante, poli mat, manche creux, simple à utiliser

	Ø cm	↑ cm	€
00581	19,5 x 4,5	1	8,00



71400

Rezeptionsglocke
ring bell
timbre
sonnette

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
71400	8,5	6,0		6,20
71433	10,0	6,5		8,20

ASHTRAYS





00582 **black**



00583 **yellow**



00584 **turquoise**



00585 **white**

Windaschenbecher
ashtray
cenicero
cendrier

GLAS GLASS | METALL VERCHROMT

Metall verchromt, Glas gefrostet, mit Bajonettverschluss
metal chrome plated, glass frosted, bayonet lock
metal cromado, opaco mate, cierre de bayoneta
métal chromé, mat, verrouillage par baïonnette

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00582	9,5	8		9,40
00583	9,5	8		9,40
00584	9,5	8		9,40
00585	9,5	8		9,40





00560 **white**



00561 **berry**



00562 **green**



00563 **blue**



00564 **black**

Windaschenbecher
ashtray
cenicero
cendrier

GLAS GLASS | METALL VERCHROMT

Metall verchromt, Glas gefrostet, mit Bajonettverschluss
metal chrome plated, glass frosted, bayonet lock
metal cromado, opaco mate, cierre de bayoneta
métal chromé, mat, verrouillage par baïonnette

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00560	9,5	8		9,40
00561	9,5	8		9,40
00562	9,5	8		9,40
00563	9,5	8		9,40
00564	9,5	8		9,40





Drehaschenbecher „PUSH“
ashtray
cenicero
cendrier

GLAS GLASS · METALL VERCHROMT

Deckel mit Drehmechanismus, mit Bajonettverschluss
with rotary button, bayonet lock
con botón giratorio, cierre de bayoneta
tourne par pression sur le bouton, verrouillage par baïonnette

	Ø cm	↑ cm	€
00568	9,5	11	11,00



Drehmechanismus
rotary button



00054



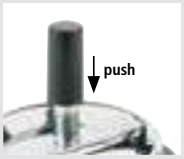
00056

Drehaschenbecher „KLASSIKER“
ashtray
cenicero
cendrier giratoire

METALL VERCHROMT

Deckel mit Drehmechanismus
with rotary button
con botón giratorio
tourne par pression sur le bouton

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
00054	13,0	10,5		9,40
00056	10,5	11		8,40



Drehmechanismus
rotary button



Windaschenbecher
ashtray
cenicero
cendrier

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Deckel hochglanzpoliert, Behälter matt poliert, mit Windschutzdeckel
lid mirror polished, container matt polished, with windcover
con tapa antiviento pulida brillante y contenedor pulido efecto pulido mate
couvercle anti-vent brillant, corps poli mat poli maté

	Ø cm	↑ cm	€
00052	12	5,5	9,80



Klappmechanismus
rotary button



Windaschenbecher „ELEMENT“
ashtray
cenicero
cendrier

BETON CONCRETE

möbelschonende Unterseite
non-scratching undersurface
base anti rayaduras
avec revêtement antirayures

	Ø cm	↑ cm	€
00570	10,5	5,0	7,80



00091

Windaschenbecher
ashtray
cenicero
cendrier

matt poliert, mit Windschutzdeckel
matt polished, with windcover
pulido mate apilable, tapa para el viento
poli mat, empilable, couvercle anti-vent

	Ø cm	↑ cm	€
00090	10	4,5	8,00
00091	12	4,5	8,80



stapelbar
stackable



83488

Windaschenbecher
ashtray
cenicero
cendrier

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83488	11,5	5		6,20
83489	11,5	5		6,00



83611

Windaschenbecher
ashtray
cenicero
cendrier

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83610	10	4,0		5,00
83612	12	4,5		5,40
83611	10	4,0		5,00
83613	12	4,5		5,40





Windaschenbecher „SMOKY“
ashtray
cenicero
cendrier

mit abnehmbarem Deckel
with removable lid
con tapa extraíble
avec couvercle amovible

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
00586	8,5	11,5		schwarz / black	5,00
00578	8,5	11,5		verzinkt / galvanised	6,00

ASHTRAYS



Aschenbecher
ashtray
cenicero
cendrier

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
83616	9,5	4,5	■	2,80



Aschenbecher
ashtray
cenicero
cendrier

matt poliert, hochwertige schwere Ausführung
matt polished, high quality, heavy gauge
pulido pulido mate, alta calidad, apilable
poli mat, empilable, belle qualité

	Ø cm	↑ cm	€
00048	8	3	8,40
00050	10	3	10,00



Aschenbecher, 3er Set
ashtray, 3 pcs.
set de 3 cenicero
set de 3 cendriers

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	pcs.	€ / set
00576	8	3	■	3	2,80



Standascher „DIABOLO“
standing ashtray
cenicero de pie
cendrier sur pied

für den Innen- und Außenbereich, inklusive 1,5 kg Sand, eine Ascheschale für die Sandbefüllung und ein Metallsieb
for in,- outdoor use, included a bag of sand and a metal sieve
uso en interior o exterior, incluye una bolsa de arena y embudo de metal
usage en intérieur ou extérieur, livré avec un sac de sable et entonnoir métal

	Ø cm	↑ cm	€
00574	40	60	76,00



vielseitig nutzbar
versatile



zerlegbar und stapelbar
dismountable and stackable





Gummilippe 55 cm breit, Abstand zwischen Gummilippe und Bodenblech 82 cm

Tretbeutelhalter
pedal bin
soporte a pedal
poubelle à pédale

EDELSTAHL STAINLESS INOX

geeignet für Müllbeutel bis 120 ltr., 110 x 70 cm
suitable for bags up to 120 ltr., 110 x 70 cm
apto para bolsas hasta 120 l., medidas sin bolsa 110 x 70 cm
apte pour sacs de 120 l., dim. sans sac 110 x 70 cm

	cm	↑ cm	€
00580	59 x 43	96	142,00







leichte Bedienung, Trittmechanismus
easy handling, step on bin

2 Lenkrollen mit Feststellern
2 wheels with brakes

NEW

Der nachhaltige Mehrwegbecher – made in Germany

eco-friendly





Das Rippendesign isoliert die Hitze – kein „Verbrennen“ der Finger möglich

The rib design insulates the heat - no „burning“ of the fingers possible

Mehrwegbecher individuell mit Ihrem Logo/Namen herstellbar ab 500 Stck. – sprechen Sie uns an!

Reusable cups can be individually produced with your logo/name. From 500 pieces - please contact us!

- ✓ aufsteckbarer Deckel mit Trinköffnung — clip-on lid with drinking opening
- ✓ 100% recyclebar — 100% recyclable
- ✓ spülmaschinengeeignet — dishwasher safe
- ✓ stapelbar mit und ohne Deckel — stackable with and without lid
- ✓ schwappsicher — slosh-/leak-proof

NEW



To Go Mehrwegbecher

To Go reusable cup
vaso reutilizable To Go
tasse réutilisable To Go

PP POLYPROPY. | Made in Germany

Becher (ohne Deckel)
cup (without cover)
vaso (sin tapa)
tasse (sans couvercle)

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
66910	8,5	13,5	0,4		48	2,00
66911	8,5	13,5	0,4		48	2,00
66912	8,5	13,5	0,4		48	2,00
66913	8,5	13,5	0,4		48	2,00

Deckel / cover / tapa / couvercle

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
66914	8,5	2,5		48	1,00
66915	8,5	2,5		48	1,00
66916	8,5	2,5		48	1,00
66917	8,5	2,5		48	1,00

DRINKING BOTTLE





Trinkflasche
drinking bottle
cantimplora
gourde

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · HOLZ WOOD

die doppelwandige Vakuumflasche aus Edelstahl hält Heißes 12 Stunden heiß und Kaltes 24 Stunden kalt, 100% auslaufsicher

the double-walled stainless steel vaccum bottle keeps hot drinks hot for 12 hours and cold drinks cold for 24 hours, 100% leak proof

la cantimplora al vacio de acero inoxidable de doble pared mantiene las bebidas calientes durante 12 horas y las frías durante 24 horas, 100% transporte sin salpicaduras

la gourde à vide en acier inoxydable à double paroi permet de conserver les boissons chaudes pendant 12 heures et les boissons froides pendant 24 heures, 100% transport sans éclaboussures

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
66905	7,5	24,5	0,5	11,00



Trinkflasche
drinking bottle
cantimplora
gourde

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8 · HOLZ WOOD

die doppelwandige Vakuumflasche aus Edelstahl hält Heißes 12 Stunden heiß und Kaltes 24 Stunden kalt, 100% auslaufsicher

the double-walled stainless steel vaccum bottle keeps hot drinks hot for 12 hours and cold drinks cold for 24 hours, 100% leak proof

la cantimplora al vacio de acero inoxidable de doble pared mantiene las bebidas calientes durante 12 horas y las frías durante 24 horas, 100% transporte sin salpicaduras

la gourde à vide en acier inoxydable à double paroi permet de conserver les boissons chaudes pendant 12 heures et les boissons froides pendant 24 heures, 100% transport sans éclaboussures

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
66906	7,5	29,5	0,75	13,60





mit Schraubverschluss
with screw cap

inkl. Ersatzdichtung
incl. spare gasket







250 ml

Becher Set „SUPER CUP“, 8er Set
barrel mug set, 8 pcs.
vasos, set de 8
gobelets, set de 8

Set bestehend aus 8 Bechern + 8 Deckeln
set consists of 8 barrel mugs + 8 lids
set compuesto por 8 vasos + 8 tapas
set composé de 8 gobelets + 8 couvercles

IDEAL FÜR „TAKE AWAY“

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
10506	8	10	0,25	8	19,00



mit Stapelnocke
with stacking cam



rutschfester Deckel
non-slip lid





Servierbeispiel Deckel
presentation example cover





30357



30358

Lunchbag, 2er Set
lunch bag, 2 pcs.
bolsa de almuerzo, set de 2
sac à lunch, set de 2

70% Naturfaser und 30% Kunstharz, mit Klettverschluß
70% natural fibre and 30% synthetic resin, with velcro fastener
70% fibra natural y 30% resina sintética, con cierre de velcro
70% de fibres naturelles et 30% de résine synthétique, avec fermeture velcro

	cm	↑ cm	pcs.	€ / set
30357	16 x 10	32	2	17,00
30358	25 x 15	30	2	22,00



Präsentationsmöglichkeit
presentation example







Lunchbox





Lunchbox „M“
lunchbox
fiambrera
boîte à lunch

Edelstahlbox mit Silikondichtung inkl. Trennsteg, auslaufsicher
stainless steel box with silicone seal incl. divider, leak-proof
caja de acero inoxidable con junta de silicona y divisor extraíble, transporte sin salpicaduras
boîte en acier inox avec joint en silicone et diviseur amovible, transport sans éclaboussures

	cm	↑ cm	ltr.	€
66900	18,5 x 13,5	6,5	0,8	14,50



Lunchbox „L“
lunchbox
fiambrera
boîte à lunch

Edelstahlbox mit Silikondichtung inkl. Trennsteg, auslaufsicher
stainless steel box with silicone seal incl. divider, leak-proof
caja de acero inoxidable con junta de silicona y divisor extraíble, transporte sin salpicaduras
boîte en acier inox avec joint en silicone et diviseur amovible, transport sans éclaboussures

	cm	↑ cm	ltr	€
66901	20,5 x 14,5	6,5	1,1	17,00



Lunchbox „XL“
lunchbox
fiambrera
boîte à lunch

Edelstahlbox mit Silikondichtung inkl. Trennsteg, auslaufsicher
stainless steel box with silicone seal incl. divider, leak-proof
caja de acero inoxidable con junta de silicona y divisor extraíble, transporte sin salpicaduras
boîte en acier inox avec joint en silicone et diviseur amovible, transport sans éclaboussures

	cm	↑ cm	ltr	€
66902	22,5 x 16,5	6,5	1,4	19,50



66900



66901



66902

mit zwei Verschlüssen
with 2 clasps



herausnehmbarer Trennsteg
removable divider



auslaufsicher | leak-proof





Servier- & Küchenhelfer

serving items & kitchentools
herramientas de cocina
outils de cuisine

BANQUET 438
PROFI 440
CLASSIC 441
STOP TOOLS 442
POLYAMIDE KITCHENTOOLS 444
TONGS 446
TWEEZERS 452
DELICATESSEN SPOONS 453
SPOONS | WOOD 454
ORANGE 456
BLUE 459
CUTTERS | WHISKS 462
STRAINERS 463
CONFECTIONARY KITCHENTOOLS 466
MEASURING CUPS 467
STIRRING CUPS | MOUSSE RINGS 468
DARIOL MOULDS | CAKE SETTING RINGS | DISPLAY TRAYS 469
BUCKETS | SCOOPS 470
FUNNELS 471
SQUEEZERS | BRUSHES | BREADING SETS 472
BILL RAILS | KNIFE RACKS | TEAR-OFF-DISPENSERS 473
KITCHEN TOOLS 474
SQUEEZE BOTTLES 475
DISPENSERS | EGG BOXES 477
PIZZA 478

BANQUET



Die Vorlegeserie BANQUET ist die passende Ergänzung zum Servieren am Buffet. Durch die mattierte Oberfläche und das gebogene Griffende wird BANQUET praktischen und optischen Ansprüchen gerecht.

The series BANQUET is the perfect addition for serving at the buffet. Due to the matt surface and the curved handle, BANQUET meets practical and optical requirements.

La serie BANQUET es la adición perfecta para servir en el buffet. Debido a la superficie mate y al mango curvado, BANQUET cumple con requisitos prácticos y ópticos.

La série BANQUET est l'ajout parfait pour servir au buffet. Grâce à la surface mate et la poignée incurvée, BANQUET répond aux exigences pratiques et optiques.



Salat- / Servierlöffel „BANQUET“
salad spoon / serving spoon
cuchara para ensalade / cuchara de servicio
cuillère à salade / cuillère de service

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	cm	Griff / handle cm	€
00588	6 x 5	17	5,60
00590	7,5 x 6	21	8,00



Salatgabel „BANQUET“
salad fork
tenedor de servicio para ensalada
fourchette de service pour la salade

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	cm	Griff / handle cm	€
00589	6 x 5	17	5,60
00591	7,5 x 6	21	8,00





Schöpflöffel „BANQUET“
ladle
cucharón
louche

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	cm	Griff / handle cm	€
00595	8,5 x 7,5	24	16,00



Chafing Dish Löffel „BANQUET“
serving spoon
cuchara para servir
cuillère de service

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	cm	Griff / handle cm		€
00592	11 x 6,5	24		9,40
00593	11 x 6,5	24	geschlitzt / slotted	9,00


00593



Dressinglöffel „BANQUET“
dressing spoon
cuchara de aliño
cuillère à vinaigrette

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	cm	Griff / handle cm	€
00594	6 x 4	30	11,50



Pfannenwender „BANQUET“
turner
espátula
spatule

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	cm	Griff / handle cm	€
00587	10 x 7,5	21	9,00



Fleischgabel „BANQUET“
meat fork
tenedor de carne
fourchette à viande

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	cm	Griff / handle cm	€
00596	8 x 2,5	13	4,90



Serviergabel „BANQUET“
fork
tenedor de servicio
fourchette de service

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	cm	Griff / handle cm	€
00597	9 x 4	21	8,40



Tortenheber „BANQUET“
cake lifter
pala de tartas
pelle à gâteau
eine Kante gezahnt
one edge serrated
un borde serrado
denté sur un côté

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	cm	Griff / handle cm	€
00598	14 x 6	13	7,00



Schöpflöffel „PROFI“
ladle
cacillo
louche

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

	Ø cm	Griff / handle cm	ltr.	€
00711	6	28	0,050	12,20
00712	7	30	0,080	12,60
00713	8	32	0,125	13,60
00714	9	33	0,150	15,60
00715	10	35	0,250	16,30
00716	11	36	0,300	16,90



Schaumlöffel „PROFI“
skimmer
espumadera
écumoire

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

	Ø cm	Griff / handle cm	€
00721	10	34	13,20
00722	12	37	14,10
00723	14	40	15,40



Wender „PROFI“
turner
espátula
spatule

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

	cm	Griff / handle cm	€
00730	10 x 11,5	38	15,40



Servierlöffel „PROFI“
serving spoon
cuchara de servicio
cuillère de service

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

	cm	Griff / handle cm		€
00671	11 x 7	29	geschlitzt / slotted	9,20
00672	11 x 7	29		9,20



Spaghettilöffel „PROFI“
spaghetti spoon
cuchara de espaguetis
cuillère à spaghettis

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

	cm	Griff / handle cm	€
00673	10 x 7	29	9,90



Servierlöffel „CLASSIC“
serving spoon
cuchara de servicio
cuillère de service

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, perforiert, Löcher Ø 4 mm, ergonomisch profilierter Hohl-Griff
mirror polished, perforated, holes Ø 4 mm, ergonomic designed handle
pulido brillante agujeros de Ø 4 mm, asa ergonómica
brillant, trous Ø 4 mm, manche ergonomique

	cm	Griff / handle cm	€
75903	9,5 x 7	23,5	9,30



Salatlöffel „CLASSIC“
salad spoon
cuchara para ensalada
cuillère à salade

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, ergonomisch profilierter Hohl-Griff
mirror polished, ergonomic designed handle
pulido brillante, asa ergonómica
poli brillant, manche ergonomique

	cm	Griff / handle cm	€
75902	8 x 6	21,5	9,30
75904	9,5 x 7	23,5	9,30



Suppenkelle „CLASSIC“
soup ladle
cucharón de sopa
louche de service

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, ergonomisch profilierter Hohl-Griff
mirror polished, ergonomic designed handle
pulido brillante, asa ergonómica
poli brillant, manche ergonomique

	Ø cm	Griff / handle cm	ltr.	€
75907	7	23	0,06	10,00
75908	9	24	0,1	11,00



Saucengießlöffel „CLASSIC“
sauce / gravy ladle
cucharón de salsa
cuillère à sauce

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, ergonomisch profilierter Hohl-Griff, fugenlos
mirror polished, ergonomic designed handle, seamless
pulido brillante, asa ergonómica, sin soldadura
poli brillant, manche ergonomique, monobloc (sans soudure)

	cm	Griff / handle cm	ltr.	€
75906	7 x 5,5	22	0,02	8,70



Tortenheber „CLASSIC“
cake lifter
pala de tartas
pelle à gâteau

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, mit einer gezahnten Kante, ergonomisch profilierter Hohl-Griff
mirror polished, one edge serrated, ergonomic designed handle
pulido brillante, canto dentado, mango ergonómico
poli brillant, bord microdenté, manche ergonomique

	cm	Griff / handle cm	€
75900	8 x 5	10,5	8,60
75912	5 x 1	12	10,30

STOP-TOOLS

Die STOP-Funktion verhindert, dass Gabel oder Löffel in das Gefäß rutschen.

The smart STOP-function prevent forks and spoon not to slip into the vessel.

La función STOP evita que los cubiertos se caigan dentro del recipiente.

La fonction STOP empêche les couverts de glisser dans le récipient.





Servierlöffel
serving spoon
cuchara para servir
cuillère à servir

ABS KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Materialdicke 2,5 mm, ergonomischer, rutschfester Griff
material thickness: 2,5 mm, ergonomic antislip handle
grosor: 2,5 mm, mango ergonómico antideslizante
épaisseur : 2,5 mm, poignée ergonomique antidérapante

	cm	Griff / handle cm	€
00834	10 x 7,5	17	11,50



Servierlöffel geschlitzt
slotted spoon
cuchara para servir ranurada
cuillère à servir rainurée

ABS KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Materialdicke 2,5 mm, ergonomischer, rutschfester Griff
material thickness: 2,5 mm, ergonomic antislip handle
grosor: 2,5 mm, mango ergonómico antideslizante
épaisseur : 2,5 mm, poignée ergonomique antidérapante

	cm	Griff / handle cm	€
00833	10 x 7,5	17	11,50



Schöpflöffel
ladle
cucharón
louche

ABS KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Materialdicke 2,5 mm, ergonomischer, rutschfester Griff
material thickness: 2,5 mm, ergonomic antislip handle
grosor: 2,5 mm, mango ergonómico antideslizante
épaisseur : 2,5 mm, poignée ergonomique antidérapante

	Ø cm	Griff / handle cm	€
00832	9	17	12,50



Fleischgabel
meat fork
tenedor de carne
fourchette à viande

ABS KUNSTSTOFF · EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

Materialdicke 2,5 mm, ergonomischer, rutschfester Griff
material thickness: 2,5 mm, ergonomic antislip handle
grosor: 2,5 mm, mango ergonómico antideslizante
épaisseur : 2,5 mm, poignée ergonomique antidérapante

	cm	Griff / handle cm	€
00831	10,5 x 4	17	11,50



Servierlöffel geschlitzt
slotted spoon
cuchara para servir ranurada
cuillère à servir rainurée

ergonomischer, rutschfester Griff
ergonomic antislip handle
mango ergonómico antideslizante
poignée ergonomique antidérapante

	cm	Griff / handle cm	€
00664	11 x 7	25	6,80



Servierlöffel
serving spoon
cuchara para servir
cuillère à servir

ergonomischer, rutschfester Griff
ergonomic antislip handle
mango ergonómico antideslizante
poignée ergonomique antidérapante

	cm	Griff / handle cm	€
00662	11 x 7	25	6,80



Schöpflöffel
ladle
cucharón
louche

ergonomischer, rutschfester Griff
ergonomic antislip handle
mango ergonómico antideslizante
poignée ergonomique antidérapante

	cm	Griff / handle cm	ltr.	€
00670	9 x 8	25	0,10	7,50



Wender
turner
espátula
spatule

ergonomischer, rutschfester Griff
ergonomic antislip handle
mango ergonómico antideslizante
poignée ergonomique antidérapante

	cm	Griff / handle cm	€
00668	10 x 8	25	7,50



Fleischgabel
meat fork
tenedor de carne
fourchette à viande

ergonomischer, rutschfester Griff
ergonomic antislip handle
mango ergonómico antideslizante
poignée ergonomique antidérapante

	cm	Griff / handle cm	€
00666	10 x 3,5	25	6,80

POLYAMIDE KITCHENTOOLS

220°C POLYAMID BEST TECHNOLOGY





Das Profimaterial Polyamid besteht aus Nylon und Fiberglas. Hitzebeständig bis 220°C, extra hochwertige Profi-Qualität, gut geeignet für antihaftbeschichtete Pfannen, ergonomischer Griff.

Polyamide is made of nylon and fiberglass. Heat-resistant up to 220°C, extra high quality, perfect for non-stick-coated pots and pans, ergonomic handle.

Poliamide de nylon y fibra de vidrio. Brevemente al calor hasta 220°, calta calidad profesional, ideal para sartenes antiadherentes, mango ergonómico.

Polyamide de nylon et fibre de verre, haute résistance brièvement à la chaleur jusque 220°C, qualité professionnelle, idéal pour les poêles antiadhérentes, manche ergonomique.



Bratenwender
turner
espátula
spatule

PA POLYAMID

	cm	Griff / handle cm	€
00603	11 x 9,5	23	6,70



Pfannenwender
turner
espátula
spatule

PA POLYAMID

	cm	Griff / handle cm	€
00600	11,5 x 9,5	23	6,60



Pfannenwender
turner
espátula
spatule

PA POLYAMID

	cm	Griff / handle cm	€
00604	15 x 7,5	15	4,70



Pfannenwender
turner
espátula
spatule

PA POLYAMID

	cm	Griff / handle cm	€
88642	13,5 x 9	18	4,80



Pfannenwender
turner
espátula
spatule

PA POLYAMID

	cm	Griff / handle cm	€
88640	13 x 6,5	15	4,70



Servierlöffel
serving spoon
cuchara de servicio
cuillère de service

PA POLYAMID

	cm	Griff / handle cm		€
88608	12 x 7	23		6,60
00607	12 x 7	23	perforiert	6,20



Schaumlöffel
skimmer
espumadera
écumoire

PA POLYAMID

	Ø cm	Griff / handle cm	€
00602	11,5	23	6,70



Schöpflöffel
ladle
cucharón
louche

PA POLYAMID

	Ø cm	Griff / handle cm	ltr.	€
00606	9	23	0,1	6,90



Toastzange
sandwich tongs
pinzas para sandwich
pince à toasts

PA POLYAMID

	cm	Griff / handle cm	€
00601	11 x 8	18	8,50



Salatzange
salad tongs
pinzas para ensalada
pince à salade

PA POLYAMID

	cm	Griff / handle cm	€
00605	10 x 6	23	6,90



Spaghettizange
spaghetti tongs
pinzas para espaguetis
pince à spaghettis

PA POLYAMID

	cm	Griff / handle cm	€
88637	9 x 9	15	6,70



Salatzange „TIDLOS“
salad tong
pinza ensalada
pince à salade

hochglanzpoliert, einseitig geschlitzt
mirror polished, slotted on one side
pulido brillante, agujereada en un lado
poli brillant, perforée d'un seul côté

	cm	→ cm	€
75842	5 x 2	22	6,20



Pastazange „TIDLOS“
pasta tongs
pinza espaguetis
pince à spaghettis

hochglanzpoliert, beidseitig geschlitzt
mirror polished, slotted on both side
pulido brillante, agujereada en 2 lados
poli brillant, perforéedes 2 côtés

	cm	→ cm	€
75843	8 x 5,5	22,5	6,20



Spargelzange „TIDLOS“
asparagus tongs
pinzas para espárragos
pince à asperges

hochglanzpoliert / mirror polished / pulido brillante / poli brillant

	cm	→ cm	€
75844	7 x 11	24,5	6,90



Gebäckzange „TIDLOS“
pastry tongs
pinza para pasteles
pince à gâteaux

hochglanzpoliert / mirror polished / pulido brillante / poli brillant

	cm	→ cm	€
75840	6,5 x 4,5	21	4,40



Servierzange „TIDLOS“
serving tongs
pinza universal
pince universelle

hochglanzpoliert / mirror polished / pulido brillante / poli brillant

	cm	→ cm	€
75841	7 x 4,5	21	5,20



Salatzange
salad serving tong
pinza de ensalada
pince à servir la salade

hochglanzpoliert, einfache Handhabung
mirror polished, convenient handling
pulido brillante, manejo cómodo
poli brillant, manipulation aisée

	cm	→ cm	€
00685	7,0 x 4,5	25	16,40



Universalzange
all - purpose tong
pinzas multiusos
pince multi-usages

hochglanzpoliert, einfache Handhabung
mirror polished, convenient handling
pulido brillante, manejo cómodo
poli brillant, manipulation aisée

	cm	→ cm	€
00688	7,0 x 4,5	25	16,40



Brot- und Gebäckzange
bread and pastry tong
pinza para pan y bollería
pince à pain ou viennoiseries

hochglanzpoliert, einfache Handhabung
mirror polished, convenient handling
pulido brillante, manejo cómodo
poli brillant, manipulation aisée

	cm	→ cm	€
00686	7,0 x 4,5	25	16,40



Brot- und Gebäckzange
bread and pastry tong
pinza para pan y bollería
pince à pain ou viennoiseries

hochglanzpoliert, einfache Handhabung
mirror polished, convenient handling
pulido brillante, manejo cómodo
poli brillant, manipulation aisée

	cm	→ cm	€
00687	7,0 x 4,5	25	16,40



Universalzange
all-purpose tong
pinza universal
pince universelle

EDELSTAHL STAINLESS INOX

	cm	→ cm	Farbe / Colour		€
75825	7 x 5	22,5		vintage-look	10,90
75830	7 x 5	25		mirror polished	10,80
75831	7 x 5	25		gold-look	13,10
75832	7 x 5	25		copper-look	13,10

NEW



Universalzange
all-purpose tong
pinza universal
pince universelle

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0

hochglanzpoliert, mit Befestigungsclip
mirror polished, with fastening clip
pulido brillante, con clip de fijación
poli brillant, avec clip de fixation

	→ cm	Farbe / Colour		€
75850	19,5		mirror polished	4,20
75851	19,5		copper-look	4,60
75852	19,5		gunmetal-look	4,60





Zange kann an einer Schale befestigt werden
tongs can be attached to a bowl

NEW



Eiszange
ice tongs
pinzas para hielo
pince de la glace

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/0

hochglanzpoliert, mit Befestigungsclip
mirror polished, with fastening clip
pulido brillante, con clip de fijación
poli brillant, avec clip de fixation

	→ cm	Farbe / Colour		€
75853	20		mirror polished	4,20
75854	20		copper-look	4,60
75855	20		gunmetal-look	4,60






Zange kann an einer Schale befestigt werden
tongs can be attached to a bowl



Salatzange
salad tong
pinza ensalada
pince à salade

hochglanzpoliert, beidseitig geschlitzt / mirror polished, slotted on both side
pulido brillante, agujereada en 2 lados / poli brillant, perforéedes 2 côtés

	cm	→ cm	€
75801	5 x 2	24	6,30



Universalzange
all-purpose tong
pinza universal
pince universelle

Edelstahl, Antik-Edelstahl-Look / Vintage-Look
stainless steel, stainless antique look
acero inoxidable, acero estilo antiguo
acier inox, acier style antique

	cm	→ cm	Farbe / Colour		€
75823	5,5 x 5,0	20,0		vintage-look	8,00
75824	7,0 x 5,0	22,5		vintage-look	9,00



Vorspeisenzange „BANQUET“
appetizer tong
pinza para aperitivos
pince à apéritif

Vorderteil poliert, Stiel mattiert
front part: high-shiny, handle: matt-finish
parte delantera pulida, asa mate
partie avant polie, poignée matte

	cm	→ cm	€
75822	4,5 x 3,5	20	8,90



ideal für Vorspeisen
ideal for starters



Spaghettizange
spaghetti tong
pinza espaguetis
pince à spaghettis

hochglanzpoliert, fugenlos
mirror polished, seamless
pulido brillante, sin soldaduras
poli brillant, monobloc

	cm	→ cm	€
75810	6 x 3	19	4,80



Aufschnitt- / Allzweckzange
sausage tong
pinza salchichas
pince à saucisses

hochglanzpoliert, fugenlos
mirror polished, seamless
pulido brillante, sin soldadura
poli brillant, monobloc

	cm	→ cm	€
75806	3 x 2,5	16	4,00



Allzweckzange
multipurpose tong
pinza multi-usos
pince universelle multi-usages

hochglänzend, mit Feder und Verschlussschieber, dekorative Greiferform
mirror polished, with spring and retaining clip, decorative gripper form
pulido brillante, con muelle y cierre deslizante, gancho con forma decorativa
poli brillant, avec méchanisme de verrouillage, forme de pince décorative

	cm	→ cm	€
88643	4 x 3	24	3,70
88644	4 x 3	30	4,50
88645	4 x 3	40	4,90



Universalzange
all - purpose tong
pinza universal
pince universelle

hochglanzpoliert, einseitig geschlitzt
mirror polished, slotted on one side
pulido brillante, agujereada en un lado
poli brillant, perforée d'un seul côté

	cm	→ cm	€
75800	5 x 2	24	5,00



Gebäckzange
pastry tong
pinza para pasteles
pince à gâteaux

hochglanzpoliert, fugenlos, extra schwere Qualität
mirror polished, seamless, extra heavy gauge
pulido brillante, sin soldadura, alta calidad, resistente
poli brillant, monobloc, qualité extra, robuste

	cm	→ cm	€
75807	8,5 x 4	27,5	9,70



Gebäck- / Tortenzange
pastry tong
pinza para pasteles
pince à gâteaux

hochglanzpoliert, fugenlos
mirror polished, seamless
pulido brillante, sin soldadura
poli brillant, monobloc

	cm	→ cm	€
75803	7 x 3,5	17,5	5,40



Gebäckzange
pastry tong
pinza para pasteles
pince à gâteaux

hochglanzpoliert, perforiert
mirror polished, perforated
pulido brillante, perforado
poli brillant, perforée

	cm	→ cm	€
75804	6,5 x 3	19,5	8,40



Eisportionierer
ice cream scoop
cuchara para helado
cuillère à glace

hochglanzpoliert, mit Edelstahlfeder (physikalisch bedingt nicht korrisionsbeständig)
mirror polished, spring steel, spring is not stainless
pulido brillante, muelle de acero especial, no resistente al óxido
poli brillant, ressort acier spécial, non résistant à l'oxydation

	Ø cm	→ cm	ltr.	€
71006	6,5	23,5	1/12	11,60
71005	6,0	22,5	1/16	11,60
71004	5,5	22,0	1/20	11,60
71003	5,0	22,0	1/24	11,60
71002	5,0	21,5	1/30	11,60
71001	4,5	21,0	1/36	11,60



Messlöffelsatz
set measuring spoon
juego de cucharas medidoras
jeu de cuillère à mesure

Löffel hochglanzpoliert, Stiele matt poliert, Skalierung:
1 Esslöffel, 1 Teelöffel, 1/2 Teelöffel, 1/4 Teelöffel
bowl mirror polished, handles matt polished, measures:
table spoon, tea spoon, 1/2 tea spoon, 1/4 tea spoon
bol medidor brillante, mango mate medidas:
1 cuchara de sopa, 1 cuchara de té, 1/2 cuchara de té, 1/4 cuchara de té
corps brillant, manche mat, mesures:
1 cuillerée à soupe, 1 cuillerée à thé, 1/2 cuillère à thé, 1/4 de cuillère à thé

	cm	€
75600	14 x 4,5	6,70



Pinzettenzange
fine tong / tweezer
pinza de emplatar
pince à dresser

hochglanzpoliert, geriffelte Griffffläche, schwere Qualität
mirror polished, ribbed handle, heavy gauge
pulido brillante, mango cómodo ranurado, alta calidad
poli brillant, manche rainuré antiglisse, qualité extra

	→ cm	€
75820	16	6,60



Pinzettenzange
fine tong / tweezer
pinza de emplatar
pince à dresser

hochglanzpoliert, geriffelte Griffffläche, schwere Qualität
mirror polished, ribbed handle, heavy gauge
pulido brillante, mango cómodo ranurado, alta calidad
poli brillant, manche rainuré antiglisse, qualité extra

	→ cm	€
75821	30	9,90



Pinzettenzange
fine tong / tweezer
pinza de emplatar
pince à dresser

hochglanzpoliert, geriffelte Griffffläche, schwere Qualität
mirror polished, ribbed handle, heavy gauge
pulido brillante, mango cómodo ranurado, alta calidad
poli brillant, manche rainuré antiglisse, qualité extra

	→ cm	€
75809	30	8,40



Pinzettenzange
fine tong / tweezer
pinza de emplatar
pince à dresser

hochglanzpoliert, geriffelte Griffffläche, abgerundete Spitzen vorne, schwere Qualität
mirror polished, ribbed handle, rounded on the tops, heavy gauge
pulido brillante, mango cómodo ranurado, alta calidad, puntas redondeadas
poli brillant, manche rainuré antiglisse, qualité extra, pointes arrondies

	→ cm	€
75808	14,5	5,50



Gourmetlöffel/-gabel, 6er Set
tapas spoon / fork, 6 pcs.
cuchara / tenedor de tapas, set de 6
cuillère / fourchette à tapas, set de 6

kann als Löffel oder Gabel verwendet werden
can be used as a spoon or fork
puede utilizarse como cuchara o tenedor
peut être utilisé comme une cuillère ou une fourchette

	→ cm	pcs.	€ / set
00699	10	6	9,00



Feinkost- / Olivenlöffel, 6er Set
delicatessen / olives spoon, 6 pcs.
cuchara gourmet / para aceitunas, set de 6
cuillère gourmet / à olives, set de 6

gelocht
perforated
perforadas
perforées

	cm	→ cm	pcs.	Farbe / Colour	€ / set
88598	6 x 9	27	6		12,00



Feinkostlöffel, 6er Set
delicatessen spoon, 6 pcs.
cuchara gourmet, set de 6
cuillère gourmet, set de 6

aus Kunststoff
plastic
plástico
plastique

	Ø cm	→ cm	pcs.	Farbe / Colour	€ / set
88627	6	23	6		9,40
88628	6	23	6		9,40



Dressinglöffel
dressing spoon
cuchara de aliño
cuillère à sauce

aus Kunststoff
plastic
plástico
plastique

	Ø cm	→ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
88636	6	34	0,05		3,70
88609	6	34	0,05		3,70





Salatbesteck „OLIVE“, 2er Set
spoon, 2 pcs.
cuchara, set de 2
cuillère, set de 2

HOLZ WOOD

aus Olivenholz
olive wood
madera de olivo
en bois d'olivier

	cm	→ cm	€ / set
00841	9,5 x 8,5	17,0	17,30
00842	7,5 x 6,0	22,5	11,00



Anwendungsbeispiel
application example



Anwendungsbeispiel
application example



Löffel „OLIVE“
spoon
cuchara
cuillère

HOLZ WOOD

aus Olivenholz, ideal für Reis, Gemüse...
olive wood, ideal for rice, vegetables...
madera de olivo, ideal para arroz, verduras...
en bois d'olivier, idéal pour le riz, les legumes...

	cm	→ cm	€
00840	9,5 x 8,5	17,0	16,00





Schaufel „OLIVE“
scoop
pala
pelle

HOLZ WOOD

aus Olivenholz, ideal für Gewürze, Körner etc.
olive wood, ideal for spices, grains etc.
madera de olivo, ideal para especias, granos etc.
en bois d'olivier, idéal pour les épices, céréales, etc.

	→ cm	€
01020	13,5	7,40





Löffel „OLIVE“, 2er Set
spoon, 2 pcs.
cuchara, set de 2
cuillère, set de 2

HOLZ WOOD

aus Olivenholz, ideal für Gewürze
olive wood, ideal for spices
madera de olivo, ideal para especias
en bois d'olivier, idéal pour les épices

	→ cm	pcs.	€ / set
01018	14	2	6,60



Honiglöffel „OLIVE“
honey spoon
cuchara de miel
cuillère à miel

HOLZ WOOD

aus Olivenholz
olive wood
madera de olivo
en bois d'olivier

	→ cm	€
01019	15	4,90



Löffel „ACACIA“
spoon
cuchara
cuillère

HOLZ WOOD

aus Akazienholz, ideal für Reis, Gemüse...
acacia wood, ideal for rice, vegetables...
madera de acacia, ideal para arroz, verduras...
bois d'acacia, idéal pour le riz, les legumes...

	cm	→ cm	€
00599	9 x 6,5	23,5	5,50



Schaufel
scoop
pala
pelle

HOLZ WOOD | KUNSTLEDER LEATHERETTE

aus geöltem Eichenholz, mit Kunstlederband, ideal für Gewürze, Körner etc.
made of oiled oak wood, with leatherette strap, ideal for spices, grains etc.
de madera de roble aceitada, con correa de polipiel, ideal para especias, granos etc.
en bois de chêne huilé, avec bracelet en simili-cuir, idéal pour les épices, céréales, etc.

	cm	↑ cm	€
01026	25,5 x 6	4,5	14,00



Anwendungsbeispiel
application example



Kugelausstecher - doppelt „ORANGE“
melon baller - double
vaciador doble de bola
moule à boule double

zum Formen von Kugeln aus Obst, Gemüse oder Butter, Edelstahl mit geschärften Rändern
to form balls out of fruits, vegetables, butter, etc., stainless steel with sharpened edge
para hacer bolas con frutas, verduras, mantequilla, etc. acero inoxidable con borde afilado
pour faire des boules de fruits, légumes, beurre, etc. inox, bord affûté

	Ø cm	→ cm	€
88810	2,2 + 2,5	16,5	7,50
88811	2,2 + 3,0	17	7,60



Fadenschneider / Zester „ORANGE“
decorator / zester
cuchillo de decoración cincelador
couteau zesteur

zum Abziehen von feinsten Schalenstreifen, ideal zum Dekorieren von Torten und Desserts
to peel off very fine stripes of paring, these stripes are ideal to decorate desserts, cakes, etc.
para pelar tiras muy finas, ideal para decorar postres, tartas, etc.
pour couper en lanières fines, idéal pour la décoration de gâteaux et desserts, etc.

	Ø cm	→ cm	€
88823	0,2 + 0,5	14,5	4,20



Ziseliermesser „ORANGE“
canele / decorating knife
cuchillo de decoración cincelador acanalado
couteau zesteur cannelé

zum Einritzen von Linien und Mustern in hartschaliges Obst und Gemüse, Edelstahl mit geschärften Rändern
to score lines or design in hard fruits and vegetables, stainless steel with sharpened edge
para dibujar lineas en frutas o verduras de piel dura, acero inoxidable con borde afilado
pour découper des lignes et motifs sur fruits et légumes à peau dure ou pour peler les zestes des citrons ou oranges, inox, bord affûté

	→ cm	€
88826	15	4,20



Sparschäler „ORANGE“
peeler
pelador
peleur

für Links- und Rechtshänder geeignet, mit zwei starren Klingen aus extra geschärftem + gehärtetem Edelstahl
useable left- and right handed, with 2 inflexible blades made out off sharpened, extra hardened stainless steel
para diestros y zurdos, con 2 cuchillas rígidas inox afiladas y muy resistentes
pour gauchers ou droitiers, 2 lames rigides affûtés en inox extra-résistant

	→ cm	€
88827	17	2,80



Pendelschäler „ORANGE“
swivel peeler
pelador reversible
éplucheur droitier/gaucher

PA POLYAMID · EDELSTAHL STAINLESS INOX

für Links- und Rechtshänder, ideal für das Schälen von Tomaten, mit 2 beweglichen Klingen
suitable for right and left handed, ideal to peel tomatoes, with 2 flexibles blades
apto para diestros y zurdos, ideal para pelar tomates, con 2 hojas flexibles
pour gauchers ou droitiers, idéal pour peler les tomates, 2 lames flexibles

	→ cm	€
88850	16,5	4,60



Cocktailmesser „ORANGE“
bar knife
cuchillo para cóctel
couteau cocktail

PA POLYAMID · EDELSTAHL STAINLESS INOX

mit 2 Zinken zum Aufspießen von Zitrusscheiben
with 2 prongs to pick up slices of lemon
con 2 dientes para pinchar las rodajas de limón, etc.
avec 2 dents pour les rondelles de citron et autres décorations

	→ cm	€
88846	21	4,80



Pizzateigschneider „ORANGE“
pizza cutter
cortador de pizza
roulette à pizza

PP POLYPROPY. · EDELSTAHL STAINLESS INOX

zum einfachen Zerteilen von Pizza
to cut pizza easily
para cortar pizza fácilmente
pour une coupe facile de la pizza

	Ø cm	→ cm	€
88829	6	18,5	4,80



Pendelschäler „ORANGE“
swivel peeler
pelador lama pivotante
peleur lame pivotante

PA POLYAMID · EDELSTAHL STAINLESS INOX

zum schnellen und sparsamen Schälen von Obst und Gemüse, mit beweglicher Klinge
to peel fruits and vegetables with flexible blade
para pelar frutas y verduras con hoja flexible
pour couper des fruits et légumes avec lame flexible

	→ cm	€
88834	17	5,20



Apfelentkerner „ORANGE“
apple corer
descorazonador de manzana
vide-pomme

PA POLYAMID · EDELSTAHL STAINLESS INOX

durch leichtes Drehen kann das Kerngehäuse von Äpfeln, Birnen und anderen Früchten sorgsam herausgeholt werden, Edelstahl mit geschärften Rändern
with a light turn cores of apples, pears and other fruits
can be cut off easily, stainless steel with sharpened edge
para descorazonar muy fácilmente manzanas, peras y otras frutas
pour évider facilement les pommes, poires ou autres fruits

	Ø cm	→ cm	€
88836	2,2	21	3,30





Austernöffner „ORANGE“
oyster knife
abre ostras
couteau à huîtres

zum einfachen Aufbrechen von Austern, mit Fingerschutz, Edelstahl mit geschärften Rändern
to open oysters easily, with guard, stainless steel with sharpened edge
para abrir ostras fácilmente con protección para los dedos, acero inoxidable con punta afilada
pour ouvrir facilement les huîtres avec protection pour les doigts, inox, pointe affûtée

	→ cm	€
88839	14,5	7,10





Austernmesser „ORANGE“
oyster knife
abre ostras
couteau à huîtres

Edelstahlklinge zum Einstechen in die Schale, mit Fingerschutz
to open oysters easily, with guard
para abrir ostras fácilmente con protección para los dedos
pour ouvrir facilement les huîtres avec protection pour les doigts

	→ cm	€
88840	15	4,10





Dekoriermesser „ORANGE“
decorating knife „cannelé“
cuchillo acanalador
couteau canneleur

gezahnte Klinge aus geschärftem Edelstahl
serrated sharpened blade, stainless steel
hoja de sierra afilada, acero inoxidable
lame inox microdentée

	→ cm	€
88843	19	5,90





Käsehobel „ORANGE“
cheese slicer
rebanador de queso
couteau tranche-fromage

zum Schneiden von dünnen Käsescheiben
to cut thin slices of cheese
para cortar lonchas finas de queso
pour couper de fines tranches de fromage

	→ cm	€
88853	21,5	5,90





Streichpalette „BLUE“
spatula
espátula
spatule

flexible Edelstahlklinge, rutschfester Griff, hitzebeständig
flexible blade stainless steel, non-slip handle, heat-resistant
hoja flexible acero inoxidable mango polipropileno termoresistente anti-deslizante
lame inox flexible, manche antiglisse en polypropilène thermorésistant

	cm	→ cm	€
88920	35 x 5	48,5	9,70
88921	30,5 x 4,5	43,5	8,50
88922	25 x 4	38,0	7,80
88923	20 x 3	33,5	6,50





Winkelpalette „BLUE“
spatula
espátula
spatule

flexible Edelstahlklinge
flexible blade stainless steel
hoja flexible acero inoxidable
lame inox flexible

	cm	→ cm	€
88928	17 x 5	30	6,80





Gebäckpalette „BLUE“
pastry spatuala
paleta pastelera
spatule pâtissière

flexible Edelstahlklinge
flexible blade stainless steel
hoja flexible acero inoxidable
lame inox flexible

	cm	→ cm	€
88932	17 x 7,5	29,5	7,60





Wender „BLUE“
turner
espátula
spatule

flexible Edelstahlklinge
flexible blade stainless steel
hoja flexible acero inoxidable
lame inox flexible

	cm	→ cm	€
88933	15 x 6	27,5	6,10



Winkelpalette „BLUE“
turner
espátula
spatule

flexible Edelstahlklinge
flexible blade stainless steel
hoja flexible acero inoxidable
lame inox flexible

	cm	→ cm	€
88935	34 x 5	47,5	9,90
88937	24 x 4	36	7,10
88938	18,5 x 3	32	6,40



Wender „BLUE“
turner
espátula
spatule

flexible Edelstahlklinge
flexible blade stainless steel
hoja flexible acero inoxidable
lame inox flexible

	cm	→ cm	€
88939	24 x 7,5	37,5	9,10



Wender „BLUE“
turner
espátula
spatule

perforiert, flexible Edelstahlklinge
perforated, flexible blade stainless steel
hoja flexible inox agujereada
lame ajourée inox flexible

	cm	→ cm	€
88940	24,5 x 7,5	37,5	9,40



Wender „BLUE“
turner
espátula para plancha
spatule

flexible Edelstahlklinge
flexible blade stainless steel
hoja flexible acero inoxidable
lame inox flexible

	cm	→ cm	€
88941	20 x 7,5	33	8,00
88942	15 x 9	28	7,90





Spachtel / Schaber „BLUE“
scraper
espátula plancha
spatule coudée spéciale grill

starre Edelstahlklinge
rigid blade stainless steel
hoja rígida acero inoxidable
lame inox rigide

	cm	→ cm	€
88929	11 x 10	25	7,60





88947

Spachtel / Fettabstecher „BLUE“
scraper
espátula plancha
spatule coudée spéciale grill

starre Edelstahlklinge
rigid blade stainless steel
hoja rígida de acero inoxidable
lame rigide inox

	cm	→ cm	€
88946	17 x 10	30	9,10
88947	15 x 7,5	28	7,60





Aufstrichmesser „BLUE“
sandwich knife
cuchillo para untar
couteau à tartiner

flexible Edelstahlklinge
flexible blade stainless steel
hoja flexible acero inoxidable
lame inox flexible

	cm	→ cm	€
88948	8,5 x 3	18,5	2,80





Teigschaber / Abstecher „BLUE“
dough scraper
corta pasta
coupe-pâte

starre Edelstahlklinge
rigid blade stainless steel
hoja rígida de acero inoxidable
lame rigide inox

	cm	€
88930	15,5 x 8	5,20





Pizzaschneider „BLUE“
pizza cutter
cortador de pizza
coupe-pizza

ergonomischer Griff
ergonomic handle
mango ergonómico
manche ergonomique

	Ø cm	→ cm	€
88949	10	20	6,70



Eierschneider
egg cutter
corta huevos
coupe-oeufs

zum Längs- und Querteilen von hart gekochten Eiern
to cut hard-boiled eggs
corta a rodajas un huevo duro
en rondelles

	cm	↑ cm	€
88099	14,5 x 8	2,5	2,50



Hummerbrecher
lobster cracker
pinza bogavante
pince à homard

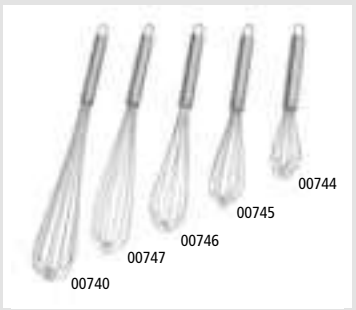
	cm	€
74201	14 x 5,5	8,80





Schneebesen
whisk
batidor
fouet

	Drähte / wires	→ cm	€
00744	8	28	6,60
00745	8	33	6,80
00746	8	38	8,40
00747	8	43	9,50
00740	8	48	10,00









88618



88639

Passiersieb
strainer
colador
passoire

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

feines Siebgewebe mit ca. 6 Löchern pro 1 cm²
fine mesh with 6 holes per 1 cm²
malla fina con 6 agujeros por 1 cm²
toile fine avec 6 trous pour 1 cm²

	Ø cm	→ cm	€
88618	30,0	60,0	50,00
88639	33,5	62,5	54,00





74703



74706

Passiersieb
strainer
colador
passoire

EDELSTAHL STAINLESS INOX

feines Siebgewebe mit ca. 6 Löchern pro 1 cm²
fine mesh with 6 holes per 1 cm²
malla fina con 6 agujeros por 1 cm²
toile fine avec 6 trous pour 1 cm²

	Ø cm	→ cm	€
74700	14	30	7,80
74701	16	32	10,00
74702	18	34	13,00
74703	20	36	14,40
74705	24	41	16,40
74706	26	43	19,00



74721

Doppelnetz / double mesh

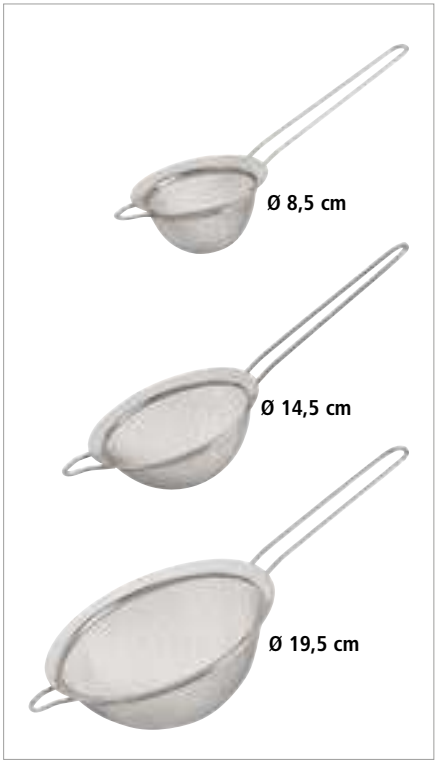
Passiersieb
strainer
colador
passoire

ABS KUNSTSTOFF
EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

mit Doppelnetz, Netz außen: ca. 2 Löcher pro 1 cm, Netz innen: ca. 5 Löcher pro 1 cm
with double mesh, outer mesh about 2 holes per cm, inner mesh about 5 holes per cm
con malla doble, malla exterior aprox. 2 agujeros /cm, interior aprox. 5 agujeros /cm
avec double étamine, extérieure env. 2 trous/cm, intérieure environ 5 trous/cm

	Ø cm	→ cm	€
74721	19,5	41,0	12,80
74722	24,5	56,5	20,00





Passiersieb, 3er Set
strainer, 3 pcs.
colador, set de 3
passoire, set de 3

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/8

3-teiliges Set bestehend aus 3 Sieben:
Ø 8,5 cm, L: 22,5 cm / Ø 14,5 cm, L: 32 cm / Ø 19,5 cm, L: 38,5 c
set of 3 consisting of 3 sieves:
Ø 8,5 cm, L: 22,5 cm / Ø 14,5 cm, L: 32 cm / Ø 19,5 cm, L: 38,5 cm
set de 3 que consta de 3 tamices:
Ø 8,5 cm, L: 22,5 cm / Ø 14,5 cm, L: 32 cm / Ø 19,5 cm, L: 38,5 cm
set de 3 composé de 3 tamis :
Ø 8,5 cm, L: 22,5 cm / Ø 14,5 cm, L: 32 cm / Ø 19,5 cm, L: 38,5 cm

	Ø cm	→ cm	€ / set
74707	8,5/14,5/19,5	22,5/33/38,5	16,00



3 teilig
3 pcs. set



Barsieb
bar strainer
colador de cóctel
tamis cocktail

EDELSTAHL STAINLESS INOX 18/10

	Ø cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
93318	8,5	5	11,5	4,50



Gazespitzsieb
conical strainer with wire gauze
colador chino de malla
chinois renforcé avec maille fine

EDELSTAHL STAINLESS INOX

hochglanzpoliert, mit rundem Hohlgriff, ca. 9 Löcher pro 1 cm²
mirror polished, 9 holes per 1 cm²
pulido brillante, mango hueco, 9 agujeros por 1 cm²
poli brillant, manche creux, 9 trous pour 1 cm²

	Ø cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
88717	25	19	24	46,20



Spitzsieb
conical strainer
colador cónico
chinois

EDELSTAHL STAINLESS INOX

mit Lochung Ø 1,5 mm, auch in der Kegelspitze, mit Flachstiel, mit Stützstiel zum Einhaken in den Topfrand
with Ø 1,5 mm holes (including the tip), with flat handle, with supporting hook
con agujeros finos de Ø 1,5 mm (incluída la punta), con mango plano y gancho
perforations fines 1,5 y compris à la pointe, manche plat et crochet

	Ø cm	↑ cm	Griff / handle cm	€
00771	23	18	16,5	27,30



Seiher
strainer
colador
passoire

	Ø cm	↑ cm	€
74708	28,5	10	16,00



Seiher
strainer
colador
passoire

mit 2 Muschelgriffen
with 2 shell shaped grips
con dos asas
à 2 anses moulées

	Ø cm	↑ cm	€
00780	36	19	12,50



Pommes-Frites-Seiher
fry dripping tray
escurridor de fritos
égouttoir à friture

herausnehmbarer Locheinsatz, mit Handgriff
removable drainer, with handle
fondo de colador desmontable, con asa
fond démontable, avec poignée

	Ø cm	↑ cm	€
00785	39	19	34,00



Salzstreuer
salt shaker
salero
salière

Pommes-Frites Streuer mit Schraubkappe
for french fries, cover to screw
para patatas fritas, tapa de rosca
pour les frites, couvercle à visser

	Ø cm	↑ cm		€
00772	8	17	stainless steel	14,00
00779	8	17	aluminium	9,90



Back- / Frittierlöffel
skimmer / spider
espumadera para fritos
écumoire à friture

elektropoliert, sehr stabile Ausführung
electro polished, heavy gauge
electro pulido, alta calidad
poli électrolythique, qualité extra

	Ø cm	→ cm	€
74402	16	48	19,40
74404	20	54	24,00



Wasserbadschüssel
bain marie bailing bowl
cazo para baño maría
récipient bain-marie

hochglanzpoliert, mit Drahtgriff Ø 5 mm
mirror polished, with wire handle Ø 5 mm
pulido brillante, mango varilla Ø 5 mm
poli brillant, manche fil épaisseur Ø 5 mm

	Ø cm	↑ cm	Griff / handle cm	ltr.	€
74731	18	9	15	1,5	14,70



Anwendungsbeispiel, Topf ≥ 20 cm
Application Example, pot ≥ 20 cm



Saucen- und Fondanttrichter
sauce and confectionary funnel
embudo para salsa y confirería
entonnoir à sauce et confiserie

ergonomischer Griff, Maßskalierung innen, mit 3 Düsen Ø 4, 5, 6 mm, inklusive Ständer und Auffangschale
ergonomic handle, scaling inside, with 3 different nozzles Ø 4, 5, 6 mm, including wire rack a. dripping dash
mango ergonómico, escalado interior, con 3 boquillas, Ø 4, 5, 6 mm, incl. pie de alambre y bandeja recoge gotas
manche ergonomique, mise à l'échelle à l'intérieur, 3 douilles de Ø 4, 5 et 6 mm, inclut pied avec ramasse-gouttes

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
77338	21	31,5	1,5	98,00



Anwendungsbeispiel
application example





Maßskalierung innen
scaling inside



Gemüsehobel, Mandoline
mandolin
mandolina
mandoline

mit 7 verschiedenen Klingen (Breite 10 cm), Anti-Rutsch-Gestell, Schutzabdeckung
with 7 interchangeable blades (width 10 cm), non-slip folding stand, safety guard
con 7 cuchillas intercambiables (corte 10 cm), pie plegable anti-deslizante, carro de seguridad
7 peignes interchangeables (largeur 10 cm), pied repliable anti-glisse, chariot

	cm	↑ cm	€
88688	40,5 x 12	5 / 25	77,70





A 7 verschiedene Klingen
7 interchangeable blades
B Praktische Transportbox
Practical transport box



1 ltr.

Messbecher
graduated jug
jarra graduada
pichet gradué

EDELSTAHL STAINLESS INOX

außen hochglanzpoliert, innen matt poliert, mit Maßskalierung außen
outside mirror polished, inside matt polished, with stamped liter scale
exterior pulido brillante, interior pulido mate con escalado en litros
extérieur poli brillant, intérieur poli mat, graduation en litres

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
30045	10	14	1	13,40



30046 **0,5 ltr.**



30049 **3,0 ltr.**

Messbecher „PRO“
measuring cup
jarra graduada
pichet gradué

PP POLYPROPY.

Made in Germany

mit geschlossenem Griff, mit geprägter Maßskalierung außen, l- und ml-Liter-Einteilung
with closed handle, with stamped printed liter and ml scale
con asa cerrada, con escala estampada de litros y ml
avec poignée fermée, avec échelle en litres et ml imprimée et tamponnée

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
30046	9	14	0,5	3,40
30047	12	16,5	1,0	4,50
30048	15	20,5	2,0	7,80
30049	17	23,5	3,0	10,00
30057	20	25,5	5,0	12,60



einfaches Eingießen
easy pouring



30059 **0,25 ltr.**



30063 **2 ltr.**

Messbecher „STACKABLE“
measuring cup
jarra graduada
pichet gradué

PP POLYPROPY.

Made in Germany

mit offenem Griff und geprägter Maßskalierung außen, platzsparend stapelbar
with open handle and embossed dimension scaling on the outside, space-saving stackable
con asa abierta y escala de dimensiones en relieve en el exterior, apilable para ahorrar espacio
avec une poignée ouverte et une échelle de dimensions en relief à l'extérieur, empilable et peu encombrante

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
30059	7	12	0,25	2,50
30061	9	14	0,5	3,10
30062	12	16,5	1,0	4,10
30063	15	20,5	2,0	7,20



offener Griff
open handle



einfaches Eingießen
easy pouring



stapelbar
stackable



1 ltr.

inkl. Spritzschutz / incl. splash guard



Rührbecher mit Deckel
stirring cup with lid
vaso agitador con tapa
tasse à remuer avec couvercle

PP POLYPROPY. · SILIKON SILICON · Made in Germany

inklusive Spritzschutz und geprägter Maßskalierung außen, platzsparend stapelbar
included splash guard with open handle and embossed dimension scaling on the outside, space-saving stackable
protección contra salpicaduras incluida con asa abierta y escala de dimensiones en relieve en el exterior, apilable para ahorrar espacio
protection contre les éclaboussures incluse avec une poignée ouverte et une échelle de dimensions en relief à l'extérieur, empilable et peu encombrante

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
30058	12,5	16	1,0	6,60



Griff mit Daumenmulde
handle with thumb recess



mit Silikonring
with silicone ring



Schaumspeisering
mousse ring
aro redondo para semifríos
cercle à mousse rond

EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert, fugenlos
matt polished, seamless
pulido mate, sin soldadura
poli mat, sans soudure

	Ø cm	↑ cm	€
00098	6	4,5	3,20
00099	7	4,5	3,70
00092	8	4,5	3,80
00093	10	4,5	5,30
00094	12	4,5	7,00



Schaumspeiseringe, 5er Set
mousse ring, 5 pcs.
juego aros para emplatar o para semifríos
jeu de cercles à mousse inox, ronds

EDELSTAHL STAINLESS INOX

5-teilig: 4 Formen + 1 Verdichter, matt poliert, fugenlos
5 pcs. set: 4 shapes and 1 pusher, matt polished, seamless
juego de 5 piezas: 4 aros redondos y 1 pulsador, para dar forma, satinado sin soldadura
jeu de 5 pièces: 4 cercles et 1 poussoir. Idéal pour dressage sur assiette ou mousse, poli mat, sans soudure

	Ø cm	↑ cm	pcs.	€ / set
00110	6	4,5	5	17,60
00113	8	4,5	5	19,00



Dariolformen, 2er Set
dariol moulds, 2 pcs.
juego 2 flaneras
jeu de 2 moules à flan

hochglanzpoliert
mirror polished
pulido brillante
poli brillant

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
00106	6,5	4,5	0,1	2	5,50



Tortenring
cake setting ring
aro de tarta
cercle à gâteaux

stufenlos verstellbar, ohne Griff
adjustable, without handle
ajustables, sin asa
ajustables, sans poignée

	Ø cm	↑ cm	€
00040	16,5 - 32	7	8,70



Anwendungsbeispiel
application example



Backform
baking pan
marco pastelero
forme à gateaux

stufenlos verstellbar, aus flexiblem Edelstahl
adjustable, made of flexible stainless steel
ajustable, de acero inoxidable flexible
ajustable, en acier inox flexible

	cm	↑ cm	€
00042	19 x 28 - 34 x 54	5	17,90



Anwendungsbeispiel
application example



Ausstellblech / Thekenblech
display tray
bandeja pastelera
plaque pâtissière

hitzebeständig bis 230°C
heat-resistant up to 230°C
resistente al calor hasta 230 °C
résistant à la chaleur jusqu`à 230°C

	cm	↑ cm	€
13377	40 x 25	2	11,80
13378	48 x 32	2	14,00
13379	60 x 40	2	18,00



30075 **10,5 ltr.**



30078 **17 ltr.**

Profi-Eimer
bucket
cubo
seau

mit Ausgießer und geprägter Maßskalierung innen
with spout and embossed dimension scaling inside
con pico y escala de medición en relieve en el interior
avec bec verseur et échelle de mesure en relief à l'intérieur

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
30075	28,5	28,5	10,5		13,20
30076	33,0	32,0	17,0		17,00
30077	28,5	28,5	10,5		13,20
30078	33,0	32,0	17,0		17,00



mit Griff
with handle



Maßskalierung innen
dimension scaling inside



Auslaufnase für sicheres Handling
discharge nose for safe handling



Mehlschaufel „PRO“
scoop
pala
pelle à farine

stehende Schaufel, auch für Flüssigkeiten geeignet
standing scoop, also applicable for liquids
pala, ápto también para líquidos
adaptée pour poudres et liquides

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
00610	25 x 9	4,5	0,25		2,80
00611	31 x 12	5,5	0,5		3,30
00612	35 x 13	6	0,7		4,80



Schaufel „ECO“
scoop
pala
pelle

stabil und bruchsicher
stable and unbreakable
estable e irrompible
stable et incassable

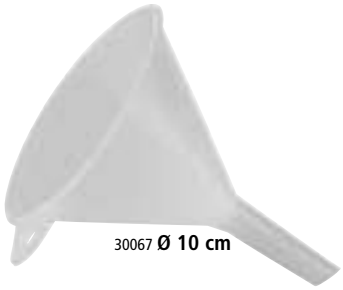
	→ cm	ltr.	€
00694	18	0,110	1,50
00695	24	0,230	1,80
00696	31	0,470	2,20
00697	33	0,725	3,40



Zum schnellen und zielgerichteten Abfüllen von Lebensmitteln
for fast and targeted filling of foodstuffs



30065 **Ø 6 cm**



30067 **Ø 10 cm**



30068 **Ø 12 cm**



mit Sieb
with strainer

30070 **Ø 17 cm**



mit Sieb
with strainer

30071 **Ø 21 cm**

Trichter „PROFI“
funnel
embudo
entonnoir

mit Öse
with eyelet
con ojal
avec œillet

	Ø cm	Ø mm Durchlass		€
30065	6	8		1,10
30066	8	11		1,30
30067	10	12		1,50
30068	12	12		2,20
30069	14	15		4,40
30070	17	17	mit Sieb / with strainer	6,20
30071	21	20	mit Sieb / with strainer	7,60



erleichtert das Einfüllen
facilitates filling



Anwendungsmöglichkeit
applicability



mit einsetzbarem Sieb
with insertable strainer



mit einsetzbarem Sieb
with insertable strainer



Limetten- / Zitronenpresse
lime- / lemonpress
exprimidor de limón / lima
presse citron

2 Pressringe für Zitrone und Limette
2 squeezing rings for lemon and lime
2 anillos exprimidores para limón y lima
2 anneaux à presser pour le citron et le lime

	cm	↑ cm	€
93214	21 x 7	5	14,60



Limettenpresse
lime press
prensa de limón
presse citron

	cm	↑ cm	€
93189	21 x 7	5	11,40



Zitruspresse
citrus squeezer
exprimidor cítricos
presse-citron

hochglanzpoliert, 2-teilig
mirror polished, 2 pcs.
pulido brillante, 2 piezas
poli brillant, 2 pièces

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
71431	12 / 17	10,5	0,35	13,80



Pinsel
brush
brocha
pinceau pâtissier

weißgebleichte, naphtalinfreie Borsten, temperaturbeständig von -40°C bis +95°C
bleached bristles, heat-resistant from -40°C to +95°C
cerdas blanqueadas, resistencia térmica -40°C hasta +95°C
soies blanchies sans naphtaline, résistance de - 40°C à + 95°C

	cm	→ cm	€
77350	4 x 1	23,5	6,80



einhängbar
hookable

Panierstation, 3-teilig
breading set, 3 pcs. set
estación de empanado, set de 3
station de panure, set de 3

zum Panieren von Fleisch, Gemüse, Käse etc.
for breading meat, vegetables, cheese etc.
para empanar carne, verduras, queso, etc.
pour paner la viande, les légumes, le fromage etc.

	cm	↑ cm	€ / set
66904	45,5 x 18	2,5	14,00







Bonspieß
bill spike
pinchanotas
pique-bons

PVC KUNSTSTOFF | HOLZ WOOD

Spieße aus flexiblem Kunststoff, mit stumpfen Enden zur Unfallverhütung
spikes made of flexible plastic, with blunt ends to prevent accidents
pinchos de plástico flexible
piques en plastique flexible

	cm	↑ cm	€
88855	9 x 5,5	10,5	3,80



Bonleiste
bill rail
portafichas
barre porte-bons

EDELSTAHL STAINLESS INOX

matt poliert, mit Kugel-Greifsystem, zur Wandmontage geeignet, auch mit Magneten nutzbar
matt polished, small balls hold the bills, suited for wall fastening, can also be used with magnets
pulido mate, con sistema de bolas para colgar las notas para fijar en la pared, puede usarse con imán
poli mat, avec billes pour fixer sans effort tous types de fiches et papiers, peut se fixer sur plaque aimantée

	cm	↑ cm	€
88900	40 x 8	2	17,00
88901	50 x 8	2	18,40
88902	60 x 8	2	20,00



Magnet-Messerhalter
magnetic knife rack
barra magnética para cuchillos
barre aimantée pour couteaux

PP POLYPROPY.

mit 2 Magnetschienen und Haken, aus massivem Kunststoff, zur Wandmontage geeignet, Lieferung ohne Deko
with 2 magnet racks and hooks, strong plastic, suited for wall fastening
con 2 railes magnéticos y ganchos, plástico macizo,fijación en pared
avec 2 rails aimantés et crochets, plastique robuste, fixation murale

	→ cm	€
88911	45	11,20
88912	60	13,60



Folien-Abreißvorrichtung
clingfilm tear-off-dispenser
dispensador de film
dérouleur de film

METALL | NON SLIP FEET

mit Abreißkante / Säge-Messer, für Endlosfolie, als Tischgerät oder Wandgerät verwendbar
with saw, for endless rolls, can be fixed on the wall
con sierra para rollo de film contínuo, se puede fijar en la pared
avec lame dentée pour rouleau de film, peut être fixé au mur

	cm	↑ cm		€
88288	34 x 16	9	für Folienbreite 30 cm / for film width 30 cm para film ancho 30 cm / pour film largeur 30 cm	41,00
88287	49 x 16	9	für Folienbreite 45 cm / for film width 45 cm para film ancho 45 cm / pour film largeur 45 cm	46,00



Schneidbrettständer
cutting board rack
soporte para tablas
rack pour planches à découper

für 6 Schneidbretter bis 25 mm Stärke, Lieferung ohne Deko
for 6 chopping boards up to 25 mm thickness
para 6 tablas de corte de 25 mm
pour 6 planches de 25 mm

	cm	↑ cm	€
88903	27 x 31	28	33,60



Eiswaffel-Ständer
cornet stand
soporte cucuruchos
support à cornets

matt poliert, mit 4 Löchern, 2 x Ø 31 mm + 2 x Ø 26 mm
matt polished, with 4 holes, 2 x Ø 31 mm + 2 x Ø 26 mm
pulido mate, con 4 agujeros 2 x Ø 31 mm + 2 x Ø 26 mm
poli mat, 4 trous - 2 x Ø 31 mm + 2 x Ø 26 mm

	cm	↑ cm	€
11881	27,5 x 9,5	9	20,90



Eisportionierer
ice cream scoop
cuchara para helado
cuillère à glace

hochglanzpoliert, mit Edelstahlfeder (physikalisch bedingt nicht korrisionsbeständig)
mirror polished, spring steel, spring is not stainless
pulido brillante, muelle de acero especial, no resistente al óxido
poli brillant, ressort acier spécial, non résistant à l'oxydation

	Ø cm	→ cm	ltr.	€
71006	6,5	23,5	1/12	11,60
71005	6,0	22,5	1/16	11,60
71004	5,5	22,0	1/20	11,60
71003	5,0	22,0	1/24	11,60
71002	5,0	21,5	1/30	11,60
71001	4,5	21,0	1/36	11,60



Flambierbrenner
chefs blow torch
soplete de cocina para flambear
chalumeau de cuisine

mit handelsüblichem Feuerzeuggas auffüllbar, Flamme einstellbar bis ca. 1300° C, Brenndauer von mindestens 60 Minuten
to be filled with commercial lighter gas, flame adjustable up to approx. 1300° C, burning time of at least 60 minutes
rellenable con gas de mechero comercial, llama ajustable hasta 1300 ° C, tiempo de combustión de al menos 60 minutos
rempli avec gaz pour briquet commercial, flamme réglable jusqu'à 1300 ° C, temps de combustion d'au moins 60 minutes

	Ø cm	↑ cm	€
77315	4,5	16,5	33,00



Anwendungsbeispiel
application example

SQUEEZE BOTTLES





93259 **1,025 ltr.** 93260 **1,025 ltr.** 93261 **1,025 ltr.**

Quetschflasche
squeeze bottle
bote dosificador flexible
bouteille verseuse souple

mit Schraubdeckel und Verschlusskappe, ideal für Dressing und Saucen
with tight-screw and cap, ideal for dressing and sauce
con tapa de rosca y tapón , ideal para aliño y salsas
avec couvercle à visser et bouchon de fermeture, idéal pour vinaigrette et sauces

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
93259	8	26,5	1,025		2,40
93260	8	26,5	1,025		2,40
93261	8	26,5	1,025		2,40



große „Öffnung“
big „mouth opening“



93155 **0,65 ltr.** 93156 **0,65 ltr.** 93157 **0,65 ltr.**

Quetschflasche
squeeze bottle
bote dosificador flexible
bouteille verseuse souple

mit Schraubdeckel und Verschlusskappe, ideal für Dressing und Saucen
with tight-screw and cap, ideal for dressing and sauce
con tapa de rosca y tapón , ideal para aliño y salsas
avec couvercle à visser et bouchon de fermeture, idéal pour vinaigrette et sauces

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
93155	6,5	24	0,65		1,90
93156	6,5	24	0,65		1,90
93157	6,5	24	0,65		1,90



93225 93226

Quetschflasche „MINI“, 4er Set
squeeze bottle, 4 pcs.
bote dosificador flexible, 4 pz.
bouteille verseuse souple, 4 pc.

mit Schraubdeckel und Verschlusskappe, ideal für Dressing und Saucen
with tight-screw and cap, ideal for dressing and sauce
con tapa de rosca y tapón , ideal para aliño y salsas
avec couvercle à visser et bouchon de fermeture, idéal pour vinaigrette et sauces

	Ø cm	↑ cm	ltr.	pcs.	€ / set
93225	3,0	8,5	0,03	4	5,50
93226	3,5	9,5	0,05	4	5,90



93253 **0,49 ltr.**



93251 **0,26 ltr.** 93258 **0,76 ltr.**

Quetschflasche, 6er Set
squeeze bottle, 6 pcs.
bote dosificador flexible, set de 6
bouteille verseuse souple, set de 6

mit Schraubdeckel und Verschlusskappe, ideal für Dressing und Saucen
with tight-screw and cap, ideal for dressing and sauce
con tapa de rosca y tapón , ideal para aliño y salsas
avec couvercle à visser et bouchon de fermeture, idéal pour vinaigrette et sauces

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	pcs.	€ / set
93250	5	18,0	0,26		6	7,60
93251	5	18,0	0,26		6	7,60
93252	5	18,0	0,26		6	7,60
93253	7	20,0	0,49		6	10,60
93254	7	20,0	0,49		6	10,60
93255	7	20,0	0,49		6	10,60
93256	7	26,5	0,76		6	12,00
93257	7	26,5	0,76		6	12,00
93258	7	26,5	0,76		6	12,00



mit Verschlusskappe
with cap



große „Öffnung“
big „mouth opening“



93270 **0,35 ltr.** 93271 **0,35 ltr.** 93272 **0,35 ltr.**

93273 **0,75 ltr.** 93274 **0,75 ltr.** 93275 **0,75 ltr.**

Quetschflasche „ NON DRIP“
squeeze bottle
bote dosificador flexible
bouteille verseuse souple

mit Schraubdeckel und Verschlusskappe, ideal für Dressing und Saucen
with tight-screw and cap, ideal for dressing and sauce
con tapa de rosca y tapón , ideal para aliño y salsas
avec couvercle à visser et bouchon de fermeture, idéal pour vinaigrette et sauces

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
93270	5,5	21,0	0,35		4,00
93271	5,5	21,0	0,35		4,00
93272	5,5	21,0	0,35		4,00
93273	7,0	25,5	0,75		5,10
93274	7,0	25,5	0,75		5,10
93275	7,0	25,5	0,75		5,10



mit Skalierung
with scaling



tropffrei
non drip



93154

Quetschflasche
squeeze bottle
bote dosificador flexible
bouteille verseuse souple

ideale Größe, um Speiseteller mit Saucen zu verzieren, mit Verschlusskappe
ideal size to garnish plates with sauces, with cap
tamaño ideal para decorar platos con salsas, con tapón
taille idéale pour décorer assiettes avec des sauces, avec bouchon

	Ø cm	↑ cm	ltr.	€
93154	5	16	0,2	1,50
93163	6	21	0,35	2,40



Dosierspender
dispenser
dispensador de salsa
doseur à sauce

	cm	↑ cm	ltr.	GN	€
93280	17,6 X 16,2	27	2,6	1/6	26,00

Dosierpumpe, Hubvolumen 30 ml
dosing pump / riser tube, swept volume 30 ml
bomba de salsa, sola, cada dosis 30 ml
pompe à sauce, 30 ml par dose

	cm	↑ cm	ltr.		€
93281	12,5 X 4,5	26	0,30	fits to 93280	18,00



Dosierpumpe
dosing pump / riser tube
bomba de salsa, sola
pompe à sauce

Hubvolumen 30 ml
swept volume 30 ml
cada dosis 30 ml
30 ml par dose

	Ø cm	↑ cm	€
88271	4,5	40	11,10



Eier-Box
eggs box
caja para huevos
boîte à oeufs

mit luftdichtem Deckel, für 4 Lagen à 30 Eier, Lieferung inkl. 8 Lagen, Größe Lage: 28 x 28 cm
with airtight cover, capacity: 4 trays of 30 eggs, delivery with 8 trays, size of tray: 28 x 28 cm
capacidad para 4 bandejas de 30 huevos, tapa hermética, se entrega con 8 bandejas, formato bandejas 28 x 28 cm, apto para lavavajillas
pour 4 plateaux de 30 oeufs chacun, apte pour 4 plateaux plains, couvercle hermétique, livré avec 8 plateaux, dimension plateau 28x28 cm, lavable en lave-vaisselle

	cm	↑ cm	GN	€
82419	35,4 x 32,5	20	2/3	39,90



Aufsteller „ACHTUNG RUTSCHGEFAHR“
stand
letrero
panneau

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
71421	30 x 63	63		8,90

Pizzaform




73502


73505


73507


73509

Pizzaform
pizza dish
molde de pizza
moule à pizza

FE EISEN · Made in Germany

Blaublech, nicht beschichtet, lange Lebensdauer, hitzebeständig bis 360 °C
metal sheet, without coating, long endurance, heat resistant up to 360 °C
chapa azul, sin revestimiento, larga vida útil, resistente al calor hasta 360 °C
métal, sans revêtement, longue durée de vie, à la chaleur jusqu'à 360 °C

	Ø cm	↑ cm	€
73502	16 - 18	2,5	4,10
73505	22 - 24	2,5	7,00
73506	24 - 26	2,5	7,60
73507	26 - 28	2,5	7,90
73508	28 - 30	2,5	8,30
73509	30 - 32	2,5	8,80
73510	34 - 36	2,5	9,00
73511	38 - 40	2,5	11,00
73513	48 - 50	3,0	16,20


73506



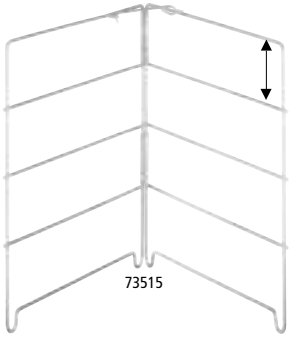
stapelbar
stackable



Backhandschuhe
baking mittens
manoplas de panadero
gants de boulanger

Leder, gefüttert, Einheitsgröße, mit Stulpen, extrem hitzebeständig bis 250°C
leather, inner lining, one size, with cuffs, extremely heat resistant up to 250°C
cuero interior forrado, talla única, resiste a temperaturas hasta 250°C
cuir intérieur doublé, taille unique, résiste à maxi 250°C

	→ cm	€
88090	45	28,00







Gestell für Pizzaformen
rack for pizza pans
rejilla para pizzas
support pour moules à pizza

EDELSTAHL STAINLESS INOX

Edelstahlgestell zusammenklappbar für Pizzaformen Ø 28 cm, Abstand zwischen den Ebenen 5,5 cm
foldable stainless steel rack for pizza dishes ø 28 cm, distance between the levels 5.5 cm
rejilla plegable de acero inoxidable para moldes de pizza de Ø 28 cm, distancia entre los niveles 5,5 cm
support en acier inox pliable pour les moules à pizza de Ø 28 cm, distance entre les niveaux 5,5 cm

	cm	↑ cm	€
73515	26 x 25	26	7,60



Backofen geeignet
suitable for oven



Pizzaform für Ø 28 cm
pizza dish for Ø 28 cm

Pizzaform
pizza dish
molde de pizza
moule à pizza

FE EISEN · Made in Germany

	Ø cm	↑ cm	mm	€
73507	26 / 28	2,5	1	7,90



Pizzaschaufel
pizza peel
pala de pizza
pelle à pizza

HOLZ WOOD · ALU ALUMINIUM

	cm	→ cm	€
88080	35 x 30,5	90	39,20
88081	35 x 30,5	130	47,30



82440



82441

Teig- und Pizzaballenbehälter
dough and pizza ball container
recipiente para masa y bolas de pizza
récipient à pâte et boules à pizza

Innenmaß 56,5 x 36,5 cm, H: 6,5 cm
inner dimension 56,5 x 36,5 cm, H: 6,5 cm
medida interior 56,5 x 36,5 cm, H: 6,5 cm
dimension intérieure 56,5 x 36,5 cm, H: 6,5 cm

	cm	↑ cm	ltr.	€
82440	60 x 40	7	13	12,00



82441

82440



stapelbar
stackable

passender Deckel / fitting lid / tapa adecuada / couvercle approprié

	cm	↑ cm	€
82441	60 x 40	1	10,00

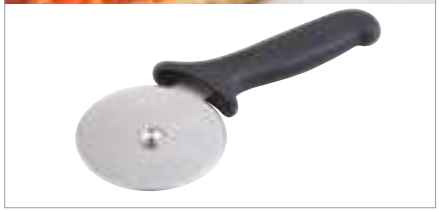


Pizzaform
pizza dish
molde de pizza
moule à pizza

Blaublech, rechteckig, Rand umgelegt, hitzebeständig bis 360 °C
blue steel baking sheet, rectangular, heat resistant up to 360 °C
chapa azul rectangular, borde plagado, resistente al calor hasta 360 °C
métal, rectangulaire, bord plié, à la chaleur jusqu'à 360 °C

	cm	↑ cm	€
88256	60 x 40	2,5	26,00





Pizzaschneider „BLUE“
pizza cutter
cortador de pizza
coupe-pizza

ergonomischer Griff
ergonomic handle
mango ergonómico
manche ergonomique

	Ø cm	→ cm	€
88949	10	20	6,70





Teigschaber / Abstecher „BLUE“
dough scraper
corta pasta
coupe-pâte

starre Edelstahlklinge
rigid blade stainless steel
hoja rígida de acero inoxidable
lame rigide inox

	cm	€
88930	15,5 x 8	5,20



00610

Mehlschaufel „PRO“
scoop
pala
pelle à farine

stehende Schaufel, auch für Flüssigkeiten geeignet
standing scoop, also applicable for liquids
pala, ápto también para líquidos
adaptée pour poudres et liquides

	cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
00610	25 x 9	4,5	0,25		2,80
00611	31 x 12	5,5	0,5		3,30
00612	35 x 13	6	0,7		4,80



20 ml

Saucengießlöffel „CLASSIC“
sauce / gravy ladle
cucharón de salsa
cuillère à sauce

hochglanzpoliert, ergonomisch profilierter Hohl-Griff, fugenlos
mirror polished, ergonomic designed handle, seamless
pulido brillante, asa ergonómica, sin soldadura
poli brillant, manche ergonomique, monobloc (sans soudure)

	cm	Griff / handle cm	ltr.	€
75906	7 x 5,5	22	0,02	8,70



Pinsel
brush
brocha
pinceau pâtissier

weißgebleichte, naphtalinfreie Borsten, temperaturbeständig von -40°C bis +95°C
bleached bristles, heat-resistant from -40°C to +95°C
cerdas blanqueadas, resistencia térmica -40°C hasta +95°C
soies blanchies sans naphtaline, résistance de - 40°C à + 95°C

	cm	→ cm	€
77350	4 x 1	23,5	6,80



30260 **4 ltr.**

Schüssel
bowl
ensaladera
saladier

glasklar
crystal clear
cristalina
transparent

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	€
30260	32,5	10	4		4,70
30263	40	12	8		9,40



Korkuntersetzer
cork mat
salvamanteles
dessous-de-plat liège

ideal für Servier- und Eisenpfannen
ideal for iron pan
ideal para servir en sartenes de chapa
idéal pour présenter les poêles forgées sur table

	Ø cm	↑ cm	€
73750	24	2	14,20





Hauben & Zubehör

covers & accessories
campanas & accesorios
cloches & accessoires

GN COVERS 484
GN ROLLTOP COVERS 487
ROLLTOP COVERS 488
SUPER DOME 489
PLATE COVERS 490
COVERS 491
LIDS 493
COOLERS 496
TO GO CUP 497

QUALITÄTSHAUBEN





11043 **GN 1/3**



11044 **GN 2/4**



11041 **GN 1/2**



11042 **GN 1/1**

GN Abdeckhaube
GN cover
GN cubierta
GN cloche

passend für GN Tabletts, glasklarer Kunststoff, nahezu bruchfest
suitable for GN trays, clear plastic, nearly unbreakable
apto para bandejas GN, plástico transparente, muy resistente a la rotura
pour bacs et plateaux GN, plastique transparent, très résistant à la casse

	cm	↑ cm	✳ mm	GN	€
11043	32,5 x 17,6	10,5	3	1/3	17,00
11044	53,0 x 16,2	10,5	3	2/4	23,00

	cm	↑ cm	✳ mm	GN	€
11041	32,5 x 26,5	9,5	3	1/2	23,00
11042	53,0 x 32,5	9,5	3	1/1	32,00





stapelbar
stackable



GN 1/1 Haube „HOCHSTAPLER“
GN 1/1 cover
GN 1/1 campana
GN 1/1 cloche

glasklarer Kunststoff, Tablett fixiert sich auf der Haube - kein Rutschen möglich, nahezu bruchfest
clear plastic, tray fixes itself on the cover and can not slip off, nearly unbreakable
plástico transparente, la bandeja se fija a la tapa para que no se deslice, muy resistente a la rotura
en plastique transparen, le plat se fixe sur le dessous de la cloche pour ne pas glisser, très résistant à la casse

	cm	↑ cm	GN	fits to	€
11305	53 x 32,5	9	1/1	11300, 11290, 11295	30,00




11021 **GN 1/2**


11022 **GN 1/2**


11027 **GN 1/1**


11027 **GN 1/1**


11028 **GN 1/1**

GN Kuppelhaube
GN cover
GN cúpula
GN cloche bombée

glasklarer Kunststoff, Griff aus Zinkdruckguss
crystal clear plastic, die-cast zinc knob
plástico transparente, asa de zinc fundido a presión
plastique transparente, poignée en zinc moulé sous pression

	cm	↑ cm	GN		€
11021	33 x 28	17	1/2	geschlossen / totally closed cerrada / totalement fermée	29,00
11022	33 x 28	17	1/2	mit Front-Ausschnitt / one long side cut out gran apertura frontal grande ouverture frontale	32,00
11026	54 x 33	20	1/1	geschlossen / totally closed cerrada / totalement fermée	52,00
11027	54 x 33	20	1/1	mit Front-Ausschnitt / one long side cut out gran apertura frontal grande ouverture frontale	54,00
11028	54 x 33	20	1/1	mit seitlichem Ausschnitt one small side cut out pequeña apertura lateral petite ouverture latérale	54,00



NEW



11070 **GN 1/1**



11071 **GN 1/1**



11072 **GN 1/1**



11073 **GN 1/2**



11074 **GN 1/2**

GN Kuppelhaube
GN cover
GN cúpula
GN cloche bombée

Black is beautiful · SAN KUNSTSTOFF · GUSS ZINK · GN

glasklarer Kunststoff, Griff aus Zinkdruckguss
crystal clear plastic, die-cast zinc knob
plástico transparente, asa de zinc fundido a presión
plastique transparente, poignée en zinc moulé sous pression

	cm	↑ cm	GN		€
11070	54 x 33	20	1/1	geschlossen / totally closed cerrada / totalement fermée	52,00
11071	54 x 33	20	1/1	mit Front-Ausschnitt / one long side cut out gran apertura frontal grande ouverture frontale	54,00
11072	54 x 33	20	1/1	mit seitlichem Ausschnitt one small side cut out pequeña apertura lateral petite ouverture latérale	54,00
11073	33 x 28	17	1/2	geschlossen / totally closed cerrada / totalement fermée	29,00
11074	33 x 28	17	1/2	mit Front-Ausschnitt / one long side cut out gran apertura frontal grande ouverture frontale	32,00





GN 1/1 Haube
GN 1/1 cover
GN 1/1 campana
GN 1/1 cloche

PC POLYCARB. · GN

klappbar, passend für GN 1/1-Behälter, GN 1/1-Tabletts, etc., nahezu bruchfest
suitable for GN 1/1 chafing dish, GN 1/1 trays, GN 1/1 pans
plegable, para cubetas GN 1/1, bandejas GN 1/1 etc., muy resistente a la rotura
pliable, pour bacs GN 1/1, plateaux GN 1/1 etc., très resistant à la casse

	cm	↑ cm	GN	€
11013	53,0 x 32,5	6	1/1	29,00



klappbar
adjustable



GN 1/1 Rolltophaube
GN 1/1 rolltop cover
GN 1/1 campana rolltop
GN 1/1 cloche rolltop

Black is beautiful · PC POLYCARB. · GN · Made in Germany

patentiert, passend für GN-Behälter, -Tabletts, etc., leichtgängig auf- und zuklappbar 90°
patented, suitable for GN trays, solid quality, 90° opening
patentada, para bandejas GN, apertura 90°
brevetée, pour plateaux GN, ouverture 90°

	cm	↑ cm	GN	€
11075	53,0 x 32,5	19	1/1	62,00



GN Rolltophaube
GN rolltop cover
GN campana rolltop
GN cloche rolltop

PC POLYCARB. · GN · Made in Germany

patentiert, passend für GN-Behälter, -Tabletts, etc., leichtgängig auf- und zuklappbar 90°
patented, suitable for GN trays, solid quality, 90° opening
patentada, para bandejas GN, apertura 90°
brevetée, pour plateaux GN, ouverture 90°

	cm	↑ cm	GN		€
11008	53,0 x 32,5	19	1/1	vergoldeter Griff / gold plated handle pomo dorado / bouton doré	62,00
11010	53,0 x 32,5	19	1/1	verchromter Griff / chrome plated handle pomo cromado / bouton chromé	62,00
12008	32,5 x 26,5	15	1/2	vergoldeter Griff / gold plated handle pomo dorado / bouton doré	59,00
12010	32,5 x 26,5	15	1/2	verchromter Griff / chrome plated handle pomo cromado / bouton chromé	59,00



GN 1/1 Rolltophaube „SUNDAY“
GN 1/1 rolltop cover
GN 1/1 campana rolltop
GN 1/1 cloche rolltop

PC POLYCARB. · GN · Made in Germany

Griff ABS verchromt, leichtgängig auf- und zuklappbar
handle chrome plated, easy to open and close
asa material ABS cromado, fácil de abrir y cerrar
poignée matériel ABS chrome, ouverture et fermeture faciles

	cm	↑ cm	GN	€
11016	53,0 x 32,5	19	1/1	64,00



GN 1/1 Rolltophaube
GN 1/1 rolltop cover
GN 1/1 campana abatible
GN 1/1 cloche basculante

PC POLYCARB. · GUSS ZINK · GN · Made in Germany

verchromter Zinkdruckguss-Griff / chrome plated metal handle / mango cromado de fundición a presión de zinc / poignée en zinc moulé sous pression chromé

	cm	↑ cm	GN	€
11018	53,0 x 32,5	19	1/1	64,00



Rolltophaube „FOCUS“
rolltop cover
campana abatible
cloche basculante

SAN KUNSTSTOFF · Made in Germany

verchromter Griff / chrome plated handle / pomo cromado / bouton chromé

	cm	↑ cm	€
09013	44 x 33,5	17	28,00



18388 **Ø 38 cm**



09023 **Ø 38 cm**



18380 **Ø 50 cm**

Rolltophaube
rolltop cover
campana abatible
cloche basculante

glasklarer Kunststoff, leichtgängig auf- und zuklappen 90°
solid quality, to be opened 90°
plástico transparente, apertura 90°
plastique transparent résistant, ouverture 90°

	Ø cm	↑ cm		€
18388	38	20	mit verchromtem Kugelgriff / with chrome plated handle con pomo cromado / avec bouton chromé	24,00
18387	38	20	mit vergoldetem Kugelgriff / gold plated handle pomo dorado / bouton doré	24,00
09023	38	20	mit verchromtem Zylindergriff / chrome plated handle pomo cromado / bouton chromé	24,00
18380	50	26	mit verchromtem Zylindergriff / chrome plated handle pomo cromado / bouton chromé	62,00





3 sizes available Ø 21/ 30 / 36 cm

Frischhaltehaube
cover
campana
cloche

schwere, glasklare Qualität
stable, crystal clear quality
calidad estable y transparencia cristalina
qualité stable et clarté cristalline

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
06519	21	17	84941, 84942	30,00
06520	30	22	85034, 84177, 83891, 83890, 83884, 998, 975, 469, 468, 463, 462, 46	40,00
06521	36	27	84945, 84946	74,00



stapelbar
stackable

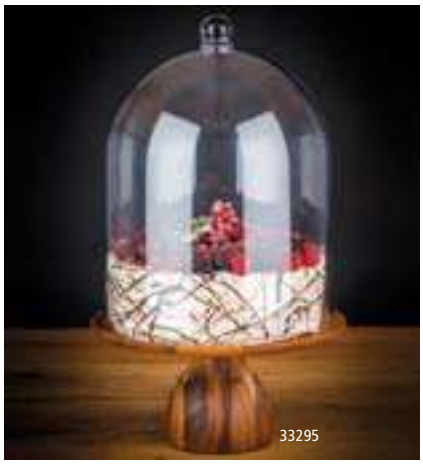


Präsentationsmöglichkeiten
presentation examples



SUPER DOME









06525 **Ø 30 cm**



Frischhaltehaube „SUPER DOME“
cover
campana
cloche

PC POLYCARB.

schwere, glasklare Qualität
stable, crystal clear quality
muy resistente y transparencia cristalina
haute résistance et transparence

	Ø cm	↑ cm	€
06525	30	40	74,00

passende Servier- Tortenplatten / suitable cake stands / porta pasteles compatibles / présentoirs à gâteaux compatibles

	Ø cm	↑ cm	fits to	Farbe / Colour	€
00468	31,0	3,5	06525		18,40
33294	33,0	8,0	06525		70,00
33295	33,0	16,0	06525		96,00



Servierbeispiel
presentation example



Präsentationsmöglichkeiten
presentation examples



11051 **Ø 22 cm**



11052 **Ø 24 cm**



11053 **Ø 28 cm**



11054 **Ø 28,5 cm**

Tellerabdeckhaube
plate cover
cubierta para plato
couvercle pour assiette

passend für unterschiedliche Tellergrößen
suitable for different plate sizes
aptas para diferentes tamaños de platos
aptes pour différentes tailles d'assiettes

	Ø cm	↑ cm	passend für Tellergrößen / suitable for plate sizes	€
11051	22,0	7,0	Ø 21,5 cm	4,50
11052	24,0	7,5	Ø 22,5 - 23,0 cm	4,80
11053	28,0	6,5	Ø 26,0 - 26,5 cm	6,80
11054	28,5	6,5	Ø 27,0 - 27,5 cm	7,50



33209 **BLACK**

Servierbeispiele
presentation example



33220 **CHROME**

passende Hauben
suitable covers 11051, 11052



15350 **Ø 16,5 cm**



15351 **Ø 20,5 cm**

Frischhaltehaube
cover
campana
cloche bombée

glasklar, Griff verchromt, schwere, stabile Ausführung
transparent, chrome knob, heavy stable quality
transparente, asa cromada, alta estabilidad
transparente, anse chromée, très stable

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
15350	16,5	10	15130	11,00
15351	20,5	10	15131, 15141, 15271	12,00

15351 **Ø 20,5 cm**



84241



06512

Frischhaltehaube
cover
campana
cloche

glasklar, schwere stabile Ausführung, stapelbar
clear, heavy stable quality, stackable
transparente, alta estabilidad, apilable
transparente, très stable, empilable

	Ø cm	↑ cm		€
06512	30	11,5	mit verchromtem Griff / with chrom plated handle con botón cromado / avec bouton chromé	8,20
06517	30	11,5	mit verchromtem Griff / with chrom plated handle con botón cromado / avec bouton chromé	9,60



06515

Frischhaltehaube
cover
campana
cloche

glasklar, schwere stabile Ausführung, stapelbar
clear, heavy stable quality, stackable
transparente, alta estabilidad, apilable
transparente, très stable, empilable

	Ø cm	↑ cm	€
06510	30	11,5	5,90
06515	33	12,5	7,50



stapelbar
stackable



06501

Frischhaltehaube
cover
campana
cloche

	Ø cm	↑ cm	€
06501	30	11	4,20
06504	30	9,5	6,40
06506	30	7	4,10



Frischhaltehauben, 2er Set
covers, 2 pcs. set
campanas, set de 2
cloches, pack de 2

	Ø cm	↑ cm	€
40752	30	11	7,80



Frischhaltehaube
cover
campana
cloche

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
11055	23	12	00827	6,00


Set 00827

glasklar, schwere stabile Ausführung
clear, heavy stable quality

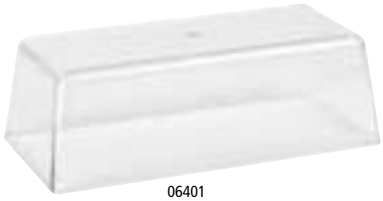


Frischhaltehaube
cover
campana
cloche

	cm	↑ cm	fits to	€
11056	25 x 12	10	00828	6,00


Set 00828

glasklar, schwere stabile Ausführung
clear, heavy stable quality


06401


06701

Frischhaltehaube
cover
campana
cloche

	cm	↑ cm	€
06401	29,5 x 13,5	10	3,70
06701	21,6 x 16,2	7	2,80


18621

Lieferung ohne Tablett | delivery without tray


18121

Frischhaltehaube
cover
campana
cloche

	cm	↑ cm	€
18621	Ø 18	8,5	2,20
18121	35,5 x 27,8	7,5	6,20





84962 **Ø 9 cm**



84963 **Ø 13 cm**



84964 **Ø 16 cm**

Deckel „FRIDA“
cover
tapa
couvercle

	Ø cm	↑ cm	fits to	€
84962	9	2,5	84930, 84931	3,10
84963	13	2,5	84605, 84606	3,40
84964	16	2,5	84607, 84608	3,80













stapelbar / stackable



84965 **13 x 13 cm**



84966 **17 x 17 cm**



84967 **18 x 16,5 cm**



84968 **18 x 11 cm**

Deckel „FRIDA“
cover
tapa
couvercle

	cm	↑ cm	fits to	€
84965	13 x 13,0	2,5	84937, 84936	3,10
84966	17 x 17,0	2,5	84558, 84559	3,40
84967	18 x 16,5	2,5	84584, 84583	3,80
84968	18 x 11,0	2,5	84556, 84555	4,00













stapelbar / stackable



Deckel „FLOAT“ mit Löffelaussparung
cover, with notched for spoons
tapa, con espacio para la cuchara
couvercle, avec encoche pour la louche

	cm	↑ cm	fits to		€
83920	Ø 20,5	1,3	00794, 83908, 83909, 85250, 85252	rund	9,20
83921	19 x 19	1,3	83916, 83917	eckig	8,40
83922	25 x 25	1,3	83918, 83919	eckig	10,60



Deckel „PURE“ mit Löffelaussparung
cover with notched for spoons
tapa con espacio para la cuchara
couvercle avec encoche pour la louche

	cm	↑ cm	fits to	€
83600	19 x 19	1,5	79004, 79005, 83409, 83468, 84244, 85260, 85266	8,20
83601	25 x 25	1,5	83469, 83408, 84245, 84561, 84562, 85261, 85267	10,40


83603

passend zu Schalen 12,5 x 12,5 cm
fits to bowls 12,5 x 12,5 cm


83604

passend zu Schalen 19 x 19 cm
fits to bowls 19 x 19 cm

Deckel „PURE“, 5er Set
cover, 5 pcs.
tapa, set de 5
couvercle, set de 5

Hygienischer Schutz für Ihre Speisen
- **dichtschließend**
- **schwappsicherer Transport**

protection for your food
- tightly closing
- slosh-proof transport

protección de alimentos
- con cierre hermético
- transporte sin salpicaduras

protection des aliments
- fermeture hermétique
- transport sans éclaboussures

	Ø cm	↑ cm	fits to	pcs.	€ / set
83603	13,0 x 13,0	0,5	83410, 83467	5	6,00
83604	19,5 x 19,5	0,5	79004, 79005, 83409, 83468, 84244, 84830, 85261, 85267	5	7,00


83605 **Ø 8 cm**

passend zu Schalen Ø 7,5 cm
fits to bowls Ø 7,5 cm


83606 **Ø 14,5 cm**

passend zu Schalen Ø 14 cm
fits to bowls Ø 14 cm


83607 **Ø 20,5 cm**

passend zu Schalen Ø 20 cm
fits to bowls Ø 20 cm

Deckel „CASUAL“, 5er Set
cover, 5 pcs. set
tapa, set de 5
couvercle, set de 5

Hygienischer Schutz für Ihre Speisen
- **dichtschließend**
- **schwappsicherer Transport**

protection for your food
- tightly closing
- slosh-proof transport

protección de alimentos
- con cierre hermético
- transporte sin salpicaduras

protection des aliments
- fermeture hermétique
- transport sans éclaboussures

	Ø cm	↑ cm	fits to	pcs.	€ / set
83605	8,0	0,5	11866, 15400, 15416, 15461, 15462, 15467, 40655, 40656, 83881	5	3,60
83606	14,5	0,5	11865, 83700, 83701, 85104, 85105, 85107	5	6,00
83607	20,5	0,5	15404, 15420, 83704, 83705	5	7,00







stapelbar
stackable



10890

Frischhaltedeckel
airtight cover
tapa hermética
couvercle hermétique

PC POLYCARB. | GUSS ZINK

mit Silikondichtung, für luftdichtes Verschließen, Lebensmittel bleiben lange frisch
with silicone sealing ring, bowls closed airtight, to keep food fresh for a long time
junta de silicona para cerrar herméticamente y mantener los alimentos frescos más tiempo
joint de silicone pour fermeture hermétique et meilleure conservation des aliments

	Ø cm	fits to	€
10890	14	11865, 83700, 83701	10,40
10887	23	11846, 11848, 11875, 83702, 83703	19,00



zwei Öffnungspositionen des Deckels
two opening positions of the lid



11868



11878

Schutzdeckel mit Löffelaussparung
cover
tapa
couvercle

ABS KUNSTSTOFF | METALL VERCHROMT | Made in Germany

glasklar, klappbar, mit 10 Beschriftungsschildern
transparent, with 10 cards for inscription
plástico transparente, con 10 etiquetas para inscripción
plastique transparent, avec 10 étiquettes pour inscription

	Ø cm		€
11868	14,5	mit verchromtem Griff / chrome plated handle botón cromado / bouton chromé	12,00
11878	23,5	mit verchromtem Griff / chrome plated handle botón cromado / bouton chromé	12,60

Schilder, 10er Set / signs, 10 pcs. set / set de 10 cartelitos / set de 10 étiquettes

	fits to	€
12879	11868	4,90
11879	11878	5,20



Deckel klappbar mit Löffelaussparung
cover hinged
tapa con bisagra
couvercle avec charnière

PC POLYCARB. | GUSS ZINK | Made in Germany

glasklar, mit Designer-Griff, verchromt, ohne Beschriftungsschild
clear, with designer handle, chrome plated, without card for inscription
transparente, con pomo de diseño cromado, sin tarjetas para inscripción
transparent, avec bouton chromé de design, sans étiquette pour inscription

	Ø cm	fits to	€
10889	23,5	11817, 11818, 11845, 11847, 11849	12,00



11875

Schale
bowl
cuenco
bol

GLAS GLASS | Made in the EU

	Ø cm	↑ cm	ltr.	VE / unit	€ / pc.
11859	6,0	2,5	0,05	36	1,80
11866	7,5	3,5	0,09	36	1,90
11865	14,0	6,5	0,50	6	3,00
11875	23,0	10,5	2,50	6	6,40



Kühlakku
cooler
acumulador de frío
accumulateur de froid

gefüllt mit Kühlflüssigkeit, nicht giftig, einfach im Gefrierfach einfrieren, unbegrenzt wiederverwendbar
freeze it in freezer, non toxic, filled with freezer-liquid, boundless reusable
se enfría en el congelador, no tóxico, se puede reutilizar sin límite
liquide eutectique qui accumule froid une fois dans le congélateur, non toxique, réutilisable sans limites

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
10777	15	2,5		5,40
10781	10,5	2,5		3,10
10661	10,5	2,0		3,40



Kühlakku
cooler
acumulador de frío
accumulateur de froid

	Ø cm	→ cm	Farbe / Colour	€
00615	7,5	11,5		10,50



Kühlakku
cooler
acumulador de frío
accumulateur de froid

gefüllt mit Kühlflüssigkeit, nicht giftig, einfach im Gefrierfach einfrieren, unbegrenzt wiederverwendbar
freeze it in freezer, non toxic, filled with freezer-liquid, boundless reusable
se enfría en el congelador, no tóxico, se puede reutilizar sin límite
liquide eutectique qui accumule froid une fois dans le congélateur, non toxique, réutilisable sans limites

	cm	↑ cm	Farbe / Colour		€
10782	41 x 21	2,5			16,00
10791	25 x 19	2,5			7,90
11101	16 x 7,5	2,0		4er Set / 4 pieces set / set de 4 / set de 4	6,60



Aufsteller „ACHTUNG RUTSCHGEFAHR“
stand
letrero
panneau

	cm	↑ cm	Farbe / Colour	€
71421	30 x 63	63		8,90

NEW

Der nachhaltige Mehrwegbecher – made in Germany

eco-friendly





Das Rippendesign isoliert die Hitze – kein „Verbrennen“ der Finger möglich

The rib design insulates the heat - no „burning“ of the fingers possible

Mehrwegbecher individuell mit Ihrem Logo/Namen herstellbar ab 500 Stck. – sprechen Sie uns an!

Reusable cups can be individually produced with your logo/name. From 500 pieces - please contact us!

- ✓ aufsteckbarer Deckel mit Trinköffnung — clip-on lid with drinking opening
- ✓ 100% recyclebar — 100% recyclable
- ✓ spülmaschinengeeignet — dishwasher safe
- ✓ stapelbar mit und ohne Deckel — stackable with and without lid
- ✓ schwappsicher — slosh-/leak-proof

NEW



To Go Mehrwegbecher

To Go reusable cup
vaso reutilizable To Go
tasse réutilisable To Go

PP POLYPROPY. Made in Germany

Becher (ohne Deckel)
cup (without cover)
vaso (sin tapa)
tasse (sans couvercle)

	Ø cm	↑ cm	ltr.	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
66910	8,5	13,5	0,4		48	2,00
66911	8,5	13,5	0,4		48	2,00
66912	8,5	13,5	0,4		48	2,00
66913	8,5	13,5	0,4		48	2,00

Deckel / cover / tapa / couvercle

	Ø cm	↑ cm	Farbe / Colour	VE / unit	€ / pc.
66914	8,5	2,5		48	1,00
66915	8,5	2,5		48	1,00
66916	8,5	2,5		48	1,00
66917	8,5	2,5		48	1,00



Laserlogo Individual

- perfekte Lasergravuren
- perfectly Laser engravings
- grabado perfecto por láser
- marcage laser parfait













DE

- unverwechselbar
- einzigartig
- imagefördernd

Ihre individuelle Lasergravur von APS

Wir bieten Ihnen die Möglichkeit, unsere Produkte mit Ihrem individuellen Logo per Laser zu gravieren - einzigartig, unverwechselbar und bereits ab 10 Stück je Artikel. Die perfekte Beschriftung durch modernste Lasertechnologie ist spülmaschinenfest und somit dauerhaft auf allen Edelstahl- und Naturschieferprodukten, sowie auf versilberten und verchromten Metall-Artikeln umsetzbar. Machen Sie aus Ihren Gastronorm-Behältern Ihre ganz persönlichen Unikate und werten Sie Ihre Servierartikel mit Ihrem eigenen Logo auf.

- geringe Mindestbestellmenge von nur 10 Stück
- kurze Lieferzeiten
- Logos bis zu einer Fläche von max. 10 x 10 cm realisierbar

EN

- distinct
- unique
- image enhancing

Your individualised laser engraving by APS

We offer you the option of having your personalised logo engraved on our products - inimitable, unique, and available for delivery from only 10 pieces per product. The perfect inscription by use of the newest technology is dishwasher-safe and thus can be permanently applied to products made of stainless steel and natural slate, as well as silver-coated and chromed metal articles. Turn your gastronorm container into your individual, one of a kind article and enhance your serving items with your own logo.

- minimum order quantity of only 10 pieces
- swift delivery
- feasible logos are those with a maximum size of 10 x 10 cm

ES

- único
- personalizado
- promotor de imagen

Grabado laser por APS

Podemos grabar su logo y así personalizar los productos APS a partir de mínimo 10 unidades por referencia. Gracias a la novedosa tecnología de grabado por láser, la inscripción es perfecta y resistente al lavavajillas. Se puede aplicar a los artículos en acero inoxidable, pizarra natural, metal cromado y plateado.

- cantidad mínima de solamente 10 unidades
- realización rápida
- tamaño de logos hasta máximo 10 x 10 cm

FR

- unique
- original
- porteur d’image

Marcage laser par APS

Nous pouvons graver votre logo et ainsi personnaliser les produits APS à partir de 10 pièces par référence. Grâce à une technologie d’avant-garde de marcage par laser, l’inscription est parfaitement reproduite et résistante au lave-vaisselle. Ce type de marcage peut s’appliquer sur l’acier inoxydable, sur l’ardoise naturelle, sur le métal chromé ou argenté.

- quantité minimum de seulement 10 unités
- fabrication rapide
- taille du logo jusque 10 x 10 cm



APS - BSCI-Mitglied

APS engagiert sich für die Verbesserung von Arbeitsbedingungen.

Wir sind Partner der europäischen Organisation BSCI. Die “Business Social Compliance Initiative” (BSCI) ist eine Initiative von Unternehmen zur Verbesserung der Arbeitsbedingungen in der globalen Versorgungskette.

APS is a member of BSCI

APS is committed to the improvement of working conditions.

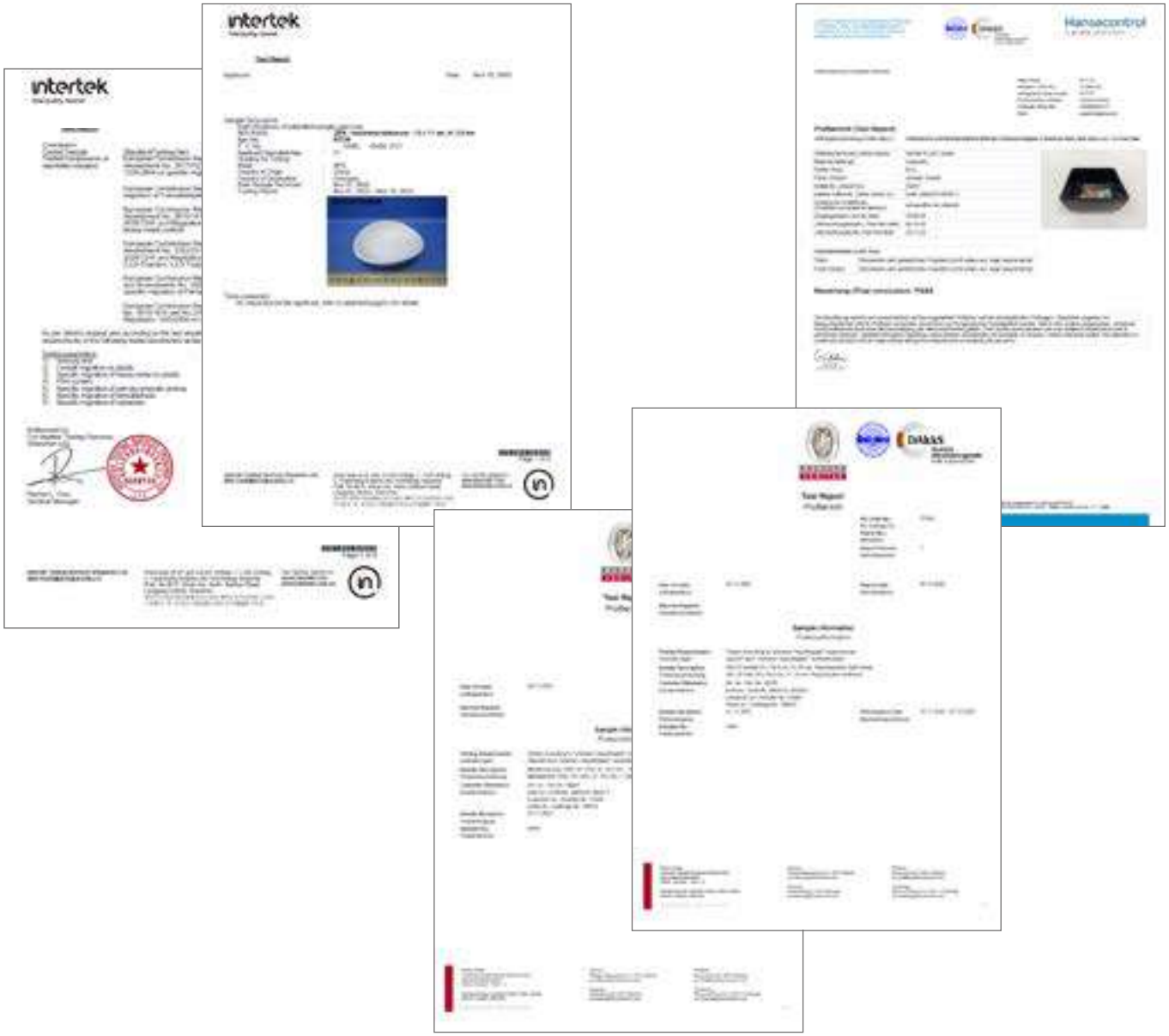
We are a partner of the European organization BSCI. The “Business Social Compliance Initiative“ is an initiative of enterprises to improve working conditions in the global supply chain.

APS Melamin - Garantierte Qualität

APS-Melaminprodukte entsprechen den Richtlinien (EG) 1935/2004 und (EU) 10/2011 der Europäischen Kommission. Diese enthalten Bestimmungen für Materialien aus Kunststoffen, welche mit Lebensmitteln in Berührung kommen. Wir arbeiten sehr eng mit Zertifizierungsinstitutionen und Prüflaboren zusammen und können somit die Lebensmittelsicherheit (LFGB Regulation) der APS-Melaminartikel garantieren.

APS Melamine - Guaranteed quality

APS melamine products comply with directives (EG) 1935/2004 and (EU) 10/2011 of the European Commission. This contain provisions for plastic materials which come into contact with foodstuffs. We work very closely together with certification institutions and testing laboratories and are therefore able to guarantee the compatibility with foodstuffs (German LFGB regulation) of APS melamine.



Icon-Index



neuer Artikel
new item



spülmaschinengeeignet
dishwasher-proof



für Induktionsplatten
for induction use



max. 70°C



GN-Größen
GN norm



nicht spülmaschinen-geeignet
not dishwasher-proof



feucht abwaschbar
wet washable



kühlbar
for cooling



Made in Germany



Made in the EU



bruchsicher
shatter-proof



nicht für Lebensmittel-kontakt
not food safe



mikrowellengeeignet
microwave-proof



Antirutsch-Füßchen
non-slip feet



stapelbar
stackable



Eigenmontage
self assembly



nicht mikrowellen-geeignet
not microwave-proof



nicht für Backofen
not for baking oven



keine direkte Hitze
not direct heat

Material-Index





Edelstahl 18/10

Werkstoff 1.4301; rostfrei; langlebig; gute isolierende Eigenschaften; absolut hygienisch und nicht toxisch; recyclebar; nicht resistent gegen dauerhaften Kontakt mit Chloriden und Säuren (z. B. Kochsalz und Fruchtsäuren); sterilisierbar; Oberfläche lässt sich vielfältig polieren; nicht magnetisch; Gebrauchstemperatur bis ca. 400 °C

Pflege

pflegeleicht; maschinell oder per Hand mit milden Spülmitteln; möglichst keine Stahlwolle u. ä. verwenden; nach Erhitzung Schockabkühlung vermeiden

Stainless steel 18/10

Material 1.4301; stainless; durable; good insulating properties; absolutely hygienic and non-toxic; recyclable; not resistant to permanent contact with chlorides and acids (e.g. table salt and fruit acids); sterilisable; surface can be polished in many ways; non-magnetic; service temperature up to approx. 400 °C

Care

easy to clean; machine or hand wash with mild detergents;if possible, do not use steel wool or similar; Avoid shock cooling after heating.



Edelstahl (unspezifisch)

niedrig nickelhaltige Edelstähle wie 14/4; nicht magnetisch; geringere allgemeine Resistenz als Edelstahl 18/10;

Pflege:

pflegeleicht; maschinell oder per Hand mit milden Spülmitteln; möglichst keine Stahlwolle u. ä. verwenden; nach Erhitzung Schockabkühlung vermeiden

Stainless steel (unspecific)

Stainless steel with low nickel content such as 14/4; non-magnetic; lower general resistance than 18/10 stainless steel

Care:

easy to clean; machine or hand wash with mild detergents;if possible, do not use steel wool or similar; Avoid shock cooling after heating.



Edelstahl 18/0

Werkstoff 1.4016; rostfrei; langlebig bei entsprechender Pflege; absolut hygienisch und nicht toxisch; gut härtbar, daher idealer Stahl für Tafelmesser, Tabletts, Schneidewerkzeuge u. ä.; lässt sich hochglanzpolieren; für Nickelallergiker geeignet; magnetisch; nicht so chemikalienresistent wie Edelstahl 18/10; Gebrauchstemperatur bis ca. 400 °C

Pflege:

maschinell oder per Hand mit milden Spülmitteln; Ablagerungen von Kalk und Reinigerresten nach dem Spülen unbedingt entfernen; niemals mit Stahlwolle reinigen

Stainless steel 18/0

Material 1.4016; stainless; long-lasting with appropriate care; absolutely hygienic and non-toxic; good hardening properties, therefore ideal steel for table knives, trays, cutting tools, etc.;can be polished to a high gloss; suitable for people allergic to nickel; magnetic; not as resistant to chemicals as stainless steel 18/10; service temperature up to approx. 400 °C

Care:

by machine or by hand with mild detergents; Remove limescale and detergent residues after cleaning; never clean with steel wool



Eisen

nicht rostfrei; charakteristische, strukturierte Oberfläche mit unterschiedlichen Schattierungen; durch wiederholten Schmiedevorgang ist das Material stark verdichtet und sehr hart; langlebig bei entsprechender Pflege

Pflege:

vor erstem Einsatz mit Öl und Kartoffelschalen „einbraten“; später nach jeder Reinigung einfetten; stets trocken lagern

Iron

not rustproof; characteristic, structured surface with different shades; due to repeated forging process, the material is strongly compressed and very hard; long-lasting with appropriate care,

Care:

before first use, fry with oil and potato peelings; later grease after each cleaning; always store in a dry place.







Gusseisen
langlebig bei entsprechender Pflege; geeignet für alle Herdarten (inkl. Induktion); speichert lange Wärme und gibt sie gleichmäßig ab; absolut hygienisch bei unbeschädigter Oberfläche; relativ schweres Material; Überhitzung fast nicht möglich; nicht schlagfest; magnetisch
Pflege:
nach Gebrauch sofort mit heißem Wasser reinigen; bei Fleckenbildung mit Essig nachreinigen; niemals mit Stahlwolle reinigen; milde Spülmittel verwenden; stets trocken lagern

Cast Iron
Long-lasting with appropriate care; suitable for all types of cookers (incl. induction); stores heat for a long time and releases it evenly; absolutely hygienic with undamaged surface; relatively heavy material; overheating is almost impossible; not impact-resistant; magnetic
Care:
clean immediately with hot water after use; clean with vinegar if stains form; never clean with steel wool; use mild detergents; always store in a dry place



Versilberter Stahl
Edelmetallüberzug; nicht völlig säurefest; nicht über längere Zeit Sonnenlicht aussetzen
Pflege:
niemals scheuernde Hilfsmittel verwenden; nur mit weichem Lappen und Spezialmitteln reinigen; keine Spülmaschinenreinigung!

Silver plated steel
Metal coating; not completely acid-resistant; do not expose to sunlight for long periods of time
Care:
never use abrasive cleaners; clean only with a soft cloth and special cleaning agents; not suitable for dishwashers



Verchromter Stahl
nichtedles Metall mit hartem Chromüberzug; nicht säurefest; nach Beschädigung der Chromschicht kein Schutz gegen Umwelteinflüsse
Pflege:
niemals scheuernde Hilfsmittel verwenden; nur mit weichem Lappen

Chrome plated steel
Metal with hard chrome coating; not acid-resistant; after damage to the chrome layer no protection against environmental influences
Care:
never use abrasive cleaners; only with a soft cloth



Aluminium
sehr leichtes Material; sehr gute elektrische und thermische Leitfähigkeit; korrosionsbeständig; Gebrauchstemperatur bis ca. +500 ° C
Pflege:
niemals scheuernde Hilfsmittel verwenden; nur mit weichem Lappen und Spezialmitteln reinigen; keine Spülmaschinenreinigung!

Aluminium
Very light material; very good electrical and thermal conductivity; corrosion-resistant; service temperature up to approx. +500 ° C
Care:
never use abrasive cleaners; clean only with a soft cloth and special cleaning agents; not suitable for dishwashers

---



ABS – Acrylnitril-Butadien-Styrol
sehr gute Oberflächenhärte; temperaturwechselfest; Gebrauchstemperatur bis ca. +100 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet

ABS - acrylonitrile butadiene styrene
very good surface hardness; resistant to temperature changes; service temperature up to approx. +100 °C
care:
dishwasher safe



ACRYL – künstliches Harz
farblos; glasartig; durchsichtig; nicht splitternd; chemisch modifiziert als Plexiglas®; Gebrauchstemperatur ca. -40 °C bis ca. +50 °C
wichtiger Pflegehinweis:
nur handelsübliche Acrylspezialreiniger oder milde alkohol- und ammoniakfreie Reinigungsmittel verwenden; nicht spülmaschinengeeignet;

ACRYL - artificial resin
colourless; glass-like; transparent; not splintering; chemically modified as Plexiglas®; service temperature approx. -40 °C to approx. +50 °C
important care advice:
use only commercially available acrylic special cleaners or mild and ammonia-free cleaning agents; not suitable for dishwashers



EVA - Ethylenvinylacetat
weich elastisch; glänzend; Gebrauchstemperatur bis ca. +60 °C
Pflege:
abwaschbar / wasserfest

EVA - ethylene vinyl acetate
soft elastic; glossy; service temperature up to approx. +60 °C
care:
washable / waterproof



GFK – Glasfaserverstärkter Kunststoff
starr; nahezu unzerbrechlich; Gebrauchstemperatur bis ca. +100 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet

GFK - glass-fibre reinforced plastic
rigid; almost unbreakable; service temperature up to approx. +100 °C
care:
dishwasher-safe



MF - Melamin
sehr hart; stoß- und kratzfest; hygienisch; Gebrauchstemp. ca. -30 °C bis +70 °C
Pflege:
säurebeständig; spülmaschinengeeignet

MF - melamine
very hard; impact- and scratch-resistant; hygienic; service temp. approx. -30 °C to +70 °C
care:
acid-resistant; dishwasher safe



MS - Kunststoff
farblos; glasartig; durchsichtig; Gebrauchstemperatur ca. 0 °C bis ca. +70 °C
Pflege:
nicht spülmaschinengeeignet

MS - plastic
colourless; glass-like; transparent; service temperature approx. 0 °C to +70 °C
care:
not dishwasher-safe



PA - Polyamid
starr; bruch- und schlagfest; mattglänzend; Gebrauchstemperatur bis ca. +220 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet

PA - polyamide
rigid; break- and impact-resistant; matt glossy; service temperature up to approx. +220 °C
care:
dishwasher-safe



PC - Polycarbonat
starr; nahezu unzerbrechlich; sehr stabil; formbeständig in kochendem Wasser; mikrowellengeeignet; Gebrauchstemperatur ca. -30 °C bis ca. +100 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet

PC - polycarbonate
rigid; almost unbreakable; very stable; keeps its shape in boiling water; microwave safe; service temperature approx. -30 °C to approx. +100 °C
care:
dishwasher-safe



PE - Polyethylen / HDPE – hochdichtes Polyethylen
hart elastisch; unzerbrechlich; ausreichend formbeständig in heißem Wasser; glänzend; Gebrauchstemperatur ca. -30 °C bis ca. +120 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet

PE - polyethylene / HDPE - high-density polyethylene
hard elastic; unbreakable; sufficiently dimensionally stable in hot water; shiny; service temperature approx. -30 °C to approx. +120 °C
care:
dishwasher safe

NDPE – niederdichtes Polyethylen
weich elastisch; unzerbrechlich; kurzzeitig formbeständig in heißem Wasser; nicht glänzend; Gebrauchstemperatur ca. -30 °C bis ca. +95 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet

NDPE - low density polyethylene
soft elastic; unbreakable; briefly keeps its shape in hot water; not shiny; service temperature approx. -30 °C to approx. +95 °C
care:
dishwasher safe



PET - Polyethylenterephthalat
hart elastisch; ausreichend formbeständig in heißem Wasser; glänzend; Gebrauchstemperatur ca. -30 °C bis ca. +55 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet bis 55°C

PET - Polyethylene terephthalate
hard elastic; sufficiently dimensionally stable in hot water; shiny; service temperature approx. -30 °C to approx. +55 °C
care:
dishwasher safe up to 55°C



PP - Polypropylen
hart elastisch; unzerbrechlich; umweltschonend recycelbar; mikrowellengeeignet; Gebrauchstemperatur ca. -30 °C bis ca. +75 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet

PP - polypropylene
hard elastic; unbreakable; environmentally friendly recyclable; microwave safe; service temperature approx. -30 °C to approx. +75 °C
care:
dishwasher safe



PS - Polystyrol
starr; kratzfest; formbeständig in kochendem Wasser; Gebrauchstemperatur bis ca. +70 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet

PS - polystyrene
rigid; scratch-resistant; keeps its shape in boiling water; service temperature up to approx. +70 °C
care:
dishwasher safe



PVC - Polyvinylchlorid
säurebeständig; schwer entflammbar; Gebrauchstemperatur ca. -50 °C bis +60 °C
Pflege:
nicht spülmaschinengeeignet

PVC - polyvinyl chloride
acid-resistant; flame-retardant; service temperature approx. -50 °C to +60 °C
care:
not dishwasher safe



SAN - Styrol-Acrylnitril
gute Oberflächenhärte; temperaturwechselfest; Gebrauchstemperatur bis ca. +100 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet

SAN - styrene acrylonitrile
good surface hardness; resistant to temperature changes; service temperature up to approx. +100 °C
care:
dishwasher safe



Silikon
hohe thermische Beständigkeit; gute Kälteflexibilität; Gebrauchstemp. ca. -70 °C bis ca. +180 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet

Silicone
high thermal resistance; good low-temperature flexibility; service temperature approx. -70 °C to approx. +180 °C
care:
dishwasher safe



Tritan®
starr; unzerbrechlich; absolut formbeständig; sehr hohe Chemikalienbeständigkeit; Gebrauchstemperatur ca. -30 °C bis ca. +95 °C; nicht mikrowellengeeignet
Pflege:
spülmaschinengeeignet

Tritan®
rigid; unbreakable; keeps its shape in boiling water; very high chemical resistance; service temperature approx. -30 °C to approx. +95 °C; not microwaveable
care:
dishwasher safe

BETON
CONCRETE

Beton
Werkstoff Beton, coole optik; handgefertigt
Pflege:
nicht spülmaschinengeeignet

Concrete
Concrete material, cool look; handmade
care:
not dishwasher safe

PORZELLAN
PORCELAIN

Porzellan
hitzebeständig bis ca. +220 °C
Pflege:
spülmaschinengeeignet

Porcelain
heat-resistant up to approx. +220 °C
care:
dishwasher safe

SCHIEFER
SLATE

Schiefer
Naturschiefer versiegelt; lebensmittelecht;
Pflege:
nicht spülmaschinengeeignet

Slate
Natural slate sealed; food-safe
care:
not dishwasher safe

KUNST
FASER
TETRON

Tetron
Kunstfaser: 65% Polyester, 35% Viskose
Pflege:
Maschinenwaschbar bis 30 grad

Tetron
Artificial fibre: 65% polyester, 35% viscose
care:
Machine washable up to 30 degrees

HOLZ
WOOD

Holz
lebensmittelecht; nicht spülmaschinengeeignet; naturbedingte Abweichung in Form, Farbe, Maserung und Größe; Abweichungen stellen keinen Mangel dar

Pflege:

Direkt nach dem Gebrauch sollten Holzprodukte abgespült und mithilfe einer Spülbürste gereinigt werden. Auch Spülmittel dürfen zur Reinigung verwendet werden. Wir empfehlen auf beiden Seiten zu spülen, damit im Holz keine Spannungen durch einseitige Befeuchtung entstehen.Danach gut abtrocknen und die restliche Feuchtigkeit auf einem Tuch abtropfen lassen. So können die Produkte gleichmäßig von beiden Seiten trocknen. Weichen Sie das Holzschneidbrett nicht ein und lassen Sie es auch nicht im Wasser liegen. Auch nicht in Ofennähe trocknen lassen.

Wie kann man Holzprodukte ölen?

Nicht nur die Reinigung spielt für die Produkte eine wichtige Rolle, sondern auch die Aufrechterhaltung seiner Kondition. Mit ein wenig Öl lässt sich beim Holz daher jede Menge erreichen, denn wird die Oberfläche mit Öl eingerieben, kommt es zur Schließung der Poren.

Beim Ölen sollte allerdings darauf geachtet werden, dass es sich um ein geschmacksneutrales oder geruchloses Öl handelt. Empfehlenswert sind hierbei entweder Traubenkernöl oder auch Mandelkernöl. Vorschicht: sollte man unter einer Nussallergie leiden, ist von der Benutzung des Mandelöls abzuraten). Sie können fast jedes Salatöl verwenden. Dabei gilt die Grundregel: je höher raffiniert umso besser, da es dadurch nicht so leicht ranzig wird. Ein weiteres Öl, das verwendet werden kann, ist Weissöl aus der Apotheke. Auf Olivenöl sollte verzichtet werden, denn dann kann das Brett ranzig riechen und verkleben.

So geht's: Tröpfeln Sie etwas Öl auf das Schneidbrett und verreiben Sie es gleichmäßig auf allen Seiten.

Wood
food-safe; not dishwasher-safe; natural deviation in shape, colour, grain and size; deviations do not constitute a defect

Care:

Immediately after use, wooden products should be rinsed and cleaned with a dishwashing brush. Washing-up liquid may also be used for cleaning. We recommend rinsing on both sides so that no tensions arise in the wood due to one-sided moistening. Then dry well and let the remaining moisture drip off on a cloth. This allows the products to dry evenly from both sides. Do not soak the wooden chopping board or leave it in water. Also do not let it dry near the oven.

How to oil wooden products?

Not only cleaning plays an important role for the products, but also maintaining its condition. A little oil can therefore achieve a lot with wood, because if the surface is rubbed with oil, the pores are closed.

When oiling, however, care should be taken that the oil is tasteless or odourless. Grape seed oil or almond seed oil are recommended. Caution: if you suffer from a nut allergy, it is not advisable to use almond oil.
You can use almost any salad oil. The basic rule is: the more highly refined the better, as this makes it less likely to go rancid. Another oil that can be used is white oil from the pharmacy. Olive oil should be avoided, because then the board can smell rancid and stick together.

How to do it: Drip some oil onto the chopping board and rub it evenly on all sides.



Index

Artikel-Nr.	Prüf-ziffer	Seite
0		
00011	7	300
00012	4	300
00013	1	304
00016	2	295
00017	9	304
00018	6	295
00019	3	295
00020	9	295
00021	6	300
00022	3	298
00023	0	300
00025	4	295
00026	1	295
00027	8	296
00029	2	296
00030	8	301
00031	5	296
00032	2	270
00033	9	267, 417
00036	0	301
00037	7	299
00040	7	469
00042	1	469
00046	9	135, 289
00047	6	135, 289
00048	3	430
00050	6	430
00052	0	428
00054	4	428
00056	8	428
00060	5	302
00063	6	270
00064	3	105
00065	0	105
00067	4	105
00069	8	73, 304
00070	4	299
00071	1	303
00074	2	301
00075	9	101
00076	6	300
00078	0	302
00079	7	302
00081	0	101
00082	7	101
00084	1	101
00085	8	101
00087	2	101
00090	2	429
00091	9	429
00092	6	468
00093	3	468
00094	0	468
00098	8	468
00099	5	468
00106	0	469
00110	7	468
00113	8	468
00311	8	296
00381	1	101
00382	8	101
00383	5	101
00384	2	101
00385	9	101
00388	0	101
00389	7	108
00391	0	108
00392	7	108
00393	4	108
00394	1	108
00395	8	108
00396	5	108
00397	2	108
00398	9	108
00399	6	108
00401	6	276
00463	4	135, 289
00468	9	136, 216, 288, 290, 489
00469	6	216, 288
00500	6	131, 423
00502	0	132, 424
00506	8	131, 423
00508	2	132, 424
00510	5	131, 423
00511	2	131, 423
00515	0	131, 423
00521	1	132, 424
00522	8	132, 424
00524	2	132, 424
00525	9	132, 424
00526	6	132, 424
00528	0	132, 424
00529	7	132, 424
00530	3	133, 425
00531	0	133, 425
00532	7	133, 425
00533	4	133, 425
00534	1	133, 425
00535	8	133, 425
00536	5	133, 425
00537	2	133, 425
00538	9	133, 425
00539	6	133, 425
00540	2	133, 425
00541	9	133, 425
00542	6	133, 425
00543	3	133, 425
00547	1	131, 423
00548	8	131, 423
00549	5	131, 423
00552	5	133, 425
00553	2	133, 425
00554	9	133, 425
00555	6	133, 425
00560	0	427
00561	7	292, 427
00562	4	427
00563	1	427
00564	8	427
00568	6	428
00570	9	428
00572	3	304
00574	7	430
00576	1	430
00578	5	429
00580	8	431
00581	5	426
00582	2	427
00583	9	427
00584	6	427
00585	3	427
00586	0	429
00587	7	439
00588	4	438
00589	1	438
00590	7	438
00591	4	438
00592	1	439
00593	8	439
00594	5	439
00595	2	438
00596	9	439
00597	6	439
00598	3	439
00599	0	455
00600	3	444
00601	0	445
00602	7	445
00603	4	444
00604	1	444
00605	8	445
00606	5	445
00607	2	445
00610	2	470, 481
00611	9	470, 481
00612	6	470, 481
00615	7	56, 410, 496
00617	1	56, 410, 413
00618	8	56, 410
00619	5	56, 410
00620	1	56, 410
00621	8	56, 410
00623	2	287
00625	6	287
00626	3	287
00627	0	287
00634	8	269, 416
00636	2	64
00637	9	65
00650	8	351
00652	2	105, 136
00662	1	443
00664	5	443
00666	9	443
00668	3	443
00670	6	443
00671	3	440
00672	0	440
00673	7	440
00677	5	240
00685	0	447
00686	7	447
00687	4	447
00688	1	447
00691	1	240
00692	8	240
00693	5	240
00694	2	470
00695	9	470
00696	6	470
00697	3	470
00699	7	240, 453
00700	0	301
00711	6	440
00712	3	440
00713	0	440
00714	7	440
00715	4	440
00716	1	440
00721	5	440
00722	2	440
00723	9	440
00730	7	440
00740	6	462
00744	4	462
00745	1	462
00746	8	462
00747	5	462
00750	5	124, 247
00751	2	124, 247
00752	9	124, 247
00753	6	124, 247
00754	3	125, 248
00755	0	125, 248
00756	7	125, 248
00757	4	125, 248
00758	1	117
00759	8	117
00760	4	118
00761	1	125, 246
00765	9	269, 416
00766	6	267, 417
00768	0	267, 269, 416,417
00771	0	464
00772	7	258, 465
00773	4	258
00774	1	258
00775	8	258
00776	5	258
00777	2	258
00778	9	258
00779	6	258, 465
00780	2	465
00781	9	258
00782	6	258
00783	3	258
00785	7	465
00790	1	119, 245
00791	8	119, 245
00792	5	119, 245
00793	2	119, 245
00794	9	69
00795	6	69
00796	3	69
00805	2	129
00806	9	89, 129
00807	6	129
00808	3	122, 249
00809	0	123
00810	6	120, 244
00811	3	120, 244
00812	0	120, 244
00813	7	120, 244
00814	4	120, 244
00816	8	129
00817	5	123
00818	2	122, 134, 288
00820	5	107
00821	2	107
00822	9	107
00825	0	107
00826	7	107
00827	4	104
00828	1	104
00830	4	94, 107
00831	1	442
00832	8	442
00833	5	442
00834	2	442
00835	9	125, 248
00840	3	454
00841	0	454
00842	7	454
00843	4	127, 241
00844	1	127, 241
00845	8	243
00846	5	129, 243
00864	9	128, 245
00867	0	121, 244
00868	7	121, 244
00869	4	121, 244
00870	0	121, 243
00871	7	121, 243
00873	1	121, 243
00874	8	121, 243
00875	5	121, 243
00876	2	121, 243
00877	9	121, 243
00878	6	128, 246
00880	9	126
00881	6	126
00882	3	126
00883	0	89, 130
00884	7	89, 130
00885	4	89, 130
00886	1	89, 130
00887	8	121, 244
00897	7	120, 245
00898	4	120, 245
00899	1	120, 245
00905	9	122, 242
00906	6	122, 242
00907	3	127, 242
00908	0	127, 242
00910	3	91
00911	0	89, 91, 130
00912	7	91
00914	1	91
00937	0	115, 249
00941	7	113, 250
00942	4	113, 250
00945	5	113, 250
00947	9	114, 249
00953	0	88
00954	7	88
00955	4	89, 130
00956	1	89, 130
00957	8	89, 130
00958	5	84
00959	2	88
00960	8	87, 116
00966	0	112
00968	4	115
00969	1	115
00971	4	114, 250, 256
00973	8	24, 113
00975	2	115
00979	0	28, 112, 113
00984	4	116, 250
00986	8	114, 249
00987	5	114, 249
00988	2	113, 250
00989	9	87, 116
00990	5	24, 113
00991	2	24, 113
00992	9	113
00993	6	24, 113
00994	3	113, 250
00995	0	113, 250
00996	7	113, 250
00997	4	116
00998	1	115
00999	8	115
01000	0	106, 115
01010	9	127, 241
01011	6	127, 241
01012	3	127, 241
01013	0	128, 242
01014	7	128, 242
01015	4	128, 242
01016	1	126, 243
01017	8	126, 243
01018	5	455
01019	2	455
01020	8	454
01021	5	242
01022	2	242
01023	9	127, 242
01024	6	241
01025	3	241
01026	0	248, 455
01309	4	103
01310	0	103
01311	7	103
01312	4	103
01313	1	103
01314	8	103
01317	9	103
01318	6	103
01322	3	103

01323 0 103
01324 7 103
01325 4 103
01332 2 103
01335 3 103
01338 4 103
01348 3 103
01349 0 103
01699 6 106, 271
01709 2 103
01710 8 103
01711 5 103
01712 2 103
01738 2 103
01748 1 103
02038 2 296
02039 9 296
02310 9 102
02311 6 102
02312 3 102
03038 1 274
03039 8 274
03098 5 274
03099 2 274
03622 2 97, 217
03623 9 97, 217
03824 0 101
04010 6 275
04011 3 275
04015 1 275
04017 5 275
04020 5 274
04021 2 274
04446 3 293
06401 0 105, 492
06501 7 491
06503 1 105
06504 8 491
06506 2 491
06510 9 105, 122, 134, 217, 288, 491
06512 3 75, 122, 129, 217, 491
06515 4 491
06517 8 491
06519 2 129, 135, 180, 289, 290, 488
06520 8 75, 122, 129, 134, 135, 180, 288, 289
06521 5 129, 135, 180, 289, 290, 489
06525 3 180, 290, 489
06701 1 105, 492
08201 4 101
09010 1 102
09013 2 102, 487
09023 1 488
09080 4 106
09082 8 30
09083 5 30
09090 3 35
09091 0 35
09093 4 35
09094 1 35
09099 6 106
09100 9 34
09102 3 34
09104 7 34
09200 6 34
09202 0 34
09204 4 34

1

10316 0 267, 417
10318 4 416
10319 1 416
10320 7 416
10321 4 269, 416
10322 1 415
10323 8 415
10325 2 415
10326 9 415
10327 6 415
10328 3 414
10329 0 414
10330 6 414
10331 3 414
10332 0 414
10334 4 414
10335 1 414
10336 8 414
10350 4 414
10351 1 414
10352 8 49
10353 5 49
10354 2 49
10355 9 415
10360 3 415
10361 0 415
10362 7 415
10400 6 37, 384
10403 7 37, 384
10404 4 37, 384
10405 1 37, 384
10409 9 37, 384
10410 5 37, 384
10411 2 37, 384
10415 0 38
10416 7 38
10417 4 38
10418 1 38
10422 8 39
10424 2 39, 40
10426 6 39, 40
10427 3 40
10428 0 39, 40
10430 3 39
10435 8 40
10440 2 44
10450 1 36, 383
10451 8 36, 383
10500 3 386
10501 0 39, 40, 386
10502 7 386
10503 4 386
10504 1 386
10505 8 38, 387
10506 5 240, 434
10509 6 387
10510 2 387
10511 9 387
10512 6 387
10513 3 386
10514 0 386
10515 7 386
10516 4 386
10517 1 386
10520 1 52
10525 6 387
10526 3 387
10527 0 387
10528 7 387
10529 4 387
10530 0 387
10531 7 387
10532 4 387
10533 1 387
10534 8 387
10535 5 387
10536 2 387
10560 7 385
10561 4 385
10562 1 385
10563 8 385
10564 5 385
10565 2 385
10566 9 385
10567 6 385
10568 3 385
10569 0 385
10570 6 385
10571 3 385
10572 0 385
10573 7 385
10574 4 385
10575 1 385
10576 8 385
10577 5 385
10578 2 385
10579 9 385
10585 0 385
10586 7 385
10587 4 385
10588 1 385
10589 8 385
10608 6 42
10661 1 19, 31, 32, 496
10663 5 45
10668 0 62
10690 1 52, 118
10691 8 52
10700 7 41
10701 4 42
10703 8 42
10704 5 42
10707 6 42
10708 3 42
10709 0 42
10710 6 42
10711 3 42
10712 0 42
10713 7 42
10714 4 42
10715 1 42
10716 8 42
10717 5 42
10718 2 37, 38, 384
10720 5 41
10721 2 51
10722 9 51
10738 0 51
10739 7 51
10741 0 51
10742 7 51
10748 9 53
10749 6 53
10750 2 45
10756 4 46
10757 1 46
10758 8 46
10759 5 46
10762 5 50
10764 9 50
10766 3 50
10769 4 53
10770 0 52
10771 7 53
10775 5 53
10776 2 53
10777 9 19, 31, 32, 33, 42, 496
10778 6 62
10781 6 496
10782 3 28, 112, 496
10788 5 41
10789 2 41
10791 5 25, 26, 27, 28, 29, 30, 496
10792 2 51
10795 3 41
10796 0 41
10800 4 41
10801 1 42
10802 8 43
10803 5 42
10804 2 42
10807 3 42
10808 0 42
10809 7 42
10812 7 42
10814 1 42
10825 7 46
10830 1 45
10833 2 45
10836 3 20, 44
10837 0 20, 44
10838 7 20, 44
10839 4 20, 44
10840 0 46
10849 3 36, 383
10850 9 46
10851 6 37, 39, 384
10853 0 37, 384
10855 4 38
10859 2 46
10870 7 20, 45
10871 4 20, 45
10872 1 20, 45
10873 8 20, 45
10887 5 19, 495
10889 9 495
10890 5 19, 495
10907 0 46
10910 0 49
10911 7 49
10912 4 49
10913 1 49
10914 8 49
10915 5 47
10916 2 47
10917 9 47
10921 6 48
10922 3 48
10923 0 48
10924 7 48
10925 4 48
10926 1 48
10927 8 48
10928 5 48
10990 2 57, 419
10991 9 57, 419
10992 6 57, 419
10993 3 58
10994 0 58
10995 7 57, 419
10996 4 57, 419
11000 7 100
11008 3 17, 26, 29, 315, 487
11010 6 25, 26, 28, 29, 170, 183, 315, 487
11013 7 486
11016 8 129, 487
11018 2 17, 315, 487
11020 5 100
11021 2 170, 183, 485
11022 9 324, 485
11026 7 316, 485
11027 4 170, 316, 318, 324, 485
11028 1 316, 485
11032 8 100
11038 0 100
11040 3 100
11041 0 100, 166, 170, 188, 484
11042 7 100, 166, 183, 188, 318, 324
11043 4 100, 166, 188, 484
11044 1 75, 100, 166, 188, 324, 484
11048 9 100
11051 9 490
11052 6 490
11053 3 490
11054 0 490
11055 7 422, 492
11056 4 83, 186, 422, 492
11065 6 100
11070 0 316, 318, 486
11071 7 316, 318, 486
11072 4 316, 318, 486
11073 1 117, 486
11074 8 486
11075 5 25, 28, 112, 117, 487
11100 4 29, 100
11101 1 29, 30, 34, 496
11110 3 100
11118 9 15
11119 6 15, 204
11150 9 99
11155 4 99
11244 5 348
11295 7 99
11300 8 99
11305 3 99, 484
11442 5 95
11444 9 95
11446 3 95
11455 5 95
11495 1 78, 80
11496 8 78
11497 5 78
11498 2 78
11499 9 78
11503 3 29
11505 7 29
11510 1 28
11512 5 29
11514 9 28
11522 4 81
11523 1 80, 81
11524 8 80
11526 2 80
11527 9 80
11528 6 81
11529 3 81
11533 0 30
11538 5 30
11540 8 26
11541 5 26
11542 2 27
11543 9 27
11546 0 25
11547 7 25
11555 2 316
11556 9 93
11557 6 84
11558 3 84

11563 7 58
11572 9 93
11573 6 93
11574 3 58
11575 0 58
11576 7 58
11595 8 77, 81
11596 5 77
11597 2 77
11598 9 77
11599 6 77
11607 8 93
11616 0 24
11617 7 24
11619 1 112
11620 7 22, 330
11621 4 22, 330
11622 1 23, 331
11623 8 22, 330
11625 2 273
11626 9 22, 330
11627 6 22, 330
11628 3 23, 331
11629 0 22, 330
11645 0 28, 112
11647 4 141, 272
11648 1 141, 272
11649 8 272
11650 4 273
11651 1 273
11671 9 47, 348
11672 6 47, 348
11675 7 344
11683 2 350
11705 1 52, 118
11706 8 52, 118
11711 2 70
11712 9 70
11713 6 70
11714 3 70
11715 0 23, 331
11716 7 23, 331
11717 4 23, 331
11718 1 23, 331
11720 4 139
11721 1 22, 330
11722 8 22, 330
11723 5 22, 330
11724 2 22, 330
11726 6 246, 273
11727 3 128, 246, 273
11730 3 139
11740 2 68
11762 4 140
11763 1 140
11765 5 140
11767 9 139
11768 6 139
11770 9 140
11771 6 140
11775 4 58
11776 1 58
11778 5 140
11780 8 141
11781 5 141
11795 2 79
11805 8 60
11807 2 60
11810 2 32
11811 9 31, 32
11812 6 31
11813 3 31
11815 7 32
11816 4 31, 32
11817 1 31
11818 8 31
11840 9 59
11841 6 59
11845 4 33
11846 1 31, 32
11847 8 32
11848 5 31, 32
11849 2 32
11859 1 495
11865 2 78, 495
11866 9 495
11868 3 31, 32, 78, 495
11875 1 33, 77, 495
11878 2 31, 32, 33, 77, 495
11879 9 304, 495
11881 2 474
11884 3 65
11885 0 65
11887 4 92
11888 1 92
11889 8 92
11891 1 92
11901 7 346
11910 9 346
11915 4 345
11916 1 345
11917 8 345
11921 5 294
11922 2 294
11930 7 296
11931 4 296
11940 6 368
11945 1 365
11946 8 365
11947 5 365
11948 2 137, 366
11949 9 137, 366
11950 5 368
11951 2 137, 366
11952 9 137, 366
11954 3 138, 367
11955 0 138, 367
11960 4 138, 367
11965 9 137, 366
11966 6 137, 312, 366
11969 7 92
11970 3 60
11971 0 62
11972 7 62
11973 4 62
11974 1 62
11975 8 60
11977 2 364
11978 9 360
11979 6 364
11980 2 79
11981 9 79
11986 4 79
11998 7 138, 295, 367
11999 4 138, 295, 367
12000 6 100
12008 2 487
12010 5 487
12065 5 100
12100 3 100
12225 3 345
12232 1 346
12233 8 344
12235 2 345
12236 9 344
12243 7 348
12244 4 348
12245 1 344
12249 9 343, 344
12270 3 76, 341
12271 0 76, 341
12272 7 76, 341
12285 7 349
12287 1 47, 348, 349
12290 1 350
12291 8 337, 338, 349
12292 5 350
12294 9 350
12295 6 76, 334, 336, 337, 338, 340, 341, 349
12296 3 336, 349
12299 4 349
12300 7 343
12310 6 348
12322 9 339
12323 6 339
12324 3 340
12325 0 340
12329 8 342
12330 4 342
12335 9 342
12336 6 342
12337 3 342
12338 0 342
12350 2 343
12352 6 335
12353 3 335
12354 0 335
12360 1 345
12366 3 335, 338
12370 0 335
12371 7 335
12372 4 335
12393 9 338
12394 6 336
12396 0 337
12397 7 335, 337
12398 4 337
12399 1 337
12403 5 338
12404 2 336
12483 7 338
12484 4 338
12879 8 304, 495
12940 5 14
12941 2 14
12990 0 404
13122 4 104
13377 8 469
13378 5 469
13379 2 469
13380 8 111, 251
13382 2 104
13385 3 104
13622 9 104
13940 4 14
13941 1 14
13955 8 15
13965 7 61
13966 4 71
13980 0 19
13981 7 19
13987 9 21, 61
13990 9 18
13995 4 21
14940 3 14
14941 0 14
14953 3 17
14954 0 17
14956 4 17
14965 6 61
14966 3 71
14970 0 16
14980 9 19
14981 6 19
14987 8 21, 61
14990 8 18
14995 3 21
15100 0 154
15101 7 154
15110 9 154
15111 6 154
15112 3 154
15113 0 154
15116 1 154
15200 7 154
15201 4 154
15215 1 154
15216 8 154
15217 5 154
15320 2 157, 328
15322 6 157, 328
15324 0 157, 328
15326 4 328
15331 8 328
15332 5 328
15334 9 328
15335 6 328
15348 6 154
15350 9 490
15351 6 490
15400 1 156
15401 8 156
15402 5 156
15403 2 156
15404 9 156
15416 2 156
15417 9 156
15418 6 156
15419 3 156
15420 9 156
15421 6 156
15424 7 156
15425 4 156
15449 0 156
15450 6 156
15451 3 156
15452 0 156
15453 7 156
15454 4 156
15455 1 156
15456 8 156
15457 5 156
15458 2 156
15460 5 156
15461 2 156
15462 9 156
15467 4 156
15473 5 157
15474 2 157
15475 9 157
15477 3 157
15485 8 157
15486 5 157
15501 5 157
15502 2 157
15503 9 91, 157
15504 6 157
15505 3 157
15506 0 76, 91, 157, 341
15513 8 98, 157
15514 5 98, 157
15620 3 75
15621 0 75
15622 7 75
15623 4 75
15921 1 270
15925 9 270
15926 6 270
17910 3 15
17922 6 15
18121 2 492
18380 3 488
18387 2 27, 315, 488
18388 9 27, 29, 30, 217, 315, 488
18389 6 16, 315
18621 7 492

2

23642 4 105

3

30000 2 74
30001 9 74
30002 6 74
30020 0 74
30021 7 74
30045 3 467
30046 0 467
30047 7 467
30048 4 467
30049 1 467
30050 7 19
30052 1 19
30057 6 467
30058 3 468
30059 0 467
30061 3 467
30062 0 467
30063 7 467
30065 1 369, 471
30066 8 369, 471
30067 5 369, 471
30068 2 369, 471
30069 9 369, 471
30070 5 369, 471
30071 2 369, 471
30075 0 369, 470
30076 7 369, 470
30077 4 369, 470
30078 1 369, 470
30108 5 293, 426
30110 8 293, 426
30111 5 109, 421
30112 2 109, 421
30113 9 109, 421
30114 6 110, 422
30115 3 109, 421
30116 0 109, 421
30117 7 109, 421
30118 4 110, 421
30119 1 110, 421
30120 7 110, 210
30121 4 110, 210
30126 9 110, 422
30130 6 111, 251, 420
30131 3 111, 251, 420
30132 0 111, 251, 420
30133 7 111, 251, 420
30134 4 111, 251
30140 5 109, 251, 420
30141 2 109, 251, 420
30142 9 109, 251, 420
30148 1 109, 422
30149 8 109, 422
30200 6 326
30206 8 327
30207 5 327
30208 2 327
30210 5 326
30220 4 326

30230 3 326
30240 2 326
30250 1 326
30260 0 481
30263 1 481
30270 9 326
30276 1 327
30277 8 327
30279 2 319
30280 8 319
30281 5 319
30282 2 319
30283 9 319
30285 3 319
30286 0 319
30299 0 311
30310 2 326
30325 6 87
30331 7 23, 331
30332 4 374
30333 1 382
30334 8 82
30335 5 85
30336 2 83
30337 9 83, 324
30338 6 83
30339 3 82
30340 9 321
30341 6 321
30345 4 321
30346 1 321
30347 8 321
30348 5 321
30350 8 321
30351 5 321
30355 3 320
30356 0 126, 320
30357 7 322, 434
30358 4 322, 434
30360 7 321
30361 4 321
30370 6 321
30371 3 321
30380 5 322
30385 0 322
30390 4 322
30395 9 322
30396 6 322
30410 9 324
30411 6 324
30412 3 324
30413 0 324
30414 7 324
30415 4 324
30416 1 324
30420 8 325
30421 5 325
30422 2 325
30423 9 325
30424 6 325
30440 6 320
30441 3 320
30442 0 320
30443 7 320
30444 4 320
30445 1 320
30446 8 320
30447 5 320
30450 5 320
30451 2 320
33206 5 71
33207 2 71
33208 9 85
33209 6 85
33210 2 84
33211 9 86
33212 6 86
33214 0 86
33215 7 86
33216 4 86
33217 1 86
33219 5 86
33220 1 86
33232 4 93
33238 6 87
33246 1 79, 286
33248 5 87
33249 2 96
33250 8 96
33251 5 96
33252 2 96, 184
33255 3 74, 98
33256 0 74, 98
33260 7 96
33261 4 96
33262 1 96
33269 0 69, 96
33270 6 69, 96
33271 3 69, 96
33272 0 96
33273 7 96
33280 5 98
33281 2 98
33282 9 97, 184, 216, 287
33288 1 94
33292 8 135, 289
33293 5 135, 289
33294 2 135, 136, 289, 290, 489
33295 9 135, 136, 289, 290, 489
33296 6 135, 289
33297 3 135, 289
33300 0 66
33301 7 67
33302 4 66
33303 1 67
33304 8 66, 67, 97
33305 5 97, 118
35065 6 350
35343 5 350
35711 2 293
35716 7 52, 118, 293
35720 4 292
35730 3 292
35734 1 292
35912 3 293
36003 7 373
36004 4 373
36010 5 395
36011 2 395
36013 6 406
36015 0 405
36017 4 406
36020 4 373
36021 1 373
36025 9 372
36026 6 372
36028 0 372
36030 3 379
36032 7 380
36033 4 405
36034 1 380
36037 2 405
36038 9 379
36044 0 376
36045 7 376
36046 4 376
36047 1 376
36048 8 378
36052 5 378
36053 2 378
36054 9 378
36055 6 373
36056 3 378
36057 0 377
36062 4 380
36063 1 380
36066 2 373
36068 6 374
36069 3 374
36074 7 379
36075 4 382
36077 8 376
36087 7 377
36090 7 381
36095 2 55, 377
36096 9 55, 377
36099 0 381
36100 3 55, 77
36101 0 55, 377
36102 7 404
36103 4 404
36104 1 381
36105 8 381
36106 5 55, 375
36107 2 55, 375
36108 9 55, 375
36109 6 55, 375
36111 9 55, 375
36112 6 55, 375
36115 7 372
36116 4 374
36120 1 375
36121 8 375
36122 5 381
36123 2 381
36124 9 381
36125 6 228, 379
36126 3 379
36127 0 228, 379
36130 0 54, 382
36233 8 292
36323 6 292
38202 2 101

4

40007 8 294, 317
40009 2 294, 317
40010 8 294, 317
40011 5 294, 317
40012 2 294, 317
40013 9 294, 317
40110 5 102
40115 0 102
40130 3 294, 317
40131 0 294, 317
40132 7 314
40135 8 314
40137 2 314
40139 6 314
40140 2 314
40144 0 93, 314
40148 8 314
40149 5 315
40150 1 315
40152 5 314
40153 2 315
40159 4 314
40179 2 317
40182 2 317
40185 3 236
40186 0 106, 233
40187 7 106, 233
40188 4 106, 233
40189 1 327
40190 7 327
40191 4 314
40192 1 314
40193 8 314
40194 5 314
40195 2 314
40196 9 314
40198 3 316
40200 3 291
40201 0 291
40202 7 291
40203 4 291
40204 1 291
40205 8 291
40206 5 291
40207 2 292
40208 9 291
40210 2 318
40211 9 318
40212 6 318
40214 0 318
40216 4 318
40220 1 313
40222 5 313
40223 2 312
40224 9 313
40225 6 312
40226 3 313
40227 0 312
40228 7 313
40229 4 312
40230 0 313
40240 9 313
40242 3 313
40243 0 312
40244 7 313
40245 4 312
40246 1 313
40247 8 312
40249 2 312
40260 7 313
40262 1 313
40263 8 313
40264 5 313
40270 6 313
40272 0 313
40274 4 313
40276 8 313
40290 4 16, 312
40291 1 16, 312
40292 8 16, 312
40293 5 16, 312
40294 2 16, 315
40295 9 16, 315
40296 6 311
40297 3 311
40299 7 311
40300 0 265
40310 9 261
40311 6 261
40312 3 261
40313 0 261
40320 8 261
40330 7 264
40331 4 264
40333 8 264
40404 5 272
40405 2 272
40410 6 260
40411 3 260
40412 0 260
40413 7 260
40414 4 266
40415 1 261
40416 8 256
40417 5 256
40418 2 256
40424 3 264
40425 0 303
40435 9 259
40436 6 259
40437 3 259
40438 0 259
40439 7 259
40440 3 261
40441 0 261
40442 7 259
40445 8 265
40446 5 265
40450 2 261
40453 3 265
40454 0 265
40455 7 262
40457 1 262
40458 8 262
40460 1 262
40461 8 262, 263
40462 5 262, 263
40463 2 262
40464 9 262
40470 0 263
40472 4 263
40474 8 263
40476 2 263
40478 6 263
40480 9 263
40482 3 264
40485 4 265
40486 1 268, 418
40487 8 268, 418
40488 5 269, 416
40490 8 268, 418
40494 6 268, 418
40498 4 418
40499 1 418
40500 4 257
40501 1 257
40503 5 257
40504 2 126, 257
40505 9 257
40506 6 268, 417
40507 3 257
40508 0 267, 417
40509 7 267, 417
40510 3 268, 418
40511 0 266
40516 5 240, 393
40517 2 240, 393
40535 6 253
40536 3 253
40537 0 253
40538 7 254
40539 4 254
40540 0 254
40541 7 255
40544 8 257
40545 5 257, 265
40546 2 253
40547 9 253
40548 6 253
40549 3 255
40550 9 255
40551 6 256
40552 3 256
40553 0 255
40554 7 255
40555 4 126, 253, 266
40556 1 126, 253, 266
40557 8 254
40558 5 254

40570 7 252
40571 4 252
40572 1 252
40573 8 252
40574 5 252
40575 2 252
40576 9 252
40577 6 252
40600 1 234
40601 8 114, 234
40602 5 234
40603 2 234
40604 9 237, 323
40605 6 235
40606 3 235
40607 0 235
40610 0 234
40611 7 234
40612 4 234
40613 1 234
40616 2 235
40617 9 235
40618 6 235
40620 9 234
40621 6 234
40622 3 234
40623 0 234
40624 7 234
40625 4 114, 234
40626 1 234
40627 8 234
40628 5 234
40629 2 234
40630 8 235
40631 5 235
40632 2 280
40633 9 280
40634 6 280
40635 3 280
40636 0 280
40637 7 280
40638 4 280
40640 7 235, 269, 415
40642 1 233
40643 8 233
40644 5 233
40645 2 280
40646 9 280
40647 6 280
40654 4 236
40655 1 111, 236, 251, 420
40656 8 111, 236, 251, 420
40657 5 236
40658 2 236
40659 9 236
40660 5 233
40661 2 279
40662 9 279
40663 6 279
40664 3 279
40665 0 279
40666 7 279
40667 4 270, 279
40668 1 270, 279
40669 8 279
40670 4 111, 114, 126, 236, 251, 420
40676 6 138, 230, 367
40680 3 230
40681 0 230
40685 8 128, 236, 245
40686 5 128, 236, 246
40690 2 237, 323
40691 9 237, 323
40692 6 237, 323
40693 3 237, 323
40694 0 237, 323
40695 7 237, 323
40700 8 229
40701 5 229
40702 2 229
40703 9 229
40704 6 229
40705 3 229
40706 0 229
40707 7 229
40708 4 229
40709 1 229
40710 7 229, 235
40711 4 229, 235
40712 1 228
40713 8 228
40720 6 238
40721 3 238
40722 0 229, 238
40723 7 229, 238
40724 4 238
40725 1 238
40726 8 229, 238
40727 5 229, 238
40728 2 238
40729 9 238
40730 5 232
40731 2 232
40732 9 232
40733 6 232
40734 3 232
40735 0 232
40736 7 232
40737 4 232
40738 1 232
40740 4 233
40741 1 233
40742 8 233
40752 7 491
40760 2 239
40761 9 239
40762 6 239
40763 3 239
40764 0 239
40765 7 239
40766 4 239
40767 1 239
40768 8 239

5

50002 0 84
50205 5 309
50210 9 309
50305 2 309
50400 4 309
50600 8 310
50601 5 310
50602 2 310
50603 9 310
50605 3 310
50606 0 310
50607 7 310
50608 4 310
50612 1 310
50620 6 311
50621 3 311
50622 0 311
50623 7 311
50624 4 311
50625 1 311
50626 8 311
50627 5 311
50630 5 310
50631 2 310
50644 2 318
50702 9 309
50707 4 309
50710 4 308
50712 8 308
50722 7 309
50800 2 310
50801 9 310
50802 6 310
50803 3 310
50805 7 310
50806 4 310
50807 1 310
50808 8 310
50815 6 310
50817 0 310
50823 1 310
50905 4 308
50908 5 308
50910 8 308
50913 9 308
50915 3 308
50918 4 308

6

60002 7 277
60012 6 277
60014 0 277
60015 7 277
60016 4 277
60018 8 277
60019 5 277
60037 9 276
60038 6 276
60040 9 276
60041 6 277
60042 3 276
60044 7 278
60045 4 278
60046 1 278
60270 0 102
60310 3 102
60502 2 277
60503 9 277
60505 3 277
60508 4 277
60509 1 276
60510 7 276
60511 4 276
60512 1 276
60520 6 277
60521 3 277
60522 0 277
60523 7 277
60524 4 277
60525 1 277
60526 8 277
60527 5 277
60528 2 277
60530 5 276
60531 2 276
60534 3 276
60535 0 278
60536 7 278
60537 4 278
60540 4 276
60541 1 276
60542 8 276
60543 5 278
60544 2 278
60545 9 278
60546 6 278
60551 0 277
60552 7 277
60554 1 277
61190 0 102
61280 8 102
61400 0 102
65060 2 271, 347
65061 9 347
65062 6 347
65070 1 394
65071 8 394
65072 5 394
66900 0 329, 435
66901 7 329, 435
66902 4 329, 435
66904 8 472
66905 5 433
66906 2 433
66910 9 305, 432, 497
66911 6 305, 432, 497
66912 3 305, 432, 497
66913 0 305, 432, 497
66914 7 305, 432, 497
66915 4 305, 432, 497
66916 1 305, 432, 497
66917 8 305, 432, 497

7

71001 6 451, 474
71002 3 451, 474
71003 0 451, 474
71004 7 451, 474
71005 4 451, 474
71006 1 451, 474
71400 7 426
71421 2 477, 496
71430 4 418
71431 1 403, 472
71433 5 426
71440 3 364
71441 0 365
71460 1 299
71461 8 299
71470 0 304
71471 7 304
71480 9 304
71487 8 302
71489 2 302
71490 8 304
71491 5 304
71492 2 301
71493 9 301
71494 6 301
71495 3 303
71496 0 298
71497 7 298
71498 4 302
71499 1 302
71510 3 299
71512 7 299
71513 4 299
71516 5 299
71520 2 298
71521 9 297
71522 6 297
71523 3 297
71527 1 297
71528 8 297
71529 5 297
71531 8 298
73502 6 478
73505 7 478
73506 4 478
73507 1 478, 479
73508 8 478
73509 5 478
73510 1 478
73511 8 478
73513 2 478
73515 6 479
73750 1 481
74201 7 462
74402 8 465
74404 2 465
74700 5 463
74701 2 463
74702 9 463
74703 6 463
74705 0 463
74706 7 463
74707 4 464
74708 1 465
74721 0 463
74722 7 463
74731 9 466
74750 0 418
75001 2 271
75002 9 271
75600 7 451
75800 1 450
75801 8 449
75803 2 451
75804 9 451
75805 6 407
75806 3 450
75807 0 450
75808 7 452
75809 4 452
75810 0 449
75820 9 407, 452
75821 6 407, 452
75822 3 449
75823 0 449
75824 7 449
75825 4 448
75830 8 448
75831 5 448
75832 2 448
75840 7 446
75841 4 446
75842 1 446
75843 8 446
75844 5 446
75850 6 448
75851 3 448
75852 0 448
75853 7 407, 448
75854 4 407, 448
75855 1 407, 448
75900 8 441
75902 2 441
75903 9 441
75904 6 441
75906 0 441, 481
75907 7 441
75908 4 441
75912 1 441
77315 8 474
77338 7 466
77350 9 472, 481
79000 1 72
79001 8 72
79002 5 72
79003 2 72
79004 9 72
79005 6 72
79006 3 72
79007 0 72
79553 2 84

8

80023 6 356
80024 3 356

80025	0	356
80026	7	356
80027	4	356
80028	1	356
80029	8	356
81000	6	353
81095	2	353
81100	3	353
81101	0	353
81102	7	353
81104	1	353
81106	5	353
81108	9	353
81109	6	353
81116	4	351
81117	1	356
81118	8	356
81191	1	355
81195	9	355
81198	0	360
81199	7	360
81200	0	353
81201	7	353
81202	4	353
81204	8	353
81206	2	353
81208	6	353
81209	3	353
81292	5	355
81295	6	355
81296	3	360
81300	7	353
81302	1	353
81304	5	353
81306	9	353
81308	3	353
81391	5	355
81395	3	355
81400	4	353
81401	1	353
81402	8	353
81404	2	353
81406	6	353
81408	0	353
81492	9	355
81495	0	355
81502	5	353
81504	9	353
81506	3	353
81591	9	355
81595	7	355
81602	2	353
81604	6	353
81606	0	353
81608	4	353
81692	3	355
81695	4	355
81700	5	353
81701	2	353
81702	9	353
81704	3	353
81706	7	353
81707	4	353
81791	3	355
81795	1	355
81796	8	360
81800	2	353
81801	9	353
81802	6	353
81804	0	353
81806	4	353
81850	7	354
81891	0	355
81895	8	355
81901	6	354
81902	3	354
81903	0	354
81904	7	354
81905	4	354
81906	1	354
81907	8	354
81908	5	354
81909	2	354
81910	8	354
81911	5	354
81996	2	356
81997	9	356
81998	6	356
81999	3	356
82001	2	225, 358, 362
82003	6	358
82004	3	358
82005	0	358
82006	7	358
82007	4	358
82008	1	358
82010	4	358
82012	8	358
82013	5	225, 358, 362
82014	2	358
82016	6	358
82017	3	358
82018	0	358
82019	7	225, 358, 362
82020	3	358
82022	7	358
82023	4	358
82028	9	358
82029	6	225, 358, 362
82030	2	358
82032	6	358
82034	0	358
82036	4	358
82037	1	225, 358, 362
82038	8	358
82040	1	358
82042	5	358
82050	0	358
82051	7	358
82059	3	358
82064	7	359
82065	4	359
82066	1	359
82068	5	359
82069	2	359
82070	8	359
82072	2	359
82073	9	359
82074	6	359
82076	0	359
82077	7	359
82078	4	359
82081	4	359
82100	2	361
82101	9	357
82104	0	357
82106	4	357
82108	8	357
82110	1	357
82112	5	357
82113	2	357
82114	9	357
82116	3	357
82117	0	357
82118	7	357
82119	4	357
82120	0	357
82122	4	357
82123	1	357
82128	6	357
82129	3	357
82130	9	357
82132	3	357
82134	7	357
82136	1	357
82137	8	357
82138	5	357
82140	8	357
82142	2	357
82150	7	357
82151	4	357
82159	0	357
82200	9	361
82210	8	338, 340
82215	3	338, 340
82239	9	65, 282, 283
82240	5	65, 282, 283
82241	2	282
82242	9	282
82243	6	65
82244	3	65
82245	0	283
82246	7	283
82250	4	64
82251	1	64
82252	8	64
82253	5	64
82255	9	63
82256	6	63
82257	3	63
82265	8	63
82266	5	63
82267	2	63
82270	2	361
82271	9	361
82272	6	361
82273	3	361
82274	0	361
82275	7	361
82276	4	361
82277	1	361
82278	8	361
82279	5	361
82280	1	361
82281	8	361
82300	6	361
82301	3	361
82306	8	361
82307	5	281
82308	2	281
82309	9	281
82310	5	79, 284, 286
82312	9	79, 128, 245, 284, 286
82314	3	79, 284, 286
82316	7	246, 285
82318	1	286
82319	8	286
82328	0	61, 64
82338	9	286
82345	7	284
82346	4	284
82347	1	284
82350	1	125, 248, 285
82351	8	125, 248, 285
82352	5	284
82354	9	285
82355	6	15, 360
82356	3	15, 360
82357	0	15, 360
82359	4	285
82360	0	282
82361	7	282
82362	4	283
82363	1	283
82370	9	285
82371	6	285
82394	5	286
82395	2	286
82419	5	368, 477
82420	1	368
82440	9	368, 480
82441	6	368, 480
83310	4	73
83311	1	73
83401	9	207, 363
83402	6	207
83403	3	207
83404	0	207
83405	7	207
83406	4	207
83407	1	207
83408	8	208
83409	5	208
83410	1	208
83414	9	208, 210
83415	6	208
83417	0	207
83418	7	207
83419	4	208
83424	8	220
83426	2	220
83433	0	207, 363
83434	7	207, 363
83437	8	214
83438	5	214
83440	8	214
83441	5	214
83443	9	214
83450	7	208
83451	4	208, 225
83452	1	208
83453	8	208
83454	5	208
83455	2	208
83466	8	208, 210
83467	5	208
83468	2	208
83469	9	208
83479	8	207, 363
83480	4	207, 363
83481	1	68, 207, 363
83482	8	207, 363
83484	2	208
83486	6	220
83487	3	220
83488	0	429
83489	7	429
83490	3	207, 363
83491	0	68, 207, 363
83492	7	207, 363
83498	9	210
83499	6	210
83500	9	208
83514	6	208
83592	4	207, 363
83597	9	207, 363
83600	6	186, 210, 494
83601	3	183, 186, 210, 494
83603	7	209, 494
83604	4	209, 494
83605	1	213, 494
83606	8	213, 494
83607	5	213, 494
83610	5	429
83611	2	429
83612	9	429
83613	6	429
83615	0	88
83616	7	430
83648	8	220
83649	5	220
83696	9	33, 212
83697	6	33, 212
83698	3	33, 212
83699	0	33, 212
83700	3	19, 33, 212
83701	0	19, 33, 212
83702	7	19, 33, 212
83703	4	19, 33, 212
83704	1	33, 212
83705	8	33, 212
83712	6	195
83716	4	196
83718	8	197
83720	1	197
83721	8	196
83722	5	197
83723	2	196
83724	9	197
83725	6	196
83726	3	197
83727	0	196
83728	7	197
83730	0	197
83732	4	197
83735	5	196
83739	3	196
83740	9	198
83742	3	198
83744	7	198
83748	5	225, 362
83749	2	225, 362
83750	8	225, 362
83751	5	362
83752	2	225, 362
83753	9	225, 362
83754	6	225, 362
83755	3	225, 362
83756	0	225, 362
83757	7	225, 362
83758	4	225, 362
83759	1	225, 362
83760	7	224, 363
83761	4	224, 363
83762	1	224, 363
83763	8	224, 363
83764	5	224, 363
83765	2	224, 363
83766	9	224, 363
83768	3	224, 363
83769	0	224, 363
83772	0	224, 363
83773	7	224, 363
83777	5	213, 239
83780	5	213, 239
83781	2	213, 237, 239, 323
83782	9	213, 239
83783	6	213, 239
83785	0	203
83787	4	203
83788	1	203
83789	8	203
83790	4	203
83798	0	213, 239
83799	7	203
83800	0	202, 221
83801	7	218, 351
83803	1	218, 351
83808	6	202, 221
83828	4	202, 204
83830	7	202, 204
83842	0	220
83843	7	220
83848	2	218
83851	2	218

83867	3	73
83868	0	73
83869	7	208, 217
83878	9	204
83879	6	204
83880	2	212
83881	9	212
83884	0	208
83887	1	219
83888	8	219
83889	5	219
83890	1	135, 216, 288
83891	8	135, 216, 288
83892	5	135, 216, 288
83893	2	216, 288
83897	0	218, 351
83900	7	205
83901	4	205
83902	1	205
83903	8	205
83904	5	205
83905	2	205
83906	9	205
83907	6	205
83908	3	205
83909	0	205
83910	6	206
83911	3	206
83912	0	204, 206
83913	7	204, 206
83914	4	206
83915	1	206
83916	8	206
83917	5	206
83918	2	206
83919	9	206
83920	5	33, 69, 206, 212, 214, 494
83921	2	206, 494
83922	9	206, 494
83923	6	206
83924	3	206
83925	0	206
83926	7	206
83929	8	195
83932	8	197
83933	5	197
83935	9	197
83941	0	198
83946	5	198
83947	2	198
83949	6	198
83955	7	185
83956	4	185
83957	1	185
83958	8	185
83960	1	202
83961	8	202
83962	5	202
83971	7	185
83980	9	185
83981	6	186
83992	2	186
83994	6	186
84018	8	223, 239
84020	1	218
84021	8	218
84035	5	218
84040	9	217
84041	6	217
84042	3	217
84043	0	217
84045	4	131, 423
84046	1	15, 210
84047	8	15, 210
84048	5	15, 210
84100	0	190
84101	7	190
84103	1	192
84104	8	192
84105	5	192
84106	2	192
84107	9	191
84108	6	191
84109	3	191
84110	9	191
84111	6	191
84112	3	191
84113	0	191
84115	4	191
84116	1	191
84117	8	192
84118	5	192
84119	2	192
84125	3	200
84126	0	200
84128	4	200, 219
84130	7	201
84131	4	201
84132	1	201
84133	8	201
84134	5	201
84135	2	201
84158	1	200, 219
84161	1	189
84170	3	189
84171	0	189
84172	7	189
84174	1	191
84177	2	172
84178	9	172
84179	6	172
84180	2	188
84181	9	188
84182	6	188
84185	7	24, 188
84186	4	24, 188
84187	1	68, 188
84188	8	24, 188
84189	5	24, 188
84200	7	203
84202	1	203
84205	2	173
84206	9	173
84207	6	173
84208	3	173
84209	0	173
84215	1	213
84216	8	213
84217	5	201, 223
84220	5	213
84221	2	212
84230	4	199
84231	1	199
84232	8	199
84233	5	199
84244	1	186, 209
84245	8	186, 209
84251	9	110, 422
84253	3	110, 422
84256	4	171
84257	1	187
84258	8	187
84259	5	187
84265	6	173
84266	3	171
84268	7	171
84269	4	171
84295	3	213
84300	4	225, 362
84301	1	225, 362
84302	8	225, 362
84303	5	225, 362
84304	2	225, 362
84305	9	225, 362
84306	6	225, 362
84307	3	225, 362
84308	0	225, 362
84309	7	225, 362
84310	3	225, 362
84311	0	225, 362
84329	5	167
84331	8	167
84335	6	167
84337	0	167
84348	6	196
84349	3	196
84351	6	196
84353	0	196
84355	4	195
84365	3	174
84366	0	174
84377	6	174
84378	3	174
84379	0	174
84380	6	174
84381	3	174
84400	1	169
84401	8	169
84402	5	169
84403	2	169
84404	9	169
84424	7	208
84425	4	208
84426	1	208
84427	8	208
84434	6	172
84444	5	222
84445	2	222
84446	9	222
84448	3	222
84449	0	222
84450	6	222
84452	0	222
84454	4	222
84456	8	222
84458	2	222
84460	5	220
84462	9	203
84464	3	203
84466	7	203
84470	4	221, 239
84471	1	221, 239
84472	8	221, 239
84490	2	211
84491	9	211
84492	6	211
84509	1	164
84510	7	164
84511	4	164
84512	1	164
84514	5	164
84515	2	164
84517	6	164
84519	0	166
84520	6	166
84521	3	166
84522	0	166
84523	7	165
84524	4	165
84525	1	165
84526	8	165
84528	2	165
84529	9	165
84530	5	165
84555	8	182
84556	5	182
84558	9	182
84559	6	182
84561	9	182
84562	6	182
84564	0	182
84565	7	182
84567	1	175
84568	8	175
84569	5	176
84570	1	176
84571	8	176
84572	5	176
84573	2	176
84574	9	176
84575	6	175
84576	3	175
84577	0	176
84578	7	176
84579	4	176
84580	0	176
84581	7	176
84582	4	176
84583	1	182
84584	8	182
84586	2	182
84587	9	182
84589	3	182
84590	9	182
84592	3	183
84593	0	183
84605	0	181
84606	7	181
84607	4	181
84608	1	181
84609	8	181
84610	4	181
84611	1	181
84612	8	181
84613	5	181
84614	2	181
84671	5	159
84672	2	159
84673	9	159
84674	6	160
84675	3	160
84676	0	160
84677	7	160
84678	4	160
84680	7	161
84681	4	161
84682	1	161
84683	8	161
84684	5	162
84685	2	162
84686	9	162
84687	6	162
84688	3	162
84689	0	162
84690	6	162
84728	6	192
84729	3	192
84730	9	192
84731	6	190
84732	3	190
84733	0	190
84750	7	221
84775	0	223
84776	7	223
84777	4	223
84778	1	223
84779	8	223
84780	4	223
84781	1	223
84782	8	223
84783	5	223
84785	9	203
84803	0	163
84804	7	163
84805	4	163
84806	1	163
84807	8	163
84808	5	163
84815	3	163
84816	0	163
84819	1	163
84820	7	168
84821	4	168
84824	5	169
84825	2	168
84826	9	168
84827	6	168
84828	3	168
84829	0	168
84830	6	169
84831	3	169
84835	1	169
84836	8	169
84837	5	169
84860	3	73
84861	0	73
84862	7	73
84863	4	73
84875	7	189
84876	4	189
84900	6	193
84901	3	193
84902	0	193
84903	7	193
84904	4	194
84905	1	194
84906	8	194
84907	5	194
84908	2	194
84909	9	194
84910	5	194
84911	2	194
84912	9	194
84920	4	179
84921	1	179
84922	8	179
84923	5	179
84924	2	179
84925	9	179
84926	6	180
84927	3	180
84928	0	180
84929	7	180
84930	3	181
84931	0	181
84932	7	181
84933	4	181
84934	1	181
84935	8	181
84936	5	182
84937	2	182
84943	3	179
84944	0	179
84948	8	183
84950	1	211
84951	8	211
84958	7	211
84959	4	211
84962	4	181, 493
84963	1	181, 493
84964	8	181, 493
84965	5	182, 493
84966	2	182, 493
84967	9	182, 493
84968	6	182, 493
84985	3	183

84986	0	170
84987	7	183
84988	4	170
85021	7	148
85024	8	148
85025	5	148
85026	2	148
85027	9	148
85028	6	148
85029	3	149
85030	9	149
85036	1	149
85037	8	149
85038	5	149
85040	8	217
85041	5	217
85042	2	217
85043	9	217
85055	2	149
85056	9	149
85057	6	149
85060	6	145
85061	3	145
85062	0	145
85063	7	144
85064	4	144
85065	1	144
85066	8	144
85067	5	144
85068	2	144
85069	9	145
85070	5	145
85071	2	145
85072	9	145
85073	6	144
85074	3	146
85075	0	146
85076	7	146
85077	4	146
85080	4	150, 246
85081	1	150, 246
85082	8	151
85083	5	151
85084	2	151
85088	0	187
85092	7	146
85093	4	146
85097	2	146
85098	9	144
85099	6	83, 186
85100	9	152
85101	6	152
85103	0	152
85104	7	152
85105	4	152
85107	8	152
85108	5	152
85109	2	152
85111	5	152
85120	7	153
85121	4	153
85123	8	153
85124	5	153
85125	2	153
85127	6	153
85128	3	153
85129	0	153
85131	3	153
85132	0	153
85133	7	153
85135	1	153
85140	5	215
85141	2	215
85145	0	170
85146	7	170
85150	4	201
85151	1	201
85200	6	147
85201	3	147
85202	0	147
85203	7	147
85204	4	147
85205	1	147
85206	8	147
85207	5	147
85208	2	147
85211	2	184
85230	3	184, 216, 287
85231	0	184, 216, 287
85240	2	221, 239
85241	9	221, 239
85242	6	221, 239
85243	3	221, 239
85244	0	221, 239
85250	1	214
85251	8	214
85252	5	214
85260	0	209
85261	7	209
85266	2	209
85267	9	209
88080	1	479
88081	8	479
88090	0	478
88099	3	462
88220	1	231
88221	8	231
88222	5	231
88223	2	231
88224	9	231
88225	6	231
88226	3	231
88227	0	231
88228	7	231
88229	4	231
88256	0	480
88271	3	477
88285	0	360
88287	4	473
88288	1	473
88598	1	453
88608	7	445
88609	4	453
88618	6	463
88627	8	453
88628	5	453
88636	0	453
88637	7	445
88639	1	463
88640	7	444
88642	1	444
88643	8	450
88644	5	450
88645	2	450
88688	9	466
88717	6	464
88810	4	456
88811	1	456
88823	4	456
88826	5	456
88827	2	456
88829	6	457
88834	0	457
88836	4	457
88839	5	458
88840	1	458
88843	2	401, 458
88846	3	401, 457
88850	0	457
88853	1	458
88855	5	473
88900	2	473
88901	9	473
88902	6	473
88903	3	474
88911	8	473
88912	5	473
88920	0	459
88921	7	459
88922	4	459
88923	1	459
88928	6	459
88929	3	461
88930	9	461, 480
88932	3	459
88933	0	459
88935	4	460
88937	8	460
88938	5	460
88939	2	460
88940	8	460
88941	5	460
88942	2	460
88946	0	461
88947	7	461
88948	4	461
88949	1	462, 480

9

90902	1	34
93034	6	399
93090	2	54, 380
93091	9	54, 380
93092	6	54, 380
93093	3	54, 380
93101	5	411
93102	2	412
93105	3	54, 380
93110	7	412
93111	4	412
93112	1	398
93114	5	412
93116	9	398
93120	6	398
93121	3	398
93122	0	413
93124	4	413
93125	1	413
93129	9	399
93134	3	399
93138	1	396
93139	8	396
93140	4	396
93141	1	411
93144	2	411
93145	9	411
93146	6	411
93147	3	411
93148	0	411
93152	7	399
93153	4	399
93154	1	476
93155	8	475
93156	5	475
93157	2	475
93160	2	412
93161	9	410
93163	3	476
93164	0	397
93165	7	397
93166	4	409
93167	1	409
93168	8	409
93169	5	409
93170	1	410
93171	8	401
93173	2	409
93174	9	409
93175	6	409
93176	3	401
93179	4	396
93180	0	402
93181	7	402
93182	4	402
93189	3	403, 472
93190	9	407
93191	6	406
93192	3	406
93200	5	405
93201	2	396
93211	1	395
93212	8	395
93214	2	403, 472
93220	3	405
93225	8	475
93226	5	475
93230	2	54
93250	0	476
93251	7	476
93252	4	476
93253	1	476
93254	8	476
93255	5	476
93256	2	476
93257	9	476
93258	6	476
93259	3	475
93260	9	475
93261	6	475
93270	8	476
93271	5	476
93272	2	476
93273	9	476
93274	6	476
93275	3	476
93280	7	477
93281	4	477
93300	2	400
93301	9	413
93302	6	413
93303	3	409
93304	0	409
93306	4	401
93307	1	401
93308	8	266, 411
93309	5	266, 411
93310	1	389
93311	8	389
93312	5	400
93313	2	400
93318	7	401, 464
93321	7	138, 367
93322	4	389
93323	1	389
93324	8	397
93325	5	396
93326	2	395
93327	9	393
93328	6	393
93329	3	393
93330	9	372, 388
93331	6	390
93332	3	390
93333	0	390
93334	7	392
93335	4	392
93336	1	393
93337	8	393
93338	5	393
93342	2	390
93343	9	390
93344	6	390
93345	3	389
93346	0	388
93347	7	400
93348	4	400
93349	1	400
93350	7	396
93351	4	397
93352	1	397
93353	8	397
93354	5	397
93355	2	397
93356	9	398
93357	6	398
93358	3	402
93360	6	402
93361	3	402
93362	0	402
93364	4	391
93365	1	391
93366	8	395
93367	5	388
93368	2	399
93369	9	399
93371	2	391
93372	9	391
93373	6	391
93374	3	391
93375	0	392
93380	4	408
93381	1	408
93382	8	408
93383	5	408
93384	2	408
93385	9	408
93386	6	408
93390	3	408
93391	0	408
93392	7	408
93393	4	408
93394	1	408
93395	8	408
93398	9	392
93399	6	392
93400	9	392
98120	1	90

Notizen | notes

Notizen | notes

DE Impressum
Herausgeber: Assheuer + Pott GmbH & Co. KG, Talweg 11, 59846 Sundern, Tel. +49 2933 97350, info@aps-germany.de, www.aps-germany.de
Gestaltung: Assheuer + Pott GmbH & Co. KG · Druck: Druck- und Verlagshaus Fromm + Rasch GmbH & Co. KG, Breiter Gang 10-16, 49074 Osnabrück
Wir behalten uns das Recht vor, die angegebenen Spezifikationen jederzeit zu ändern. Irrtum, Druckfehler und technische Änderungen vorbehalten. Artikelbeschreibungen sowie Abbildungen und Fotodarstellungen sind ohne Gewähr. Alle Angebote ohne Dekoration. Alle Preise verstehen sich unverbindlich (UVP) in Euro zuzüglich der gesetzlichen Mehrwertsteuer.
© 2023 - Die Vervielfältigung dieses Kataloges - auch wenn partial - muss ausschließlich von der Assheuer + Pott GmbH & Co. KG genehmigt werden.
Bildnachweis: Niklas Thiemann Fotodesign · Stoll GmbH – Studio für Fotografie · track by track GmbH · iStock · Envato Elements Pty Ltd.

GB Imprint
Editor: Assheuer + Pott GmbH & Co. KG, Talweg 11, 59846 Sundern, Germany, Tel. +49 2933 97350, info@aps-germany.de, www.aps-germany.de
Design: Assheuer + Pott GmbH & Co. KG - Print: Druck- und Verlagshaus Fromm + Rasch GmbH & Co. KG, Breiter Gang 10-16, 49074 Osnabrück, Germany
We reserve the right to alter at any time the specifications stated without notice. Errors, printing error and technical changes reserved. Item description as well as images and illustrations are without guaranty. All offers are without decoration. All prices are without commitment (RRP) in Euro and exclude the legal VAT prescribed by law.
© 2023 - This catalogue may not be reproduced in whole or in part unless specific prior written authorization of Assheuer + Pott GmbH & Co. KG.
Picture credits: Niklas Thiemann Fotodesign · Stoll GmbH – Studio für Fotografie · track by track GmbH · iStock · Envato Elements Pty Ltd.

ES Impressum
Editor: Assheuer + Pott GmbH & Co. KG, Talweg 11, 59846 Sundern, Alemania, Tel. +49 2933 97350, info@aps-germany.de, www.aps-germany.de
Diseño gráfico: Assheuer + Pott GmbH & Co. KG - Impresión: Druck- und Verlagshaus Fromm + Rasch GmbH & Co. KG, Breiter Gang 10-16, 49074 Osnabrück, Alemania
Nos reservamos el derecho de efectuar modificaciones en cualquier momento, sin aviso previo. Salvo errores de imprenta o impresión o cambios técnicos. La descripción de los artículos, sus imágenes e ilustraciones son sin garantía. Los artículos se ofrecen sin decoración. Todos los precios indicados son precios sugeridos (PVR) en euros y a dichos precios se deberá añadir el impuesto sobre el valor añadido legal vigente.
© 2023 - Todas las reproducciones, aunque parciales, de este catálogo tienen que ser autorizadas por escrito por Assheuer + Pott GmbH & Co. KG.
Derechos de la imagen: Niklas Thiemann Fotodesign · Stoll GmbH – Studio für Fotografie · track by track GmbH · iStock · Envato Elements Pty Ltd.

FR Impressum
Éditeur: Assheuer + Pott GmbH & Co. KG, Talweg 11, 59846 Sundern, Allemagne, Tel. +49 2933 97350, info@aps-germany.de, www.aps-germany.de
Design: Assheuer + Pott GmbH & Co. KG - Impression: Druck- und Verlagshaus Fromm + Rasch GmbH & Co. KG, Breiter Gang 10-16, 49074 Osnabrück, Allemagne
Nous nous réservons le droit de modifier à tout moment les spécifications. Toutes erreurs, fautes d'impression et modifications techniques sont réservées. Les descriptions d'articles, les illustrations et les photos sont sans garantie. Toutes les articles s'entendent hors décoration. Tous les prix sont donnés sans engagement (PVC) et s'entendent en Euro et T. V. A. légale en vigueur non incluse.
© 2023 - Toute reproduction même partielle de ce catalogue est interdite sauf autorisation expresse de Assheuer + Pott GmbH & Co. KG.
Crédit photo: Niklas Thiemann Fotodesign · Stoll GmbH – Studio für Fotografie · track by track GmbH · iStock · Envato Elements Pty Ltd.

Assheuer + Pott GmbH & Co. KG
Talweg 11 | 59846 Sundern
Germany

Phone: +49 (0) 29 33 / 97 35 - 0
E-Mail: info@aps-germany.de

aps-germany.de

buffet | tabletop | bar

KATALOG NR 49
CATALOG NO 49
CATÁLOGO Nº 49
CATALOGUE Nº 49

Keep in touch!
aps_germany

no. 3774

4 004133 037748

€